

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/





INSTITUTION 3

.

.

٢.

•

•

-· · · · · . . •

## HISTORIA

DE

# PORTUGAL

#### NA IMPRENSA NACIONAL

## HISTORIA

DE

# PORTUGAL.

POR

### A. HERCULANO

TOMO TERCEIRO

#### LISBOA

EM CASA DA VIUVA BERTRAND E FILHOS AOS MARTYRES, N.º 45

M DCCC XLIX



## LIVRO VI.

•

1248-1279.

,

•

. • , . . -• .

#### LIVRO VI.

#### 1248-1279.

Affonso III rei. - Conquista dos restos do Algarve. - Estado do dominio christão e mussulmano na Peninsula. Origem e causas das contendas sobre o senhorio do Algarve. --- Guerra entre Affonso III e o infante Affonso de Castella. Pacificação. - Desordens internas de Portugal e providencias para as reprimir. --- Morte de Fernando III e successão de Affonso X. --- Renovação das pretensões deste sobre o Algarve. Mediação de Innocencio IV e condições da reconciliação. Casamento illicito de Affonso III com Beatriz de Guilhen. - Novas dissensões entre os dous principes. - Questões internas do reino. Côrtes de 1254. - Liga dos reis de Aragão, Navarra e Portugal em odio de Affonso X. Affonso III espolía este do usofructo do Algarve. - Effeitos da situação economica do reino. Tentativas de alteração na moeda. - Prevenções nas fronteiras do sul. - Affonso X recobra o usofructo do Algarve. - Desenvolvimento da riqueza publica em Portugal. Systema fiscal de Affonso III. - Suscitam-se ainda outra vez contendas sobre o Algarve, que terminam por um accôrdo definitivo. - Quebra da moeda. Côrtes de 1261. - Representação do clero a Urbano IV para revalidar o matrimonio do rei. --- Soccorros enviados a Castella. Motivos, circumstancias e consequencias deste successo. Affonso III obtem o senhorio pleno e pacifico do Algarve. --- Coméco das discordias com os prelados. Repressão dos abusos administrativos, e seus effeitos em relação ao clero. Alguns bispos sáem de Portugal e dirigem-se á Italia. Suas queixas, e avaliação dellas. Meritos e demeritos de Affonso III. Os valídos. — Intrigas na curia romana. Astucia do principe português. Providencias de Clemente IV não realisadas. --- Morte do papa, e eleição de Gregorio X. -- Irritação da contenda entre a corôa e o clero. Resoluções do novo papa sobre a materia. Côrtes de 1273. Nenhum resultado dellas. Gregorio fulmina terriveis censuras contra o monarcha. - Successão de Innocencio V, Adriano V e João XXI. Procedimento do nuncio Fr. Nicolau em Portugal. - Tumultos civis. — Obstinação do rei. Seu arrependimento tardio, e morte. — Epilogo.

A NOTICIA da morte de Sancho II, trazida a Portugal, collocava a corôa na cabeça do bolonhês, completava c legitimava a auctoridade que elle exercia desde os principios

1 •

de 1246, e emfim tranquillisava-o na posse desse poder que tanto ambicionára, e que obtivera á custa de concessões e promessas humilhantes, e pelo modo tortuoso que vimos no livro antecedente. Alcançou-o em Lisboa a nova do successo. Abandonando então as hypocritas qualificações de curador. visitador, e defensor do reino, o conde tomou immediatamente o titulo de rei de Portugal (que um anterior testamento de seu infeliz irmão lhe reservára<sup>4</sup>), sem por isso deixar o que devêra ao seu consorcio com Mathilde. Ou porque ainda houvesse nas provincias do norte algum resto de resistencia, ou porque se tornasse necessario, depois de tamanha procella, acudir com promptas prevenções ás consequencias da lucta civil nos districtos mais remotos, Affonso III partiu da cidade, que tão favoravel se lhe mostrára desde o principio da contenda, e dirigiu-se a Alemdouro, a esses districtos septentrionaes, onde os effeitos de longas desordens e de azedados odios deviam sentir-se com maior violencia, por isso que em Alemdouro tinham suas honras e solares as mais poderosas familias, c estava accumulada a força da população. Estabelecendo por algum tempo a côrte em Guimarães, o novo monarcha visitou successivamente varios daquelles districtos, recolhendo-se a Coimbra, ainda então considerada como capital da monarchia, nos fins de julho de 1248<sup>2</sup>. Tanto aqui como durante a sua residencia no norte, Affonso III parece ter seguido uma politica judiciosa. Ao passo que re-

<sup>1</sup> Testamento de Sancho II sem data, mas anterior a 1231 (Vidè Vol. 2 p. 419 nota 4) na Mon. Lusit. P. 4 App. 24.

<sup>2</sup> Em janeiro de 1248 estava Affonso III em Lisboa ainda como procurator et defensor regni (Liv. dos Pregos f. 4 v. no Arch. Municipal de Lisboa) e a 27 de março achava-se já em Guimarães como rex Portugalie et comes Bolonie (Liv. 2 de Doaç. de Aff. III f. 11). Brandão (Mon. Lusit. L. 15 c. 1) suppõe a convocação de umas côrtes nesta conjunctura, para o reconhecimento do novo rei, fundando-se, segundo parece, n'uma phrase obscura de Ruy de Pina (Chron. d'Aff. III c. 1). Destas côrtes não existe, porém, o menor vestigio, e torna-as improvaveis o curto do periodo em que deveriam convocar-se e concluir-se. validava a Lisboa, povoação que desde a sua vinda de França se lhe mostrára affecta, os foros e privilegios dos outros reis, que já como regente lhe confirmára accrescentando novas mercês, lisongeava o guerreiro concelho de Freixo, que tanta confiança merecêra a Sancho II, com iguaes confirmações, que do mesmo modo concedia ao de Mós, promettendolhe, além disso, protecção contra varios cavalleiros, cuja vingança o concelho temia. Estes primeiros actos do seu reinado, na verdade insufficientes para caracterisar com evidencia qualquer systema de governo, indieam, todavia, até certo ponto, que Affonso III, inimizado com uma parte da fidalguia, como os factos anteriores e ainda alguns subsequentes o manifestam, buscava fortificar-se com a benevolencia dos concelhos, que diariamente íam ganhando importancia, recursos, e portanto influencia política<sup>4</sup>.

O estado do paiz naquella epocha era forçosamente calamitoso. Quando disso não existissem memorias contemporaneas, a cuja exaggeração se deve aliãs dar desconto, seria facil adivinha-lo, lembrando-nos de quão deploraveis são sempre as consequencias de um governo frouxo e de uma guerra civil<sup>2</sup>. Mas as armas menos leaes de que o conde de Bolonha lançára mão para derribar Sancho II, íam voltar-se contra elle e feri-lo tambem. Mais tarde apparecerão as consequencias das absurdas promessas feitas em París ao clero: o zelo, porém, que ostentára pela gloria do christianismo, e os desejos que fingíra de combater os infiéis, impunham-lhe immediatamente o dever de atacar os sarracenos. Contrahíra uma divida de sangue perante Roma e perante a Europa:

<sup>1</sup> Confirm. do For. de Freixo: Guimar. 27 de março de 1248 (L. 2 de Doaç. d'Aff. III f. 10). — Carta de confirm. e protecção ao concelho de Mós (Molas): Guimarães 11 de abril (ibid. f. 11). Aqui residia a 25 de maio (ibid. f. 67 v.), e em Ponte de Lima a 15 de julho (G. 10 M. 3 n.º 15 no Arch. Nac.). A 8 de agosto confirmava em Coimbra os foros e privilegios de Lisboa (Liv. des Pregos f. 4).

<sup>9</sup> V. ante Vol. 2 p. 411 e 413.

۰. 2 . • · .

•

· ,

.

## HISTORIA

DE

# PORTUGAL

nhava-o o mestre de Aviz á frente dos cavalleiros da ordem de Calatrava. Dos seculares os mais notaveis eram, segundo parece, um dos irmãos Cunhas, Egas Lourenço, o antigo valído do conde de Bolonha Estevão Annes, agora elevado ao eminente cargo de chanceller, Mem Soares de Mello, e finalmente os filhos de Ruy Gomes de Briteiros e de Pedro · Ourigues, dous dos mais resolutos campeões do seu bando nas passadas contendas civís. De resto, ou porque o estado do paiz, ainda inquieto, tornasse necessaria a presença dos governadores de districto nas respectivas provincias, ou, o que não é menos provavel, porque a invasão se preparasse e puzesse em effeito com demasiada presteza e sem apparato nem estrondo, para colher os sarracenos desprevenidos, é certo que os barões e prelados do reino, que pela maior parte costumavam andar na côrte, não parece terem concorrido na empreza. Apezar disso, Santa Maria de Faro, uma das principaes povoações dos mouros, estava já submettida pelos christãos em março de 1249<sup>4</sup>. Albufeira, Porches, e outros logares tiveram em breve igual sorte, de modo que no anno seguinte, o pensamento de subjugar os territorios ao poente de Ayamonte, Cacella e Tavira, pensamento para cuja execução Sancho II chegára a preparar-se nos ultimos tempos do seu governo, achava-se emfim realisado. Depois da conquista de Faro, Affonso III, deixando a conclusão daquella empreza aos freires das ordens, ajudados porventura de tropas auxiliares, retrocedeu para o Alemtejo, e recolheu-se a Coimbra, d'onde só voltou ao Algarve na primavera seguinte para repartir uma porção das novas conquistas entre os scus

<sup>2</sup> A doação de umas casas em Santarem a D. João Peres de Aboim, datada de Santa Maria de Faro em março de 1249 (Liv. dos Bens de D. João de Portel f. 29 no Arch. Nac.), fixa a epocha da conquista daquella cidade nesse mez, porque em fevereiro ainda elrei estava em Ourem. Esta escriptura importante, que escapou a Brandão, subministra as especies contidas no presente paragrapho. valídos e entre os que mais se haviam distinguido naquella campanha<sup>1</sup>.

Eis o que sabemos hoje com certeza ácerca das ultimas conquistas portuguesas na provincia mussulmana de Alfaghar. tão diminuida em tudo da sua grandeza antiga. As particularidades da guerra esqueceram com o decurso dos annos, ou estão de tal modo confundidas com grosseiras inexacções, que seria vão empenho tentar distingui-las e apura-las<sup>2</sup>. Esses accidentes não dariam, porém, maior importancia ao successo. O que o torna memoravel é o ser elle como a baliza que assignala o termo no occidente da Peninsula á lucta de seculos entre o christianismo e o islamismo. Portugal attingia, emfim, pelo meio-dia os seus limites naturaes, a orla do mar, como já muito antes os attingíra pelo poente. Restava-lhe só fixar e assegurar os do norte e do oriente contra Leão e Castella, monarchia gigante que o cingia, e que lhe disputava com eiume o augmento de territorio. Este ciume juncto com as relações de certo modo hostís, que a deposição de Sancho II creára entre os dous paizes, não tardaram a suscitar graves embaraços a Affonso III por motivo da presente conquista. Antes, porém, que prosigamos cumpre trazer, em substancia, á memoria do leitor algumas particularidades historicas anteriormente narradas.

Desde que a reacção christan, partindo das Asturias, começára a fazer recuar sensivelmente as fronteiras da Hespanha mussulmana, o dominio christão dilatou-se avançando sempre da orla septentrional da Peninsula para o meio-dia. No seculo XII a extensão relativa entre os territorios das duas raças chegou por momentos a equilibrar-se, mas em

<sup>5</sup> Em 31 de maio de 1249 estava já Affonso III no Crato (L. 2 d'Aff. III f. 26 v.), e a 7 d'agosto em Coimbra (Liv. dos Pregos f. 4 v.). Em fevereiro e março de 1250 datava de Faro as doações de Porches ao seu chanceller, e de Albufeira á ordem de Avis (Liv. 1 de Aff. III f. 106 e 43). Em ambas figuram já os prelados e barões do reino.

<sup>2</sup> Nota I no fim do vol.

breve pendeu a balança contra os sarracenos. Afóra os navarros, quatro povos de origem wisigothica, aragoneses, castelhanos, leoneses e portugueses, constantemente rolavam, digamos assim, para o meio-dia como quatro vagas parallelas, e encurtavam de anno para anno as provincias do Andalus. Á direita, pelo poente, combatia Portugal e a seu lado Leão; seguia-se Castella, e a Castella o guerreiro Aragão. Os chefes destes quatro antes exercitos que nações, moviam ás vezes as armas uns contra os outros em longas e odientas discordias; mas por fim, congraçados, voltavamnas de novo contra o inimigo commum, e continuavam a desmoronar o colosso do poder sarraceno. Pelo que pertence ao nosso paiz, vimos antecedentemente as questões que mais de uma vez se alevantaram ácerca dos limites actuaes e futuros com os vizinhos estados leoneses, sem que por isso dei-. xassem de progredir as conquistas dos dous povos sempre na mesma direcção meridional, que, desde o principio e naturalmente, tomára o progresso da reacção christan.

De todos os quatro emulos, que sob o estandarte da cruz assim pelejavam esta lide de seculos contra os infiéis, o menos poderoso era sem contradicção Portugal. E todavia, desde o seu berço elle não se mostrára nunca inferior aos outros pelejadores em esforço, em energia, em actividade. e até em ventura, porque antes de os aragoneses expulsarem os mouros de Valencia, e de se acercarem aos muros de Sevilha os castelhanos. Sancho II dilatára as suas armas até a fóz do Guadiana, e estabelecêra permanentemente a sua auctoridade por uma e outra margem delle. Mas desde que a morte de Affonso IX fizera recahir as duas corôas de Leão e de Castella na cabeça de Fernando III, principe igualmente grande na paz e na guerra, a desproporção entre os récursos e importancia da monarchia central, assaz perceptivel relativamente ao Aragão, tornava-se ainda maior entre os dous estados reunidos e o pequeno Portugal. Os augmentos deste

paiz, que Sancho II dilatára, ao sul, até onde era possivel chegar, em breve ficaram sendo de bem pouco vulto, comparados com as rapidas e importantes conquistas do rei de Leão e Castella. Reduzida Murcia pelos esforços do infante D. Affonso (depois Affonso X), e submettida Sevilha pelas armas de seu illustre pae, os dous reinos unidos abrangiam dous terços da Peninsula emquanto Aragão, Portugal, Navarra e os estados mussulmanos constituiam apenas o terço restante. Apezar disso o infante de Castella, a quem a morte de Fernando III devia trazer tão rica herança, mas que não esquecêra os aggravos recebidos do conde de Bolonha, quando interviera a favor de Sancho II, soube achar na invasão do Algarve motivos ou pretextos para renovar a contenda, não já em nome alheio, mas invocando os proprios direitos. Até onde estes chegavam na opinião delle, em que titulos se estribavam, o que havia legitimo ou infundado nas suas pretonsões, eis o que não é facil determinar hoje com precísão. Procuraremos comtudo tornar o menos obscuro que for possivel um dos pontos mais controversos na historia das nossas relações com Castella, e que os escriptores das duas nações rivaes nunca tractaram com a conveniente imparcialidade e justica.

Desde o reinado de Affonso I de Portugal e de Fernando II de Leão haviam-se assentado algumas regras, fossem quaes fossem, segundo as quaes as duas monarchias limitrophes houvessem de proceder dilátando-se pelos territorios sarracenos. Não nos restam memorias positivas ácerca das demarcações que então se estabeleceram; mas, como já tivemos occasião de advertir, foi, talvez, a corrente do Guadiana que determinou as futuras fronteiras dos dous estados <sup>4</sup>. Sendo impossivel alevantar padrões em territorios alheios, cuja posse era apenas um desejo ou um designio,

<sup>1</sup> V. ante T. 1 p. 396 e 509 (nota XXIV).

a boa razão indicava que se adoptasse uma linha divisoria, que nenhuns eventos futuros podiam alterar, qual era a de um caudaloso rio. Além disso, havendo sido regulado em 1158 o direito de conquista entre Leão e Castella por uma linha de norte a sul até Niebla, posto que nas visinhanças do mar devessem pertencer aos leoneses os castellos situados até o Tinto, não é crivel que o proprio Fernando II, no pacto ulterior celebrado com Affonso Henriques, lhe cedesse o direito sobre essa estreita faixa de terra, por onde unicamente elles podiam aproximar-se do oceano meridional<sup>4</sup>.

Mas durante a longa successão de annos decorrida desde aquella epocha até a de Affonso III, os mil accidentes produzidos pelas revoluções internas do Andalus e dos estados christãos, bem como pelos eventos da guerra entre as duas raças gothica e africana, haviam obliterado as antigas convenções, de que apenas hoje restam vestigios. Por um lado Castella e Leão constituiam, como já advertimos, só um paiz; por outro as divisões territoriaes entre os sarracenos haviamse alterado de mil modos. O imperio almuhade caía em ruinas, e as parcialidades disputavam encarniçadamente umas ás outras o precario dominio dos restos ensanguentados da Hespanha arabe. Cada chefe de bando se apoderava de um ou de outro logar forte, ou povoação importante, e assumia o caracter de régulo independente. As armas christans, ou as dos proprios rivaes não tardavam a vir acabar com essas dynastias obscuras, com esses thronos de alguns dias. Fôra, por isso, impossivel seguir todas as transformações por que passaram os districtos occidentaes do Andalus naquelle periodo. Em regra, porém, as comarcas do Gharb formavam, durante o dominio lamtunita, uma vasta provincia annexa a Sevilha. Era nesta situação que ellas provavelmente se acha-

I Nota II no fim do vol.

vam quando Sancho II dilatou o territorio português até a fóz do Guadiana<sup>4</sup>, deixando, digamos assim, amputados da metropole os districtos de Okssonoba ou Faro, e de Shelb. Reduzida Sevilha, centro do expirante poder dos almuhades (1248), Affonso III voára a apossar-se desse fragmento, que admittida a legitimidade das conquistas feitas no reinado anterior, parece tinha direito de unir á corôa portuguesa. Mas, foi justamente esse direito que se resolveu a disputar-lhe o infante de Castella, a quem para isso não faltavam ou pretextos ou fundamentos.

Sancho II entregára, como vimos no livro antecedente, a maior e melhor parte das terras adquiridas no seu reinado aos cavalleiros de Sanctiago, e os senhorios da ordem abrangiam a larga área do triangulo contido entre os tres pontos de Mertola, Tavira e fóz do Odiel. Na verdade sabemos que além de Ayamonte tudo era, no fim do seculo XII, uma praia deserta, ou descampados que se estendiam por algumas leguas, e não é crivel que a decadente população mussulmana houvesse augmentado desde então por aquellas partes. Áquem do Guadiana, pelo contrario, dilatava-se um territorio assaz povoado<sup>2</sup>, e a política de conservar e proteger até certo ponto os mouros, que preferiam residir com os christãos a abandonar os seus lares, tinha-se tornado vulgar<sup>3</sup>.

<sup>4</sup>.... the district of Okssonobah the capital of which bears the same name, and is a very fine city, to which many towns, villages and castles are subjects. Further down towards the coast is the city of Shilb, which was once the capital of an independent state .... But when the Beni-Lamtunah subjued the greatest part of Andalus, this and others\_western districts where joined by them to the government of Seville: Ash-Shakandi, apud El-Makkari (Vers. de Gayangos) Vol. 1 p. 62. Ash-Shakandi foi contemporaneo de Affonso II e de Sancho II (Gayangos, ibid. p. 328). Assim os territorios submettidos por este ultimo principe eram nessa conjunctura uma dependencia de Sevilha.

<sup>2</sup> Anonymo: De Itin. Nav. p. 45 ediç. de Lisboa.

<sup>5</sup> Este facto, de que mais extensamente tractaremos em logar opportuno, manifesta-se na historia das conquistas de Fernando III, e por varios documentos de Castella e de Portugal.

Utilisando-se, portanto, dos tributos pagos pelos vencidos c dos mais proventos dos novos dominios, a ordem de Sanctiago era uma verdadeira potencia, e a liberdade com que dispunha por essa coocha dos castellos e terras que recebéra da corda, provam que a acção do poder do rei nos districtos sujeitos á ordem era assáz limitada<sup>4</sup>. Entretanto, no mejo das perturbações, que affligiram Portugal nos ultimos annos da vida de Sancho II, os chefes dos spatharios souberam hayer-se com destreza para conservar o adquirido. Depois de fazerem confirmar pelo papa as doações do deposto monarcha<sup>3</sup>, tractaram de obter de Fernando III um diploma analogo. Poucos dias depois de Sancho fallecer, o rei de Leão e Castella revalidava aquellas doações no arraial de Sevilha, onde então se achava com elle o mestre Paio Peres Corréa. Ou porque este não quizesse tomar sobre si o reconhecer definitivamente o direito do monarcha a territorios. que ninguem melhor do que elle sabia quanto sangue português tinham custado; ou porque para Fernando III, principe justo e moderado, fosso assaz problematico esse direito. é certo que a revalidação das mercês de Sancho II se fez condicionalmente e ma hypothese de virem a ser aquelles logares considerados como pertenças da conquista leonesa<sup>8</sup>. Fortalecidos na sua posse com estes diplomas de auctoridade ecclesiastica e secular, os spatharios não se esqueceram de conciliar a benevolencia do rei português. Emquanto a his-

<sup>4</sup> Numerosos exemplos disso se encontram na Allegação, para se desmembrarem as commendas de Portugal do mestrado d'Ucles, feita em tempo de D. Diniz (L. dos Copos f. 53 v. e segg.).

<sup>2</sup> Veja-se a p. 396 do Vol. 2 (nota 3).

<sup>3</sup> Confirmação de Fernando III dos castellos de Mertola, Alfajar e Ayamonte á ordem de Sanctiago (janeiro de 1248) « como los diò elrey D. Sancho de Portugal mi cormano... si aviniere que sean despues en mi conquists...» Copia sem authenticidade na G. 5 M. 1 n.º 48 do Arch. Nac. — Resumida na certidão d'Ucles f. 27 do Arch. de Palmella. Na copia do Arch. Nac. leram a data 17 de janeiro, in exercitu propé Sibiliam: na certidão d'Ucles leram 26. A authenticidade da certidão abona melhor esta data. toria e os documentos de Castella nos apresentam sempre o mestre da ordem, Paio Peres, ligado estreitamente com o filho e successor de Fernando III, acompanhando-o e servindo-o na paz e na guerra, vemos o seu logar-tenente de Mertola, Gonçalo Peres, unir-se á parcialidade do conde de Bolonha, e segui-lo com os freires de Portugal (depois do cerco de Sevilha a que assistíra) na campanha do Algarve e reducção de Faro. Deste modo a ordem precavia-se para pairar no meio de qualquer collisão que pudesse occorrer.

Entre os chefes sarracenos, que defenderam por quasi dous annos a populosa capital do imperio almuhade no Andalus contra os esforcos combinados de Fernando III e do seu alliado Mohammed Ibn Azar, émir de Granada, distinguia-se o wali de Niebla, Mohammed, que capitaneava a cavallaria do Algarve<sup>4</sup>. Dada a cidade a partido, depois de obstinada resistencia, diz-se que pela convenção celebrada nessa conjunctura se deixou aos mouros aquella povoação das margens do Tinto, além de outras<sup>2</sup>, o que parece confirmam as narrativas dos historiadores arabes<sup>3</sup>. A unidade do imperio lamtunita, já destruida pela sublevação dos régulos que pullulavam por toda a parte, expirou com a perda da capital, e o wali Mohammed, mais conhecido depois entre os christãos pelo patronimico de Ibn ou Ben-Mahfot, rei de Niebla, ficava sendo o unico chefe natural dos mussulmanos occidentaes, reduzidos, áquem dos termos de Sevilha, a tão estreitos limites. Não passou um anno que estes se não encurtassem ainda mais. A invasão de Affonso III arrebatou-lhes as comarcas que, interceptadas pelos senhorios dos spatharios de Mertola, Avamonte, Cacella e Tavira, apenas se prendiam com a metropole pelo tenue laço das communicações maritimas. Ibn-Mahfot procurára defender contra os portugueses

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Conde T. 4 c. 6 in princip.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Cron. Gener. f. 424 v.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Conde cap. cit. in medio.

aquella importante porção do seu territorio; mas, acommettido e expulso de castello em castello, víra-se obrigado a abandona-la. Ou que o victorioso Fernando III houvesse deixado Mohammed e os seus dominios em absoluta independencia, ou que por estes, o que parece mais natural, ficasse o régulo reconhecendo de algum modo a supremacia do rei castelhano, é certo que Ibn-Mahfot buscou, senão recuperar o perdido, ao menos fazer caír das mãos do vencedor o fructo da victoria. Negociou com o infante de Castella ceder lhe o direito que tinha ou suppunha ter nos districtos ao occidente do Guadiana, e, segundo cremos, o infante assegurou-lhe a conservação futura do senhorio de Niebla ou do Algarve, quasi á maneira de feudo. Depois d'isto o moço principe preparou-se para realisar pelas armas a posse dos dominios, que nominalmente adquiríra<sup>4</sup>.

Apenas soubera do que se tramava, Affonso III dirigíra ao rei de Leão e Castella energicas representações contra o procedimento do filho. A resolução de Fernando III, cujo caracter severo c justiceiro é celebre na historia, prova que , as razões allegadas pelo português não eram de desprezar. Á vista dellas o monarcha prohibíra ao infante a intervenção neste negocio; mas a prohibição fora inutil. O conquistador de Murcia era assaz poderoso para ousar desobedecer a seu pae n'uma questão particular, e que em rigor saía da orbita da auctoridade real. Para não abandonar os seus designios tinha incitamento nas anteriores malquerenças com o conde de Bolonha e no ciume que lhe devia causar, a clle successor da corôa castelhana, o progresso das armas portuguesas, que não se limitavam a reduzir o Algarve, mas ameaçavam devorar todas as dependencias de Niebla. De feito, os hospitalarios, a quem haviam sido entregues por

<sup>4</sup> Acerca deste e dos subsequentes paragraphos veja-se a nota III no fim do vol. Sancho II os castellos de Moura e Serpa<sup>4</sup>, não estavam ociosos, mas estendiam as suas algaras para o oriente, e a conquista de Arôche e Aracena, cuja data não é possivel fixar com absoluta certeza, parece haver-se verificado na mesma conjunctura em que os restos do Gharb eram submettidos pelo rei de Portugal.

Assim a guerra não tardou a romper entre o infante de Castella e Affonso III, quando, concluida a campanha contra os mussulmanos, este ultimo começava´a distribuir pelos seus valídos e pelas ordens as terras de novo adquiridas. As demais circumstancias deste rompimento occultou-as o tempo. São, porém, licitas as conjecturas. Ligado por estreita amizade com Paio Peres Corréa, o infante não podia acommetter o seu adversario nas recentes conquistas sem atravessar os senhorios dos spatharios, e até sem os constranger a reconhecerem a sua supremacia nas povoações conquistadas por Sancho II, e que se incluiam tambem na cessão de Ibn-Mahlot. Mas o mestre de Ucles era português, e o commendador de Mertola havia-se declarado, como dissemos, pelo conde de Bolonha logo que este chegára a Lisboa. A ordem de Sanctiago achava-se igualmente favorecida em ambos os paizes. O mais crivel, portanto, é que o mestre, cuja influencia no animo de Affonso X, antes e depois de rei, parece ter sido grandissima, empregasse todos os seus esforços para obstar á lucta dos dous principes, ou ao menos para que os spatharios não se achassem envolvidos na contenda, o que seria inevitavel se a guerra se fizesse pelas margens do Guadiana. Cremos por isso que o theatro della foi o Cima-Coa, que mais de uma yez o tinha sido nas antigas discordias de Leão e Portugal. As phases da lucta, os meses que esta durou, os recontros que houve, cousas são que se ignoram; mas os resultados finaes induzem-nos a pensar que

<sup>1</sup> V. vol. 2 p. 324. III.

• nesta conjunctura a fortuna, tão favoravel até então ao conde de Bolonha, se lhe mostrou uma vez adversa.

Não só Paio Peres, mas o proprio Fernando III, a quem desagradava o proceder de seu filho, deviam fazer diligencia para conciliar os dous contrarios. As desvantagens do rei português eram forte motivo para este acceitar a paz, embora a trôco de graves concessões; concessões que aliàs servem para nos indicarem a grandeza daquellas desvantagens. Affonso III reconheceu, segundo parece, a validade da doação feita por Ibn-Mahfot. Herdeiro da corôa castelhana, a qual, mais cedo do que talvez pensava, havia de cingir, o infante obteve unir a ella o senhorio da antiga provincia de Alfaghar, a que desde essa epocha se começava a contrahir a denominação de Algarve. Uma tregua de quarenta annos e varias outras condições, hoje desconhecidas, postas entre os dous principes sopitaram por então a discordia, que não tardou a renovar-se.

Desde esta conjunctura (fins de 1250) até a morte de Fernando III as relações entre Castella e Portugal parece haverem sido assaz pacificas, e Affonso III voltou a sua attenção para o estado interno do paiz, onde os laços sociaes, assaz frouxos naquelles seculos pela imperfeição das instituicões, mais fracos se tornavam ainda pelas occorrencias dos ultimos annos. A anarchia, filha dos odios civís, tinha dado espantoso incremento aos habitos de violencia e rapina, que a bruteza da epocha bastava para alimentar ainda no remanso da paz. As rixas das linhagens e dos individuos incitavam a fidalguia a mutuas vinganças, e não era raro ver um nobre, seguido dos seus acostados ou clientes, acommetter d'improviso o solar de outro nobre, rouba-lo, maltractalo, e até tirar-lhe a vida. Por vingança derribavam-se casas e talavam-se os campos, roubavam-se gados, e sobre isso havia brigas sanguinolentas. Os villãos, receosos de serem espoliados, recusavam vender mantimentos aos cavallei-

ros que passavam pelas aldeias, e que empregavam a força para os obter quando o podiam fazer com vantagem. A consequencia disso era, muitas vezes, um combate mortifero. A ferocidade dos costumes tinha introduzido desde remotos tempos um terrivel direito consuetudinario, o da revindicta. Em vez de recorrer aos tribunaes para pedir reparação ou desaggravo do damno ou da injuria, o feroz cavalleiro vestia as armas, e tomava por juiz e por executor da justiça o gume da propria espada. Se obtinha saír com o intento, não se desprezava de despojar a sua victima e de ajunctar ao assassinio, embora legal, a rapina. Quando, porém, ou o valor pessoal do adversario ou as suas prevenções tornavam o empenho demasiado perigoso, a vingança ía feri-lo por outro lado. Os seus caseiros ou malados eram victimas de vingança brutal por offensas, que até muitas vezes ignorariam. Assim, a existencia dos agricultores inermes, que cultivavam os campos das honras ou terras senhoriaes, estava dependente dos homizios, que se alevantavam entre solar e solar. Convocando para uma especie de curia solemne os ricos-homens e outros fidalgos que se achavam na côrte (janeiro de 1251), Affonso III, de accordo com elles, resolveu pôr barreiras áquella situação destructora de toda a ordem publica. Não consentia a prepotencia dos senhores e a pouca força de um sceptro vacillante providencias demasiado severas; e a prohibição de se repetirem taes attentados teve unicamente por sancção penal as prisões e as multas, sancção, cujo effeito mais de um documento deste reinado nos mostra não ter sido excessivo. O direito de revindicta, que só lentamente podia scr destruido, foi ainda respeitado, cohibindo-se apenas a espoliação do morto. Tomaram-se, porém, providencias contra os roubos que frequentemente se perpetravam, regulou-se a questão dos mantimentos, e finalmente procurou-se pôr debaixo da egide da lei os camponeses pacificos, deixando os que tractavam ar-

2\*

mas, e que dellas se podiam servir para ajudarem seus senhores nas rixas entre solar e solar, correr em commum com elles os riscos dos homizios<sup>4</sup>.

Emquanto o rei de Portugal se entregava a estas occupacões domesticas, occorria um facto importante, precursor de novas procellas. No ultimo de maio de 1252 Fernando III falleceu em Sevilha no meio de tão vastos designios, como os que concebêra de passar á Africa, levando a guerra ao coração do islamismo<sup>3</sup>. Succedeu-lhe Affonso X, mancebo de alto engenho, e já illustre como soldado pela conquista de Murcia, e pelos outros feitos d'armas em que se distinguíra. A acreditar as apparencias, o rei de Castella e Leão estava resolvido a levar ao cabo a empreza que seu pae delineára. Começou por firmar a paz com os principes mussulmanos inimigos do decadente imperio almuhade, entre os quaes avultavam na Hespanha o rei de Granada, antigo alliado de Fernando III; na Africa os Beni-Merines. O rei de Murcia, a quem deixára esse titulo vão<sup>8</sup> depois de submettida aquella provincia, era seu vassallo e igualmente o de Niebla<sup>4</sup>. Expondo a Innocencio IV os intentos que nutria, obteve delle a plena approvação dos pactos que celebrava com os infiéis. Expediram-se conjunctamente bullos destinados a facilitar recursos pecuniarios para a empreza<sup>8</sup>, recursos que aliàs o principe hespanhol augmentava com o

<sup>4</sup> A lei de 20 de janeiro de 1251 acha-se a f. 4 do Liv. 3 de Doaç. de Aff. III e impressa na Mon. Lusit. P. IV App. 27. Traduzida em vulgar no Liv. das Leis e Posturas com data de 14 de janeiro.

<sup>2</sup> Raynald ad ann. 1253 § 44.

<sup>5</sup> Vejam-se os privilegios de Alicante, de 25 d'outubro de 1252, na Collecc. de Privileg. de la Cor. de Cast. T. 6 p. 102 e seg.

<sup>4</sup> A renovação da alliança com o rei de Granada foi immediala á morte de Fernando III (Conde P. 4 c. 6 ad fin.). Os reis de Murcia e de Niehla figuram já como vassallos de Affonso X em um diploma de junho de 1253, o mais antigo que conhecemos deste principe com os confirmantes expressos (Colmenares, Hist. de Segovia c. 22 § 1).

<sup>5</sup> Bzov. ad ann. § 5. — Raynald ad ann. § 32.

deploravel arbitrio, tão commum nesses tempos, de alterar o valor intrinseco da moeda<sup>4</sup>. Mas eram realmente as suas intenções secretas as que manifestava? É licito duvida-lo. Para tão audaz tentativa como a de transpôr o mar, não devia parecer menos necessario o assentar pazes solidas com os estados christãos da Peninsula, o Aragão, Navarra e Portugal. Longe, porém, disso, e apezar dos laços de familia que prendiam o rei de Aragão ao de Castella, seu genro, o começo do reinado deste ultimo foi assignalado pela renovação de hostilidades nas fronteiras de Valencia e de Murcia, onde vinham encontrar-se as recentes conquistas dos dous principes, e nos confins de Castella e Aragão. Na verdade eram os chefes militares daquelles districtos, a quem Affonso X augmentára os soldos e enviára reforços, os que guerreavam os aragoneses; mas se o joven monarcha se con-· servára longe do theatro da lucta, não ficára tranquillamente entregue aos preparativos da preconisada expedição de ultramar. Retinha-o tumbem a guerra nas fronteiras occidentaes; porque, ao passo que se renovavam as discordias com Jayme I, as treguas com Portugal, que deviam subsistir quarenta annos, cessavam passado pouco mais de um, e as hostilidades rompiam de novo entre os dous paizes<sup>2</sup>.

O dominio do Algarve foi o objecto da renovação da contenda; mas os motivos desta é o que só por conjectura, embora probabilissima, podemos couhecer. O mais natural é que Affonso III não cumprisse as condições da cessão que fizera. Pelo que dizia respeito aos castellos e terras que estavam em poder dos spatharios, e que haviam sido, a bem dizer, conquistados por elles, ambos os reis podiam lison-

<sup>4</sup> Cron. de D. Alonso el Sabio c. 1. — Mondejar, Mem. Hist. L. 2 c. 6 e 7.

<sup>2</sup> Cron. de D. Al. el S. l. c. — Çurita Annal. L. 3 c. 48. — Mondejar (op. cit. L. 2 c. 9), á vista de um diploma real, datado de Badajoz em novembro de 1252, entende, e nós tambem, que nessa conjunctura se fazia a guerra. Sobre a renovação desta veja-se a nota IV no fim do vol.

gear-se com a idéa de que tinham ahi o supremo dominio; e é crivel que Paio Peres e os commendadores da ordem buscassem alimentar essa vaidade, reconhecendo tanto a um como a outro. Custava-lhes pouco a soffrer, a trôco da posse real e pacifica, dous senhorios nominaes. Só assim se póde explicar a boa harmonia em que a ordem parece ter vivido sempre com os dous émulos. Mas naquelles logares que Affonso III reduzira pelos seus esforços, e que se achavam governados por chefes seculares, guarnecidos por tropas do rei, e cujos proventos entravam nos cofres do estado, ou serviam para occorrer ás despesas da propria administração e desesa, por certo que não acontecia outro tanto. É impossivel que ao rei de Portugal não repugnasse realisar a cessão de uma provincia importante, comprada á custa de sangue e dinheiro dos seus subditos. Se os monumentos occultaram o facto, revela-o a experiencia das paixões humanas. Além disso, se admittissemos que as condições da tregua de 1250 se houvessem verificado, como poderia o rei de Castella fazer guerra ao de Portugal por causa do senhorio do Algarve?

O proceder de Affonso III nesta hypothese parece bem desculpavel. Os ajustes de Affonso X com Ibn-Mahfot sobre territorios, que o régulo mouro não soubera defender das armas portuguesas, eram de sua naturesa nullos. Se existiam concordatas anteriores entre Portugal e Leão ácerca da linha divisoria das conquistas, o principe castelhano poderia invoca-las no que respeitava ao tracto de terra entre o Odiel e o Guadiana; mas á direita deste rio nem esse mesmo obliterado titulo tinha valor, e as convenções de 1250, impostas pela força, legitimamente se podiam annullar ou illudir pela força ou pela destresa. Assim a guerra de 1252 provaria acaso que o senhor de Leão e Castella era o mais forte, porém não que fosse o melhor o seu direito.

Desta vez a resistencia de Affonso III foi mais efficaz que

da primeira. Nella o ajudavam indirectamente as discordias analogas de aragoneses e castelhanos ácerca das respectivas fronteiras. As forças de Affonso X distrahiam-se por causa dessas discordias com mais poderoso inimigo. Jayme I não era homem que cedesse facilmente uma pollegada de terreno ao seu adversario, e apezar de todas as diligencias de muitas pessoas notaveis dos dous reinos para congraçarem sogro e genro, os combates e correrias de parte a parte eram cada vez mais accesos e frequentes. A morte de Theobaldo I, rei de Navarra, deixando na puericia seu filho e herdeiro, as pretensões de Affonso X sobre a Navarra, e a defesa do rei menor que Jayme I tomou a seu cargo, vieram complicar os negocios e protrahiram por largo tempo as perturbações entre os dous estados, perturbações que só acalmaram um pouco em 1254<sup>4</sup>. Os preparativos do rei de Leão e Castella para invadir a Africa resolviam-se, portanto, em tentativas de engrandecimento á custa dos outros reinos christãos da Peninsula.

Nenhumas memorias nos restam sobre as particularidades da lucta ateada entre Portugal e Castella; mas a sua duração por muitos meses indica ter sido, a principio, varia a fortuna das armas. Deixando aos seus ricos-homens e alcaides combaterem nas fronteiras do Aragão, e rompendo com o rei português, Affonso X dirigiu-se a Badajoz, d'onde podia superintender neste empenho, que, fosse porque motivo fosse, parecia ter mais a peito<sup>2</sup>. A noticia, porém, do que se passava na Hespanha não tardou a chegar aos ouvidos de Innocencio IV. Em janeiro de 1253 o pontífice, a quem sorria a idéa da imaginada invasão em Africa, expedindo novas bullas tendentes a facilitar a empresa, incitava o principe castelhano a realisa-la<sup>3</sup>. Era para isso indispen-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Çurita, Annal. l. cit.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Docum. em Mondejar, l. cit.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Raynald. ad ann. 1253 §§ 44 e 45.

savel que cessasse a lucta com Portugal, e Innocencio IV exhortando os dous adversarios a depórem as armas, convidou-os a acceitarem a sua mediação. Estribava-se para tomar o caracter de arbitro entre ambos em ser Portugal um reino censuario da sé apostolica, ou, pelo menos, tornava por aquella occasião a avivar essa idéa, que neste paiz parecia ter ido pouco a pouco esquecendo. No meio, porém, de semelhantes demonstrações assegurava por uma bulla especial, dirigida a Affonso III, que nos esforços que fazia para restaurar a paz não havia a menor intenção de prejudicar os interesses legitimos de qualquer dos contendores<sup>4</sup>.

Se, como parece, a intervenção pontificia, tão perigosa naquellas eras, como hoje a das grandes nações nas dissidencias dos povos fracos, não foi acceita, nem por isso as insinuações pacificas de Innocencio deixaram de produzir effeito. Cançados da lucta, em que provavelmente nenhuma vantagem decisiva houvera de parte a parte, mas em que o rei português receava a final um grande revez, os dous principes vieram a uma concordia de que Affonso X, a quem o estado das cousas pelas fronteiras do Aragão e de Valencia devia trazer inquieto, soube ainda tirar o proveito da superioridade que lhe dava o triumpho provavel das armas castelhanas. De uma das suas amantes, D. Maria Guillen de Gusman houvera Affonso X, cujo matrimonio com a filha de Jayme I fôra até então infructifero, uma infante illegitima. Achava-se esta ainda na meninice, ao passo que Affonso III se aproximava dos quarenta annos, e era casado. Nenhum desses obstaculos impediu, comtudo, que servissem de base à conciliação os ajustes de um consorcio entre Beatriz, a tenra filha de D. Maria Guillen, e o marido de Mathilde de Bolonha. As condições politicas foram, que o rei de Portugal cederia temporariamente ao futuro sogro o usofructo

do Algarve e dos territorios ao oriente do Guadiana, até que seu primeiro filho, se os houvesse de D. Beatriz, chegasse á idade dos sete annos, epocha em que seriam novamente restituidas á corôa portuguesa não só o dominio pleno do Algarve, mas tambem o das praças de Moura, Serpa, Arôche e Aracena. Pacificadas deste modo as discordias, Affonso III avistou-se em Chaves com o futuro sogro, ou com os seus enviados, no meado de maio de 1253, e ahi recebeu por esposa a D. Beatriz. Affonso X pôde então voltar as suas attenções para as outras materias de governo e de guerra que o preoccupavam<sup>4</sup>.

Se considerarmos este convenio em relação aos interesses momentaneos das duas corôas, a de Portugal perdia assaz com elle; mas em relação ao futuro ganhava evidentemente muito, e abandonando por alguns annos ao dominio estranho a posse de territorios comprados com sangue português, obtinha o reconhecimento de um direito eminente sobre elles, que dentro em breve lhe tornaria indisputavel o senhorio pleno, não só no Algarve, mas tambem n'um vasto tracto de terra além do Guadiana, onde o seu direito de conquista podia, quanto a nós, ser com mais razão disputado.

Entretanto, se as mutuas devastações cessaram com a paz revalidada pelos laços que prendiam os chefes dos dous estados, nem por isso as contendas politicas acabaram entre elles. Affonso X, a quem deram o epitheto de sabio, mas a quem melhor caberia o de erudito, mostrou em mais de um acto do seu reinado, que não duvidava de sacrificar quaesquer considerações ás do predominio. Dotado de grande actividade d'espirito e de prompto engenho, devia ser, e era, irritavel e voluntarioso. Que o conde de Bolonha não tinha menos amhição, a triste historia da quéda de seu irmão no-lo prova. As vergonhosas promessas feitas em París, as quaes,

<sup>1</sup> Nota IV no fim do vol.

elevado ao throno, lhe seria forçoso illudir, e a energia com que se assenhoreára do poder, mostram tambem que elle sabia servir-se igualmente das artes tortuosas da politica e da audacia de soldado para obter os seus fins. De um lado indole arrebatada e mudavel<sup>4</sup>; do outro ousadia e destresa formavam um contraste entre os dous principes, d'onde nasciam talvez as suas repetidas discordias e reconciliações, ás quaes, aliàs, nem sempre fóra facil achar explicação plausivel.

As pazes revalidadas em Chaves por um pacto de familia não impediram, de feito, que poucos meses depois recrescessem novos desgostos e contendas sobre o senhorio da tão disputada posse do Algarve. Embora á corôa portuguesa houvesse ficado o dominio eminente daquella provincia e a Castella o util, a epocha era ainda demasiado grosseira, a jurisprudencia das relações internacionaes demasiado vaga e incompleta, e por isso difficultoso definir precisamente os respectivos direitos, os limites da acção das duas potencias n'um territorio commum. Poucos meses, com effeito, haviam passado desde a conclusão da paz, guando um conflicto de auctoridade rebentou entre os dous principes, sobre as attribuições que lhes competiam, a um como senhor eminente, a outro como usofructuario do Algarve. Esta provincia, parte integrante da Lusitania romana, formaya já no III seculo da era christan (salva a differença de limites) uma das dioceses ecclesiasticas da Hespanha, os vestigios de cuja existencia se encontram até os tempos da invasão arabe. A séde do bispado era a antiga cidade de Ossonoba, situada onde hoje se vê a aldeia de Estoi nas vizinhanças de Faro. Conquistada Silves em 1189, Sancho I fundára, ou antes transferíra para ahi a antiga séde, que apenas subsistiu dous annos, sendo retomada Silves pelos sarracenos no fim desse

<sup>4</sup> "Elrei de Castilla era muy vario y de poca firmesa en sus empresas " é uma observação de Çurita (L. 3 c. 53) sobejamente abonada pelos factos.

periodo<sup>4</sup>. Reduzido de novo o Algarve, Affonso III tinha até então retardado o restabelecimento da sé ossonobense. Apenas, porém, Affonso X tomou posse daquelles territorios. tractou de restaura-la. Fr. Roberto, frade dominicano, que dos successos ulteriores da sua vida se conhece ter sido personagem distincto por capacidade não vulgar, e haver merecido a confiança do principe castelhano, foi eleito e sagrado bispo da reconstituida diocese, fazendo-se ao mesmo tempo doação perpetua a elle e seus successores da aldeia de Lagos, com o dizimo dos direitos d'entrada, que alli se cobravam para o fisco, ao que se accrescentaram diversas propriedades em Silves, Albufeira, Faro e Tavira<sup>2</sup>. O novo prelado, que não podia ignorar as condições com que o Algarve se uníra á corôa de Castella, dirigiu-se então a Portugal para obter de Affonso III a confirmação de actos, cuja validade era mais que duvidosa. Tractou-o com brandura o principe português<sup>3</sup>, mas nem por isso se mostrou menos irritado pelo procedimento do sogro. Reunindo na cathedral de Lisboa, onde naquella conjunctura se achava, os officiaes e magistrados da côrte, na presença destes, do bispo D. Ayres, e do proprio Roberto, protestou solemnemente não só contra a usurpação que se fizera á sua corôa do direito de

<sup>1</sup> Esp. Sagr. T. 14 tract. 51. — Salgado, Memor. do Algarve c. 7 e o nosso Vol. 2 p. 50 e 62.

<sup>2</sup> Só existe hoje a doação de Lagos feita por Affonso X a D. Fr. Roberto (já sagrado) em Sevilha a 20 d'agosto de 1253 (L. 3 de Aff. III f. 6 v.); mas as doações de outros bens ao mesmo deprehendem-se da confirmação concedida ao bispo D. Garcia em 1261, na qual Affonso X revalida as doações de bens em Silves, Albufeira, Faro e Tavira, *feitas a D. Fr. Roberte* : G. 1 M. 5 n.<sup>o</sup> 5.

<sup>3</sup> «licet placeret ei de bono et honore suo »: Protest. sup. Eccl. de Alg. L. 1 de Aff. III f. 3. — O que neste documento se dis, sobre ser o bispo Roberto enviado por Affonso X para obter o consenso do rei português, quadra mal com o proprio facto da eleição e com o caracter do principe castelhano. O mais provavel é que a vinda fosse espontanea, e que o habil prelado quizesse lisongear Affonso III inculcando aquelle acto de deferencia como nascido da vontade de Affonso X. apresentação que lhe competia como legitimo padroeiro, mas tambem contra essas doações perpetuas, que repugnavam á naturesa temporaria do usofructo, que apenas o rei de Castella tinha naquella provincia. O prelado silviense foi igualmente intimado para não se aproveitar das mercês que lhe haviam sido feitas, declarando Affonso III que estava na firme intenção de reduzir ao seu pleno dominio os bens e direitos assim alienados, logo que para isso se lhe proporcionasse conjuncção favoravel<sup>4</sup>.

Este facto, cuja importancia é bem pouca de per si, adquire grande valor historico por nos mostrar claramente como, longe de estarem extinctas as anteriores discordias, só estavam sopitadas, e que se de uma parte o sogro se esquecia das condições com que houvera o Algarve, da outra o genro só esperava occasião opportuna para recuperar tanto o que reservára e de que fóra espoliado, como o que cedêra. Era evidente que, offerecido ensejo propicio, o rei de Portugal não se esqueceria de desempenhar as ameaçadoras promessas que tão solemnemente fizera perante o prelado castelhano e os seus proprios magnates.

A opportunidade, porém, que o monarcha português esperava, devia ainda tardar algum tempo. Emquanto Affonso X, movido da sua indole inquieta, renovava successivas treguas com o Aragão para successivamente as quebrar, e ao mesmo tempo se preparava para acabar de submetter por si ou pelos seus capitães as restantes povoações mussulmanas da Andalusia, reduzindo nesse mesmo anno (1254) ou quando muito nos principios do seguinte, Xeres, Arcos, Sidonia e Nebrixa<sup>2</sup>, era obrigado a pospôr a reparação dos proprios

<sup>2</sup> Seguindo a Chronica antiga de Affonso X (c. 4) os historiadores castelhanos collocam aquellas conquistas em 1255, o que á vista dos documentos deste anno, datados de pontos assas distantes do theatro da guerra, os obrigou a suppôr que o rei não interviera pessoalmente nella (Noguera, Notas a Mariana L. 13 c. 11). Os escriptores sarracenos collocam porém essas conquistas

<sup>1</sup> Ibid.

aggravos e a volver a attenção para o estado interno do reino, cuja situação parece não ter melhorado com a revolução que o collocára no throno, e onde os horisontes politicos se toldavam com annuncios das mesmas procellas, que haviam feito rolar por terra a corôa de Sancho II. Os vexames practicados contra os villãos por uma fidalguia infrene, e pelos homens prepostos á administração do reino, eram proximamente os mesmos; as mesmas as espoliações do patrimonio publico<sup>1</sup>. Por outra parte, esquecido das promessas de subscrviencia aos prelados, feitas na convenção de París, e apenas sanctificada a usurpação do reino pelo fallecimento do monarcha legitimo, Affonso III tivera com o bispo do Porto D. Julião, que succedêra a Pedro Salvadores em 1247, uma contenda violenta, nascida talvez em parte de haverem sido constrangidos os habitantes do burgo episcopal a contribuir para a guerra do Algarve, ou de pretender o principe recompensar com beneficios ecclesiasticos daquella sé servicos politicos feitos nas ultimas luctas civís<sup>9</sup>.

A principal causa, porém, da discordia parece ter sido uma questão ácerca dos direitos que pagavam as mercadorias que desciam o Douro, e do logar onde deviam ser desembarcadas, se em Gaia, burgo da corôa na margem esquerda do rio, se no burgo episcopal. Apezar da moderação que elrei ordenára se guardasse no inquerito a que por esse motivo se recorreu, o negocio não chegou a accordo<sup>3</sup>. Lem-

em 1254 (Conde, P. 4 c. 6), o que remove a difficuldade. Seguimos por isso a data arabe.

<sup>1</sup> Frequentemente se encontram nas Inquirições geraes de 1258 exemplos de uma e de outra cousa; e ser-nos-ía facil recopilar tão avultado numero de passagens sobre as violencias e espoliações da fidalguia nos primeiros annos do reinado de Affonso III como as que colligimos relativamente aos ultimos do de Sancho II no Vol. antecedente.

<sup>2</sup> V. ante p. 6 e as bullas de Inn. IV (17 kal. jan. ann. 8 e 13 kal. febr. ann. 11) a f. 4 do Censual do Porto em Ribeiro: Diss. T. 5 p. 11.

<sup>3</sup> Docum. a f. 44 e 49 do Liv. da Dem. do bispo D. Pedro ao Arch. Municip. do Porto. — L. 2 de Aff. IV f. 29 no Arch. Nac.

brado de que era quasi exclusivamente ao clero que Affonso devia o reino, o prelado, julgando-se offendido, tomou o expediente de oppôr a força particular á publica. Os motins suscitados por este acontecimento perturbaram o reino inteiro, aliàs flagellado pela guerra com Castella; todavia os outros prelados não parece terem tomado a peito a injuria do seu collega, porque o resultado foi ceder D. Julião, e sujeitar-se á pesada multa de 6:500 libras em castigo dos disturbios que promovêra<sup>1</sup>. A irritação do rei fôra tal, que occupára militarmente a cidade, exigindo que se lhe entregassem as chaves do castello e das torres que defendiam a cêrca. Recusou-se a isso o alcaide do burgo, mas, na impossibilidade de resistir, foi deposita-las no altar-mór da cathedral, declarando a Affonso III que alli as podia ir buscar, mas que elle não quebraria o preito que fizera a seu senhor o bispo<sup>9</sup>.

Procedendo com este rigor em relação ao prelado do Porto, não admira que Affonso III, nas manifestações da sua malevolencia para com aquelles que se lhe haviam mostrado desaffectos, curasse pouco de respeitar os que, de qualquer modo, pertencessem ao corpo do clero. De todas as ordens militares, a dos templarios é a que parece ter-se inclinado mais ao partido de Sancho II, caíndo por isso naturalmente no desagrado do vencedor<sup>3</sup>. De feito, não só não figura aquella potente e bellicosa ordem nos monumentos dos pri-

<sup>1</sup> Na quitação aos recebedores que haviam sido dos direitos reaes no Porto, desde abril de 1247 até julho de 1253, vem uma verba, cuja importancia se não especifica, de *emenda assunate quam fecil episcopus Portus et duxil per regnum* (L. 1 de Aff. III f. 3). Do documento n.º 11 da G. 1 M. 3 se vê que foi o bispo D. Julião o que pagou as 6:500 *libras ratione assunade*, das quaes o seu successor D. Vicente exigia ainda a restituição em tempo de D. Dinis.

<sup>2</sup> Estas particularidades constam de uma carta assaz curiosa escripta pelo bispo D. Vicente a elrei D. Dinis, a qual se acha na Chaucell. de Aff. IV L. 1 f. 46 v.

<sup>5</sup> V. o Vol. 2 p. 412 e 413.

meiros annos do reinado de Affonso III ou nas guerras desse periodo, mas sabemos positivamente que foi espoliada dos seus thesouros, e que ao mestre Paio Gomes, resignatario talvez forçado da dignidade méstral, nem sequer se consentiu gozasse em paz do elevado cargo de commendador de Castello-Branco, em que foi substituido por um obscuro freire<sup>1</sup>.

O reino achava-se, pois, pouco mais ou menos nas mesmas circumstancias que haviam precedido e dado pretexto a uma revolução. É phenomeno demasiado vulgar na historia das febres sociaes, a que applicâmos esse nome. Por outra parte o principe, que condemnára como illegal e sacrilego o procedimento dos seus antecessores em relação á jerarchia sacerdotal, a essa especie de estado no estado, que só reconhecia superiores a si Deus e o pontifice, entrava já no caminho inevitavel que devia conduzi-lo á mesma arena onde seu avô, seu pae e seu irmão haviam combatido com tão varia fortuna. Arrastavam-no as condições da sociedade, mais fortes que as promessas e os propositos dos individuos; arrastava-o a antinomia entre a auctoridade real e o poderio ecclesiastico, antinomia que as convenções de París, longe de destruir, descarnavam ainda mais. O novo rei, collocado nesse terreno movediço onde ajudára a cavar o abysmo que tragára seu irmão, devia reflectir, talvez com remorsos, e de certo com temor, nas contingencias do futuro. Contestações com o clero, desbarato das rendas publicas, desenfreamento da fidalguia, queixumes dos povos oppressos, eis os factos, que, exaggerados, tinham trazido a deposição do soberano. Agora subsistia isso tudo, e mais do que isso tudo

<sup>1</sup> N'um fragmento d'Inquirição, que se acha na G. 7 M. 18 n.º 2, diz-se que Aifonso III arrebatára aos templarios os thesouros que tinham junctos, e fizera delles o que quisera, e que tirára o castello de Castello-Branco ao commendador Paio Gomes Barreto, para o dar a um simples freire. Paio Gomes era o mestre da ordem em 1250, mas já em 1253 era apenas commendador de Castello-Branco : Viterbo, Elucid. T. 2 p. 370. o exemplo. Mas para contrabalançar tantos elementos de ruina havia o que faltára á corôa no reinado antecedente, um principe igual ao perigo, ousado, experiente e activo.

Para cohonestar os motivos do seu procedimento, o clero. entre as condições de proveito proprio que impuzera ao conde de Bolonha entregando-lhe o poder supremo, incluíra algumas tendentes a coarctar os abusos de auctoridade dos barões e cavalleiros, que, revestidos de magistraturas militares e civís, ou provídos em préstamos da corôs, practicavam frequentes injusticas e rapinas contra a villanagem desorganisada, e por isso indefesa, das terras não municipaes, e que até, não raro, se atreviam a quebrar as immunidades dos concelhos mais fracos. Tambem se obrigára o conde, como vimos no livro antecedente, a estabelecer um systema d'inqueritos annuaes sobre os abusos de poder, e a consultar os chefes do clero nas questões de maior monta que occorressem relativamente à administração do reino<sup>4</sup>. Até onde Affonso III realisou tão largas promessas durante os primeiros tempos do seu reinado, não será facil dize-lo; mas é certo que as guerras com Castella não tornavam facil o desempenho. Nos principios, porém, de 1254 pensou elle sériamente em cumpri-las, ao menos em parte, evitando assim os escolhos que o ameaçavam e em que o seu antecessor naufragára. Convocando uma curia solemne em Leiria na primavera deste anno, tractou de reparar os males publicos aggravados pela guerra civil e estrangeira. Destas côrtes, que, tanto pelas suas circumstancias como pelos seus resultados, suscitam vivo interesse, apenas os antigos chronistas nos conservaram tenues memorias. Na verdade os monumentos que dellas nos restam são escaços; mas esses bastam para avaliarmos toda a significação de uma assembléa por mais de um modo notavel, e que marca uma epocha importante na historia das nossas instituições politicas.

4 V. Vol. 2 p. 401.

Desde o tempo dos wisigodos, as junctas, concilios, ou parlamentos nacionaes, cuja indole e attribuições teremos de expôr n'outra parte, foram exclusivamente compostas dos membros do alto clero e da principal nobresa da Peninsula. O povo, fraco, reduzido á servidão ou a um estado que della se aproximava, não intervinha nestas graves assembléas, onde se tractavam os mais arduos negocios da sociedade religiosa e da sociedade civil. A mesma exclusão continuou durante os primeiros seculos do renascimento da monarchia gothica nas Asturias e da sua expansão pela Galliza, Leão e Castella. Foi nos ultimos annos do seculo XII, quando já Portugal havia muito que obtivera uma existencia independente, que aos villãos, á burguesia, a esse grande vulto, que em tempos mais modernos se denominou o Braço do Povo, e além dos Pyrenéus o Terceiro Estado, se abriram no reino leonês as portas da curia politica, do antigo simulachro de uma representação nacional<sup>4</sup>. Os concelhos, imagem ou antes tradição dos municipios romanos, tinham passado na Hespanha, como no resto da Europa occidental, através de todas as vicissitudes das guerras, das invasões, da barbaria<sup>2</sup>; e embora atenuados e modificados pelas necessidades e pela situação das populações em cada epocha, renasciam para a vida politica, convertiam-se em elementos sociaes activos á medida que as correrias dos sarracenos se íam tornando impossiveis pelas provincias centraes e aquilonares dos territorios christãos. Em Portugal, apezar de todos os esforços de Affonso I e de Sancho I para repovoarem o paiz a favor de uma instituição, que o instincto e a experiencia deviam

<sup>1</sup> Marina (Teoria de las Cortes, P. 1 c. 10 e 14) dá, á vista de monumentos indisputaveis, como posterior ao anno de 1178 a admissão de procuradores de concelhos nas côrtes leonesas. No capitulo 14, porém, fixa essa admissão nas de Castella em 1169, fundado n'um texto da General. Não nos parece auctoridade sufficiente. As primeiras côrtes castelhanas, em que incontestavelmente figuraram representantes do povo, foram as de 1188.

ш.

3

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Savigny, Roemisch. Recht. in Mitt. 1 B. 5 Kap. passim.

indicar-lhes como utilissima, tanto para esse fim, como para estribarem o proprio poder; apezar, tambem, do favor que ella encontrára em Sancho II, e ainda até certo ponto em seu pae, o antigo uso wisigothico e leonês de só se convocarem para as assembléas nacionaes os prelados seculares e regulares, os officiaes da corôa, os supremos magistrados, e os proceres ou chefes da nobreza, prevalecêra ainda mais tempo que em Leão e em Castella. A razão disso reservâmo-la para outro logar. Por agora baste-nos o facto; e o facto é que antes de 1254 os procuradores dos concelhos não intervieram nas assembléas politicas da monarchia<sup>4</sup>. Das côrtes, porém, deste anno data o chamamento dos delegados municipaes aos parlamentos. O povo, constituido e vigorisado lentamente, vè cinfim assentarem-se os seus representantes no conselho dos reis, e a voz do homem de trabalho pôde patentear solemnemente os seus aggravos e invocar os seus direitos contra as classes privilegiadas. Determinar a indole e o valor politico de taes assembléas não pertence aqui. Por pouco, todavia, que fosse este ultimo, é certo que Affonso III reconhecêra a importancia relativa dos gremios populares; e quando o seu reinado não offerecesse outra circumstancia que o illustrasse, o facto de colligir, posto que transitoria-

<sup>1</sup> Restam-nos vestigios de 3 convocações de côrtes anteriores a estas; das de Guimarães em tempo do conde Henrique e de S. Giraldo (1095 a 1108), em que figuram exclusivamente omnes proceres portugalenses (Bern. Vita B. Geraldi apud Balus. Miscell. Vol. 3 p. 187); — das de Coimbra, de 1211, em que apparecem os prelados seculares, os homens de religião, e os barões e vassallos da corôa (L. de Leis e Post. in princip.); — e finalmente das de Coimbra celebradas em 1228 — 9, nas quaes se achavam reunidos multitudo episcoporum, procerum et aliorum nobilium (G. 1 M. 2 n.º 7). A assembléa de janeiro de 1251 tambem parece ter sido uma especie de côrtes, posto que menos precisamente caracterisadas, e compostas só dos barões e fidalguia. Não fallâmos das actas das côrtes de Lamego, onde representam seu papel não só procuradores de concelhos, mas até de concelhos que não existiam. O pobre inventor dessa ridicula farça tere quasi sempre a desgraça de estar em contradicção com as instituições e com os factos do tempo a que a attribuiu. mente, as resistencias burguesas, de lhes facilitar por tal modo o accordo, e portanto de lhes multiplicar a energia para luctarem mais vantajosamente com o privilegio, seria só de per si bastante para merecer a attenção da història. Assim constituidas; as côrtes, se não foram o fundamento da liberdade municipal, unica liberdade verdadeira, que, em nosso entender, tem existido no mundo, e talvez a unica possivel, foram por certo desde essa epocha uma grande manifestação della, e até certo ponto uma garantia da sua conservação futura<sup>4</sup>.

A assembléa de Leiria, reunida nos fins de fevereiro, estava já encerrada nos principios de abril, e elrei havia partido para Lisboa. Esse curto praso fora, porém, aproveitado em administrar remedio ás queixas de alguns concelhos, em revalidar os privilegios e liberdades de outros, em confirmar doações ou em conceder reparação aos aggravos de varios mosteiros. Assim Affonso III, ao mesmo tempo que buscava conciliar os animos populares, lisonjeava o clero com essas mostras de favor. As severas providencias tomadas anteriormente contra a sé do Porto, n'um momento d'irritação, e que virtualmente sam ferir o commercio do burgo episcopal. foram supprimidas, e de accordo com o vigario daquella diocese, que, segundo parece, a representava na ausencia do bispo, estabeleceram-se as condições que deviam regular a admissão dos generos e mercadorias que viessem do alto Douro, ou entrassem pela fóz do rio, ora no Porto ora em Gaia, villa que, sujeita, como já advertimos, immediatamente á corôa, era a rival da povoação ecclesiastica da margem fronteira. Permittiu-se de novo o trafico do sal, objecto de grande monta já nessa epocha, e cuja compra ou venda a

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Noticia da celebração das côrtes de 1254 «cum episcopis et cum proceribus, et cum prelatis, et cum ordinibus, et cum bonis hominibus de conciliis... super statu regni et super rebus corrigendis et emendandis : " L. 1 de Aff. III f. 6. v.

qualquer morador do Porto elrei prohibíra por todo o reino em vingança de prohibições analogas, alli promulgadas em odio dos habitantes de Gaia. Algumas propriedades, emfim. pertencentes á sé portuense, e confiscadas em consecuencia das anteriores discordias, foram-lhe igualmente restituidas 1. Nesta conjunctura, tambem, parece começar a realisar-se o pensamento de promover a povoação do Alemtejo, levandose a effeito a restauração de Béja, arruinada e provavelmente erma desde a derradeira expulsão dos sarracenos daquelles districtos<sup>2</sup>. Era este um ponto importante pela sua situação nas fronteiras do Algarve, cujo dominio incerto não podia deixar de produzir mais tarde ou mais cedo a renovação de contendas entre as duas corôas. Abbreviou, porém. o successo uma occorrencia diversa. Os barões e cavalleiros. que durante a guerra civil haviam seguido a causa de Sancho II, e que depois do infeliz desfecho da lucta viviam em Castella, vendo cessar as probabilidades de derribarem o homem que consideravam como usurpador, e que na realidade o fôra. forcejavam naturalmente por salvar-se das consequencias do erro politico, em que ou a lealdade ou o interesse os tinha feito caír. E de crer que as suas intrigas houvessem contribuido para alimentar a malevolencia de Affonso X contra o principe que outr'ora o humilhára. Mas desvanccidás de todo as suas esperanças deviam pôr a mira em recuperar por outros meios a patria e a fortuna perdidas. De accordo provavelmente com o rei de Castella tinham representado ao papa a sua situação, e obtido delle uma bulla

<sup>4</sup> Diploma a favor dos concelhos de Santarem, Lisboa, Guimarães e Guarda: ibid. f. 6 v. e segg., e L. dos Pregos f. 4 no Arch. Municip. de Lisb. --- No Arch. Nac. (G. 3 M. 5 n.º 19) se encontram uns aggravamentos especiaes de Coimbra, e outros de Montemor o Velho, sem data, mas de letra do tempo de Affonso III, que provavelmente pertencem a estas côrtes. Os documentos relativos ao Porto e Gaia acham-se a f. 7 v. do mesmo L. 1 de Aff. 111.

<sup>2</sup> Ineditos de Hist. Port. T. 5 p. 461 e 462. - L. 1 de D. Dinis f. 21.

pela qual Innocencio IV encarregava Affonso X de os amparar. intervindo por meiós brandos com Affonso III a favor dos foragidos. O caracter dominador do rei castelhano, e até. porventura, alguns actos em que mostrasse que pretendia passar de conselheiro a arbitro, causaram serios cuidados em Portugal. As representações feitas ao pontifice sobre este objecto surtiram, porém, effeito, e Innocencio IV declarou positivamente ao rei de Leão e Castella, que nas recommendações contidas naguella bulla se lhe não conferíra o direito de praticar cousa alguma contraria á independencia da coróa portuguesa, ou d'onde proviesse o menor prejuizo ao rei ou ao reino de Portugal<sup>4</sup>. Assim a confiança que os desterrados cavalleiros punham no orgulho e poderio do seu protector saíu van, e segundo parece os mais distinctos partidarios de Sancho II só gradualmente obtiveram o voltar á patria, e restituirem-se-lhes os bens de que haviam sido privados<sup>9</sup>.

Estes desgostos de Affonso III com o sogro, junctos ao ciume do senhorio do Algarve, incompleto e duvidoso para ambos, faziam com que a paz, que parecia reinar entre elles, não fosse mais do que um véo lançado sobre o fermento da guerra. Affonso III, que por experiencia sabia quanto importava nas questões politicas o favor da curia pontificia, não se tinha, por certo, esquecido de cultivar a antiga benevo-

<sup>1</sup> Bulla In farorem quorundam (Kal. sept. 12 Inn. IV) M. 3 de Bull. n.º 13 no Arch. Nac. e traduzida na Mon. Lusit. L. 15 c. 17.

<sup>2</sup> D. Martim Gil, cedendo em 1288 a elrei D. Dinis um herdamento em Anhoure por dous casaes, dix: "quito e perdoo *a filhada e o embargo* que mi rey D. Affonso fez e perda se ahi prendi e os froytos que rey D. Affonso e rey D. Denis hy ouverom n: G. 11 M. 7 n.º 32 no Arch. Nac. Nas Inquirições de 1258 (L. 6 d'Inquir. de Aff. III f. 61 v.) lê-se que Affonso III. restituíra aos filhos de D. Gil Vasques a quinta de Scamircs que lhe fillhara. Estes Gil Vasques e Martim Gil parece-nos serem os de Soverosa. Não o affirmâmos, todavia, absolutamente. N'um documento de 1273 (Escalona, App. III n.º 161) figuram ainda na côrte de Affonso X, D. Gil Martimes de Portugal (porventura o mesmo que assistiu á morte de Sancho II), D. Martim Gil su fijo, D. Johan Fernandes Batissela.

------

lencia do papa. A intervenção deste a seu favor contra a arrogante ingerencia de Affonso X nos negocios puramente domesticos do genro dão-nos disso indicios claros. Enviára Innocencio IV á Peninsula, no meado deste anno, o minorita Fr. Valasco, a tractar negocios secretos com os reis de Portugal, Castella e Aragão. Não seria possivel dizer positivamente a substancia desses negocios sobre que o papa só déra instrucções vocaes ao legado, o qual vivamente recommendava a Affonso III<sup>4</sup>. Era a sua missão estabelecer uma paz duradoura entre os tres principes, facilitando-se assim ao rei castelhano a expedição d'Africa, preconisada durante dous annos e sempre differida? Tornam-no crivel as energicas providencias, tomadas pelo papa nessa mesma conjunctura, para que se realisasse a cmpresa<sup>9</sup>. Mas ou o pontifice receasse que as esperanças de obter vantagens dos outros principes christãos da Hespanha, menos poderosos que Affonso X, distraíssem este da cruzada a que se votára, ou porque Affonso III soubesse conciliar melhor a benevolencia de Fr. Valasco, na declaração a favor do conde de Bolonha o papa dava visiveis signaes de predilecção por este. Não era, porém, só isso: Innocencio IV tomava ao mesmo tempo debaixo da sua especial protecção o moço Theobaldo, rei de Navarra, e o guerreiro Jayme I de Aragão<sup>3</sup>. Emfim a estes principes, unidos já em liga offensiva e defensiva, se associava nos fins de 1254 o rei de Portugal, por convenções, cuja substancia ignorâmos, e que parece terem sido secretamente ajustadas<sup>4</sup>.

Nunca, talvez, na Peninsula a cubiça e a mutua inveja dos

<sup>1</sup> Bulla Gerentes, dirigida a Aff. III (4 kal. junii ann. II Inn. IV) e bulla Cum de sinceritate (kal. julii ann. 12) apud Wading. Regest. Innoc. IV n.º<sup>6</sup> 114 e 115.

<sup>2</sup> Innoc. IV Epist.: L. 11 epist. 640, 641: L. 12 epist. 128 apud Raypald. ad ann. § 24.

3 Raynald. ibid. § 25.

4 Nota V no fim do vol-

chefes dos diversos estados se haviam manifestado por mais frequentes correrias e estragos de fronteira a fronteira, ao passo que nunca se fallára tanto de paz e concordia entre elles. Os tumultos civís que agitavam assim o Aragão como Castella, e ainda os antigos resentimentos que inimizavam a nobreza de Portugal, deviam complicar, e de feito complicavam, as luctas de ambição entre os reis. Pelo que toca a Portugal, um facto, posto que obscuro nas suas circumstancias, assaz significativo em si, nos aponta a pouca sinceridade com que se procedia entre Portugal e Castella, e como Affonso III respondia ás pretensões de auctoridade que o sogro empregára na questão dos foragidos, e procurava chegar a uma situação em que pudesse cumprir as ameaças, que dous annos antes fizera ao bispo de Silves, ácerca da generosidade que Affonso X mostrára para com este na distribuição dos herdamentos do Algarve.

O facto a que alludimos é o dominio que o principe português incontestavelmente exercia naquella provincia nos principios de 1255. Em fevereiro deste anno os spatharios, cujo chefe era um dos principaes personagens da côrte de Castella, impetravam, ou ao menos acceitavam de Affonso III confirmações dos castellos que Sancho II lhes déra áquem das serras do Caldeirão e Monchique, e pelo que dizia respeito aos de além dellas obtinham novas doações, em que nem seguer se alludia ás de Sancho, e muito menos á confirmação condicional de Fernando III<sup>1</sup>. Era estribado-nestas doações que Paio Peres dava impulso á povoação de Mertola, organisando o municipio, pelo typo do d'Evora, e applicando ao seu commercio pela fóz do Guadiana os costumes maritimos de Lisboa<sup>2</sup>. Evidentemente esta harmonia, que se buscava com as instituições e costumes de Portugal, indica uma população portuguesa no municipio novamente consti-

<sup>2</sup> Foral de Mertola (era 1292) no L. dos Copos f. 90, alius 120.

L. 1 de Aff. III f. 147 e segg.

tuido; e de feito os concelhos de Ayamonte e Cacella, de accordo com os seus immediatos senhores, os freires de Sanctiago, reconheciam que eram parte integrante da monarchia portuguesa<sup>4</sup>. Sem que nos reste, emfim, narrativa alguma que nos refira como durante dous ou tres annos o dominio pleno do Algarve recaíu em poder de Affonso III, a harmonia dos documentos tendentes a demonstra-lo é tal, que o facto se torna, quanto a nós, indubitavel. Se para saír com o intento o rei de Portugal empregou a destreza, se a força, não é possivel dize-lo hoje; faltam-nos absolutamente recordações de um successo que a historia é obrigada a adivinhar. Porventura foi uma e outra cousa. Persuade-o por uma parte a alliança com Jayme I, cuja protecção íam buscar nessa mesma conjunctura todos os inimigos de Affonso X sem exceptuar um grande numero de cavalleiros castelhanos descontentes, entre os quaes se contava o proprio D. Henrique irmão de Affonso X; por outra insinua-o a generosidade de Affonso III para com o poderoso Paio Peres Corrêa e para com os seus freires, e a promptidão do mestre d'Ucles em reconhecer a supremacia do português nos castellos da ordem até Ayamonte. Fosse como fosse, a nova situação do Algarve protraíu-se, ao menos até 1257, seguindo-se outras mudanças que em breve havemos de narrar<sup>2</sup>.

Entretanto esta quebra das convenções anteriores não parece ter suscitado demonstrações militares da parte de Castella. Affonso X até parecia esquecer gradualmente os direitos que daquellas convenções lhe resultavam, omittindo nos ditados, que o orgulho das conquistas costuma ajunctar aos nomes dos principes, o titulo de rei do Algarve. Era que lhe chamavam a attenção multiplicados negocios, que se

<sup>2</sup> Nota VI no fim do vol.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Composição entre a ordem de Sanctiago e o concelho de Béja, em que intervem «vicini de totis castellis et villis de Ultratagum ejusdem ordinis in regno Portugalie», entre os quaes figuram os de Ayamonte e Cacella: G. 5 M. 3 n.º 3.

ligavam com este, mas de natureza mais grave. Além do infante D. Henrique e dos cavalleiros do seu bando, tinha feito alliança com Aragão o senhor de Biscaia no momento em que expiravam as treguas feitas com aquelle paiz, treguas sempre mal cumpridas. Com pretexto de combater os sarracenos faziani-se em Castella grandes preparativos militares: a guerra, porém, que todos julgavam imminente, era a do Aragão. Forcejavam entretanto alguns individuos mais prudentes por evitar uma lucta, que o grande poder de um dos contendores, e o valor impetuoso do outro podiam tornar fatal; mas taes diligencias só mui tarde produziram effeito. Complicava-se além disso a situação com muitos outros embaraços. O moço Theobaldo reforçava com movimentos militares as pretensões que tinha sobre algumas provincias de que anteriormente a corôa de Castella espoliára a de Navarra. Por outra parte o infante D. Henrique, em cujo poder se achavam alguns dos castellos tomados aos mouros no anno antecedente, aproveitava essa circumstancia para incommodar o irmão; e diz-se que, induzido por elle, Ibn-Mahfot se negára a reconhecer a supremacia quasi feudal de Affonso X nos seus cerceados dominios do Algarve ou de Niebla. Accrescia que o papa Alexandre, o qual succedêra nos fins de 1254 a Innocencio, activava a promettida expedição d'Africa, mandando prégar a cruzada pela Peninsula. Era grande a escaceza de dinheiro em Castella, e o rei, obrigado a pedir subsidios aos ecclesiasticos, encontrava, naturalmente, vivas resistencias. O descontentamento dos povos era tambem grande. Nascia este de se haver cunhado uma nova moeda, os burgaleses, com liga desproporcionada ao seu valor nominal. Tinham as mercadorias subido de preço, o que era consequencia forçosa desse facto. Ajunctando um erro economico a outro, Affonso X estabeleceu uma estiva ou taxa geral dos preços, o que paralysou o commercio, augmentando com isso o descontentamento. No meio, pois, de tantos embaraços é facil d'expliear a forçada tolerancia do principe castelhano ácerca do procedimento de Affonso III no Algarve<sup>4</sup>.

Se o rei de Portugal se não via rodeado de igual somma de difficuldades politicas, inquietavam-no tambem por esse tempo questões analogas á ultima que mencionámos. Á vista da situação do reino, e attento o desbarato das rendas do estado, havia muito que se temia em Portugal uma providencia semelhante á que se tomava em Castella para obviar á falta de recursos publicos, providencia propria de epochas ignorantes e rudes, em que os principios da economia social eram absolutamente desconhecidos. Não só na Peninsula, mas por toda a Europa<sup>2</sup>, um dos meios triviaes que os principes empregavam para encherem os seus cofres vazios, ou para ajunctarem thesouros, era o alterar a moeda. Em que a alteração consistisse, indica-o a phrase quebrar moeda com que se designava o facto. Cunhava-se de novo a prata, e accrescentando-se-lhe mais liga dava-se-lhe curso com o mesmo valor nominal da antiga, quer conservandolhe o nome e typo, quer alterando-o. Em Portugal succedêra o que succedia em toda a parte, posto que entre nós pareça ter sido esse ruinoso direito limitado por condições de tempo e de modo. Cedia delle o rei, ás vezes, a trôco de uma contribuição certa, que o povo preferia pagar, evitando por esse modo as consequencias obvias do uso de tal direito<sup>3</sup>. Já nos fins de 1253 se acreditava geralmente que Affonso III não tardaria a imitar nesta parte os seus ante-

<sup>1</sup> Çurita L. 3 c. 52. — Cron. de D. Alonso el Sab. c. 5. — Mariana L. 13 c. 11 e notas de Noguera. — Ferreras, ad ann. 1259 § 1. — Colmen. Hist. de Segov. c. 22 § 4 e segg. — Raynald. ad ann. 1255 § 49. — Os historiadores hespanhoes variam muito na chronologia destes successos, que nós collocámos no anno de 1255 pelo que adiante veremos.

<sup>2</sup> Ducange, v. Moneta — Hallam, Europe in the M. Ag. ch. 2.

<sup>5</sup> Pertence a outro logar a historia geral da nossa fazenda publica, e por consequencia a das vicissitudes da moeda. Veja-se entretanto o pouco que diz Viterbo, Eluc. v. Adua, e Moeda.

cessores, e este recêo bastára para produzir um augmento de preços, ao que se procurára obstar pelo unico meio que então se conhecia, a taxa ou estiva<sup>4</sup>. Não se enganava, porém, o povo nas suas previsões. A taxa não foi effectivamente mais do que a precursora da alteração monetaria. Os interesses feridos reagiram, e o descontentamento do clero e dos seculares obrigou o rei a sobrestar no negocio. Cedendo ás manifestações dos prelados, dos mestres das ordens, e das classes seculares, prometteu conservar a moeda antiga por sete annos sem quebra alguma. Feita esta promessa, começou a exigir a remissão daquella fraude, que uma especie de direito consuetudinario legitimava. A fidalguia, porém, e o clero, classes que dos tributos só conheciam os proveitos, reluctavam contra a solução desse imposto extraordinario, que tambem as abrangia. Taes eram as resistencias, e as queixas dos principaes vassallos e prelados, que foi suspensa a percepção antes de inteiramente concluida, vendo-se constrangido o monarcha a jurar solemnemente nas mãos de um dos seus bispos, o d'Evora, que nunca mais, directa ou indirectamente, exigiria donativos do paiz para conservar sem alteração o dinheiro, salvo aquillo que por antiga practica os reis anteriores costumavam tirar da quebra da moeda, ou que para evitar esse mal os povos usayam offerecer-lhes. Das actas em que se lançou este singular juramento transcreveram-se diversos exemplares authenticos que se depositaram nas mãos dos mestres das or-

<sup>1</sup> "scio pro certo, quod res venales et vende vendebantur multò carius quam solebant vendi et debebant, pro co quod timebant quod ego frangerem monetam, et quia dicebant quod tempus britandi monetam apropinquabat »: Lei de 7 kal. jan. 1253 no M. 1 de Leis n.º 14 no Arch. Nac. e impressa nas Dissert. Chronol. T. 3 P. 2 n.º 21. Posto que as disposições desta lei se refiram só aos districtos de Entre-Douro e Minho, o mais crivel é que iguaes providencias se applicassem ás outras provincias. Da phrase tempus britândi manetam apropinquabat, se conhece que esta extorsão do fisco costumava ser periodica e regular. Adiante teremos de voltar a este objecto. dens, e de alguns prelados, aquelles que parece terem sido mais efficazes neste empenho; e para dar maior solemnidade ás suas promessas, Affonso III dirigiu (março de 1255) uma carta ao pontifice, em que, relatando o successo, assegurava a espontaneidade e sincero animo com que procedera, e votava á colera celeste não só a si, mas aquelles dos seus successores que as infringissem no todo ou em parte<sup>1</sup>.

Dissemos que o rei de Portugal fora obrigado a ceder da extorsão fiscal que encetára. De feito os documentos que nos restam ácerca desta grave questão da moeda estão insinuando que o monarcha ainda vergava debaixo do peso das concessões feitas em París, dessa subserviencia ao voto dos prelados nas materias de governo, a que se adstringíra. Evidentemente fora no limiar da igreja que os exactores reaes haviam encontrado obstaculos. As novas dúvidas que este mesmo objecto suscitou passados alguns annos, e o resultado dellas acabarão de nos convencer de que sobre os villãos veiu a recaír, e provavelmente recaíra sempre, o onus de salvar a moeda da falsificação consuetudinaria, ou ao menos de minorar os effeitos deploraveis, que o dinheiro já viciado tinha nas permutações e em todas as mais phases da economia particular e publica.

No meio, porém, destas contendas o rei não se esquecia de outras materias de governo, umas tendentes a consolidar no meio-dia do reino o seu vacillante dominio, outras a augmentar as rendas da corôa. Arôche e Aracena eram, para o sueste, os extremos limites das conquistas portuguesas, e Affonso III devêra, como vimos, o senhorio destes dous castellos ou povoações mussulmanas, não á posse da corôa que arrancára a seu irmão, nem a tractados com Castella, mas unicamente ao esforço dos hospitalarios portugueses e de um dos seus mais illustres chefes. A posse daquelles territorios,

<sup>4</sup> Documentos no L. 1 de Aff. III f. 150, impressos com alguma inexacção nas Provas da Hist. Geneal. T. 6 p. 347 e seg. quasi encravados na conquista leonesa, era de certo modo uma negação ou antes um protesto contra as pretensões exclusivas de Affonso X sobre a conquista do antigo Gharb mussulmano. Uma povoação forte nesse ponto avançado constituia, por outra parte, uma especie de barreira, senão invencivel, ao menos assaz importante, dada a eventualidade da guerra. Arôche, provavelmente erma desde que a assoladora espada do commendador de Moura, Affonso Peres, passára por lá, foi, portanto, repovoada de christãos, e organisada municipalmente com os largos privilegios e immunidades concedidos a Elvas por Sancho II<sup>4</sup>.

Em mais de um logar da nossa anterior narrativa se encontram factos que mostram nos antigos burgueses do Porto a mesma altivez d'animo, o mesmo genio commercial e a mesma actividade, que formam actualmente o caracter distinctivo dos habitantes daquella populosa cidade. Na deposição do infeliz Sancho os burgueses do Porto parece teremse conservado estranhos ás revoltas que turbavam o reino, e ainda depois, ao ordenar-sc a expedição do Algarve, haviam preferido pagar uma avultada somma a acompanhar a hoste real, ou a servir por mar com os seus navios. Desde 1240 em que a paz se firmára entre elles e Pedro Salvadores<sup>9</sup>, não nos deparam os monumentos vestigios de que se renovassem alli as antigas dissensões com os bispos. Esmorecêra nessa terra, sempre guerreira e impaciente de tyrannias, a indole bellicosa e o espirito de resistencia? Não o cremos. É antes natural que os prelados da sé portucalense, conhecendo melhor os seus verdadeiros interesses, tivessem afrouxado nas demasias do poder, e que houvessem` facilitado o desenvolvimento das propensões commerciaes do burgo, de cujo trafico se fará idéa considerando o avultado numero de burgueses que mercadejavam em França ou em

<sup>2</sup> Veja-se o Vol. 2 p. 336.

45

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For. de Arouchy no L. 1 de Aff. III f. 39 v. e f. 152.

Flandres, e sabendo quão importante papel fazia o Porto no commercio interno do paiz<sup>4</sup>. Dahi resultára o rapido incremento da povoação. O burgo, cujo ambito poucos annos antes se limitava ao recosto do monte onde ainda hoje campea a velha cathedral, desceu para o valle ao occidente c dilatou-se até Miragaia. Em quinze annos tinham-se alevantado por esse lado mais de setenta edificios, e nesta conjunctura multiplicavam-se as construcções com uma rapidez que podemos dizer pasmosa, attento o quasi insensivel progresso que, em geral, a população tinha na idade média<sup>9</sup>. O accrescimo dos reditos senhoriaes devia ser proporcional ao desenvolvimento do industrioso municipio, e o rei não podia deixar de ver com ciume reverterem em beneficio do vassallo ecclesiastico os tributos de tão dilatado commercio. Pela composição celebrada entre Sancho II e Pedro Salvadores, em 1238<sup>3</sup> a corôa resalvára a percepção da decima que o estado recebia de todas as telas e mais mercadorias estrangeiras que entravam no Douro, concedendo, porém, ao bispo levar o dizimo desse imposto, que, com o serviço militar, o preito dos prelados, a intervenção dos magistrados regios na

<sup>4</sup> Na composição celebrada entre os burgueses e o bispo em 1240, providenciou-se especialmente que Pedro Salvadores désse commissão a alguem *in Francia* para absolver os individuos ahi residentes, se fossem dos que andavam excommungados, e para que escrevesse ao arcebispo e bispos do reino para igualmente mandarem absolver os seus diocesanos que houvessem mercadejado com os habitantes do Porto, *emendo vel vendendo*: L. 2 de Aff. IV f. 32 v.

<sup>2</sup> Inquirição de 1258 no L. 5 d'Inquir. de Aff. III f. 10 v. Com que artes os bispos foram incluindo nos limites do couto primitivo os terrenos, provavelmente reguengos, ao poente do burgo até Miragaia vê-se de uma inquirição de 1348 (L. 1 de Aff. IV f. 47) impressa nas Dissert. Chronol. T. 5 p. 209 e segg. Ribeiro deu por mentirosas as declarações das testemunhas abonandose com a Inquirição de 1258. Mas esta não fundamenta tanto a sua opinião como elle suppôs, e ahi mesmo se vê a prova das usurpações dos prelados; porque as 75 casas, fundadas no tempo dos bispos Pedro Salvadores e Julião, ficavam além do regato de Miragaia, que as testemunhas davam por limite *de facto* ao couto da sé.

5 V. Vol. 2 p. 355.

administração da justiça, e outros actos de jurisdicção, era um reconhecimento de supremacia real no burgo ecclesiastico<sup>4</sup>. Affonso III no principio do seu reinado respeitára a concordata acceita por Sancho, mas pouco tardára a quebrala<sup>4</sup>. Já, como vimos, antes de 1253 se tinham suscitado graves discordias sobre as relações commerciaes entre o burgo antigo, ou Porto primitivo, situado na margem esquerda do Douro, e o burgo dos bispos, e bem assim sobre os regulamentos fiscaes da navegação fluvial. Apesar do castigo imposto ao successor de Pedro Salvadores pela resistencia tu-multuaria que fizera ao que julgava quebra dos seus direitos, e de parecer asscrenada a procella por algum tempo, as sempre crescentes pretensões do rei e a tenacidade do prelado não tardaram a produzir nova collisão. Preparavamse ambos, um para o ataque, outro para a defesa. Não podia Affonso III exercer senão uma debil influencia nos habitantes do Porto, os quaes deviam conservar viva memoria de que por duas vezes a monarchia, com quem se haviam alliado contra os bispos, os traíra e abandonára. A renovacão das conjurações e revoltas populares do tempo de Sancho I não era, portanto, d'esperar; e para que revertesse em proveito da corôa ao menos uma parte dos proventos senhoriaes de tão avultado tracto, cumpria luctar de frente com o prelado. Foi o que Affonso III fez.

O burgo real do Porto antigo era naquelle tempo uma povoação de pouca importancia, e até, segundo parece, os seus moradores viviam sujeitos immediatamente aos magis-

<sup>1</sup> Carta do bispo Vicente no L. 1 de Aff. IV f. 46 v. e os doc, do L. 2 da mesma chancellaria de f. 7 v. até 20, onde largamente se discutem as relações de vassallagem dos burgueses para com o bispo e deste para com a corôa. Veja-se também a composição de 1238 incluida na bulla *Cum a nobis* nas Dissert. Chronol. T. 4 P. 2 p. 151.

<sup>2</sup> «et licet idem S. rex, ac tu, successor ipsius in regno portucalense aliguandià compositionem observaveris supradictam, etc. »: Bulla Venerabilis frater Clem. IV pont. 4: L. 1 de Aff. IV f. 55.

trados do districto e sem organisação municipal. Ao menos nenhuns vestigios desta se encontram antes do reinado de Affonso III. Por aquelles arredores estendiam-se vastos territorios reguengos, que circumdavam o valle onde actualmente tem seu principal assento Villa-nova de Gaia<sup>4</sup>. No cimo do morro, chamado hoje o castello de Gaia, existia um desses castros, cuja origem se perde na noite dos tempos, situação provavel do Cale romano e do Portucale dos wisigodos, o qual a imaginação popular povoou de tradições maravilhosas<sup>2</sup>. Chamando povoadores para o velho alcacer, e transferindo o burgo para ao pé dos seus muros, Affonso III creou ahi uma villa destinada a servir, por um lado de émula, e por outro como de padrasto á rica e poderosa cidade episcopal. Julião negára o seu assenso ás modificações ajustadas nas côrtes de Leiria entre o vigario da sé portucalense e o rei, modificações que, até certo ponto, annullavam a concordata celebrada com Sancho II, e que, como vimos, consistiam em descarregarem os navios e quaesquer outras embarcações menores, quer entrassem pela fóz, quer descessem o rio com mercadorias, parte na margem esquerda, parte na cidade episcopal. Ao passo que rejeitava esta innovação, o bispo pedia ao papa lhe confirmasse o anterior contracto<sup>5</sup>. Nem a negativa do prelado, nem o favor de Roma obstaram, porém, á execução dos designios de Affonso III, que, limitando-se d'antes ás questões de navega-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> « vobis populatoribus que morabamini in meo burgo veteri de Portu.... hereditates que habebatis de quibus non faciebatis mihi forum »: For. de Gaia no L. 1 de Aff. III f. 12 — « do vobis pro terminis totum meum regalengum de Gaia »: Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> «cum D. Alfonsus pater noster... rex juxta castrum de Gais noviter popularet »: Carta de D. Dinis no L. 2 de Aff. IV f. 33 v. Veja-se a lenda do rei Ramiro no Liv. Velho das Linhag. Prov. da Hist. Geneal. T. 1 p. 212 e a nota I do nosso 1.º Vol.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Carta de D. Dinis citada. — Bulla Cum a nobis, cit. Esta bulla, expedida em julho de 1254, é evidentemente resultado das prevenções do bispo contra o rei.

cão interna, os estendia agora ao commercio exterior. A nova pobra foi constituida em concelho com importantes privilegios. Em logar da divisão entre a villa e a cidade dos navios, barcas e mercadorias, que o rei pretendêra, decretava agora uma cousa mais simples: o exactor fiscal, ou mordomo da corôa em Gaia, devia, em virtude do foral, exigir do mordomo do bispo metade dos direitos d'entradas, portagens e transitos, recebidos no Porto, e entregar-lhe tambem metade dos que recebesse em Gaia<sup>1</sup>. Assim a contestação sobre os desembarques n'uma ou n'outra margem tornava-se ociosa. Para todavia minorar o ciume, que nos animos dos burgueses do Porto devia gerar a instituição do concelho vizinho e rival, o rei buscou lisongea-los com mostras de benevolencia<sup>2</sup>; e Julião, forçosamente offendido por este profundo golpe dado nos rendimentos da sua opulenta mitra, teve de guardar para melhor ensejo a vinganca de tamanho aggravo.

Emquanto estas cousas se passavam (1255—1256), a situação embaraçosa do rei de Castella havia melhorado. Depois de ter contrahido estreita alliança de familia com a casa d'Inglaterra, casando sua irman D. Leonor com o principe Eduardo (depois Eduardo I), e cedendo nessa conjunctura á Inglaterra os seus direitos aos condados de Ponthieu e Montreuil<sup>3</sup>, viu-se com o sogro em Soria (março de 1256), e ahi assentaram ambos em suspenderem as operações militares até se fixarem as condições definitivas da paz entre as duas corôas, a qual só no anno seguinte se realisou<sup>4</sup>. Ao mesmo passo, divididos entre si os eleitores do

<sup>1</sup> For. de Gaia l. cit.

<sup>2</sup> Provisão aos officiaes da corôa, para que não alistassem gente á força no Porto para as naus e galés reaes: junho de 1255. — Outra para não encontarem (multarem) os habitantes do Porto (1256): Liv. da Dem. do bispo D. P. f. 49 e 50, do Arch. Municip. do Porto nos Extr. da Acad.

<sup>3</sup> Flores, Reyn. Cathol. T. 1 p. 478 e segg -- Noguera, Not. a Mariana Vol. 5 p. 57.

4 Çurita, L. 3 c. 52 e 55 - Noguera, ibid. p. 64.

III.

1

imperio germanico pela morte de Guilherme, rei dos romanos. o arcebispo de Treveris com outros eleitores resolveram escolher para successor do monarcha fallecido o rei castelhano (abril de 1257), cuja reputação de sabedoria, ou melhor diriamos de sciencia, soava no mundo. Se elle diligenciou esta eleição; se delle partiram as promessas de grossas sommas, com que o arcebispo fez concordar na escolha os eleitores de Saxonia, Brandenburgo e Bohemia, ignora-se<sup>4</sup>. É, todavia, certo que, ainda quando a sua elevação ao throno dos cesares não viesse a verificar-se, elle adquiria com similhante eleição renome e força moral. Entretanto a reconciliação de Jayme de Aragão com o genro obrigava o infante Henrique a buscar guarida entre os mussulmanos d'Africa. Os regulos mouros, porém, que, conjunctamente com o infante, haviam negado obediencia a Affonso X, não podiam subtraír-se com igual facilidade a vingança deste principe, agora que as circumstancias o habilitavam para proceder vigorosamente contra elles, como de feito procedeu. O almuhade 1bn-Mahfot era ainda wali dos restos do Algarve, ou rei de Niebla, como o designam os monumentos christãos. Foi sobre a sua capital e sobre elle, a quem o principe castelhano considerava unicamente como um vassallo rebelde, que desfechou o raio. O rei de Granada, Ibn-Alahmar, viu-se obrigado a ajudar o seu terrivel alliado contra os proprios correligionarios, e as tropas granadinas de Malaga acompanharam as de Castella ao assedio de Niebla. Era conhecida esta cidade pela solidez das suas fortificações, e por muito tempo as vantagens dos sitiadores reduziram-se á devastação dos territorios vizinhos. No fim de nove meses d'inuteis combates a falta de provisões e a desesperança de soccorro obrigaram os sitiados a render-se. As condições foram a incorporação definitiva na grande mo-

<sup>4</sup> Raumer, Hohenst. Vol. 4 p. 363 e segg.

## LIVRO VI.

narchia central da Peninsula daquelle pequeno estado mussulmano, que, ainda depois da conquista de Sevilha, conservára um simulachro da existencia politica. A trôco de terras e rendas avultadas na capital da Andalusia, e de conservar a van denominação de rei, Ibn-Mahfot cedeu plenamente ao conquistador não só aquella porção do Gharb, que possuia, mas tambem o direito que cria ter na parte dessa provincia, que as armas portuguesas haviam successivamente submettido (1257). Por esta maneira os ultimos e quasi imperceptiveis vestigios do brilhante dominio almuhade foram de todo varridos do occidente da Hespanha<sup>4</sup>.

Ignorâmos se Affonso X, estribando-se nesta nova e mais completa cessão do ultimo regulo almuhade do Algarve, procurou restabelecer pelas armas a sua auctoridade nessa provincia, onde tudo indica ter por algum tempo cessado, se o genro vendo-o revestido da força moral e material que lhe davam assim os successos que temos narrado, como a paz com o Aragão, cedeu espontaneamente ás circumstancias. Fosse como fosse, é certo que as cousas voltaram ao antigo estado. Consultando os monumentos, achamos que o rei de Castella não só torna a mencionar entre os titulos dos seus senhorios o do Algarve, que, ao menos por algum tempo, parece havia abandonado, mas que igualmente começa a exercer abi actos de auctoridade, embora deixasse ao genro os direitos que lhe resultavam das convenções de 1253. Tal é o de restituir o castello de Albufeira á ordem de Avís, a quem Affonso III o concedêra por occasião da conquista, e que o rei castelhano agora occupára: tal é tambem a doação do padroado de todas as igrejas da diocese á sé de Silves, e a renovação ao bispo Garcia, que succedêra

51

4\*

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Este fuè el precio en que se dió a los christianos la ciudad de Niebla, Huelba, Gebalayun, Serpa, Mora, Alhaurin, Tabira, Far, Laulé, Xinibos, y casi todo el Algarbe... acabô esta conquista el año 655 (1257): Conde P. 4 c. 7 — Veja-se a nota VII no fim do Vol.

a Fr. Roberto em 1260 ou 1261, das mercês de varios bens que já doára ao scu antecessor, e de que Affonso III, lembrado dos solemnes protestos que fizera, o tinha provavelmente privado<sup>1</sup>.

Se o fixar os limites dos seus dominios nas praias meridionaes do oceano era, assim, um designio cuja execução escapava das mãos do rei de Portugal apenas cria tê-lo realisado, nem por isso elle desanímava. Deixando ao tempo o proporcionar-lhe conjunctura mais favoravel ao empenho, voltava as attenções para os negocios domesticos, emquanto não podia com proveito ordenar os externos por meio da politica ou das armas. Tinha Affonso III, conforme o que se deduz dos actos da sua vida publica, herdado em boa parte a indole ambiciosa e dominadora de seu pae, com mais esforço militar do que elle. Levava-lhe, porém, principalmente vantagem em ter passado a melhor parte da mocidade na côrte de França, n'uma epocha em que o governo de Branca de Castella, e depois o de Luiz IX, offereciam aos principes efficazes exemplos da arte de reinar. De lá trouxera mais de uma idéa do progresso social, que é visivel no seu reinado, sem que devamos esquecer a influencia inevitavel que tambem devia exercer no nosso paiz a civilisação castelhana, promovida por um monarcha illustre, apezar de grandes defeitos, como era Affonso o sabio<sup>2</sup>. Desde o comêço do seu

<sup>1</sup> Carta de Aff. III sobre a doação do castello de Albufeira á ordem de Avís (1260) na Mon. Lusit. L. 15 c. 5 — Doaç. e confirm. de Affonso X ao bispo Garcia e ao seu cabido dos padroados do Algarve e de varios bens em Silves, Albufeira, Faro e Tavira (8 d'abril de 1261) na G. 1 M. 5 n.º 5 e no L. 3 d'Aff. III f. 3. Em julho de 1259 ainda Fr. Roberto vivia : Escript. em Colmenar., Hist. de Segov. p. 248 e segg. Nesse diploma Affonso X dis-se reynante en el Algarbe.

<sup>2</sup> Pertence a uma divisão especial do nosso trabalho o desenvolver mais largamente esta materia, e mostrar as influencias estranhas, principalmente a das instituições civís de Castella, em Portugal. Aqui observaremos sómente que em França data do reinado de S. Luiz a convocação dos delegados burgueses aos parlamentos, e a modificação do direito de revindicta ou guerra privada (Guizot, Civilis, en Fr. Leç. 44 e 45), e que estes dous factos de grande si-

reinado o conde de Bolonha procurára imitar, pelo que tocava á fazenda publica, o systema severo de seu pae na reivindicação e augmento dos direitos reaes. A predilecção que mostrou sempre por Lisboa, cidade que desde aquella epocha principia a figurar como capital do reino, não nascia só, por certo, do acolhimento que ahi achára ao voltar de Franca: a situação della, o commercio que a bondade do seu porto facilitava, davam-lhe forcosamente uma valia superior á de qualquer outra povoação de Portugal<sup>4</sup>. Os mesmos motivos que levavam Affonso III a fundar um municipio importante na margem esquerda do Douro, e a arrancar ao bispo Julião metade dos tributos indirectos, deviam impelli-lo a promover o concurso de navios e mercadores em Lisboa, terra da coróa, onde as entradas, portagens e passagens revertiam geralmente em beneficio do estado. Do incremento da cidade em grossura de tracto e numero de habitantes tirava o rei por mais de um modo vantagem. Nos arrabaldes os edificios tinham-se gradualmente accumulado, e a antiga Achbuna dos àrabes era já considerada de certo modo como povoação diversa, cujos moradores gosavam de privilegios especiaes<sup>2</sup>. O bairro mais populoso da cidade estendia-se para o valle ao poente e meio-dia da alcaçova. Onze parochias alevantavam o estandarte da cruz, arvorado no cimo dos seus campanarios, no meio desta grande povoação, cujo papel na historia dos progressos do christianismo tinha de ser, em menos de tres seculos, tão principal, e para defesa dos seus numerosos habitantes o potente municipio cingia-se com uma cincta de muralhas<sup>5</sup>. O fisco pai-

gnificação social, posto que então de menos importancia práctica, se repetem em Portugal, como reflexos, no reinado de Affonso III.

<sup>9</sup> L. 1 de D. Dinis f. 138 v.

<sup>5</sup> Quitação de 15 de fevereiro de 1261 passada pelos alvazis de Lisboa aos

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A residencia de Affonso III em Lisboa, durante a maior parte da sua vida, prova-se pelo grande numero de diplomas regios datados desta cidade, onde quasi exclusivamente passou, como veremos, os ultimos annos de vida.

rava, porém, sobre elle, e Affonso III, que via assim crescer a população de Lisboa, favorecia esse desenvolvimento fazendo-o reverter ao mesmo tempo em proveito proprio. Os rocios, ou terreiros, que o máo systema, ou antes o nenhum systema, no edificar e arruar de qualquer povoação crescente, deixava a espaços por entre as casarias, e além disso os terrenos incultos em volta destas, foram tomados, posto que illegalmente, para o rei, que ahi construia casas de aluguer, estáos para os mercadores de retalho, lojas, terecenas, ferrarias, e emfim todo o genero de edificios, que lhe produziam avultadas rendas<sup>4</sup>. Além disso, todas as propriedades que se pretendiam alienar achavam no rei um comprador certo<sup>8</sup>. Assim Affonso III se tornava senhor por dous modos da mais opulenta povoação do seu reino.

Estas circumstancias, de pouco momento em si, conduzem-nos a um facto importante, que aliàs se estriba em outros monumentos. Fallâmos do progresso commercial do paiz, e portanto do da civilisação. Similhante progresso presuppõe o da industria, ou para melhor dizermos, da agricultura, unica arte de que se encontram largos vestigios entre nós naquella epocha, e cujos productos tornavam possível a permutação dos artefactos da industria fabril estrangeira, especialmente de França e de Flandres, com quem parece terem sido nesse periodo mais communs as relações de Portugal, sobre tudo no que respeitava á importação de tecidos<sup>3</sup>. A

sacadores das freguesias da Magdalena, S. Martinho, S. Jorge, S. Mamede, Santa Maria de Alcamin, S. Julião, S. João, Santa Maria Maior, S. Lourenço, S. Nicolau e Santa Justa, de 369 lib. 8 sold. e 6 din. quos sacaverunt pro ad muros Ulixbone construendos : Arch. de Chellas.

<sup>4</sup> Concordia de D. Dinis com o concelho de Lisboa: L. 1 de D. Din. f. 164 v.

<sup>2</sup> Não só no L. 1 da sua chancellaria se acham registadas muitas carlas de compras feitas em Lisboa por Affonso III; mas são numerosissimas as que estão espalhadas pelos maços do corpo chamado das Gavetas, e outras lançadas no L. 1 dos Proprios, no Arch. Nac.

3 Na enumeração das mercadorias mencionadas na lei de 26 de dezembro

instituição do concelho de Vianna juncto á fóz do Lima, resolvida em 1258 e realisada em 1262<sup>4</sup>, pelas largas providencias que encerrava ácerca das mercadorias que entrassem por aquella barra, persuade tambem que alli a actividade mercantil começava a ser consideravel. A existencia de um grande trafico interno seria facil deduzi-la deste movimento externo; mas temos provas positivas delle no estabelecimento das feiras, que durante o reinado de Affonso III foram concedidas á maior parte das povoações importantes do nosso paiz<sup>2</sup>.

Mas outro facto ainda mais significativo vem confirmarnos na persuasão de que, ao terminar a primeira decada do reinado do conde de Bolonha, os povos de Portugal caminhavam já pela estrada da prosperidade, fossem aliàs quaes fossem as difficuldades politicas ou economicas do governo, as desordens entre as classes privilegiadas, e as rapinas e violencias que se praticavam por um ou por outro districto. Esse facto é o accrescimo dos metaes preciosos, da riqueza monetaria, não do rei, nem da nobreza ou do clero, em cujas mãos parecia dever achar-se accumulada essa riqueza, mas nas dos villãos, principalmente dos concelhos. Esta circumstancia, não observada, deu indirectamente origem a uma

de 1253 (Dissert. Chronol. T. 3 P. 2 App. 21), posto que se especifiquem varios tecidos e outros artefactos de Castella e de Inglaterra, o maior numero delles vê-se que são das fabricas de diversas cidades de França e de Flandres, como Abbeville, Ruão, Chartres, Arras, Bruges, Ipres, Lille, etc. Isto harmonisa com as frequentes residencias de burgueses do Porto *in Francia*, e com a allusão exclusiva aos tecidos de França, que vinham aos portos do Algarve, no documento extractado na nota VI.

<sup>4</sup> O foral de Vianna, expedido em 1258 (L. 1 de Aff. III f. 32) e repctido sem alteração importante em 1262 (ibid. f. 62 v.), indica talvez que a povoação ahi existente oppôs a principio obstaculos ao augmento de moradores, e aos tributos e encargos do foral. Dizemos povoação que ahi existia; porque não é crivel que a fóz do Lima estivesse deserta, nem que o foral offerecesse tantos regulamentos mercantís sem existencia anterior de algum commercio, que a instituição do concelho não poderia de repente crear. Effectivamente no mesmo foral se menciona a povoação de Atrio, que ahi existia.

<sup>2</sup> L. 1 de Aff. III f. 52 v., 60, 66, 115 v., 118, 133 v., 140 v., 151, etc.

equivocação singular. Affonso III figura na historia como o emulo de Sancho I em fundar numerosos municipios, e como o restaurador de muitas povoações desertas <sup>5</sup>, o que vai longe da verdade. Já vimos que alguns esforços se lhe devem nesta parte; mas é certo que elles não excederam os do seu antecessor e, diremos, até, que nem talvez os de seu pae. Com a designação inexacta de foraes cita-se um grande numero de diplomas seus em abono dessa opinião <sup>9</sup>, e todavia aquelles documentos só na realidade provam que, apezar de todos os estorvos de uma organisação social incompleta e rude, a vida dos gremios populares ganhava um vigor, que nos explica naturalmente o motivo porque a sua voz, d'antes fraca e humilde, começava emfim a alevantar-se no meio dos parlamentos nacionaes.

Sem anteciparmos aqui a historia dos tributos e da fazenda publica na primeira epocha da monarchia, materias de que adiante devemos especialmente tractar, cumpre todavia advertir que no seculo XI a moeda era rarissima, e ainda assaz rara no XII. Frequentemente tomava-se o modio, medida de cereaes, como representante dos outros valores; como unidade para a comparação destes entre si. Tantos covados de tela, avaliados cm tantos modios, trocavamse por um cavallo, por uma armadura, por tantos hastins de terra. A difficuldade deste systema de permutações, os inconvenientes da falta de uma unidade invariavel para comparar os valores, são obvios. Só a necessidade póde dar razão desse estado de cousas. A frequencia, portanto, de similhantes transacções, de que existem milhares de documentos, demonstra a raridade do dinheiro. Os tributos es-

<sup>1</sup> " foy elrey D. Afonso hum dos Reys que mais se ocupárão na povoação e restauração das terras do seu Reyno »: Mon. Lusit. L. 15 c. 23. — " Die Menge der Foracs, welche Affonso III ertheilte ist unüberschlich: Schaeffer, Gesch. v. Port. 1 B. S. 219.

<sup>2</sup> Mon. Lusit. ibid. - Schaeffer ibid. - Franklin Memor. dos For. passim.

## LIVRO VI.

tabelecidos por uso, por transmissões do dominio util da corôa singulares e collectivas, ou pelas cartas de municipio chamadas foraes, correspondiam exactamente a esta situação economica. As producções do solo, os artefactos grosseiros da nascente industria, os animaes domesticos, os productos da caça e da pesca, o trabalho manual, tudo servia de moeda. A contribuição nesta especie apenas figura como uma pequena quota, e falta absolutamente na maxima parte dos contractos particulares. Com o correr do tempo os vestigios da existencia de moeda tornam-se cada vez mais distinctos: mas o tributo, fixado em generos nos aforamentos e foraes primitivos, continúa a subsistir, e o rei não é mais do que o primeiro proprietario do paiz: os seus rendimentos em productos agricolas accumulam-se nos diversos districtos; o milhares de individuos estão a qualquer hora, em qualquer dia e em toda a parte, promptos a trabalhar ou a caminhar de um logar a outro no serviço do rei. Os magistrados, os officiaes do fisco, os homens d'armas são pagos com esses · generos, com esses serviços pessoaes. É um systema de receita e despesa difficil, complicado, largamente favorecedor das extorsões e tyrannias locaes, e por consequencia vicioso, como todas as instituições das sociedades, que, depois de eras de civilisação, recáem n'uma especie d'infancia semibarbara. Foi, porém, por meio da crescente riqueza monetaria do povo, que nos meados do seculo XIII começou a simplificar-se a machina complexa da fazenda publica, e os chamados foraes de Affonso III são no seu maximo numero o monumento c a expressão desse facto.

A reforma na economia tributaria que attribuimos ao reinado deste principe, consistiu na reducção das prestações em generos e serviços a uma certa somma annual em dinheiro, paga, por via de regra, aos terços. Esta mudança operavase por um contracto, e esses foraes, que têm passado por verdadeiras cartas de povoação, vem a ser na realidade apenas os titulos de taes conversões. Dizendo, porém, que tão grande passo no progresso economico do paiz começa a verificar-se no governo de Affonso III, não queremos com isso significar que elle foi repentino, mas sim que adquiriu então certo ca-racter de generalidade, que indica um pensamento administrativo. um calculo fiscal. Os monumentos desta transformação remontam pelo menos aos reinados de seu pae e de seu irmão; porque, apezar do quadro sombrio que os inimigos de Sancho II delineavam do estado do reino, tudo nos induz a crer que elle era exaggerado. Nem fôra admissivel que a miseria da classe villan se houvesse transformado em prosperidade com tal rapidez depois da quéda de Sancho, que, passados apenas quatro ou cinco annos, o seu successor pudesse realisar, como de feito realisou, o systema que adoptára. Com a agricultura por principal industria, e determinado por ella o movimento commercial, o accrescimo da riqueza, e o maior gyro dos metaes amoedados deviam ser um facto gradual e vagaroso, que nem o bom regimento de Affonso III, nem o de principe algum, cem vezes mais habil, seria bastante a produzir de improviso.

Se esta transformação das contribuições era importante como indicio da prosperidade material do povo, muito mais o era pelas condições de liberdade que encerrava. De involta com a substituição das multiplicadas rações, direituras, foragens, colheitas, etc. por uma renda certa em ouro ou prata, obtinham os concelhos, e ainda as simples povoas ou villares reaes, concessões que fam ferir a prepotencia dos ricoshomens e dos prestameiros, minorando ao mesmo tempo os abusos e vexames practicados pelos officiaes do fisco. Posto que não raramente a somma convencionada com o rei excedesse o valor dos diversos encargos que pesavam sobre os municipios, ou dos foros que pagavam os casaes de qualquer aldeia, os povos compravam ordinariamente por esse preço algumas solidas garantias. Ás vezes nas villas de maior vulto,

onde havia castellos, passava aos burgueses a eleição do alcaide-mór, representante do poder supremo militar e civil, embora debaixo da condição de ser nobre o eleito, e de depender a escolha da approvação do principe, c até em algumas o governador do districto, o rico-homem, era desde então inhibido de entrar na povoação, salvo o caso de guerra estrangeira. Em outras, onde esta condição se não estabelecia pelo novo contracto, o rico-homem ficava adstricto a pagar a dinheiro todas as cousas de que carecesse, e era-lhe prohibido pedir subsistencias e os serviços, que para elle haviam estabelecido as cartas de foral ou o uso antigo. Ha exemplos, até, de abandonar a corôa aos villãos o direito de padroado; e em aldeias importantes, onde, por carecerem da organisação municipal, não existia a magistratura dos alvazís ou alcaldes, e só um juiz posto pelo rei, não raro passou essa magistratura local a ser tambem de eleição popular. Assim, ao passo que a percepção dos impostos se facilitava e simplificaya, os concelhos se íam convertendo n'uma especie de pequenas republicas unidas pelos laços da monarchia, e até as aldeias de pouca monta obtinham, a trôco de similhantes substituições, privilegios cuja natureza era a de verdadeiras garantias politicas<sup>4</sup>.

Tal foi essa revolução assaz lenta e obscura na apparencia para ter escapado aos historiadores, mas assaz grave nos seus resultados para nos obrigar a não omittir o expô-la. É mais um pharol que nos ajudará a comprehender a força e energia do elemento popular no seculo seguinte. Collocámo-la neste logar da nossa narrativa, não só porque os factos que a manifestam se verificaram pela maior parte nos dez annos decorridos de 1252 a 1262, como tambem porque se ligam naturalmente com outro successo da mesma epocha, menos importante em relação ao estado político do

<sup>1</sup> Nota VIII no fim do vol.

reino, mas não menos grave em relação á fazenda publica. O facto a que alludimos é o das inquirições geraes de 1258.

N'um dos antecedentes livros viu o leitor quaes foram os motivos, circumstancias e resultados das inquirições geraes excogitadas pelo genio altamente economico de Affonso o leproso, para remediar o desbarato das rendas do estado<sup>4</sup>. No tempo de Sancho II apparecem tambem, na verdade, vestigios de averiguações analogas n'uma ou n'outra freguesia ou aldeia; mas taes inqueritos parece haverem apenas nascido de questões singulares, tendo talvez unicamente por objecto a resolução de lides judiciaes perante a curia real<sup>9</sup>. São actos similhantes a outros da mesma ordem, de que se encontram memorias desde o berco da monarchia. O caracter porém generico, administrativo e fiscal só com certeza se póde attribuir aos grandes inqueritos de 1220 e 1258. Já, segundo parece, no primeiro anno do seu reinado Affonso III começára a averiguar o verdadeiro estado dos redditos dos reguengos, e dos foros e direitos da corôa; mas isso não passára de tentativas frouxas e incompletas<sup>3</sup>. Depois em 1251 tractou-se de novo, talvez com um intuito especial, de comparar o estado das contribuições prediaes com os registos em que se continham os resultados dos in-

<sup>4</sup> V. Vol. 2 p. 240 e segg.

<sup>2</sup> Nas Memorias das Inquirições, p. 36, mencionam-se os vestigios que restam de inqueritos sobre direitos reaes no tempo de Sancho II, os quaes parece inculcarem-se como geraes. Não o acreditâmos: 1.º porque seria notavel que conservando-se as actas das Inquirições geraes de Affonso II e de Affonso III, se tivessem inteiramente perdido as intermedias, ou que no reinado de D. Dinis, em que se tirou mais de uma cópia daquellas, se não tirasse nenhuma destas, ou que finalmente se perdessem originaes e cópias: 2.º porque referindo-se os inquiridores das inquirições de Celorico de 1251 (L. 5 de Inq. de D. Dinis f. 122 e segg.), mais de uma vez ás de 1220 (primo registro) para marcar as variações occorridas naquelles trinta annos, ter-se-íam referido a um registo mais proximo se elle existisme.

<sup>5</sup> Rol de direitos reaes em diversos logares: G. 19 M. 3 n.º 2 no Arch. Nac. A data de 1248 está marcada n'uma rubrica moderna, mas nós não pudemos encontra-la no texto do documento. queritos de 1220. Todavia de taes confrontações apenas chegaram até nós os trabalhos feitos n'um districto (Celorico de Basto), ou antes é de crer que não passaram dahi 1. Foram as inquirições de 1258 que se estenderam a todo o norte do reino, e que formaram uma especie de cadastro daquelles districtos, como elle se podia ordenar n'uma epocha demasiado grosseira, e tendo-se principalmente em mira examinar o que andava illegalmente distrahido do patrimonio do estado. Similhantes aos modernos inventarios da propriedade, aos quaes damos esse nome, as antigas inquirições tinham sobre tudo por alvo os impostos: eram expressão do mesmo pensamento que dirigíra as de Affonso II. Restamnos as actas de cinco alçadas ou commissões que para tal fim se crearam, e ahi colligidas as variadas noticias de que devia constar esse vasto repertorio dos tributos. Destes inqueritos pertence apenas diminuta parte aos territorios ao sul do Douro. A razão é obvia: era sobre tudo entre este rio e a fronteira septentrional do reino que estavam situados os solares e honras das familias nobres mais poderosas e illustres; era ahi onde se achava accumulada a população; era ahi onde a organisação da propriedade conservava mais bem impressas as fórmas primitivas da servidão da terra, e onde os termos dos concelhos, mais circumscriptos, deixavam vastos tractos de terra cultivada e habitada sujeitos á solução directa de gravosas e multiplicadas contribuições; era ahi finalmente onde os factos de usurpação e de violencia das classes privilegiadas vinham a ser, em virtude dessas mesmas circumstancias, mais frequentes e mais ruinosos para o povo e para o patrimonio publico. No sul do reino os dilatados termos dos concelhos, a falta de solares e honras, os extensissimos senhorios das ordens militares, a raridade da população tornavam n'umas partes

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Inq. de D. Dinis L. 5 f. 119 e segg. - L. 1 d'Inq. de Aff. II f. 426 v.

nullos os impostos, n'outras menos complicada a sua persepção e menos faceis as usurpações dos poderosos. Assim, faltando-nos (tanto nos reinados dos dous Affonsos, como ainda no de D. Dinis) inquirições geraes relativas ás provincias do meio-dia, sem que duvidemos de se haverem perdido alguns fragmentos desses importantes cadastros, inclinâmo-nos a attribuir uma coincidencia tão singular não tanto ao extravio das actas das inquirições, como a terem sido limitadas aos districtos onde se reconhecêra a necessidade dellas.

Nas de 1258 o methodo adoptado na verificação dos factos foi na verdade mais complexo, em geral, do que nas de 1220: mas os seus resultados deviam ser tambem mais efficazes e seguros. Nas de Affonso II os commissarios regios tomando por base das suas indagações a divisão parochial, limitavam-se a exigir dos habitantes as declarações relativas ás propriedades ou individuos sujeitos ao dominio immediato da corôa e seus tributarios, pertencentes a essa parochia, e os factos economicos, que resultavam daquellas declarações, apontavam-se laconicamente nas actas da alçada. Nas inquirições de Affonso III, o objecto era o mesmo das anteriores, isto é, o inventariar os reguengos, as herdades foreiras ao rei, os padroados da corôa, e quaesquer honras e coutos de nobres ou de ordens em cuja instituição de algum modo se houvesse defraudado a propriedade tributaria<sup>4</sup>. Todavia, posto que para o processo do inquerito se tomassem em regra as divisões parochiaes como base, acceitavam-se ás vezes das testemunhas, a cuja frente se encontram ordinariamente os parochos e os officiaes publicos. todas as declarações relativas ao districto ou comarca: de maneira que as testemunhas de uma aldeia revelavam ácerca de outra o que as dessa haviam ou esquecido ou occultado; e ás vezes os proprios officiaes da corôa, que, interrogados

<sup>4</sup> Inq. de Aff. III L. 9 f. 1 e 47 v. - L. 4 das dictas f. 39.

na cabeça da comarca, tinham despregado o sudario das extorsões e violencias dos cavalleiros, figuravam como réos de corrupção e rapinas em as declarações dos colonos do proximo villar<sup>4</sup>. Além dos esclarecimentos verbaes que assim se obtinham, e que se corrigiam uns pelos outros, os commissarios regios tirando cópias dos diplomas que serviam. de titulos da transmissão dos herdamentos aos colonos da corôa, lhes accrescentavam as indicações que entendiam convir para na côrte se apurar a sua legitimidade<sup>2</sup>. As testemunhas eram tambem intimadas para guardarem estricto segredo ácerca dos proprios depoimentos, aos quaes as compelliam no caso de reluctancia, e em que juravam sobre o evangelho fallar verdade, comminando-se penas severas contra quem quer que tentasse induzi-las a faltar a ella por suborno ou por ameacas<sup>5</sup>.

Tres para quatro annos, passados nestes trabalhos de organisação interna, não nos offerecem mudança alguma notavel nas relações exteriores do paiz; e apezar do perpetuo incentivo de discordias entre Portugal e Castella (o duvidoso dominio do Algarve), os chefes dos dous estados viviam apparentemente em paz (1260)<sup>4</sup>. O fogo ardia, comtudo, debaixo das cinzas; e já em 1261 ou 1262 novos disturbios, senão guerra aberta, se tinham alevantado nas fronteiras dos dous reinos. Os successos que então occorriam nas recentes conquistas de Castella dar-nos-bão, talvez, a chave dessa renovação de actos hostís, cuja existencia parece indubitavel<sup>8</sup>. Os mouros, sujeitos pouco antes pelas armas

<sup>1</sup> Inq. de Aff. III *passim* e nomendamente nas do districto de Panoyas (Villa-Real).

<sup>2</sup> Mem. das Inquir. p. 63.

<sup>5</sup> Ibid. Append. Doc. 5, 6, 10.

4 Doc. de 24 d'abril de 1261 na Mon. Lusit. L. 15 c. 5.

<sup>5</sup> A carta de *quitamento de queixumes* de 8 de junho de 1263 (L. 3 de Aff. III f. 14) e a nomeação de Paio Peres Corrêa e de outros delegados, em 20 d'abril do mesmo anno, para tractarem pas com Portugal (Mon. Lusit.

de Affonso X, tinham desde logo pensado em sacudir o jugo christão. Um estado mussulmano independente restava ainda no meio-dia de Hespanha. Era Granada, cujo principe se havia salvado pela alliança vergonhosa que celebrára com os conquistadores, ajudando o filho de Fernando III, como ajudára o pae, a combater os seus proprios correligionarios. Moviam-no a isso interesses politicos e odios de raça, que não vem ao nosso intento particularisar aqui. Nos seus planos de reacção, os vencidos entenderam que, para os realisarem. lhes era indispensavel trazerem ao seu bando o principe granadino. Obtiveram-no; e Ibn-Alahmar conveio até certo ponto na tentativa. O alevantamento rebentou a final em 1261, e segundo o testemunho dos historiadores arabes e christãos, não só se ateou por Murcia e por muitas partes da provincia de Sevilha, mas tambem se dilatou para o Gharb<sup>1</sup>. Nasceu daqui uma guerra, senão importante, ao menos tenaz, que, mais ou menos violenta, se protrahiu por quatro ou cinco annos, e que terminou em grande parte pelo vencimento e expulsão da Andalusia dos mouros sublevados<sup>2</sup>.

Mas estendeu-se a revolta até os districtos da provincia a que hoje chamâmos exclusivamente Algarve, e que, entre os christãos, se distinguia por esse nome, já naquelles tempos, dos territorios além do Tinto? Ao primeiro aspecto as memorias arabes parecem indica-lo. Mas é tão indctermi-

<sup>4</sup> « y que al mismo tiempo los de Jerez y de Algarde suscitasen su levantamiento.... El rey Alfonso envió sus mejores caudillos a sojuzgar a los rebeldes de Algarde »: Conde P. 4 c. 7. — « los reyes moros de los del reyno de Murcia y de *todos* los otros lugares que cl habia ganado.... que se alçassen »: Cron. delrey D. Alonso, c. 10.

<sup>2</sup> Conde, loc. cit.

P. 4 App. 28), não só indicam que, depois de 1260, em que Assonso III e Assonso X estavam de bom accordo (Doc. de 24 d'abril de 1260 na Mon. Lusit. L. 15 c. 5) houvera hostilidades entre elles; mas expressamente alludem a essas hostilidades recentes (sem as quaes seriam aliàs incomprehensiveis as novas pazes), referindo-se o primeiro dos dous diplomas « aos damnos, e mortes de homens e roubos e entregas que acaecieron fasta aqui. »

nada a significação da palavra gharb (occidente) nos escriptores sarracenos; são tão fluctuantes, até, conforme as diversas epochas do dominio mussulmano na Peninsula, os limites desta provincia, que seria impossivel decidir pelos tenues vestigios que nos restam até onde, para o poente de Sevilha, lavrou a sublevação. As discordias suscitadas de novo nesta mesma conjunctura entre Affonso III e o sogro sobre o senhorio do Algarve, sobre os limites orientaes de Portugal, e sobre outras materias que os monumentos não especificam, se mal nos auctorisam a suspeitar que o principe português não fosse inteiramente alheio á conjuração dos mussulmanos andaluses, persuadem ao menos que elle aproveitou o ensejo para tentar de algum modo recuperar as conquistas de seu irmão e as suas para o lado do mar meridional.

As particularidades dos successos occorridos então entre os dous paizes, ignorâmo-las: sabemos só que foram acompanhados dos males e crimes ordinarios, as mortes, os roubos, as assolações e as vendas de castellos<sup>4</sup>. A aggressão parece ter partido do rei português, cujas foram as vantagens da lucta, se houve de feito séria resistencia. É certo, porém, que na primavera de 1263 se tractava de um accordo entre os dous paizes, e que Affonso X nomeava ministros (no meio dos quaes avulta o nome do celebre Paio Peres Corrêa) para firmarem pazes com o genro. Dentro de mês e meio estavam estas concluidas; porque, passado apenas esse periodo (20 de abril a 8 de junho), o rei de Castella se declarava plenamente satisfeito do de Portugal, e dava por terminados todos os odios e queixas que delle tivera, promettendo-lhe para sempre boa e leal amizade<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> No documento acima citado de 20 d'abril de 1263 as palavras « e entregas » não podem ter outra significação. Adiante veremos que Affonso III estava já em 1264 de posse dos castellos do Algarve, quando em 1260 era Affonso X quem os dava e tirava, embora com o beneplacito do genro (Doc. cit. da Mon. Lusit. L. 15 c. 15). Isto confirma a interpretação.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Doc. de 20 d'abril e de 8 de junho cit.

Quaes foram todavia as condições da paz? Existiram sem dúvida diplomas em que essas condições se estipularam : mas ou o tempo, ou as conveniencias politicas, ou o serem de-pois julgados inuteis os fizeram desapparecer. Documentos posteriores no-las revelam, todavia, ao menos na parte relativa ao Algarve. O que destes resulta, em summa, é que os embaixadores de Castella e o rei de Portugal concordaram em que Affonso X ficasse emquanto vivo com o direito de distribuir os herdamentos da corôa naquella provincia, e de resolver as dúvidas que nessa materia se viessem a suscitar; em que fosse elle quem désse os foros das municipalidades; em que as doações, até alli feitas por elle, se reputassem válidas e irrevogaveis; e em que as appellações dos magistrados inferiores subissem á curia de Castella e não á de Portugal. Tinha a esse tempo Affonso III havido já de D. Beatriz um filho varão, o infante D. Dinis (1261). Salvas aquellas quatro regalias, o avô deu então ao neto o senhorio da disputada provincia do mesmo modo que elle o houvera do rei português. Por este contracto, onde apparece a indole do feudalismo, estranho ás antigas instituições de Hespanha, o infante no berço, ou para melhor dizer, seu pae, obrigava-se a ajudar o rei castelhano em tempo de guerra com cincoenta lanças, para penhor do que os castellos de Tavira, Loulé, Faro, Paderne, Silves e Aljesur deviam ficar em poder de D. João Peres de Aboim e de seu filho Pedro Annes, valídos do principe português, os quaes juraram que fariam cumprir as condições acceitas pelo seu monarcha. Taes foram, quanto dos monumentos se póde colligir, as bases em que assentou a paz<sup>4</sup>.

Affonso III dera por meio deste convenio um passo decisivo para chegar ao termo dos designios, que nunca abandonára, de possuir plena e indisputadamente o Algarve. A

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Nota IX no fim do Vol.

cessão das chaves militares da provincia a guarnições portuguesas era tudo. As regalias quasi estereis que o rei de Castella reservava para si, significavam bem pouco ao lado desse facto. Da mesma obrigação das cincoenta lanças, que, pelo resabio que tinha de contracto feudal, podia ser materia um pouco mais grave para a independencia do paiz; dessa mesma obrigação, dizemos, soubera Affonso III evitar os perigos políticos, que sem dúvida tinha, afastando-a de si e fazendo-a impôr a uma criança no berço, que, chegando a cingir a corôa, podia disputar a validade de um acto celebrado em seu nome como infante, suppondo que ainda então existisse Affonso X, a cuja vida a obrigação se limitava.

Prendendo de novo o fio á historia do tão disputado senhorio do Algarve, questão a que o levantamento dos mouros andaluses veiu trazer uma nova phase, seguimos esta até o ponto em que um convenio, definitivo na apparencia, nos consente por um pouco abandonar a materia para narrar successos de diversa ordem, mas não menos graves, que occorriam no reino emquanto a questão do Algarve caminhava assim a passos largos para o seu final desenlace.

O leitor estará ainda lembrado dos receos que em 1253 se haviam espalhado ácerca de uma alteração monetaria, dos effeitos que elles produziram no tracto mercantil, e do remedio, peior que o mal, com que se procurou obviar ao excessivo preço das mercadorias. Pelo que dissemos ácerca do accrescimo da moeda no reino podem-se avaliar os fundamentos desses temores. Como advertimos, o facto da quebra não era novo: mas só agora encontrava sérias resistencias, que eram um corolario dos effeitos desse accrescimo. A importancia maior ou menor da alteração dependia do systema dos tributos e do methodo das trocas. Substituidas por um lado as contribuições em generos por sommas certas, e applicada por outro a moeda ao commercio interno, a incerteza no valor desta fería duplicadamente os interesses ge-

5 \*

raes. O periodo da quebra já vimos que era fixo, e que de sete em sete annos, segundo parece, se renovava o uso deste direito<sup>4</sup>. Effectivamente Affonso III jurára então conservar intacta a moeda por esse periodo a troco de uma contribuição extraordinaria, que só os villãos pagaram. O praso expirava, porém, em 1261, e o rei, desobrigado das suas promessas, tractou de recorrer de novo a esse deploravel meio de locupletar-se. Apenas, todavia, começára a augmentar o valor nominal da moeda antiga, e a cunhar outra nova viciada, um brado de reprovação se alevantou de toda a parte. O direito consuetudinario, em que se estribava, foi-lhe contestado, e de commum accordo os prelados, os barões, as ordens monasticas e militares, e os concelhos pediram a convocação de umas côrtes em que se definisse o assumpto. Cedendo aos clamores universaes. Affonso III convocou as côrtes para Coimbra, onde os bispos, os vassallos da corôa, os mestres das ordens, os abbades dos principaes mosteiros, e os procuradores dos concelhos vieram a reunir-se nos fins de marco, ou principios d'abril desse mesmo anno<sup>2</sup>.

A assembléa foi agitada. Discutiu-se largamente o dircito da corôa, e ponderaram-se os males que resultavam ao reino daquellas mudanças. A dura experiencia devia ter ensinado a rudeza do tempo mais de um principio verdadeiro de economia politica. O rei ou os seus ministros e conselheiros sustentavam por outra parte a legitimidade do fa-

<sup>1</sup> Além do que resulta do que dizemos no texto, na chronica d'Alfonso X (c. 51) encontra-se uma passagem que lança luz sobre esta materia, porque a historia social de Castella é geralmente analoga á nossa, até no synchronismo das transformações. Quando se tractava de concordia com os infantes e cavalleiros que se haviam retirado descontentes para Granada, uma das cousas que elles exigiam de Alfonso X era que « en razon de la moneda, de sicte en siete años, e non de otra manera, segun en tiempo de los reyes de cuya linaje vienen etc. n Lembremo-nos de que Alfonso X começára a reinar quebrando moeda.

<sup>2</sup> Actas das côrtes de Coimbra de 11 d'abril de 1261 no Liv. 1 de Aff. III f. 52 v.

cto<sup>1</sup>. Para chegar a um accordo fizeram-se, emfim, concessões mutuas. Decretou-se que as moedas antigas fossem restituidas ao estado primitivo; que nunca mais nellas se fizesse alteração de valor nominal ou real, e que as novas que o rei começára a cunhar, e que evidentemente eram de inferior toque, valessem em relação ás antigas na razão de quatro para tres, isto é, que dezeseis destas equivalessem a doze daquellas. Assim as cortes reconheciam no principe o direito de cunhar moeda fraca de valor exaggerado, e o principe cedia do jus que suppunba ter a alterar a existente. Não o fazia, porém, de graça. Pela conservação da moeda velha estabeleceu-se uma derrama unica, mas geral, sobre a propriedade por uma proporção na verdade estranha. Todos os que possuissem bens no valor de dez libras, ou dahi para cima até vinte, pagariam ao-rei por uma vez sómente meia libra; de vinte até cem, uma libra; de cem até mil, tres libras. Era este o maximo da taxa. Todas as fortunas que excedessem mil libras não podiam ser tributadas pelo excesso. Esta desigualdade monstruosa prova-nos que já no seculo XIII se comprehendia que a pequena propriedade é o grande manancial de riqueza para o fisco, o que contemplando o actual estado economico de alguns paizes da Europa, se poderia suspeitar progresso dos descobrimentos modernos. Essa doutrina, todavia, já era conhecida, e practicada com maior perfeição, naquellas epochas de barbaridade e rapina.

As classes privilegiadas, que, parecendo associar-se com o povo para esta remissão da moeda, lauçavam realmente sobre elle a quasi totalidade do encargo, ainda pouco satisfeitas com isso, obtiveram do rei exempções absolutas e directas. Assim foram exceptuados os bispos com alguns dos seus familiares, os chefes das ordens militares, os religiosos, os

<sup>4</sup> «in ipsa curia diuliùs disceptatum... post multos et varios tractatus hinc indè habitos»: Ibid. cavalleiros de espada á cıncta e seus filhos, as donas nobres (salvo quando houvessem casado com villãos), os conegos e raçoeiros das cathedraes<sup>4</sup>. Quem faltava? Dos nobres quasi ninguem; do clero alguns obscuros parochos. Tambem para os burgueses ricos dos mais opulentos concelhos o gravame era leve, e isso explica, talvez, a acquiescencia dos procuradores populares a esta divisão leonina.

Se, porém, no modo de distribuir a contribuição esqueceu nas côrtes de Coimbra a equidade, nos mais pontos deste debatido negocio não esqueceram cautelas. Regulou-se em favor dos collectados o methodo da arrecadação. Sobre o modo de continuar o cunho da nova moeda é que se legislaram regras, cuja exposição nos pintará por mais de uma face a situação social daquella epocha. Estas regras foram previdentes e severas: interessavam pessoalmente a todos os membros da assembléa. Só passados quatro annos se recomeçaria a lavrar dinheiro, e duraria dous a sua fabricação. Findo este praso, ficava o rei inhibido de tornar a faze-la emquanto vivesse. Deixavam-lhe o arbitrio de fabrica-la por sua conta ou de vender a empresa<sup>9</sup>, não se devendo empregar na obra mais de vinte fornos<sup>8</sup>. A lei da nova moeda devia ser a mesma com que se começára, isto é, na razão de onze marcos de cobre ligados a um marco de Colonia de prata acendrada<sup>4</sup>. Far-se-hiam tres ensaios ou padrões daquelle dinheiro<sup>8</sup>, dos quaes um se depositaria no reposte d'elrei, outro em Alcobaça, e outro em Sancta Cruz de Coimbra. Os pre-

<sup>2</sup> « et fabricare eam per homines meos vel vendere augmentum ipsius monete » : Ibid.

<sup>3</sup> "debeo tenere usque ad viginti fornacias et non amplius."

4 « ad XI marchas cupri admisceatur una marcha puri argentí per marcham de Colonia de VIII unciis » : Ibid.

8 "debent inde fieri tres exays": Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> «.... persone religiose, et milites de spata-cincta et filii eorum, et domne generose, nisi fuerint cum rusticis conjugate, et canonici et porcionarii ecclesiarum cathedralium »: Ibid.

lados dos dous mosteiros prometteram solemnemente perante a assembléa, por si e por seus successores, guarda-los e conserva-los bem e fielmente, e facultar o seu exame aos prelados e aos povos, ou a quem quer que pretendesse examinar se havia algum dolo no fabrico da moeda. Quando finalmente elrei quisesse comecar a cunha-la, devia annuncia-lo por cartas patentes dirigidas a todos os prelados, mosteiros e concelhos do reino. As resoluções tomadas nesta assembléa não seriam applicaveis sómente ao actual reinado, mas obrigariam os reis futuros, de modo que cada um delles lancasse uma só vez a derraíma da redempção da moeda, e só por dous annos e com o mesmo numero de fornos pudesse lavra-la de novo pelo padrão agora estabelecido. Estas resoluções não abrangiam os morabitinos de ouro, que ficava livre ao rei cunhar quando lhe aprouvesse. Para tornar mais solemne aquelle acto, o arcebispo de Braga e os bispos que se achavam presentes fulminaram sentença d'excommunhão contra quem quer que pretendesse directa ou indirectamente invalida-lo. Os mesmos prelados, os mestres das ordens, os ricos-homens e os procuradores dos concelhos ratificaram então em nome de todo o reino a concessão, que faziam a Affonso III e aos seus successores, por uma vez sómente em cada reinado, da talha ou derrama pela perpetuidade da moeda, debaixo das condições prescriptas<sup>4</sup>.

Se as côrtes de 1254 assignalam uma data importante da nossa historia politica, a da admissão dos concelhos aos parlamentos nacionaes, as de 1261 offerecem outra circumstancia não menos grave, a de se reconhecer que o lançamento de um tributo geral sobre a propriedade era não direito do rei, mas concessão do paiz. Além disso, o objecto que dera assumpto aos debates da assembléa, e que trou-

<sup>1</sup> "Et placuit eis concedere mihi.... pro prepetuitate monete »: Ibid. — A fabricação da nova moeda tardou ainda, não os quatro annos mas oito; porque só recomeçou em 1270. — Doc. no Elucid. v. Maravidit (Vol. 2 p. 118). xera indirectamente Affonso III a reconhecer aquelle principio, era em si de alta monta; porque se não acabava de todo com a moeda fraca, fixava para sempre a relação da antiga com a nova, e punha termo ás fluctuações e embaraços, que ou a cubiça ou as necessidades dos principes podiam de annos em annos produzir no tracto interno e ainda externo do reino.

A este negocio succedeu outro, que não deixava até certo ponto de interessar a paz publica, posto que respeitasse pessoalmente a Affonso III. Era elle a situação indefinida cm que elrei se achava em relação á filha de Affonso X. Apenas a condessa de Bolonha soubera em França do consorcio que seu marido contrahíra em virtude das convenções feitas com o rei de Castella em 1253, dirigtra a Alexandre IV energicas representações contra um facto, que a politica podia absolver, mas que a moral nem por isso condemnava menos. Deu o papa ouvidos ás supplicas da trahida condessa, e em maio de 1255 expediu uma bulla ao arcebispo de Compostella, ordenando-lhe intimasse o rei de Portugal para comparecer na curia romana dentro de guatro meses, a fim de elle resolver aquella questão do modo que fosse justo<sup>4</sup>. Como era d'esperar, nem Affonso III se apresentou na curia, nem desfez o illicito consorcio que contrahíra. É provavel que Mathilde proseguisse no empenho de romper a odiosa união do conde com outra mulher, e até a tradição lhe attribue o passo desesperado de vir procurar Affonso a Portugal. De tudo isso nos faltam monumentos, e só sabemos que contra e criminoso monarcha foi fulminado o interdicto<sup>3</sup>. A morte de Mathilde em 1258<sup>3</sup> não mudou o estado das cousas, nem

<sup>2</sup> Carta dos prehados portug. a Urbano IV, na Mou. Lusit. L. 15 c. 27.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Bulla Exposuil nobis Alex. IV 3 id. maii, pontif. 1, apud Raynald. ad ann. 1255, § 48.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A verdadeira data da morte da condessa de Bolonha é o anno de 1258 e não o de 1260: Art de Vérif, les Dates (ed. de 1818). T. 3 P. 2 p. 301.

abrandou o rigor do pontifice. Talvez com esse facto coincidíra pouco mais ou menos o de chegar D. Beatriz, desposada ainda na infancia<sup>4</sup>, á idade nubil; porque só depois deste anno nasceu a infante Branca, primeiro fructo daquella\_ união (1259), e o segundo o infante Dinis, como já advertimos, em 1261. Para alevantar, pois, as censuras e legitimar o facto, o principal obstaculo tinha-o arredado a morte, e os vagidos da infancia innocente incitavam á misericordia. Havia na verdade entre os dous conjuges impedimentos de parentesco<sup>2</sup>; mas os tempos da illimitada severidade da igreja em taes materias tinham passado. Além disso, Alexandre IV, o papa que protegêra Mathilde e vibrára o interdicto, era fallecido (1261) e Urbano IV lhe succedêra. Tantas circumstancias lavoraveis tornavam plausivel a esperança de obter do pontifice a remissão dos passados erros. Assim, em nome dos bispos e cabidos do reino (maio de 1262) dirigiu-se uma exposição a Urbano, em que se ponderavam as vehementes razões politicas, que Affonso III tivera, diziam elles, para contrahir um matrimonio illegitimo, e outras igualmente forçosas, que se davam agora para o não romper. Pintavam o escandalo e o perigo das almas em cessarem os officios divinos onde quer que o rei e a rainha acertavam de estar. Pediam, emfin, ao supremo pastor que annullasse o interdicto, sanctificasse o consorcio dos principes, e tornasse legitimos seus filhos, de modo que ficassem habeis para a successão do reino, ou para outros quaesquer actos, tanto os já nascidos, como os que ainda nascessem<sup>3</sup>.

Do mesmo modo que nos succede com outros documentos capitaes para a historia deste reinado, ignora-se a existencia do rescripto pontificio que deferiu á supplica, e apenas

1

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> *u* nobilem dominam Beatricem .... ad huc infra annos nubiles constitutam .... duxit uxorem *n*: Carta dos prel. cit.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> "quarta sibi linea consanguinitatis attinentem »: Ibid.

<sup>3</sup> Ibid.

sabemos indirectamente que ella não foi baldada<sup>4</sup>. A sanctificação do consorcio da filha não devia ser indifferente a Affonso X, e talvez isto contribuisse para que a paz de 1263 fosse tão vantajosa a Portugal. Ao menos desde aquella epocha a boa harmonia parece estabelecer-se de um modo sincero entre o sogro e o genro, a ponto de Affonso III obter, passado pouco mais de um anno (setembro de 1264), a cessão solemne dessas mesmas regalias que no anterior tractado Affonso X para si reservára, revalidando-se unicamente a obrigação das cincoenta lanças, para segurança do que continuaram a ficar em terçarias os castellos reacs do Algarve<sup>8</sup>.

Os esforços que os mussulmanos de Hespanha faziam, apezar de divididos entre si, para sustentarem a sua moribunda independencia nos territorios que lhes restavam, e cujos limites os continuos revéses resumiam cada vez mais, tornavam effectivo o serviço dos cincoenta cavalleiros que Portugal devia ministrar, em nome do herdeiro da corôa, ao rei de Castella. É assaz obscura neste periodo a historia dos ultimos arrancos, em que por tanto tempo estrebuxou o islamismo expirante; mas é certo que para aquella guerra Affonso X obtivera de Clemente IV, successor de Urbano, a concessão da decima das rendas ecclesiasticas não só de Castella e Leão, mas tambem, o que é mais singular, de Portugal<sup>3</sup>. Ao mesmo passo prégava-se em toda a Hespanha a cruzada por determinação do pontifice (1265). Ardia a guerra na provincia de Murcia, e o rei de Granada, des-

<sup>1</sup> Consta da Inquirição que se acha na G. 1 M. 2 n.º 7 no Arch. Naccit. a p. 395 do nosso Vol. 2.

<sup>9</sup> Dipl. de 20 de setembro de 1264 na Mon. Lusit. L. 15 c. 30.

<sup>5</sup> Consta isto da bulla *Desiderantes* VIII kal. julii pontif. I Clem. IV (Martene, Thes. Anecdot. Vol. 2 p. 144). Tanto desta, como da bulla *Sicut tus*, que adiante havemos de citar, se deprehende que Clemente IV concedeu a Affonso X não o centesimo, como diz Raynaldo (Annal. ad ann. 1265 § 36), mas a decima das rendas ecclesiasticas de Castella e Portugal. gostoso com Affonso o sabio, tinha-se voltado para os Beni-Merines que em Africa se haviam erguido sobre as ruinas do extincto imperio almuhade. Effectivamente Abu-Iussuf, émir de Marrocos, parece ter-lhe enviado algumas tropas; e as prevenções extraordinarias tomadas em 1265 para a guerra com os infiéis indicam ter-se espalhado o temor de que os mussulmanos d'Africa fizessem ainda uma grande tentativa a favor dos seus correligionarios de Hespanha, o que na verdade veio poucos annos depois a verificar-se<sup>4</sup>.

A concessão da decima dos rendimentos da igreja portuguesa, feita ao rei de Castella para sustentar a lucta com os sarracenos, era por muitos modos um negocio espinhoso, que podia trazer graves inconvenientes. O papa, escolhendo o arcebispo de Sevilha para colleitor desta finta ecclesiastica, restringíra a concessão a duas hypotheses, verificada uma das quaes a bulla ficava de nenhum effeito em relação a Portugal. Era a primeira achar-se Affonso III a ponto de romper directamente com os sarracenos, ou, no caso de não haver tal rompimento, dando-se ao menos probabilidades de guerra proxima com os infiéis: era a segunda o tomar parte o rei de Portugal na questão de Castella, auxiliando o sogro com forças equivalentes á potencia e recursos dos seus estados<sup>9</sup>. Não devia ignorar Affonso III nem a estranha concessão feita pelo papa, nem as limitações della. A primeira hypothese não se verificava; mas a segunda tinha elle na sua mão o realisa-la. Enviando avultados soccorros a Castella podia, talvez, converter em propria utilidade a decima ecclesiastica, e evitar que o reino se cubrisse de subcollei-

<sup>4</sup> Ferreras ad ann. 1264 §§ 1 e 4—1265 §§ 1 e 3.— Anonym. cit. na Mon. Lusit. L. 16 c. 5.— Raynald. l. cit. As narrativas e monumentos christãos sobre os successos militares da Peninsula pelos annos de 1265—6 são difficeis de conciliar com as memorias arabes (Conde P. 4 c. 8). Todavia a ida do infante D. Dinis em 1266 a Castella, com forças de mar è terra, é indubitavel.

<sup>2</sup> Bulla Desiderantes 1. cit.

tores do prelado sevilhano, auctorisados para recolherem uma parte dos redditos do clero português. Quem sabe, até, se o astuto Affonso III calculava de antemão o effeito que esse extraordinario auxilio viria, como veio, a produzir, isto é, o apagarem-se os ultimos vestigios das pretensões de Castella no Algarve, por espontanea cessão do sogro agradecido aos seus esforcos c sacrificios? O caracter do rei de Portugal e as circumstancias da expedição persuadem que ella foi aconselhada por estas ou por analogas considerações politicas. Faltavam, porém, segundo parece, os recursos para os preparativos maritimos e terrestres que era necessario fazer. Buscou-se a solução da difficuldade. Como o infante Dinis, que então contava quatro para cinco annos, representava, naquella especie de ficção feudal que se ideára relativamente ao Algarve, o papel de seudatario do avô, e era quem devia apromptar as cincoenta lanças nas occasiões opportunas, elrei fez pedir em nome do infante um subsidio extraordinario aos concelhos do reino para se fazerem os aprestos da armada, que intentava enviar ás costas da Andalusia, e do corpo de tropas que por terra haviam de acompanhar D. Dinis, o qual iria reunir-se com ellas ao exercito do avô. Este pedido, ou subsidio extraordinario, lançado assim em nome de uma criança, transformada em general da expedição, era um acto demasiado serio daquella farça politica, e, segundo parece, excitou vivo descontentamento. Mas Affonso III, sem abandonar os seus planos, inventou uma nova scena, que irritando menos os povos, convertidos de espectadores em actores, conduzisse do mesmo modo ao desfecho da acção. O pagamento do subsidio foi expressamente prohibido aos concelhos, bem como o foi ao infante recebe-lo, por ser, dizia Affonso III, em quebra das liberdades publicas e de grande perigo para a alma delle monarcha. Accrescentava, todavia, que sendo a guerra contra os sarracenos adversarios do rei de Castella uma obra pia, louvavel e necessaria, elle tomaria directamente d'emprestimo as sommas que os concelhos tinham para dar a D. Dinis, as quaes se obrigava a pagar fielmente, ou os seus successores, estabelecendo como direito publico e perpetuo do reino que nunca mais se lançassem similhantes pedidos, evitando-se por esta decisão solemne a introducção de um costume abusivo. Differentes concelhos entregaram então, de feito, avultadas quantias, com o que pôde verificar-se a delineada viagem do principe herdeiro<sup>4</sup>.

O modo como este negocio foi conduzido faz-nos involuntariamente recordar das representações contra o illegitimo consorcio de Sancho II, dos desejos ardentes que manifestava o conde de Bolonha de vir combater os sarracenos de Hespanha, do juramento de París, e de todos os mais actos caracteristicos, que nos pintam a indole arteira e emprehendedora de Affonso III. Quando as difficuldades podem vencer-se, arrosta com ellas; guando são insuperaveis, rodea-as; mas caminha sempre ao alvo: não retrocede. Que importavam as condições e o modo de obter dinheiro? O essencial era ter com que se ordenasse uma expedição de mar e terra para enviar a Castella. Assim se cortaria, talvez, o ultimo e tenue fio que ligava o Algarve ao sceptro de Affonso sabio; assim se realisaria de todo o pensamento que preoccupára o espirito do rei de Portugal durante dezeseis annos. Esse pensamento que o levára a contrahir um matrimonio adultero com uma criauça, induzia-o agora a fazer chefe dos seus homens d'armas outra, ainda em mais tenra infancia, mas cujas mãos elle, acaso, julgava mais aptas para quebrar aquelle tenue fio, do que as duras manoplas dos cavalleiros enviados a Andalusia.

Desta ida do infante, das rogativas que, para isso insi-

<sup>1</sup> « la ayuda que nos ficiestes en nuestra guerra por mar e por tierra »: Dipl. de 16 de fevereiro de 1267 na G. 14 M. 1 n.º 3 e na Mon. Lusit. P. 4 App. Escrit. 33. — Doc. do Arch. Municip. de Coimbra na Mon. Lusit. P. 5 App. Escrit. 1 L. 1 da Chancell. de D. Dinis f. 266 : Mon. Lusit. L. 16 c. 5

nuado, fez ao avô, a fim de que o soltasse da obrigação que lhe impusera, ou melhor diriamos, que impusera a seu pae, restam largos vestigios sobre um chão de fabulas nas velhas chronicas de Castella. A acquiescencia de Affonso X ás supplicas do neto figura, até, como o élo das revoltas que affligiram uma grande parte do reinado daquelle principe 1. Discutir o que ha exacto ou inexacto nessas narrativas, não nos cabe a nós: o que os documentos nos asseguram é que a jornada do infante surtiu o desejado effeito. Concluida ella, ambos os monarchas, português e castelhano, se dirigiram ás fronteiras, vieram encontrar-se em Badajós (fevereiro de 1267), e ahi esses dous homens, entre os quaes tantas offensas havia, depuseram finalmente, se não mentiam as apparencias, os restos das suas velhas inimizades. Affonso X cedeu sem restricção de todos os direitos que pudessem competir-lhe no Algarve em virtude dos anteriores tractados ou por outro qualquer titulo, e ordenou aos cavalleiros, que tinham os castellos reaes da provincia em tercaria, que os entregassem ao rei de Portugal ou a quem elle ordenasse. Pela sua parte Affonso III, que apenas possuia além do Guadiana os castellos de Arôche e Aracena; porque Moura e Serpa possuiam-nas os hospitalarios<sup>2</sup>, cedeu-os tambem ao sogro, estabelecendo-se definitivamente por fronteira dos dous paizes a corrente do Guadiana, desde a confluencia deste rio com o Caia até o mar. Arronches e Alegrete, terras situadas além do Caia, sobre que parece ter havido algumas dú-

<sup>1</sup> Cron. de D. Al. el Sab. c. 18.

<sup>2</sup> Na allegação de D. Dinis que traz Curita (L. 5 c. 97) se dis que Serpa e Moura tinham sido havidas á força por Affonso X. Isto é inexacto. Moura e Serpa eram, como sabemos, dos hospitalarios, e Affonso X houve-as delles por escambo, negociação que começou em 1271 e se concluiu definitivamente dez annos depois (Doc. no Liv. d'Extras f. 194 e segg. no Arch. Nac.). Tambem é inexacta a allegação pelo que respeita a Arôche e Aracena, que Affonso III entregou voluntariamente ao sogro pela convenção de 16 de fevereiro de 1267. vidas entre as duas corôas, ficaram dentro dos limites de Portugal, pondo-se marcos, a leste dessas povoações, que estremassem os dous reinos. Marvão do lado de Portugal, e Valencia do lado de Leão deviam ficar como estavam, mettendo os commissarios, encarregados de fixar os limites, padrões entre as duas praças<sup>4</sup>. Pelo resto das fronteiras mais ao norte tudo devia conservar-se na situação em que se achava no reinado de Affonso IX de Leão, salvo o pertencer Chaves a Portugal, revalidando-se agora o acto pelo qual Fernando III restituíra essa povoação a Sancho II. As treguas, pazes e accordos celebrados entre os dous monarchas, na epocha em que Affonso X era infante, teriam tambem . pleno vigor em tudo o que não fosse relativo ao Algarve, cuja incorporação definitiva na corôa portuguesa o presente tractado fixaya. Protestaram ambos os reis esquecer os passados damnos e injurias, e guardar perpetuamente um ao outro firme e leal amizade.'O de Castella levantou então as menagens a D. João d'Aboim e a seu filho Pedro Annes, de modo que sem quebra de seus preitos pudessem entregar a Affonso III os castellos reaes do Algarve; e para maior clareza, ou porque se houvessem suscitado ainda alguns embaraços a este respeito, Affonso sabio expediu de Jaen, tres meses depois, uma carta patente, em que explicitamente demittia de si e annullava as menagens daquelles castellos, e quaesquer diplomas de que pudesse resultar a menor dúvida sobre o pleno e absoluto da cessão que fizera pelo convenio de Badajós<sup>2</sup>. Finalmente, em junho desse mesmo anno, Clemente IV, dirigindo uma nova bulla ao arcebispo de Sevilha sobre o negocio das decimas ecclesiasticas, revalidava as li-

<sup>1</sup> As referencias um pouco obsturas da convenção de 16 de fevereiro de 1267 (Mon. Lusit. P. 4 App. Escrit. 30) aos castellos de Marvão, Arronches e Alegrete fazem suspeitar que teriam sido estes os doados a Affonso X, quando infante, por Saacho II: V. Vol. 2, p. 410 e segg.

<sup>2</sup> Diplom. de 16 de fevereiro de 1267 na Mon. Lusit. P. 4 App. Escrit.` 30 e 33, e L. 15 c. 33 e 34. mitações que pusera pelo que dizia respeito a Portugal, que virtualmente ficava exempto daquella contribuição pelos importantes soccorros que dera contra os sarracenos, cuja sublevação se achava terminada<sup>4</sup>.

A cessão plena e sem reserva do senhorio do Algarve fixava os limites naturaes do paiz. A reacção christan contra o islamismo estava consummada no occidente da Hespanha. Cingido pelo oceano ao poente e ao meio-dia, ao oriente e ao norte por Leão e Castella, o engrandecimento territorial do reino tocára o seu termo, e apenas as guerras, ou as transacções politicas podiam aggregar-lhe uma ou outra povoação, um ou outro fragmento da immensa monarchia com que confinava, e cuja potencia, mui superior á sua, poucas probabilidades lhe offerecia de se realisarem essas vantagens. Entretanto Affonso III, tranquillo possuidor das suas tão disputadas conquistas, tendo abandonado em 1259 o titulo de conde de Bolonha (talvez quando lhe constou a morte de Mathilde) tomava alguns meses depois de assentadas com Castella pazes definitivas (março de 1268), o ditado de rei de Portugal e do Algarve, que seu avô adoptára temporariamente, e que nunca mais perderam os seus successores <sup>3</sup>.

A fortuna com que o filho de Affonso II levára a bons termos as suas questões com Castella, não o acompanhava nos negocios domesticos. Se os horizontes da politica externa se tornavam serenos, os do governo interior toldavam-nos tristes presagios de tempestades. Á herança da corôa portuguesa andava como annexo um legado terrivel, o das contendas com a igreja. Dir-se-hia que a nenhum rei de Portugal era licito ir repousar no tumulo sem pelejar uma renhida batalha com a ordem sacerdotal; e Affonso III uão soube ou não pôde evitar os resultados da inconciliavel an-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bulla Sicut tua Kal. jul. Pontif. Clem. IV ann. 3, apud Martene, Thes. Anecdot. Vol. 2 p. 475.

<sup>2</sup> Ribeiro, Dissert. Chronol. T. 2 p. 206.

tinomia do poder real e da independencia quasi absoluta. que o corpo ecclesiastico attribuia a si proprio. Na verdade. a excepção das contendas fiscaes com o bispo do Porto, o successor de Sancho II retardára por muitos annos a renovação de um combate, em que seu irmão recebêra a severa prova de que o baculo tambem ás vezes podia acurvar o sceptro. Devia rete-lo a consideração do vergonhoso papel que representára na ultima lide, e de que fora o clero quem lhe abrira o caminho do throno. O que em todo o caso resulta da anterior narrativa é que, se os actos de Affonso III tinham encontrado uma ou outra vez resistencia no corpo ecclesiastico, ella versára sobre questões geraes de governo; e as supplicas, dirigidas ao pontifice collectivamente pelos bispos. para a legitimação do illicito matrimonio que elle contrahíra com a filha de D. Maria Guilhen, provam que ainda em 1262 o rei e os prelados viviam em boa harmonia. Não tardaram, porém, a occorrer circumstancias que inteiramente destruiram esta.

Já vimos a quão diversos meios o successor de Sancho II recorrêra para tornar caudaes as fontes do rendimento publico. Dos actos administrativos de Affonso III os mais notaveis tem por objecto questões fiscaes, e as tendencias, o pensamento característico da política interna do seu reinado é a simplificação e o accrescimo do tributo. No fim, todavia, o monarcha achava-se pobre a ponto de contrahir um emprestimo com a burguesia dos concelhos mais opulentos para enviar uma expedição a Castella. Affonso o leproso, cuja indole nesta parte se assemelhára assaz á do filho, o qual parece ter adoptado as suas doutrinas fiscaes, fôra ao menos um principe abastado: durante o governo, porém. de Affonso III são frequentes os indicios de que os recursos do estado não raro escaceavam. Até certo ponto, as difficuldades que teve de vencer para derribar seu irmão, e o cancro devorador das contendas ácerca do Algarve explicam

por despezas extraordinarias a penuria do fisco. Não se dariam, comtudo, para ella outras causas? Não abusariam os privados da benevolencia do principe para se enriquecerem á custa do paiz? Factos, que em breve teremos de mencionar, legitimam taes suspeitas. Na verdade um escriptor moderno, cujos talentos e penetração historica são incontestaveis, acreditou que a escaceza de recursos não pesára sobre os ultimos annos do reinado de Affonso III como tinha pesado sobre os primeiros<sup>1</sup>. Persuadiu-o uma circumstancia capaz de illudir, considerada só de per si. Auctorisado pelo parlamento, em 1261, para recomeçar dahi a quatro annos a fundição da moeda depreciada, o rei de Portugal só se aproveitou deste deploravel expediente em 1270<sup>2</sup>. Mas, se attendermos aos subsidios pedidos aos povos em nome de D. Dinis, e a conversão desses subsidios n'um emprestimo forçado em 1266, a consequencia de que então o opprimiam graves apuros pecuniarios torna-se innegavel, ao passo que a dilação da quebra da moeda tem obvia explicação. Estava adstricto a fabrica-la dentro de dous annos, e os documentos, que citámos ácerca desse negocio, nos estão revelando que o estabelecer vinte fundições simultaneas, que o reino lhe concedia empregar durante aquelle periodo, não era cousa facil. O mais crivel é que só em 1270 tivesse podido ajunctar o numero de moedeiros e os aparelhos necessarios para dar ao fabrico da nova moeda todo o desenvolvimento que as limitações postas pelas côrtes podiam comportar. Assim, a suspensão de similhante meio de supprir as necessidades do fisco, longe de indicar a abundancia de recursos. significa apenas, em nossa opinião, o atraso da industria fabril e um calculo prudente para tirar das concessões dos povos a maior vantagem possivel.

Posto que collocado em circumstancias difficeis, Affonso III

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Schaefer, Gesch von Portug. 1 B. S. 228.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> V. ante p. 71 nota (1).

havia-se mostrado assaz previdente. Dispozera as cousas de modo que em tempo opportuno lhe fosse possivel recobrar os rendimentos publicos, os quaes via desbaratados pela guerra civil e pela forçada tolerancia, que, a principio, a origem viciosa da sua auctoridade, e, depois, as contendas com Castella o obrigavam a simular para com os dilapidadores do patrimonio do estado. As inquirições geraes comecadas em 1258 haviam seguido o seu curso. Tinham-se obtido nessas immensas devassas administrativas as informacões necessarias para conhecer as innumeraveis usurpações da propriedade publica, as violencias practicadas contra os colonos reaes (violencias que por mil modos directos ou indirectos diminuiam e, até, estancavam os mananciaes do tributo), os titulos falsos de dominio, as exempções infundadas. os contractos illicitos; emfim o complexo de todas as dilapidações practicadas pela nobreza, pelo clero, e pelos proprios officiaes da corôa. Estreitado entre a diminuição progressiva dos redditos e o peso dos encargos, o rei começou a tirar, emfim, as consequencias dos factos que resultavam daquelles miudos exames, tomando mais de uma providencia severa, que os desconcertos e abusos, generalisados pelo reino e provados pelas inquirições, plenamente justificavam. Vimos quaes foram os resultados de um procedimento analogo no reinado de Affonso II: veremos agora quaes foram tambem no de seu filho; porque, no meio das differenças dos tempos e da variedade de circumstancias, passam immutaveis os impalsos do proprio interesse e das outras paixões humanas.

Ao complexo de providencias contra os males que enfraqueciam o corpo social, nem sempre é facil assignar datas precisas; mas quasi todas essas providencias parece terem-se dado dentro do periodo decorrido de 1258 a 1265. A de mais incerta epocha é a lei que prohibiu aos nobres, sem exceptuar os ricos-homens, o pousarem nos casaes da corda,

6 \* \_

quer reguengos, quer foreiros<sup>1</sup>. O estudo do mechanismo administrativo no primeiro periodo da nossa historia nos fará conhecer toda a importancia desta lei, que cortava pela raiz um dos privilegios mais uteis aos governadores de districto e aos prestameiros da corôa, facilitando gravosos abusos nos logares, onde a falta de organisação municipal deixava os rusticos aldeões á mercê dos poderosos. Posto que exemptos de similhantes gravames, os concelhos não estavam todavia absolutamente a salvo de oppressões, e como os tributos collectivos desses gremios populares não eram menos valiosos que os dos villares e casaes immediatamente sujeitos aos ministros e exactores regios, as violencias que ahi se practicavam feriam tambem mais ou menos directamente os interesses do fisco. Nos concelhos as villas ou cidades eram como as capitaes daquellas pequenas republicas, e os castellos, que no meio dellas se erguiam, os symbolos da auctoridade real, cadeia robusta que as prendia umas ás outras para constituirem um reino, uma patria commum, uma unidade politica. Nos castellos o alcaide-mór, chefe civil e de guerra, intervindo na administração da justiça, e associando a força militar do rei á força militar do municipio, era o annel intermedio entre a unidade e a variedade, entre um poder energico, verdadeiro, efficaz, e uma liberdade de facto e não de palavras, ciosa de seus foros, enraizada no coração dos subditos, armados para a defenderem das tyrannias locaes, as mais odiosas, as mais pesadas e as mais frequentes (ainda nos tempos modernos) de todas as tyrannias. Aquelle systema, porém, admiravel na sua essencia, e que logicamente desenvolvido, modificado pela experiencia dos seculos, aperfeicoado pela civilisação, teria nesta formosa terra de Hespanha transmittido inteira ás gerações actuaes uma rica herança de liberdade e de paz, se o imprevidente

<sup>1</sup> Nota X no fim do vol.

orgulho da monarchia, desvairada pelos seus conselheiros exclusivos, os cultores da jurisprudencia política do imperio romano, não houvesse esmagado todas essas nobres e sanctas tradições municipaes, para dormitar tres seculos reclinada no silencio da servidão, e despertar moribunda nas orgias de revoluções copiadas d'além dos Pyrenéus, revoluções estranhas á autonomia nacional, e por consequencia sem futuro; aquelle systema, dizemos, rude, incompleto ainda no tempo de Affonso III, encerrava difficuldades e offerecia asperezas inevitaveis. Em alguns concelhos mais fracos o poderio do alcaide, excessivo em relação aos meios de resistencia dos villãos, dava aso a demasias e conflictos. Queixavam-se os municipios desses abusos de poder, e a monarchia, cujos interesses se ligavam então mais com os do povo, do que com os das classes privilegiadas, devia buscar prompto remedio ao mal. Pelos annos de 1259 a 1267 promulgaram-se regulamentos severos tendentes a cohibir os excessos dos delegados regios. Era costume terem os alcaidesmores officiaes seus, chamados alcaides-menores, ou simplesmente alcaides, que ou os substituiam nas suas frequentes ausencias ou exerciam certos actos que o seu chefe, por via de regra cavalleiro e nobre, não devia ou não podia pessoalmente exercer. Consistia o principal abuso no numero destes officiaes subalternos, que, multiplicados indefinidamente, era forçoso manterem-se por meio de oppressões. Uma das maiores era, que, admittindo geralmente os foraes as fiancas nas causas crimes de menos monta, as carceragens e mais exacções que provinham aos ministros inferiores da prisão de qualquer individuo, incitavam esse bando de esbirros a quebrar frequentemente nesta parte os privilegios municipaes, e os proprios alcaides-móres a levarem peitas para não prenderem por devassas e processos escriptos, contrarios ao uso geral de se ventilarem verbalmente as causas perante os magistrados populares (alvazis ou alcaldes). Além

disso, aproveitando-se da força moral e material de que os revestia o alto cargo que occupavam, os alcaides-móres lancavam fintas extraordinarias, conhecidas pelo nome de pedidos, buscavam influir com rogos, e até por outros meios menos licitos, na livre eleição popular dos magistrados, que só lhes competia acceitar ou recusar em nome do rei, e finalmente aposentavam-se nas casas dos cidadãos ou nas aldeias do termo, havendo, até, alguns que não duvidavam de lançar mão de uma parte dos rendimentos da corôa depois de recebidos pelos officiaes do fisco. Era evidente a necessidade de reprimir estes abusos, que as perturbações dos ultimos tempos tinham feito crescer. Os alcaides-móres ficaram, portanto, adstrictos á nomeação de um unico official que os representasse, sob pena do perdimento do cargo, e os alcaides-menores, illegalmente constituidos, foram ameaçados de perderem a fazenda e a liberdade se practicassem o menor acto contra as immunidades individuaes. Prohibiram-se os pedidos com a comminação de repôr em dobro. Procurou-se que a liberdade eleitoral fosse plena, embaracando a intervenção do delegado regio nas eleições de alvazis e almotacés, salvo em approvar ou desapprovar a escolha, para certeza do que os novos eleitos deviam jurar que não haviam obtido aquelles cargos pela violencia ou por meneios occultos em proveito de individuos ou parcialidades, mas sim para distribuir imparcial justica. Finalmente, recommendou-se aos agentes da fazenda publica a maior severidade na cobrança integral dos rendimentos do estado, prohibindo-se aos alcaides-móres tocarem na minima parte delles, ou intervirem sequer nas execuções fiscaes<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Estabelecimento dos Alcaides: Liv. das Leis e Postur. Antig. f. 4 no Arch. Nac. Esta lei ou *estabelecimento* sem data, é expedido em nome de D. Affonso pela graça de Deus Rei de Portugal, e portanto posterior a 1259 e anterior a 1268. O transsumpto enviado ao concelho de Lisboa (Liv. dos Pregos f. 31) fixa, porém, a sua data em 1264.

As providencias que temos indicado, destinadas a proteger os colonos e os membros dos concelhos subditos immediatos da corôa, e a reconduzir os tributos ao seu legitimo destino, feriam, a bem dizer, unicamente a nobreza ou os seus clientes; mas as que se promulgaram em 1265 continham gravissimas provisões que abrangiam igualmente a mais poderosa das classes privilegiadas, a do clero regular e secular; porque, além de não admittirem excepção, expressamente incluiam na sua sentença as proprias ordens. Expediram-se instrucções precisas aos ricos-homens, juizes, e notarios regios dos districtos<sup>1</sup> para que tomassem conta de todos os herdamentos foreiros da corôa ou reguengueiros, que os colonos reaes houvessem vendido, doado ou testado a cavalleiros, a ordens, ou a quaesquer pessoas, taes que por ellas a coróa tivesse vindo a perder os seus foros e direitos. Esses herdamentos alheados deviam ser incorporados nas cabecas de casal<sup>9</sup>, não se tolerando de modo nenhum que taes propriedades se tornassem a transmittir, fosse por que titulo fosse, a corporações ou a individuos privilegiados. Dada a hypothese de haverem sido transferidas por venda, aquelles magistrados fariam restituir o preço, e se os compradores não o quizessem acceitar, lh'as tirassem, dando-as a villãos que pagassem o foro antigo, ou maior, se maior se pudesse obter. Estas novas concessões seriam perpetuas, e os forei-

<sup>1</sup> Carta de 2 de abril de 1265 ao rico-homem, juis e tabellião de Viseu, no L. 1 d'All. III f. 163 v. Esta carta é evidentemente, pelas suas disposições, uma circular, de que se transcreveu no registo real o transsumpto expedido para a comarca de Viseu, onde os desconcertos que se pretendiam remediar não eram por certo maiores que nos outros districtos da Beira e de Alemdouro.

<sup>2</sup> « faciatis ipsas hereditates reverti ad capita casalium »: ibid. Para explicarmos esta phrase ao leitor, que ignorar os costumes e instituições da primeira epocha da monarchia, seria necessaria uma larga nota. Na historia da propriedade territorial, que em breve teremos de estudar, veremos o que ella significava. Consulte-se entretanto o pouco que dizem Viterbo v. Casal encabecado, e Mello Freire, Instit. Jur. Civil. L. 3 T. II § 18, uota.

ros receberiam os seus titulos, não dos magistrados locaes, mas da chancellaria real. Mandava-se-lhes igualmente que confiscassem aquellas propriedades, cujos colonos ou foreiros tivessem deixado de morar nellas para habitar nas de cavalleiros e de ordeas, e que as déssem a individuos que ahi residissem e que pagassem os tributos que dellas se haviam sempre pago nos antecedentes reinados. Estas transmissões seriam do mesmo modo perpetuas, e os titulos expedidos com a mesma solemnidade. Os casaes reguengos, que se achassem ermos, deviam ser tambem confiscados<sup>1</sup>, e se os filhos ou representantes dos colonos que os haviam habitado não quizessem repovoa-los, pagando os tributos primitivos, nem dar por si povoadores da mesma linhagem ou avoenga, distribuirem-se por novos moradores em colonia perpetua. A esta medida accrescia outra mais dura, mas que o systema fiscal do reino tornava quasi indispensavel. Decretava-se que os casaes da corôa povoados se não dividissem entre os irmãos, salvo escolhendo elles entre si um cabecel, que solvesse os direitos reaes do casal na sua totalidade. Este complexo de resoluções terminava por uma que se póde considerar, talvez, como a mais violenta. As herdades reaes chamadas cavallarias, que haviam sido dadas a cavalleiros nos reinados de Sancho I e Affonso II para serviço militar, sem ficarem agora exemptas deste serviço deveriam dalli ávante pagar os tributos a que estavam sujeitos os villãos, que possuiam propriedades da corôa. Similhante disposição abrangia tambem os casaes doados ás ordens militares.

Estas providencias rigorosas, mas que não se possam taxar d'injustas, são evidentemente o resultado das inquirições de 1258. O leitor, que já conhece, até certo ponto, quão grande

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> "filietis casalia men que inveneritis depopulata »: ibid. — Depopulatus não significava inculto, mas sim sem morador. Na historia da propriedade territorial veremos tambem em que consistiam estas differenças e os seus effeitos.

desbarato as classes privilegiadas e os proprios magistrados e agentes fiscaes haviam feito no patrimonio do estado nas epochas de perturbação por que o reino passára, e ainda nos tempos mais tranquillos, em breve conhecerá tambem os meios abusivos que para isso se empregavam. As actas dos inqueritos de 1258, que nos offerecem o quadro resumido dessa negra historia de extorsões e violencias, e que nos inspiram ainda hoje um sentimento, não diremos de odio, mal cabido em tudo, e ainda mais sobre o tumulo de gerações extinctas, mas de indignação, deviam excitar affectos mil vezes mais profundos no animo de Affonso III, não tanto, acaso, pelo aspecto moral dos factos, como pelas suas consequencias economicas, consequencias que pesavam principalmente sobre elle. As provisões expedidas em 1265 representam uma grande colera, e ainda mais uma grande audacia. Essa ordem de confisco geral e sem excepções, que não parava nem á porta dos nobres solares, nem no limiar dos templos, nem nos áditos dos mosteiros, nem á entrada das preceptorías; que despojava os colonos refractarios, e que os substituia; que perturbava a paz dos mortos, annullando os legados pios dos tributarios; que reduzia cavalleiros à condição de jugadeiros como qualquer rustico; essa ordem, dizemos. não obstante estribar-se na indole e natureza do dilapidado patrimonio publico, e de se conter rigorosamente nos limites das attribuições do rei, era um acto de certo modo revolucionario, que forçosamente havia de agitar todo o reino, e em especial os districtos do norte; porque fería milhares d'interesses, alterava milhares de situações, e porque o abuso, convertido pela sua longa existencia em costume. era quasi direito, idéas que na idade média facilmento se confundiam. As resistencias deviam, portanto, ser proporcionadas ao ataque, e o complexo das providencias estatuidas para remediar as desordens, que as inquirições tornavam evidentes, foram, quanto a nós, o élo da terrivel lucta que

Affonso III teve de sustentar durante os ultimos anuos do seu reinado.

Ao passo que se descarregavam estes pesados golpes em tantos interesses illegitimos, um dos mais onerosos e mais antigos tributos de serviço pessoal foi regulado, supprimindose os abusos que na prestação delle o decurso do tempo, as necessidades da guerra, e a falta de recursos publicos haviam gerado. Fallamos das adúas ou anúduvas, que consistiam em trabalharem os povos na construcção e reparação dos castellos e ainda dos paços ahi edificados para residencia do rei ou dos alcaides-móres<sup>4</sup>. Os individuos a quem abrangia similhante serviço, considerado, e com razão, como um dos mais importantes anteriormente a esta epocha, os seus inconvenientes, o systema da sua distribuição e applicação, examina-lo-hemos n'outro logar. Por uma lei, de que se communicaram traslados authenticos aos diversos concelhos do reino<sup>2</sup>, prohibiu-se a substituição de dinheiro ao serviço pessoal, o que bem claro nos manifesta as extraordinarias extorsões practicadas pelos ministros e officiaes da corôa a pretexto das anúduvas, se reflectirmos em que só similhante motivo podia induzir o rei a admittir nesta parte um principio diametralmente opposto ao seu systema de converter em contribuições pecuniarias todo o genero de tributos. Estabeleceram-se, além disso, distincções providentes ácerca dos individuos sujeitos ou não sujeitos a este encargo, alargou-se a esphera das exempções, umas tendentes a favore-

<sup>1</sup> Dos docum. da G. 8 M. 2 n.º 3 e da G. 9 M. 10 n.º 27 no Arch. Nac., além de outros, se conhece que os trabalhos da anúduva abrangiam muros e torres de castellos, e tambem as alcaçovas ou paços reaes. Viterbo (v. *Adua*) que, aliàs, colligiu bastantes especies ácerca deste tributo, apresenta-o como uma contribuição em dinheiro transformada ás vezes em serviço pessoal. Era exactamente o inverso, como veremos n'outra parte.

<sup>2</sup> Sabemos da existencia de tres destes traslados: o que publicou Viterbo, tirado de um tombo do seculo XIII, no archivo da cathedral de Viseu (Elucid. T. 1 p. 57), o do archivo municipal de Lisboa (Liv. dos Pregos f. 32 v.), e o expedido ao concelho de Coimbra, no Arch. Nac. G. 3, M. 2, n.º 13.

4

cer a agricultura e a alliviar os miseraveis, outras a lisonjear os animos das classes privilegiadas, forçosamente irritados pelas ultimas leis de fazenda. Limitou-se, emfim, a solução daquelle serviço unicamente ás hypotheses do tempo de guerra, e de uma extrema necessidade de construir ou reedificar algum ou alguns dos castellos, que constituiam a linha de defesa pelas fronteiras do reino.

A promulgação dos decretos de reforma era mais facil do que a sua execução, e as inquirições do seguinte reinado tornam evidente o que sem ellas seria facil conjecturar. Nas provincias do norte, principalmente, onde os abusos e violencias eram maiores, e onde os solares de velhas e poderosas linhagens eram mais numerosos, a acção da lei ficava muitas vezes impotente, ou por desleixo e connivencia dos ricos-homens pertencentes á mesma classe dos réus, ou pela fraqueza e temor dos outros magistrados e ministros inferiores. Com uma especie de resistencia passiva, ou pelo menos obscura e não concertada entre uns e outros, os fidalgos evitavam, quando e como podiam, os effeitos da repressão. O clero, pelo contrario, organisado por instituições bem calculadas, estribando os seus privilegios e immunidades no céo e em doutrinas claras e precisas, sujeito a um systema de associação regular, disciplinado pela sua escala hierarchica, apresentava reacções compactas. Não entrava tanto em singulares torneios como em batalhas campaes. A historia dos reinados anteriores offerece-nos mais de uma longa campanha desses incansaveis pelejadores; mas em nenhum, talvez, como no de Affonso III, os recontros foram tão habilmente dirigidos, e disputado o campo com tanta contumacia e destreza.

Encetando a narrativa das discordias do principe português com o clero, os historiadores parece presupporem a existencia de uma lucta muito anterior, mas latente, entre a monarchia e a igreja, lucta que, azedada gradualmente pelas voluntariedades do rei e pela resistencia dos ecclesiasticos, rebentou a final em procella violenta<sup>4</sup>. Não julgamos que os documentos auctorisem similhante presupposto, antes delles se deduz que uma causa subita, uniforme, actuando do mesmo modo por todas as dioceses do reino, e suscitando o despeito dos bispos de Portugal, os incitou a declararem concordemente á corôa uma guerra indefessa, para sustentarem a qual não duvidaram, pela maior parte, de abandonar a patria. Os individuos que assim procediam eram os mesmos que em 1262 se mostravam tão solicitos pela paz e felicidade domestica de Affonso III e pela sorte futura dos infantes seus filhos. O proprio bispo do Porto, Vicente, cuja sé no anterior episcopado de Julião recebêra do rei os aggravos que vimos, se associára ao testemunho de benevolencia dado naquella conjunctura ao principe pelos prelados e cabidos de Portugal. E na verdade Affonso III devia então merecer-lhes esses signaes de affecto, porque ainda no anno anterior (1261) fizera demonstrações não equivocas de que desejava proteger a igreja. Quando agitado o reino pela renovada quebra da moeda, as repugnancias geraes o compelliam a convocar a assembléa de Coimbra, Affonso, ao partir de Guimarães, onde se achava, e d'onde nos fins de março sahiu para a sua antiga capital, promulgou uma lei contra as oppressões, que por mais de um modo os seculares practicavam nas igrejas e mosteiros, acto que, conciliando as vontades do clero, serve, talvez, de explicar as coucessões até certo ponto vantajosas, que no parlamento a corôa obteve à custa das classes tributarias. Abrangiam as determinações do principe um complexo de providencias repressivas de numerosos abusos. Aos ricos-homens que constituiam a ordem mais eminente da casta nobre, e ao mesmo tempo occupavam os mais altos cargos da magistratura adminis-

<sup>1</sup> Mon. Lusit. L. 15 c. 39. — Amaral, Memoria 5 c. 3 (Mem. da Acad T. 6 P. 2 p. 92 e seg.). — Schaefer, Gesch. v. Port. 1 B. S. 231 e seg. trativa e da força militar, fixou-se o sequito com que deviam apresentar-se naquellas igrejas e mosteiros, sobre que pesava o encargo de os sustentar e aos seus emquanto ahi residiam. Fixou-se do mesmo modo o seguito dos infanções, graduação nobiliaria immediata a dos ricos-homens, bem como o dos simples cavalleiros. Isto, porém, era na hypothese de terem o direito de herdeiros das igrejas, direito que nascia de um systema de propriedade que n'outro logar exporemos, e sobre cujo uso se estabeleceram então particularisados regulamentos. Quanto ás simples visitas feitas aos prelados regulares ou seculares, ficavam inhibidos os nobres de se utilisarem da menor cousa da igreja ou mosteiro; e ainda os que tinham jus a exigir hospedagem, só moderadamente lhes seria licito toma-la de seu proprio motu, no presupposto de lhes ser recusada. Prohibiu-se que feitas as apresentações pelos padroeiros, e acceitas pelos bispos, ou nomeados parochos por estes nos casos de omissão, os fidalgos, sob qualquer pretexto, inquietassem o novo abbade na plena fruição do seu beneficio. Regulou-se a divisão dos redditos dos testamentos, propriedades legadas ás igrejas com certas reservas estabelecidas por uso geral, e que foram como o embrião dos vinculos a que chamamos capellas. Defendeu-se expressamente pôr mãos violentas em clerigos que exercessem o mister parochial, abrangendo nesta prohibição os seus homens e bens de qualquer natureza. Procurou-se, emfim, nas varias disposições da lei remediar todos aquelles gravames em que, com maior ou m'enor razão, o corpo ecclesiastico tinha a queixar-se da prepotencia da fidalguia 1.

<sup>1</sup> Lei expedida a par de Guimarães em março de 1261 no M. 1 de Leis n.º 15 no Arch. Nac. Esta lei, cheia d'erros de cópia, acha-se confundida com fragmentos de outra, ou d'outras, no Liv. de Leis e Post. f. 43 e 44, com referencia a duas eras diversas, a de 1366, que cáe no reinado de Affonso IV, e a de 1279, que cáe no de Sancho II, e por isso inadmissiveis ambas. Posto que não original, o documento n.º 15 do M. 1 de Leis, é muito mais autigo que o Liv. de Leis e Post., o qual parece do tempo de D. João I. Eis como entre o monarcha e os membros do clero devia reinar a harmonia, quando as leis de fazenda de 1265, terrivel resultado das inquirições, vieram toldar os horizontes politicos, e eis como forçosamente havemos de ver nessas leis a causa repentina da tempestade. Ainda quando restassem, que não restam, memorias coevas que de outro modo nos pretendessem explicar o facto, a verdadeira razão delle fóra, apezar disso, esta; porque sendo commum entre os homens revoltarem-se contra a justiça que offende os seus interesses, por uma involuntaria homenagem ao honesto e legitimo, elles buscam, quando podem, encobrir com pretextos plausiveis a propria iniquidade. Era isto, quanto a nós, o que até certo ponto succedia com os prelados de Portugal.

Reduzidas a effeito as resoluções tomadas ácerca do desbarato das rendas publicas, é de suppor que o clero, o qual, conforme as actas dos inqueritos o demonstravam, não tinha pequeno quinhão nas espoliações que exigiam tão asperos remedios, tentasse compellir o rei a adoptar medidas mais brandas, e que antes de chegarem as cousas a rompimento, gastasse nessas diligencias os ultimos meses de 1265 e boa parte do anno seguinte. Dos successos narrados nos livros antecedentes se conhece, que na defesa do que os ecclesiasticos chamavam os foros e liberdades da igreja, a sua linguagem era sempre ousada e as mais das vezes ameaçadora. Desses conflictos entre o sacerdocio e a corôa, durante os anteriores reinados, podemos inferir qual seria a irritação

A circumstancia de ser expedido o diploma d'apar de Guimarães torna probabilissima a data de março de 1261 (1299), porque Affonso III, que residia em Guimarães desde fevereiro (L. 2 d'Aff. III f. 47 e segg.), ainda ahi se achava em 12 de março (L. 1 do dicto f. 14), mas estava já a 25 no Porto (L. 2 do dicto f. 52). Chegava no mesmo dia á Feira (Pergam. do Most. de S. Bento da Ave-Maria do Porto n.º 1 nos Extr. da Acad.) e estava em Coimbra nos principios de abril (L. 2 d'Aff. III f. 53 v. e 54. — Cart. da Fazenda da Universidade nos Extr. da Acad.). Veja-se tambem Figueiredo, Synopse Chronol. T. 1 p. 3 e 4, nota. dos bispos contra um principe, que obtivera o throno pelos esforços dos prelados, cujos successores e representantes elles eram. As promessas solemnes de Affonso III deviam estar vivas na memoria de todos, e é facil de crer que os mais violentos se não esquecessem de lh'o lançar em rosto. Fosse como fosse, os prelados convenceram-se de que era necessario recorrer aos meios extremos para curvar a dura cerviz do monarcha; mas a resolução extraordinaria que tomaram naquella conjunctura, ou a que, talvez, os obrigou a indignação do rei, longe de fazer ceder este, só serviu de exacerbar o mal.

D. João Egas, o turbulento conspirador e principal agente da intrusão do conde de Bolonha, fallecêra, pelos annos de 1255, em Valladolid. Diz-se que voltava de Roma depois de inuteis diligencias para compôr o escandalo do casamento d'elrei com D. Beatriz<sup>1</sup>. Succedeu-lhe Martinho Giraldes, que, segundo depois se viu, era digno dos seus predecessores no aferro ás tradições de orgulhosa independencia, que sempre caracterisára os metropolitas bracharenses. Julião, o bispo do Porto, tambem morrêra (fins de 1260), sem vingança dos aggravos particulares recebidos de Affonso III, deixando, porém, essa herança ao seu deão, Vicente Mendes, que o cabido lhe substituiu no episcopado<sup>2</sup>. Martinho d'Evora, Egas de Coimbra, Rodrigo da Guarda, successor de mestre Vicente, o celebre chanceller de Sancho II, c Mattheus de Viseu, os quatro bispos mais antigos, haviam sido

<sup>1</sup> Cunha, Hist. Eccles. de Braga P. 2 c. 30, refere a ida do arcebispo a Roma em virtude de uma decisão das côrtes de 1254, a inutilidade das suas diligencias, a volta ao reino etc. Como não nos dis em que monumentos funda a narrativa desses successos, omittimo-los. Martinho Giraldes começa a figu rar como eleito em abril de 1255 (Dissert. Chronol. T. 5 p. 150).

<sup>2</sup> Censual do Porto f. 140 v. nas Dissert. Chronol. T. 5 p. 104 e 105. Em agosto de 1260 ainda vivia Julião (Doc. de S. Thyrso nos Extr. da Acad.). Em desembro, porém, apresentava Affonso III, como padroeiro, mestre Vicente ao arcebispo de Braga, para que este confirmasse a sua eleição feita pelo cabido: G. 10 M. 3 n.º 15 no Arch. Nac.



:

elevados á dignidade episcopal depois de entrar na administração do reino o conde de Bolonha<sup>4</sup>. Os mais modernos eram Pedro de Lamego (1258) e Mattheus de Lisboa, que, eleito em 1259, partíra de Portugal para a Italia e estivera em Roma com o bispo de Coimbra, ao que parece em serviço d'elrei, voltando ao reino, depois do prelado conimbricense, em 1263<sup>2</sup>.

Não restava, pois, nenhum desses velhos pelejadores, que se tinham embriagado nos contentamentos da victoria depois da batalha em que a monarchia, desbaratada na pessoa de Sancho II, cahíra aos pés do sacerdocio; mas as tradições de inflexibilidade em materia de interesses e privilegios ecclesiasticos, guardavam-nas intactas os seus successores. Offendidos n'uns e n'outros, maltractados pelo rei<sup>3</sup>, inflexivel tambem em sustentar as regras de reforma administrativa que adoptára, dos nove prelados que presidiam ás dioceses de Portugal sete collocaram-se em plena hostilidade com Affonso III. Foram estes o arcebispo de Braga, e os bispos do Porto, Coimbra, Guarda, Viseu, Lamego e Evora. O de Lisboa, entre o qual e Affonso III parece ter subsistido sempre boa correspondencia, não quiz tomar parte n'uma lucta, que, a julgar pelo passado, devia ser violenta<sup>4</sup>. O de Silves, Garcia, eleito para aquella sé debaixo da influencia de Af-

<sup>1</sup> Doc. de Paço de Sousa, de S. João d'Almedina, de S. Jorge e de S. Vicente de Fóra (Arm. 12 M. 4 n.º 1) nos Extr. da Acad. — Dissert. Chronol. T. 5 p. 167, 202 e 203. — Quanto ao bispo d'Evora, Martinho já o era em 1249, como se vê de uma transacção sua de outubro deste anno com a ordem de Sanctiago sobre os disimos de Cabrella, Torrão, Aljustrel, Sanctiago de Cacem, Mertola e Alcacer (Doc. do arch. capitular d'Evora nos Apontamentos para a Hist. deste bispado na Collecç. da Acad. de Hist. na Biblioth. da Ajuda.

<sup>2</sup> Doc. em Fonseca, Memor. Chronol. dos Prelados de Lamego p. 28 e segg. — Mon. Lusit. L. 15 c. 24. — Doc. em Cunha, Hist. Eccles. de Lisboa P. 2 c. 50 § 9.

<sup>5</sup> "a persequentis facie fugiendo": Bulla De regno Portugalie adiante citada.

4 Cunha, Hist. Eccl. de Lisb. P. 2 c. 52 e segg.

fonso X, continuára a seguir a côrte de Castella, conservando-se estranho ás contendas do clero português até 1267, em que morreu assassinado na Italia, onde se achava como agente do principe castelhano<sup>4</sup>. Resolvidos a fugir do reino e a apresentar-se na curia romana, talvez com o intuito de darem de novo uma terrivel lição á monarchia, a maior parte dos prelados effeituaram a partida, passando ao reino de Leão; pelo menos, nos fins de 1266, os bispos do Porto, Coimbra e Lamego achavam-se em Ciudad-Rodrigo<sup>2</sup>. O ultimo, ou por impossibilidade physica, ou melhor aconselhado, voltou á sua diocese, enviando, todavia, um procurador que o representasse, expediente que tambem adoptou o de Evora. Apezar destas quasi defecções, Martinho Giraldes e os cuetro bispos restantes não vacillaram no seu proposito, e deixando posto interdicto no reino, dirigiram-se á curia pontificia<sup>8</sup>.

Cingia naquella conjunctura a tiára papal Clemente IV, homem experiente e illustrado, mas a quem affligiam, no exercicio do seu ministerio supremo, muitas difficuldades politicas<sup>4</sup>. Por grave e estranho que fosse o espectaculo da chegada dos prelados portugueses a Viterbo (onde então se achava o pontifice por causa dos tumultos d'Italia), pedindo desaggravo contra o seu principe, cuidados mais serios distrahiam as attenções de Clemente para outra parte. Marti-

<sup>4</sup> Raynald. ad ann. 1265 § 20 - 1268 § 42.

<sup>2</sup> Liv. 2 de Aff. IV f. 29 e v. — Liv. da Dem. do B. D. Pedro f. 40 nos Extr. da Acad.

<sup>5</sup> Bulla (constitutio) De regno Portugaliae 11 non. novembr. 4 pontif. Greg. X: Collecç. da Ajuda, Vol. 45 f. 46 e segg., Vol. 143 n.º 5. — Esta bulla acha-se incompleta na Mon. Lusit. L. 15 c. 41 e tambem incompleta, posto que menos, nos Ann. de Raynaldo *ad ann.* 1275 § 21. — O interdicto fulminado pelos bispos antes da partida consta do mesmo Raynaldo *ad ann.* 1268 § 41 ad fin. e da Bulla Negotio quod, apud Wading. Annal. Vol. 4 App. 34.

4 Raumer, Hohenstauf. 4 B. S. 448 u. f. — Raynald. ad ann. 1266 et seqq.

ш.

nho Giraldes e os seus collegas apressaram-se, todavia, a apresentar ao papa uma extensa memoria, em que manifestavam miudamente as causas que os haviam compellido a darem aquelle passo extraordinario em defesa das liberdades e prerogativas ecclesiasticas<sup>1</sup>. Lembrados, além disso, de que os seus antecessores para esmagarem Sancho II tinham recorrido ao expediente de accumularem ás queixas em nome da igreja queixas em nome dos seculares, principalmente do povo, valeram-se das mesmas armas. As gravissimas accusações, que haviam formulado contra Affonso III pelo que respeitava ao clero, ajunctaram as de oppressão civil. Versavam estas em especial sobre quatro pontos. Era o primeiro a occupação violenta e illegal de terrenos municipaes e particulares no interior das cidades e villas para ahi construir edificios, cujas rendas se convertiam em proveito do rei, e açougues e mercados de que tirava avultados lucros. prohibindo que se fizessem compras e vendas n'outros logares, com grande detrimento do commercio interno. Era o segundo extorquir emprestimos forçados dos mercadores e proprietarios, por meio de terriveis ameaças, e recorrendo, até, a lançar em masmorras os recalcitrantes. Era o terceiro a violencia dos casamentos disparatados que o rei ordenava, obrigando a contrahi-los contra sua vontade não só as filhasfamilias, mas as proprias viuvas sobre as cinzas ainda quen-

<sup>1</sup> Na buila Qui de salute de 31 de julho de 1268 (Symmieta Lusit. Vol. 38 f. 38, na Collecç. da Ajuda Vol. 45. — Collecç. do Sr. Visconde da Carreira n.º 14 no Arch. Nac., incompleta em Raynald. ad ann. § 38) dis o papa «olim ad nos pervenerunt articuli, etc. » Sendo a bulla do meado de 1268, o olim deve referir-se aos primeiros meses de 1267, em que os prelados podiam ter chegado a Viterbo. Na verdade a bulla allude a accusações contra Affonso III, que não se contêm nos artigos ecclesiasticos propriamente dictos, . mas tambem ahi se allude, pelo menos, a dous delles (o 20.º e 21.º); e por isso serve para fixar a apresentação do memorial dos bispos na epocha da sua chegada, o que aliàs era natural, e é importante para caracterisar a política dos prelados, como se verá no texto. A bulla De regno Portugaliac, de Gregorio X, nos mostra que tanto umas como outras accusações vinham delles. tes de seus maridos, e impondo ao mesmo tempo aos burgueses principaes das cidades consorcios com mulheres corruptas, ou com outras de raça judaica e mourisca. Era, finalmente, o quarto o destituir parochos apresentados pelos padroeiros, e confirmados pelo diocesano ou pelos seus vigarios, mandando ás vezes prender os apresentantes e confiscar-lhes os bens, não se atrevendo elles a requerer sua justiça nos tribunaes ecclesiasticos por temor da vingança real. Esta ultima accusação e ainda a antecedente pertenciam por um lado ás offensas feitas á igreja, e formavam a transição natural para os capitulos em que se particularisavam estas<sup>1</sup>.

Como já reflectimos a respeito de Sancho II, não é provavel que similhantes accusações fossem absolutamente infundadas. Da primeira restam-nos provas nos archivos do reino<sup>3</sup>, e da segunda é, até certo ponto, documento o emprestimo para a expedição a Castella. Mas esse mesmo facto singular, e de cuja repetição não se encontram vestigios, nos está indicando o que haveria de verdade nas duas ultimas: naturalmente um ou mais exemplos de abuso de poder, a que os prelados accusadores davam as dimensões de tyrannia permanente. Como acreditar, de feito, que Affon-

<sup>1</sup> Bulla Qui de salute cit.

<sup>2</sup> Concordia de D. Dinis com o concelho de Lisboa: L. 1 da Chancell. de D. Dinis f. 164 v. — Doc. de 17 de abril de 1261 no Liv. dos Pregos f. 4 v. — Provisão de 7 de maio de 1273 para em Coimbra se não continuar a fazer a feira nas casas d'elrei, porque disso se aggravava o concelho: L. 1 de Provis. da Camara de Coimbra f. 1 v. nos Extr. da Academia. — Outra do mesmo dia e anno sobre o mesmo objecto a favor do concelho de Lisboa: L. dos Pregos f. 32. — A provisão a favor de Coimbra, acima citada, prova a *liberdade e assenso do concelho* com que, no documento da G. 10 M. 5 n.º 11 no Arch. Nac., se diz estabelecido exclusivamente o mercado de Coimbra nas cnsas d'elrei. A cessão dos montados de Evora e Montemor feita a elrei de *livre* vontade, sem compensação (L. 3 d'Aff. III f. 19 e 20) é no gosto, provavelmente, da *liberdade e assenso* dos moradores de Coimbra. Não faltam, além destes, documentos que próvem serem nesta parte bem fundadas as açcuyações dos prelados em Viterbo. so III tivesse o habito de se divertir em fazer casamentos desiguaes e indecentes, ou em expulsar parochos de parochias cujo padroado não era da corôa, prendendo os padroeiros porque haviam usado de um direito indisputavel? Estes factos, apresentados assim como regra e sem explicação, significariam antes demencia que maldade. Além disso, ainda hoje subsistem testemunhos irrecusaveis da moderação e estricta legalidade com que se procedeu na materia de padroados, durante as inquirições de 1258, na diocese do Porto e na do proprio chefe dos accusadores, o arcebispo de Braga<sup>4</sup>. Mas os profugos precisavam de tornar solidarios com os seus interesses de classe os interesses populares, e mencionaram os primeiros abusos civís que lhes occorreram. Era o que bastava para ruído. A questão essencial versava sobre outras materias; sobre os aggravos verdadeiros ou suppostos contra a ordem sacerdotal.

Os artigos em que estes se continham, e que foram, como dissemos, apresentados ao papa na mesma conjunctura, abrangiam uma tal variedade de injurias e violencias practicadas pelo rei em damno da cleresia, e em offensa das cousas sagradas, que o seu complexo dir-se-hia quasi a historia desses tempos primitivos, em que a igreja militante se debatia nas garras dos seus perseguidores pagãos. Estes artigos, que subiam ao numero de quarenta e tres, importa referi-los neste logar com certa individuação, não só porque fixam e definem as queixas, muitas vezes vagas e obscuras, que deram aso ás vivas contendas do sacerdocio e do imperio nos antecedentes reinados, mas tambem porque são a hase de todas as discussões posteriores. Accrescentados, alterados, supprimidos n'uma ou n'outra parte, ve-los-hemos reproduzirem-se constantemente quando se tracte de determinar as mutuas relações dos soberanos e do clero, ainda

<sup>4</sup> Doc. da G. 19 M. 14 n.º 2 no Arch. Nac., impresso nas Mem. das Inquir. : Doc. n.º 11.

100

depois da epocha em que a destreza politica de D. Dinis soube achar uma solução transitoria, mas pacifica, ás antinomías do poder temporal e espiritual. Consistia pois a serie das accusações em relação ao clero nos seguintes factos:---1.º Que o rei compellia a seu bel-prazer priores, abbadessas, e reitores de parochias a renunciarem esses cargos e beneficios, sobre tudo sendo em igrejas ou mosteiros em que pretendia ter direito de padroado: - 2.º Que se os bispos ou parochos, quando os parochianos não pagavam os dizimos ou os outros direitos da igreja, os excommungavam, ou punham interdicto no logar ou povoação rebelde, elle e os seus officiaes mandavam banir os promulgadores das justas censuras, e confiscar-lhes os bens: --- 3.º Que se, em virtude dos mandados apostolicos, os bispos pretendiam fazer conferencias, ou congregar os prelados monasticos e os parochos, não o consentia el-rei: -- 4.º Que, dada sentença definitiva, favoravel ao auctor de qualquer causa (nos tribunaes ecclesiasticos), não deixava que este se apossasse da cousa julgada, tomando-a para si: --- 5.º Que se o arcebispo, os bispos, ou os seus vigarios fulminavam interdicto contra algum logar ou igreja, ou excommungavam algum official publico por necessidade da justiça, elle e os seus ministros, com medos, ameaças e sequestros os compelliam a relaxar as censuras, mettendo-os em processo perante juizes leigos 1, pondo-os em temporalidades, e prendendo, encarcerando e espoliando aquelles que ousavam ter communicação com elles, ou os recebiam nos burgos, villas ou solares: -- 6.º Que se alguns juizes ecclesiasticos punham interdicto ou excommunhão a favor de qualquer clerigo contra algum concelho

<sup>1</sup> N'uma cópia tirada em Roma do transsumpto destes artigos expedido ao nuncio Guilherme Folquini (Collecç. da Ajuda Vol. 143 n.º 7) lê-se a phrase judicans eos.... judicio judacorum, o que nos parece inintelligivel. N'outra cópia, extrahida tambem em Roma, do mesmo transsumpto (ibid. n.º 17) leu-se judicio judicum. Acaso a verdadeira lcitura é judicio judicum laicorum. ou pessoas deste, ora o rei, ora os seus magistrados, ora os proprios concelhos prohibiam com graves penas o tracto com o clero, o admitti-lo em casa, ou dar-lhe sequer agua ou fogo, fazendo apregoar pelos adarves dos muros e pelos termos das villas e cidades similhantes resoluções, accrescentando a isso o declarar traidores os ecclesiasticos, tirar-lhes os beneficios e até despoja-los dos bens herdados: ---7.º Que, dado o mesmo caso de censuras canonicas contra qualquer logar, parochia, pessoas della, juiz, ou outro qualquer ministro da corôa, os villãos faziam conspirações entre si para que ninguem pagasse dizimos, ou testasse a minima cousa à igreja ou lhe fizesse oblações: — 8.º Que nem os reis nem os concelhos permittiam que os bispos demarcassem as parochias das respectivas dioceses: - 9.º Que tanto o rei como os concelhos se apoderavam não só das terças destinadas para a fabrica dos templos, mas tambem das episcopaes, gastando-as em reparar e construir muros, e até, pagando o primeiro com ellas aos cavalleiros estipendiarios : --- 10.º Que o mesmo rei se negava a pagar dizimos das suas rendas, contra o direito commum, em menoscabo das proprias concessões de seu pae, fomentando além disso a perversidade dos concelhos para tambem os não pagarem: -11.º Que pertencendo aos bispos a administração dos hospitaes e albergarias, usurpava esse direito e os bens daquelles pios institutos: -12.º Que, tanto por si como pelos concelhos, constrangia os ecclesiasticos a contribuirem para o reparo dos muros de cidades e villos: -- 13.º Que o mesmo succedia com os colonos da igreja, ermando e estragando assim indirectamente os villares e casaes della: --- 14.º Que em muitos casos, nos quaes o asylo da igreja devia valer aos criminosos, os fazia arrancar dos templos por mouros, judeus ou christàos, ou lhes punha guardas, até que por fome se rendessem : — 15.° Que elle proprio ou os seus meirinhos e juizes prendiam clerigos, sem licença dos bispos diocesanos, ١

recusando entregar-lh'os quando os reclamavam : --- 16.º Que depois de presos, uns eram deixados morrer á mingua, outros enforcados e mortos de diversas maneiras, e se a algum. por ser parocho, soltavam com fiança, a instancias das suas ovelhas, para celebrar as solemnidades do culto, concluidas estas, o reconduziam á masmorra: - 17.º Que frequentemente dirigia ameaças de morte ao arcebispo e aos bispos, e ás vezes lh'a preparava, fazendo-os encerrar nas igrejas, mosteiros ou outros logares, cercando-os, com intenções sanguinarias, de uma caterva de mouros, judeus, saiões, alcaides e meirinhos, e que não duvidava de mandar cortar as orelhas aos famulos dos bispos, e outras vezes de os fazer castrar ou assassinar na presença de seus amos: --- 18.º Que taes assedios eram aiuda mais frequentemente postos pelos cavalleiros e vassallos da coróa, não se pejando elle nessas occasiões de proferir contra os prelados palavras affrontosas e indecentes, que os seus barões e vassallos repetiam com insolencia : - 19.º Que tanto o rei como os seus, não contentes com as injurias verbaes, passavam a obras, maudando despir ante si as roupas a clerigos e conversos, e pô-los, por ludibrio, inteiramente nús: --- 20.º Oue ordenava se fizessem pelo reino inquirições ácerca dos bens e padroados das igrejas, em prejuizo geral do clero, sem chamar os donos desses bens nem os padroeiros, e que se por similhantes inquirições, illicitas e iniquas, achava que lhe pertenciam alguns padroados ou propriedades, os tomava para si, embora offendesse a posse immemorial, expulsando os parochos, quando, dada essa hypothese, não era por inqueritos que se devia resolver a questão, mas judicialmente no foro ecclesiastico: -21.º Que pondo parochos em igrejas de padroado episcopal e particular, obrigava os bispos a admitti-los e a conferir-lhes a instituição canonica : - 22.º Que se nas questões de padroado collectivo havia algum caso de intrusão, e o prelado diocesano invocava a ajuda do braço secular, a denegava, e até protegia o intruso : --- 23.º Que não só prohibia aos ecclesiasticos a acquisição de guaesquer propriedades, ainda não sendo emphyteuticas nem feudaes<sup>1</sup>, mas confiscava todas as que possuiam, quer compradas antigamente, quer compradas de novo: - 24.º Que havendo mandado fazer á custa dos prelados uma inquirição geral sobre as vexações e injurias recebidas pela igreja, concluida ella, julgada na côrte a sua materia, e expedidas as ordens para a reparação, as suspendêra, deixando tudo no mesmo estado: - 25.º Que, sob pretexto de exercer justiça, nomeava meirinhos maiores e menores, audazes e insolentes, que, não satisfeitos com os seus estipendios, practicavam exacções nas igrejas e mosteiros, sem respeitar os conventos das ordens militares, pousando ahi seguidos de numerosa companhia, violencias em que os imitavam os ricos-homens, juizes e officiaes publicos: - 26.º Que tomavam aos clerigos para o proprio gasto, elle e os barões, alcaides-móres e conselheiros da corôa, as provisões de que precisavam pelo preço que queriam ou de graça, servindo-se-lhes além disso dos servos, dos escravos mouros, das cavalgaduras, etc.: - 27.º Que attribuia a pessoas ecclesiasticas descubrimentos de thesouros, prendendo-as por isso, arrastando-as de prisão em prisão, e obrigando-as a entregar-lh'os, sem lhe importar onde e como tinham sido encontradas taes riquezas: - 28.º Que exigia procurações ou colheitas immoderadas das igrejas, cujo padroado tinha, obrigando tambem os parochos a darlhe cavallos, quer os tivessem, quer não: - 29.º Que fundava povoações de novo juncto das cidades e villas pertencentes á igreja, umas em terreno reguengo, outras em propriedades ecclesiasticas, com o intuito de fazer passar para

<sup>1</sup> *unon emphiteuticas, ncc feudalcs.* <sup>3</sup> Ambas as designações eram extranhas a Portugal, e a segunda a nenhum genero de propriedade se podia applicar; mas os prelados precisavam de accommodar-se á linguagem juridica geral na Europa além dos Pyrenéus. ellas os subditos dos bispos, empregando indirectamente para isso as injurias, as prisões e a espoliação dos individuos, reduzindo estes á condição servil, com o pretexto de que se tinham arrolado por vizinhos da nova villa, aproveitando-se de ignorarem a inaudita servidão em que se collocavam, e que se dahi fugiam, ou ahi morriam, lhes reduzia as viuvas e os filhos á mesma situação, e, ainda não contente com isto, apoderava-se-lhes dos bens que tinham de senhorio ecclesiastico, ou pelo menos tornava esses bens censiticos da corôa, contra os direitos e immunidades das cidades e dominios episcopaes, irrogando ás dictas cidades todo o genero de damnos e injurias, mudando-lhes os portos e ancoradouros seguros de mar e rios para outros perigosos, constrangendo os donos dos navios e mercadorias a desembarcarem onde elle phantasiava, e impedindo aos vassallos da igreja levarem as mercadorias para suas casas, mudando as estradas publicas e impondo novas portagens: - 30.º Que nomeava seus officiaes, sem permissão dos bispos, os subditos destes, e, recebendo-os por vassallos, em demonstração de animo malevolo contra a igreja, os fazia abnegar a vassallagem que a ella deviam, accrescentando a taes violencias mandar prender individuos nos senhorios ecclesiasticos por seus meirinhos e ministros, confiscar-lhes os bens, e até mata-los a belprazer dos mesmos ministros: — 31.º Que impunha serviços aos pescadores subditos das igrejas, contra a liberdade desfructada nos anteriores reinados desde que o paiz fora resgatado dos mouros, sendo, todavia, os bispos constrangidos com ameaças, terrores e sequestros a fazer declarações mentirosas de que consentiam em taes abusos, estragos c oppressões: --- 32.° Que se algum clerigo residente em París ou em outra qualquer parte, sem exceptuar a côrte pontificia, mandava ir por mar, de Lisboa ou de outro porto, as sommas de que carecia empregadas em mercadorias, o rei, contra o antigo costume, seguido nos anteriores reinados e por

elle observado até então, introduzíra agora, com quebra dos seus juramentos, uma nova especie de pedagio ou portagem, obrigando aquelles individuos ou os seus procuradores a assegurarem com fiança o retorno ao mesmo porto de mercadorias equivalentes ás exportadas, sem o que, ou sem pagar a dizima dos objectos exportados, se não consentia na sahida destes, contra a praxe constante de só se exigir tal direito das importações: --- 33.º Que o mesmo rei, se os prelados com seus amigos, parentes e vassallos se defendiam dos que os injuriavam, castigando as injurias sem damno do monarcha nem de ninguem, salvo dos offensores, os obrigava a pagar pesadas multas por meio de sequestros, com o pretexto de haverem delinquido contra as leis civís, estando, aliàs, promptos os ecclesiasticos a responder por seus actos nos tribunaes competentes : --- 34.º Que mandava derribar casas e torres pertencentes ao clero e indisputadamente possuidas por elle de longos annos, concedendo como grande fineza aos bispos o reedificarem-nas, sem, todavia, os indemnisar dos prejuizos recebidos: - 35.º Que se algum ministro de justiça ou de fazenda, do rei, de rico-homem ou de prestameiro, assacava a individuo subdito da igreja algum crime, levando-o a juizo perante o magistrado do districto para ter ensejo de lhe extorquir dinheiro, não se lhe permittia advogado, ainda sendo nomeado pelo juiz, o que era de direito commum, nem havia advogado de fóra, que se atrevesse a vir patrocinar uma causa contra os officiaes publicos: --- 36.º Oue sendo de uso receberem os barões e outros cavalleiros os castellos reaes em tenencia por seus estipeudios, fazendo homenagem de os restituirem, conforme a phrase usual, irados e pagados, sob pena de serem havidos por traidores, esses tenentes e alcaides, sobrevindo guerra, ou fingindo-a elles como imminente para poderem satisfazer a propria cubiça, íam tirar ás terras de senhorio ecclesiastico cereaes, vinho, gados e as mais vitualhas necessarias, e

106

occorresse ou não occorresse guerra, nunca mais restituíam aquellas rapinas, nem o rei a isso os obrigava, e o mesmo faziam os ricos-homens, e os prestameiros que da corôa ou da mão destes tinham préstamos, e que exigiam illegalmente servicos dos sacerdotes e dos seus homens, mostrando-se o principe negligente em cohibi-los:---37.º Que se cavalleiros ou donas, por doação entre vivos, por testamento, ou por outro titulo transferiam, por bem de suas almas, para qualquer igreja ou mosteiro o dominio de uma das suas propriedades, que por serem de nobres eram livres e exemptas de todos os direitos reaes, o rei e os scus ministros, em desprezo do céo, a reduziam á servidão commum dos rusticos vis, equiparando a igreja a ignobeis servos: — 38.º Que o mesmo rei constrangia os bispos, abbades e priores a terem officiacs de justiça privativos, chamados porteiros, pagando elles por isso certa somma ao porteiro-mór, ao passo que deviam dar-lhes um estipendio e provê-los do necessario:----39.º Que revestia os judeus de cargos em que exerciam auctoridade sobre os christãos, contra as leis dos concilios e de seu proprio pac, não permittindo fossem compellidos a trazerem signaes por onde se distinguissem, nem a pagarem dizimos á igreja como era direito: - 40.º Que, só por malfazer, obstava frequentemente ás trocas de bens entre diocese e diocese, ou entre bispo e bispo: -- 41.º Que, vagando algumas sés, elle escrevia a todos os membros dos cabidos e a cada um em particular cartas, recheadas de rogos involtos em ameaças, a favor de clerigos do paço, ou de outros menos dignos, que esperava se lhe amoldassem aos designios, deixando indefensas as suas igrejas: que assim constrangia os capitulares a elegerem aquelles que nessas cartas eram indigitados, ou que por mensageiros o rei lhes insinuava, procedimento que se estendia até as parochias que se proviam por eleição: - 42.º Que trabalhava por avocar aos tribunaes civís diversas especies de causas que pertenciam á

jurisdicção do clero, apoderando-se dos legados de sacerdotes, e dos bens comprados pelos parochos fallecidos em beneficio das suas igrejas: — 43.º Que, finalmente, quando acontecia vir o rei a alguma cidade, villa ou logar, os officiaes, ricos-homens e cavalleiros do sequito, e ás vezes não do sequito, se aposentavam violentamente nas residencias dos bispos, dos conegos e de outras pessoas pertencentes á igreja, em menoscabo das immunidades ecclesiasticas e das proprias leis de Affonso II, de cuja observancia seu filho não curava pelo odio que concebêra ao clero.

Tal era a longa Iliada de maldades do rei, que os bispos portugueses teciam perante o papa. Tão variado poema tinhą, porém, a sua idéa capital e geradora, que se achava como escondida no meio daquella multidão de aggravos. Todos esses artigos de accusação volviam-se como satellites em roda do que se referia ás inquirições geraes (20.°) e era este, quanto a nós, o fóco da indignação sacerdotal. Como advertimos pelo que toca aos cargos relativos á oppressão dos povos, o mais crivel é que, no complexo de factos contidos na exposição dos bispos, houvesse uns frequentes, imputaveis ao rei e reprehensiveis, ao menos segundo as idéas e a jurisprudencia da epocha; outros singulares, practicados por ministros subalternos e até ignorados pelo monarcha, mas engrandecidos e multiplicados pela malevolencia dos accusadores; outros postos a uma luz falsa, ou omissos nas circumstancias que os modificavam ou absolviam; outros, emfim, insubsistentes por si ou inteiramente contrarios á verdade, e que o proprio clero entendeu dever supprimir renovando posteriormente as suas queixas e pretensões<sup>1</sup>. A narrativa das contendas com o bispo do Porto, Julião, e com o seu successor, apresentadas pelo lado mais odioso, e con-

<sup>1</sup> Taes foram os arligos 10.°, 23.°, 24.°, 26.°, 32.° c 37.°, que já não apparecem no transsumpto annexo á bulla *Ex parte venerabilium* de Martinho IV, como veremos no reinado de D. Dinis.

108

vertidas, na exposição dos bispos, de facto especial e singular em abuso commum e repetido em relação a diversas sés<sup>4</sup>, nos ensina a dar immenso desconto ás culpas de Affonso III, e a ver quasi exclusivamente neste negocio o despeito, que deviam ter causado entre o clero as consequencias das inquirições geraes.

Queremos acaso dizer com isto que o reinado do antigo conde de Bolonha foi um modelo de piedade religiosa e de bom governo? Não, por certo. Apezar dos factos importantes de progresso político e social que temos narrado; apezar das suas doações a igrejas e mosteiros, que os precedentes historiadores cuidadosamente registaram, não cremos que, debaixo de um ou d'outro aspecto, Affonso III se possa, ainda remotamente, comparar ao seu illustre contemporaneo, Luiz IX de França, e nem, como bom economo, a Affonso II. As leis e providencias em materia de tributos offerecem-nos no seu reinado documentos de mais intelligencia e efficacia que no daquelle principe, e todavia vemo-lo debater-se quasi sempre em difficuldades pecuniarias. Isto revela uma applicação viciosa das rendas do estado, e tanto mais se attendermos ao desenvolvimento da riqueza, bem sensivel naquella epocha, ao systema mais simples de percepção dos impostos, que gradualmente se ía estabelecendo, e a todas as outras circumstancias que o favoreciam, embora tivesse tido de luctar com as desordens economicas do paiz e com embaraços de guerras, que tambem não haviam escaceado aos seus antecessores. A ordinaria falta de recursos de Affonso III, falta que o seu testamento, comparado com o de Sancho I e ainda com o de Affonso II, torna singularmente notavel<sup>2</sup>, legitíma

<sup>1</sup> Do mesmo annexo, contendo as respostas de D. Dinis, se conhece que os artigos \$9.°, 30.° e 31.° eram especial e unicamente relativos á diocese do Porto, e por isso foram supprimidos no transsumpto incluido por instrumento na bulla *Cùm olim* de Nicolau IV sobre esta materia.

<sup>2</sup> Todos os legados de Affonso III, incluindo os que deixa a seus filhos (50:000 *libras* no total pouco mais ou menos) não equivalem a *um terço* do

a suspeita de prodigalidade. As corôas compradas por crimes são de mais de um modo caras, e posto fuljam como as outras, muitas vezes estofam-nas por dentro os espinhos. Ninguem poderia hoje dizer o preco das traições e villanias que arrojaram para o desterro o desgraçado Sancho; mas, por certo, que não foi insignificante. Temos, por outra parte. provas de que as personagens mais importantes da côrte, os privados do monarcha não hesitavam em empregar meios ignobeis de locupletar-se á custa dos concelhos do reino: nem o rei o ignorava. Seriam estes cortezãos ambiciosos, corruptos, e apezar disso tolerados e valídos, incorruptiveis na administração da fazenda publica, em que tinham acção immediata? É licito duvida-lo. Para facilitar ao leitor os meios de fazer conceito dos homens e das cousas daquella epocha, permitta-se-nos uma curta digressão ácerca dos dous individuos, que, pela constante amizade do rei e pelos cargos que serviram, são os dous principaes vultos historicos da côrte de Affonso III. É um delles o mordomo-mór D. João Peres de Aboim : o outro o chanceller Estevam Annes. Ambos tinham seguido em França a fortuna do expatriado infante; ambos tinham intervindo nos successos que o restituiram ao seu paiz. Estevam Annes figurára, até, no celebre juramento de París, a que tambem assistíra o senescal Pedro Ourigues. Filho deste, D. João Peres, provavelmente ainda moco, acompanhára o infante a Lisboa, e dera em Portugal e em Hespanha mais de um documento do zelo e devoção com que o servira em Franca<sup>4</sup>. Effeituado o casamento de Affonso III

que Sancho I deixou ao mosteiro de Alcobaça ou ao de Santa Cruz (10:000 morabilinos), e nem chegam sequer á somma testada por Affonso II ao papa (3:000 morabilinos). Comparem-se os tres testamentos no App. da 4.ª Parte da Mon. Lusit. A acquisição a dinheiro de muitos edificios e terrenos nas principaes povoações do reino, que parece ter sido a mania de Affonso III, não é sufficiente explicação para tamanha escaceza de dinheiro, posto que para ella contribuisse.

<sup>1</sup> " pro multo servicio quod mihi fecistis benè et fideliter, longo tempore in Francia, in Hispania, in regno Portugaliae ": Doc. na Mon. Lusit. L. 15 c. 36.

com D. Beatriz, obtivera o titulo de mordomo-mór da rainha, passando annos depois a exercer o cargo supremo de mordomo da curia<sup>1</sup>, emquanto Estevam Annes, revestido da dignidade de chanceller, apenas Affonso III tomára as rédeas do governo, a conservava durante todo o seu reinado<sup>2</sup>. Estes dous homens parece terem exercido uma grande influencia nos successos daquella epocha, posto que nas affeições do rei tivessem tambem quinhão varios outros individuos. Para sermos justos, cumpre que em boa parte attribuamos ao chanceller, pelo cargo que occupava, os actos judiciosos e previdentes que honram a longa administração do bolonhez, assim como sobre a sua memoria deve recahir uma parte da responsabilidade dos máos. Não é, todavia, por estes ultimos, difficeis de apreciar completamente na distancia dos tempos, e quando se ignoram talvez as circumstancias que os aconselharam, que a historia tem de ser inexoravel para com o antigo ministro; é por factos que a moral condemna em todas as epochas, factos que revelam o desenfreamento da cubiça do chanceller, e em que o mordomo-mór D. João d'Aboim não se esquecia de o imitar.

As recompensas aos agentes da revolução de 1246, as despezas publicas e secretas originadas da tão longa e tão disputada questão do Algarve, as extorsões da propriedade commum, fructo das desordens do anterior reinado e da forçada indulgencia de Affonso III antes de se firmar bem no throno, tinham tornado estreito campo para as ambições dos dous principaes valídos a seara onde n'outro tempo a privança costumava ceifar. Depois, elles deviam prever, aconselhar talvez, as medidas repressivas, de cujo pensamento as inquirições foram a expressão. As doações de bens de corôa, as tenencias, as alcaidarias, os préstamos sujeitos á reversão

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Dipl. de 22 de jan. de 1254, e de 16 de fever. de 1267, na Mon. Lusit. P. 4 App. 31, e Liv. 15 c. 33.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Trigoso, Mem. dos Chancell. : Mem. da Acad. Vol. 12 P. 2 p. 93 e 99.

eram cousas na verdade brilhantes e proficuas, mas transitorias, capazes de satisfazer a cubiça egoista e vulgar, mas que, pelo mesmo abuso de liberalidade que tinha havido ácerca dellas, ameaçavam reformas fataes para os que se enriqueciam com esse abuso. Já se começavam por necessidade a coarctar os proventos das alcaidarias, a arrenda-los. até. A instituição dos meirinhos nas provincias, as attribuições dos ricos-homens cerceadas, a substituição de rendas certas em dinheiro ás foragens e serviços, e muitas outras circumstancias, que fôra longo enumerar, tornavam as tenencias menos invejaveis, os préstamos menos uteis, os governos dos castellos menos lisonjeiros para o espirito de oppressão e rapina. Evidentemente a velha sociedade perigava. Ao lado, porém, do systema beneficiario, do edificio wisigothico-leonês, que estremecia, e sobre os alicerces que Affonso I e, mais que ninguem, seu filho haviam enraizado no solo português, surgíra lentamente o edificio municipal, edificio humilde, mas cujo solido cimento endurecêra, no decurso de muitos annos, ao sopro das tempestades. Na escuridão e silencio, sob o peso, até, das oppressões, os gremios populares haviam-se fortalecido; o trabalho produzíra o seu fructo, como anteriormente mostrámos, e as classes privilegiadas deviam contemplar com espanto e inveja ir-se accumulando a riqueza monetaria nas moradas burguesas e villans, ao passo que, não diremos a miseria, mas os embaraços pecuniarios começavam a passar como relampagos de máoagouro pelos solares senhoriaes, e se encasavam já permanentemente no alcacar real. A classe média comecava a sobresahir; e como resumindo e symbolisando a sua posterior historia, o berco da sua vida politica era dourado. O futuro pertencia aos concelhos. Posto que estabelecidos em terrenos da corôa, e sujeitos a tributos avultados, a propriedade territorial tinha nelles, pelos foraes, o caracter de perpetuidade; era permanente e segura, emquanto tudo o mais flu-

ctuava. O nobre e poderoso, que não tendo herdado de seus antepassados os senhorios livres e immunes chamados honras, e que por dolo ou por violencia se assenhoreava de aldeias, quintas ou casaes tributarios, edificava na arêa; porque la estava o fisco para mais tarde ou mais cedo lh'os disputar. Se fosse, todavia, possivel obter dentro dos termos dos concelhos a que chamaremos perfeitos, nas grandes municipalidades, o ser considerado como membro de alguma dellas; arrolar-se nos registos da burguesia, então o nobre, com sacrificio do orgulho de linhagem, levantaria para a ambicão e para o futuro um edificio solido e estavel. Depois, esse mesmo aviltamento seria transitorio: lá estava o rei para nobilitar a propriedade de origem villan, para a honrar por carta de couto ou por padrões, isto é, pondo marcos nos limites della por suas mãos ou pelas mãos dos seus delegados, e estabelecendo assim barreiras que a defendessem dos encargos municipaes.

Estes calculos e raciocinios, que o estudo da indole e situação da sociedade naquella epocha nos habilita a fazer. vendo-a através de cinco ou seis seculos, melhor os fariam homens intelligentes e experimentados, como por certo eram os dous grandes valídos de Affonso III. Por esse meio se explica o modo como ambos, durante o exercicio de uma dilatada influencia no animo do rei e na administração publica, engrossaram em cabedal de dominios e terras. Possuidos de subita generosidade, e como se inspiração superior movesse por aquella epocha os animos dos villãos e burgueses desde as frescas ribeiras do Minho até as adustas planuras do Alemtejo, diversos municipios offereciam aos dous poderosos officiaes da corôa associa-los á respectiva communidade, accrescentando a esta offerta a concessão de vastos terrenos no termo municipal aos novos e illustres vizinhos que adoptavam. Os exemplos destas singulares dadivas são mais frequentes na Estremadura e no Alemtejo, onde, como sa-8

ш.

bemos, a extensão dos territorios cedidos aos concelhos não soffria comparação com a dos limitados municipios do norte. Acceitando a qualificação de vizinho dessas povoações, o chanceller foi largamente herdado nos termos de Monção, Abrantes, Santarem, Lisboa, Cintra, Elvas, Montemor-novo, Béja e Evora<sup>4</sup>. Estes ou outros concelhos foram igualmente generosos com D. João d'Aboim, generosidade a que a villa de Portel deve a existencia<sup>2</sup>. Não menos liberal, porém, que os seus burgueses se mostrava, segundo parece, Affonso III. Concedendo aos d'Evora licença para se realisar a concessão da herdade de Alvito a Estevam Annes, elle proprio pedia que a ampliassem de modo que o chanceller se lhe pudesse louvar delles 5. Este diploma, expedido pela chancellaria real, não carece de commentarios. Ácerca de D. João d'Aboim empregavam-se formulas analogas, cujos resultados deviam ser identicos<sup>4</sup>. Ao redor desses herdamentos, que o rei não tardava a coutar, concedendo aos novos donos construirem ahi fortalezas ou castellos, se fam accumulando outras propriedades havidas por compra<sup>8</sup>. Das acquisições de D. João de Aboim resta-nos um registo especial, onde o numero de vendas ao valído é na verdade espantoso, e presuppõe o dispendio de sommas avultadissimas.

<sup>4</sup> Liv. 1 de Aff. III f. 3 e 19 v. Veja-se, ácerca dos immensos bens de rais adquiridos pelo chanceller, a f. 106 e segg., 110 e 144 v. do mesmo Liv. A lesira da Atalaia andava em litigio entre o concelho de Santarem e o de Lisboa. O chanceller obteve tambem deste doação da mesma lesira e carta de vizinhança (G. 15 M. 10 n.º 16 no Arch. Nac.) e assim acabou a demanda.

<sup>2</sup> Doação de Portel a D. João Peres d'Aboim pelo concelho d'Evora: Liv. dos Bens de D. João de Portel f. 1 e segg. — L. 1 d'Aff. III f. 56. — Doação da lesira d'Alcoelha ao mesmo pelo concelho de Santarem: Liv. dos B. de D. João de Port. f. 27 etc.

<sup>3</sup> Liv. 1 d'Aff. III f. 19. De feito o concelho *concedeu* ao chanceller mais outro herdamento para *alargar* o couto de Alvito: Collecç. Espec. G. 29 no Arch. Nac.

<sup>4</sup> «quantum maius et melius herdamentum et meliori loco sibi dederitis tantum vobis graciscar »: Confirm. da Doaç. de Portel : Liv. dos B. de D. João de Port. loc. cit.

<sup>5</sup> Liv. cit. principalmente do meio em diante.

D'onde tinham vindo estas ao senhor de um pobre solar em Nobrega? Adivinha-o por certo o leitor, e junctamente uma das causas provaveis da escaceza de recursos de que vemos Affonso III nunca poder libertar-se. Entretanto este systema de assegurar a posse permanente de importantes propriedades territoriaes devia ser imitado, e os privados subalternos procuraram segui-lo do modo possivel. O povo, se nos é licita a phrase, havia evidentemente obtido popularidade na corte. Nenhum concelho, porém, parece ter merecido tanto a devoradora lhaneza dos ministros e officiaes da coroa como a romana Evora<sup>4</sup>.

Annos depois, quando já do rei, do chanceller e do fidalgo de Nobrega não restavam sobre a terra senão os nomes, e debaixo das campas tres cadaveres, ventilavam-se na côrte de D. Dinis duas causas importantes, cuja historia é para a posteridade a traducção verdadeira dessas liberalidades dos concelhos de Portugal. O de Sortelha, que cedêra a D. João de Aboim uma porção de territorio para fundar uma aldeia, reivindicava-a, invocando em seu favor o ter sido essa chamada concessão apenas uma rapina do privado, facto que o procurador dos villãos plenamente provou<sup>9</sup>. Antes disso outra causa ainda mais escandalosa, porque a memoria do monarcha fallecido era ahi expressamente manchada, se debatéra entre o concelho de Santarem e os herdeiros de Estevam Annes. Resultava della o seguinte: Affonso III enviára a Santarem o seu chanceller munido de cartas para os alvazis e homens bons, em que lhes recommendava servissem e contentassem o seu ministro como se

<sup>4</sup> João Martins, clerigo d'elrei, obtem em 1258 um herdamento do concelho d'Evora e carta de vizinhança : G. 3 M. 8 n.º 4. — Pedro Sueiro da Costa, alcaide-mór de Béja, era vizinho d'Evora : ibid. n.º 8. — João Moniz, clerigo d'elrei, obtem igualmente herdamento e vizinhança em Evora em 1297: G. 1 M. 5 n.º 8, etc.

<sup>2</sup> Sentença de 1284 na G. 11 M. 7 n.º 27 comparada com a Doaç. do concelho de Sortelha a D. João Peres de Aboim : ibid. n.º 33.

fosse elle proprio, accrescentando que o auctorisava para exercer naquelle concelho todos os actos de jurisdicção que entendesse, não exceptuando a de condemnar ao ultimo supplicio. Revestido de taes poderes, o chanceller pedíra ao concelho a doação do herdamento chamado a lesira da Atalaia, de que effectivamente se apoderára por concessão de alguns mais timidos, e apezar das resistencias do povo, que, emfim, teve de ceder ao terror<sup>4</sup>. Tal é a triste realidade que se esconde nessas cartas affectuosas de vizinhança e concessão de vastas propriedades, feitas pelos villãos ao chanceller, com o qual nem as municipalidades nem os mais illustres ricos-homens se atreviam a luctar<sup>2</sup>.

Se os bispos portugueses residentes em Viterbo fossem de feito movidos pelo patriotismo e pela indignação das oppressões practicadas pelo poder civil contra os pequenos e humildes, que bem ficava ao sacerdocio proteger contra os poderosos, teriam sido estas extorsões e torpezas, a que o rei não desdenhava associar-se, o principal thema dos artigos de ordem politica apresentados ao papa. Tambem, como principes da igreja, como ministros de uma religião severamente pura, em vez de muitos desses aggravos, na exposição dos quaes tantas vezes transparece o egoismo, o orgulho e, até, a pretensão de que se consentisse ao clero a guerra

<sup>1</sup> a.... venerabilis vir D. Steph. Joh. quondam cancellarius.... obtinuisse litteras a predicto rege ad concil. Sanctar. in quibus continebatus quod predictum concil. faceret pro ipso cancell. in omnibus sicut faceret pro persona dicti regis; in quibus etiam continebatur quod dictus cancell. suam potentiam exerceret in predicto concilio, tam in capiendo, quam in suspendendo (em enforcar) quam etiam alias suam justitiam exercendo. Qua potestate obtenta, peciit a quibusdam paucis de ipso concilio herdamentum.... quibus inde, multa populi contradictione, concedentibus propter ipsius timorem, etc. » Composição judicial em 1282, na Chancell. de D. Dinis L. 1 f. 48.

<sup>2</sup> Demanda entre o chanceller e o concelho da Azambuja ácerca de servidões (Liv. 1 d'Aff. 3 f. 74) e sobre tudo a contenda entre o mesmo e o ricohomem d'Evora, Gonçalo Mendes, um dos orgulhosos Sousãos (Collecç. Espec. G. 29). Destes documentos se conhece qual era o poderio desse terrivel valido. civil, e tingir as mãos no sangue dos seus inimigos <sup>1</sup>, deviam ter-se lembrado da devassidão dos costumes, que o rei auctorisava com o seu exemplo<sup>2</sup> e que tanto a elles como ao pontifice pertencia emendar. Na verdade o bispo de Coimbra, D. Egas, não se achava perfeitamente habilitado para tractar esta espinhosa materia<sup>3</sup>; mas estariam, porventura, na mesma situação todos os outros prelados? Accusando o rei quasi exclusivamente por actos que feriam não tanto as doutrinas da igreja como os seus interesses materiaes, elles não faziam senão velar com o manto hypocrita da religião paixões humanas, e buscar um meio de obter vingança de offensas particulares.

Ou porque já tivesse algum agente na curia pontificia, ou porque, vendo os prelados dirigirem-se a Viterbo, para lá o houvesse enviado, Affonso III não ignorou por muito tempo os cargos que se davam ao papa contra a administração do reino, e que os bispos seguiam a respeito delle o mesmo systema, que tão bom effeito surtíra contra seu irmão. Mais activo, porém, e mais habil que elle, ou melhor aconselhado, a esta tactica do clero oppôs outra não mienos sagaz. Em breve appareceu perante Clemente IV uma dcclaração solemne dos concelhos de Portugal, oude não só se desculpava o proceder do rei, mas se exaltava como excellente a sua administração. Este testemunho era, talvez, tão

V. anies Art. 33.

<sup>2</sup> Acerca desta materia a citação de um documento dirá mais do que tudo quanto pudessemos notar. É uma doação (Liv. 1 de Doaç. de Aff. III f. 48) feita por Afionso III una cum regina D. Beatrice a D. Aldonça Annes, de dous reguengos, em sua vida. « Et si post mortem vestram, filius meus el vester vel filia mea et vestra remanserint, quos ego de vobis habuero, habeant... et si meos filios et vestros, vel filias meas et vestras, quos vel quas ego de vobis. habuero etc. » Estas previsões do adulterio futuro, previsões a que se associa o nome da rainha, são características.

<sup>5</sup> « e esta Maria Viegas foy barregan de D. Ruy Mendes de Sousa... e depois.... foy barregan do bispo D. Egas Fafes de Coimbra »: Liv. Velho das Linhag. Prov. da Hist. Geneal. T. 1 p. 165. espontaneo como os de benevolencia para com o chanceller de que ha pouco fallámos. Pelo menos os adversarios do rei diziam que essa declaração fóra extorquida aos povos; que significava, não o amor, mas o temor daquelles que a faziam<sup>4</sup>, e nós inclinâmo-nos a assim o acreditar. Entretanto, ella não deixava de neutralisar até certo ponto o effeito das accusações, e de fazer vacillar os animos, senão ácerca da existencia, ao menos sobre a extensão e importancia dos factos que se allegavam.

Mas Affonso III tinha para oppôr aos seus inimigos armas ainda mais bem temperadas; tinha para oppôr ao zelo do clero pelas immunidades da igreja o proprio zelo pela gloria da fé. Havia-lhe este facilitado a posse do throno, quando a pretexto de se cruzar contra os sarracenos de Hespanha, preparára os meios de derribar o irmão. Agora offerecia-se ensejo favoravel para de novo se lhe accender o ardor religioso. Ambos accordes no mesmo pensamento, o rei de Franca e o papa promoviam a renovação das cruzadas, aquelle procurando valer-se dos venezianos para transportar ao oriente as forças que destinava á empreza, este solicitando os principes da Europa a imitarem Luiz IX, e trabalhando em reanimar o amortecido enthusiasmo pela redempção dos sanctos logares. Assim, muitos tomavam a cruz vermelha, não só em França, mas tambem em Inglaterra, em Aragão, em Castella e por outras partes<sup>8</sup>. Interdicto, arriscado a ver desfechar sobre si os raios da igreja, Affonso annunciou para Viterbo a intenção de se associar á empreza de ultramar, e effectivamente se alistou para a cruzada. Mostrando por este modo acceder aos vehementes desejos do pontifice, o rei ganhava por tão limitado preço uma decisiva batalha. De feito, aquella resolução desmoronou em grande parte o edificio laboriosamente erguido pelos prelados, um dos quaes, o da

8 Raynald. ad ann. 1268 § 51 et seqq.

Bulla Qui de salute l. cit.

Guarda, fallecêra pouco depois de chegar a Viterbo, e fôra, de auctoridade do papa, substituido por um minorita, o bispo de Famagusta Fr. Vasco (fins de 1267)<sup>4</sup>. Acreditando na sinceridade das promessas do principe português, Clemente IV expediu bullas aos priores dominicos da diocese de Lisboa, e aos guardiães franciscanos da Guarda e d'Evora, não só para suspenderem os interdictos postos pelos bispos ausentes, como tambem para auctorisarem o rei a receber durante tres annos o producto de todos os legados pios, que não tivessem precisa e determinada applicação, e de quaesquer outras esmolas ou deixas destinadas á redempção dos sanctos logares, e igualmente o valor dos bens obtidos por usura, dolo ou violencia, que os detentores quizessem trocar a indulgencias, uma vez que não apparecessem os legitimos donos. Quanto, porém, ás sommas provenientes dos bens mal-havidos, os delegados só deviam entrega-las no acto em que o rei embarcasse. Accrescentava-se a isto a faculdade de absolverem os excommungados que se alistassem, e de distribuirem indulgencias assim a estes, como a quemquer que mandasse soldados na armada á sua custa, ou contribuisse com subsidios para a empreza, proporcionando as graças apostolicas á importancia dessas piedosas dadivas<sup>2</sup>.

Bem que estas concessões do pontifice estivessem até certo ponto em contradicção com os actos e desejos dos queixosos prelados, não se póde dizer que o papa os abandonára. Ás bullas, cujo conteúdo acabamos de resumir, elle ajunctára outra dirigida pessoalmente a Affonso III, em que, referindo-se ás accusações de ordem política anteriormente mencionadas, ás manifestações dos concelhos, e ás dúvidas que

<sup>1</sup> Bulla In dispensatione, apud Wading. Annal. Vol. 4 Regest. Clem. IV n.º 18. — Clemente IV tinha estabelecido em 1266, como principio canonico, a prerogativa de prover o papa quaesquer beneficios quando morressem, residindo na curia romana, os que os possuiam : Sext. Decr. L. 3 tit. 4 c. 2.

<sup>2</sup> Clem. IV Epist. L. 4 epist. 68, 54, 55, 56, 57, 59 apud eundem Wadiag. 1. cit. n.<sup>os</sup> 29 — 34: Rayn. ad ann. 1268 § 52. recresciam ácerca da sua espontaneidade, o admoestava com brandura á resipiscencia, alludindo apenas indirectamente aos gravames do clero <sup>1</sup>. Esta bulla, cuja substancia e teor seria impessivel occultar em Portugal, era acaso inspirada pelos bispos ou pelo menos devia contenta-los. Dir-se-hia ao lê-la, que mais haviam trabalhado em Viterbo por obter remedio para alguns dos males publicos, do que para os seus particulares. Não era assim. Pelo que tocava a estes, os meios que Clemente IV adoptára tinham maior efficacia. O seu capellão Guilherme Folguini, deão de Narbonna, foi nomeado nuncio para Portugal, com largas instrucções sobre o modo como havia de proceder na questão do clero. Deu-se-lhe cópia dos quarenta e tres artigos, para averiguar a exacção do seu conteúdo, auctorisando-o igualmente a escutar as queixas dos povos, e a procurar remedio para tantos e tão diversos desconcertos<sup>9</sup>. Como, porém, a missão de Folguini promettia delongas antes de produzir resultado, o papa enviou a Affonso III a minuta de um decreto, pelo qual se abrissem as portas da patria a Martinho Giraldes e aos que o haviam seguido. Era redigida de modo, que nem se negassem nem se affirmassem os cargos dados contra o poder civil, e que ao mesmo tempo o rei, declarando despir-se de todo o rancor que pudesse ter concebido contra os seus adversarios, so admittisse a existencia de similhante sentimento como cousa que vagamente se lhe attribuía. Pela mesma norma do decreto se dava carta de seguro ao metropolita e aos mais ecclesiasticos ausentes para que sem perigo se recolhessem a Portugal, e ahi vivessem tranquillos, podendo sahir do paiz e voltar de novo livremente, quando lhes conviesse, sem recêo de perseguição; e ainda, apezar destas

120

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bulla Qui de salute cit.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Clem. IV Epist. L. 4 epist. 61, 62, 64, 66 cit. em Rayn. ad ann. § 40. — Transsumpto communicado ao nuncio Folquini : Collecç. da Ajuda Vol. 143 n ° 7.

promessas, estabeleciam-se ahi treguas de quinze annos entre o rei e o reino de uma parte e os prelados da outra, para de certo modo dar a sancção de uma formula sacramental ás promessas da corôa<sup>1</sup>. Mais activo, porém, ou mais queixoso<sup>2</sup>, o bispo do Porto, ainda depois de ordenadas estas cousas, obtinha da curia um diploma especial, que considerando a composição de Sancho II e de Pedro Salvadores como a unica fonte dos direitos e deveres reciprocos entre aquella mitra e a corôa, annullava indirectamente as convenções feitas durante a reunião do parlamento de 1254, que a modificavam. O pontifice recommendava instantemente a Affonso III continuasse a observar uma concordata, que seu irmão respeitára sempre, e que elle proprio por algum tempo guardára<sup>3</sup>.

As bullas e instrucções com que se pretendiam aplanar as difficuldades, satisfazendo em parte aos bispos com as esperanças da missão de Folquini, foram expedidas nos fins de julho de 1268; mas, verificando-se a partida do nuncio só algum tempo depois, um acontecimento inesperado, a morte de Clemente IV, fallecido a 29 de novembre, veio suspender a sua viagem. O deão de Narbonna foi revocado á curia, e pospostos indefinidamente os negocios de Portugal<sup>4</sup>. Os cardeaes reunidos em Viterbo mostravam pouco empenho em eleger novo pontifice. O ciume e os enredos, que em similhantes conjuncturas eram usuaes entre os membros daquella corporação, pareciam redobrar agora de vio-

<sup>1</sup> Raynald. ibid. §§ 40 - 41.

<sup>2</sup> Segundo se vê do Doc. 11 da G. 1 M. 3 do Arch. Nac., Affonso III tinha mandado enforcar em Gaia o alcaide-menor do Porto, sobrinho do bispo, e outro vassallo seu, de cujas mortes o prelado pedia annos depois a D. Dinis uma indemnisação pecuniaria junciamente com a de uma balea, que Affonso III tomára aos seus pescadores.

<sup>3</sup> Bulla Venerabilis frater Clem. IV non. novembr. pontif. 4, no L. 1 de Aff IV f. 55.

<sup>4</sup> "Tamen eodem praedecessore morte praevento, dictus capellanus fuit ab incaepto itinere revocatus ": Bulla Scirc debes Greg. X (1273).

121

lencia. Durante quasi tres annos, apezar dos clamores geraes, a igreja conservou-se orphan do supremo pastor, até que o sacro collegio, cansado de hesitações e de luctas intestinas, escolheu seis cardeaes para que fizessem a tão ventilada eleição, compromettendo-se a acceita-la unanimemente. Recahiu ella n'um arcediago de Liege chamado Thealdo, italiano de nação da nobre familia Visconti, e que a esse tempo se achava na terra sancta. Chegando á Italia, Thealdo, que tomára o nome de Gregorio X, foi sagrado em Roma (março de 1272). Alli, em Orvieto e em Viterbo, onde successivamente o novo papa residiu no primeiro anno de pontificado, os chefes do clero português puderam instaurar novamente as suas reclamações, esquecidas durante um tão dilatado interregno<sup>4</sup>.

Dos cinco prelados, porém, que se tinham retirado para Italia, um, o da Guarda, precedêra Clemente IV, como dissemos, no caminho do tumulo. Tambem o principal movedor daquelle desterro voluntario, o arcebispo de Braga, fallecêra em Viterbo na mesma conjunctura em que se tractava da eleição de Gregorio X, e Egas Fafes, elevado de bispo de Coimbra a metropolita de Compostella, pouco sobrevivêra á sua nova dignidade<sup>2</sup>. Restavam dous, o do Porto e o de Viseu, transferido para a sé de Coimbra depois da promoção de Egas Fafes<sup>3</sup>. Reduzidos a tão limitado numero os adversarios de Affonso III, nem por isso desistiram do seu empenho. Os acontecimentos que haviam suspendido as negociações intentadas por Clemente IV para uma solução pa-

<sup>1</sup> Rayn. ad ann. 1269 - 70 - 71 - 72 passim.

<sup>2</sup> Na bulla *De regno Portugaliac*, referindo-se á bulla *Scire debes* de 28 de maio de 1273, diz expressamente Gregorio X que fôra expedida a instancias dos prelados que sobreviviam *u* sublatis de medio dictis brachar. et compostell. archiepiscopis ac R. egitaniensi episcopo. "--Veja-se tambem Cunha, Hist. Eccl. de Braga P. 2 c. 31.

<sup>3</sup> "M. colimbricensis tunc viscensis ": Bulla de regno Portugaliac. O tunc refere-se á epocha da chegada dos prelados a Viterbo.

cifica da contenda, tinham virtualmente aggravado a situacão do clero português, facilitando a repetição dos factos e a acção civil nas causas ecclesiasticas, de que elle se queixava. Accresciam a isso circumstancias que tornavam mais difficil a missão do bispo do Porto e do novo bispo de Coimbra. Os prelados de Lamego e de Evora haviam tambem morrido: o ultimo immediatamente a partida dos seus collegas para Viterbo<sup>1</sup>: est'outro em 1270<sup>2</sup>. Não é crivel que Affonso III, o qual, como padroeiro de todas as sés do reino, tinha influencia mais ou menos directa na escolha dos prelados, posto que a eleição destes pertencesse aos respectivos cabidos, deixasse de usar de todos os meios ao seu alcance para collocar nas sés vagas individuos que lhe fossem addictos. Effectivamente Durando Paes, privado seu, e ministro daquelles que se chamavam clerigos d'elrei, fôra promovido á sé eborense<sup>3</sup>. Com estas mudanças os procuradores das duas dioceses juncto á curia tinham perdido o caracter de que se achavam revestidos, nem é natural que de novo lh'o conferissem. Ao mesmo tempo, sabida em Portugal a eleição de Gregorio X, partíra para Italia nos meados de 1272 o bispo de Lisboa Mattheus, que vivia de bom accordo com o rei, e cuja viagem parece ter tido por alvo, não fortificar o partido dos queixosos, mas trazer as cousas a uma solução favoravel á corôa 4. Não obstante, porém, as vantagens accidentaes que temos enumerado, mal podia Affonso III contar com a victoria segura, porque para as contrapesar havia a insistencia tenaz dos offendidos e o ciume com que sempre a curia romana costumára sustentar os interesses e immunidades do sacerdocio, dependendo, além dis-

<sup>1</sup> Ribeiro, Dissert. Chronol. T. 5 p. 169.

<sup>2</sup> Fonseca (Prelad. de Lamego p. 30) dá fallecido o bispo D. Pedro nos fins de 1270; todavia existe um docum. de fevereiro desse anno em que já figura Dominicus electus lamacensis (L. 1 d'Aff. III f. 108).

<sup>8</sup> Mon. Lusit. L. 15 c. 8 e L. 16 c. 21.

<sup>4</sup> Cunha, Hist. Eccles. de Lisb. P. 2 c. 53 § 3.

so, o resultado, em grande parte, das opiniões e caracter do novo pontifice.

Emquanto o bispo Mattheus se dirigia á curia romana, tractava-se em Portugal de dar successor a Martinho Giraldes. Recahiu a eleição n'um membro do cabido bracharense. Pedro Julião, arcediago de Vermuim, o qual residia em Italia havia annos, e que ahi, como no resto da Europa, com o nome de Pedro Hispano, gosava de grande reputação por subido engenho e vasta sciencia<sup>4</sup>. Era o arcediago affeiçoado ao rei, a quem devêra mercês, bem como aos seus antecessores<sup>2</sup>, e isto persuade ter sido Affonso III, que não recuára na sua severidade para com o clero, antes exacerbára o anterior procedimento, como veremos, o motor principal daquella escolha, obtendo-a do cabido por terror ou por outro qualquer meio. Fosse, porém, como fosse, quando chegou á curia a noticia da eleição do novo arcebispo, acabava este de ser elevado por Gregorio X ao cardinalato com o titulo de bispo tusculano, e portanto o pontifice recusou confirma-la. Deste modo a metropole de Galliza continuou a ficar vaga, ao passo que o bispo de Viseu, transferido nominalmente para Coimbra, não fôra reconhecido em Portugal como prelado desta ultima diocese<sup>3</sup>, de cuja administração parece ter tomado interinamente conta o de Lisboa<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> Nota XI no fin do Vol. Sobre os escriptos e meritos de Pedro Julião, de que muitos auctores fizeram duas ou tres personagens diversas, veja-se o artigo *Pedro-Hispano* na Bibliotheca de Rodrigues de Castro Vol. 2 p. 616 e segg.

<sup>2</sup> "qui honoris regii semper se zelatorem exhibuit... cui (scil regi) dudum plenis affectibus adhacrebat, et adhaerere non desinit... favoris non immemor regum, non oblitus amoris " dizia de si Pedro-Hispano elevado a pontifice, escrevendo a Affonso III: Bulla Jucunditatis, em Raynaldo ad ann. 1277 § 12.

<sup>3</sup> No documento de setembro de 1273 na G. 15 M. 1 n.º 49 e no do anno seguinte cit. na Mon. Lusit. L. 15 c. 36, declara-se vaga a sé de Coimbra, e todavia do contexto da bulla *De regno Portugaliae* se conhece que o bispo de Viseu, transferido para aquella diocese, ainda vivia cm 1275.

4 Doc. de Sancta Clara do Porto em Ribeiro: Dissert Chronol. T. 5 p 161 — e Observações Diplom. P. 1 p. 82.

124

A situação ambigua do bispo de Viseu ajudava a enfraquecer moralmente o seu partido, cujo chefe verdadeiro e, a bem dizer, exclusivo ficava sendo mestre Vicente do Porto, que, em obstinação e energia, se mostrava digno successor de Julião e de Martinho Rodrigues.

Quaes foram as diligencias do bispo de Lisboa e de Affonso Annes, reitor de Sancta Maria de Goyos e procurador d'elrei na curia romana<sup>4</sup>, para pôrem termo a uma lucta, que cada vez aggravava mais a situação da igreja portuguesa, ou até que ponto o cardeal tusculano interveio neste negocio, ignoramo-lo nós. Devia ser a maior difficuldade o não ceder nenhuma das partes contendoras do seu proposito. De um lado o clero, talvez melhor dissessemos mestre Vicente, renovava todos os capitulos de accusação offerecidos por elle e pelos seus collegas a Clemente IV, e accrescentava alguns novos: do outro lado o rei parecia pouco inclinado a abandonar o systema que adoptára em relação ao clero. Nos principios de 1272 elle renovára, na verdade, com mais severas penas as providencias de 1261 relativas ás extorsões practicadas pela fidalguia nos mosteiros e igrejas, encarregando os meirinhos das provincias de lhes darem execução, ainda apezar dos ricos-homens, contra os quaes eram auctorisados a proceder<sup>2</sup>. Nessa mesma conjunctura eram exemptos por um anno os mosteiros e igrejas, cuja pobreza o poder civil reconhecia, de solverem aos padroeiros as prestações e serviços costumados, de que o proprio rei. no que tocava aos do padroado da corôa, se demittia du-

<sup>1</sup> Consta que este era então o agente de Portugal em Orvieto do doc n.º 7 da G. 5 M. 4 no Arch. Nac.

<sup>2</sup> No L. de Leis e Post., onde vem confundidas as providencias de 1262 contra os vexames feitos aos mosteiros e igrejas com varias outras leis on fragmentos de leis, acham-se igualmente as disposições a que nos referimos, datadas de fevereiro de 1272, intercaladas nos artigos da lei sobre as assuadas de 1262, renovada tambem neste anno, se é que os compiladores não a transcreveram segunda ves alterando-lhe a data. rante esse praso<sup>1</sup>. Nisto só, porém, parece ter afrouxado o rigor de Affonso III para com o clero, e a miseria que, segundo elle confessa, opprimia a igreja, indica a situação a que as cousas tinham chegado. Póde conjecturar-se que, similhante a certos carnivoros, os quaes indifferentemente se pascem no cadaver dos seus congeneres, a aristocracia da espada, vendo derribada e sangrenta a aristocracia do baculo, se tinha tão immoderadamente cevado na substancia della, que excitára, não a piedade, mas a indignação do principe, o qual emfim buscava pôr termo ás suas excessivas rapinas.

A acreditarmos as particularidades que, em Orvieto, os representantes do clero português additavam ás antigas queixas, a demora do remedio tinha levado o mal ao ultimo auge. Se negámos que em 1268 estivesse no maior numero de aggravos a razão da parte dos bispos, não ousariamos dizer outro tanto agora. N'uma epocha ainda demasiado rude e com um principe obstinado como Affonso III, a diuturnidade da contenda e o excesso das accusações deviam ter exacerbado os rancores e convertido o ciume de auctoridade em impetos de tyrannia. Ultimamente, diziam os foragidos, o rei havia-se apoderado dos bens e rendas das igrejas de Braga, Coimbra, Viseu e Lamego<sup>2</sup>, chegando a ponto de pôr alcaide-mór em Braga, cidade cujo senhorio pleno pertencia á sé archiepiscopal. Não era menos illegitimo o seu proceder em relação á igreja egitanense, cujos predios rusticos e urbanos, redditos e padroados occupára, distribuin-

<sup>1</sup> Esta resolução acha-se incluida na mesma lei no Liv. das Leis e Post.; mas existe como uma provisão especial, datada de 1 de março, no Most. de S. Bento d'Ave-Maria do Porto (Extr. da Acad.).

<sup>2</sup> Domingos Paes parece ter sahido de Portugal para Italia ainda como eleito, talvez para ser confirmado e sagrado. Alli, porventura, se uniu á parcialidade adversa ao rei, o que explicaria o serem involvidos no sequestro os rendimentos da mitra de Lamego. O obituario daquella sé dá-o fallecido em novembro de 1274 *in curia romana*: Fonseca, Mem. dos Prel. de Lam. p. 31. do-os por quem lhe agradava, sendo o mais escandaloso o que succedia naquella parte da diocese que se dilatava ao sul do Tejo. Dera elrei ao infante D. Affonso (nascido em 1263) por dote ou apanagio os castellos de Portalegre, Marvão e Arronches com outros senhorios<sup>4</sup>. Em nome do infante, e, segundo se affirmava, de accordo com seu pae, os que o rodeavam tiuham seguido o systema geral, recusando-se até ao bispo o direito de visita naquelles logares, e mandando-se lançar pregão para que ninguem lhe désse ou vendesse o necessario á vida se alli fosse, contra o que haviam sido inuteis todas as representações feitas pelo prelado a Affonso III. Posto que as principaes violencias tinham sido practicadas nas cinco dioceses, os vexames e illegalidades estendiam-se igualmente, mais ou menos, aos outros bispados<sup>5</sup>.

Até aqui os factos não só parecem provaveis, mas tambem apresentados á sua verdadeira luz. Estas respostas brutaes aos libellos dados na curia romana contra a corôa quadram com os costumes da epocha, e até certo ponto com a indole do monarcha, ao passo que o desbarato dos haveres da igreja, recolhidos ao fisco para redundarem em proveito particular, condiz com o que sabemos da cubiça dos ministros e privados do rei. O resto, porém, das accusações, talvez exactas na essencia, legitimam, pelo modo com que são expostas, as suspeitas de amplificação n'umas, e de omissão de circumstancias attenuantes n'outras, o que já visivelmente invalidava muitos dos artigos offerecidos a Clemente IV. Consistiam nesta parte os novos aggravos: 1.º em fazer o rei avocar aos tribunaes seculares litigios, que, em razão da cousa ou em razão das pessoas, competiam ao foro eccle-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> « Era 1309 — 28 die octobr. mandavit dominus rex integrare doño Alfonso filio suo Castella de Portu alacri et de Marvan et de Arronches »: L. 1 d'Aff. III f. 111.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Bulla Scire debes 1. cit.

siastico<sup>4</sup>: 2.º em impôr dizimas geraes sobre as exportações sem exceptuar desse tributo os ecclesiasticos: 3.º em reduzir á servidão os judeus ou sarracenos de condição livre, confiscando-lhes os bens, quando se convertiam ao christianismo, constrangendo tambem os mouros, que se baptisavam, sendo servos de judeus, a ficarem, como d'antes, servos: 4.º em exemptar, por lei geral, de dizimos e primicias os bens havidos de christãos por judeus e sarracenos: 5.º em exigir jugadas dos colonos da clerezia, assim como dos seculares, contra os antigos usos, e em impôr direitos de transmissão nas propriedades, com outros tributos, costumagens e regulamentos insolitos. Taes foram os cargos dados de novo contra Affonso III, entre os quaes um (o terceiro) é, ao menos em parte, altamente improvavel. Para a justa apreciação delles faltam, na verdade, hoje os necessarios monumentos: todavia a exempção de dizimos ecclesiasticos nas propriedades rusticas dos mouros, sabemos que estava virtualmente contida nas cartas de privilegio das communas mouriscas desde o tempo de Affonso I, e quanto ás jugadas, que sc diziam extorguidas indevidamente, a natureza do tributo nos revela que essa chamada violencia recahia sobre propriedades tributarias da corôa, e adquiridas illegalmente pelo clero, como veremos n'outra parte.

No meio das intrigas, que necessariamente se teciam em

<sup>4</sup> Uma lei em 11 artigos ácerca dos casos em que os ecclesiasticos deviam litigar perante os juizes seculares e ser julgados por elles, se attribue a Affonso III, talvez por causa destas queixas do clero e por se achar lançada no antigo Liv. das Leis e Post. com um dos erros de data que são vulgares naquella collecção. Gabriel Pereira de Castro a publicou debaixo da epigraphe : Segunda Concordia de Aff. III (De Manu Regia p. 321, ediç. de Lyão 1673). Seguiu-o menos reflectidamente o illustre Amaral (Mem. da Acad. T. 6 P. 2 p. 95 e seg.). Esta lei é de D. Dinis, e entre as do mesmo principe se acha collocada no codice d'onde Gabriel Pereira a transcreveu. Bastava, para ter evitado o erro, attender a que nella vinham citados mais de uma vez textos do Livro 6.º das Decretaes, compilado pelo papa Bonifacio VIII, depois da morte d'Affonso III.

Viterbo contra e a favor de Affonso III, o mais sensato seria talvez realisar a enviatura a Portugal de um delegado, que examinasse a verdade e pudesse resolver o negocio, ou habilitar o papa com as suas informações para acabar aquella deploravel lucta entre a corôa e o episcopado. Occupavam, porém, a mente do pontifice negocios de maior monta. Resolvêra ajunctar em Lyão um concilio, cujas causas e obje-cto não vem ao nosso intento<sup>4</sup>. Dispondo-se para a partida, não deixou, todavia, Gregorio X de buscar, de modo possivel, algum remedio ao mal. Dirigiu a Affonso III uma bulla (28 de maio de 1273) em que, enumerando as mais recentes queixas da clerezia, e misturando com expressões moderadas advertencias severas, lhe dizia, que sendo a sua regra a indulgencia para com os principes, e o fazer res-peitar as prerogativas reaes, d'ahi resultava para elle Affonso III a obrigação de tambem respeitar os foros e immunidades da igreja; que por isso lhe rogava, e como ponti-fice ordenava, cessasse de molestar os homens votados ao culto de Deus, cohibindo igualmente nesta parte os seus ministros; que mandasse restituir ao clero quanto se lhe usurpára. ou indemnisa-lo devidamente, dando-lhe satisfação de todas as injurias; que revogasse quaesquer leis ou posturas contrarias à liberdade canonica; que, finalmente, mandasse expedir cartas patentes a todos os bispos e cabidos, em que promettesse abandonar o anterior systema, compellindo os seus ministros a entrarem no caminho da moderação. Advertia-o, porém, de que, se elle não cumprisse os mandados apostolicos, posto o amasse com paternal affecto, procederia ácerca destas materias de diverso modo, visto incumbir ao summo pontificado prover na tranquillidade da igreja e dos povos. Concluía recommendando-lhe mandasse á sua presenca pessoas prudentes e discretas, competentemente aucto-

<sup>4</sup> Raynald. ad ann. 1273 — 4: Encyclica Greg. X idibus april. pontif. 2, apud Mansi Concilior. Ampliss. Collect. T. 84 p. 57.

ш.

risadas, as quaes ahi revalidassem os actos practicados na emenda dos passados erros, ou submettessem os pontos controvertidos á decisão da sancta sé, compromettendo-se, em nome do principe, a cumprir as concessões que devia fazer aos queixosos, para assim se assentar uma concordia sincera e duradoura, que elle papa fervorosamente desejava<sup>4</sup>.

Esta bulla, que havia de ser apresentada a elrei pelo prior dos dominicanos e pelos custodio e guardião dos frades menores, o que nella expressamente se annunciava<sup>9</sup>, era acompanhada de mais duas dirigidas aos tres commissarios, uma em que se lhes impunha esse encargo, e á qual vinha annexo o transsumpto dos quarenta e tres artigos de 1268, que igualmente deviam pôr na presença do rei, dando conta ao pontifice de tudo quanto naquelle acto occorresse; outra auctorisando-os, no caso de Affonso III dar mostras de querer vir sériamente a um accordo, para suspenderem o interdicto por sete meses, com tanto que, passados quatro, se dirigissem á curia romana mensageiros especiaes, munidos de poderes para acceitarem a resolução definitiva da contenda. Na hypothese, porém, contraria de se conservar contumaz o monarcha, elles deviam, segundo a letra da bulla, renovar o suspenso interdicto apenas os sete meses houvessem expirado<sup>3</sup>.

Ou fosse por frouxidão e até por connivencia dos agentes da corôa em Orvieto, o que não é impossivel, ou porque as cousas houvessem chegado a termos em que não lhes era possivel tornar menos peremptorias as resoluções de Gregorio X, as bullas enviadas aos chefes dos dominicos e franciscanos chegaram a Lisboa, e os commissarios pediram per-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bulla Scirc, debrs: 5 kal. junii pontif. 2 Greg. X, na Collecç. da Ajuda Vol. 143 n.º 4 — incompleta em Raynald. ad ann. 1273 § 25.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Bullas Volumus et presentium, e Charissimus in Christo, em Wading. Annal. Vol. IV Reg. Greg. X n.º<sup>9</sup> 1 e 2.

missão para as apresentar. O clero tinha obtido, emfim, tambem um triumpho. As exigencias do papa eram precisas e terminantes, e Affonso achava-se collocado entre as ameacas da curia romana e a situação do fisco, se, como cremos, a pedra de escandalo do clero era principalmente o complexo de providencias, cuja necessidade as inquirições geraes de 1258 haviam manifestado de um modo que não admittia réplica. Não tinha a ponto mouros que combater, e o expediente das cruzadas estava gasto de mais. Restava só contemporisar. Foi o que se fez. Debalde os tres frades pediam audiencia: o rei, occupado com a multiplicidade dos negocios administrativos, não podia conceder-lh'a. Corria o tempo; insistiam os delegados, chegando a designar dia preciso para a recepção das bullas. Eram inuteis as rogativas e as intimações; porque sobrevinha sempre um embaraço no dia fatal. Na falta de mouros e de cruzadas, Affonso III recordou-se de que era valetudinario, e, segundo parece, o leito da dôr serviu-lhe nesta conjunctura de instrumento politico. Posto que ás enfermidades regias se désse um caracter official, nem por isso os delegados, e porventura nem a outra gente, acreditavam que o mal fosse tão grave, embora o monarcha representasse excellentemente o papel de tolhido<sup>4</sup>. As dôres, porém, os deliquios, e a affluencia dos negocios<sup>2</sup> não podiam durar sempre, e os commissarios multiplicavam representações e protestos perante os ministros da curia real. Occorreu então ao rei ou aos seus conselheiros novo alvitre. Foi uma convocação de côrtes. Os bispos foragidos tinham desde o principio procurado confundir as suas pretensões com os aggravos feitos aos concelhos. Para se repararem uns tornava-se necessario attender aos outros, e por isso ouvir

<sup>4</sup> Nota XII no fim do Vol.

<sup>2</sup> « nunc infirmitatem, nunc minutionem, nunc impedimenta alia praetexendo »: Bulla De regno Portugaliae Collecç. da Ajuda Vol. 143 n.º 5. Outras cópias lêcm monitionem, o que não faz sentido.

9 \*

os representantes populares. Isto era plausivel. Affonso III arrancava assim das mãos dos seus adversarios uma das armas com que tinham pretendido feri-lo, e servia-se della, senão para os vencer, ao menos para protrahir o momento de tomar neste negocio uma resolução definitiva<sup>4</sup>.

As cortes convocaram-se, de feito, para Santarem pelos fins de 1273, e elrei partiu, ou fez-se conduzir para aquella villa. Seguiram-no os delegados pontificios, e obtiveram a final audiencia antes da reunião da assembléa<sup>9</sup>. Lidas as bullas e a exposição dos factos sobre que se pedia remedio, os tres commissarios accrescentaram as reflexões que julgaram opportunas a favor dos meios que o pontifice impunha, como conducentes ao restabelecimento da paz entre a corôa e a clerezia. Ouviu-os Affonso III e mostrou-se persuadido, declarendo que, visto affirmar-se terem elle e os seus vassallos practicado tantas maldades, reconhecia que o papa, intervindo na questão, procedêra com justiça e em proveito espiritual e material delle monarcha e do reino. Levou-se o negocio ao parlamento, onde se achavam reunidos os ricoshomens, os chefes das ordens, e os procuradores dos municipios<sup>5</sup>. As actas da assembléa, se existissem, seriam um

<sup>1</sup> No diploma que se passou, durante as córtes, aos que deviam fazer a emenda dos males do reino ha uma certa affectação, alludindo ás bullas, em fazer sentir que ellas se referiam ás offensas não só dos prelados, mas tambem ás violencias feitas aos concelhos, e a todos os poros e a todalas communidades do meu reyno, o que lança uma especie de ridiculo sobre o exaggerado das accusações: Liv. 1 d'Aff. III f. 127. — Liv: dos Bens de D. João de Portel f. 80 v.

<sup>2</sup> Segundo se dá a entender no diploma antecedentemente citado, a convocação das côrtes foi posterior á apresentação das bullas. Não podendo, porém, estas ter chegado a Portugal antes dos fins de junho, e havendo o rei entretido largamente os delegados sem lhes dar audiencia senão em Santarem (o que na phrase exaggeradissima da bulla *De regno Portugalise se* exprime pelas palavras post nonullos terrarum circuitus), seria nesse caso impossível que nos fins de dezembro se tivesse já expedido, como tinha, aquelle diploma.

<sup>3</sup> "mandei chamar meus ricos-homens e as ordiz e aos concelhos do meu reino »: Doc. cit.

132

documento importante para avaliarmos melhor o estado do reino, e o que havia bem ou mal fundado nas recriminações dos bispos; mas infelizmente os seculos consumiram-nas. O resultado das côrtes foi a escolha de diversos ricos-homens, membros do clero, cavalleiros, magistrados e officiaes da coróa, que deviam constituir uma especie de alçada, á qual se deram poderes para correger todos os actos do rei ou dos seus ministros practicados *sem razão*, e que carecessem de emenda, protestando Affonso III que seria para elle inviolavel tudo quanto os correctores nomeados resolvessem ou practicassem para a inteira reparação de tantas offensas.

Mas quem eram os membros daquella juncta extraordinaria? Eram, ao menos na maioria, os mesmos que pelos seus conselhos e pelos seus actos mais tinham, talvez, contribuido para se accender a guerra entre o throno e o altar. Era o bispo de Evora, antigo clerigo d'elrei e homem de sua confianca; eram os dous principaes valídos, o mordomomór e o chanceller; eram, emfim, alguns dos ricos-homens ou administradores de districtos, varios privados e sobrejuizes ou ministros do supremo tribunal da côrte, e outros officiaes do rei. A consequencia desta escolha foi qual devia ser: os membros da alçada raras cousas acharam que sem razão houvessem sido practicadas. As questões, que tinham produzido uma convocáção de côrtes, ficaram no mesmo estado, e os protestos do principe e a sua submissão aos decretos pontificios mostraram ser o que na realidade haviam sido, uma comedia representada com toda a solempidade 1.

Facil é de suppor qual seria a indignação dos tres commissarios do papa vendo-se burlados. Achando que eram inuteis todas as demonstrações, e resolvidos a não se deixarem embair mais por promessas cem vezes não cumpridas,

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> "Baronibus et consiliariis suis, tunc secum morantibus, correctionem regni simulaté committeret, tamen quasi nihil per ipsum aut eos actum extitit » : Bulla De regno Portugaliae.

exigiram uma resposta definitiva e por escripto para enviarem ao pontifice. Deu-a elrei; mas como uma especie de memoria, e sem lhe ajunctar o sello regio, que só podia torna-la authentica, e com isso tiveram de contentar-se. A razão porque Affonso III assim procedeu, parece ter sido a necessidade de confessar os abusos para poder asseverar que sériamente cuidava em corrigi-los, confissão perigosa se fosse lançada n'um diploma official e solemne. Os commissarios escreveram então para a curia enviando aquellas insufficientes declarações, e expondo largamente ao papa os passos que haviam dado para desempenhar o encargo que se lhes commettêra, e em que, apezar de todos os seus esforços, apenas tinham obtido tão diminutos resultados<sup>4</sup>.

Estes avisos, que só podiam ser remettidos de Portugal no primeiro semestre de 1274, chegaram provavelmente ás mãos de Gregorio X em Lyão de França, onde residia desde o mês de novembro do anno antecedente para assistir ao concilio que convocára. Foram assaz graves os negocios que alli se tractaram, e distrahido por elles, o papa não esqueceu, mas pospôs a questão da igreja portuguesa. Concluido, porém, o concilio, e tractadas outras materias que o retiveram naquella cidade por alguns meses, Gregorio partiu para Beaucaire (maio de 1275), onde devia encontrar-se com Affonso X de Castella, cujas prétensões à corôa imperial de Allemanha buscava desvanecer. Aqui a contenda que agitava os espiritos em Portugal despertou de novo a attenção do pontifice, naturalmente offendido com os subterfugios, a que Affonso III recorrêra para inutilisar as providencias adoptadas dous annos antes ácerca das suas dissensões com o clero. Um dos primeiros actos do chefe da igreja, apenas chegado a Beaucaire, foi a nomeação do metropolita da Galliza<sup>a</sup>. Diz-se, e

1 Ibid.

<sup>2</sup> Segundo Raynaldo, a 14 de maio de 1275 ainda Gregorio X se achava em Lyão (ad ann. § 1); mas a 18 já annunciava de Beaucaire ao cabido de é possivel, que depois de baldada a eleição do cardeal Pedro Hispano, se buscára dar-lhe successor, e que um certo Sancho fôra eleito arcebispo de Braga<sup>4</sup>; mas ou elle não chegou a pedir a confirmação, ou Gregorio X a denegou. O que é certo é que Ordonho, abbade fonsellense e português de nascimento, substituiu definitivamente Martinho Giraldes, e esta escolha parece ter sido acceita sem contradicção na diocese bracharense<sup>2</sup>. Esse acto de auctoridade suprema foi como o annuncio da terrivel resposta que Gregorio resolvêra dar aos ludibrios de Affonso III. A 4 de setembro expediu uma bulla fulminante que recordava, pelo estylo e pelo conteúdo, as bullas analogas de Honorio III, Gregorio IX e Innocencio IV. Historiava-se longamente paquelle importante diploma a lucta com a igreja, que por mais de meio seculo a corôa portuguesa tenazmente sustentára, não se esquecendo o redactor de adornar a narrativa com a accusação de tyrannia civil, dirigida contra os reis passados e actual, pintando o reino como constantemente roubado, assolado e destruido por elles, e isto nas phrases mais hyperbolicas da hyperbolica chancellaria romana<sup>3</sup>. Referia então a quéda de Sancho II e o chamamento ao throno do bolonhês. Depois o papa estampava com azedume na fronte de Affonso III o labéu d'ingrato á sé apostolica, e de desleal aos juramentos que dera em París. Neste ponto é necessario confessar que Gregorio X tinha plenamente razão. O clero vendêra o supremo poder ao conde de Bolonha a troco da jurada sub-

Braga a nomeação de Ordonho para seu prelado: Reg. Vat. Greg. X epist. 30 (Dat. Bellicardii 18 maii pontif. 4) apud Macedo, Lusit. Purp. et Inful. p. 96.

<sup>1</sup> Cunha, Hist. Eccles. de Braga, P. 2 c. 37 e nota XI no fim do Vol.

<sup>2</sup> Dissert. Chronol. T. 5 p. 151.

<sup>3</sup> "Regnum ipsum cum suis habitatoribus per regnantes eosdem non regi, vel dirigi, sed, velut datum in praedam, ab ipsis et suis, tanquam a praedonibus, inhumanè tractari, undique diripi, totaliterque consummi ": Bulla De regno Portugalise.

serviencia, e Affonso faltára ao contracto. Proseguia o pontifice narrando a fuga dos prelados em 1268, os seus longos trabalhos, as providencias que elle proprio já empregára para acudir a tanto mal, e a inutilidade de todas as tentativas. Em tal situação o caracter de supremo pastor, a commiseração pela sorte, não só do clero, mas de toda a população do reino, e o desojo de restabelecer a ordem e a paz em Portugal compelliam-no a tomar uma resolução definitiva e severa. Ordenava, portanto, que Affonso III se obrigasse de novo com juramento, não só a guardar o que dera em París, mas também as resoluções contidas nas bullas de Honorio III e Gregorio IX, promettendo, além disso, em nome dos seus successores, que dariam igual juramento dentro de um anno depois de subir ao throno, o que, dizia o papa, se tornava indispensavel, devendo recear-se a força do máo exemplo. por ser a perversidade quasi hereditaria na dynastia portuguesa<sup>4</sup>. Deste juramento e promessas mandaria o rei passar cartas patentes a todos e a cada um dos prelados do reino. Do mesmo modo nenhum individuo, investido em qualquer dignidade ou cargo publico, deveria entrar em exercicio sem préviamente jurar que não daria favor, adjutorio ou conselho em quebra dos promettimentos do rei, ou contra a liberdade ecclesiastica, nem o consentiria aos seus immediatos; juramento que dariam logo o principe herdeiro, o infante D. Affonso e os magnates e ministros então actuaes, devendo dá-lo igualmente todos os futuros magnates e ministros. Por si e por seus subditos concederia o rei paz aos foragidos prelados e a seus familiares, e segurança para os seus bens, beneficio que se estenderia a quem quer que houvesse favorecido os ausentes, com plena liberdade de entrarem no reino, sahirem delle, ou ahi residirem, quando e

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> a in quibus (scil. successoribus) hujusmodi jam quasi hereditariae pravitatis, in tot corum sinc interruptione radicatae, praefata exempla non immeritò metiuntur»: ibid.

como lhes conviesse, sem receberem a menor injuria. Tambem se determinava que o rei depozesse os seus odios e rancores contra elles, c cohibisse os alheios, e quando não lhe fosse dado subjugar similhantes sentimentos, ao menos que désse mostras de o haver alcançado no modo de proceder para com o clero. Pela infracção desta promessa sujeitarse-hia o monarcha a ser tido e julgado por quebrantador de treguas segundo o foro de Hespanha. Assim como do principal juramento exigido se haviam de passar cartas patentes em especial aos bispos, do mesmo modo do complexo de todas as resoluções, sendo acceitas, se passariam outras, não só aos prelados diocesanos, mas tambem aos regulares, e aos grandes concelhos do reino, selladas do sello real, e dos sellos dos principes, dos officiaes-móres, dos supremos magistrados da côrte e de dez ricos-homens. Prevendo, porém, desde logo a possibilidade da desobediencia aos mandados apostolicos, Gregorio X comminava as penas que haviam de sancciona-los. Se tres meses depois de ter recebido aquella bulla Affonso III, ainda durante um mês, ou os seus successores, no decurso de um anno de reinado, não houvessem cumprido plenamente as diversas disposições nella contidas, cahiriam em interdicto os logares onde residissem ou aonde chegassem. Se o rei, findos os quatro meses, ou os seus successores, findo o anno, continuassem a desobedecer ás constituições pontificias, deixando de as cumprir em todo ou em parte, ficariam excommungados pela excommunhão desde já condicionalmente fulminada. Continuando a despreza-las por outro mês, todo o reino seria posto em interdicto. Finalmente, dada a insistencia naquella rebeldia por mais tres meses, o papa quebrava os laços políticos do estado, absolvendo os vassallos e subditos dos juramentos de fidelidade e obediencia ao rei, e exemptando-os de reconhecerem na minima cousa a sua auctoridade emquanto se conservasse na impenitencia. Em especial o pontifice privava Affonso III, ou

os seus successores, dos padroados da corôa emquanto pesassem sobre elle ou sobre elles o interdicto e a excommunhão. No presupposto, porém, de se executarem as determinações da bulla, pela maneira ahi indicada, isso não bastaria para cessarem absolutamente os seus effeitos. Como a espada de Damocles, ella devia ficar pendendo ameaçadora por cima do throno. Se, prestado o juramento e expedidas as cartas patentes que se exigiam, viesse a quebrar-se qualquer das promessas feitas, sendo requerida a reparação pelo prelado da diocese oude se commettesse a offensa, ou pelo seu vigario na ausencia delle, ou pelo cabido em sé vacante, com a intervenção e assenso de dous outros bispos do reino, e não se obtendo desaggravo, as penas impostas recahiriam sobre o principe culpado. As mesmas censuras se comminavam contra os ricos-homens, conselheiros e ministros actuaes ou futuros, que faltassem ao seu juramento, aggravando-se o castigo para os que pertencessem á ordem clerical com o perdimento de seus beneficios, e com a deshabilitação para obterem algum outro<sup>4</sup>.

Tal foi o resultado da tenaz persistencia de mestre Vicente e dos outros membros do clero, que no meio de tantas difficuldades e revézes não tinham cessado, durante sete annos, de combater contra a corôa. Já, porém, os effeitos do excesso a que Gregorio X chegára na sua indignação contra o rei de Portugal não podiam ser os mesmos das censuras com que Honorio III e Gregorio IX haviam dobrado a cerviz de Affonso II, e com que Innocencio IV expulsára Sancho II do throno. A acção temporal do papado, posto que conservasse ainda apparentemente a mesma energia, começava a ser menos efficaz, porque os espiritos íamse gradualmente irritando das pretensões cada vez mais audazes e frequentes da auctoridade apostolica, e póde-se dizer

1 Ibid.

que a supremacia absoluta do pontificado declinava já do apogeo para o occaso<sup>4</sup>. Entre os principes que se mostraram por esta epocha menos inclinados a ceder ás arrogancias da curia romana, Affonso III distingue-se por uma resistencia mais d'obras que de palavras, ou para melhor dizermos, pela contradicção entre umas e outras. A accusação de dobrez, que os commissarios pontificios e depois o proprio papa lhe lançavam em rosto, é confirmada pelos factos. Quem ouvisse a linguagem que elle empregava durante as cortes de 1273 ácerca das suas intenções relativamente ao clero, mal imaginaria que tudo isso não era mais do que um apparato mentido, e que o papa teria, dentro de dous annos, motivos para o fulminar com todo o peso da sua colera; mas ainda esperaria menos que, depois de um acto de tanto vigor, as cousas ficassem absolutamente no mesmo estado. Foi, todavia, o que succedeu. Affonso III parece ter continuado tranquillamente com os seus barões e ministros na administração do reino. Uma providencia expedida pouco antes desta epocha em favor dos judeus contra a má fé de muitos christãos, que, contrahindo dividas com elles sobre hypotheca, alheavam os bens hypothecados e não pagavam ao credor<sup>9</sup>, prova que Affonso III não receava proporcionar assim indirectamente aos seus inimigos um pretexto para os cargos que delle davam sobre favorecer decididamente os subditos infiéis contra os que pertenciam ao gremio do christianismo.

Ou porque a expedição da bulla em que se continham as terriveis resoluções de Gregorio X se demorasse, ou porque Affonso III soubesse entreter com dilações o enviado que devia intimar-lhe o conteúdo della, é certo que antes

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Guisot, Civilis. en Europe Leç. X. - Hallam, Europe in M. Ag. ch. 6.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Orden. Affons. Liv. 4 tit. 49 § 1. — Neste logar a lei tem a data de 1375. No Liv. das Leis e Post. acha-se com a de 1274. Em ambas as hypotheses ella é posterior á bulla Scire debes.

de se poder chegar ao resultado que o clero esperava, occorreram successos que retardaram o cumprimento das ultimas ameaças de Gregorio X. Havendo voltado a Italia, este morreu em Arezzo (janeiro de 1276), e Innocencio V, que lhe succedeu, apenas occupou a cadeira pontificia quatro meses, seguindo-se-lhe Adriano V, cuja vida ainda foi mais curta, não chegando a sagrar-se por fallecer pouco mais de um mês depois de eleito. Reunidos em Viterbo, os cardeaes elevaram então ao pontificado o bispo de Frascati Pedro Julião ou Hispano, que foi coroado com o nome de João XXI a 20 de setembro deste anno, em cujo decurso quatro individuos successivamente occuparam a cadeira de S. Pedro<sup>1</sup>.

Entretanto sabemos que, durante o curto pontificado de Innocencio V, se achava já em Portugal um franciscano hespanhol chamado Fr. Nicoláo, revestido do caracter de legado do papa<sup>9</sup>. Se tinha vindo em nome de Gregorio X, se do seu successor, ignorâmo-lo. Poder-se-hia, até, suspeitar que os prelados portugueses, havendo obtido na chancellaria romana a expedição da famosa bulla *De regno Portugaliae*, e fallecendo nessa conjunctura o pontifice, houvessem mandado com ella a Portugal um agente seu, que tomando o caracter de delegado apostolico, viesse effectivamente a ser reconhecido como tal por João XXI<sup>3</sup>. Nesta

<sup>1</sup> Raynald, ad ann. passim : Art de Vérif. les Dates Vol. 1 p. 409.

<sup>2</sup> Sobre estes ultimos successos da contenda com o clero vemo-nos obrigados a seguir a auctoridade de Brandão (Mon. Lusit. L. 15 c. 42), de Cunha (Hist. Eccles. de Lisboa P. 2 c. 54, e Hist. Eccles. de Braga P. 2 c. 36), e de A. C. do Amaral (Mem. 5 c. 3 nas Mem. da Acad. T. 6 P. 2 p. 95 nota "a"), que se referem a documentos do cartorio da sé de Lisboa, destruidos provavelmente com os outros do mesmo archivo no terremoto de 1755, e a documentos da sé de Braga, que alli devem ainda existir.

<sup>3</sup> A nossa desconflança estriba-se: 1.º em não se encontrar em Wadingo o menor vestigio da nomeação de Fr. Nicoláo, vestigio que o historiador minórita ou os seus editores não deixariam escapar, se existisse nos archivos do Vaticano ou da ordem: 2.º no modo como se exprime João XXI, o qual, escrevendo ao legado, lhe diz que lhe constara ter elle recebido cartas de In-

ou n'outra hypothese é certo que Affonso III, continuando no seu usual systema, tinha evitado o ouvi-lo, e assim retardára o começo dos prasos fataes que Gregorio X marcára para a imposição do castigo. Elevado à dignidade de supremo pastor o cardeal tusculano, seu antigo subdito, renasciam para elle as esperanças de obter na contenda uma solução mais favoravel. Gil Rebolo, deão da sé de Lisboa e parente do novo papa, era então o principal agente da corôa em Viterbo. As suas cartas, e diz-se que até as do bispo Mattheus<sup>4</sup>, confirmavam as probabilidades dessa mudanca na politica da curia romana, a ponto que, conforme avisava Gil Rebolo, João XXI lhe affirmára que annultaria a infernal constituição de Gregorio X<sup>a</sup>. O bispo Mattheus, cujo procedimento em Italia não parece absolutamente puro da mancha de duplicidade<sup>3</sup>, aconselhava ao mesmo tempo elrei para que escrevesse a Pedro Hispano, congratulando-se com elle pela sua elevação, e deixando submissamente ao seu arbitrio o julgamento da contenda alevantada entre o sacerdocio e o imperio. Escreveu, de feito, Affonso III ao papa; mas, talvez por desconfiar da sinceridade de D. Mattheus, dirigindo-lhe as congratulações do estylo, limitou-se a fallar no essencial do negocio em termos geraes, lançando toda a culpa das violencias, que se lhe attribuíam, aos des-

nacencio V, etc. Se existissem na chancellaria romana taes cartas, o papa diria positivamente que *lhe haviam sido expedidas*, nem modernamente teriam tambem escapado a Wadingo:  $3.^{\circ}$  A inutilidade das diligencias de Fr. Nicoláo até o tempo de João XXI só constou a este por uma relação mandada pelo legado aos bispos portugueses residentes na curia. Pois o nuncio dava conta do negocio aos interessados e não ao pontifice que elle representava ? A aproximação destes factos fundamenta, em nosso intender, a suspeita que apontámos no texto. Consultem-se os fragmentos citados na Mon. Lusit. L. 15 c. 42.

<sup>1</sup> Cunha, Hist. Eccles. de Lisboa l. cit.

<sup>2</sup> Amaral, l. cit.

<sup>3</sup> O bispo de Lisboa, que D. Rodrigo pluta como leal servidor da corôa em Italia, figura nomeadamente na bulla *De regno Portugaliae* entre os prelados que tinham direito a reparações do rei. concertos e á corrupção do clero, que elle, como supremo magistrado, era constrangido a cohibir. Diz-se que, ao receber esta carta, João XXI ordenára ao bispo de Lisboa avisasse elrei de que, pertencendo á sancta sé corrigir o <sup>1</sup> proceder da clerezia, era necessario que o poder civil se contivesse dentro dos limites da propria auctoridade, e que elle, como chefe da igreja, reduziria o clero português, senão a perfeita emenda, pelo menos á moderação, de modo que nem trouxesse embaraços ao governo, nem servisse de escandalo ás outras ordens do estado<sup>4</sup>.

Proximamente ou na mesma conjunctura, em que, segundo se refere, o pontifice dirigia ao rei estas promessas vagas e admoestações secretas, mandava-lhe expedir uma bulla<sup>9</sup>, em cujo preambulo, ao lado das mais vivas expressões de benevolencia para com o seu antigo soberano, apparece todo o descomedimento de vaidade quasi infantil, que, n'um sujeito dos dotes e sciencia de Pedro Hispano, é documento de quanto faltava o sentimento da propria dignidade nos homens de letras daquella epocha, e quanto elles suppunham superior á gloria litteraria o brilho transitorio dos cargos e situações elevadas, que a fortuna ou circumstancias casuaes distribuem cegamente a dignos e a indignos. Ao ler as phrases pomposas do arcediago de Vermuim faz sorrir o desejo, que transparece por todas ellas, de que o monarcha perceba quanto ha grandioso e magnifico no caracter pontifical de que se acha revestido aquelle que foi seu subdito,

<sup>4</sup> Cunha, l. cit.

<sup>2</sup> A bulla Jucunditatis, transcripta nos Annaes de Raynaldo (ad ann. 1277 § 12), não traz data, mas o papa desculpa-se nella de ter demorado o dar noticia directa da sua exaltação a Afonso III, e por isso com probabilidade se pódé suppôr expedida em janeiro de 1277, epocha em que Raynaldo parece colloca-la. Para haver tempo de escrever de Viterbo o bispo Mattheus as cartas que refere D. Rodrigo da Cunha, rescrever elrei, e tornar a escrever o bispo com as insinuações do pontifice, deviam mediar ao menos quatro meses depois da eleição do cardeal tusculano; e assim a carta do bispo de Lisboa coincidiria proximamente com a da bulla. e de que não se esqueça da superioridade da tiara em relação á corôa. Satisfeitos os impetos da vaidade, a linguagem do novo pontifice torna-se politica e sensata. Pede desculpa ao rei de mandar substituir canonicamente por pessoas mais dignas algumas outras, a quem irregularmente se haviam concedido beneficios ecclesiasticos em Portugal, e alludindo apenas á grave contenda que agitava a sua patria, limita-se a recommendar ao principe que se abstenha de offender os ministros do Altissimo, e que, seguindo a estrada da justiça, estenda sobre o clero um braço protector. Termina annunciando a partida de um enviado, português de origem, ao qual o rei poderá tractar familiarmente e patentear tudo aquillo que julgue opportuno revelar-lhe<sup>4</sup>. Nessa extensa carta nada ha que annuncie a intenção de tornar effectivas as severas providencias decretadas por Gregorio X contra Affonso 111. À tempestade parecia desvanecer-se: e comtudo, detida por tanto tempo nos horisontes, ella ía emfim estourar. As seguranças dadas em Viterbo ao deão de Lisboa e a moderada carta do pontifice não eram senão uma astucia para illudir o rei, a ponto de dar audiencia ao minorita Fr. Nicoláo? A serie dos acontecimentos parece auctorisar-nos para assim o pensarmos. Ao passo que ostensivamente a curia romana entrava no caminho da moderação. expediam-se ordens terminantes ao legado para intimar ao monarcha as resoluções tomadas por Gregorio X, e de feito, a 6 de severeiro de 1277 Fr. Nicoláo obteve, emfim, uma audiencia nos paços da alcaçova de Lisboa. Limitou-se esta á apresentação dos diplomas de que o legado se achava munido. Debalde, porém, se repetiram as conferencias durante o mês de março: o seu resultado foi nullo. As injurias distribuidas profusamente na bulla fulminada em 1275, a humilhação para com os seus adversarios, a que esta o con-

<sup>1</sup> Bulla Jucunditatis 1. cit.

demnava, os inconvenientes economicos que forcosamente se haviam de seguir da sua acquiescencia ás pretensões exaggeradas contidas naquelle celebre documento, tudo devia irritar o velho monarcha, aliàs confiado nas promessas que lhe faziam de Roma os seus agentes certificando-o das benevolas intenções do papa. A ultima conferencia foi tempestuosa, e Affonso III não pôde refrear as manifestações de colera e impaciencia<sup>4</sup>. Desenganado da inutilidade dos seus esforcos Fr. Nicoláo resolveu cumprir o que nesta hypothese a bulla determinava. Dirigindo-se á sé, no atrio della, e perante um grande concurso de ecclesiasticos ahi reunidos, fez a publicação solemne das disposições contidas na mesma bulla, cujo transsumpto foi affixado nas portas da cathedral. Depois, sahindo de Lisboa, o commissario apostolico se dirigiu successivamente ás principaes povoações do reino, renovando em cada uma dellas a terrivel ceremonia. Entretanto um successo, que, a suppor bem fundada a confiança que Affonso III punha na benevolencia de João XXI, lhe desbaratava todos os calculos, vinha tornar mais critica a sua situação. O papa morrêra em Viterbo (maio de 1277) esmagado debaixo das ruinas da propria habitação, e ignorava-se quem seria o seu successor, e quaes as intenções deste relativamente ao rei de Portugal. Prevendo os effeitos do procedimento do inflexivel franciscano nos animos populares, e vacillando, talvez, elle proprio ante o espectro da excommunhão imminente, Affonso III expediu um mensageiro á Guarda, onde então Fr. Nicoláo se achava, convidando-o a voltar a Lisboa. Regressou este immediatamente (julho de 1277), e as negociações entabolaram-se de novo<sup>9</sup>. Tinham, porém, decorrido os dous primeiros prasos fataes, em que, segundo o teor da bulla, elrei devia ficar interdicto e depois excommunga-

<sup>4</sup> Amaral, l. cit.

<sup>2</sup> As narrativas de Cunha, Brandão e Amaral, posto que concordem no essencial, diversificam algum tanto na ordem e circumstancias do successo. do. O intuito de Affonso III era saber se, acceitando elle as condições impostas pela curia romana, as censuras em que incorrêra ficariam annulladas, o que parece indicar que os terrores religiosos lhe levavam já de vencida no espirito a natural tenacidade. Diz-se que o nuncio, declarando não se achar auctorisado para absolver o monarcha, affirmava, comtudo, que o recurso ao futuro pontifice sortiria o desejado effeito, e que o arrependimento traria a suspensão das ulteriores penas. Conhecemos sobradamente a altiveza com que os delegados da curia romana costumavam tractar os principes, para suspeitarmos que a linguagem de Fr. Nicoláo não foi tão moderada como a pintam os historiadores<sup>1</sup>, e que á negativa da absolvição se ajunctou a insolencia, ou pelo menos a dureza das expressões. Fosse como fosse, é certo que a resposta do commissario accendeu a indignação do rei e dos seus ministros, que o aconselharam a corresponder com a firmeza á inflexibilidade com que era tractado. O antigo prior dos hospitalarios, e íntimo privado do monarcha, Affonso Peres Farinha, um dos cavalleiros de Hespanha, que mais serviços haviam scito ao christianismo, e que mil vezes na Europa e no Oriente expuzera a vida pela gloria da cruz, era um dos que repelliam com maior energia este implacavel triumphar dos adversarios de Affonso III. Passára entretanto o praso marcado por Gregorio X para o interdicto geral do reino, e aproximava-se aquelle em que, despedaçados os laços sociaes da vassallagem e obediencia, a vingança da igreja devia atirar ao meio do povo o facho da anarchia e da guerra civil. Esta disposição atroz vigorava passados oito meses depois da intimação da bulla, intimação que se verificára, como vimos, a 6 de fevereiro. Assim, a

Esta variedade póde resultar dos documentos que consultaram, ou da diversa intelligencia que lhes deram. Seguimos principalmente Brandão e Amaral, como auctoridades mais seguras.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Brandão, l. cit.

ш.

6 de outubro o nuncio lavrou uma especie de manifesto em que dava por concluida a missão de que se encarregára. Ignorâmos os termos em que foi redigido esse documento; mas a significação delle é obvia<sup>4</sup>. Abrindo o manto de orgulhosa mendicidade, o inexoravel franciscano arrojava sobre o paiz interdicto e amaldiçoado a dissolução politica, e sobre o throno a ultima ruina. Desde aquelle dia, em virtude dos decretos de Gregorio X, todos os deveres de obediencia dos subditos para com o principe haviam expirado.

Nenhumas memorias coevas ou de tempos proximos nos dizem quaes foram os resultados da situação violenta a que as cousas tinham chegado, mas os poucos monumentos dessa epocha lançam clarões transitorios e tristes sobre os ultimos tempos do reinado do ambicioso successor de Sancho II. Sabemos que, durante o anno de 1277, se atearam em Portugal guerras civís, e que entre os diversos bandos se travaram sanguinolentos combates. Tal foi o de Gouvêa, onde de um dos lados pereceu Gil Vasques, sobrinho do celebre Martim Gil, e do outro muitos cavalleiros, escudeiros e peões<sup>2</sup>. A intervenção de um membro da linhagem de Soverosa naquellas contendas não tornaria plausivel a suspeita de que os velhos odios civís, que a deposição de Sancho II creára, ardiam ainda debaixo das cinzas? Não é crivel que a situação de Affonso III, analoga á de seu irmão em 1245,

<sup>1</sup> Tanto A. C. do Amaral, como Brandão, que parece terem examinado (sobre tudo o ultimo) o documento de Braga, onde se menciona o manifesto a que alludimos, dizem pouco ácerca delle, e nenhum observa a coincidencia do periodo decorrido de 6 de fevereiro a 6 de outubro com o dos oito meses assignalados na bulla *De regno Portugaliae*, no fim dos quaes se devia verificar a especie de deposição indirecta de Affonso III, fulminada na mesma bulla.

<sup>2</sup> Chronic. Conimbric., na Esp. Sagr. T. 23 p. 338. — L. Velho das Linhagens, nas Prov. da Hist. Geneal. T. 1 p. 183. — Nobil. attrib. ao C. D. Pedro, Tit. 25. — Brandão (Mon. Lus. L. 15 c. 45) lembra-se de dous outros combates mencionados no Nobiliario (T. 30 e 68); mas posto que, pelos cavalleiros que nelles entraram, quadrem com esta epocha, não se lhe podem attribuir com certeza.

suscitasse as idéas de vingança reprimidas por tantos annos? Que faltava, emfim, para se renovarem as sceuas em que o actual monarcha fizera um assaz deshonroso papel? Na apparencia, só faltava um conde de Bolonha. Se, porém, na realidade os tumultos que agitaram o reino nos fins do reinado de Affonso III se ligam, como é provavel, com as audazes sentencas do minorita Fr. Nicoláo, outras circumstancias havia agora, além da falta de um chefe, que tornavam mais difficil a tentativa de derribar o rei. Os raios da curia romana, sem serem de desprezar, tinham em trinta annos perdido parte da força que no tempo de Sancho II ainda conservavam, e por outro lado faltava no solio pontificio um homem do caracter absoluto e energico de Innocencio IV. Accrescia que Affonso III, não levando por certo vantagem ao irmão em esforço militar, demonstrára, por muitos actos do seu longo reinado, uma grande superioridade de talento politico e de firmeza de vontade, dotes mais necessarios ainda nas discordias civís do que o valor de soldado. Por ultimo, longe de se achar sem filhos como Sancho II, tinha um herdeiro da corôa entrado na idade de homem, o qual acharia bastantes affeições no paiz para poder oppôr-se aos que tentassem esbulha-lo da herança paterna. Contava, de feito, o infante D. Dinis mais de dezeseis annos nos fins de 1277, e, se acreditarmos um historiador nosso, havia quem intendesse dever elrei associa-lo ao poder 1. É certo, porém, que dentro de poucos meses (junho de 1278) o successor da corôa foi rodeado de uma côrte de vassalles e officiaes, e dotado com preciosas alfaias e com uma renda annual de quarenta mil libras, partindo immediatamente de Lisboa, segundo parece, para visitar o reino<sup>2</sup>. Opprimido pelos annos

<sup>1</sup> Brandão (Fr. Franc.), Mon. Lusit. L. 16 c. 14.

<sup>2</sup> Doc. da G. 13 M. 9 n.º 23, e M. 11 n.º 9 no Arch. Nac. Propriamente estes dous documentos constituem um só, de que Fr. Francisco Brandão publicou uma parte no App. 5.º da 5.ª P. da Mon. Lusit. e ainda mais pela doença, vergando debaixo do peso das censuras que moralmente o acabrunhavam, Affonso III lancára sobre os hombros, ainda pouco robustos, do filho o encargo da administração, embora os negocios fossem expedidos em seu nome, e em tudo o mais reservasse para si as prerogativas reaes<sup>4</sup>.

No seu leito de dôr, o rei de Portugal ministrava um . exemplo memoravel da terribilidade da justiça divina. Quando nesses tristonhos e afflictivos dias, que ás vezes vem de longe presagiando o morrer, ou nas vigilias de dolorosas noites, o seu espirito volvesse aos tempos em que com o ouro ou com o ferro disputava ao irmão uma corôa vilipendiada; em que as maldicções da igreja marchavam na vanguarda dos seus soldados, e feriam implacaveis a desgraça e a lealdade; quando elle, tambem agora maldicto, tambem declarado inhabil para exercer o imperio, contemplasse toda a negrura do proprio procedimento, deviam as angustias do remorso fazer-lhe mais de uma vez esquecer as da enfermidade. Nesta situação, a memoria do passado forçosamente contribuíu para se lhe abbreviar a existencia, e os terrores da morte para se lhe aggravar o padecer. Não resta, porém, o menor vestigio de que Affonso III désse mostras exteriores de fraqueza. Depois de um interregno de seis meses, em novembro de 1277, os cardeaes tinham eleito papa Nicoláo III, e não consta que por parte de Portugal se fizesse diligencia nerante o novo pontifice para pôr termo áquella situação vio-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> No manifesto de D. Dinis contra seu filho D. Affonso, dis-se:  $u \dots el-$ rey D. Affonso jasia em uma cama, que se nom podia levantar, de guisa que desque *lhi deu a terra*, nom viveu elrey D. Affonso mais de nove meses n: G. 13 M. 11 n.º 12 no Arch. Nac. N'uma conjunctura em que a D. Dinis importava negar a parte que tivera no governo vivendo scu pae, é positiva similhante confissão. Ao lado, porém, desse facto estú o outro de figurar Affonso III em todos os actos, digamos assim, officiaes, como governando exclusivamente, e expedindo-se ainda em seu nome um diploma 15 dias antes-de fallecer (L. 1 de Aff III f. 161 v.).

lenta, ou que os profugos prelados ousassem voltar ao reino. As relações de um paiz interdicto e de um principe excommungado com a sé romana deviam ser assaz limitadas, e Nicoláo, ou entrctido com os negocios d'Italia, ou persuadido de que não era possivel levar mais longe, com certeza de bom resultado, as tentativas contra o poder civil, limitouse a impedir que as sés vagas de Portugal fossem provídas por influencia do rei. Assim, tendo fallecido em Italia o bispo da Guarda, Fr. Vasco, Nicoláo III transferiu para esta diocese (dezembro de 1277) um certo Fr. João, da ordem dos minoritas, e bispo auxitano ou de Guadix<sup>4</sup>. Promovido ao cardinalato pouco depois (março de 1278) o arcebispo, mais nominal que effectivo, de Braga, Ordonho<sup>2</sup>, o papa se apressou a dar-lhe successor. Foi elle Fr. Tello, tambem franciscano e ministro da sua ordem em Castella<sup>5</sup>. Nenhuma, porém, destas chamadas eleições foi reconhecida em Portugal senão depois da morte do rei, quando o seu successor tractava já de chegar a um accordo com o clero por meio das concessões, que opportunamente teremos de mencionar<sup>4</sup>.

Deste modo passou o anno de 1278. O novo anno trouxe a Affonso III a certeza de que se aproximava o seu ultimo dia. Combatido incessantemente pelos temores que a vizinhança do tumulo lhe engrandecia, a sua obstinação decla-

<sup>4</sup> Bulla In dispensatione (9 kal. januar. pontif. 1 Nicol. III) apud Wading. Annal. Vol. 5 Reg. Nicol. III n.º 4.

<sup>9</sup> Ughelli, Ital. Sacr. Vol. 1 col. 235. - Macedo, Lusit. Purpur. p. 99.

<sup>3</sup> Bulla *Militanti* apud Wading. l. cit. n.º 5. Esta bulla foi expedida a 8 d'abril de 1278, e Ordonho havia sido transferido para Frascati, e feito cardeal a 12 de março (Macedo l. cit.).

4 Cunha (Hist. Eccles. de Braga P. 2 c. 39) só achou memorias de Fr. Tello nos archivos daquella sé desde 1280 em diante. Existem, porém, alli e em outros archivos desde junho de 1279 (Mon. Lusit. L. 16 c. 21. — Dissert. Chronol. T. 5 p. 151). Em maio ainda se conservava Fr. João da Guarda fóra da diocese, e confiscados os rendimentos das mitras dos prelados ausentes (Bulla *Vacante*, em Wadingo no Regest. cit. n.º 18).

rou-se, emfim, vencida. A 17 de janeiro a intensidade do mal chegára a ponto, que o rei se julgava agonisante<sup>4</sup>. Cha-. mando então á sua presença Durando d'Evora, unico bispo que seguia a côrte, dous conegos da mesma sé, vigarios da diocese de Lisboa, e dous frades, o prior dos dominicos e o guardião dos franciscanos, o rei moribundo declarou solemnemente perante elles e perante os seus conselheiros e ministros, que, posto fosse a sua intenção, havia muito, dar o juramento que delle exigiam, e obedecer aos mandados apostolicos, resalvando os direitos do reino e de seus filhos e vassallos, agora queria jurar sem reservas nem condições. Então um dos dous vigarios de Lisboa lhe tomou o juramento sobre o evangelho, na conformidade daquella declaração, obrigando-se o infante D. Dinis, que assistia a essa triste scena, a cumprir as promessas que seu pae não pudesse realisar. Depois d'isto D. Estevão, antigo abbade de Alcobaça, deu a absolvição ao moribundo, lavrando-se em seguida um instrumento daquelle acto, que se auctorisou com os nomes dos individuos presentes<sup>2</sup>.

A hora extrema, porém, do aterrado monarcha ainda não batêra, e a sua agonia tinha de ser mais dilatada, vindo a fallecer só passados vinte dias, a 16 de fevereiro<sup>3</sup>. Mestre Vicente e os outros membros do clero foragidos em Italia, bem como os seus parciaes, teriam razão de regosijar-se com a noticia deste acontecimento. Não só estavam livres do seu tenaz adversario, mas tambem viam-uo descer ao tumulo, arrependido e humilhado pela confissão solemne de que fora vencido.

Assim acabou Affonso III. Obtendo a corôa por meios

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> "in articulo mortis constitutus ": Doc. na Mon. Lusit. L. 15 c. 47. <sup>3</sup> Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> "Era MCCCXVII.<sup>a</sup> feria 5.<sup>a</sup> 16.<sup>o</sup> die februarii defecit dominus rex Portugalie et Algarbii, ante galicantulum ": Doc. da G. 19 M. 14 n.<sup>o</sup> 3 no Arch. Nac. — Chronic. Conimbric. na Mon. Lusit. L. 15 c. 47.

pouco generosos e honestos, no exercicio do poder supremo forcejára, todavia, por mostrar que não era indigno de o exercer. Na guerra menos illustre que o irmão, e na paz menos previdente que o pae, reuniu, comtudo, os dotes de um e d'outro em gráo eminente. A feição mais distincta do seu caracter parece ter sido uma obstinação astuta, que não excluía a indulgencia excessiva para com os valídos, principalmente para com aquelles que o haviam ajudado a chegar á brilhante situação de rei. O seu reinado, como se deduz da anterior narrativa, e como teremos ainda occasião de conhecer mais claramente, foi uma epocha de verdadeiro progresso social, em que se dilatou a civilisação, e a classe popular fez importantes conquistas. Embora em relação ao clero o seu procedimento, visto a certa luz, se possa taxar d'ingrato, é certo que nos actos que deram origem a tantos aggravos havia da sua parte um pensamento que o absolvia, a organisação da fazenda publica. Se, finalmente, uma ou outra vez durante o seu governo a oppressão tomou o logar da justiça pelo que tocava aos povos, elles deviam perdoar esses impulsos de tyrannia ao principe que abríra ás municipalidades as portas das assembléas politicas do paiz, chamando-as assim a constituirem um dos corpos do estado, e habilitando-as para pugnarem collectivamente a favor dos seus foros e liberdades.

. 2 • • • Z ; ; ; • · . • ` • ¥

## LIVRO VII.

## A SOCIEDADE.

PRIMEIRA EPOCHA.

. , • . .

## LIVRO VII.

## PARTE I.

Considerações sobre o estudo da historia social. — Falsa idéa que predomina ácerca da população da Hespanha christan nos seculos immediatamente anteriores á fundação da monarchia portuguesa. — Causas do erro. — Caracter da lucta entre a conquista mussulmana e a reacção néo-gothica. — Differenças e similhanças dessa lucta comparada com a conquista wisigothica. — Situação e historia dos mosarabes. As suas migrações forçadas e voluntarias explicam o rapido incremento da população leonesa. Vestigios e effeitos dessas migrações pelo nosso territorio durante o seculo XI e ainda durante o XII. — Elemento sarraceno. A sua acção directa mui pouco sensivel até o reinado de Affonso VI. Adquire então novas forças. Limitações deste facto. — A população judaica. — As colonias frances. — Resumo.

No decurso da narrativa que tecemos nos seis precedentes livros, o leitor viu despregar a tela dos successos politicos occorridos em Portugal desde os primeiros dias da infancia deste paiz até a epocha em que, obtido o seu completo desenvolvimento territorial, elle se póde considerar como chegado á idade viril. A sua tarefa no grande lavor da reacção anti-mussulmana estava terminada nos fins do reinado de Affonso III, as pretensões de supremacia da coróa de Leão perfeitamente esquecidas, e a especie de vassallagem á tiara papal, posto que ainda lembrada ás vezes na curia romana como effectiva, era já em Portugal uma pura tradição historica. Interiormente, embora nas instituições e costumes da nação se revelasse a sua origem leonesa, tanto umas como outros tinham sido assaz modificados para constituirem uma

autonomía diversa, e o proprio idioma, commum outr'ora á Galliza, se alterára bastante para formar uma lingua á parte, que o progresso da civilisação ía aperfeiçoando e dilatando, ao passo que a linguagem galliziana, abandonada na côrte dos successores de Affonso VI pela castelhana, e fallada apenas n'uma provincia da vasta monarchia de Leão e Castella, não obstante ser ainda usada nas canções dos trovadores, se reduzia a obscuro dialecto. Além destas e de outras circumstancias, que caracterisam de um modo evidente a individualidade portuguesa desde o meado do seculo XIII, o desenvolvimento economico e politico do paiz, que transluz na historia do reinado de Affonso III, bastaria talvez para nos indicar a existencia de uma sociedade energica e robusta, que já não fôra facil incorporar e delir na grande sociedade castelhana, herdeira primogenita, e principal representante da monarchia néo-gothica, obscuramente nascida nas serranias das Asturias.

Chegados, pois, á epocha em que Portugal constituido definitivamente, e seguro na sua absoluta independencia vae entrar, digamos assim, na idade de homem, cumpre quē, parando por um pouco, lhe examinemos a estructura interna no primeiro periodo de existencia. Mais de uma vez, na continuação da nossa narrativa, será a indole da sociedade, os seus principios constitutivos, o systema da sua organisação quem nos explique a acção deste povo, tão pouco importante territorial e numericamente, no progresso da civilisação da Europa; quem nos de razão, pela vida interior, da sua vida exterior; quem nos faça perceber a resistencia insuperavel, que durante sete seculos elle tem offerecido á assimilação com o resto da Peninsula hispanica. Os factos, porém, de ordem social, que determinam e caracterisam diversamente o modo de ser do paiz e explicam a sua vida externa nas diversas epochas, não são mais do que modificações de factos analogos anteriores, que subindo de geração

em geração vem prender-se nas primitivas instituições e nos primitivos costumes. Sem conhecer estes (até onde as trevas da idade média e o frequente silencio dos monumentos o permittem), aquelles factos intimos seriam quasi sempre obscuros, muitas vezes incomprehensiveis, e por consequencia obscura e incomprehensivel a razão dos successos que constituem a vida exterior do paiz. Esquivava d'antes a historia essa difficuldade buscando explicações aos acontecimentos políticos, ora em prodigios do céo, ora em prodigios de heroismo ou de intelligencia individual, explicações na verdade commodas, mas que não bastam á fria experiencia e á severa incredulidade dos nossos tempos.

Estas considerações, todavia, são as menos fortes para perscrutarmos a indole social do paiz. O estudo da organisação de qualquer estado é sempre de per si, e independente da influencia que exerce na apreciação dos acontecimentos politicos, de grave importancia. É-o sobretudo nesta epocha, em que as nações da Europa, dolorosamente pungi-das pelo incompleto ou vicioso da sua organisação, se agitam convulsas buscando novas condições d'existencia. No meio desse grande lavor do genero-humano, que ora se manifesta em luctas da intelligencia, ora em combates sanguinolentos das multidões, tem-se interrogado os seculos; temse pedido com ardor ás gerações extinctas a revelação, digamos assim, do seu organismo; tem-se inquirido com particular interesse a balbuciante infancia dos povos modernos. As revoluções politicas do ultimo meio seculo acompanham no seu progresso os progressos admiraveis, que no mesmo periodo tem feito a sciencia da historia. Na apparencia são dous phenomenos de diversa ordem, mas na realidade homogeneos, concatenados. Na indagação do bom ou do verdadeiro, a consciencia humana não fica satisfeita emquanto não completa a certeza que dá a razão pela certeza que dá a auctoridade. Depois da analyse a synthese : depois da de-

monstração o dogma. Rebellando-se por toda a parte, não só contra a idéa exclusiva da unidade, representada politicamente pela monarchia pura, mas também contra o mechanismo das sociedades affeiçoadas por ella e para ella, o espirito humano precisa de mais alguma cousa do que a sanceão do raciocinio. Busca nos tempos remotos uma origem para o facto actual, e pedé-lhes que ajunctem á obra da geração presente a auctoridade das gerações extinctas. Frouxos ou quebrados os laços da sociedade política, indaga por outra parte como em circumstancias analogas, e luctando não só com a desorganisação, mas tambem com a barbaria, as nacões da Europa souberam aproveitar os elementos de ordem contidos nas ruinas do imperio romano, e o principio activo e vivaz da liberdade germanica, e puderam definitivamente constituir-se. E na verdade a transição do mundo antigo para o moderno, protrahindo-se por phases successivas através de muitos seculos, offerece ampla materia de estudo no meio das nossas transformações; porque nesse thesouro de longas e custosas experiencias podemos hoje achar a solução de mais de um problema político e desenganos saudaveis para evitarmos escolhos em que nossos avós naufragaram. Colligir esses factos, que constituiram o desenvolvimento e a vida collectiva dos povos, é o mister principal da historia; porque, ordenados e expostos, a convertem n'uma sciencia util pela sua applicação ás graves questões que abalam os fundamentos das sociedades modernas.

É sobre tudo com este ultimo intuito, que procuraremos delinear agora a situação interna de Portugal na primeira epocha da sua historia. Persuadidos de que as nobres aspirações da liberdade, e os instinctos da ordem e da paz vão, como os descendentes das mais illustres linhagens, descubrir a sua origem nas trevas desses tempos primitivos, folgaremos de que o leitor possa, como nós, ver ahi documentos que fortifiquem a sua fé no progresso humano, e que não o deixem desalentar e descrer no meio desta agitação da Europa que se renova, agitação na verdade tumultuaria e dolorosa, mas ainda assim inferior ás procellas que rodearam o berço e a infancia das nações.

Ordinariamente ao lermos nos nossos historiadores ou chronistas a narrativa da reacção christan contra a conquista mussulmana no territorio chamado Portugal, onde uma torrente de homens armados, transpondo o Douro e depois o Mondego e o Tejo, vae gradualmente encurtando no Gharb do Andalús o dominio sarraceno até o arrojar para além do Guadiana, o complexo dos variados acontecimentos, que constituem esse grande facto, representa-se-nos na imaginação como a lucta de dous povos, cada um dos quaes, compacto e homogeneo em si, busca, não a posse que dá o triumpho, mas uma existencia exclusiva sobre o solo disputado. Imaginâmos que o homem do evangelho e o homem do koran só podem encontrar-se com a espada em punho ou com a lança em riste; que de parte a parte não ha que esperar accordo, treguas, misericordia; que nem sequer a injuria, voando de um para outro lado no campo da batalha, é entendida; porque tanto para os guerreiros godos, como para os guerreiros sarracenos, a linguagem do inimigo é tão estranha e selvagem como a sua crença é impia; que o odio destas duas raças, immenso, inextinguivel, cavou um abysmo entre ambas; que o soldado, passando as sempre incertas fronteiras, que a sorte da guerra muda de anno para anno, ás vezes de dia para dia, e lançando-se em algara ou correria nocturna através dos campos e aldeias, póde embeber o ferro no primeiro peito com que topar, sacudir o facho do incendio sobre a primeira seara e sobre o tecto colmado

da primeira choupana que vir alvejar nas trevas. São o sustento e o abrigo do infiel maldicto: a compaixão não seria só insensata, seria criminosa. A crueldade é pia, a atrocidade é sancta. Tracta-se de anniquilar os inimigos de Deus. Vencedor remiu seus peccados; vencido ganhou a palma do martyr. Para achar o céo basta combater e assolar. Á gloria da vida ou da morte conduzem todos os caminhos.

Tal é a idéa que resulta dos successos historicos á luz a que os antigos historiadores os viram; idéa falsa, em parte por incompleta, em parte por uma errada apreciação dos factos, em parte, finalmente, pela omissão voluntaria ou ignorancia destes.

É innegavel que, bem como no resto da Hespanha, nos territorios que constituem hoje o nosso paiz, as guerras dos seculos XI e XII entre os christãos e sarracenos têm nesses tempos e ainda mais nos seculos anteriores, um caracter de grandiosa fercza e de heroismo tenaz, que incitam a imaginação a exaggerar a realidade, e a esquecer que a historia deve contemplar, não impassivel, mas sobranceira, a poesia dos actos humanos, para poder attribuir-lhes a sua significação verdadeira. Fascinados pelo espectaculo do enthusiasmo religioso, que sobresahe naquella dilatada lucta, esqueccram-se os historiadores de que ao lado delle existiam as outras paixões humanas, dobradamente violentas n'uma epocha de barbaria, e de que estas paixões convertiam a cada passo ao indifferentismo ou á incredulidade, não da intelligencia pervertida, mas da ignorancia bruta, as crenças ardentes; esqueceram-se de que a ambição do poder, a vingança, o orgulho, o temor, a cubiça ou, emfim, outro qualquer dos numerosos affectos humanos, contrastando e subjugando o fervor da crença, quebravam a unidade social dada pela idéa religiosa, e creavam em contradicção com ella relações e laços que se estribavam em interesses e affinidades politicas. Fôra escusado adduzir aqui de novo provas do fa-

cto. Sobejas encontrou o leitor na precedente narrativa. Basta que lhe recordemos as allianças dos émires mussulmanos com os leoneses em odio dos seus correligionarios durante o reinado de Affonso VI, e as aventuras do celebre Cid, combatendo sempre, ora os christãos á frente dos sarracenos, ora estes á frente daquelles, esquecendo e recobrando com singular facilidade o ardor pela gloria da cruz. Ainda rejeitando as fabulas que cercam a memoria do famoso condottiere castelhano<sup>4</sup>, elle é, digamos assim, o symbolo da idéa contraria á que predomina nas historias modernas daquellas eras, a repulsão illimitada entre os sectarios das duas religiões adversas. No proprio Portugal, já desmembrado de Leão, a liga de Affonso Henriques e de Ibn-Kasi<sup>2</sup> nos ministra um exemplo de quão facilmente a politica ou as paixões faziam esquecer, por uma parte a identidade de crença, por outra os odios religiosos. Assim, não raramente se via o cavalleiro christão pelejando ao lado do mussulmano contra o defensor da cruz e contra o crente do

<sup>1</sup> Havendo nós fallado (Vol. 1 Introducç. Divis. III ad fin.) mui de passagem no Cid Ruy Dias, uma das personagens mais notaveis da Peninsula nos fins do seculo XI, o leitor póde encontrar ácerca delle noticias na obra de Risco La Castilla y lo mas famoso Castellano, onde vem impressa a antiga chronica do Cid (Historia Roderici Didaci campidocti), que lhe façam sentir vivamente a tendencia de fusão política entre os dous grupos de adversarios, os christãos e os sarracenos. Masdeu, na critica desta chronica (Hist. Crit. d'Esp. T. 20 p. 147 e segg.), que o Sr. Schaefer (Gesch. v. Span. 2 B. S. 397) qualifica em parte, e com razão, de hypercritica, pretendeu indirectamente inculcar que esse notavel monumento fôra forjado talvez pelo P. Risco. Podemos asseverar o contrario. Em 1846 tivemos nas mãos o mas. original, que remonta pelo menos ao seculo XIII, e acaso ao fim do XII. Foi-nos conflado pelo erudito antiquario allemão o Sr. Heyne, na sua volta de Hespanha, em cujos archivos acabava de fazer largos estudos, e que o comprára a um belforinheiro francez, o qual o adquiríra, não sabemos de que modo, na vandalica destruicão dos mosteiros de Hespanha (vandalica lá como cá). A pouca demora do Sr. Heyne em Lisboa, não nos permittiu confrontar miudamente o mss. com a edição de Risco. Fique ao menos aqui esta memoria de um monumento precioso que a Peninsula perdeu, provavelmente para sempre.

<sup>2</sup> V. Vol. 1 L. 1 p. 359 e segg.

ш.

11

islam. A batalha de Zalaka, em que trinta mil sarracenos combatiam da parte do rei de Leão e Castella, ao passo que numerosos esquadrões de cavallaria christan defendiam os estandartes do almoravide Iussuf<sup>4</sup>, é um dos successos que melhor nos fazem sentir quão facilmente se transpunha a barreira interposta entre as raças contendoras. Assim tambem achamos mencionado sem estranheza nas memorias coevas, ou quasi coevas, o haver Affonso VI admittido ao seu leito a sevilhana Zaida, pretendendo depois que o filho da mulher sarracena reinasse na Hespanha christan, o que provavelmente se houvera verificado se o infante Sancho não perecesse na batalha d'Ucles<sup>2</sup>.

A explicação destes e de innumeraveis factos analogos não é, porém, excessivamente difficil. Na lucta que resultára da conquista arabe e da reacção goda, repetiam-se os phenomenos ordinarios de todas as conquistas. Como as aguas dos grandes rios ao romperem das fózes e ao encontraremse com as do oceano, a principio as repellem e são por el-las repellidas, depois remoinham travando-se, até que se vão compenetrando, e diluindo umas nas outras, do mesmo modo nas migrações guerreiras de um povo que se precipita sobre o solo habitado por outro povo, é terrivel o primeiro embate. As duas nacionalidades repellem-se absolutamente, e as repugnancias de indole, de lingua, de habitos manifestamse com energia feroz; mas pouco a pouco a tendencia natural para a assimilação entre os homens que se acham em contacto vae surgindo. Foi deste modo que os sarracenos e leoneses começaram a sentir que os seus adversarios cram seus similhantes, capazes de bons e de máos affectos; puderam apreciar a sua civilisação, compararem-na com a propria, e avaliarem mais ou menos imperfeitamente a mutua superioridade ou inferioridade. Esta comparação não tar-

<sup>2</sup> Ibid. p. 185 e segg.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> V. Vol. 1 Introd. Divis. III ad fin. p. 180.

dou a influir nas duas civilisações, a modifica-las; e no decurso do tempo, no meio das guerras e devastações, ou da servidão e dominio, nasceram e multiplicaram-se as relações benevolas entre os dous povos, embora continuassem a dividi-los sempre as idéas geraes de diversidade de origem e de fé, e a emulação de predominio.

Quem lé seguidamente os chronistas contemporaneos que memoraram as phases da grande lucta entre christãos e sarracenos, desde a invasão destes até a epocha em que Portugal se desmembrou de Leão, sente, não nas rapidas indicações de um ou de outro successo, n'uma ou n'outra phrase desses rudes historiadores, mas no complexo dos factos coevos que cada um delles refere, e que talvez em parte presenciou, e na linguagem e estylo do escriptor um como reflexo das idéas e affectos que dominavam a raça hispanogoda para com os mussulmanos. Nas paginas de Isidoro de Béja, que testemunhára os horrores da invasão e víra perccer o imperio wisigothico, sobresahe o tom da amargura. do desalento, do terror, apropriado ao quadro de assolação e ruinas que delinêa: nos chronicons, porém, de Sebastião de Salamanca, e de Sampiro, e na chronica de Albaida (seculos IX e X) apparecem nos factos referidos e no tom do narrador, naquelles um certo enthusiasmo feroz, neste um phraseado insultuoso ou odiento quando allude aos mohametanos, formulas que tambem não raro se repetem nos documentos dessas eras<sup>4</sup>. Ao terror succedêra o odio, desde que a reacção, começada obscuramente nas Asturias, se dilatava com frequentes victorias. Os seculos IX, X e XI são o periodo da grande lucta, até que a balança pende, emfim, contra o islamismo. Então sente-se que a tensão dos espiritos

11 \*

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Denominados barbaros n'um documento de Affonso I, de 740, os mussulmanos são equiparados á peste n'outro de Affonso II, de 812 (Esp. Sagr. T. 37 App. 3 c. 7). Muitos exemplos analogos se poderiam citar, que revelam o odio profundo das duas populações naquella epocha.

afrouxou no batalhar contínuo de tantos annos; e nas allusões dos documentos, no estylo dos escriptores, nos factos que narram, a irritação, a mutua malevolencia conhece-se que abrandou muito; que está em parte mais nos labios do que no coração. As relações amigaveis, que tão frequentemente se estabelecem entre os chefes das duas raças, as usanças, os costumes, e ainda as instituições que tem passado de uma sociedade para outra, mostram-nos que, apezar da opposição das crenças, da emulação do dominio, dos rios de sangue vertido, as duas raças se modificaram ao contacto uma da outra, e que no estudo da posterior historia de qualquer dellas é necessario não esquecer a acção da sociedade rival para avaliar e entender devidamente as respectivas condições d existencia.

Fôra por influencias analogas, que, em tempos anteriores, a sociedade hispano-romana, resultado já de uma fusão mais antiga, se incorporára na sociedade germanica dos godos. Aquelle facto tinha sido, porém, mais completo, principalmente porque ao predominio dos barbaros não succedêra a reacção dos vencidos, porque entre uns e outros havia, geralmente fallando, a mesma crença religiosa, e emfim, porque na epocha em que os wisigodos fizeram assento na Hespanha, os seus costumes e indole estavam já em parte alterados pela civilisação romana. Assim a divisão primitiva dos dous povos se caracterisa na diversidade da jurisprudencia e a sua fusão posterior na identidade della. Durante o VI seculo em que o imperio wisigothico se fixou definitivamente na Peninsula, conservando apenas uma limitada porção dos vastos territorios das Gallias, os conquistadores regiam-se pelos seus costumes tradicionaes reduzidos em todo ou em parte a escripto desde o tempo d'Eurico (466 a 484), e os hispano-romanos pela lei romana (*lex romana*) compilada em 506, e conhecida nos escriptores modernos pela denominação de Breviario de Aniano ou de Alarico. No meiado,

porém, do seculo VII as duas raças achavam-se já assimiladas bastante para se estabelecer uma legislação commum a ambas, ordenada no chamado Codice ou Livro das Leis, ou dos Godos, e depois Foro dos Juizes, o celebre codigo wisigothico, onde as diversas instituições barbaras e romanas vieram encontrar-se e modificar-se, e onde as derradeiras distincções legaes entre vencedores e vencidos foram a final abolidas<sup>1</sup>. Estes dous phenomenos capitaes na historia do direito na Hespanha são apenas a manifestação de duas situações sociaes diversas. A promulgação do Breviario ao lado das tradições de jurisprudencia barbara significa-nos que os dous povos convivem, não incorporados pela mão de ferro da conquista, mas juxta-postos: a de um codigo commum revela pelo contrario que o seculo e meio de existencia decorrido desde os reinados de Eurico e de Alarico até os de Chindaswintho e de Recessintho, não se passou em vão. As leis que equiparam as duas raças em direitos e deveres, que excluem a invocação de gualquer jurisprudencia não contida no codigo nacional, que sanccionam a união das familias de origem hispano-romana com as de origem gothica<sup>9</sup> são effeito e não causa: são o resumo de um grande lavor social, e não meios buscados pelos principes para fundarem a unidade politica.

O que se passava na Peninsula durante a lucta dos sarracenos e leoneses, tinha, portanto, analogia até certo ponto com essa incorporação mais ou menos completa, e que ainda

<sup>1</sup> Eichhorn, Deutsch: St. u. R. Gesch. I B. S. 216 (ediç. de 1843). — Savigny, Roemisch. Recht. in Mitt. I B. § 69, II § 13-24. — Lembke, Gesch. von Span. 1 Theil 2 Abth. 3 B. 1 cap. — Guizot, Civilis. en Fr., Leç. 10-11. — Marina, Ensayo, § 19 e segg. — As idéas de Masdeu (Hist. Crit. de Esp. T. 11 § 42 e segg.) sobre as leis gothicas d'Eurico e dos seus successores, sobre o Breviario e sobre o Codigo wisigothico são assas inexactas e confusas. O que ácerca desta materia se lê em Romey (Hist. d'Esp. P. 1 c. 18 sect. 3) excede-o, porém. em inexacção e em obscuridade. Teremos de voltar mais detidamente a este assumpto em logar opportuno.

<sup>2</sup> Leg. Visig. L. 2 Tit. 21 8 e 9, L. 3 Tit. 1 l. 2.

teremos de considerar debaixo de diverso aspecto. Davamse, porém, entre uma e outra epocha, entre um e outro fa-cto differenças profundas. A influencia mutua das duas sociedades christan e mussulmana era inevitavel; comtudo. agora clla procedia de diverso modo. O natural antagonis-mo de leoneses e arabes aviventavam-no, além da opposição de crenças, posto que não intolerantes, exclusivas, o absolutamente estranho dos respectivos idiomas, o batalhar contínuo de guerra interminavel, e a inteira separação de terri-torios. Entre os godos e os hispano-romanos não houvera nenhuma destas antinomías. Pela força irresistivel de uma civilisação superior os vencidos tinham imposto gradualmente aos vencedores a sua lingua, embora corrompendo-a. Subju-gada pelos wisigodos toda a Hespanha, a guerra havia ces-sado, e só ficára a malevolencia passiva de uns e o imperar sem contradição de outros, relações odiosas e forçadas que não podiam resistir largamente á frequencia e intimidade do tracto: não fôra, emfim, o paiz que se dividíra entre as duas raças por provincias ou regiões, mas o solo que se retalhára, tomando para si os godos duas terças partes das propriedades, e deixando aos antigos habitantes um terço<sup>4</sup>. Faltando, porém, estas circumstancias importantes que tanto haviam contribuido para formar a nacionalidade hispano-goda a accão mutua das racas sarracena e leonesa era muito menos activa e rapida. Restava a superioridade relativa das duas civilisações, cuja influencia reciproca é innegavel. Se, por exemplo, os sarracenos excediam os leoneses na industria, no luxo, na cultura das letras, e ainda no seu systema ad-ministrativo c fiscal, os leoneses excediam-nos a elles nas doutrinas moraes filhas de uma religião mais perfeita, no pundonor cavalleiroso e nas instituições politicas, em que a nunca esquecida tradição da liberdade germanica fazia um notavel contraste com o despotismo turbulento, que pesava

<sup>4</sup> Ibid. L. 10, Tit. 1, l. 8 e 16.

sobre os arabes hespanhoes, e que parece talhado para os povos de origem semitica. Era por estas e outras vantagens particulares que as duas nações rivaes influiam uma na outra, e que, ás vezes, para explicar os factos da civilisação entre nós, será necessario recorrer á historia da civilisação dos arabes.

O principal vehiculo para a introducção de diversos elementos da cultura sarracena na grande familia leonesa, foi uma parte da população da Peninsula, que, pertencendo pela convivencia, pelos costumes, e até ás vezes pelos laços de sangue á sociedade mussulmana, pertencia pela religião e pelas leis civís á hispano-gothica. Fallâmos dos mosarabes, cuja especial influencia na organisação primordial da mouarchia portuguesa não tem sido apreciada. Limitando-se á averiguação dos successos políticos e militares, os historiadores só conheceram superficialmente ou de todo ignoraram a existencia dos mosarabes, cuja intervenção na lucta apenas era, em geral, ou indirecta ou passiva, mas cuja acção na sociedade civil não deixa por isso de ser indubitavel.

A invasão da Hespanha pelos mussulmanos não foi uma conquista d'exterminio. Fizemo-lo sentir no rapido bosquejo que traçámos dos seculos immediatamente anteriores á fundação da monarchia. Como acontece em todos os tempos, a passagem dos invasores ficava assignalada pelo sangue e pelas ruinas na proporção da resistencia; mas até nas povoações onde mais tenaz a haviam encontrado, os mussulmanos nem sempre acompanhavam a victoria com inutil carnificina. Depois de uma longa e audaz opposição aos vencedores, o chefe godo Theodemiro, desbaratado nas planicies de Lorca, ainda obteve fazer com Abdelaziz, o filho de Musa, uma composição vantajosa. Theodemiro foi reconhecido, por um tractado, principe dos territorios das modernas provincias de Valencia e Murcia, que tão ousadamente defendêra, acceitando o régulo godo a supremacia do kalifa. Aos christãos

seus subditos se assegurou a conservação dos bens e a livre profissão do christianismo, obrigando-se os novos senhores da Hespanha a respeitar-lhes os logares sagrados e o sanctuario domestico. O tributo, que em compensação exigiram, foi moderado e proporcional ás riquezas dos individuos<sup>1</sup>. Durante o maior fervor da conquista a norma do proceder dos generaes mussulmanos nas outras provincias da Peninsula fora a que deixára estabelecida o propheta para taes casos, e na reducção de uma grande parte dellas, os habitantes das povoações mais notaveis ficaram na posse pacifica dos seus bens sujeitando-se ás condições do islam. Consistiam estas em igualar o que abraçava a religião do koran aos mussulmanos de origem, e em proteger plenamente o que se conservava fiel a religião da sua infancia, uma vez que pagasse os tributos territoriaes e de capitação estabelecidos para os infiéis<sup>9</sup>. A cubica ou a violencia individual offendia ás vezes na realidade este justo c prudente systema, mas os chefes buscavam logo atalhar taes desconcertos. Abdelaziz-ben-Musa, Ayub e os demais governadores da Hespanha tractaram quasi sempre benevolamente os hispano-godos. O kalifa Omar-ben Abdelaziz recommendava, apenas concluida a conquista, que se respeitasse por toda a parte o culto christão, o que se cumpriu á risca durante a severa administração de El-Horr; e se qualquer émir, ou mais violento ou mais frouxo, practicava ou deixava practicar contra elles vexames, não tardava a substitui-lo outro, que punha remedio ao mal, e que até certo ponto fazia esquecer aos vencidos o sentimento da nacionalidade perdida<sup>a</sup>.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Este tractado, que se acha na Bibliotheca de Casiri (Vol. 2 p. 105) e em outros auctores, lè-se, vertido em português pelo arabista Fr. João de Sousa, nas Memor. de Litterat. Port. T. 7 p. 67 nota 11.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Conde, P. 1 c. 16. — Lembke, 2 Th. 1 B. 4 cap. — Gayangos, El-Makkari, Vol. 1 p. 103, 398 nota 27.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Conde, P. 1 c. 20 e segg. — Isidor. Pacens. (edição de Sandoval) p. 14 e segg. — Lembke, l. cit. c. 1.

Assim, ao passo que as almas mais nobres e energicas se acolhiam ás montanhas intractaveis das Asturias, para ahi formarem o obscuro nucleo de uma nova monarchia christan, a grande maioria dos godos, longe de abandonar os seus lares, se resignava ao dominio dos invasores. Os chronistas, fallando da conquista sarracena, pintam-nos a população christan, a bem dizer, anniquilada, e salvando-se apenas desse grande cataclysmo algumas tenues reliquias nas serranias do norte, reliquias de que pullula depois a raça gloriosa destinada a libertar de novo a Hespanha do jugo do islamismo<sup>4</sup>. Deste modo tradições inexactas puzeram os factos a uma luz falsa. A historia dos refugiados nas Asturias é por muitos annos a de um successo obscuro e excepcional, emquanto a dos mosarabes é na realidade a historia da raça hispanogoda. Podendo professar publicamente a sua religião, protegidos pela auctoridade publica, conservados no uso-fructo dos seus bens a troco de tributos, na verdade aggravados pela cubiça dos émires, mas que gradualmente se foram alliviando, os povos, que, porventura, não achavam mais duro o governo dos estranhos, do que o era antes da batalha do Guadalete o dos seus chefes naturaes, não deviam sacrificar todas essas vantagens, a um vago sentimento d'independencia. Isto é o que transparece a cada instante no meio das exaggerações dos escriptores christãos (quasi todos pertencentes á ordem sacerdotal) ácerca das barbaridades dos infiéis, e até por entre os encarecimentos de alguns historiadores arabes, que pensavam exaltar a gloria dos guerreiros do islam carregando a mão no quadro da sua ferocidade<sup>9</sup>.

<sup>1</sup> Lucas de Tuy (L. 3 ad fin. e L. 4 *in principio*) leva até onde é possivel neste ponto a exaggeração novelleira. Rodrigo de Toledo quasi que segue o mesmo rumo, dedicando um capitulo especial (De Rebus Hisp. L. 3 c. 22) a amplificações rhetoricas sobre a materia. Não fallamos de outros escriptores mais recentes, onde os factos se acham completamente desfigurados.

<sup>2</sup> Isidoro de Béja compara (c. 36) a destruição feita na Hespanha pelos arabes á ruina de Troya, de Jerusalem e de Babylonia, e á perseguição dos

Não queremos dizer com isto, que durante o primeiro impeto da conquista se não practicassem os horrores ordinarios nestes combates de nações contra nações, ou que a tyrannia dos émires e walis e dos outros officiaes publicos não amargurasse muitas vezes a existencia dos vencidos; mas cumpre examinar nos monumentos arabes se essas tyrannias não pesavam ao mesmo tempo, mais ou menos duramente, sobre a população mussulmana, que pouco a pouco foi crescendo, não só pelo seu desenvolvimento natural, como tambem pelas migrações d'Africa. Se dérmos, de feito, á rudeza dos tempos, á fórma despotica da administração, e ás paixões humanas a parte que lhes cabe na historia das violencias practicadas na Peninsula durante o dominio sarraceno, acharemos, talvez, que nunca systematicamente se abusou tão pouco do absurdo direito de conquista; nunca a tolerancia se associou de um modo tão singular com o enthusiasmo religioso.

Esta tolerancia, que procedia da indole do islamismo, das suas maximas, digamos assim, canonicas e civís, não se limitou na Hespanha á concessão de seguirem em silencio a propria crença os habitantes avassallados pela espada do islam, nem ainda á de celebrarem publicamente os seus ritos<sup>4</sup>: manifestou-se tambem no respeito ás instituições dos

<sup>4</sup> Na España Sagr. T. 10 p. 245 e segg. se podem ver colligidas muitas especies sobre a plena liberdade de culto dos mosarabes.

christãos em Roma nos primeiros seculos do christianismo. Elle proprio, porém, se encarrega de nos conservar a memoria dos émires que protegeram quasi sem excepção os vencidos, e de celebrar a memoria de El-Horr e sobre tudo a de Iahia-ben Salema, severos vingadores das injurias feitas aos christãos pelos ministros sarracenos. Por outra parte, emquanto o historiador arabe Ar-razi (Rasis) nos pinta a população inteira de Toledo expulsa por Tarik e a cidade povoada só pela guarnição mussulmana (Casiri Vol. 2 p. 320), lemos em Isidoro de Béja (c. 49) que ahi continuava a existir não só população christan, mas até bispo e cabido, tendo-se deixado na cidade para o culto dos vencidos sete igrejas, entre as quaes a cathedral (Esp. Sagr. T. 3 p. 262 e 263). Poderiamos accrescentar muitos outros factos especiaes, que contradizem as expressões genericas dos historiadores, se não devessemos passar tão rapidamente por este assumpto.

vencidos e á sua propriedade. Segundo a jurisprudencia mussulmana, pago o tributo predial (karadji) e a capitação (djzihed), os christãos eram conservados na posse das terras que cultivavam; e posto que, por certa distinccão subtil. se considerasse o senhorio dírecto dellas como uma especie de reserva pia vinculada em beneficio dos fiéis, os possuidores do dominio util só delle vinham a ser privados quando deixavam de cultiva-las<sup>1</sup>. Além do beneficio deste principio geral, os hispano-godos continuaram a reger-se pelas suas leis civís<sup>9</sup>, conservando não só as jerarchias ecclesiasticas na ordem sacerdotal, mas tambem as distincções nobiliarias. Fosse por peitas ou por natural indulgencia, é certo que os christãos, durante o governo de alguns dos primeiros émires, obtiveram ainda maiores franquezas do que as pactuadas na occasião da conquista, e se depois ellas se reduziam de novo ás estipulações primitivas, reparava-se tambem logo qualquer quebra feita nestas em damno dos vencidos. Não sendo possivel alevantar de subito mesquitas para o culto · do islamismo, os arabes haviam consentido em deixarem aos hispano-godos um certo numero de templos cedendo-se-lhes outros<sup>5</sup>. Durante o governo do émir El-Haitham, ou dos scus antecessores, este pacto nem sempre fora estrictamente observado. Algumas igrejas haviam sido roubadas ao culto dos nazarenos; mas ao mesmo tempo elles tinham edificado

<sup>1</sup> Schaefer, Gesch. von Span. 2 B. S. 155. — Worms, Recherches sur la constitution territoriale de la propriété dans les états mussulmans, cit. na Histd'Espagne de Rosseeuw St. Hilaire, T. 3 p. 100 e 101 (ediç. de 1844).

<sup>2</sup> "Neminem — diz o Pacense, fallando do governo de Okbah — nisi per justitiam *propriae legis* damnat. » Na carta 9 de Alvaro de Cordova (Esp. Sagr. T. 11 p. 151) allude-se não só aos condes dos christãos, mas aos seus juizes particulares. Iguaes allusões se encontram no *Memoriale Sanctorum* de Eulogio (L. 3 c. 16), no Vol. 4 da Hisp. Illustrata, p. 301.

<sup>5</sup> "The conquerors of Andalus imitated the conduct of Obeyd Ibnu-l-jerrah and Khaled Ibnu-l-Walid, in dividing with the christians the churches of the subdued cities ": Ar-razi, apud El-Makkari L. 3 c. 2, versão de Gayangos Vol. 1 p. 217.

outras de novo, o que é indicio da abastança e dos recursos desses homens, que as chronicas nos pintam como espoliados e reduzidos á miseria extrema. Encarregado da administração da Hespanha, para remediar os desconcertos que ahi occorriam, Abderrahman-Ben-Abdallah (730), mandando derribar os novos templos dos christãos, restituiu-lhes aquelles que lhes pertenciam, fazendo assim executar á risca os tractados<sup>4</sup>. Exemplo notavel desta lealdade dos sarracenos em cumprir as obrigações contrahidas para com os povos subjugados, é uma anecdota que nos conservou Ar-razi. Quando o fundador da dynastia ommyada, Abderrahman el-Dakhel, se viu pacifico dominador do Andalús, quiz erigir o esplendido monumento que ainda hoje subsiste, chamado a mesquita de Cordova (784). Era o logar escolhido para a fundação uma antiga igreja gothica, oude na occasião da conquista, talvez pela amplidão da fabrica, o sanctuario mussulmano se puzera ao lado do sanctuario nazareno<sup>2</sup>. Como para a nova obra da mesquita cumprisse tomar o terreno occupado pela igreja, o poderoso Abderrahman convocou as pessoas principaes entre os christãos de Cordova, propondolhes a venda do templo: recusaram. Insistiu o émir nas rogativas, offerecendo avultadas sommas: cederam por fim, com a condição de lhes ser permittida a reedificação de uma igreja, que jazia em ruinas fóra dos muros da cidade, recebendo além d'isso as quantias offerecidas pelo émir, que alguns historiadores elevam à somma de cem mil dinars<sup>3</sup>.

Se a narrativa de Ar-razi resume n'um facto caracteristico a tolerancia religiosa dos principes sarracenos, e o seu respeito ás convenções juradas, a biographia de dous illus-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Conde, P. 1 c. 24.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ar-razi (l. cit.) attribue a juncção dos dous cultos sob o mesmo tecto a terem sido destruidas todas as outras igrejas de Cordova quando a cidade foi tomada. Contra essa affirmativa está o testemunho mais antigo e insuspeito de Eulogio (Memor. Sanctor. L. 3 c. 3).

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Ar-razi, ibid.

tres mosarabes de Saragoça, escripta por penna insuspeita, nos offerece um quadro não menos curioso de tolerancia civil. Algumas phrases das actas dos sanctos Voto e Felix bastam para nos fazer adivinhar qual era a situação da antiga nobreza wisigoda sob o jugo estrangeiro. Esse jugo devia ser bem leve para individuos, a quem os recentes dominadores consentiam viver rodeados de clientes e servos, no meio da opulencia e do luxo; a quem deixavam aberta a carreira da gloria militar, e que podiam entregar-se aos passatempos da veação, recreio quasi exclusivo dos homens de guerra em epochas semibarbaras. A historia dos dous mancebos pareceria referir-se á epocha mais brilhante da monarchia wisigothica, se o pio hagiographo se houvera esquecido de nos advertir que ella pertencia ao periodo do *cruel* dominio dos arabes<sup>4</sup>.

Seja qual for o systema politico adoptado por um povo conquistador em relação aos conquistados, as duas sociedades, como já dissemos, compenetram-se mais ou menos, e as duas civilisações modificam-se mutuamente. O que ha mais progressivo em qualquer dellas dilue e ás vezes apaga o que na outra era mais rude e bronco. Superiores nas letras, possuindo uma lingua incomparavelmente mais culta que os wisigodos, dotados de costumes mais luxuarios, de maior urbanidade no tracto, e accrescentando a isto a brandura para com aquelles que a sorte das armas puzera á sua mercê, os arabes viram dentro em pouco os homens hispano-godos irem-se amoldando aos seus habitos e idéas, salvas as crenças religiosas, ultima cousa que as nações abandonam, e em

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> « Tempore quo saeritia arabum.... Caesar-augustam.... subjugaverat, in praefata urbe duo constiterant fratres.... Votus.... Felix. Hi inter rabida paganorum degentes commercia nimis affluebant divitiis, erant que milites strenuissimi.... Votus venatui cervorum aprorumque.... crat deditus.... Venditis namque patrimoniis, praediis quoque ac vincis omnibusque supellectilibus, servis et ancillis libertate donalis, etc. »: Acta Voti et Felicis. Esp. Sagr. T. 30 p. 401 e 402.

que, além d'isso, embora os dominadores não o reconhecessem, os vencidos lhes levavam vantagem. No seculo immediato á conquista a influencia da civilisação mussulmana havia produzido nestes os seus naturaes effeitos. Os costumes nacionaes estavam obliterados, e as novas gerações transformadas. Os engenhos mais brilhantes engolfavam-se no estudo da litteratura oriental: a philosophia, as sciencias e a poesia arabicas arrastavam todos os espiritos, e até o latim barbaro, a lingua escripta dos hispano-godos, se perdia, esquecida no meio das pompas e elegancias do arabe. Trajos, modos, usanças, tudo quanto constituia a vida exterior, era sarraceno<sup>4</sup>. Alguns levavam a imitação a ponto de admittirem ceremonias, que os collocavam apparentemente na cathegoria de mussulmanos<sup>2</sup>. Por outra parte a tolerancia destes chegára ao ultimo auge. Limitadas no principio a um certo numero, as igrejas e mosteiros multiplicavam-se por toda a parte, e as antigas parochias ornavam-se e accrescentavam-se com os primores da arte oriental<sup>5</sup>. Provídos em

<sup>1</sup> Alv. Cordub., Indic. Lumin. (na Esp. Sagr. T. 11 p. 273 — 5). No fim do *Indiculo*, Alvaro delinêa o quadro desta transformação dos mosarabes, quadro muitas vezes citado. O que nos resta a accrescentar é que o proprio Alvaro, o mais instruido dos adversarios da cultura arabe, frequentemente mostra nos seus escriptos a decadencia profunda desse latim grosseiro, de cujo esquecimento se queixa. Sobre o estudo da lingua arabica pelo proprio clero veja-se Eulogio, Memor. Sanctor. L. 2 c. 1, 2 e 12. — Não admira, por isso, conforme a affirmativa do auctor do *Indiculo*, que entre mil mosarabes apenas houvesse um capaz de escrever em latim barbaro uma simples carta de cumprimento. Consulte-se, emfim, Flores, Esp. Sagr. T. 10 p. 260 e segg.

<sup>2</sup> "Dum, enim, circumcisionem, ob improperantium ignominiam devitandam, .... cum dolore etiam non modico corporis exercemus »: Alv. Cordub., Ind. Lum. l. cit. — Esta circumstancia de se circumcidarem os christãos mosarabes, acha-se mencionada ainda no seculo seguinte pelo auctor da vida de João de Gorze, que adiante havemos de citar.

<sup>3</sup> "Unde libenter a cultoribus ejusdem vatis, inter regni eorum privilegia fidei christianae sinimur gestare vexillum, quasi eorum patientiae sit deputandum quod inter ipsos sine molestia fidei degimus ": Memor. Sanctor. L. 1 § 23. — «.... ecclesias nuper structas (750 a 788) .... et quicquid novo cultu in antiquis basilicis splendebat, fuerat que, temporibus arabum, rudi formationi adjectum ": Id. L. 3 c. 3. Lemos formationi em logar de formatio-

cargos civís, admittidos ao serviço militar, para o qual preparava os mais nobres a educação recebida nos paços do kalifa de Cordova<sup>4</sup>, nas exterioridades os hispano-godos só se distinguiam pela differença dos logares onde adoravam a Deus. A voz do almuadden, chamando os moslems á oração, misturava-se com a do sino que annunciava aos nazarenos a hora das solemnidades do culto<sup>a</sup>. Dirigindo-se á basilica o bispo perpassava pelo iman que se encaminhava para a mesquita: o presbytero cruzava com o mohhadi; e n'um dos dous templos, ou contiguos ou proximos, o psalmista entoava os hymnos do ritual gothico, emquanto no outro o alime ou ulema invocava na chotba as bençãos do ceo sobre o kalifa. Finalmente os consorcios frequentes entre individuos de duas racas<sup>5</sup> preparavam a fusão completa dellas, a qual se teria talvez verificado, se a diversidade de crenças não lhe houvera posto a ultima barreira. A intolerancia de uma parte do sacerdocio christão, e o zelo excessivo de algumas almas ardentes trouxeram irritações e odios, que degeneraram em perseguição. Posto que descripta com as mais negras tintas pelos escriptores ecclesiasticos, esta não parece ter sido tão · violenta como elles pretendem inculcar. Entendiam os perseguidos, que era ao mesmo tempo um dever e um direito seu irem aos tribunaes e ás mesquitas vomitar injurias contra o propheta do islam. Os juizes, obedecendo á lei, puniam então de morte os que, sem provocação, assim insultavam a crença dominante. Até aqui, apezar das apologias d'Eulogio e de Alvaro a favor daquelles que consideravam

ne, que Morales leu; porque á architectura wisigothica é que se podia chamar *rude* em comparação da arabica. Veja-se tambem sobre a edificação de novos mosteiros o L. 2 c. 2 do Memorial.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ibid. c. 2, 3, 15, etc. — Aymonius, De Translatione Martyr. § 10 e 15 (Esp. Sagr. T. 10 p. 519, 521).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Eulogii Apologeticus na Hisp. Illustr. T. 4 p. 314. — Esp. Sagr. T. 11 p. 318.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Memor. Sanctor. L. 2 c. 8 §§ 1 e 7.

como martyres, e concedendo que houvesse excesso no rigor das leis, não é possivel accusar os magistrados sarracenos de tyrannia. Por fim a intolerancia indomavel dos provocadores despertou intensa indignação no animo dos provocados, e o islamismo, que tinha o poder e a força, passou uma ou outra vez os limites do justo e legitimo, confundindo alguns innocentes com os culpados<sup>1</sup>, e esquecendo-se de que o maximo numero de mosarabes de todas as condições e jerarchias desapprovava o proceder dos seus correligionarios, que não só corriam á morte, mas acarretavam sobre os homens da mesma raça e da mesma crença a animadversão dos mussulmanos, por actos que, segundo as regras da prudencia humana, eram altamente reprehensiveis.

As oppressões, porém, maiores ou menores, que pesaram sobre a população christan do imperio ommyada durante os ultimos annos do kalifado de Abderrahman II e os primeiros do seu successor Mohammed, ou nunca tiveram a intensidade que se pretendeu inculcar, ou cessaram em breve. Os prelados, o clero inferior, a nobreza e os magistrados christãos corriam espontaneamente aos tribunaes sarracenos para protestar contra esse fervor de enthusiasmo, que taxava • de crueldade os senhores da Hespanha, porque não consentiam aos vencidos que affrontassem a sua crença no meio das praças e dentro dos proprios templos<sup>2</sup>. Este procedimento da maioria dos christãos, sensato se o julgarmos humanamente, devia produzir o seu effeito no espirito de Mo-

<sup>1</sup> O que dizemos no texto é o que resulta em summa do *Memorial* dos Sanctos e do *Indiculo*. Apezar da paixão com que escreviam, os dous apologistas dos martyres de Cordova habilitam-nos para dar desconto ás suas exaggerações, ainda sem ouvir os adversarios.

<sup>9</sup> « Nonnè ipsi qui videbantur columnae, qui putabantur ecclesie petrae, qui credebantur electi, nullo cogente, nemine provocante, judicem adierunt, et in praesentia cynicorum, imò epicureorum, Dei marlyres infamaverunt? Nonnè pastores Christi, doctores ccclesie, episcopi, abbates, presbyteres, proceres et magnali, haereticos eos esse publicè clamaverunt? » Alvari Indicul. § 14.

## LIVRO VII --- PARTE I.

hammed, que, havendo expulso do paço os christãos mosarabes, e privado até dos soldos os que eram cavalleiros, poucos annos depois os chamava de novo ás fileiras do exercito, ou os empregava no seu particular serviço, sem curar de opiniões religiosas<sup>4</sup>. Por outro lado a repressão parece haver contido os mais turbulentos no seu zelo exaggerado pela propagação das verdades evangelicas e pela confutação do mohametismo. No meiado do seculo X, durante o governo do celebre Abderrahman III, os mosarabes tinham geralmente adoptado idéas mais moderadas, ou, se quizerem, mais tibias, e viviam em relações assaz pacificas com os seus compatricios de diversa origem e fé<sup>2</sup>.

Assim a população de origem hispano-goda, que continuára a habitar nas provincias do Andalús, ou Spania, como eram geralmente designados pelos christãos os territorios do imperio de Cordova, longe de diminuir devia crescer na successão de dous ou tres seculos, segundo as leis ordinarias do desenvolvimento humano, ao lado das colonias de origem asiatica e africana, que a conquista e dominio sarraceno haviam trazido d'além do Estreito e accumulado progressivamente na Hespanha. É a associação destes dous elementos que póde explicar de modo satisfactorio como no decurso de guerras dilatadas e assoladoras com a monarchia das Asturias e com os outros estados christãos estabelecidos succes-

<sup>1</sup> Memor. Sanctor. L. 2 c. 16, L. 3 c. 1. — Aymonius, De Translatione Martyr. L. § 10, 13 na Esp. Sagr. T. 10 p. 519 e 521.

9 « legibus nos propriis uti non prohibemur.... diligentes christianitatis viderint observatores, colunt et amplectuntur, simul ipsorum convictu delectantur.... Pro tempore igitur, hoc videmur tenere consilii, ut quia religionis nulla infertur jactura, caetera eis obsequamur, jussis que eorum in quantum fidem non impediunt, obtemperemus n: Vita B. Joannis Abb. Gorziensis c. 13 § 122.: Acta Sanctor., XXVII Februarii. Era assim que pensava o bispo de Cordova naquella epocha, e porventura o christão Recemundo que exercia uma alta magistratura na côrte de Abderrahman (ibid. § 128). O ultimo capitulo da vida de João de Gorze é quasi tão importante para a historia dos mosarabes no seculo X. como as obras de Eulogio e Alvaro para a do antecedente.

ш.

177

12

sivamente na parte oriental da Peninsula, esta se não converteu n'um deserto. De feito os mosarabes, no meio das invasões, das mudanças repetidas de dominio, dos fossados e algaras, eram forçosamente os que menos padeciam nessas transições politicas violentas, nessas devastações repetidas. Nas povoações situadas pelas variaveis fronteiras das duas nações, e que não raro recebiam dentro do mesmo anno, ora o jugo dos kalifas hespanhoes, ora o dos reis leoneses, os mosarabes, pelo seu duplicado caracter social, podiam facilmente accommodar-se a qualquer dos dous dominios. Os sarracenos eram homens que fallavam a mesma lingua, vestiam os mesmos trajos, e com quem tinham semelhança de habitos, tracto antigo, e até relações de familia. Por outra parte, entre elles e os leoneses existiam a identidade de origem e de religião, a communidade das leis que regulavam os direitos e deveres civís, e emfim as tradições saudosas das glorias da antiga patria gothica. E se aos mosarabes era facil accommodar-se a um ou a outro senhorio, tudo devia incitar os guerreiros, quer do islam, quer do evangelho, a respeitarem a vida, a honra e a propriedade desses, que não podiam reputar verdadeiros inimigos.

Começada por um punhado de foragidos, estreitada em curtissimos limites, obrigada a viver sempre com as armas na mão, e por consequencia mais pastora que agricultora, a população da primitiva monarchia de Oviedo, sumida, digamos assim, nas brenhas asturianas, era forçosamente na sua origem assaz tenue, tenuissima em relação aos mosarabes. Reduzida á condição das tribus selvagens e guerreiras, o seu desenvolvimento devia ser lento como é o destas em todos os tempos e em todos os logares. Ajudados, porém, pelo esforço e pela fortuna, os reis de Oviedo dilataram gradual-. mente o ambito dos seus dominios. Meio seculo apenas depois da conquista sarracena, Affonso I, aproveitando os elementos da reacção colligidos naquelles asperos desvios, lancava-os, ora para o sueste, ora para o sudoeste, c repellia as forças sarracenas que estanciavam pela provincia, a que hoje chamamos Castella-Velha, e pela Galliza. Na rapida narrativa destes successos os monumentos conservaram-nos um facto notavel. Passando á espada os mussulmanos, que não puderam evitar com a fuga o cahir-lhe nas mãos, o rei asturiano fez recolher aos territorios, onde a independencia wisigothica se havia salvado, a população christan dessas devastadas provincias<sup>1</sup>. Este facto, que devia repetir-se nas ulteriores correrias, explica ao mesmo tempo o rapido incremento da monarchia de Oviedo, e as difficuldades insuperaveis que o poderoso imperio de Cordova achou depois para cmprehender uma campanha decisiva contra a perigosa resistencia, que se erguêra contra o seu predominio absoluto. O novo estado, ao passo que se fortalecia com o desenvolvimento artificial da população, lançava ás vezes em volta de si, como defensa e barreira, uma cincta de desertos. Mas estes homens, que vinham mais ou menos forçadamente incorporar-se com os godos das Asturias, tendo vivido por annos no meio dos arabes, deviam ter alterado até certo ponto os seus costumes, e se não eram ainda senão imperfeitamente mosarabes, na significação rigorosa que se liga a este vocabulo<sup>2</sup>, haviam por certo experimentado o influxo da ci-

<sup>1</sup> Depois de enumerar as cidades da actual Castella Velha, de Leão, Galliza e Portugal que Affonso I tomou, Sebastião de Salamanca accrescenta : « omnes quoque arabes occupatores supradictarum civitatum interficiens, christienos secum ed patriam duxil » (Esp. Segr. T. 13 p. 48%). Mortos os sarracenos, e obrigada a população christam a recolher-se ás Asturias verificava-se necessariamente o que affirma a chronica de Albaida, isto é, que todos esses territorios ficaram ermos (ibid. p. 451). O monge albeldense limita no Douro a despovoação feita por Affonso I, e a sua auctoridade, como um pouco mais antiga, deve ser preferida á de Sebastião de Salamanca.

<sup>9</sup> Sobre a significação da palavra mosarabe, a que se tem dado as etymologias mais extravagantes, veja-se o que dissemos a p. 54 do 1.º Vol. e as observações de Casiri (T. 2 p. 18), a que ajunctaremos aqui a grande auctoridade do Sr. Gayangos «.... The spanish word mozarabe, which has no other origin than de arabic musis'rab, meaning a man who tries to imitate or to vilisação sarracena, que por esse facto começou a actuar mais ou menos na monarchia asturiana, a bem dizer desde o seu berço. Fallando de Aurelio, o immediato successor de Affonso I, os historiadores coevos mencionam uma lucta entre os senhores e os servos, lucta em que os ultimos momentaneamente rebellados foram, emfim, reduzidos á anterior servidão<sup>4</sup>. Quem podiam ser estes servos senão os numerosos colonos de territorios vinte vezes mais dilatados que as bravias gandras das Asturias, constrangidos pouco antes a abandonar os seus lares para irem viver sujeitos a uma soldadesca infreue<sup>2</sup>? A existencia de homens de condição servil entre os foragidos das Asturias, em tão avultado numero que lhes désse brios para se rebellarem contra a casta guerreira, seria incomprehensivel sem essa migração forçada da epocha de Atfonso I.

Apezar da submissão dos colonos trazidos para as Asturias, os tenues vestigios historicos que nos restam daquellas epochas, ácerca dos dous reinados seguintes de Silo e Mauregato, revelam-nos a preponderancia do elemento mosarabe. Silo, diz o monge de Albaida, teve paz com os sarracenos por causa de sua mãe<sup>3</sup>. Que indica isto senão que a mãe de Silo era arabe, e seu pae provavelmente um desses godos nobres, que, sujeitos ao dominio mussulmano, se haviam enlaçado com as filhas dos conquistadores, enlaces de que tantos exemplos subsistem, principalmente no Memorial de Eulogio? Mauregato, diz-nos o bispo de Salamanca, era fi-

become an arab, in his manners and language, and thongh he may know arabic, speaks it like a foreigner ": El-Makkari (Notes) Vol. 1 p 420.

<sup>1</sup> "Eo regnante, scrri dominis suis contradicentes, ejus industria capti in pristina sunt servitute redacti": Chron. Albeld. Esp. Sagr. T. 13 p. 451. Sebastião de Salamanca (ibid. p. 483) chama-lhes *libertini*, e falla positivamente de uma revolução armada.

<sup>2</sup> «Exceptis castris cum rillis et viculis suis », accrescenta Sebastião de Salamanca tendo mencionado as cidades, cujos habitantes Affonso 1 fez recolher ás Asturias.

<sup>3</sup> "Cum Spania ob causam matris pacem habuit »: Chron. Albeld. I. cit.

lho de Affonso I. mas havido de uma serva. Privando fraudulentamente do throno seu sobrinho Affonso, eleito rei pelos chefes godos, elle se apossou da corôa 4. A elevação de Mauregato, o filho da mulher serva, que expulsa o escolhido dos nobres successores dos companheiros de Pelagio, e conserva paz inalteravel com os sarracenos, é, quanto a nós, outro signal evidente de que os colonos preponderaram ainda outra vez no meio da casta guerreira. Pela morte de Mauregato esta parece recobrar a supremacia na eleição de Bermudo, que abandona em breve o throno ao moço Affonso, o eleito dos condes ou senhores godos. A idéa de reacção violenta contra a conquista mussulmana triumpha logo. É que predomina de novo o elemento social que a representa. Affonso II estabelece em Oviedo um simulacro da capital wisigothica de Toledo, e restaura as antigas jerarchias da corte e da igreja. O pensamento dos primeiros foragidos das Asturias, vacillante durante alguns annos, fixa-se emfim, e as tendencias de assimilação política com os sarracenos, trazidas pelas migrações mosarabes, começam a afrouxar até desapparecerem definitivamente nos dous seguintes seculos<sup>2</sup>.

Um dos successos, que caracterisam não só a importancia da população mosarabe ou quasi mosarabe da nova monarchia de Oviedo, mas tambem as estreitas relações della com os homens hispano-godos, que continuavam a viver sob o tolerante dominio dos émires e kalifas de Cordova, é a introducção da heresia de Felix de Urgel entré os christãos das Asturias. Um velho veneravel, Elipando, bispo de Toledo, é quem pela sua influencia faz adoptar por muitos os erros de Felix; é a elle a quem se dirigem os sacerdotes astu-

<sup>1</sup> Chron. Sebast. 1. cit.

<sup>2</sup> A lenda ácerca do tributo das donzellas pago por Aurelio e por Mauregato aos sarracenos, a qual já se encontra em Lucas de Tuy (Hisp. Illustr. T. 4 p. 74) e em Rodrigo Ximenes (L. 4 c. 7) é, quanto a nós, um mytho tradicional, que symbolisa as tendencias de fusão nos fins do seculo VIII, e a preponderancia transitoria do mosarabismo. rianos nas suas apologias da doutrina catholica; é a elle principalmente que combatem<sup>4</sup>. A historia desta heresia mostranos que a acção moral dos prelados, que residiam entre os mussulmanos, era efficacissima para com os povos sujeitos á corôa de Oviedo. Sem o mosarabismo esta acção não seria facil d'explicar: por elle, pelos laços que uniam os subditos christãos dos principes arabes e os dos reis das Asturias, é, porém, intelligivel e clara a influencia religiosa dos chefes de uma igreja que, á luz politica, era rigorosamente estrangeira.

Não proseguiremos em indagar como e quando, durante os seculos IX e X, novas migrações mosarabes vieram sobrepôr-se á primeira e mais notavel, ordenada por Affonso I. Pertence este trabalho (que deve mostrar muitos successos, principalmente da ordem social, sob um aspecto não menos novo que verdadeiro) aos historiadores de Leão e Castella. A nós baste-nos um facto. É a rapidez com que progride a povoação desses desertos, que Affonso o catholico dilatára entre si e as fronteiras mussulmanas. Ainda um seculo não era passado depois da sua morte, e já Ramiro I levantava na Galliza um exercito com que invadia a principal provincia da monarchia, a de Asturias, rebellada contra elle<sup>9</sup>; Ordonho repovoava Leão, Astorga, Amaia e Tuy<sup>3</sup>; e Affonso III, seguindo o exemplo de seu pae e de seu avô, depois de alargar os limites permanentes dos proprios estados até a moderna Beira-alta, e de transportar, digamos assim, a faixa dos desertos para o sul dos montes Herminios<sup>4</sup>, distribuia habitantes christãos pelas cidades mais notaveis dos

<sup>5</sup> Ibid. - Chron. Albeld. I. cit.

4 « Istius victoria Cauriensis, Egitaniensis et caeteras Lusitaniae limites, gladio, et fame consumptae, usque Emeritam alque freta maris eremavit, et destruxit » : Chron. Albeld. l. cit.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> No T. 5 da España Sagrada se acham colligidos os monumentos relati-

vos a esta questão religiosa, que não vem ao nosso intento historiar aqui.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Chron. Sebast. l. cit.

territorios de Leão e Astorga, e d'entre o Minho e o Mondego, ou reedificando-as ou expulsando dellas as tribus sarracenas<sup>4</sup>. Comparando a extensão da monarchia de Oviedo na segunda metade do seculo VIII, conforme o que se póde deduzir dos monumentos coevos ou mais proximos, com a que achamos ter adquirido nos fins do IX, sente-se a impossibilidade de que as colonias sahidas daquelle ambito tão circumscripto, pudessem de per si só bastar á repovoação destas vastas provincias, tanto mais que a existencia das cidades presuppõe a de uma população rural em torno dellas, população de que por toda a parte, ao menos nos monumentos relativos ao territorio do nosso paiz, se acham desde esta ultima epocha frequentes e não interrompidos vestigios.

Assim é indispensavel presuppôr que vendo a monarchia asturiana, a principio desordenada e vacillante, dilatar-se e constituir-se, restaurando mais ou menos completamente as tradições do imperio wisigothico, uma parte dos homens de raça hispano-goda que haviam dobrado a cerviz ao jugo estrangeiro viriam, apezar da tolerancia mussulmana, incorporar-se n'uma sociedade embora mais rude, mas para a qual os attrahiam grandes affinidades. A nobreza, os animos turbulentos e guerreiros, todos aquelles, que, ou o amor da propriedade, ou circumstancias especiaes não prendiam ao solo da Spania, tinham um incentivo poderoso para preferirem viver sob o sceptro dos reis de Oviedo. Este incentivo era o da religião. Em epochas de vivo crer a tolerancia não bastava ao christianismo, pelo menos ao christianismo das imaginações mais ardentes. Este precisava de dominar; attribuía a si. como vimos, o direito de verter a injuria e a maldicção sobre a memoria do propheta de Mekka. O desejo das represalias contra esse proceder, a tyrannia ou o fanatismo individual de um ou d'outro chefe mussulmano estribar-se-

· 1 Ibid.

hiam não raramente nessas imprudentes demonstrações de alguns christãos para os perseguir indistinctamente e para satisfazor paixões más, emquanto as sympathias religiosas e as mais simples indicações da politica, faceis de comprehender para os semi-barbaros reis leoneses, os incitariam a aproveitar habilmente essas epochas de oppressão, embora passageiras e locaes. Assim a attracção natural entre homens da mesma fé fortificar-se-hia pelas contendas religiosas, que vinham multiplicar os effeitos della no desenvolvimento numerico da sociedade leonesa<sup>1</sup>.

Contrahindo ao territorio, onde depois Portugal se constituiu, as nossas observações sobre os elementos da população originaria dos modernos estados christãos, acharemos sempre o mosarabismo actuando de um modo efficaz e distincto no meio dos outros clementos della. No ultimo guartel do seculo X não só estavam habitadas as duas provincias modernas do Minho e Trás-os-Montes, mas a Beira-alta subministrava aos condes que a regiam forças àssaz avultadas para ousarem oppôr-se em rebellião manifesta ás tropas leonesas capitaneadas pessoaimente por Sancho I, vencedor da Galliza, que igualmente se rebellára<sup>a</sup>. Sabemos, de feito, que, nos primeiros annos deste mesmo seculo, a diocese de Lamego era assaz populosa para tornar necessaria a residencia do bispo na restaurada sé, onde já exercia as pompas do culto um numeroso ciero<sup>3</sup>. Uma certa porção de documentos daquella e das epochas immediatas nos offerecem, pelas transaccões sobre propriedades, largos vestigios de que os territorios entre Minho e Douro e entre Douro e Mondego estavam cobertos de igrejas, villaros e casaes<sup>4</sup>; e esta po-

184

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Sirva de exemplo o bispo mosarabe Sebastião, que, expulso da sua sé pelos mussulmanos, se acolheu á Galliza e veio a ser collocado na de Orense nos fins do seculo IX : Esp. Sagr. T. 17 Doc. 1 p. 244.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Monach. Silensis, Chron. § 65, ibid. p. 307.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Doc. de 915 na Esp. Sagr. T. 19 p. 350.

<sup>4</sup> Vejam-se os documentos relativos á historia do mosteiro de Lorvão du-

pulação, que, por assim nos expressarmos, sentimos viver e agitar-se debaixo das phrases barbaras dos diplomas, não nascêra do solo como os filhos de Cadmo, nem por certo se limitava aos netos desse punhado-de fugitivos que haviam acompanhado Pelagio aos desvios de Covadonga.

É necessario, portanto, suppor que desde o tempo de Affonso I, nas successivas entradas feitas pelos territorios mussulmanos, sobre tudo no reinado de Affonso II que avançou até a fóz do Tejo, onde saqueou Lisboa<sup>4</sup>, no de Affonso III, que correu victorioso o Gharb do Andalús, e no de Ordonho III, que tornou a invadi-lo até Lisboa, novas migrações mosarabes vieram voluntaria ou involuntariamente habitar os districtos ao sul do Minho, que pouco a pouco se íam incluindo dentro das fronteiras permanentes da monarchia ovetense e depois leonesa, e que assim gradualmente se povoavam. Esta população podia na verdade conter algumas ou muitas familias daquelles que Affonso I obrigára a acompanha-lo ás Asturias, as quaes de novo houvessem vindo fixarse mais ao meio-dia, e até a nobreza, cujos vestigios encontramos logo nas recentes conquistas, seria composta na maior parte dos filhos e netos dos guerreiros independentes do norte; mas isso não bastava para supprir a população, cuja existencia os documentos da segunda metade do seculo X nos manifestam pelos territorios d'entre Minho e Douro, e ao sul deste rio. Quanto mais e com quanta maior rapidez vemos as conquistas christans dilatarem-se permanentemente para o sul, mais necessario é recorrer á hypothese, comprovada

rante o X seculo, aproveitados no Portugal Renascido de Rocha, de p. 147 a 162, os citados por Argote (Memor. do Arcebispado de Braga T. 3 p. 293 e segg.), e por Amaral (Mem. de Litter. da Acad. T. 7) na Memor. IV nota 220 e segg., além de muitos outros citados na Hespanha Sagrada.

<sup>1</sup> Desta entrada de Affonso o casto, e dos ricos despojos que della trouxe, parte dos quaes enviou a Karl o grande, não se encontra noticia nos historiadores de Hespanha, mas acham-se della curiosas memorias nas chronicas dos frankos, aproveitadas pelo Sr. Lembke : Gesch. von Span. 1 B. S. 394.

1

4

depois pelos factos, do progressivo predominio do elemento mosarabe sobre o elemento verdadeiramente leonês.

As invasões de El-Mansur nos fins do seculo X não podiam alterar grandemente o estado da população christan dos nossos modernos territorios á direita e á esquerda do Douro. Retomada Coimbra pelos sarracenos, e reduzidas as fronteiras da Galliza á linha deste rio, os habitantes da Beira ficaram sujeitos ao dominio de Cordova, mas não foram exterminados. O celebre hadjeb tinha amigos entre os condes christãos das provincias meridionaes de Leão; tinha-os, até, entre os personagens mais influentes da Galliza propriamente dicta<sup>4</sup>; e quando os historiadores arabes não nos informassem positivamente de que elle respeitára a liberdade e os bens des povos sujeitos aos alliados, o caracter do hadjeb nos affiança que os seus triumphos, fataes para os guerreiros leoneses, não deviam pezar demasiado sobre a população dos campos, isto é, sobre o grande numero. Da moderação e justica do hadjeb temos testemunhos insuspeitos<sup>9</sup>. Além d'isso, elle devia conhecer que o exterminio dos homens laboriosos e pacificos das provincias reconquistadas reverteria em damno proprio, além de que um tal proceder desmentiria todas as tradições da politica seguida constantemente na Hespanha pelos principes mussulmanos.

Cumpre, portanto, dar o seu verdadeiro valor ás expressões genericas dos historiadores antigos, quando nos pintam a destruição e ruina dos territorios onde depois se constituiu a nossa monarchia, durante as campauhas do celebre minis-

<sup>1</sup> O testemunho explicito d'El-Makkari e dos outros historiadores arabes ácerca dos condes leoneses, que ajudavam o chefe sarraceno nas suas expedições, especialmente na celebre ghaswat de Sanctiago, é confirmado pelo dos chronistas christãos. Veja-se a Hist. Compostell. L. 1 c. 2 § 8 na Esp. Sagr. T. 20. — Pelagii Ovet. Chron. § 3, ibid. T. 14 p. 468. — Luc. Tud. p. 87, etc.

9 O monge de Silos (l. cit. p. 310), referindo-se ao testemunho de seu pae, traça um magnifico retrato de El-Mansur em que sobresahem a génerosidade e a justiça, na distribuição da qual, se para algum lado deixava pender a balança, era a favor dos christãos seus subditos contra os mussulmanos. tro de Hescham. Para isto é preciso não esquecer a que luz elles viam os factos. Se nos lembrarmos de que o homem de trabalho, o servo, e ainda, talvez, o simples tributario pouca mais consideração mereciam, que um animal de serviço, ou porventura que uma alfaia preciosa; se representarmos na imaginação os continuos sobresaltos em que se vivia, o precario da existencia nos logares abertos, e por consequencia a importancia guasi exclusiva, que forçosamente deviam ter as cidades cingidas de fortes muralhas, e os castellos povoados de cavalleiros e homens d'armas, onde se concentravam todos os recursos de defesa, onde nas tão frequentes occasiões de perigo as classes nobres e abastadas punham a coberto da furia inimiga haveres, mulheres, filhos e as cousas sagradas; se concebermos, em summa, quanto a vida civil daquellas epochas era differente da nossa, comprehenderemos porque os chronistas ao verem submettidas as grandes povoações de um districto, desmoronados os castellos, mortos, fugidos ou captivos os seus defensores, nos pintam o territorio como devastado e reduzido a um ermo, sem que d'ahi devamos concluir que as tropas invasoras, obrigadas a conservar-se ordenadas para annullar as resistencias, para, victoriosas, proseguirem na sua marcha, ou, repellidas, sc retirarem sem ser anniquiladas, se derramassem pelos campos para os devastar e conduzir captiva uma população vinte ou trinta vezes mais numerosa que o proprio exercito, ou para passar ao fio da espada homens imbelles, de cujos braços viriam a necessitar para subsistirem, quando ahi pudessem fixar o seu dominio. Ainda suppondo os mussulmanos tão ferozes, que folgassem com estes estragos inuteis, as razões de conveniencia, e até a impossibilidade de os practicarem do modo absoluto com que os achamos descriptos nos monumentos, obrigam-nos a entender estes n'um sentido restricto, e como referindo-se em especial aos castellos e povoações importantes e fortificadas.

Factos positivos vêm, de feito, confirmar o que a razão insinua. Bastará examinar com attenção as narrativas pouco artificiosas das antigas chronicas, para achar de certo modo o reverso desses mesmos quadros de assolações, que ellas tão frequentemente nos offerecem. O monge de Silos, por exemplo, asseverando que o hadjeb devastára as cidades e castellos, e despovoára todo o paiz até chegar ás vizinhancas do mar no occidente de Hespanha, não se esquece de nos advertir, que depois de todas as suas devastações El-Mansur fizera tributarios os territorios que havia sujeitado 1. O chronista sabia bem que os ermos não se tributam. Era que na primeira phrase elle só víra as cidades e os castellos arruinados, e os seus defensores mortos, fugidos ou captivos; o homem do trabalho, o aldeão esquecêra. Logo depois, porém, lançando olhos longos para o tributo, que passava agora para os cofres dos conquistadores mussulmanos, o bom do monge descobre-nos que os servos e tributarios lá continuam a existir nesses campos, que pouco antes nos pintára como desertos.

É porém, sobre tudo, ao ler as modernas narrativas do successo, que se acreditaria que no fim do seculo X, ao transpôrem os sarracenos o Douro, ficára após elles o silencio e a solidão, e que ante o exercito de El-Mansur quasi desapparecêra a especie humana por todo o tracto de terra entre este rio e o Minho<sup>9</sup>. Se, porém, se houvesse attendido, não só ao que ponderámos ácerca da situação dos servos e colonos, mas tambem a que no meio dos dous bandos contendores havia essa população indecisa, meia sarracena meia

<sup>1</sup> "Devastavit quidem civitates, castella, omnemque terram depopulavit, usquequo pervenit ad partes maritimas occidentalis Hispaniae.... postremò. omne regnum sibi subactum tributarium faceret »: Mon. Silens. §§ 68, 71.

<sup>2</sup> Amaral, Memoria IV no T. 7 das Mem. de Litter. da Acad. e nomeadamente a nota 132. — Schaefer Gesch. v. Port. 1 B. S. 239. Na introducção ao 1.º Volume nós proprios adoptámos uma ou outra vez expressões pouco exactas a similhante respeito, porque nos limitavamos a seguir a torrente dos escriptores. goda, chamada mosarabe, que facilmente se accommodava ao dominio de um ou de outro, e que em ambos contava parentes, amigos, sympathias de crenças ou de costumes, comprehenderiam como no remoinhar das torrentes de pelejadores, que ora se precipitavam em nome do koran para o norte e occidente da Peninsula, ora em nome do evangelho para o meio-dia e oriente, podiam existir innumeraveis familias, não absolutamente em paz, porque os males da guerra abrangem mais ou menos todos os habitantes do solo devorado por ella, mas sem que por isso fossem obrigadas a abandonar os seus lares; sem que forçosamente houvessem de deixar ermos e pousios os seus campos; sem que, emfin. devessem abjurar o proprio culto, ou perder a fazenda e a vida, se não seguissem os exercitos vencidos, quando a provincia ou districto em que residiam passava por uma dessas tão frequentes mudanças de senhorio, como as que occorreram durante aquella epocha no occidente da Hespanha.

É certo que ás vezes nos documentos contemporaneos se repetem as phrases mais ou menos inexactas das chronicas<sup>4</sup>; mas é da sua indole, do seu objecto, da sua propria existencia, que se ha-de deduzir o verdadeiro estado do paiz relativamente á população. No principio do seculo XI a extrema fronteira de Galliza ao occidente parece ter-se dilatado ao sul do Douro, nas proximidades da sua fóz, pela orla do mar até além do Vouga: mas seguindo ao nascente o curso daquelle rio, os sarracenos estavam de posse dos castellos de Lamego, Tarouca, S. Martinho de Mouros etc., e por consequencia conservavam senhorio permanente nos territorios orientaes da Beira-alta talvez até o Paiva. Do Mondego ao Vouga as conquistas de El-Mansur haviam-se tor-

<sup>1</sup> Tal é um entre outros, citado pelo P. Risco (Reyes de Leão p. 227) em que se pinta como absolutamente destruido por El-Mansur o occidente da Peninsula ; « civitates dimiserunt in pavimento, capita hominum truncaverunt, in gladio percutere, ut non civem, non vicus, non castellis. non remansit ad ejus devastationem. »

nado em dominio fixo, que asseguravam os fortes pontos militares de Viseu, Sea, Coimbra, e outras povoações e castellos defendidos por guarnições mussulmanas, e reduzidos só no meiado desse mesmo seculo por Fernando magno. Era por estes districtos que tinha passado o exercito do hadjeb na sua marcha para a alta Galliza, e na fóz do Douro viera encontra-lo a armada sahida de Alcacer do Sal com tropas e bastimentos. O Porto antigo, situado na margem esquerda do rio, forçosamente fora tomado ou destruido, e reconquistado ou reedificado depois pelos leoneses, sem o que seria incomprehensivel o dominio destes pela orla maritima. No reinado de Affonso V (999-1028) apparecem vestigios das primeiras tentativas para recobrar a Beira das mãos dos sarracenos, e este principe morre de uma frechada no cerco de Viseu. No tempo do seu successor, Bermudo III, continuam os vestigios de tentativas analogas, até que Fernando I arroja para o sul do Mondego os guerreiros mussulmanos, c estabelece nesse rio a fronteira da monarchia pelo lado de Portugal. Nestas invasões e repulsões, neste batalhar de meio seculo, nestas destruições e reedificações de cidades e fortalezas, quem, possuido das idéas que as phrases genericas dos chronistas tendem constantemente a inculcar, não imaginaria despovoadas as aldeias e os casaes, os campos incultos, a morte e a solidão assentadas por toda a parte desde o Minho até o Mondego? E todavia desse meio seculo, tão turbulento, tão ensanguentado, restam-nos documentos que provam a existencia dos villares e granjas, de uma população agricola, de ricos proprietarios ruracs, de mosteiros e igrejas, emfim de tudo o que constituiria un paiz mais ou menos populoso n'uma situação ordinaria, não só no tracto de terra entre o Minho e o Douro, mas tambem por esses districtos da Beira-alta, theatro de guerras quasi não interrompidas durante mais de sessenta annos <sup>4</sup>.

<sup>1</sup> Nota XIII no fim do Vol.

190

Resumindo o que até aqui temos dicto, vê-se que a grande maioria da raça hispano-goda, acceitando o facto da conquista arabe, e á sombra da tolerancia dos principes mussulmanos, formou com os conquistadores uma sociedade politica, senão compacta, ao menos ligada por muitos laços communs, sem exceptuar os de sangue, laços que no decurso dos tempos se deviam tornar cada vez mais estreitos, tendendo constantemente a confundirem-se vencedores e vencidos, se a isso não puzesse barreiras insuperaveis a opposição de crenças; que a monarchia das Asturias, a principio fraca e demasiado circumscripta, forcosamente encerrava uma tenue população, cujo accrescimo rapido só plausivelmente se explica pelas migrações forçadas ou voluntarias dos mosarabes nascidas de diversas causas; que em especial a repovoação dos territorios ao sul do Minho e ao norte do Mondego devia dilatar-se, não tanto com o refluxo das populações descendo de novo de Oviedo e Galliza para o meio-dia, como com a accessão contínua das migrações collectivas e singulares da raça mosarabe, a qual tanto mais havia de predominar em qualquer districto quanto mais tardia fosse a incorporação delle nos estados asturiano-leoneses. Por isso na Beira o mosarabismo devia caracterisar mais profundamente a população, do que ao norte do Douro, e mais aqui do que na moderna Galliza, facto este que facilitou provavelmente muito a fixação do dominio sarraceno na maior parte dos territorios entre aquelle rio e o Mondego durante a primeira metade do seculo XI, ao passo que esse dominio, prolongandose por sessenta annos, tornava mais prominentes, digamos assim, as feições mosarabicas dos povoadores christãos, vindos para alli da Spania ou Andalús em diversos tempos e por diversos modos, e já moldados mais ou menos pelo typo da civilisação sarracena.

Estes factos de ordem social, que se deduzem das phases e circumstancias da lucta política travada na Peninsula entre a conquista arabe e a reacção néo-gothica, são confirmados pelos documentos, se estudarmos estes sob um aspecto até aqui apenas observado. Já dissemos quanto basta para se avaliar a influencia da civilisação dos arabes na raca hispano-goda sujeita ao seu imperio. Salva a crença e as re-gras do antigo direito civil wisigothico, ella tinha adoptado em geral as fórmas externas do viver sarraceno, a lingua, os trajos, a cultura intellectual, as artes c industria arabes. Quanto mais tempo as successivas gerações de uma linhagem ou familia, ou os habitantes de uma aldeia, villa ou cidade convivessem com a raça dos conquistadores vindos de alémmar, mais intima devia ir-se tornando esta assimilação inevitavel. Passando a subditos leoneses pela conquista do territorio ou pela migração, os mosarabes não abandonavam subitamente os habitos de uma civilisação superior; não abandonavam nunca, talvez, grande parte delles, antes os introduziam na sociedade asturiana-leouesa, e com tanto maior efficacia, quanto mais os dous grupos hispano-godos se íam afastando, através dos seculos, da sua origem commum, isto é, do typo wisigothico. Mais de uma vez, no decurso deste livro, teremos de nos referir a instituições e costumes que demonstram a acção latente, mas contínua, efficaz, innegavel desta civilisação mixta na indole da primitiva sociedade portuguesa, e na sua physionomia Aqui, examinando especialmente os elementos da população do paiz, devemos limitar-nos a indagar se nos documentos nos apparece a prova precisa, o testemunho directo da colonisação mosarabe nas provincias successivamente unidas á corôa de Oviedo e Leão, e se os vestigios da sua existencia são ou não mais visiveis nas provincias que mais tarde se incorporaram na monarchia leonesa.

Desde o seculo IX, ou ainda antes, encontram-se nos archivos de Hespanha contractos de toda a especie em que os nomes dos individuos, que nelles intervem, offerecem uma

192

circumstancia singular. Ao lado de personagens que conservam os nomes gothicos ou romanos, mais ou menos alterados em virtude da transformação gradual do idioma vulgar, figuram outras cujos nomes ou patronimicos, ou ambos junctos, são evidentemente arabes, e entre estes individuos, que parecem estranhos á raça hispano-gothica, acham-se muitos, talvez o maior numero, a que se associam nos proprios diplomas as qualificações ecclesiasticas de presbyteros e diaconos. Eram sarracenos que tinham vindo incorporar-se na sociedade leonesa? Eram prisioneiros de guerra que haviam comprado a liberdade renegando do islam, mas conservando no baptismo os nomes arabes? Eram finalmente mussulmanos, residentes neste ou naquelle districto conquistado pelos reis asturianos, e que achando nos vencedores a mesma tolerancia que seus avós tinham mostrado para com os godos, preferiam o novo jugo a abandonar os proprios lares? Haverá entre os centenares de diplomas, que subministram exemplos do facto, alguns que correspondam a estas diversas hypotheses; mas outros ha a que é difficultoso ou antes impossivel dar similhante interpretação. Que resta, pois, para explicar a sua existencia, senão recorrermos ao mosarabismo? Imaginemos um districto da Spania reduzido pelas armas christans e incorporado definitivamente na monarchia néo-gothica, ou um grupo de familias mosarabes, obrigadas pela propria imprudencia, ou pela perseguição de um chefe sarraceno cruel ou fanatico, a virem buscar nova patria nos territorios sujeitos a auctoridade dos seus correligionarios. Em qualquer dos presuppostos qual é a situação politica desses individuos em relação aos homens e ás familias que representam por obras e por origem a reacção asturiana, o nobre arrojo da independencia? É evidentemente a da inferioridade. Como compensação, porém, o sentimento da superioridade intellectual deve elevar o conquistado, ou o advena. quando se compara aquelles de quem é como irmão por traш. 13

193

dições historicas e crenças, e de quem o vae ser realmente pela communidade de patria adoptiva. No meio de condes. infanções, soldados profundamente ignorantes, asperos, violentos, e de um clero ao qual os bispos ainda no meiado do seculo XI impunham gravemente a obrigação de saberem o evangelho e os livros rituaes<sup>1</sup>, o mosarabe ha-de forcosamente querer que sintam as vantagens da cultura do espirito, do aperfeiçoamento das artes industriaes dos arabes. da sua policia, da civilisação, emfim, que elle transplanta para esta terra que vae ser a sua, e o berço de seus filhos, ou que recebe por senhores esses homens rudes e exclusivamente guerreiros. Entre estes o mosarabe conservaria tanto mais os caractéres que o distinguiam, quanto mais precisasse de neutralisar pelo seu predominio moral o alheio predominio politico. Sabemos que assim aconteceu, não porque os chronistas no-lo digam, mas porque no-lo affirma um testemunho mais seguro que o delles, a historia do coração ' humano.

Como vimos, os hispano-godos subditos dos principes sarracenos tinham conservado entre si as jerarchias sociaes, as riquezas, a liberdade de culto e, por isso, um clero numeroso. Vimos tambem que já no seculo IX o arabe era a lingua culta dos vencidos, não sendo os ecclesiasticos os menos peritos naquelle idioma, ao passo que rarissimas pessoas escreviam o latim de um modo toleravel. A imitação dos costumes sarracenos chegára ao ponto de ser geral a circumcisão entre os mosarabes no seculo X<sup>2</sup>. Que dúvida póde haver, portanto, em admittir a hypothese de que muitos christãos adoptassem nomes arabicos, tanto mais que é in-

<sup>1</sup> Concil. Coyacens. can. 5, na Esp. Sagr. T. 38 App. 1 p. 263, e na Colleccion de Fueros Municipales do Sr. Muñós y Romero, T. 1 p. 209.

<sup>2</sup> Afóra o que já indicámos a este respeito anteriormente, um texto da Vida de S. João de Gorse é preciso quanto ao seculo X. O monge franco disia a um bispo mosurabe : «quod omni catholicae ecclesiae detestabile est et nefarium, ad ritum corum ros audio circumcisos » : Vita Joh. Gors. 1. cit.

disputavel a existencia dos matrimonios mixtos, e que os filhos nascidos destas uniões, sarracenos em tudo, só conservariam da antiga nacionalidade hespanhola a fé christan? O nobre, o homem livre, o sacerdote mosarabe, voltando ao seio da sociedade a que seus paes ou avós tinham pertencido, e conservando o nome, os habitos, a cultura a que se tinham affeito, oppunham por esse meio o orgulho da civilisação ao orgulho de independente rudeza. Assim, embora se admitta que uma parte dos individuos de nome arabe que figuram em muitos contractos, principalmente do seculo XI, sejam verdadeiros sarracenos de origem convertidos ao christianismo; embora, até, um ou outro daquelles a que ahi se associa a designação de presbyteros, de diaconos ou de monges, seja algum renegado do islamismo que, depois da mudança de religião, se dedicasse ao ministerio sagrado; comtudo suppôr que este facto se repetisse tão frequentes vezes, como, em tal hypothese, fora necessario admittir, é o que transcende as raias da credibilidade. Accrescente-se a isto encontrarem-se irmãos, uns com os nomes arabes, outros com os nomes gothicos ou romanos; individuos, filhos de homens de nome arabe, com o nome romano ou gothico, e viceversa; outros, finalmente, nos quaes a filiação entre pae e filho, ambos de nome romano ou gothico, é designada pela palavra Ibn ou Ben, formula arabe que corresponde á terminação ez ou iz dos patronimicos nas linguas néo-latinas da Hespanha<sup>4</sup>. Não estão indicando todos estes factos o largo quinhão que o elemento mosarabe teve na povoação do nosso paiz nos tempos immediatamente anteriores á fundação da monarchia? Não é evidentemente esta confusão de denominações a imagem da assimilação, que, salva a differença de culto e de jurisprudencia civil, se operára lentamente entre os sarracenos e os hispano-godos sujeitos ao seu dominio?

<sup>1</sup> Nota XIVsno fim do Vol.

Sesnando, o conde do districto de Coimbra, depois da reducção desta ultima cidade por Fernando magno, é nos successos da sua mocidade, nas circumstancias que o elevaram aquelle importante cargo, na forma porque o desempenhou e até no estylo dos seus diplomas a personificação do mosarabismo. O monge de Silos, e com elle Lucas de Tuy, dizem-nos que Sesnando, levado captivo de Portugal por Abedel-Motadhed-Ibn-Abed rei de Sevilha, se distinguíra pelos seus talentos e por estremados serviços feitos ao principe mussulmano, e chegára a ser o seu principal valído; que, abandonando depois Ibn-Abed e passando ao partido de Fernando I, recebéra delle o governo dos territorios novamente conquistados, e ahi fora o terror dos sarracenos<sup>1</sup>. Quanto a nós, o nome do pae de Sesnando (David), o ser o conde conimbricense membro de uma familia que possuia bens nas immediações de Coimbra, dominada pelos mussulmanos desde os fins do seculo precedente, a singularidade de passar um escravo em poucos annos ao summo valimento, persuadem que elle era mosarabe, e que o monge de Silos, fazendo de Sesnando um captivo, quiz disfarçar o que havia de odioso no seu procedimento para com o principe sevilhano, que o exaltára até o ponto de o escolher para seu primeiro wasir, o que não era provavel, a não suppormos que nessa epocha Sesnando esquecêra, ao menos na apparencia, a religião aví-'ta<sup>2</sup>. Seja como for, o wasir de Abed-el-Motadhed, tendo contribuido para a reducção da Beira, e sendo preposto á administração de Coimbra, parece haver trabalhado em ro-

<sup>4</sup> Esp. Sagr. T. 17 p. 321. - Hisp. Illustr. T. 4 p. 94.

<sup>2</sup> Veja-se a pag. 192 e seg. do Vol. 1 e no fim delle a nota II. Advirtase que Abed-el-Motadhed começou a reinar em Sevilha em 1042, e que em 1064, epocha da tomada de Coimbra, já havia tempos que Sesnando servia Fernando I, cujo conselheiro era: « Non multum verò temporis suo cum exercitu ad Colimbriam venit, el D. Sesnando consule presente, cujus consilio satis pollente jam diclus rex multa agebat, et honorificè illum secum habebat, ciritatem obsedit n: Docum. do Liv. Preto f. 222 v. dear-se de mosarabes. Foi um destes o bispo de Tortosa, Paterno, que, tendo vindo por embaixador dos Bedi-Huds de Saragoça cm 1064 ou 1065, se encontrou em Sanctiago com Fernando I, e ahi, rogado por Scsnando, que seguia o rei de Leão, prometteu vir reger a sé de Coimbra, o que só se verificou no tempo de Affonso VI, na conjunctura em que Sesnando, tambem embaixador deste principe em Saragoça, fez resolver o prelado de Tortosa a cumprir a sua anterior promessa<sup>1</sup>. Tambem sabemos que o conde de Coimbra recebia com jubilo na restaurada povoação aquelles christãos, que abandonavam as terras dos infiéis para virem viver nos territorios a elle sujeitos, distribuindo-lhes propriedades do fisco e liberalisando-lhes outras mercês<sup>9</sup>. Essas mercês eram escriptas por notarios evidentemente mosarabes, porque se nellas apparecem os vocabulos latino-barbaros, a phrase e o estylo descobrem o espirito habituado ás fórmas e elegancias um pouco estranhas do arabe. Emfim Sesnando, adoptando os titulos leoneses de conde e consul, não abandonou de todo o de wasir que geralmente lhe davam, e que designava o cargo que exercêra em Sevilha; titulo este que os magistrados seus immediatos, provavelmente mosarabes como elle, adoptaram tambem; sendo aliàs desconhecido, para indicar o governador de um districto, em todo o reino de Leão, antes e depois desta epocha<sup>5</sup>.

Eis como já na segunda metade do seculo XI differentes successos tinham coincidido em fazer actuar fortemente a raça mosarabe no incremento de povoação das provincias, que pouco depois serviram de nucleo á monarchia portugue-

<sup>5</sup> Vejam-se os extractos do Liv. Preto em Ribeiro, Dissert. Chronol. T. 4 P. 2 p. 147 e segg. e os documentos citados no Elucidario v. *Aleazil.* Esta qualificação de Sesnando e de alguns dos seus subalternos deu origem ao erro de suppôrem varios historiadores, que em geral os condes leoneses tomavam também o titulo de *aleazires*.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Doc. do Liv. Preto f. 8 v. e 12.

<sup>9</sup> Ibid. f. 15.

sa. Essa acção, porém, não cessou ahi. Successivamente novas familias, novos grupos mosarabes desprendendo-se, por vontade ou por força, da sociedade mussulmana, vieram associar-se nestas partes á sociedade leonesa. No foral expedido em Toledo aos habitantes de Santarem, dous annos depois da sua primeira conquista (1095), Affonso VI declara que, na occasião em que a submettêra, tinha promettido aos christãos que ahi residiam conceder-lhes exempções e privilegios<sup>1</sup>. Apezar do progressivo engrandecimento dos estados leoneses, e das guerras e tumultos civís que perturbavam os émirados em que se desmembrára o imperio de Cordova, havia muitos mosarabes que não se resolviam a abandonar a convivencia dos mussulmanos, ainda nos logares vizinhos dos territorios onde dominava a cruz triumphante. De feito, mais de meio seculo depois, quando já estabelecida a independencia de Portugal, as armas victoriosas de Affonso Ilenriques levavam o terror e a assolação além do Tejo e do Guadiana, entre os numérosos captivos, que elle e os seus cavalleiros conduziam das frequentes algaras nos territorios mussulmanos, contavam-se ás vezes milhares de mosarabes; migrações forçadas, que os escriptores coevos ou quasi coevos nos pintam como procedidas de um acto generoso do principe, que assim libertava seus irmãos em crença do jugo dos infiéis<sup>9</sup>.

<sup>1</sup> "Omnipotens Dominus.... tradidit civitatem Sancte Herene in manibus meis.... Quam ego letanter volens christianis populare.... spopondi omnibus christianis in ea habitantibus me facturum eis consuetudinis cartam ": Liv. Preto f. 10, e na Mon. Lusit. P. 3 App. Escript. 4.

<sup>2</sup> Mestre Estevam (Miracula S. Vincentii, na Mon. Lusit. P. 3 App. Escript. 25), fallando de uma destas levas de mosarabes, trazidas de além do Tejo por Alfonso I, dix: «rex praefatus quamplurimos christianos, qui mosarabes... nuncupabantur, *ab infidelium scrvitute* terrae restituit christianae.» O mais singular foi que dous delles eram monges, os quaes traziam habitos monasticos, e tinham envelhecido no exercicio do culto religioso na igreja de S. Vicente, situada no Cabo dos arabes; já se sabe, sob a *escravidão dos infécies*. A liberdade de que gosavam os que assim eram arrastados para longe dos seus lares, póde avaliar-se pelo que sc lê na Vida de S. Theotonio. Mais

O resultado definitivo de todos os factos que até aqui temos colligido, devia ser no comêço da monarchia a preponderancia do elemento mosarabe entre as classes inferiores, ao passo que entre a nobreza preponderava forçosamente a raça asturiano-leonesa; porque os descendentes dos companheiros de Pelagio, nascidos no meio do estrondo das armas, educados para uma vida de combates, alheios ás artes da civilisação, e constrangidos a buscarem protecção unicamente no ferro da propria espada, constituiam linhagens guerreiras, synonymo de linhagens nobres n'um estado que se formava pela reacção e pelas conquistas. Muitas familias mosarabes poderosas e illustres viriam na verdade, ou pela accessão dos districtos em que habitavam, ou por migração espontanea, associar-se ás familias que haviam conservado illesas as tradições d'independencia; mas além de que o espirito militar devia ser nellas mais frouxo, ess'outras tinham por si a superioridade moral de uma ascendencia que se não curvára nunca ao dominio estrangeiro. Depois os cavalleiros mosarabes, admittidos, como vimos, nos exercitos sarracenos, cahindo prisioneiros dos seus correligionarios, pobres e desconhecidos no meio destes, mudariam ordinariamente de condição e fortuna, incorporados na massa da peonagem, e felizes ainda quando não ficavam equiparados aos escravos mouros, cuja situação era peior que a dos malados e dos servos de nascimento<sup>1</sup>.

A estes elementos da primitiva povoação de Portugal, os

de mil mosarabes tinham sido conduzidos a Coimbra como escravos por Affonso Henriques, e só á força das severas reprehensões de S. Theotonio obtiveram a liberdade : Acta Sanctor. Febr. T. 3 p. 114 (ediç. de Veneza).

<sup>1</sup> A vida de S. Theotonio, já citada, dá-nos uma idéa da situação dos mosarabes trazidos á força do scu paiz, ainda quando não ficavam servos. Das mil familias que o sancto fizera pôr em liberdade, uma parte ficou vivendo das esmolas do mosteiro de Sancta Cruz. "Quicumque — dis o hagiographo coevo de gente illa (scil. mosarabum) Colimbriae esse voluerunt, locum habitandi circa monasterium Sanctus dedit, eosque per annos plurimos de annona monasterii pavit, utpote imbeciles, et terram ignorantes." mais importautes de todos, cumpre ajunctar outros que, em parte, já se achavam unidos com elles, ou que posteriormente se lhes aggregaram. Accessorios apenas no grande vulto da população mosarabe-leonesa, a sua existencia não póde todavia ser-nos indifferente, porque tambem exerceram maior ou menor acção no desenvolvimento da nova sociedade. Fallamos dos mouros ou sarracenos, dos judeus, e das colonias estrangeiras vindas de além dos Pyrenéos. São tres grupos distinctos, não só por origem, mas tambem por leis e costumes, que em parte continuaram a subsistir sem se confundirem, ao passo que leoneses e mosarabes, distinguindose apenas pelos costumes, em breve se incorporaram n'um todo homogeneo, que, em rigor, já eram por communidade de origem, de jurisprudencia civil, e de religião.

Os sarracenos, que destruiram o imperio wisigothico, não constituiam um povo unico; mas eram o complexo de diversas gentes, que haviam pouco antes abraçado ou (am gradualmente abraçando o islamismo. O exercito de Tarik. que no Guadalete acabou com o dominio wisigodo, compunha-se na maioria de bereberes, sendo o resto apenas um punhado de arabes, e as tropas mussulmanas, que successivamente vieram chegando á Peninsula, e as colonias que as seguiam, eram um mixto confuso de homens incorporados durante o seculo VII na grande sociedade religiosa fundada por Mohammed. Aos arabes, propriamente dictos, do Yemen achavamse associados syrios, egypcios, persas, palestinos, individuos, emfim, das diversas regiões submettidas pelos immediatos successores do propheta. Foi esta uma das causas mais efficazes das contínuas discordias civís dos sarracenos de Hespanha e que mais contribuiram para os enfraquecer, facilitando assim os progressos da monarchia das Asturias. A variedade das colonias mussulmanas, que já existiam na Peninsula, passados apenas trinta annos depois da conquista, as luctas de predominio entre ellas, que constituem quasi ex(

clusivamente a historia desta epocha, obrigaram o émir Abul-Khatar a dividir essas diversas gentes pelas provincias wisigothicas. Aos egypcios e arabes beledís tocou o meio-dia do moderno Portugal, os districtos de Lisboa, Béja e Faro, e uma parte de Murcia; aos emessenos Sevilha. Niebla e os seus territorios; os palestinos estanciaram pelos de Sidonia e Algesiras, e assim por diante<sup>4</sup>. Mas a opposição mutua destas differentes colonias nunca foi tão profundamente caracterisada, nem tão importante como a das colonias do Maghreb, ou de raça berebere, contra esses mesmos povos rivaes. A malevolencia, ora latente, ora manifestada em longas e sanguinolentas guerras, entre as tribus asiaticas e as africanas, durou até que estas obtiveram um decisivo triumpho, triumpho incontestavel já no seculo XII, quando os almoravides e os almuhades, tribus puramente africanas, fixaram o seu dominio uns após outros na Hespanha mussulmana.

Embora os chefes leoneses se aproveitassem mais de uma vez das inimizades e contendas, que as emulações e odios de raça suscitavam entre os sectarios do islam, para libertarem do jugo estrangeiro a terra de seus paes; embora frequentemente interviessem a favor de um ou de outro bando; a sua mira não podia ser senão encurtar-lhes os dominios, destruindo-os, ou repellindo-os até os arrojar para além-mar, ou finalmente submettendo-os ao jugo christão. Até o seculo XI os resultados das victorias e conquistas dos successores de Pelagio são em regra o exterminio ou o captiveiro dos vencidos na sua mais absoluta fórma. As idéas de tolerancia, a política de converter os inimigos em subditos e de os incorporar na massa da população, como pessoas livres, como colonos, sequer, de condição servil, são desconhecidas. Os homens inermes, as mulheres, as creanças, os velhos ca-

<sup>1</sup> Conde P. 1 c. 23. — Casiri Vol. 2 p 32. e os AA. arabes citados por Lembke p. 301.

ptivos nos fossados e algaras, ficam abaixo da especie humana; são despojos da victoria como as alfaias, como as joias, como os animaes; repartem-se do mesmo modo entre os chefes e soldados ; trocam-se, vendem-se, testam-se, doamse ás igrejas e mosteiros. É esta a sorte ordinaria dos habitantes de qualquer cidade, castello ou alcaría mussulmana que cahem nas mãos dos seus adversarios christãos até o reinado de Affonso VI, sorte ainda assim menos dura que a dos homens de guerra captivos, postos a ferro se não podem remir-se por avultadas sommas, ou não ha prisioneiros christãos por quem se troquem. As conquistas, porém, de Affonso VI têm outro caracter. Os odios haviam gradualmente afrouxado, e as relações entre as duas sociedades tinham-se tornado mais frequentes. O proprio Affonso achára hospitalidade entre os sarracenos na epocha dos seus infortunios, e aprendêra a avalia-los melhor. Desde então os mussulmanos submettidos não se vêem privados da sua liberdade, convertem-se em subditos da coroa leonesa; e a politica tolerante que a principio os émires e depois os kalifas de Cordova haviam seguido, é, emfim, adoptada pelos seus inimigos. A conquista de Toledo offerece-nos uma prova memoravel desta mudança, e no seculo seguinte, e ainda mais no XIII, achamo-la predominando no nosso paiz depois de constituido e independente. A situação dos mouros ou sarracenos vivendo no meio da sociedade christan havemos, porém, de expô-la n'outro logar sob o duplicado aspecto que esta parte da população, dividida em servos e livres, nos offerece. Aqui consideramos os homens da raça asiatica e africana unicamente como elemento de população, e por isso as nossas observações devem limitar-se á influencia que elles podiam ter no accrescimo desta.

Nos primeiros tempos da reacção asturiana as chronicas coevas ou mais proximas, referindo-se ás invasões e victorias dos christãos, não nos fallam nem de captivos, nem de trocas de prisioneiros. Na destruição das tropas de Munuza por Pelagio, Sebastião de Salamanca diz-nos que tudo fora passado á espada, não ficando um unico sarraceno a dentro das gargantas das serras das Asturias. O mesmo systema foi adoptado por Affonso I nas suas invasões: os christãos (quasimosarabes) trazia-os para Oviedo, mas os mussulmanos punha-os a ferro. Na batalha de Ponthumio, dada por Froila, seu filho e successor, o proprio Omar, chefe do exercito inimigo, foi morto depois de aprisionado. Affonso II, havendo dado guarida na Galliza a um wali rebelde ao kalifa de Cordova, não tardou a achar motivo ou pretexto para o matar e a todos os mussulmanos que o haviam seguido<sup>1</sup>. Nos meiados do seculo IX este systema feroz parece modificar-se já. Ácerca da tomada de Albaida por Ordonho I o chronista limita-se a affirmar vagamente, que os defensores da cidade foram passados á espada, e fallando da conquista de Salamanca pelo mesmo principe, diz expressamente que este fizera matar todos os homens de guerra, mas trouxera captivos os habitantes inermes com seus filhos e mulheres, mandando-os depois pôr em almoeda<sup>2</sup>. Este procedimento menos barbaro continúa a ser adoptado, e até a modificar-se ainda, ás vezes. O wali Abu-Walid, cahindo nas mãos de Affonso III, liberta-se por um resgate de cem mil soldos, e dos defensores do castello de Quinicia-Lubel é apenas sacrificada metade<sup>3</sup>. Os elogios ferozes do chronista Sampiro a Garcia, filho de Affonso III, reduzem-se a memorar as assolações e incendios com que flagellou os territorios sarracenos, conduzindo de lá grande numero de captivos. Ramiro II, na batalha de Oxoma, fez milhares de prisioneiros, e da tomada de Talavera trouxe sete mil escravos<sup>4</sup>. Na invasão,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Sebast. Chron. § 11, 13, 16, 22.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Ibid. § 26.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Sampiri, Chronic. § 4, 14.

<sup>4</sup> Id. § 22, 24.

emfim, de Fernando magno pelo lado de Portugal, os mouros captivos em Seia foram repartidos entre o rei e os soldados. Em Viseu, onde o principe leonês tinha a vingar a morte do seu predecessor, Affonso V, o procedimento de Fernando, comparado com as sanguinarias tradições da sua raça, póde qualificar-se de moderado; porque se contentou com decepar as mãos ao frecheiro que matára Affonso V, distribuindo os outros captivos pelos seus guerreiros. Os mouros de Lamego, que escaparam do primeiro impeto, foram carregados de cadeias e mandados trabalhar nos edificios religiosos que então se construiam por diversas partes. Finalmente, os de Coimbra havendo-se entregado á discrição, acharam no vencedor mais generoso proceder. O monarcha limitou-se a expulsa-los daquelle territorio, ordenando passassem para além do Mondego todos os infiéis<sup>4</sup>.

A influencia do elemento sarraceno na povoação dos estados leoneses devia ser mui pouca até esta epocha. A razão é obvia. Esses grupos de captivos, compostos na maioria de velhos, de mulheres e de creanças, distribuidos pelos solares dos cavalleiros, sujeitos a todo o genero de oppressão, a um tractamento brutal, longe de se multiplicarem pelo progresso ordinario das populações, diminuiriam, até, se novos grupos de infelizes não viessem substituir os que a ferocidade de seus donos, a miseria e as enfermidades rareariam de contínuo. A historia dos negros d'Africa, transportados annualmente para a America aos milhares, sem que alli cheguem a avultar em demasia entre as outras raças, como aliàs devêra acontecer no decurso de trezentos annos, habilita-nos para avaliar quão pequeno resultado a accessão de innumeraveis individuos de origem sarracena, lancados no meio da sociedade néo-gothica até os meiados do seculo XI, devia produzir no accrescimo da povoação, até ser adoptada

Mon. Silens. § 85 et seqq.

204

uma politica mais generosa e ao mesmo tempo mais sensata.

Como affirmámos, esta politica manifesta-se e caracterisase de um modo evidente no reinado de Affonso VI. Aquelle principe extraordinario tinha aprendido na desgraça e no exilio a desprezar uma parte das preoccupações, dos odios e das exclusões vaidosas, em que as intelligencias curtas e os corações rasteiros consubstanciam o seu amor de patria. Devia sentir que Leao era um paiz semibarbaro; que para além dos Pyrenéos, e sobre tudo para além das fronteiras sarracenas havia uma civilisação mais adiantada : os actos da sua vida indicam, ao menos, que o percebia. É no reinado de Affonso que o clero franco vem actuar pela influencia das idéas e da auctoridade sobre o clero leonês, e que muitos cavalleiros e senhores da mesma raça obtêm na côrte de Leão altos cargos e valimento. É nessa epocha tambem que os habitantes mussulmanos das povoações submettidas pelo rei christão, o rei que chegou a admittir no seu leito uma donzella infiel, encontram nos vencedores tolerancia, protecção, liberdade civil. As concessões aos mouros de Toledo, a que já alludimos, e pelas quaes se lhes conservaram bens. franquias, foros civís e o exercicio do proprio culto, procediam de um systema político de brandura, que se pinta no seguinte facto. Pouco depois da entrega da cidade, a Rainha Constancia e o arcebispo Bernardo, n'um accesso de fanatismo, mandaram occupar violentamente a mesquita principal, que havia sido reservada para o culto islamitico. Sabendo-o Affonso VI em Sahagun, onde se achava, correu a Toledo, annunciando n'um accesso de colera, provavelmente simulada, a resolução de punir com a pena de fogo sua mulher e o prelado por esta quebra de fé. Os offendidos acreditaram naquella indignação exaggerada, e supplicaram a favor dos culpados, cedendo espontaneamente do direito que tinham à restituição e à vingança. Como era natural, Affonso

•

dobrou-se aos rogos, e a mesquita ficou em poder dos espoliadores, com grande jubilo do principe, que assim obtinha o templo sem quebra da propria fé<sup>4</sup>. Esta effusão de sinceridade de Rodrigo Ximenes, que refere a anecdota, revela o que havia de farça naquella scena apparentemente grave. O procedimento, porém, de Affonso VI prova que elle comprehendia a vantagem de persuadir os sarracenos, de que, submettendo-se á sua auctoridade, encontrariam debaixo della tolerancia, favor e lealdade.

O systema adoptado na restauração da antiga capital do imperio wisigothico, foi seguido nas ulteriores conquistas deste reinado, e delle se acham memorias e documentos mais ou menos explicitos. Em Santarem, por exemplo, reduzida em 1093, conhece-se pelo foral dos christãos, que os sarracenos, ao menos em parte, haviam ficado residindo ahi, sob a protecção immediata do rei ou dos seus officiaes<sup>2</sup>. Submettendo-se Valencia ao celebre Cid (1094), os moradores arabes obtiveram do chefe christão as mesmas condições vantajosas que tinham obtido os de Toledo<sup>5</sup>. Separado Portugal de Leão, e dilatando-se progressivamente as conquistas para o meio-dia pela Estremadura, Alemtejo e Algarve, vemos na maior parte dos logares importantes e populosos ficarem vivendo os mouros livres, que por accordos haviam acceitado o dominio dos nazarenos, ao lado daquelles que, mais audazes ou mais infelizes, tinham escapado á morte uos combates para cahirem na escravidão. Desses pactos, em que a favor dos vencidos se exaram condições vantajosas, condições que a seu tempo teremos de avaliar, um dos primeiros e mais notaveis é o foral dado por Affonso I aos mouros de

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Roder. Tolet. De R. Hisp. L. 6 c. 23 e 25. - Conde P. 3 c. 8.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> "Maurum siquis occiderit, vel mortem illius celaverit.... mittant illum homicidam in potestate regis.... si alicui dictum fuerit occidisse maurum, etc. »: For. de Santar. de 1095, Liv. Preto f. 10.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Casiri Vol. 2 p. 43. - Conde P. 3 c. 22.

Lisboa, typo de outros que no mesmo reinado se concederam aos habitantes mouros de algumas povoações além do Tejo, e que na epocha de Affonso III se promulgaram quasi sem excepção a favor dos sarracenos, que ainda estanciavam pela provincia do Algarve, ao passo que os reis de Leão e Castella empregavam, nas provincias novamente unidas á sua corôa, meios analogos para moderar ou annullar resistencias e para augmentar pela raça arabe-africana o numero dos proprios subditos<sup>4</sup>.

Desde os fins, portanto, do seculo XI a influencia das raças mussulmanas no progresso da população de Hespanha christan adquire um valor historico, que até ahi não tivera. Em Portugal, constituido em reino separado, as duas fórmas de aggregação desse elemento, o captiveiro e a submissão, caminham junctas. Pouco efficaz a primeira, pelas razões que já indicámos, não era assim a segunda. Os mouros livres das communas, posto que sujeitos a maiores encargos que os subditos christãos, eram protegidos na sua vida e bens, na sua crença e liberdade. Por tal modo a população sarracena não devia simplesmente conservar-se, mas prosperar n'uma gradação proporcional ao accrescimo das populações christans, e tanto mais que entre estas a malevolencia natural de dous povos, que por seculos disputaram o dominio do solo, era temperada pela influencia das antigas familias mosarabes, que, como vimos, deviam numericamente preponderar no meio dellas, e que se pela origem e fé eram estranhas aos mouros, tinham para com elles os motivos de benevolencia e sympathia que anteriormente indicámos.

Como os sarracenos, os judeus eram apenas um accesso-

<sup>1</sup> Vejam-se os diversos foraes dos mouros portugueses no Liv. de For. Ant. de Leit. Nova f. 25 v., Liv. 1 d'Aff. III f. 97 v. etc. Ácerca de Castella citaremos, por exemplo, o dos mouros de Cuenca (1170) lembrado já por João Pedro Ribeiro (Reflex. Hist. P. 1 p. 77) e o que dissemos a p. 13 deste Vol. Voltaremos ao assumpto.



rio na totalidade da população da Hespanha christan na epocha de que data a existencia individual da nação portuguesa: mas a fórma e as condições da sua accessão eram diversas. A raca hebraica existia na Peninsula antes da invasão de Tarik e Musa; existia nesta região, como em toda a parte onde o christianismo se tornára dominador, opprimida e aviltada; mas em paiz nenhum a legislação, quer romana, quer barbara, fora inspirada por tendencias tão perseguidoras c de tão profunda malevolencia contra os israelitas, como nesta provincia da Europa durante os ultimos tempos do dominio dos godos. O codigo wisigothico, onde se acham compiladas as leis dos diversos reinados ácerca dos judeus, é nessa parte um modelo de feroz intolerancia. As resoluções dos concilios de Toledo, colligidas em grande numero naquelle codigo, tendem a reduzi-los ao christianismo por todos os meios, sem todayia os fundir na população hispano-gothica, ou a extermina-los judicialmente pelo ferro e pelo fogo<sup>4</sup>, o que fez dizer a um escriptor celebre, senão com absoluta exacção, ao menos com agudeza, que as maximas e principios da inquisição estavam escriptas no codigo dos wisigodos, e que os frades se tinham limitado a copiar as resoluções dos bispos contra os judeus<sup>2</sup>. As particularidades dessa legislação, e até que ponto durava a sua influencia no berço da monarchia, aprecia-lo-hemos no devido logar: na epocha da conquista mussulmana ella tinha produzido o seu effeito. O desejo de sacudir o duro jugo em que viviam, lançou os judeus no partido mussulmano. Já no reinado de Egica (687 a 701) elles trabalhavam por induzir os sarracenos a invadirem a Hespanha, empenho em que os ajudavam os seus correligionarios d'Africa, ácerca dos

For. Judic. L. 12 passim. — Aguirre, Concil. Tolet. III c. 14, IV c. 57 a 66, VI c. 3, VIII tomus reg., IX c. 17, X c. 7, XII c. 9, XVI c. 1, XVIII c. 8, etc.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Montesquieu, Esprit des Loix L. 28 ch. 1.

quaes os chefes do islam haviam seguido o systema invariavel de deixar a liberdade do culto aos povos que submettiam. Descoberta a conspiração, a raça hebraica fôra reduzida á escravidão, privada dos bens, e obrigada a abandonar os proprios filhos á catechese christan. Estas providencias, severas até a barbaridade, produziram o que sempre produzem as compressões violentas. Quando circumstancias favoraveis trouxeram a realisação dos desejos da raça proscripta. os invasores mussulmanos encontraram nella ardentes e leaes alliados. Compunha-se o exercito de Tarik em grande parte de judeus bereberes, que pouco antes haviam abraçado o islamismo, talvez simuladamente e com o unico intuito de virem salvar seus irmãos. Era mais um motivo para ligar estes indissoluvelmente aos conquistadores. Assim vemos que, em regra, os sarracenos para não desfalcarem as diminutas forças com que avassallaram a Peninsula, entregavam a guarda e defensão das cidades que submettiam, a guarnições hebreas, o que não só prova quanto elles contribuiram para assegurar o dominio mussulmano, mas tambem quanto avultavam em numero no meio da população<sup>1</sup>.

Apezar do vigor em que de novo se puzeram na monarchia de Oviedo e Leão as leis wisigothicas, as que diziam respeito aos judeus foram-se modificando e esquecendo na praxe. Elles viviam já no seculo XI pelos territorios sujeitos aos reis leoneses em numero tão avultado, que se tomaram severas providencias no concilio de Coyança (1050) ácerca do seu tracto e intimidade com os christãos<sup>2</sup>. A lei de Affonso VI que regula a fórma de resolver as contendas civís e criminaes entre estes e os judeus, equipara quasi as duas raças, e mostra-nos qual consideração merecia a gente he-

<sup>4</sup> Concil. Tolet. XVII c. 8 (Aguirre T. 4 p. 345). — Lembke, S. 116, 117, 266, 269. — El-Makkari Vol. 1 p. 280, 281 e notas de Gayangos p. 511 (15) e p. 531 (18).

<sup>2</sup> Concil. Coyacens. can. 6.

ш.

brea<sup>4</sup>. Effectivamente quando-as municipalidades se fundam e multiplicam, achamo-los estabelecidos em muitas das mais importantes, e protegidos por privilegios especiaes<sup>2</sup>. No principio do seculo XII elles formavam uma parte numerosa da população de Burgos, capital da Castella, e intervinham nas guerras civís daquella epocha<sup>3</sup>. Restam-nos tambem memorias de haverem sido mortos os que habitavam em Toledo, segundo parece n'um motim popular contra elles<sup>4</sup>, motim que provavelmente nasceu do que em todos os tempos lhes acarretou perseguições, a sua cubiça perseverante, e o resultado desta, as suas riquezas. Uma circumstancia curiosa. que insinua quanto a raça hebraica se havia introduzido entre a gente christan, é a existencia de aldeias ou povoas intciramente compostas de judeus, facto de que nos subministra exemplo o nosso proprio paiz<sup>8</sup>. Na historia particular da situação social no periodo cujos successos políticos narrámos nos livros precedentes, teremos occasião de ver melhor quanta importancia adquiriram então entre nós os sectarios da religião de Movsés.

Como, porém, se haviam elles espalhado pelos territorios da monarchia leonesa, não obstante a severidade das leis wisigothicas? O que dissemos ácerca dos mosarabes e dos sarracenos, conduz-nos a adivinha-lo na falta de monumen-

4 Annal. Tolet. I, Esp. Sagr. T. 23 p. 336. Do foral dado collectivamente em 1118 aos mosarabes, castelhanos e francos de Toledo (Muños y Romero, Fueros Municipales T. 1 p. 366) se vê que apezar da mortandade dos judeus, feita pelo povo em 1108, ellos ahi se achavam estabelecidos de novo dez annos depois. Que essa mortandade foi provavelmente para os roubar, é o que se deduz das palavras do foral « dimisit illis omnia peccata, que acciderunt de uccisione judeorum, et de rebus illerum. »

<sup>5</sup> Audivit dicere quod *popula de judeis* est facta extra terminos qui continentur in carta de Gardone : L. 1 d'Inquir. d'Aff. III f. 42.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Esp Sagr. T. 35, escr. 1 p. 411. Um dos individuos, que parece terem tido mais valimento com Affonso VI, foi um judeu, o seu medico Cidello (Roder. Tolet. De R. Hisp. L. 6 c. 34).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Marina, Ensayo § 181.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Chronica Adef. Imper. Esp. Sagr. T. 21 p. 327.

tos positivos. Na confusão social, consequencia forçosa do estado da Peninsula nos seculos da reacção, no meio de frequentes invasões e conquistas, elles, vivendo livres sob o dominio arabe, deviam seguir a sorte dos outros habitantes das cidades e campos do Andalús. Victimas a principio da espada inexoravel dos primeiros conquistadores asturianos e leoneses, ou lançados nos ferros da mais dura escravidão. participaram depois com os sarracenos os effeitos das idéas de tolerancia que predominaram de um modo notavel no fim do seculo XI. Relativamente a estes e aos proprios mosarabes tinham a vantagem da indole que sempre distinguiu aquella nação errante e perseguida, a do soffrimento, e de um mixto singular de contumacia passiva e de ductilidade de caracter, dotes propriissimos para atravessar a procellosa existencia de taes tempos. Obscuros pela especie de reprovação moral que sobre elles pesava, e-amando a obscuridade, estranhos por origem e lé a ambos os povos contendores, e attentos a accumular riquezas, estas deviam servir-lhes mais de uma vez para recobrarem a liberdade, salvarem as vidas, e adquirirem poderosos protectores para os dias de perturbação e angustia, posto que essas mesmas riquezas despertassem a inveja e os odios populares. Em summa, a historia dos judeus naquellas eras tenebrosas, nos seus lineamentos principaes deve ter sido o que sempre e em toda a parte foi desde a epocha, em que deixaram de ser um povo independente até os tempos modernos.

Resta-nos fallar dos homens de além dos Pyrenéos, que no meio da lucta da reacção vieram aggregar-se á sociedade leonesa, ou ás que della sahiram. A denominação de francos (franci), demasiado vaga em si por abraçar as populações da França actual e de uma parte da Germania antiga<sup>1</sup>, tornou-se na Peninsula ainda mais vaga; porque se dava indis-

<sup>1</sup> Consulte-se Ducange (ediç. dos Maurienses), Verbis Franci, Francia, e Thierry, Lettr. sur l'Hist. de France Lettr. 6.

211

tinctamente aos individuos oriundos dos diversos paizes da Europa central. Em eras barbaras, durante as quaes a guerra se achava convertida, a bem dizer, em habito da vida, e em que a sêde de rapina era mui pouco delicada na escolha de pretextos para saciar-se, o espectaculo do que se passava na Hespanha, sobre tudo depois que a monarchia leonesa se engrandeceu a ponto de combater com vantagem o dominio sarraceno, excitava os animos dos homens guerreiros ou ambiciosos a buscar fortuna nesta região. Coincidiu proximamente o facto com o das cruzadas, e os mesmos motivos, que arrojavam milhares e milhares de soldados para a Syria, induziam naturalmente outros a virem pelejar com os mussulmanos hespanhoes. A cubiça e as paixões bellicosas encubriam-se aqui tambem no esplendor do enthusiasmo religioso. Até essa epocha, isto é, até a derradeira metade do seculo XI, a França exercêra uma acção mais ou menos directa nos reinos fundados pelo oriente e norueste da Peninsula: mas a sua influencia no de Leão fora assaz diminuta<sup>4</sup>. As relações de familia que Affonso VI contrahiu naquelle paiz, o genio militar deste principe, e as suas idéas de reforma e progresso, em que nem sempre, talvez, acertou, trouxeram aos estados leoneses um grande concurso de nobres, cavalleiros e sacerdotes franceses. Não só depois da conquista de Toledo a restaurada sé da capital wisigothica teve por prelado um antigo monge de Cluni, como tambem grande numero de bispados foram provídos em sujeitos daquella nação, ou que no meio della haviam vivido, e adoptado as suas idéas<sup>9</sup>. Vimos, além d'isso, que Affonso escolheu para genros dous individuos nascidos em França, facto a que está ligada a historia da separação e independencia de Portugal<sup>3</sup>. Sabemos igualmente que numerosas compa-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Masdeu, Hist. Crit. T. 13 p. 55, 109, 353 e segg., etc.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Roder. Tolet. L. 6 c. 25 e 27.

<sup>5</sup> V. Vol. 1 p. 196 e segg.

nhias de cavalleiros francos ajudavam o filho de Fernando magno nas suas empresas guerreiras, ao menos nas ultimas do seu longo reinado<sup>4</sup>; e o foral mixto de Toledo, onde ainda no anno de 1101 parece não havia senão mosarabes e castelhanos, prova-nos que em 1118 ao menos uma parte dessa soldadesca se incorporára na massa da população<sup>8</sup>. Durante o periodo em que Affonso I de Aragão dominou nos estados de sua mulher D. Urraca, ou em parte delles, acham-se vestigios da vinda de novas tropas de além dos Pyrenéos, das quaes o mesmo principe mais de uma vez se valeu nas campanhas contra os sarracenos e contra os leoneses sublevados<sup>5</sup>; e, até, nessa epocha de anarchia vemos cavalleiros francos assoldadados por senhores particulares para os defenderem dos seus adversarios políticos<sup>4</sup>.

Estes factos davam á sociedade francesa uma certa influencia na sociedade néo-gothica, mas influencia de um caracter especial. A maioria dos homens de origem franca, assim trazidos para o occidente da Peninsula, pertenciam ás classes privilegiadas: sacerdotes ou guerreiros, a sua mistura com o grosso da população foi forçosamente mui limitada. Podiam alterar, e até certo ponto alteraram a disciplina ecclesiastica, as idéas e os costumes da nobreza, e introduzir no paiz alguns principios de jurisprudencia política, e ainda civil, estranhos ás tradições godas; mas influir profundamente nas classes inferiores não lhes era facil, tanto mais que as relações entre a plebe e os poderosos achavamse ordenadas de um modo, que obstava á assimilação entre ellas.

Em Portugal, desde os primeiros factos que constituem

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Chronic. Gothor. na Esp. Sagr. T. 14 p. 405.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Comparem-se os dous foraes de Toledo, de 1101 e 1113, em Muñoz y Romero Fuer. Municip. T. 1 p. 360 e 363. Orderico Vital allude confusamente á colonisação franca de Toledo: Esp. Sagr. T. 10 p. 581.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Order. Vit. l. cit. — Anon. de Sahag. I c. 29 — 62.

<sup>4</sup> Anon. de Sahag. I c. 31, 37, etc.

a historia da sua independencia até os principios do seculo XIII, a introducção de elementos de população tirados da Europa central é mais significativa do que em Leão. O fundador dessa independencia era um borgonhês. Ambicioso, audaz, associado, ao menos uma vez, ás expedições militares das cruzadas, e sem parentes poderosos entre a fidalguia leonesa, tudo lhe aconselhava que buscasse rodear-se de cavalleiros e soldados seus naturaes, ou escolhidos nesses exercitos que se ordenavam para passar ao oriente: aconselhavalhe tambem a introducção de colonias, estrangeiras como elle, nos territorios onde a ambicão o incitava a fundar um estado independente para si e para seus filhos. De uma e de outra cousa achâmos vestigios nas poucas memorias, que ácerca do conde Henrique chegaram até nós. Sabemos, de feito, que no meio das guerras civís que assolaram Leão depois da morte de Affonso VI, o conde partíra para França a alistar tropas<sup>1</sup>; e fosse qual fosse o exito do seu empenho, este nos mostra que elle adoptára o systema que lhe attribuimos. Estabelecendo a sua corte em Guimarães, trouxe para ahi uma colonia de franceses, e deu-lhes bairro para morarem contiguo aos proprios paços<sup>3</sup>. D'outra colonia estrangeira, cuja vinda talvez remonte áquella epocha, se encontram tambem memorias. Esta colonia estabeleceu-se no alto-Minho<sup>3</sup>. O nome de um dos individuos que, pelas suas oppressões, suscitaram, vivendo ainda o cónde, uma revolta em Coimbra, principal povoação do paiz, persuade que alguns francos cram revestidos então de cargos publicos<sup>4</sup>. Ac-

1 V. Vol. 1 p. 215.

<sup>9</sup> Doação a Amberto Tibaldi e a outros franceses, na G. 8 M. 1 n.º 4, no Arch. Nac. Este documento, apezar da data errada, tem todos os outros caractéres de genuino, e o seu conteúdo abona-se com o que se lê a f. 51 do L. 9 d'Inquir. de D. Dinis.

3 « Item dixerunt que vecrom omces antigos de outra terra e poblaron Bolianti (districto de Caminha) por otorgamento dos reys de Portugal »: L. 9 de Inquir. de Aff. III f. 80 v.

4 V. Vol. 1 p. 225. — De Panoyas menciona-se em 1139 o palacium fran-

214

crescente-se a isto a entrada em Portugal das ordens do Templo, do Hospital e do Sepulchro, cujos cavalleiros deviam trazer comsigo numerosos clientes, e que foram largamente dotadas, sobre tudo nos territorios menos povoados das fronteiras, e far-se-ha conceito de quão avultado numero de estrangeiros se achava derramado pelo reino ainda antes de estabelecida definitivamente a sua independencia.

Depois desta, e nos primeiros reinados viu o leitor, pelo discurso dos livros precedentes, virem colonos do norte buscar nova patria em Portugal. Crearam-se municipalidades puramente compostas de francos, como a principio o foram a Atouguia, a Lourinhan, Villa-yerde, a Azambuja, Cezimbra e Ponte do Sôr. As frotas dos cruzados, ajudando á conquista de cidades importantes, taes como Lisboa e Silves, deixaram ahi sacerdotes, que foram elevados ás primeiras dignidades das restauradas igrejas. Destes individuos fallam os monumentos; mas devemos crer que muitos outros tomaram a resolução de ficar neste paiz tão superior em tudo ao duro clima da sua terra natal. Effectivamente restamnos documentos em que figuram nomes obscuros estrangeiros. Espalhados entre os naturaes, o seu numero seria difficil de apreciar já então, e hoje impossivel de avaliar; mas bastará lembrarmo-nos de quanto predominou, ao menos no reinado de Sancho I, o pensamento de povoar o sul do reino, onde escaccavam em demasia os habitantes. mandandose vir expressamente colonos de fóra do reino: e se além d'isso nos recordarmos do grande numero de povoações fun-. dadas por estes, bem como dos motivos que ha para suppôr que os primeiros colonos attrahiam successivamente outros novos<sup>4</sup>, conheceremos que a influencia do elemento franco na povoação das nossas provincias, especialmente na da Es-

<sup>1</sup> V. Vol. 1 p. 330, e Vol. 2 p. 92 e seg., etc.

ciscum, provavelmente residencia de algum personagem oriundo de França : Elucidario v. Francisco.

tremadura e do Alemtejo, foi muito mais importante do que em Leão, porque se associou ao povo e contribuiu para augmentar a extensão e a força dos gremios municipaes.

Temos considerado a população da monarchia no seu berço, e indicado as suas diversas origens. Resumindo as nossas idéas, acharemos que entre o povo predominava a raça mosarabe, isto é, a descendencia dos hispano-godos, modificada pelo influxo da civilisação e, por algum modo, do sangue sarraceno; que entre a nobreza prevalecia a raça igualmente hispano-gothica, mas pura da servidão, energica e independente, dos foragidos nas Asturias, misturada, não diremos até que ponto, com os indigenas desses montanhosos e selvaticos desvios; que destes dous grupos se compunha o grosso da população do paiz; que os sarracenos e judeus, embora pelas conversões viessem uma ou outra vez confundir-se com os hispano-godos, separados no seu maximo numero pela religião, reduzidos como gente estranha a uma situação politica especial, formavam grupos á parte, cuja separação continuou a subsistir ainda em tempos posteriores ao primeiro periodo da nossa historia. Quanto aos cavalleiros ou colonos de além dos Pyrenéos, irmãos pela fé, e até certo ponto por costumes, do povo a que se uniram, esse elemento foi pouco a pouco perdendo os caractéres individuaes, e incorporando-se de tal maneira no todo da população christan, que, até, ao finalisar o periodo de que tractâmos, os municipios puramente estrangeiros não se distin-- guiam senão tradicionalmente das outras municipalidades, ao passo que tambem desappareciam entre a nobreza os vestigios da variedade de origens.

Estes factos estão indicando qual o methodo que se devo seguir no estudo da historia social primitiva do nosso paiz. São tres sociedades juxta-postas que o habitam, a christan, a sarracena, a hebraica; mas a primeira, dominadora e incomparavelmente mais numerosa, esconde, digamos assim, na sua penumbra as outras duas. Simples accessorios de vasto edificio, o exame da situação destas, das suas relações com o grande vulto a que podemos chamar especialmente a nação, deve seguir-se ao estudo da indole da sociedade christan, do complexo das suas instituições, costumes e leis. É esse methodo o que adoptaremos na prosecução do nosso trabalho.

## PARTE II.

Reflexões prévias : o municipio e a liberdade. Conveniencia de estudar a situação do povo, externa e anteriormente aos concelhos. --- Grandes divisões da população nos tempos gothicos. Diversos elementos della, e combinação desses elementos. --- Os nobres e os não-nobres. Predominio da raça hispanoromana entre os ultimos. --- Caracter principal que distingue as duas grandes divisões da população. Propriedade tributada e não-tributada. - Tradições romanas ácerca dos impostos e da condição das pessoas. Influencia dessas tradições na monarchia wisigothica. - Subdivisões populares. Curiaes, privados, plebeus addictos á gleba. Contribuições. - Colonos livres. - Servos ou escravos. Origens germanicas e romanas da servidão. - Servidão entre os wisigodos, e suas especies. - A manumissão e os libertos. - O povo depois da conquista arabe e durante a reacção christan. - Estado tumultuario e vago da população nas Asturias. Diversas influencias na organisação primordial. -- Novo caracter da servidão. Os adscriptos. -- Homens livres inferiores. Presores hereditarios, herdadores, tributarios, villãos, juniores, peões. Valor e distincção destas varias designações. -- Conclusão.

Acabamos de ver quaes elementos de população se haviam accumulado sobre o solo do nosso paiz na infancia da nação. Os homens da raça hispano-gothica, embora modificada por influencias estranhas, não só predominavam em numero entre os individuos de diversa origem, mas tambem constituíam quasi exclusivamente a sociedade, quer incorporando em si os outros elementos, quer conservando-os separados c fazendo-lhes sentir por essa mesma separação a sua inferioridade. Agora cumpre que estudemos a indole interna, a organisação social dessa raça dominadora, dessa raça que era a nação, e de que as outras apenas se podiam chamar accessorios. É necessario que examinemos a physiologia deste corpo moral, cuja vida externa até aqui havemos narrado; que averiguemos a situação do povo, do grande numero, e depois a das classes privilegiadas, dos homens de excepção; que observemos o mechanismo da administração publica, e das leis civís; que, em summa, tentemos delinear o quadro da existencia interna do estado, e das mutuas relações que uniam todos os seus membros. Difficultoso é o empenho, porque esse aspecto da historia; gravissimo entre todos, foi por muito tempo desprezado pelos historiadores. Pouco mais de meio seculo tem decorrido desde que se fizeram as primeiras tentativas para arredar as trevas que nos escondem a indole das epochas primitivas da monarchis. Na verdade, apezar de mil imperfeições, essas tentativas são ás vezes balisas que nos apontam aqui e acolá a derrota que devemos seguir em tão vasta solidão, ás vezes fachos erguidos nos pontos mais elevados que assignalam a existencia destes, mas que estão longe de allumiar todos os valles e recessos do ermo. Como o dos que nos precederam, o nosso trabalho será incompleto, talvez; talvez a novidade das materias, a obscuridade dos monumentos, a fraqueza da propria intelligencia, nos facam cabir em mais de um erro. Consolar-nos-hemos, todavia, com a certeza de que os nossos esforços não serão inteiramente perdidos para os progressos da historia. Maiores capacidades virão depois reunir os materiaes dispersos que nós não pudemos ajunctar, ou fazer melhor uso dos que encontrámos. Então Portugal contribuirá com uma das monographias mais uteis para se obter o fim do immenso lavor historico da Europa actual, o crear uma sciencia do passado, cujas doutrinas, estribadas em factos geraes e por toda a parte uniformes, a tornem sciencia de applicação, que ajude a resolver mais de um problema de organisação social futura.

Na essencia de todas as associações humanas, em todas as epochas e por toda a parte, actuam dous principios: um da ordem moral, íntimo, subjectivo; outro da ordem material, visivel, objectivo. É o primeiro o sentimento innato da dignidade e liberdade pessoal; é o segundo o facto constante e indestructivel da desigualdade entre os homens. As revolucões interiores das sociedades, as suas luctas externas, as mesmas mudanças lentas e pacificas da sua indole e organisação constituem phases mais ou menos perceptiveis do ascendente que toma um ou outro desses dous principios em lucta perpetua entre si. Cavando até o amago de qualquer grande facto historico, lá vamos encontrar esse perpetuo combate. As conquistas, o despotismo, as oligarchias, seja qual for o seu nome, são manifestações diversas do predominio do mesmo principio de desigualdade, quer este se estribe na força bruta, quer na destreza e intelligencia, quer na propriedade : as resistencias, felizes ou infelizes, das nacionalidades ou das democracias, emquanto não degeneram em exclusão e na tyrannia do maior numero, são manifestações do sentimento da dignidade e liberdade humanas, do principio subjectivo, ou de consciencia. Factos ambos innegaveis e indestructiveis, a grande questão social é equilibra-los, e não tentar o impossivel, pretendendo annullar um ou outro; porque foi Deus quem estampou um na face da terra, ao passo que escrevia o outro no coração do homem. A inutilidade dos esforços deste seculo para assentar a sociedade em novas bases, a frequencia dos terriveis abalos que agitam a Europa tentando regenerar-se, não procedem, porventura, senão do exclusivo dos partidos que representam as duas idéas, da negação de legitimidade com que mutuamente se tractam. Sobranceiras ao immenso campo de batalha onde se disputa o futuro, duas tyrannias esperam que se resolva a contenda para ver qual dellas se assentará no throno do mundo, a democracia absoluta, que desmente a lei natural das desigualdades humanas, ou a oligarchia oppressora e materialista que se ri das aspirações do coração,

que não crê na consciencia das multidões, que confunde o facto da superioridade com o direito de opprimir as classes populares, cujos membros são para ella simples machinas de producção destinadas a proporcionar-lhe os commodos e gosos da vida. Seja, porém, qual fôr o desfecho do combate, a paz que resultar do triumpho exclusivo de um dos principios nunca será duradoura; porque esse triumpho importa a condemnação de uma lei eterna, que não é licito offender impunemente: nunca a liberdade e a paz poderão subsistir emquanto concessões mutuas não toruarem possivel a coexistencia e a simultaneidade dos dous principios.

A historia, que não é mais que o resumo das experiencias do genero-humano, quer se refira á vida interna, quer á vida externa das nações, cifra-se em descrever phenomenos mais ou menos notaveis dessa lucta interminavel. Á conquista emprehendida ou realisada pelo mais forte corresponde a resistencia ou a reacção do mais fraco; ao despotismo de um as conjurações de muitos; á oppressão oligarchica a revolução democratica. Nenhum, porém, desses factos traz uma situação definitiva. Na conclusão da peleja em que um dos principios triumpha absolutamente, começa a preparar-se a victoria do principio adverso. Deste modo a historia encerra um protesto perenne da liberdade contra a desigualdade, digamos assim, activa, e ao mesmo tempo attesta-nos que todos os esforços para a substituir por uma igualdade absoluta tem sido inuteis, e que esses esforços ou degeneram na tyrannia popular, no abuso da desigualdade numerica, ou fortificam ainda mais o despotismo de um só, ou o predominio tyrannico das oligarchias da intelligencia, da audacia, e da riqueza.

Allumiada pelo clarão do evangelho triumphante, a idade média, epocha da fundação das modernas sociedades da Europa, offerece no complexo das suas instituições e tendencias um comêço de solução ao problema que o mundo an-

tigo não soubera resolver. Causas diversas prepararam, durante os seculos XIV e XV, o estabelecimento das monarchias absolutas, que impediram o desenvolvimento logico daquellas instituições, na verdade barbaras e incompletas, mas que, apezar da sua imperfeição e rudeza, continham os elementos de equilibrio entre a desigualdade e a liberdade. Longe de negar ou condemnar com colera infantil as differenças de intelligencia, de força material e de riqueza entre os homens, ou de tentar inutilmente destrui-las, a democracia da idade média, representante do principio de liberdade, confessava-as, acceitava-as plenamente, acceitava-as até em demasia; mas, por isso mesmo, mostrava instinctos admiraveis em organisar-se e premunir-se contra as tendencias anti-liberaes dessas superioridades. Foram similaantes instinctos que produziram os concelhos e communas; esses refugios dos foros populares, essas fortes associações do homem de trabalho contra os poderosos, contra a manifestação violenta e absoluta do principio de desigualdade; contra a annullação da liberdade das maiorias. Em nosso entender. a historia dos concelhos é em Portugal, bem como no resto da Hespanha, um estudo importante, uma lição altamente proficua para o futuro; porque estamos intimamente persuadidos de que, depois de longo combater, e de dolorosas experiencias politicas, a Europa ha-de chegar a reconhecer, que o unico meio de destruir as difficuldades de situação que a cercam, de remover a oppressão do capital sobre o trabalho, questão suprema a que todas as outras nos parecem actualmente subordinadas, é o restaurar, em harmonia com a illustração do seculo, o municipalismo, aperfeiçoado sim, mas accorde na sua indole, nos seus elementos com o da idade média. Sem elle, o predominio do despotismo unitario, o do patriciado do capital e da força intelligente, que sob o manto da monarchia mixta domina hojc a maior parte da Europa, ou o da democracia exclusiva, expressão abso-

.

luta do sentimento exaggerado de liberdade, que ameaça devorar momentaneamente tudo, não são a nossos olhos senão formulas diversas de tyrannia, mais ou menos toleraveis, mais ou menos duradouras, mas incapazes de conciliar definitivamente as legitimas aspirações da liberdade e dignidade do homem em geral com a superioridade incontestavel e indestructivel daquelles, que pela riqueza, pela actividade, pela intelligencia, pela força, emfim, são os representantes da lei perpetua da desigualdade social.

A historia da instituição e multiplicação dos concelhos é a historia da influencia da democracia na sociedade. da acção do povo na significação vulgar desta palavra, como elemento politico. Essa instituição e multiplicação presuppõe, comtudo, um diverso modo de ser anterior entre as classes populares; presuppõe a coexistencia desse mesmo modo de ser continuando ainda por um periodo maior ou menor ao lado das primeiras municipalidades, que se íam fundando e derramando gradualmente pela superficie do paiz, cuja população, pelo menos ao norte do Mondego, vimos que devia ser mais numerosa do que geralmente se cuida. Essa situação anterior das multidões era forçosamente oppressiva; porque de outro modo faltaria um motivo racionavel para explicar o progresso do espirito municipal, e o rapido incremento dos concelhos em numero e importancia. Assim, antes de estudar a indole e a organisação dos gremios populares, dos concelhos mais ou menos imperfeitos, cumpre examinar o estado precedente e simultanco das classes inferiores, estado que, repetimo-lo, vemos continuar ainda por um certo periodo e para um certo numero de individuos ao lado das instituições municipaes. Este exame, importante em si, nos habilitara para acharmos o valor comparativo dos concelhos, ou, por outra, qual foi a influencia real que, por intervenção delles, obteve na sociedade o elemento democratico.

Ao começar a monarchia portuguesa o estado de oppres-

são dos individuos não-nobres, não-privilegiados, daquelles a que nessa epocha, melhor do que em nenhuma outra, se póde applicar a designação de homens de trabalho, remontava não só ao tempo do governo leonês, mas tambem, através de diversas modíficações, á epocha dos godos e, até, á do dominio romano. Na verdade o municipio, tambem de origem romana, sobrevivera á ruina do imperio, e protrahíra a sua mais ou menos completa existencia até a dissolução da sociedade wisigothica. Mas esquecido nos primeiros tempos da reacção asturiana, só viera a renascer lentamente quando já o reino leonês tinha adquirido certa estabilidade. e isso com as differenças radicaes na sua indole que teremos de notar na divisão do nosso trabalho, relativo especialmente aos concelhos, differenças que os tornam, a bem dizer, uma formula social inteiramente nova; nova, até, porque uma larga interrupção tinha forçosamente obliterado as tradições do municipio antigo. É da historia dessas classes inferiores, derramadas pela superficie do paiz, curvadas pelo trabalho sobre o solo, fracas, sem nexo entre si, e portanto sujeitas a todo o genero de gravames legaes ou illegaes, que devemos subir á historia das associações burguesas, dos grandes gremios populares; porque a instituição e multiplicação dos concelhos, gradualmente aperfeicoados, fortalecidos, chamados á vida politica, não é mais do que a transformação lenta de uma parte dessa população aviltada, de que nasceu a classe média, a mais forte e a mais poderosa nas sociedades modernas.

Descrevendo a situação do homem do povo na primeira epocha da monarchia, não podemos considera-lo isoladamente, em relação ao direito das pessoas. A sua situação ligava-o por tal modo de um lado á propriedade, e do outro ao tributo na mais larga significação desta palavra, que ou havemos de cahir no vago e incompleto, ou, não só essas, mas diversas outras condições da vida social hão-de mais de uma vez ser descriptas e apreciadas, para podermos desenhar um quadro correcto do modo de existir das classes laboriosas.

Os habitantes da Hespanha, como em geral os de toda a Europa, na epocha de que tractâmos, dividiam-se em tres grandes grupos ou classes capitaes: a dos nobres, a dos homens livres inferiores, e a dos sujeitos a uma servidão mais ou menos dura. Da primeira, da indole da sua organisação tractaremos opportunamente com a devida extensão. Aqui o nosso intuito principal é indicar as condições d'existencia das duas classes que constituíam aquillo, a que, no sentido restricto, damos hoje o nome de povo. Através de todas as mudanças operadas em quatro para cinco seculos, do fluxo e refluxo das populações por effeito da conquista mussulmana e da reacção christan, apezar de todas as modificações mais ou menos importantes no modo de ser destas duas classes d'individuos, que nesse periodo se verificaram, e que haviam alterado até certo ponto a condição de cada uma dellas na epocha em que se estabeleceu a nacionalidade portuguesa, ainda então revelavam ambas nos seus lineamentos principaes a origem e a tradição wisigothica. Para, portanto, perceber com a possivel clareza a sua situação nos tempos em que especialmente nos interessam, cumpre seguir a historia dellas desde o periodo em que o elemento germanico veio alterar profundamente a sociedade antiga ou hispano-romana.

Entre os wisigodos os homens livres, fosse qual fosse a sua categoria, eram denominados na linguagem juridica *in*genuos, quando se contrapunham aos individuos que não gosavam da liberdade civil, os quaes, embora distinctos entre si por diversos gráos de dependencia, se designavam pela denominação de servos<sup>4</sup>. Assim a primeira qualificação abrangia nobres e vulgo; mas um grande numero de ex-

ш.

15

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A applicação generica destas designações resulta de um grande numero de leis do codigo wisigothico, mas em especial, quanto á de *ingenus*, das do Liv. 3 Tit. 2 e 3, e quanto á de *serro*, das do Liv. 5 Tit. 7 e Liv. 9 Tit. 1.

pressões legaes serviam para differençar da classe aristocratica essa maioria da população livre: taes eram as de pessoas humildes, mais humildes, inferiores, de menor condição ou dignidade (minoris loci vel dignitatis), mediocres, infimas (viliores)<sup>4</sup>. As duas classes, iguaes em geral sob o aspecto juridico pela liberdade e por um direito commum civil, distinguiam-se pelo exercicio de certos cargos, que eram reservados para os nobres, ou que nobilitavam os que os exerciam, pelos titulos e qualificações hierarchicas da nobreza, e, até, por algumas excepções ao principio da igualdade civil que predomina no codigo wisigothico<sup>9</sup>. Por outro lado havia circumstancias em que as instituições e costumes, elevando os servos, ou abatendo os não-nobres, aproximavam os dous grupos de população inferior; e apezar da severidade das leis para impedir a mistura de sangue entre a raça serva e a ingenua, a assimilação que em muitos casos se fazia entre uma e outra tendia a confundir as duas situações. Remontando aos tempos que medeam desde a conquista até a promulgação de um codigo commum ás duas raças, vejamos como se chegára a este resultado.

A somma dos habitantes da Hespanha goda compunha-se de individuos de origem germanica e de hispano-romanos, unidos politicamente, mas distinctos socialmente. Em ambas as sociedades existia a idéa, o principio de distincção de tres classes, privilegiada, popular, serva; a sua expressão material é que era diversa, em parte. Sem curar da indole especial da antiga nobreza romana, que diversificava do conceito que hoje fazemos desta qualificação<sup>3</sup>, limitar-nos-hemos

<sup>1</sup> Amaral (Mem. de Litter. da Acad. T. 6). - Memor. III § 30 nota 233.

<sup>2</sup> Concil. Tolet. XIII c. 2 (Aguirre, T. 4 p. 281). — Cod. wisig. Liv. 2 Tit. 3 l. 4; mas sobre tudo o Liv. 6 Tit. 1 l. 2, onde essas differenças se fazem melhor sentir, e o Liv. 7 Tit. 1 l. 2, Liv. 8 Tit. 3 l. 10, 12, ctc. — Amaral l. cit. p. 278, nota 236. — Rosseeuw St. Hilaire, Hist. d'Esp. T. 1 p. 429 (2.° edit.).

<sup>3</sup> Veja-se a clara e resumida exposição do que era a nobreza romana em Vicat, Vocabul. Jur. v. Nobilitas. a observar que na decadencia do imperio a aristocracia tinha antes o caracter de pessoal do que o de hereditaria. Eram os magistrados, senadores, generaes, homens ricos que constituíam um corpo, que se considerava como superior ao vulgo. O direito civil não reconhecia, porém, outra distincção que não fosse a de cidadãos a servos<sup>4</sup>. Pelo contrario entre as raças germanicas a nobreza constituía uma casta distincta, transmittia-se pela geração<sup>2</sup>. O facto da conquista deixava, porém, salva a idéa romana, que aliàs vinha já contida na jerarchia militar das hostes ou exercitos godos, e tomava novo vigor pela necessidade de organisar administrativamente o paiz subjugado. Nos tempos immediatos á fixação dos godos no sul da França e na Hespanha deviam, portanto, influir as duas fórmas nobiliarias, a pessoal, adquirida por cargos, e a hereditaria, mas representadas quasi exclusivamente ambas por individuos da raça germanica, o que era a consequencia forçosa do grande cataclysmo cm que se dissolvêra o imperio.

Ao passo que, em relação ás pessoas, as situações hierarchicas se alteravam por uma completa revolução politica, outra revolução ainda mais grave na propriedade destruía, tambem em relação aos individuos e ás familias, a antiga aristocracia da riqueza. Os godos victoriosos dividiram as terras cultivadas da Peninsula em tres porções, uma das quaes deixaram aos hispano-romanos, tomando para si duas, e conservando essa divisão com ciume<sup>3</sup>, quando aliãs devia

<sup>1</sup> Gibbon, Decline and Fall, ch. 44--I. O Sr. Guizot, que parece admittir uma especie de hereditariedade nobiliaria na decadencia do imperio romano (Civilis. en France Leç. 2), exprime-se com taes percauções e restricções, que em geral vem a concordar com o grande historiador inglês.

Savigny, R. Recht. in Mitt. Alt. K. 4 § 53. — Eichhorn, 1 B. S. 62,
63 (5.° Ausgabe). — Meyer, Institutions Judiciaires L. 1 c. 7.

<sup>3</sup> Cod. wisig. Liv. 10 Tit. 1 l. 3, 6, 8, 9, 16, Tit. 2 l. 1 A opinião de Amaral (l. cit. p. 233), de que a divisão das terras romanas e gothicas se refere aos baldios não é auctorisada pela letra do codigo wisigothico. Masdeu

15 .

ser maior o numero dos habitantes antigos que o dos conquistadores<sup>4</sup>. Assim os grandes proprietarios romano-hispanos diminuíam ao mesmo tempo que augmentava o numero dos de origem gothica; e portanto, bem como a aristocracia dos cargos, a aristocracia da riqueza se associava á de casta, accumulando-se todas tres na raça germanica. Pelo contrario, na massa da população inferior, composta em grande parte dos proletarios das cidades, vinham entrar todos aquelles, que os accidentes da lucta, a divisão desigual das terras, a nova ordem de magistraturas reduziam a uma condição obscura, devendo por isso ficar avultando muito mais entre ella o elemento hispano-romano, a população vencida.

Não esqueça que fallâmos dos primeiros tempos da conquista, emquanto as duas sociedades conviviam juxta-postas, porém não confundidas, emquanto os godos conservavam os seus habitos guerreiros, o seu amor á independencia individual, o seu orgulho de conquistadores, e a sua legislação separada, embora fossem de todas as nações barbaras a que mais se havia amoldado á civilisação romana<sup>9</sup>. Fallando da interpretação juncta ao codigo promulgado por Alarico II, para os seus subditos hispano-romanos e gallo-romanos<sup>3</sup>, um celebre escriptor moderno observa que «o regimen municipal occupa na interpretação do *Breviarium* um vasto logar:

(T. 11 p. 52) e o Sr. Lembke (p. 190) enlenderam, como nós, que se tractava das terras cultivadas. A opinião do Sr. de Savigny de que tanto as terças dos romanos como os quinhões dos godos se chamavam sortes (Roemisch R. in M. 2 B. § 89) é inexacta. Ao menos a legislação wisigothica não nos auctorisa a admitti-la. Sors applicava-se aos predios tanto gothicos como romanos, mas n'outro sentido e em relação ao colonato, como veremos.

<sup>1</sup> Nas Licções do Sr. Guizot (Civil. en Fr. Leç. 8) se púde ver estabelecida perspicuamente a distincção entre as *tribus* germanicas e as *hostes* ou corpos guerreiros, que invadiam as provincias do imperio, e quanto era limitado em geral o numero dos conquistadores.

<sup>2</sup> Thierry, Lettres sur l'Hist. de France Let. 6.

<sup>5</sup> V. ante p. 164.

a curia e os seus magistrados, os duumviros, os defensores, ctc. ahi se mencionam a cada passo, e attestam que a municipalidade romana subsiste e opéra: não só subsiste, mas tambem obtem maior importancia e independencia. Desappareceram nas ruinas do imperio os praesides, os consulares, os correctores, e o seu logar preenchem-no os condes barbaros; mas nem todas as attribuições dos governadores romanos passaram para os condes, antes de certo modo se repartiram. Algumas ficaram aos condes; são as que em geral interessam ao poder central, como a percepção dos impostos, as levas de gente, etc.: as concernentes á vida privada dos cidadãos passaram para a curia, para os magistrados municipaes. <sup>4</sup> » Este aspecto de sociedade revela-nos a historia dos dous elementos de população nos fins do V seculo e pelo decurso do VI. Porque nos apparece vivo e activo o municipio, e alargada a orbita de acção da magistratura municipal, quando se expõe o modo da applicação da lei romana? Porque não figuram nelle as fórmas governativas germanicas quando o systema da administração geral, o caracter da magistratura superior se germanisa? Não indica isto que a lei romana tem de ser applicada principalmente nas grandes povoações municipaes, nas cidades, e que por consequencia é ahi que reside accumulada a maioria da raça hispano-romana? A plebe da gente vencida, as multidões, os proletarios, abrem as fileiras para receber as familias dessa aristocracia de funccionarios derribados, de ricos empobrecidos, todos os fragmentos das grandezas passadas desfeitas pelos barbaros, para cujas mãos passaram o poder e dous terços das propriedades rusticas.

Quando, nos reinados de Chindaswintho e Recessintho se promulga um codigo commum para as duas raças, e se legitimam os consorcios entre os individuos de uma e de ou-

Guizot, Civilis. en France Lec. 11.

tra, o que se manifesta nesses actos? É que os motivos que obrigavam a conserva-las distinctas deixaram de existir, ou se acham excessivamente attenuados. Com effeito, destruido no occidente o imperio romano, que só poderia reivindicar o dominio da Hespanha, possuida a grande propriedade pela nobreza germanica, organisada a jerarchia administrativa e militar pelo elemento gothico, e affeito o povo aos resultados da conquista, as vantagens de acabar com uma distincção moralmente odiosa, e practicamente inutil, eram muitas e obvias. As duas nacionalidades, que, juxta-postas durante quasi dous seculos, deviam ter-se compenetrado gradualmente por lingua, habitos e costumes, vem a constituir, emfim, uma só, sem que todavia fiquem confundidos, geralmente fallando, os individuos das duas raças, porque os separa a diversidade de condição e de categorias.

Um facto gravissimo, e que em seu devido logar havemos de especialmente descrever, parece repugnar a esse predominio quasi exclusivo que attribuimos à raça germanica na classe nobiliaria, ao passo que suppomos a hispano-romana constituindo principalmente a inferior ou popular. O facto a que alludimos é a immensa influencia do clero, a acção politica da igreja na sociedade civil, uma das circumstancias mais notaveis da historia de Hespanha durante o dominio wisigothico. Até o tempo de Recaredo o catholicismo era a religião dos vencidos, e o arianismo a dos vencedores<sup>4</sup>. Da accessão deste principe ao throno data a influencia do clero catholico ou hispano-romano. Pela igreja o caminho das honras, da riqueza e do poder abria-se aos homens da sua raça; porque nos concilios, assembléas mixtas, onde se ordenavam tanto os negocios ecclesiasticos como os civís, o episcopado representava o primeiro papel. Além d'isso os bispos, nas cidades, não só eram os chefes do sacerdo-

<sup>1</sup> Gibbon, Decline aud Fall ch. 37. — Rossceuw, St. Hilaire Hist. d'Esp. (1844) T. 1 Liv. 1 c. 2 ad fin. e c. 3.

cio, mas intervinham no systema judiciario e administrativo; e a piedade dos successores de Recaredo, que não raro degenerou em fanatismo, nos ministra exemplos da firmeza com que a igreja exercia o seu predominio. As leis de Chindaswintho e Recessiminto para a união das duas raças, posto que se expliquem pela mudança de circumstancias sociaes e políticas, não teriam sido talvez promulgadas tão cedo ou com tanta latitude, se o clero não se houvera tornado o principal legislador do paiz.

A verdade, porém, é que os effeitos da conquista, que collocára os hispano-romanos n'uma relação de inferioridade para com a raça gothica, protrahidos por quasi dous seculos tinham-se convertido em factos, difficeis ou antes impossiveis de destruir. As familias godas, revestidas de uma nobreza de linhagem, exerciam os cargos principaes do estado, possuíam hereditariamente a maior parte da propriedade territorial, além de muitas terras beneficiarias da corôa, e occupavam geralmente os postos eminentes do exercito. Mudar todas estas cousas equivaleria a uma revolução completa, revolução que o clero não ousaria tentar, e que seria tanto mais estranha quanto a raça goda se mostrou geralmente prompta em obedecer á vontade do principe, abandonando o arianismo. É certo que a victoria da propria crença devia abrir o caminho das grandezas aos hispano-romanos mais distinctos por capacidade ou audacia. Vemos, até, pouco depois da mudança religiosa, um hispano-romano, Claudio<sup>4</sup>, duque ou governador da Lusitania e homem odioso aos arianos, capitanear as tropas gothicas mandadas contra os fran-

<sup>1</sup> Nas familias de raça goda conservavam-se geralmente os nomes de origem germanica. O nome de Claudio é romano. Recaredo (Rekáred, Rikard) tomon o prenome de Flavio, talvez para lisongear os seus subditos romanos ou por imitar os imperadores byzantinos, como quer Deping (Hist. d'Esp. T. 2 p. 250) contra a opinião de Masdeu (T. 10 § 95). Fosse como fosse, elle ficou geralmente conhecido na historia pelo nome gothico. O chronicon coevo de Walsa chama-lhe simplesmente Recaredo. cos e desbarata-los<sup>1</sup>. Mas este e outros factos analogos, singulares e isolados, não provam uma alteração profunda na situação relativa das duas raças. A influencia do clero era sobre tudo moral, tendia mais a romanisar, digamos assim, os costumes e a civilisação dos conquistadores, do que a alterar as consequencias materiaes da conquista. Deste modo, tendo pela igreja o elemento hispano-romano uma acção tão dilatada e efficaz no mundo politico, e sendo puramente electiva a corôa gothica, não encontrâmos nunca entre os individuos elevados ao supremo poder, quer por eleição regular e livre, quer por meio de conspirações ou revoltas, um unico, que, pelo nome ou por outra qualquer circumstancia, pareça pertencer á raça hispano-romana. É assaz significativo o facto. Por elle se conhece que, tanto para a occupação violenta da corôa, como para obter uma eleição regular, quem dispunha de recursos e de força eram as familias gothicas, e que portanto a nobreza, de cujo seio saíam os principes, era essencialmente goda. Essa força da aristocracia estribava-se principalmente na transformação por que tinham passado as pessoas e a propriedade desde o estabelecimento na Peninsula do dominio germanico. Isto nos conduz naturalmente a fallar dessa transformação.

A divisão das terras entre godos e romanos feita na occasião da conquista, desigual não só em si, mas tambem em relação á inferioridade numerica dos que se reservavam um duplo quinhão no total do solo, devia forçosamente produzir, como já observámos, grande disparidade na riqueza predial. Accrescia outro facto para augmentar essa disparidade. Como a indole da sociedade germanica consistia n'um vasto systema de clientela militar, pelo qual o commum dos homens livres se ligava á nobreza de raça, c era desta que recebia os meios de subsistencia pela concessão de bens, a

<sup>1</sup> Veja-se Masdeu T. 10 p. 159 e segg.

232

consequencia d'isto devia ser o apoderar-se a nobreza quasi exclusivamente das sortes gothicas, para depois as distribuir em beneficios<sup>4</sup>. D'ahi nasceu, quanto a nós, a divisão dos homens livres não-nobres em duas classes, uma que os aproximava dos nobres, outra que os aproximava dos servos. Era a primeira a dos bucellarios: era a segunda a dos agricultores livres. Esta divisão tinha começado a operar-se nos primeiros tempos da conquista e antes da incorporação legal das duas raças; porque o codigo wisigothico presuppõe a existencia della como facto anterior.

O bucellario era aquelle que, carecendo de propriedade de que subsistisse, ou possuindo apenas bens insufficientes para esse fim, se offerecia ao serviço de um rico ou poderoso, a troco de ser por elle beneficiado. Os escriptores têm variado sobre a origem da denominação: uns a derivam de buccella<sup>9</sup>, porque o bucellario comia o pão do seu prote-• ctor; outros da palavra germanica buckel, o escudo<sup>3</sup>. Seja o que fôr, o bucellario recebia do poderoso a quem se acostava, e que em relação a elle tomava o titulo de patrono, armas e bens. Estas armas e bens devia-os restituir, se, como homem livre que era, buscava o patrocinio de outro senhor. Se as relações de protecção e serviço subsistiam inalteraveis durante a vida do patrono e do bucellario, continuavam-se entre os filhos de ambos, mas a todo o tempo que se quebravam verificava-se a restituição. Do que o bucellario adquiria de per si naquella situação em que se collocára, metade, desfeito o contracto, pertencia-lhe, mas a outra metade pertencia ao senhor, e o mesmo succedia quando o patrocinado cahia em caso de deslealdade. Se o bucellario

<sup>1</sup> Veja-se Eichhorn, Deutsch, St., und R. Gesch. 1 B. § 16.

<sup>2</sup> Palavra latino-barbara, que significa pedaço de pão : Ducange v. Buccella.

<sup>3</sup> Canciani (Barbaror. Leges Vol. 4 p. 117) inclina-se a crê-la derivada do *buckel* germanico, ou do *buklar* scandinavo, suppondo que o bucellario fosse o que trazia o escudo do senhor. morrendo não deixava filho, mas sim alguma filha, esta ficava em poder do patrono, a quem incumbia procurar-lhe um consorcio decente, conservando-a no goso do que o pae possuía; se, porém, ella por seu alvedrio escolhia marido de condição inferior á sua, os bens havidos por seu pae da munificencia do senhor revertiam para este ou para seus filhos<sup>4</sup>.

A menção especial que o codigo wisigothico faz, alludindo aos bucellarios, entre armas e bens, como cousas distinctas no cumulo das que o patrono concedia ao cliente, parece-nos manifestar assaz a natureza militar dos serviços que, sobre tudo, incumbiam ao bucellario. Effectivamente uma lei de Wamba ou de Ervigio, relativa ao tempo de campanha, presuppõe em todos os que estavam ligados a um patrono a obrigação de seguirem este á guerra e de nunca o abandonarem por nenhum pretexto<sup>2</sup>. Assim a condição especialmente guerreira do bucellario, n'uma epocha em que o mais  $\bullet$ elevado mister do homem era a guerra, aproximava esta classe, como já advertimos, da nobreza; e com effeito a combinação de diversas leis gothicas leva á evidencia que o vulgo dos homens livres se reputavam inferiores á classe dos bucellarios<sup>5</sup>.

O rei, ou pela parte que para a corôa fora reservada nos dous terços dos terrenos cultivados, que os godos haviam tomado para si, ou pelo augmento progressivo da proprie-

<sup>2</sup> Ibid. Liv. 9 Tit. 2 1. 9. Segundo Amaral (Memor. cit. nota 227) o exercilalis era synonimo de bucellario. Duvidamos da synonimia rigorosa desses dous termos. Nos documentos barbaros exercitalis é antes a designação generica de homem de guerra professional : Vejam-se os textos citados em Ducange v. Exercitales, e em Carpentier v. Exercitualis.

<sup>5</sup> Da lei 1 do Liv. 5 Tit. 3 vê-se que a filha do bucellario podia casar com um homem *inferior* a ella, perdendo os bens que seu pae houvera do patrono: mas sendo absolutamente prohibidos os consorcios de mulheres ingenuas com servos (Liv. 3 Tit. 2 1. 3), é evidente que o vulgo dos livres se consideravam como inferiores aos bucellarios.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cod. wisig. Liv. 5 Tit. 3 passim.

dade do fisco, augmento que resultava dos delictos civís e ainda mais dos politicos<sup>4</sup>, era, na qualidade de rei, o maior proprietario do paiz. A sua clientela, portanto, devia ser a mais numerosa; mas esta achava-se antes ligada á corôa do que á pessoa real; porque sendo a monarchia electiva, a conservação do beneficio, por morte do principe, dependia não de seus filhos, mas do successor do reino, a quem os possuidores de beneficios continuavam a servir. O nome generico destes era o de *fiéis* ou leaes (*fideles*), designação que parece abranger quaesquer pessoas livres, quer simples homens de guerra, quer revestidos de alguma dignidade publica retribuida por meio da concessão de beneficios<sup>9</sup>.

Estes homens livres, que acceitando uma especie de doinesticidade militar constituíam de certo modo um corpo de soldadesca permanente, e que, como vimos, íam formar o ultimo annel da cadéa nobiliaria, deviam ser, segundo dissemos, principalmente de origem goda. Remontando a instituição dos bucellarios aos primeiros tempos da monarchia gothica<sup>5</sup>, a indole guerreira da raça germanica, e a enervação dos hispano-romanos, bem como os habitos agricolas, que sem comparação deviam ser mais radicados nestes do que nos wisigodos, attrahiam naturalmente os vencidos para a vida pacifica da industria e do campo, e os vencedores para a profissão da milicia, ao passo que a política indicava, tanto aos reis como aos nobres godos, a conveniencia de preferirem para a distribuição dos beneficios os homens da propria raça, interessados por isso na manutenção do seu predominio. As-

<sup>1</sup> Concil. Tolet. XIII c. 1.

<sup>2</sup> Cod. wisig. T. 1 De elect. l. 18. — Ibid. Liv. 6 Tit. 1 l. 5. — Concil. Tolet. V c. 6.

<sup>3</sup> A lei do Liv. 5 Tit. 3 que especialmente respeita aos bucellarios tem na rubrica a designação *« antiqua »* pela qual em regra se entende ser tirada a lei do direito romano (Lardizabal y Uribe, Introducc. al Fuero Juzgo p. 5); mas referindo-se esta a uma instituição puramente germanica, a palavra *antiquã* só póde indicar que ella remonta ao tempo dos primeiros reis wisigodos. sim entre o povo, na significação mais restricta desta palavra, avultaria sobre tudo a raça subjugada; seria sobre tudo esta que constituiria o grupo inferior dos homens livres. Ás causas que anteriormente apontámos, e que influiram nesse facto, accrescia a instituição dos bucellarios, o systema dos beneficios particulares e publicos, systema geral introduzido pelos barbaros nas diversas provincias do imperio romano, e que fóra da Hespanha veio a gerar o feudalismo.

Quando chegarmos á analysa do estado das classes populares, no comêço da monarchia, perceberemos toda a vantagem de haver estudado a situação dos homens livres inferiores no tempo dos godos. Para isso cumpre resumir as idéas até aqui expostas, antes de descer a particularisar as diversas categorias populares.

A conquista destruiu a aristocracia hispano-romana essencialmente individual, e estribada na jerarchia administrativa e na riqueza, salvando, porém, o principio hierarchico e associando-o com o principio nobiliario de casta, mas transferindo o primeiro para os conquistadores. D'ahi resultou por consequencia forçosa o constituir-se em geral a classe popular livre com o elemento hispano-romano, a classe nobre com o germanico, e essa divisão é ainda mais profunda, porque com ella concorre a separação, que por um largo periodo continúa a subsistir de duas nacionalidades distinctas. Pelo clero, pela acção que a igreja exerce na sociedade gothica, alguns individuos ou familias da raça vencida vão depois aggregar-se ao corpo aristocratico, mas sem alterar a sua essencia e indole. Desse facto, combinado com outros da ordem social e politica, nasce a incorporação legal das duas nacionalidades. Mas a conquista produzira os seus effeitos. A situação da propriedade está mudada: os vencedores, menos numerosos, tem-se apoderado da maior porção das terras, cujo dominio fica em geral nos chefes dos conquistadores. É com a distribuição destas terras pelos seus naturaes

236

menos opulentos, que elles criam uma clientela, uma nobreza inferior, deixando por isso o germanismo de preponderar na massa dos ingenuos popularcs.

Como advertimos a principio, para bem se comprehender o estado do homem do povo, não é possível separar a historia da sua condição civil da historia da propriedade e do tributo. É o que já nos acontece indo buscar nos tempos wisigothicos as origens e a razão de factos sociaes posteriores. Os dous terços das terras tomados pelos godos estavam exemptos de tributos, ao passo que o terço deixado aos antigos habitantes (tertiae romanorum) era tributado. Na legislação ou nos monumentos não temos provas directas da absoluta exempção das sortes gothicas; mas temo-las indirectas em disposições legaes, d'onde se deduz que as terras dos hispano-romanos eram tributarias<sup>4</sup>. Este principio da exempção absoluta d'impostos nas propriedades dos conquistadores, e da existencia delles nas que se deixavam aos vencidos, é commum aos diversos estados que se fundaram, pela invasão germanica, sobre o solo das provincias romanas, facto que illustra o testemunho algum tanto obscuro da lei<sup>2</sup>. Sabendo nós, porém, que os hispano-romanos constituíam a maioria do povo, segue-se que as duas grandes classes de ingenuos se distinguiam em geral como contribuintes e nãocontribuintes, do mesmo modo que se dividiam em infimos (viliores) e em nobreza, incluindo nesta designação os bucellarios ou clientes.

A legislação dos godos não nos revela a proporção das contribuições, nem a fórma da sua distribuição; mas é obvio que substituida a auctoridade dos reis barbaros á dos impe-

<sup>1</sup> «Judices singularum civitatum, villici atque praepositi terras (aliàs tertias) ab illis qui occupatas tenent auferant, et romanis.... restituant, ut nihil fisco debrat deperire n: Cod. wisig. L. 10 Tit. 1 l. 16.

<sup>2</sup> Montesquieu, Esprit des L. Liv. 30 c. 12 e segg., rectificadas, porém, as suas opinides por Eichhorn. Deutsch St. u. R. Gesch. 1 B. S. 436, nota (c).

radores, o systema de impostos sobre as propriedades deixadas aos romanos não devia alterar-se essencialmente. Por difficil e complicado que fosse o methodo do lançamento e cobrança das contribuições, mais difficil era para a rudeza germanica o inventar um novo systema. Forcejar por simplifica-lo e facilita-lo, é natural que o fizessem ; mas a idéa geral de contribuição, estranha á indole da sociedade germanica, era romana, e romana devia ficar. Sabemos, na verdade, que a conquista trouxe aos povos um grande allivio das exacções fiscaes com que a côrte imperial, sentina de avidez, de luxo e de corrupção, os gravava<sup>1</sup>, mas a continuação de contribuições, embora simplificadas no methodo e minoradas na intensidade, é um facto incontestavel. Como bem observa um escriptor moderno, os reis barbaros diligenciavam herdar o systema da administração romana<sup>2</sup>, e um dos objectos mais importantes dessa administração vinha a ser o imposto. No tempo do imperio, o tributo pago pelos proprietarios era na essencia real e não pessoal, isto é, recahia sobre a terra e não sobre os individuos que a possuíam com dominio pleno ou directo, para o que se fazia de annos a annos uma especie de cadastro, medindo-se e avaliando-se de novo as propriedades rusticas com os bens semoventes que nellas se incluíam. As collectas pagavam-se parte em generos, parte em dinheiro. No methodo, porém, do lancamento e cobrança, o tributo, em substancia territorial, tomava a fórma de uma capitação. Nos roes que se mandavam das provincias á administração central, expressava-se o numero dos collectados e a somma do tributo. Para calcular o que rendia cada provincia, repartia-se o valor total do reddito provincial pelo numero dos collectados, e dizia-se que tal provincia tinha tantas cabeças (capita) tribu-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Salvianus, De Gubernat. Dei L. 5, et Isidor. Hispal. Chronic. Goth. apud Canciani, Barbar. Leg. Vol. 1 Praef. p. X et Vol. 5 p. 57.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Guizot, Civilis. en France, Lec. 8.

tarias, phrase que se tornou não só usual mas tambem legal. Todavia como a base do tributo era a terra, substituiuse ao individuo material o individuo ideal, isto é, o rico proprietario representava um certo numero de cabeças, em proporção do rendimento da sua propriedade, e, viceversa, para formar uma cabeça tributaria reuniam-se ás vezes uns poucos de pequenos proprietarios<sup>4</sup>. Este tributo verdadeiramente predial era chamado em particular capitação (capitatio, jugatio) e incluido debaixo da denominação geral de censo (census), a qual abrangia tambem um tributo diverso de que vamos fallar. Os individuos sujeitos à jugatio denominavam-se possessores<sup>9</sup>.

Ao lado do imposto que recahia sobre os senhores directos das terras, havia outro, verdadeira capitação no sentido rigoroso da palavra, o qual abrangia todos os individuos, que, privados de bens de raiz ou do dominio directo delles, não se achavam no caso de pagarem o imposto predial. Chamava-se-lhe capitação humana (humana capitatio). Fixada em tempos remotos n'um tanto por cada individuo do sexo masculino, as mulheres pagavam só metade. Essa capitação fóra a final reduzida a dous quintos para os homens e a um quarto para as mulheres. Pagavam-na os operarios, artifices, jornaleiros, colonos, e servos, e só raramente os cultores de uma ou outra industria especial eram della privilegiados<sup>3</sup>.

Destas classes interessa-nos especialmente, para o que logo vamos dizer, a dos colonos, cuja condição se aproximava á dos servos, e que, ou por perscripção ou por contracto, cultivavam o campo alheio, succedendo-se de paes a filhos. Não competia ao colono acção judicial contra o dono do solo, salvo em casos crimes, ou se exigia delle um canon su-

dibbon, Decl. and F. c. 17.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Leo, Gesch. der Italien. Staat. 1 B. S. 45. – Eichhorn, Deut. St. u. R. Gesch. 1 B. S. 436.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Leo. op. cit. p. 46.

perior ao devido. Era considerado como livre quanto á pessoa, posto que ligado á gleba que cultivava. O seu casamento considerava-se como matrimonio legitimo, e podia possuir bens proprios de qué ao dono do solo não era licito apoderar-se, como succedia com os servos. Todavia esses bens particulares do colono não eram absolutamente livres; porque elle não tinha direito de aliena-los sem permissão do senhor. Ao passo que não podiam expulsa-lo do solo sobre que vivia, elle não podia tambem abandona-lo, e no caso de transmissão passava com a terra para o novo proprietario. O canon era pago por occasião da colheita e ordinariamente em generos. As propriedades dos *possessores* estavam geralmente cultivadas pelo systema parcellario, e as parcellas constituíam as colonias<sup>4</sup>.

Em relação ao tributo, á humana capitatio, o possessor ou senhorio respondia pelos seus colonos. Solvia o censo e cobrava-o delles depois. Como o fisco devia receber integralmente os impostos, o senhorio tinha de pagar tantas capitações quantos eram os colonos adscriptos á sua propriedade no cadastro da contribuição, embora lhe houvessem fugido ou estivesse reduzido o seu numero por qualquer accidente<sup>9</sup>.

Foi neste estado que as hostes godas e as tribus vindas após ellas acharam os territorios em que se fixaram no sul da França e na Hespanha. Tomando para si uma larga porção das terras, era do seu interesse conservarem ahi esses colonos laboriosos, onde os houvesse, contentando-se com substituir-se aos senhorios romanos. Assim a nobreza goda podia colher os fructos da conquista, conservando os seus habitos militares sem descer aos tediosos cuidados da industria agricola. Isto era igualmente applicavel ás terras dadas

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Id. ibid. p. 50. - Strykius, Us. Mod. Liv. 19 Tit. 2 § 41.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Leo, ibid. p. 46.

em beneficio aos bucellarios, e ás concedidas aos officiaes, magistrados e clientes da corda.

Afóra a lei que nos certifica da differença de tributarias e não-tributarias entre as terças dos conquistados e as sortes dos conquistadores, encontra-se no codigo wisigothico outra, promulgada por Chindaswintho e relativa a alienações. que nos illustra sobre a situação das classes inferiores e sobre o tributo. «Os curiaes — diz a lei — ou os privados, que estão no uso de apresentar cavallos, ou de pagar contribuição (functionem) nos cofres publicos, não deverão na verdade alienar os seus bens por venda, doação ou troca. Mas se o fizerem, quer de seu alvedrio, quer compellidos pela necessidade, o que receber taes bens tractará de satisfazer o censo daquelle de quem os recebeu, c no contracto se especificará miudamente a importancia do mesmo censo. Se a alienação for só de metade desses bens em servos, campos, vinhas, e casas, o novo possuidor solverá a quota proporcional á parte que adquiriu.<sup>4</sup> » Segue-se a sancção penal destas disposições, e continúa a lei: « Aos mesmos curiaes ou privados será lícito vender, doar ou escambar entre si, de modo que o acceitador não recuse pagar em proveito do estado a contribuição da cousa recebida. E porquanto aos plebeus nunca será permittido alienar a sua gleba, perderá o preço, ou o que tiver recebido, quem quer que, depois da promulgação da presente lei, ousar receber de pessoas de tal condição vinhas, terras, habitações ou servos.<sup>9</sup> »

<sup>4</sup> Cod. wisig. Liv. 5 Tit. 4 1. 19.

<sup>2</sup> Ibid. Tanto na edição de Canciani como na da Academia Hespanhola leu-se esta ultima parte da lei : « Ipsis etiam curialibus vel privatis inter se vendendi, donandi, vel commutandi, ita licitum erit, ut ille, qui acceperit, functionem rei acceptae publicis utilitatibus impendere non recuset. Nam plebeis glebam suam alienandi nulla unquam polestas manebit. Amissurus proculdubio pretium.... quicumque.... vineas, terras, domosque seu mancipia ab officii hujus hominibus accipere.... praesumpserit. » Nós lemos com uma virgula cm vez do ponto entre manebit c amissurus; porque sem isso o periodo

ш.

16

Esta passagem do codigo wisigothico derrama viva luz sobre as categorias populares e sobre o tributo. Achâmos ahi mencionadas tres classes de individuos, os curiaes, os privados, e os plebeus; achâmos ao mesmo tempo que os tributos consistiam em apresentar cavallos (caballos ponere) e em pagar certo numero de contribuições em generos ou em dinheiro uas arcas do fisco (in arca publica functionem exsolvere).

Que eram os curiaes; que eram os privados; que eram os plebeus?

Sem antecipar o que a seu tempo temos de expôr sobre o municipio romano e wisigothico, com que devemos ir entroncar a historia dos concelhos, cumpre todavia tocar de leve em algumas especies relativas a esta instituição. Durante o dominio dos imperadores o povo, organisado em municipalidades, dividia-se em decuriões e plebeus. Os decuriões formavam uma classe superior composta dos principaes proprietarios, que constituíam a curia, elegiam os magistrados municipaes e respondiam pela percepção dos impostos. A situação destes individuos, que na apparencia correspondia a dos burgueses da idade média, era, em virtude das instituições daquella epocha, ainda mais gravosa que a dos outros homens livres<sup>4</sup>. Nos ultimos tempos aos decuriões davase tambem o nome de curiaes<sup>9</sup> e porventura o de senadores, porque a curia ás vezes se designava pela palavra Senado<sup>3</sup>. Incluidos no numero dos possessores, abaixo delles estavam os que não possuíam vinte cinco geiras de bens de raiz, os artifices, jornaleiros e mercadores, aquelles emfim que não

Nam plebeis referir-se-hia anles ao antecedente do que ao consequente, o que tornaria a lei antinomica e absurda. O traductor do codigo no seculo XIII leu evidentemente como nós : Fuero Jungo, Liv. 5 Tit. 4 l. 20.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Guizot, Civilis. en Fr. Lec. 2. - Leo, op. cit. p. 47 c segg.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Savigny, Roemisch. R. 1 B. § 7.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Id. ibid. - Guizot, l. cit.

intervindo na administração municipal se chamavam plebe<sup>1</sup>. Quando, porém, os individuos que pertenciam a esta ordem infima se contrapunham aos magistrados e a quaesquer outras pessoas que exerciam ministerios publicos, como os curiaes, denominavam-se frequentemente na linguagem juridica e vulgar *privados*, denominação que remontava em Roma á epocha da republica<sup>2</sup>.

Agora a intelligencia da lei wisigothica, e os factos que della se deduzem, são obvios. O povo, composto na sua generalidade de hispano-romanos, os contribuintes, continuam a conservar-se em geral na mesma situação em que estavam antes da conquista. Os possessores dividem-se do mesmo modo em curiales e privati; mas o nome de plebeus (plebei) passa a applicar-se exclusivamente aos colonos. Aos possessores em geral aconselha a lei que não alienem seus bens, mas ordena que se o fizerem fique obrigado o novo possuidor. qualquer que seja, á solução do tributo. Evidentemente nesta disposição allude-se ás alienações feitas pelos contribuintes em favor das classes elevadas não-tributarias. Sem isso o artigo immediato, que auctorisa plenamente as alienações de tributarios para tributarios, seria um pleonasmo ridiculo. Mas o legislador titubeou entre a necessidade de salvar os interesses do fisco e o temor de atacar de frente a cubica das classes poderosas. Involveu-se por isso na obscuridade, e em vez de legislar, aconselhou, em relação aos bens dos possessores, a não-alienação. No presupposto, porém, de que o conselho da lei não fosse escutado, prohibiu que as terras tributarias se convertessem em immunes. Quanto aos plebeus, são positivamente inhibidos de alienar a gleba, e o acceitador perderá a cousa alheada ou o preço que deu por ella, se a houver por compra. Aqui é tambem

Leo, l. cit. -- Guizot, l. cit.

<sup>2</sup> Em Vicat (Vocabul. Jur.) á palavra *Pricati se* podem ver os textos que o comprovam.

243

- 16 June

evidente que a lei suppõe a existencia de colonias de adscriptos, e que se refere aos colonos, chamados agora exclusivamente plebeus<sup>4</sup>.

Interpretando a lei sobre as alienações na parte relativa aos privados ou proprietarios ingenuos, entendemos que o legislador tinha em mente impedir as conversões de tercas romanas em sortes gothicas, o que redundaria em detrimento do fisco- Mas a que prohibe que os godos se apodérem das terças romanas, e viceversa, a que ordena aos magistrados e officiaes publicos façam restituir peremptoriamente aos romanos as que lhes houverem sido tiradas, e a que regula o modo de dividir entre uns e outros os matos e novas arroteas que se fizerem<sup>9</sup>, não se oppõe á intelligencia que damos á lei de Chindaswintho? Se providencias tão restrictas e severas obstavam a que os godos se apossassem dos quinhões dos romanos ou os romanos dos quinhões dos godos, não repugna que no mesmo codigo se admittissem alienações, que contrariavam a doutrina ahi estabelecida? Quanto a nós essas leis devem considerar-se debaixo de dous aspcctos em relação á ordem dos tempos. Anteriores ao estabelecimento de um direito commum para as duas raças<sup>3</sup>, ellas tiveram quando foram promulgadas uma significação litteral; tiveram por objecto impedir as violencias entre os antigos e os novos habitantes do paiz. Incluidas, porém, no codigo, não podiam ter outro fim, outro valor, que não fosse o conservar o caracter de tributarias a umas terras e o de exemptas a outras. Sem esta interpretação esse corpo legal

<sup>1</sup> A intelligencia que Amaral (Memor. III no T. 7 das Mem. de Litter. da Acad. p. 273 e segg.) dá a esta lei, c a confusão das pessoas e cousas que reina nessa parte do seu util trabalho conduzem, em nosso entender, o leitor a conceber idéas demasiado inexactas ácerca da sociedade wisigothica.

<sup>2</sup> Liv. 10 Tit. 1 1. 8, 9, 16.

<sup>3</sup> As leis aqui citadas não têm declaração de auctor, o que no codigo wisigothico indica serem antigas. Veja-se Lardizabal y Uribe, Prologo del Fuero Juzgo p. 5. seria radicalmente antinomico em si. Legitimados por elle os consorcios entre as duas raças, e regulado do-modo que a seu tempo veremos o systema das heranças, era impossivel impedir, quanto ao dominio, a confusão das duas especies de propriedades. A questão era agora que ellas não mudassem de natureza em relação ao fisco; que as immunes se conservassem taes; mas que as sujeitas ao imposto não se confundissem com ellas.

O que, porém, não é talvez menos importante na lei de, Chindaswintho sobre alienações, é a designação daquillo com que os curiaes e privados deviam contribuir — apresentar (ponere) cavallos, e solver os tributos nas arcas publicas. A palavra ponere, empregada aqui em relação aos cavallos em logar de dare, offerre, solvere, indica, em nossa opinião, uma differença no modo de satisfazer esta contribuição. O valor um pouco vago de ponere na lingua latina, e muito mais vago no latim barbaro<sup>1</sup>, auctorisa diversas interpretações. Quanto a nós, a significação de caballos ponere refere-se ao serviço de cavallaria imposto aos possessores. Por outra lei do codigo sabemos que o serviço militar, o tributo de sangue, o unico a que eram adstrictas as classes nobres, tocava igualmente aos homens livres fosse qual fosse a sua graduação, não exceptuando os libertos, e abrangendo até a decima parte dos servos, que seus senhores eram obrigados a levar á guerra diversamente armados; a maior parte com armas defensivas e offensivas, como couraças, lorigas, escudos, espadas, montantes, lanças, arcos e setas; alguns, apenas, como fundibularios, ou provídos de outros quaesquer meios offensivos<sup>2</sup>. Se, pois, cada proprietario devia ministrar ao exercito, para nos servirmos de uma expressão moderna, infantaria pesada e ligeira, composta de homens escravos, é altamente provavel que os curiaes e privados ser-

- I Vicat, e Ducange v. Poncre.
- 2 Cod. wisig. L 9 Tit. 2 1. 9.

vissem a cavallo, e tanto mais provavel, que a phrase caballos ponere parece vir confirmar um facto, que, aliàs, veremos reproduzir-se nas instituições primitivas do nosso paiz.

Em que consistiam, porém, as contribuições prediaes (functiones) distinctas d'aquillo que nós acabâmos de caracterisar como serviço militar pessoal? Uma lei de Ervigio, de execução transitoria, nos revela que os tributos abrangiam os diversos fructos da terra, tanto seccos como liquidos, e portanto, não só os cereaes, mas tambem o vinho, o azeite, e as demais producções agricolas<sup>4</sup>. Nessa lei, posterior mais de trinta annos á de Chindaswintho<sup>3</sup>, a designação de privados abrange todos os tributarios livres, e distingue-os dos individuos que ora são chamados servos fiscaes, ora povos fiscaes<sup>8</sup>. Uns e outros constituíam toda a população tributaria; porque é a estas duas classes que Ervigio se dirige exclusivamente, annunciando-lhes a remissão do que deviam ao fisco. Bem como, no tempo do dominio romano, a denominação de possessores incluía em rigor tambem os decuriões<sup>4</sup>, assim entre os wisigodos a palavra privado parece ter servido para designar promiscuamente a totalidade dos contribuintes ingenuos. De feito, n'uma lei, que a rubríca de alguns codices faz remontar a Recaredo, ella é applicada nesta significação extensiva assim aos contribuintes livres das cidades como aos dos campos, e contraposta, como na de Ervigio, aos servos fiscaes<sup>B</sup>.

<sup>1</sup> Concil. Tolet. XIII, Fruges aridas et liquidas: Lez Ervigii ad calc. Concil. em Aguirre, T. 4 p. 289. A confirmação régia das resoluções deste concilio acha-se inserida em alguns codices do codigo wisigothico: Canciani incluíu-a no corpo do codigo (L. 12 Tit. 1 l. 3), mas a Academia Hespanhola ajunctou-a por appendice em uma nota. A lei especial, porém, relativa á exeoução do disposto ácerca dos tributos, acha-se tão sómente juncta ao concilio.

<sup>2</sup> A lei 19 do L. 5 Tit. 4 é promulgada por Chindaswintho (642-653), e a de Ervigio sobre os tributos em 684.

5 «tam privatis, quam etiam fiscalibus servis.... vobis privatis, vel fiscalibus populis »: Lex. Ervig.: Aguirre l. cit. § 48, 51.

4 Leo, op. cit. 1 B. p. 49.

8 "nec de civilate vel de territorio annonam accipiant (scil. comes, vica-

Quanto aos colonos que cultivavam, tanto as terças romanas ou propriedades tributarias, como as sortes gothicas ou propriedades exemptas, tudo o que ácerca delles se póde dizer é, por um lado, o que vimos na lei de Chindaswintho sobre alienações (a qual, nessa parte, abrange todo o genero de terras cultivadas pelos plebeus), e por outro, o que se encontra na legislação relativa aos contractos. Era um destes a concessão de predios ruraes a lavradores (accolae ou agricolae) a troco de uma pensão annual ou canon. Dessas concessões umas eram perpetuas, outras temporarias, e estas se diziam feitas por titulo precario. Dava-se-lhes, pelo menos ás primeiras, o nome de beneficios, que alias tinha, como se viu, significação bem diversa, e do mesmo modo se dava o titulo de patrono ao senhorio. Um anno que o colono faltasse á solução do canon, elle podia expulsa-lo do predio. quer a concessão fosse perpetua, quer temporaria, e nesta o colono era obrigado a sahir apenas expirasse o praso convencionado<sup>4</sup>. Se o predio era alienado, as relações do colono e de seus filhos para com o novo possuidor e seus herdeiros ficavam inalteraveis na fórma do contracto<sup>8</sup>. Se pelo augmento de filhos ou netos, ou por outro qualquer motivo, o colono extendia a cultura por mais terrenos do mesmo patrono do que esses sobre que contractára, ficava ao alvedrio deste tirar-lhe as arroteas ou augmentar-lhe o canon<sup>5</sup>. D'aqui se vê que o systema parcellario continuava; isto é, que, para a cultura, o mesmo predio se repartia em quinhões por

<sup>4</sup> Cod. wisig. L. 10 Tit. 1 l. 11, 12, 15.

<sup>2</sup> Afastando-nos da intelligencia que o traductor do codigo no seculo XIII deu á lei 15 do L. 10 Tit. 1, c adoptando para isso a leitura do Mss. complutense, não ousâmos absolutamente asseverar que a nossa seja a melhor interpretação deste texto assaz obscuro. Veja-se Amaral Mem. III nota 363.

<sup>5</sup> Ibid. 1. 13.

rius etc.).... ut nullam in priratis hominibus habeant potestatem.... Sed si priratus cum servis fisci nostri habuerit causationem.....»: Cod. wisig. L. 12 Tit. 1 l. 2.

diversos individuos ou familias. O senhorio agricultava ás vezes por si ou pelos seus escravos uma parte do predio, cujos quinhões se chamavam sortes, e consortes os diversos cultivadores, embora entre estes se contasse o patrono ou os seus herdeiros<sup>4</sup>. Emfim, o canon não estava limitado a tal ou tal especie de valores: podia ser uma quota dos fructos, como por exemplo a decima parte, ou uma prestação invariavel<sup>2</sup>.

Tal eram na Hespanha goda o colonato livre e a situação dos colonos como a legislação no-los representa. Mas abrangia-os tambem directamente o tributo? A antiga capitação, chamada humana, recahindo sobre os individuos e não sobre o solo, podia na verdade ser imposta ainda aos que cultivavam as sortes gothicas, combinando-se com a exempção absoluta de que gosavam esses predios. Não seria, porém, a distincção entre o tributo real e pessoal demasiado subtil para os homens de origem germanica? Pelo menos era impossivel que ficasse a responsabilidade da solução aos novos possuidores, e sem ella como se poderia tornar a contribuição effectiva? A lei, porém, de Ervigio parece resolver a dúvida, não só em relação aos colonos das sortes, mas tambem aos das terras deixadas aos hispano-romanos. Remittindo as contribuições atrasadas, o principe dirige-se unicamente aos privados e aos servos fiscaes. Uns e outros constituíam, portanto, o total dos contribuintes, e designando a denominação de privados exclusivamente a classe dos proprietarios das terças romanas, ao passo que, como veremos, o nome de servos fiscaes era inapplicavel aos colonos particulares, é necessario que supponhamos estes excluidos da categoria de tributarios directos.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ibid. l. 14. Os versos de Petrocorio (Vita B. Martini) citados pelo Sr. de Savigny (R. R. in Mittelalt 2 B. § 89) como provando ser a denominação de sors dada tanto ás porções romanas como ás gothicas, parece-nos referirem-se antes a este systema de colonato e cultura.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid. l. 19.

Esta situação dos homens que cultivavam a terra por um contracto livre, seguros do usofructo do predio uma vez que solvessem o canon, e exemptos do imposto que recahia exclusivamente sobre os seus patronos, representa a condição geral e uniforme de todos os colonos debaixo do dominio wisigothico? Não o cremos. Desde a dissolução do imperio, nos differentes estados barbaros, a situação dos colonos ruraes é demasiado obscura, e talvez impossivel de avaliar e distinguir bem em todas as suas variedades e sob todos os aspectos<sup>4</sup>. Entre as tribus germanicas existiam servos, co-'mo entre os romanos; mas a situação destes, assim designados á falta de um nome generico mais exacto, era diversa. Antes subditos que servos<sup>2</sup>, os da classe máis elevada, os liti, leti, lazzi, aldiones dos codigos e monumentos barbaros, correspondiam em geral aos colonos romanos<sup>3</sup>. Desta servidão imperfeita (caracterisada antes pelas relações do dominio do senhor ou patrono sobre a terra possuida pelo lido, do que pelo dominio sobre a pessoa deste) e do colonato romano, encontrando-se nas sociedades que se organisavam com os fragmentos do imperio, nasceu esse grupo de individuos, collocados n'uma situação média entre a servidão pessoal e absoluta e a ingenuidade dos privados, e que constituia a generalidade dos cultivadores. Mas tanto no systema de colonisação agricola do imperio, como no systema barbaro as condições do contracto, que se fazia ou suppunha existir entre o patrono e o colono, eram variadas e offereciam differentes especies. As proprias leis que no codigo wisigothico regulam os contractos desta ordem suppõe, como

<sup>2</sup> Moeser (Osnabruckische Gesch., Einleitung § 44, Tabelle) fixou as palavras hoerig e hoerigkeit para designar genericamente o servo e a servidão germanica nas suas diversas relações. O valor destes vocabulos, adoptados geralmente pelos escriptores allemães modernos, melhor se exprime talves por dependente, dependencia ou por subdito, sujeição, que por servo ou servidão.

<sup>3</sup> Meyer, Institut. Judic. L. 1 c. 7. - Eichhorn 1 B. § 49.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Eichhorn, op. cit. 1 B. § 49. – Leo, op. cit. 1 B. S. 85.

vimos, a colonia perpetua, e a temporaria, similhante á locação; suppõe tanto a solução de um canon certo, como a repartição dos fructos entre o senhorio e o agricultor, isto é, o methodo parciario. A variedade de relações, que em tempos posteriores achâmos estabelecidas entre o homem de trabalho, que cultivava a terra, que exercia a grande, a quasi unica industria da idade média, e o homem da propriedade, do dominio, tem origem na acção e reacção das instituições barbaras e das instituições romanas, encontrando-se e modificando-se umas pelas outras. Não seria possivel historiar aqui todas essas modificações, incertas e coufusas; nem ellas offerecem um interesse immediato para a intelligencia da nossa historia social. Entretanto não podemos deixar de recordar ao leitor, que a legislação nos offerece duas classes distinctas de colonos: uns, os plebei, que não podem alienar o que possuem, nem vinhas e campos, nem casas e servos, e que se acham adscriptos á gleba<sup>4</sup>; outros, cuja dependencia é apenas material, voluntaria, o até transitoria, estribada só na solução das prestações agrarias, sem que a estas se ligue ao menos apparentemente a servidão pessoal. Quanto a nós, a primeira especie representa a idéa e a influencia romana; a segunda a idéa e a influencia germanica. Fixados na Peninsula por longos annos, os godos crescendo em numero, deixando domar-se gradualmente pela civilisação dos vencidos, unindo-se emfim com elles por laços de familia, contrahiram habitos sedentarios e muitos tornaram-se agricultores. Nos fins do seculo VII esta era a tendencia geral, e o genio militar dos godos quasi desapparecêra<sup>2</sup>. D'aqui se póde concluir que um grande numero de individuos daquella raça perfeitamente ingenuos, mas sem propriedade sua, deviam sujeitarse ao colonato com as condições suaves que a lei estabele-

9 Cod. wisig. L. 9 Tit. 8 1. 9.

250-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Glebam suam : Cod. wisig. L. 5 Tit. 4 l. 19 v. ante p. 243, 244.

cia para os contractos de tal natureza. Assim, não só os lidos que na epocha da conquista haviam naturalmente acompanhado as hostes barbaras, mas tambem os descendentes de muitos individuos da ordem dos bucellarios se converteriam em colonos; e juncto á charrua, ao symbolo da paz, se realisaria mais de uma vez a união dos vencidos e dos vencedores, a incorporação das duas raças, que legalmente se achavam equiparadas e confundidas.

Descripta nos seus caractéres geraes a condição dos colonos, segue-se fallar dos escravos. A escravidão, que só o leuto influxo da civilisação fortalecida pelo evangelho pôde destruir na Europa, era uma instituição que os conquistadores barbaros da Hespanha traziam comsigo, e que tambem achavam profundamente radicada na sociedade submettida. Além dos lidos ou lazzi, entre os povos de origem germanica havia uma classe inferior de servos, verdadeiros escravos<sup>4</sup>. Era essa classe a que se aproximava mais dos servos e da servidão romana (servi, servitus)<sup>2</sup>; mas, por singular contraste, a sorte do escravo barbaro era ainda assim menos dura que a do romano, o qual civilmente se reputava cousa e não pessoa. Partiam os romanos da idéa que a escravidão representava a situação do captivo a quem o vencedor podia matar, mas cuja vida reservára como um despojo, ou a do homem divre, que, vendendo-se a si proprio, não reservára um só dos seus direitos. Assim, ou pelo direito das gentes ou pelo civil, o escravo tornava-se plena propriedade de seu dono. D'aqui se póde inferir até onde chegariam as consequencias de similhante situação. Com o derramamento

<sup>1</sup> Adoptâmos aqui para maior clarera os vocabulos escraves, escravidão, como designando os individuos e a situação que os historiadores allemães designam pelas palavras Leibeigene, Leibeigenschafft, isto é, os servos de peior condição que os lidos e os plebei dos wisigodos, e que, bem como estes, se incluem, em relação ás pessoas, nas designações genericas de Unfreie, Unfreiheit, não-livres, não-liberdade; servos, servidão.

<sup>2</sup> Eichhorn, op. cit. 1 B. § 49.

da luz evangelica, e depois com o triumpho completo do christianismo, começaram a predominar idéas mais humanas ácerca desta classe, e na legislação romana foram-se introduzindo gradualmente algumas garantias para remir os escravos`ao menos do direito de mutilação e de morte, que seus donos nelles podiam exercer. Mas estas leis encontravam a resistencia das paixões e habitos vulgares, e portanto ainda no V seculo, conforme o que se lê em Salviano, as disposições que aboliam o direito de vida e morte, que os senhores tinham sobre os escravos, eram muitas vezes illudidas 1. Distinguiam-se os servos pelas qualificações de publicos e particulares: os primeiros, pertencentes ao estado, dividiam-se em duas classes, a dos infimos, que constituíam o corpo dos operarios nos trabalhos publicos, ou a chusma das galés, e a dos menos humildes, que se empregavam em carcereiros, lictores, serventes dos magistrados e sacerdotes, etc. Os particulares tambem se dividiam em urbanos e rusticos: os primeiros, debaixo de variadissimas designações, exerciam todos os officios e misteres necessarios para os commodos e luxo da vida; emquanto os segundos cultivavam os latifundios dos seus opulentos senhores<sup>9</sup>.

Os servos, que entre as raças germanicas correspondiam aos servos romanos, eram aquelles que nos codigos barbaros se denominam ministeriaes (ministeriales). Esta palavra equivalia a serventes ou familiares, e designava o homem que exercia um mister ou estava adstricto de qualquer modo ao serviço do senhor. Em tempos posteriores ella tomou por isso uma significação mais ampla, chegando a applicar-se aos officiaes-móres do rei. Era desta classe de individuos, posto que inferiores aos *lidos*, que os nobres costumavam tirar os administradores das suas propriedades (majores), e

<sup>1</sup> De Gubernat. Dei L. 4.

<sup>2</sup> Vicat. v. Servus. — Pignorius, De Servis, passim. — Blair, An Inquiry into the state of Slavery amongst the Romans (Edimb. 1833) passim.

formar uma especie de corte, ao passo que tambem nessa classe se incluíam os artifices, os quaes eram assaz numerosos nas terras do rei e dos nobres. Assim, entre os homens não-livres a situação indeterminada dos ministeriaes parece elevar-se por um lado quasi á altura de liberdade incompleta, e descer por outro a uma condição infima<sup>4</sup>. Vejamos agora como a servidão romana e a germanica, encontrando-se no territorio hespanhol, mutuamente se compenetram e modificam.

Os escravos wisigodos conservavam a mesma denominação romana (servi), como os senhores a de donos (domini). O nascimento determinava-lhes a condição: o filho de servos era servo; mas já aqui a jurisprudencia variava n'uma circumstancia. Entre os romanos a condição de qualquer individuo era sempre a de sua mãe: sob o dominio wisigothico, posto que os consorcios fossem prohibidos entre pessoas ingenuas e servas, o fructo dessas uniões illicitas seguia a de qualquer dos dous que fosse escravo. Mas isto tinha uma excepção: se até os trinta annos o filho illegitimo não era reduzido á servidão effectiva, e no decurso desse tempo aquelle dos seus progenitores que era de condição servil vivêra apparentemente em liberdade, ficava elle livre<sup>2</sup>. Outra fonte de servidão eram os delictos, muitos dos quaes tinham por pena o ser entregue o criminoso ao offendido como seu escravo<sup>3</sup>. O devedor insoluvel pagava tambem a divida com a perda da liberdade 4, e finalmente o ingenuo bulrão, que se fingia servo para ser vendido e haver parte do preço, manifestando depois a sua condição ficava colhido na propria rede e condemnado á escravidão, salvo se podia res-

<sup>1</sup> Bichhorn, op. et loco cit.

<sup>2</sup> Cod. wisig. L. 3 Tit. 2 1. 3. Veja-se tambem a l. 19 do L. 10 Tit. 1.

<sup>5</sup> L. 2 Tit. 4 I. 16. - L. 5 Tit. 4 I. 11. - L. 6 Tit. 4 I. 2 etc.

4 L. 5 Tit. 6 I. 5.

tituir integralmente o preço, ou era remido pelos seus parentes<sup>1</sup>.

Distinguiam-se, porém, essencialmente os servos godos dos romanos em serem considerados como pessoas civís, embora fossem objecto de doação e venda<sup>2</sup>. N'isto a influencia das idéas germanicas era evidente, e constituia um verdadeiro progresso social. Como já mais de uma vez dissemos, a união entre individuos de condição ingenua e servil era rigorosamente prohibida<sup>5</sup>: todavia o consorcio de duas pessoas desta ultima condição parece que se considerava como verdadeiro matrimonio, bem que pudesse dissolver-se quando era contrahido entre servos de differentes donos: ao contrario da jurisprudencia romana, que reputava taes consorcios uma especie de concubinato (contubernium)<sup>4</sup>. Em juizo admittia-se o testemunho dos servos dadas certas hypotheses, posto que assaz restrictas<sup>8</sup>. Já vimos que elles também exercitavam as armas, porque todos os homens livres, fosse qual fosse a sua jerarchia, e ainda os servos fiscaes, de que temos de fallar depois, deviam apresentar no exercito a decima parte dos proprios escravos armados e equipados. Ainda que em geral os bens dos servos eram considerados como pertencentes ao senhor, comtudo elles podiam possuir com

4 L. 5 Tit. 4 l. 10.

<sup>2</sup> As idéas de Amaral a este respeito (Memor. cit. p. 258, 259 comparadas com p. 291, 292) parece fluctuarem ou antes contradizerem-se. A affirmativa do Sr. Rosseeuw St. Hilaire (T. 1 p. 423) de que os servos entre os godos eram cousas e não pessoas, do mesmo modo que em direito romano, é insustentavel. O texto das Pandectas que cita "Servi sunt hamines non personae" prova contra elle, porque no codigo wisigothico os servos ello constantemente chamados personas. Que, todavia, eram objecto de contracto vê-se das leis do L. 5, Tit. 4 do mesmo codigo.

<sup>5</sup> L. 3 Tit. 2 l. 2, 3, 4.

4 "Quicumque ancillam suam servo alieno.... uzorem dederit ": Ibid. 1. 5. — Como as leis romanas, as gothicas chamam ás uniões illegitimas contubernium : L. 3 Tit. 3 l. 10. — L. 10 Tit. 1 l. 17. — Veja-se Vicat, v. Contubernium.

8 L. 2 Tit. 4 l. 9 e Tit. 5 l. 12.

dominio pleno algumas cousas de menor valia, que se denominavam o seu *peculio proprio*<sup>4</sup>. Emfim, o senhor não podia tirar-lhes a vida nem sequer mutila-los sem processo judicial, e a lei impunha ao senhor que não a respeitava, a mulcta e a pena d'infamia no primeiro caso, e o degredo temporario no segundo<sup>2</sup>.

O escravo que por exercer algum mister mechanico. ou por diverso modo, merecia maior estimação, chamava-se idoneo, bom; o que pela sua inhabilidade, ou por outro qualquer motivo era condemnado aos trabalhos mais duros, denominava-se vil. infimo, rustico<sup>8</sup>. Esta ultima designação, que se encontra com maior frequencia, mostra que esses escravos inferiores eram os operarios ruraes. A elles parece ter-se applicado com preferencia a denominação de mancipii, palavra assaz vaga, a qual, em nosso entender, não importava tanto a idéa geral de servidão, como o estado de qualquer individuo de mais baixa esphera, e talvez sem familia, reduzido ao ultimo gráo de abjecção humana, quer fosse de origem servil, quer livre, ou para melhor dizer, de nascimento desconhecido. Acaso a palavra mancipium exprimia ás vezes aquelle gráo vizinho da animalidade pura, de cuja existencia não desappareceram absolutamente os vestigios nas sociedades modernas<sup>4</sup>.

Na legislação gothica não nos parece encontrarem-se fundamentos bastantes para se considerarem como uma classe á parte os servos da igreja e do clero, não obstante ser essa

4 Masdeu (Hist. Crit. T. 11 p. 42) já tinha observado que a palavra mancipium representava o que quer que era mais vil que o termo generico servus. Effectivamente ella é applicada com preferencia aos escravos dos servos fiscaes (L. 5 Tit. 7 l. 16) e aos dos judeus (L. 12 Tit. 2 l. 13 e 14, Tit. 3 l. 12). Nesta ultima lei, a phrase « nullo judaeorum licebit christianum habere mancipium, non ingenuum, non cliam servam » auctorisa a interpretação que damos a essa palavra.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> L. 5 Tit. 4 l. 13.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> L. 6 Tit. 5 l. 12, 13.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> L. 3 Tit. 2 l. 9, e Tit. 4 l. 15. - L. 6 Tit. 1 l. 4, e Tit. 4 l. 3 e 7.

a opinião geral<sup>4</sup>. As disposições dos concilios relativas ás familias ecclesiasticas (phrase que em especial os designava), são, em nosso entender, disposições particulares da igreja e não leis civís; nem se vê nessas mesmas regras de proceder entre o clero e os servos que lhe pertenciam, condições diversas das que regulavam os direitos e deveres entre os senhores particulares e os seus escravos; e se em relação á sociedade civil e ao poder publico elles gosavam de algumas exempções, estas não representavam um privilegio seu, mas referiam-se á immunidade da corporação sacerdotal a que eram sujeitos.

Uma classe, porém, de servos havia entre os wisigodos, cuja situação especial os tornava em regra não só superiores aos servos particulares e aos colonos, quer adscriptos, quer livres, mas até iguaes, sob certo aspecto, aos individuos ingenuos conhecidos pela denominação de privados, e talvez aos bucellarios. Fallâmos dos servos fiscaes (servi fiscales) chamados tambem familias do fisco (familiae fisci)<sup>2</sup>. Evidentemente elles correspondiam aos ministeriaes, ou por outra eram os representantes da idéa germanica da servidão domestica. O servo fiscal podia obter não só os cargos inferiores do paço, mas até dignidades mais elevadas. Possuía, embora com dominio imperfeito, terras e escravos infimos (mancipia), que aliàs pertenciam virtualmente ao fisco. A ordem mais eminente dos servos fiscaes tinha fé em juizo, e ainda os menos graduados, havendo para isso mercê especial do rei. Confiavam-se-lhes os cargos de exactores da

<sup>1</sup> Amaral, Memor. cit. p. 263 e nota 208 : p. 270, nota 222. --- Masdeu l. cit.

<sup>8</sup> A designação de servi fiscales encontra-se em muitas passagens do codigo wisigothico; por exemplo, nas l. 15 e 16 do L. 5 Tit. 7. — A de familiae fisci na l. 19 deste mesmo Liv. e Tit. — A applicação que Amaral (Mem. cit. nota 222) faz da denominação de familiae fisci aos servos ecclesiasticos parece-nos proceder de erronea intelligencia dada aos canones do IV concilio de Toledo relativos ás manumissões. fazenda e de administradores dos bens patrimoniaes do principe. As suas propriedades, posto que rigorosamente pertencessem com elles e como elles ao fisco, eram, segundo já vimos, tributarias, bem como as dos privados, se tributo se póde chamar ás prestações que sem dúvida dellas pagavam, e cuja importancia e natureza ignorâmos, mas que deviam ser mais gravosas que as impostas nas propriedades dos privados, com quem elles tinham de commum serem obrigados a levar á guerra a decima parte dos proprios escravos. A lei prohibia-lhes a alienação destes e a de seus bens feita a favor d'ingenuos ou igrejas, mas facultava-lh'a indirectamente em beneficio destas. Podia vende-los a outro servo fiscal (conservo), e o producto applica-lo ás igrejas ou institutos de caridade. A singular limitação imposta em talfaculdade prova que ácerca das terras fiscaes, bem como das terças romanas ou terras dos privados, o espirito da legislação era impedir que pela transmissão essas propriedades se assimilassem as sortes gothicas, isto é, se tornassem immunes para a contribuição<sup>4</sup>. De todas as cousas que no exercicio dos cargos publicos e, até, no meio da opulencia e do esplendor da corte podiam recordar ás familias fiscaes a sua origem servil, era talvez a mais dura a prohibição absoluta de contrahirem consorcios com pessoas ingenuas. Neste ponto as instituições não eram menos severas com o servo fiscal, do que com outro qualquer<sup>2</sup>.

Assim como, descendo do estado do homem livre para o da escravidão, se encontrava a existencia média do colono adscripto, assim, subindo do estado de servidão para o da ingenuidade, se achava a do liberto. A manumissão ou alforria era um acto, que, nos seus effeitos, se contrapunha ás

ш.

Concil. Tolet. XIII c. 6. - Cod. wisig. L. 5 Tit. 7 l. 16. - L. 2 Tit.
I. 3 Tit. 2 l. 3.

leis cuja sancção penal era a servidão, e que tanto deviam contribuir para augmentar o numero dos individuos privados de liberdade. Áquelles a quem o berço fizera escravos restava a esperança de obterem da generosidade de seus senhores uma liberdade mais ou menos completa. Eram as manumissões de duas especies: uma absoluta, condicional outra. Verificava-se a primeira quando o manumittente, que por esse acto, celebrado perante um presbytero ou diacono, ou por declaração feita perante o juiz, se convertia de senhor em patrono, não impunha ao liberto algumas condições ou obrigação de serviço, que lhe restringissem o pleno alvedrio das suas accões. Estes taes consideravam-se tão independentes, que até a igreja os admittia á ordem sacerdotal. Por mais completo, porém, que fosse o acto de alforria, se o liberto se constituía delator ou accusador do manumittente, ou lhe fazia alguma affronta, podia ser reduzido á anterior servidão; e estes deveres e direitos perpetuavamse entre os filhos de um e de outro. Se continuava a viver como colono de seu antigo senhor, e não deixava filhos legitimos, podia testar de metade do seu peculio, ficando a outra metade ao patrono. Se o abandonava para ir ser cliente ou colono de outrem, o manumittente herdava-lhe sempre metade dos bens no caso de fallecer sem filhos, e elle dispunha da outra, de modo que o segundo patrono ficava excluido, o que tendia a impedir a mudança de patronato. Com esse mesmo fim estabelecia a lei que, deixando o liberto o antigo senhor, este ou seus filhos tivessem o direito de reivindicar qualquer donativo, que lhe houvesse sido feito no acto da manumissão. Liberdade absoluta e sem a menor restricção vinha a ser a que os judeus eram obrigados a dar aos seus escravos christãos, acto que a lei exprime pela phrase singular de « passarem á categoria de cidadãos romanos»; o que, quando faltasse nesta parte a analogia da legislação do imperio com a gothica, tenderia a provar que

os legisladores tinham bebido principalmente no direito romano as suas idéas ácerca dos libertos<sup>4</sup>.

A manumissão incompleta determinavam-na as condições restrictivas impostas na escriptura solemne, que se lavrava daquelle acto. Uma dessas condições mais ordinarias parece ter sido a não-alienação do peculio servil, sendo, portanto, nullos todos os contractos feitos sobre elle sem consentimento do patrono pelo liberto. A falta de cumprimento de qualquer das condições da alforria repunha este na situação primitiva<sup>s</sup>. Emfim, entre a linhagem do liberto e a do manumittente, fosse a alforria plena ou incompleta, nunca podia haver mistura de sangue, porque os consorcios entre individuos de uma e de outra eram absolutamente prohibidos<sup>3</sup>.

A mesma divisão de idoneos e de inferiores ou rusticos que distinguia os servos, distinguia os libertos considerados sob outro aspecto<sup>4</sup>. Essas duas designações nos estão indicando tambem que os primeiros eram os que viviam nas cidades, empregados em mistéres fabrís ou no serviço domestico, emquanto os segundos eram os que continuavam a occupar-se nos trabalhos ruraes. A situação dos ultimos, quando a manumissão fosse plena, e obtivessem do patrono alguma concessão de terras para cultivar, devia assemelhar-se em mais de uma circumstancia á dos colonos livres, emquanto a dos incompletamente manumissos não devia afastar-se muito da dos plebei ou colonos adscriptos á gleba.

Se á condição dos servos da igreja faltam caractéres especiaes que, em relação á sociedade civil, a distingúam claramente da dos servos particulares, não se póde dizer em rigor outro tanto ácerca dos libertos. Quando o servo de qualquer igreja era manumittido plena e solemnemente, sem

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> L. 5 Tit. 7, passim. - L. 12 Tit. 2 l. 13, 14. - Concil. Tolet. IV c. 73.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Cod. wisig. Liv. 5 Tit. 7 l. 17.

<sup>4</sup> Liv. 6 Tit. 1 l. 4.

reserva de algum signal de dependencia, entrava no gremio dos ingenuos, e nem elle nem os seus descendentes podiam ser inquietados em virtude da origem servil<sup>4</sup>. Nos seus regulamentos particulares a igreja obstava, porém, quanto podia a que esta hypothese se verificasse, e o obstaculo principal era o conceder aos libertos alguns bens, pelos quaes ficassem no patrocinio ecclesiastico, educando-lhes os filhos, e promovendo ás vezes estes ao sacerdocio<sup>2</sup>. As familias que assim obtinham uma duvidosa liberdade, ficavam perpetuamente unidas á respectiva igreja, e até os membros dellas que vinham a exercer o ministerio sagrado eram constrangidos, por morte do seu bispo, a reconhecer perante o novo preludo a indestructivel dependencia da propria linbagem<sup>3</sup>, e por isto a lei civil prohibia que libertos seculares desta especie desposassem mulheres ingenuas<sup>4</sup>. O numero das familias de libertos ecclesiasticos augmentava-se com a accessão dos particulares, que seus senhores, manumittindo-os plenamente em relação a si, punham, no acto da manumissão, debaixo do patronato ou commenda da igreja, os quaes ficavam por esse facto na mesma situação dos outros, originarios della, e por nenhum pretexto podiam ser inquietados no goso da liberdade pelos herdeiros do manumittente<sup>8</sup>.

A condição dos servos fiscaes era, como vimos, tal, que o passarem á classe de libertos não lhes proporcionava grandes vantagens, nem esse estado, obtida a manumissão, podia offerecer exteriormente differenças notaveis da situação anterior. Assim a jurisprudencia wisigothica ácerca delles é excessivamente resumida, reduzindo-se a declarar que o seu titulo de alforria devia ser firmado pelo principe, sem o que

<sup>1</sup> Liv. 5 Tit, 2 1. 7.

<sup>2</sup> Vejam-se os textos dos diversos concilios relativos a este objecto em Amaral, Mem. 111 nota 222.

5 Ibid.

- 4 Cod. wisig. l. clt.
- <sup>5</sup> Liv. 5 Tit. 7 l. 18. Concil. tolet. IV c. 72.

não seria válido<sup>1</sup>, e a impôr-lhes por lei especial aquillo mesmo que o direito commum impunha a todos, e em particular aos servos do fisco, o serviço militar em tempo de guerra<sup>2</sup>. É de crer que a situação destes libertos, que continuavam na dependencia do rei pela posse dos beneficios ou de cargos publicos, consistindo n'uma especie de distincção honorifica, se confundisse de algum modo com a dos leaes ou *fideles*, collocados como elles, pelo systema beneficiario, sob o patronato da corôa.

Temos examinado qual era a variada existencia da população inferior entre os godos. De um lado pelos privados ella se aproxima do ultimo degráo da escala nobiliaria: de outro vemo-la descer á extrema degradação pelos individuos a que mais especialmente se dá o nome de mancipii, os servos dos servos. A classe dos privados, em que predomina, talvez exclusivamente, a raça hispano-romana, representa a civilisação materialmente subjugada pela barbaria, mas que a vence de muitos modos pela superioridade das suas instituições e costumes, classe que, embora caracterisada por bem diversas condições d'existencia, é a origem e o typo mais ou menos indeciso da moderna classe média, e que, através dos acontecimentos extraordinarios que seguiram na Peninsula a quéda do imperio gothico, iremos encontrar na infancia do nosso paiz, onde igualmente nos apparecerão reproduzidos, posto que alterados e em parte assimilados, esses grupos inferiores de colonos livres e adscriptos, de servos e libertos particulares e fiscaes; toda essa massa duvidosa e confusa do povo, que se agita e trabalha em volta de uma aristocracia, pela maior parte de raça, dominadora e turbulenta, na qual a conquista germanica principalmente se perpetúa e symbolisa<sup>3</sup>.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cod. wisig. Liv. 5 Tit. 7 l. 15.

<sup>2</sup> Ibid. l. 19.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> No precedente quadro da situação do povo durante o dominio wisigo-

Conhecemos já a invasão arabe sob dous aspectos, o dos successos políticos que della dimanaram e o do movimento das populações no remoinhar da lucta, que se travou entre christãos e sarracenos. Mostrámos como a monarchia asturiana, nucleo e germen das sociedades néo-gothicas formadas pela reacção, obscura e debil a principio, se foi gradualmente illustrando e vigorisando, até a epocha em que, enfraquecido já o dominio sarraceno, ella se desmembrou. em diversos estados. Vimos em geral que a população hispano-gothica, impellida para o meio da sociedade mussulmana, e até certo ponto incorporada nella, refluiu, digamos assim, para o antigo leito. Agora resta examinar por que modo os elementos populares da dissolvida monarchia se foram ordenando na formação da nova, e como se achavam constituidos na epocha em que se estabeleceu a independencia portuguesa.

Apezar das contradicções e obscuridade que reinam nos antigos monumentos ácerca dos primeiros passos da reacção christan, a situação inicial dos foragidos nas brenhas das Asturias póde até certo ponto adivinhar-se quando e onde o silencio das memorias mais proximas ou mais seguras nos recusa o seu testemunho. O monge de Silos, escriptor do seculo XI, posto que relativamente moderno, exprime, quanto a nós, com pintoresca verdade o estado daquelle embrião

thico limitámo-nos a descrever em geral os caractéres que o distinguiam das classes nobres, e entre si proprio, sem todavia expôr todas as instituições que o ligavam á sociedade, cuja parte mais numerosa, senão mais importante ou mais forte, elle constituía. Na sua posterior historia, sobre tudo no periodo que especialmente nos interessa, alludiremos a essas instituições que então buscaremos explicar como origem das nossas, se a clareza da narrativa o exigir. Tendo feito uma idéa geral dos factos sociaes anteriores, o leitor perceberá melhor na occasião opportuna as referensias que houvermos de fazer ás particularidades delles. Não escrevendo a historia da Hespanha gothica ou leonesa, mas a de Portugal, entendemos que este methodo era o melhor para fractar materias de sua natureza obscuras e embaraçosas, e por isso o preferimos. social nos primeiros annos do governo de Pelagio. Referindo a victoria obtida de Munuza e a tomada de Gijon, accrescenta: « Depois a gente goda, como erguendo-se do somno, costumou-se gradualmente a reconhecer graduações sociaes, isto é, a combater ordenada debaixo dos pendões dos chefes, a reconhecer na administração interna a auctoridade lcgitima, e a restaurar nos remansos de paz as igrejas e culto 1 »; triplice formula de todas as sociedades que se organisam no meio das aggressões: disciplina militar para a resistencia, disciplina civil para a ordem publica, disciplina religiosa para a ordem moral. O restabelecimento desses principios politicos habilita-nos para fazer conceito do estado anterior. Era uma vaga de homens armados que rolára espraiando-se pelas gandras e serras das Asturías, e incorporando em si a mais ou menos rara população dos montanheses. O esforço e os dotes de Pelagio davam-lhe uma cérta preponderancia sobre essa turba desordenada: era um novo exemplar, digamos assim, dos heereskoeninge, dos capitães das hostes germanicas, que, tres seculos antes, assolavam as provincias do imperio, e aos quaes, na falta de designação mais exacta, os romanos davam o titulo de rex. Primeiro pelo esforço entre os seus iguaes, o filho de Favila, deposto o escudo e a espada, devia exercer uma auctoridade bem limitada no meio daquelles homens audazes, que tinham preferido o rude viver das montanhas a odiosa tranquillidade sob o jugo estrangeiro. Soldados todos, porque era necessario que o fossem, mas soldados ardentes, destemidos, preparados pelo enthusiasmo para batalhas de um contra dez, forcosamente eram homens livres. Eutre elles não podía existir essa milicia forçada ou servil, cujos bra-

.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> « Ceterum gothorum gens, velut a somno surgens, ordines habere paulatim consuefacit: scilicet in bello sequi signa, in regno legitimum observare imperium, in pace ecclesias el earundem devotè ornamenta reslaurare ». Mon. Sil. § 26.

ços tinham sido incapazes no Guadalete e nos successivos combates de salvar a patria gothica. Povo tributario, povo servo não existia por certo entre elles: o tributo cobravamno sob a tenda do arabe vencido; a servidão aninhava-se nas cidades que se haviam submettido aos mussulmanos. Sebastião de Salamanca diz-nos que depois do desbarato de Munuza vieram associar-se aos heroicos defensores da independencia hespanhola, não familias, mas esquadrões de soldados, e no espirito do chronista a idéa da povoação daquelles desvios parece associar-se exclusivamente com a do successivo accrescimo do numero de pelejadores<sup>1</sup>.

Com os rudimentos apenas de organisação a nova monarchia, essencialmente guerreira, devia tardar em ser agricultora. Todavia as conquistas dos successores de Pelagio trouxeram para dentro dos limites do reino ovetense uma população mixta. Voluntarias ou forçadas sobrevieram as migrações de um grande numero de individuos e familias, que se haviam sujeitado ao dominio sarraceno. Por ellas a sociedade civil com as suas instituições, com os seus costumes, com as necessidades, que costuma crear, ía-se pouco e pouco substituindo á sociedade exclusivamente guerreira. Affonso II, estabelecendo em Oviedo a residencia real, alevantava ahi um simulacro da antiga côrte gothica, e ordenava as jerarchias ecclesiasticas 2. À medida que as fronteiras se íam alargando e augmentando a povoação, as leis gothicas e as resoluções dos antigos concilios de Toledo tomavam novo vigor<sup>3</sup>. Entretanto a restauração completa da sociedade wisigothica era impossivel: as circumstancias tinham mudado em parte; tinham deixado de existir algumas das anteriores condições da vida social, ao passo que appareciam outras no-

<sup>4 &</sup>quot;Tunc demum fidelium adgregantur agmina : populantur patrice » : Sebast. Chron. § 11.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Chron. albeld. § 58.

<sup>3</sup> Vejam-se as provas colligidas por Marina, Ensayo 🕎 32 e segg.

vas. É este o effeito necessario do decurso dos tempos, sobre tudo n'um paiz agitado pelas revoluções ou pelas luctas da conquista.

Para darmos uma idéa do estado das classes populares desde a fundação da monarchia ovetense-leonesa até a epocha da separação de Portugal, começaremos recordando ao leitor alguns factos que referimos na historia do progresso da povoação. Esta cresceu de dous modos; pela migração dos individuos, e pela accessão do territorio: no primeiro caso os chefes de familia sujeitos ao dominio mussulmano abandonavam ou eram constrangidos a abandonar a cidade, a aldeia, o lar paterno onde habitavam, e a transportar-se para um paiz até certo ponto estranho: no segundo caso o chefe de familia ficava sobre o solo, conservava os bens herdados, cultivava os mesmos campos, não alterava essencialmente os habitos da vida civil. Os seus deveres publicos é que mudavam mais ou menos com a mudança do dominio. Nos tempos primitivos da reacção néo-gothica os reis das Asturias augmentaram o numero de subditos pelo primeiro meio: Oviedo e Leão cresceram depois em povoação pelo segundo. Estes factos, ora isolados, ora simultaneos, alteraram sem dúvida a situação das classes inferiores, mudaramlhes necessariamente mais de uma feição da physionomia, embora na essencia do seu modo de existir se conservasse a tradição wisigothica.

Supponhamos, por exemplo, uma correria feliz feita nas provincias sarracenas na epocha de Affonso I ou de algum dos seus immediatos successores. Os cavalleiros das Asturias , correram quinze ou vinte leguas de territorio inimigo; os mussulmanos que encontraram foram mortos, ou fugiram desbaratados: mas essas vantagens momentaneas não podem converter-se em conquista permanente. Uma população gothica reside ahi; são proprietarios nobres ou inferiores, bucellarios, colonos precarios, perpetuos ou adscriptos, servos e libertos, porque os arabes respeitaram na sociedade vencida tudo o que não repugnava ao estabelecimento do proprio dominio. Entretanto os territorios de Oviedo estão em grande parte ermos. As cidades começam a reconstruir-se ou a edificar-se de novo; mas é preciso povoa-las, é preciso rarear as matas, desbravar muitos campos pousios, ir cubrindo o solo de aldeias, granjas, casaes, crear emfim a industria que suppre as primeiras necessidades da vida, a agricultura. A organisação puramente militar cada vez vai sendo menos possivel: cumpre buscar na economia interna do paiz substancia e recursos para o progresso da reacção que os fructos só das invasões e rapinas não podem alimentar. Os homens que trabalham e produzem tornaram-se tão indispensaveis como os que combatem e assolam. Então esses godos que pactuaram com os infiéis; que venderam a independencia a troco da propriedade, dos commodos, e da paz domestica, perdem isso tudo com o triumpho transitorio dos seus correligionarios. Obrigados por estes a acompanhalos para os desvios do norte, assemelham-se de certo modo aos sarracenos captivos, e d'alli em diante a sua sorte será determinada pelas conveniencias ou caprichos do poder a que vão sujeitar-se. Suppondo que se lhes distribuam terras na nova patria que lhes fazem adoptar, haverá ahi um systema rigoroso de compensação? As diversas relações de clientela, de colonato, de servidão estabelecer-se-hão do mesmo modo para cada individuo? Haverá, em summa, nessa mudança de patria só uma deslocação material? Ainda n'outra sociedade, onde todas as instituições civís estivessem clara e miudamente determinadas, fora impossivel admittir que assim acontecesse, quanto mais n'um paiz, onde tudo vacillava, onde todas as cousas estavam subordinadas á maxima questão de vida ou de morte, ao pensamento de resistir a inimigos superiores cm todo o genero de recursos, e contra os quaes era necessario combater quasi sem re-

pouso nem treguas. O que naturalmente occorre, e o que só talvez seria possivel imaginar, é que em geral a esses novos subditos se distribuiram terras para cultivar sob o patronato da corôa, e com obrigações de tributo; mas que as categorias populares deixassem de confundir-se até certo ponto, é o que julgâmos impossivel. O plebeu, por exemplo, o colono dependente do privado ou do nobre pela sua união á gleba, como se consideraria ligado a elle, havendo desapparecido para um o usofructo, para o outro o dominio dessa gleba? Os contractos de colonia livre, precaria, ou perpetua continuariam acaso a subsistir, havendo sido abandonado o solo a que o contracto se referia? Não faltariam mil vezes ao senhor as provas de que tal ou tal individuo fora, sob o dominio mussulmano, seu servo? Com estas difficuldades que-se oppunham á conservação das antigas categorias por um lado, e por outro com a necessidade de tornar productiva essa população adventicia, a hypothese de que em geral as migrações forçadas, que vinham da Spania, se estabeleciam em Oviedo por uma especie de colonato da corôa, similhante mais ou menos á condição do servo fiscal wisigodo, parece-nos a unica plausivel.

Dizemos hypothese, porque só hypotheses são possiveis ácerca dessas migrações involuntarias de que as chronicas nos fallam, guardando silencio sobre o seu destino ulterior, ao passo que carecemos de outros monumentos que sirvam para illustrar as narrativas dos chronistas. Não succede o mesmo com as migrações espontaneas: destas, do modo como se estabeleciam no paiz, restam vestigios relativos aos tempos mais escuros, ao seculo VIII, o mesmo em que a reacção das Asturias começou. Entre os documentos que subministram a este respeito especies mais curiosas, são notaveis os que se referem á restauração de Lugo<sup>1</sup>. Certo sa-

<sup>1</sup> Esp. Sagr. T. 40 App. Doc. 9 a 12.

cerdote, por nome Odoario, que, moço ainda, e, segundo parece, membro de familia opulenta, ficára vivendo sob o dominio sarraceno na occasião da conquista, sabendo dos progressos das armas de Affenso I, acolheu-se á Galliza com outros muitos individuos da classe ingenua, tanto nobres como não-nobres, convidados pelo principe asturiano. Acompanhavam-no seus parentes, seguidos de muitas familias libertas ou servas, delle e delles dependentes <sup>1</sup>. No meio da guerra a cidade episcopal de Lugo fôra destruida, e a antiga população dispersa. Esta multidão de godos adventicios veio ahi fazer assento, occupando as terras e aldeias circumvizinhas, o que já desde então vemos que se chamava tomar de presuria<sup>\$</sup>. Odoario, nomeado bispo de Lugo, ficou revestido de uma especie de supremacia sobre os novos habitantes do territorio, e as aldeias e campos que para si tomou, distribuíu-os pelos seus parentes e libertos, estabelecendo como cultores os proprios servos<sup>3</sup>. Alguns destes ou dos libertos, que por antigos e leaes serviços tinham bem merecido de seu patrono ou senhor, obtiveram ser convertidos em colonos perpetuos, dando-se-lhes villas e servos, que os ajudassem nos trabalhos ruraes e de edificação<sup>4</sup>. O estado desses colonos parece aproximar-se, quanto aos direitos so-

<sup>1</sup> *u*..., cum nestris multis familiis, et cum ceteris populis, tan nobiles quam inobiles »: Ibid. Doc. 12. — *u*..., venientes ad Gallecia terra sicut et alii populi ceteri ingenui per jussionem domini Adefonsi principis »: Doc. 11. — *w*....et ex stirpe et familia mea populavi »: Doc. 10. — *u*.... cum domino Odoario cujus eramus famuli et servitores »: Doc. 9.

<sup>2</sup> a.... quam.... per presura acceperat »: Doc. 9. — a.... quam ex presuria adquisivi »: Doc. 10.

<sup>5</sup> No documento 10 menciona-se a villa de Benati, de presuria do bispo, e habitada por familia sua, onde se edificou a igreja de Santo Estevão. Desta familia um membro, pelo menos, era presbytero. Pelas leis wisigothicas só libertos, e libertos plenamente manumissos, podiam ser sacerdotes. Nesse mesmo doc. (as familias que habitavam as differentes aldeias que nelle se mencionam, ora se dizem familias do bispo, ora simplesmente familias. Do doc. 9 consta que Villamarco fôra distribuida a um sobrinho de Odoario.

4 É o que resulta do que se refere no doc. 9.

bre as presurias que lhes foram distribuidas, da situação des tempos wisigothicos, ficando, quanto ás relações pessoaes. sob uma especie de patronato perpetuo<sup>4</sup>. Ao lado destes individuos achâmos estabelecidos naquelle territorio, em que Odoario parece exercer tão dilatada influencia, alguns outros, que tudo indica serem homens de condição absolutamente ingenua<sup>2</sup>. Estes intitulam-se presores hereditarios, e presurias proprias os seus bens de raiz, que augmentam até por compras<sup>3</sup> e em que parece exercerem dominio pleno e absoluto. Na verdade o testamento de Odoario nos assegura que esses homens eram da sua familia, e que elle lhes distribuíra as aldeias que possuíam<sup>4</sup>, mas é claro que a palavra familia foi ahi empregada na significação menos precisa de associados no acto da migração, ou quando muito na de clientes ingenuos. O proprio prelado confessa, de feito, que entre os que o tinham acompanhado a Lugo havia nobres e não-nobres<sup>8</sup>, expressões que seriam inapplicaveis a servos e ainda a libertos collocados sob o patronato de um particular.

Neste refluxo, pois, voluntario da população goda para os

<sup>4</sup> Um certo Aloito e seus parentes, servitores et famuli do bispo, recebem delle a aldeia de Villamarco, que Odoario déra primeiro a seu sobrinho. A condição imposta aos agraciados é « ut cunctis diebus vitae nostrae tam nos nomisati quam etiam successores nostri jussienem ejus et voluntatem successorum ejus.... facianza in perpetuum.» Aloito deixa depois a quinta parte da sua hereditate á igreja que elle e os outros habitantes de Villamarco tinham ahi edificado. Este direito, porém, de testar o quinto dos bens á igreja (Cod. wisig. L. 4 Tit. 5 l. 1) pela indole da legislação gothica só cabia aos proprietarios com pleno dominio : Veja-se o Doc. 9.

<sup>9</sup> Ibid. Doc. 11.

<sup>3</sup> « Nos omnes pressores degeneris hereditarios .... de illa nostra pressura.... item terris, quae pro justo prelio emimus et per nostras pressuras presimus, et juri possessa retinemus »: Ibid. — Destes presores se acham igualmente memorias nos documentos de Portugal, do mesmo seculo : « Venit ad nos Arias Maurinis qui erat nepos de Cagido presbytero, qui fuit flius Maurini qui fuit pressor, et adtestavit ipsam villam »: Doc de 773 no L. Preto f. 180.

4 Ibid. Doc. 12.

8 Ibid.

territorios onde se asylava a independencia nacional, apparecem-nos as mesmas gradações sociaes que anteriormente existiam: mas as circumstancias modificaram-nas. Como já vimos, pelos territorios sujeitos aos sarracenos a indole da sociedade wisigothica sobrevivêra á conquista em tudo o que era compativel com a nova situação politica da Peninsula: a ingenuidade e a servidão. a nobreza e a inferioridade de casta, os direitos e deveres que entre os individuos resultavam da organisação da propriedade e da familia, tudo ficára subsistindo sob o governo arabe. O que se alterára fôra a contribuição, e varias outras relações de direito publico. A migração voluntaria para Oviedo era, porém, um facto que alterava mais ou menos a situação relativa dos individuos que o practicavam. Os servos e libertos obravam espontaneamente, acompanhando seus senhores ou patronos. É evidente que estes não podiam invocar as leis ou a auctoridade dos magistrados mussulmanos para os compellirem a associar-se a um acto que, as mais das vezes, devia ser practicado occultamente. Transportados para outros districtos, onde comecava a estabelecer-se uma sociedade ainda tumultuaria, e sobre tudo militar, occupando pelas presurias terras onde não era possivel achar vestigios das antigas distincções das sortes gothicas e terças romanas, e a que nenhum dos advenas tinha melhor direito que outro qualquer, todas as circumstancias, emfim, novas e imprevistas, que deviam acompanhar um facto novo, faziam forçosamente vacillar e, até, obliterar mais ou menos as regras juridicas dos direitos e deveres mutuos. A nobreza e o clero, os proprios privados ou classe média haviam de buscar na verdade reproduzir entre si a imagem da sociedade gothica, porque nem como theoria nem como facto conheciam outra salvo a mussulmana, ainda assaz estranha naquella epocha; mas a imitação absoluta era impossivel. Assim, embora nas migrações voluntarias se conservassem, como acabâmos de ver, as di-

visões capitaes d'ingenuos e servos, de nobres e vulgo, que nas migrações forçadas se deviam confundir muito mais, todavia a escravidão, que se tornára voluntaria da parte dos servos, a condição dos plebeus, ou colonos de gleba, e até o patrocinio dos libertos e clientes, haviam de perder muito da antiga severidade, e a subserviencia, as distincções aviltantes entre homem e homem teriam de tomar um caracter menos illiberal. Como quasi todas as grandes revoluções, apezar dos irreparaveis desastres que tinham produzido, a conquista arabe e a reacção asturiana traziam á sociedade um verdadeiro progresso. Esse progresso estava, porém, mais nas idéas do que nos factos; mais no futuro que preparava, do que no presente. Não cremos que naquelle aggregado informe, que chamâmos reino das Asturias, a sorte das classes inferiores fosse materialmente melhor do que nos ultimos tempos do imperio wisigothico. No estado vacillante e desordenado em que tudo se achava, as oppressões, o abuso da força dos homens de guerra, soldadesca brutal e infrene, havia de pesar ainda mais duramente sobre as classes laboriosas pelo esquecimento das leis, ou pela impossibilidade de as applicar no meio das incertezas e tentativas que sempre acompanham a lenta reorganisação dos povos depois de um grande cataclysmo politico; mas essa mesma difficuldade de conter os nobres e fortes actuava sobre a antiga jurisprudencia, em que se estribava o systema de gradações e castas, d'onde nascia o envilecimento dos humildes e fracos. Quebrados pela maior parte os laços sociaes, reduzido a uma grosseria semibarbara o esplendor das antigas classes privilegiadas, os servos e colonos, que proporcionalmente pouco tinham perdido, porque pouco podiam perder, nas calamidades que affligiam a Hespanha, vendo mais perto de si a aristocracia, não tanto por que elles se houvessem erguido, como por que ella decahíra das passadas grandezas; o mancipium, dizemos, o servo idoneo, vil, ecclesiastico, ou fiscal,

o colono plebeu adstricto á gleba, o liberto, o homem, emfim, collocado em qualquer dessas categorias mais ou menos servís, em que se dividia a população infima, e que tendiam agora a aproximar-se, a confundir-se, como que aspirariam as auras da liberdade; como que sentiriam alevantarem-selhes no espirito os instinctos da emancipação, e esses desejos e aspirações tornar-se-hiam tanto mais energicos, quanto a oppressão e os vexames fossem mais violentos e menos sanctificados pelas antigas instituições, agora imperfeitamente observadas, ou totalmente esquecidas.

Nas duas fontes mais seguras para a historia politica da existencia primitiva de Oviedo e Leão; nas chronicas do monge de Albaida e de Sebastião de Salamanca, quando se referem á epocha do rei Aurelio (763 a 774), encontrámos um facto a que já tivemos occasião de alludir, e que caracterisa aquelle reinado. A sua importancia foi tal, que ambos os chronistas, encerrando em poucas phrases onze annos da historia da monarchia, fazem delle menção especial. Consistiu esse facto n'uma revolução popular. « No reinado de Aurelio - diz o monge albeldense - os servos amotinados contra os senhores foram reduzidos á antiga servidão, por industria delle. \* » « Em cujo tempo (de Aurelio) --- diz tam-bem Sebastião de Salamanca --- os libertos, pegando em armas, rebellaram-se tyrannicamente contra os proprios senhores; mas, vencidos por industria do principe, foram reduzidos á antiga servidão.<sup>2</sup> » Os historiadores, em geral mais attentos ás pontualidades chronologicas do que a discriminar a importancia real dos factos, passam com indifferença por este notavel successo<sup>3</sup>. O valor delle, porém, como indicio

<sup>4</sup> Chron. albeld. § 54.

<sup>2</sup> Sebast. Chron. § 17.

<sup>3</sup> Mariana L. 7 c. 6. — Masdeu T. 12 § 53. — Ferreras (Hist. d'Esp. ad an. 770) e Risco (Esp. Sagr. T. 37 p. 112 e 113) interpretaram o successo de um modo singular, imaginando que os revoltosos eram prisioneiros sarracenos. do grande numero de individuos que haviam refluido, por vontade ou por força, da Spania para as Asturias, já n'outro logar o ponderámos<sup>1</sup>; mas, considerado sob diverso aspecto, elle é a manifestação e o corollario do que ha pouco dissemos. O sentimento da liberdade havia feito vibrar os animos populares, ao passo que a oppressão, em vez de se legitimar pelas instituições, se estribava na força. Designam os dous chronistas a condição dos sublevados por vocabulos. que na sua rigorosa accepção significariam duas situações diversas. O monge de Albaida chama-lhes servos, mas Sebastião de Salamanca denomina-os libertos. Quanto a nós, o que tambem isto prova é que as idéas fluctuavam ácerca da verdadeira situação da gente inferior, e que ambas as expressões representavam pouco mais ou menos o estado indefinido de dependencia, que participando de diversas gradações de inferioridade, precisamente assignaladas e distinctas entre os godos, se achavam mal determinadas na nova monarchia que se alevantára d'entre as ruinas da antiga.

A victoria de Aurelio, ou melhor diriamos, da classe nobre ou guerreira contra os servos ou colonos trouxe-lhes sem dúvida novas oppressões e vexames. Não cremos todavia que se restaurassem então as distincções do direito publico e privado dos godos ácerca dos escravos: reduziu-se tudo, provavelmente, a augmentarem-se-lhes os encargos, e a deixalos expostos ainda mais aos caprichos dos poderosos. A affirmativa dos chronistas de que Affonso II restabelecêra as instituições gothicas no civil e no ecclesiastico, prova o estado de anarchia anterior; mas, apezar dessa restauração, a existencia da classe servil apparece-nos ainda incerta e fluctuante no reinado desse mesmo principe (791 - 842). Existe uma doação sua á sé de Oviedo em que, depois de varios bens de raiz e ornamentos ecclesiasticos, se incluem

IV. ante p. 180 III.

os servos destinados ao culto que por aquelle acto concede á cathedral. Entre estes encontram-se um presbytero, um diacono, muitos que se denominam clerigos, o ultimo dos quaes declara o rei que houvera por compra<sup>4</sup>. Afóra estes doa muitos servos seculares adquiridos de diversas pessoas. Tanto uns como outros parece pertencerem á infima classe, porque são chamados mancipia, estatuindo-se naquelle diploma que se algum fugir, ou negar obediencia á igreia, o prendam e obriguem por força a servi-la<sup>2</sup>. Outro diploma. expedido poucos dias depois, vem até certo ponto illustrar o anterior. Todos esses servos, que parecem unidos ás propriedades doadas á cathedral, são chamados familias de ambos os sexos e ordens; e ácerca delles se confirma a determinação do primeiro, isto é, que sejam compellidos pela força a conservarem-se no serviço e obediencia da igreja<sup>8</sup>. Assim, se por um lado a servidão parece completa nesta epocha, por outro como explicar a existencia de sacerdotes, diaconos e clerigos escravos, comprados a particulares e doados pelo rei á igreja, contradicção flagrante não só com a indole, mas com a letra da legislação wisigothica e com os antigos canones? Não indica isto que a especie de organisação, que Affonso II introduzíra nos seus estados, a pouco mais se extendêra do que a regularisar o poder temporal e o episcopado, ficando ainda em grande parte incerta a condição das classes inferiores, o que parece confirmar-se pelo modo como os chronistas se exprimem<sup>4</sup>? O que nós vemos

<sup>4</sup> "Mancipia : id est elericos sacricantores ": Doc. de 812 na Esp. Sagr. T. 37 App. 7. — Destes sacerdotes de condição servil apparecem outros exemplos. V. o n.º 12 da nota XIV no fim do Vol. O modo como Amaral (Mem. IV, nota 229 e 277) pretende accommodar estes factos aos antigos costumes e disciplina é inexacto. Os presbyteros e clerigos doados já eram ecclesiasticos antes de passarem ao dominio da igreja.

<sup>9</sup> Esp. Sagr. l. cit.

<sup>3</sup> « hereditates et *families* utriusque sexus et ordinis.... ex ipsa *familie* quam ibidem concedimus » : Ibid. App. 8.

4 "Gothorum ordinem .... tam in ecclesia quam in palatio .... statuit »:

nestes documentos e n'outros analogos, é que essas familias de servos abrangiam todos os colonos forçados, sujeitos á solução de censos especiaes, e á de serviços pessoaes mais ou menos oppressivos, impostos nas terras que lhes eram distribuidas, e que as propriedades concedidas á sé de Oviedo eram aquellas em que elles viviam, e que agricultavam ou deviam de futuro agricultar. Se as antigas distincções de colonos plebeus, de servos, e de libertos beneficiarios existissem então de um modo positivo, seria impossivel que delles não apparecessem já por esta epocha vestigios mais ou menos claros.

O restabelecimento do antigo direito publico e privado do paiz devia ser lento, ao menos na practica, embora se admittisse em theoria, e entretanto a sociedade organisavase do modo que as necessidades ou as vantagens do momento o consentiam. Mil circumstancias, difficeis hoje de apreciar, collocavam as cousas e as pessoas em situações d'onde nasciam direitos e deveres, que nem sempre seria possivel accommodar á legislação wisigothica, typo a que é innegavel se forcejava por attingir. O systema complicado da divisão das classes servís ou quasi servís, e das relações dellas tanto entre si, como com os individuos ingenuos, a jurisprudencia complexa, que a esse e a outros respeitos a singeleza germanica adoptára em grande parte dos romanos, demandavam uma existencia mais pacifica e permanente do que a das populações da nova monarchia. Ao estado tumultuario e incerto do paiz, á grosseria dos costumes e á rudeza das idéas repugnavam as subtilezas, os ápices juridicos, e por isso a sujeição servil daquelles tempos se nos apresenta com um caracter mais simples.

Dissemos n'outra parte, que o modo como se estabeleceu

Chron. albeld. § 58. Se a disciplina ecclesiastica houvera sido restabelecida em toda a extensão, mão poderiam existir presbyteros servos de particulares como apparecem nos documentos das notas antecedentes.

a monarchia das Asturias, tornava necessario que a agricultura começasse pela sua fórma rudimental e quasi selvagem. a pastoril. É o que os documentos vem comprovar-nos. Nos mais antigos diplomas relativos a concessões, transmissão e distribuição de terrenos, os que com maior frequencia se mencionam são os destinados a pastagens, quer com o nome de bustos, quer com o de prados e pascigos (prata, pascua)<sup>4</sup>. As mercês de Affonso I ao mosteiro de Covadonga, na occasião em que o fundava (740), reduzem-se a dar-lhe rebanhos de diversos animaes, e a conceder-lhe o direito de cortar lenhas nos matos, e o de mandarem os monges os seus gados pastar nos montes vizinhos<sup>2</sup>. Este diploma é caracteristico. Assim o tributo sobre os pastos (montaticum, erbaticum) nos apparece desde essas remotas eras<sup>5</sup>. É gradualmente que os campos se vão arroteando; que os pastores (gasaliani), cuja condição parece incerta entre a de servidores voluntarios dos ricos e poderosos e a dos homens verdadeiramente servos, se reunem e tomam presurias para edificarem aldeias e casaes, e viverem vida menos erradia<sup>4</sup>. Depois pelo decurso do seculo IX e X é que a condição das classes servís ou quasi servís se vai fixando, e que se descobrem mais claramente nellas vestigios do typo wisigothico, sem que todavia se possa considerar a somma dos cara-

<sup>1</sup> Os documentos que se referem aos *bustos* ou pascigos desde o VIII seculo, encontram-se principalmente nos Appendices da España Sagrada : V. Viterbo Elucid. v. Busto 2.º, onde cumpre advertir que a menção de bustos se encontra em muitos outros volumes da Esp. Sagr. differentes dos que ahi se citam.

<sup>2</sup> Esp. Sagr. T. 37 App. 3.

<sup>3</sup> Carta de povoação de Branõsera de 824: Muños y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 16. A doação de Valpuesta de 804 (ibid. p. 13 e Esp. Sagr. T. 26 App. 1) é tambem assas significativa do caracter pastoril daquella epocha. Vejam-se os extractos destes documentos na nota XIV, no fim do Vol. n.º 1 e 3. Erbaticum, evidentemente na significação de montaticum, apparece na escriptura de fundação do mosteiro de S. Cosme, em Muñoz y Romero, op. cit. p. 49: V. Ducange, v. Herbagium e Hcrbaticum.

4 Doc. n.º 2 da nota XIV no fim do Vol. Veja-se Ducange y. Gasalia.

ctéres que as distinguem, como uma restauração absoluta do antigo modo de ser desta parte obscura e humilde da sociedade hispano-goda. A distincção entre os servos ou familias fiscaes ou do rei, e os da igreja e de particulares acha-se já bem estabelecida na segunda metade do seculo IX<sup>1</sup>; mas a situação dos primeiros parece ter-se nivelado com a dos segundos, porque sendo a condição daquelles superior á destes nos tempos gothicos, vemos converter agora facilmente as familias régias em ecclesiasticas, passando junctamente com as terras que cultivam para o dominio das cathedraes e mosteiros<sup>2</sup>. Os diplomas, porém, pelos quaes se transferia para as corporações ecclesiasticas esse dominio, nos attestam que as familias do fisco estavam addictas hereditariamente aos predios onde viviam, e que passando por merce do rei ao dominio particular, ficavam simplesmente adstrictas para com os novos senhores á solução das rações ou quotas de fructos e aos serviços pessoaes, a que eram obrigadas para com a corôa<sup>3</sup>. As concessões régias que tractam destes servos, abrangem muitas vezes não só as familias do fisco, como tambem os homens ingenuos tributarios e os colonos que tinham vindo livremente cultivar os predios fiscaes a troco de prestações agrarias em generos ou em trabalho, transferidos por esse mesmo acto para o senhorio particular d'involta com os servos<sup>4</sup>. O que distinguia os individuos de condição servil, tanto particulares como fiscaes, era o andarem vinculados ao solo, isto é, o representarem a classe dos plebei godos confundindo-se inteiramente com ella. Podiam por isso ser compellidos a habitar na propria gleba, ou ser reconduzidos para ella á força quando a abandonavam sem permissão do senhor<sup>8</sup>. Isto, porém, que

<sup>4</sup> Nota XIV n.º<sup>4</sup> 4, 5, 12, 15, etc.

<sup>2</sup> Ibid.

- <sup>5</sup> Ibid. n.º<sup>s</sup> 4, 9, 12, 17.
- <sup>4</sup> Ibid. n.<sup>os</sup> 4, 5, 9, 12, 15, 16, 17, 23.
  - 8 « Si vero aliquis ex ipsa familia .... profuga aut supervia ab obsequio

nas sociedades modernas, regular e pacificamente organisadas, seria monstruoso e violento, não deve considerar-se do mesmo modo em relação áquellas epochas. Se a adhesão ágleba do servo ou colono adscripto (expressões que neste periodo historico se podem considerar como synonimas) era uma pêa, um gravame para o homem de trabalho, vista a outra luz era tambem uma vantagem, uma garantia. Na verdade o agricultor collocado naquella situação nem podia ir buscar um senhor mais humano ou menos ávido, um solo mais productivo ou mais amplo; mas por outra parte a servidão da gleba creava para elle a hereditariedade , consolava-o com a idéa de que seus filhos e netos colheriam os fructos da arvore que plantava, morreriam debaixo do mesmo tecto sob que haviam nascido. Mais tarde vemos, até, a servidão regulada por uma especie de contracto ou cedula, em que as rações ou quotas e os serviços pessoaes se fixam perpetuamente, sem que o senhor da terra possa impôr jámais outros onus<sup>2</sup>. D'aqui á escravidão, como as leis gothicas no-la apresentam, vai uma distancia immensa, e nesta situação do agricultor, não rigorosamente nova, mas generalisada, ha um verdadeiro progresso.

Como entre os wisigodos, na monarchia asturiana-leoncsa a servidão procedia de diversas origens. O nascimento era a mais commum. Os servos chamados a principio, como vimos, familias, quer pertencessem ao fisco, quer á igreja ou a particulares, foram successivamente conhecidos tambem

<sup>9</sup> « ut ipsi populatores semper sint servi de S. Martini.... ut non sit eis nullam aliam causam ad faciendum, nisi qua eis in hac scaedula posita vel scripta fuerit »: Doc. de 1063, Privileg. de la Cor. de Castilla T. 6 n.º \$35.

ejusdem ecclesiae se subtraxerit.... ad proprium famulatum revertatur invitus »: Doc. de 812 na Esp. Sagr. T. 37 App. 7. — Veja-se tambem ibi, App. 8, e a nota XIV no fim deste vol n.<sup>65</sup> 16, 17, 21, 30. Sobre essa transformação dos servos em colonos adscriptos, veja-se a nota XV no fim do Vol.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A hereditariedade dos servos ou colonos adscriptos, tanto fiscaes como particulares, acha-se expressamente mencionada no Concilio de Leão, de 1020, de que adiante havemos de especialmente fallar.

pelo nome de originaes e de homens de creação. Esta designação prevaleceu protrahindo-se até depois do estabelecimento da monarchia portuguesa<sup>4</sup>. Vinha depois a servidão de pena, que já vimos entre os wisigodos. Não só a achâmos applicada aos crimes<sup>9</sup>, mas estabelecida como castigo pela quebra dos contractos civís<sup>5</sup>. Os escravos mouros constituíam, finalmente, uma classe servil infima, estranha á que até aqui temos descripto, e similhante á dos romanos. Della tractaremos opportunamente quando fallarmos da população sarracena sujeita ao dominio christão.

Temos visto em geral a transformação por que passou a servidão durante os seculos IX e X, transformação que no essencial se fixa e generalisa cada vez mais até a separação de Portugal do reino leonês. O desejo da liberdade não ficára todavia menos vivo, nem a manumissão considerada como acto menos generoso; porque não obstante estar materialmente melhorada, a servidão era ainda assaz gravosa e desprezada. Assim como o servo se elevára á condição de colono, embora adscripto, do mesmo modo o liberto passava em regra á de homem perfeitamente livre. Quando muito, uma especie de patronato subsistia para elle por algum tempo, se tal condição lhe era imposta no acto da manumissão, mas findo esse praso, o manumisso tornava-se de todo o ponto ingenuo, sem que appareça vestigio de que ficasse ainda adstricto a nenhuma das reservas, que nos tempos wisigothicos estatuía a lei<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> Nota XIV n.º 33. — Amaral, Mem. IV nota 274. — Hist. Compostell. L. 1 c. 100 § 4. — L. 3 c. 37, 40, etc.

<sup>2</sup> Nota XIV n.º 5. -- Hist. Compost. L. 1 o. 2 § 3.

<sup>3</sup> Nota XIV n.º 33. - Amaral l. cit. nota 276.

4 Nota XIV n.º<sup>3</sup> 11, 36, 37. Amaral Memor. IV p. 215 e nota 279. — Muños y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 129 nota 27. — Privileg. de la cor. de Castilla T. 5 n.º 3. Uma ingenuação collectiva dos habitantes de uma aldeia : Ibid. T. 6 n.º 239. — A pag. 163 da obra do Sr. Romero se encontra a formula mais ampla das alforrias : «liberans illos barones sicut potestates et illas mulieres sicut comitesas. »

.

O movimento da raça mosarabe para o norte e occidente, combinado com os progressos das conquistas christans, fazia crescer as populações da monarchia de Oviedo e Leão do modo que n'outro logar procurámos fazer sentir. No meio das migrações, das correrias, das devastações de longa e encarniçada lucta, um grande numero de individuos inge-nuos deviam não raro ver-se privados dos meios de subsistencia, e constrangidos a recorrer ao trabalho das proprias mãos, á agricultura, á quasi unica industria daquellas eras, para viverem. Nos primeiros tempos, apezar dos largos tractos de terra, onde o rei fazia pastorear os seus rebanhos, ou que cultivava pelos servos fiscaes, e dos que haviam sido distribuidos pela nobreza, ou que esta occupára, e emfim, dos que liberalmente se concediam ás cathedraes e mosteiros, ainda pelos logares ermos ou destruidos havia espaço para as presurias de que já fallámos, repartidas ou tomadas pelos homens livres não-nobres, que abandonando a Spania vinham associar-se aos seus correligionarios; mas com o tempo, com a accumulação das migrações e com o desenvolvimento natural da povoação, as presurias, a occupação de porções do solo pelas familias livres de condição inferior, deviam tornar-se cada vez mais difficeis, e portanto a adopção do antigo colonato, dependente de contractos temporarios ou perpetuos, mas espontaneos tanto do lado do proprietario como do lado do colono, era inevitavel. Por outra parte, quando pelas victorias das armas christans uma provincia mussulmana se incorporava na crescente monarchia, entre a população de origem hispano-goda que ahi residia, e que conservára as instituições civís de seus maiores, deviam existir, embora mais ou menos alteradas, as classes dos privati, e dos colonos livres, do mesmo modo que a nobreza e as classes servís. Assim diversas causas. diversos factos politicos e sociaes concorriam para que gradualmente se fosse desenvolvendo e dilatando uma classe média entre a

aristocracia e os servos de gleba, distincta em dous grupos differentes. Compunha-se o primeiro dos presores não-nobres ou de seus filhos e netos, e (nas provincias successivamente incorporadas) dos privados mosarabes ou dos seus herdeiros. constituindo esses dous elementos um corpo de maiores ou menores proprietarios independentes. Com punha-se o segundo dos colonos, que por contracto espontaneo recebiam do rei, da igreja, ou de particulares granjas e casaes para cultivarem. Estes dous grupos formavam na escala social como dous gráos entre a casta nobre, os homens privilegiados, e a servil ou adscripta á gleba. Os historiadores, porém, ou apenas têm indicado confusamente a existencia destes grupos ou antes classes, que deviam ser numerosas, e que como taes encontrâmos nos documentos, ou confundiram-nas inteiramente entre si e com as superiores e inferiores a ellas<sup>4</sup>. Todavia a sua existencia distincta é um facto capital para a historia da idade média, porque nos assegura que a liberdade popular nunca pereceu de todo, e que ao lado da servidão, nas suas varias phases, e ao lado da aristocracia sempre houve quem representasse a idéa de cidadão, independentemente da decadencia ou restabelecimento da vida municipal. Esse facto é igualmente importante, porque nos habilita para avaliarmos melhor o verdadeiro valor da instituição dos concelhos, o gráo de liberdade que estes trouxe-

<sup>1</sup> Amaral (§ 59 e nota 280) distingue dos nobres e dos servos, e debaixo da denominação pouco exacta de peões, as classes dos ingenuos não-nobres; mas não as distingue entre si. Masdeu é a este respeito absolutamente superficial e incompleto (T. 13 § 37). Noguera, o celebre annotador de Mariana, desconhece-as inteiramente (Ensayo Chronologico, T. 3 de Mariana, ediç. de Valencia, p. 473), confundindo os *juniores* com os servos, e entendendo por *ingenui* os infanções. O Sr. Muños y Romero (p. 127 e 132 e segg.) suppõe finalmente que os *juniores* não eram mais do que uma transformação dos servos adscriptos ou antes dos homens ou familias de creação, que designa como individuos distinctos dos servos, parecendo ao mesmo tempo desconhecer a existencia de ingenuos proprietarios não-nobres, talves encostando-se á hypothese de Noguera de que o ingenuo não-*junior* equivalia a infanção, a fidalgo. ram ao povo nas monarchias modernas da Peninsula, bem como a natureza, a significação real dessa liberdade em si, e em relação ao estado em que antes delles ou fóra delles se achava a população inferior.

Fallando da repovoação do territorio de Lugo, já anteriormente vimos <sup>1</sup> que na migração voluntaria, a que essa repovoação se devêra, figuram as diversas categorias sociaes dos tempos gothicos. Posto que o seu estabelecimento na nova patria pos appareça fluctuante e confuso, como tudo o que pertence áquella primeira epocha da reacção asturiana, lá distinguimos, ainda que imperfeitamente designados, os presores hereditarii não-nobres e o colonato espontaneo. Assim era forçoso acontecesse. Nessa turba que seguíra o bispo Odoario havia representantes de todas as condições sociaes wisigothicas, e os novos habitantes deviam distribuir-se por aquelle territorio de um modo mais ou menos analogo á sua existencia anterior. Com o decurso do tempo os incertos vestigios dos presores e dos colonos livres vão-se gradualmente fixando. Permitta-nos o leitor que lhe ponhamos ante os olhos alguns extractos de antigos documentos, os quaes lhe façam sentir a distincção que innegavelmente se dava entre esses grupos de ingenuos e os servos de gleba, sem que por isso se confundissem com a classe nobre.

- 841 Affonso III doa á sé de Lugo varios villares com os homens que ahi habitam, tanto da nossa familia, como os que para ahi vierem; tanto os advenas como os pertencentes á terra, condado, ou familia regia<sup>2</sup>.
- 857 Se o homem delrei matar outro homem da igreja de S. Salvador, quer este seja servo quer livre, e não puder pagar inteiro o homicidio, entre em logar delle<sup>3</sup>.
- 870 À igreja de Sózelo, fundada pelos presores da mesma al-
  - 1 V. antelp. 268.
  - <sup>2</sup> Nota XIV n.º 4.
  - 3 lbid. n.º 5.

282

dea .... damos todos junctos a herdade que possuimos de presuria e de que se apoderaram os nossos antepassados<sup>1</sup>.

- 882 Muzara e Zamora (nomes de mosarabes) dão á igreja de S. Pedro de Cete fundada por elles a aldeia de Lourosa que obtiveram de presuria<sup>2</sup>.
- 914 Ordonho II dôa á sé de Mondonhedo o valle de Jornes com as familias fiscass e as herdades que existem no valle e 40 homens tributarios, que solvam varias prestações e o demais serviço real<sup>3</sup>.
- 915 Todos estes bens lhes concedemos para os possuir.... estatuindo que essa população ingenua pague ao bispo o mesmo censo que lhes foi imposto para o rei. Se os homens que habitam na povoação forem convencidos de pertencer á classe servil, sejam expulsos, e os não julgados taes continuem a residir ahi 4.
- 932 Eu abbade Estevam tive pleito com todos os meus coherdeiros (heredes) que são herdadores ou possuidores hereditarios (heretarios) daquelle moinho<sup>8</sup>.
- 932 e por todos os privados (privationes) e principaes de cada logar seja arrecadado aquelle censo<sup>6</sup>.
- 941 damos-vos licença (o conde de Castella) de povoar, porém não com homens meus, e tirados das minhas villas, mas com homens independentes (excusos) de outras villas, e donde quer que puderdes <sup>7</sup>.
  - 952 concedemos-vos este districto (commissum).... para que paguem á vossa casa o censo fiscal, com que costumavam · contribuir para a auctoridade real, não como servos mas como ingenuos <sup>8</sup>.
- 955 os maiores e mais pequenos, todos os que ahi habitamos, villãos e infanções, N. e N. (infanções) e N. c N. que são herdadores (hereditarios)<sup>9</sup>.
  - <sup>1</sup> Ibid. n.º 6.
  - <sup>9</sup> Ibid. n.º 8.
  - <sup>8</sup> Ibid. n.º 15.
  - 4 Ibid. n.º 16.
  - <sup>8</sup> Ibid. n.º 18.
  - 6 Ibid. n.º 19.
  - 7 Ibid. n.º 21.
  - 8 Ibid. n.º 23.
  - 9 Ibid. n.º 24 comparado com o n.º 34.

## **HISTORIA DE PORTUGAL.**

961 — dos povos ingenuos que pagam tributo <sup>1</sup>.

971 — dou-vos o meu palacio no castellinho de Munio Romaniz.... com todo o meu bairro e vassalos <sup>2</sup>.

A existencia de uma população tributaria, que nem entra na categoria dos nobres, nem na dos servos, é, pois, incontestavel. As familias de que ella se compõe denominam-se ora presores, ora herdadores, ora tributarios, e até o nome, já um tanto corrompido, de privados vem recordar-nos a origem destes ingenuos não-nobres. Em contraposição á nobreza chamam-se villãos, e em contraposição aos servos são chamados escusos, independentes (excussos). Mas estes documentos, que extremam perfeitamente a categoria popular dos ingenuos, não estabelecem de um modo igualmente claro a distincção das duas classes, os colonos voluntarios e livres, e os proprietarios villãos. Por outros monumentos essa distincção se prova de não menos preciso modo. O foral de Castro Xeriz, talvez o mais antigo dos que se acham publicados que institua uma verdadeira municipalidade, c que remonta aos fins do seculo X, nos subministra importantes especies para caracterisarmos os dous gráos da população inferior. Nesse diploma, expedido em 974, diz o conde de Castella :

Damos aos cavalleiros os bons foros d'infanções.... e povoem as suas herdades com gente adventicia (avenientes) e escusa ou independente (escolos) e tenham-nas como os infanções: e se essa gente faltar ao contracto expulsem-nos das herdades.

O cavalleiro de Castro-Xeriz, que não tiver prestamo, não vá ao fossado, se não lhe proporcionarem meios de subsistencia.

E aos peões (pedones) damos foro, que testefiquem em juizo como iguaes dos cavalleiros rillãos de fóra de Castre-Xeriz, e não sejam gravados com serviço senhorial de lavoura (serna) nem com

<sup>1</sup> Ibid. n.º 25. <sup>2</sup> Ibid. n.º 27

284

outro qualquer trabalho *(facendera)*, salvo um dia de alqueivar e outro de semear, e outro de podar, e cada um deve dar um carro de centeio ao fisco territorial<sup>1</sup>.

Eis aqui evidente a existencia de duas classes distinctas de ingenuos inferiores. Pertencem á primeira os cavalleiros villãos de Castro-Xeriz, que o conde de Castella iguala em privilegios aos infanções, isto é, aos simples nobres não revestidos de magistratura civil ou militar. Abaixo delles apparecem-nos os peões, os colonos do fisco, equiparados pelo foral aos cavalleiros villãos de fóra do concelho, e cujos serviços e prestações agrarias, provavelmente desiguaes, e póde ser que mal determinados até então, se fixam por uma regra geral. As duas ordens diversas de ingenuidade villan estão ahi, emfim, perfeitamente caracterisadas: são a nova formula dos privados e dos colonos livres da corôa nos tempos gothicos, que se perpetuam de um lado pelas presurias. pela repovoação dos logares ermos nos territorios primitivos da monarchia, de outro lado pela accessão das provincias onde a raça mosarabe tinha conservado mais ou menos completas as antigas instituições.

E estas classes, da letra do foral se deduz que não existem em virtude delle. Preexistiam. O que o estatuto municipal faz é eleva-las, privilegia-las. O villão cavalleiro vai cquiparar-se judicialmente ao nobre; o peão, o colono nãoservo, ao cavalleiro villão estranho ao concelho. Essas condições existem, portanto, lá fóra : não as cria o foral. O que é proprio e exclusivo desse diploma, é a rejeição absoluta da idéa servil : não a tolera; e o cavalleiro municipal é obri-

<sup>1</sup> Ibid. n.º 31. Na historia especial do povo na 1.ª epocha da nossa monarchia o leitor verá porque traduzimos assim as phrases barbaras e obscuras do foral de Castro-Xeriz, relativas aos serviços e tributos. *Messe*, nos documentos de Portugal, significa centeio (Elucid. verb. *Messe*) : barbechar é castelhano puro e portugues antigo equivalente a alqueirar. gado a entregar a sua propriedade, se não a cultiva por si mesmo, a colonos livres, que por consequencia ficarão equiparados aos peões. É este o immenso progresso que traz á sociedade o municipio, o qual, ainda em germen, contém já os elementos da sua importancia futura.

Esse facto da existencia de um grande numero de ingenuos não-nobres, divididos em proprietarios e colonos reaes e particulares não-adscriptos á gleba, é acaso uma nova transformação dos adscriptos, dos servos? Não por certo. As familias, os homens de creação, tanto fiscaes como não-fiscaes, subsistiam já, conforme vimos, ao lado delles. Os testemunhos do seculo IX e X que invocámos, mostram-nos a grande anterioridade dessa juxta-posição. Que das linhagens servís muitos individuos passavam á ingenuidade perfeita pelas manumissões, e íam incorporar-se n'uma ou n'outra das duas classes livres inferiores, é facto indisputavel<sup>4</sup>. Mas taes alforrias davam só resultados singulares, excepcionaes, não eram uma revolução social, não constituíam uma transformacão das instituições. Tanto assim era, que a classe dos adscriptos ou servos protrahe-se através do seculo XI distincta sempre dos ingenuos inferiores, e vem ainda apparecer-nos nos principios do XII. Dos monumentos que o provam, quanto ao seculo XI, o mais importante é a breve compilação de leis promulgada no concilio de Leão de 1020, rudimento de um codigo subsidiario ao direito wisigothico. e cujo apparecimento foi, de certo modo, o resumo e expressão do que até aqui temos mostrado; isto é, que a sociedade néo-gothica passou, no meio dos successos políticos

<sup>1</sup> No n.º 30 da nota XIV vemos a ingenuação de um adscripto pela dimissão do dominio directo sobre a gleba e com a circumstancia singular de ficar auctorisado o liberto a converter-se em colono livre de quem o possa proteger, ou *bemfazer-lhe*. Em logar opportuno fallaremos destas *bemfeitorias*, uma das especies de *incommuniação*, de que tambem havemos de tractar. Do illimitado das ingenuações já dissemos o bastante. Os documentos relativos a ellas são frequentissimos, e fôra jnutil citar mais aqui. e das circumstancias que lhe rodearam o berço, por alterações essenciaes, a que não era sempre possivel applicar a antiga jurisprudencia. Dizer e mostrar que o codigo wisigothico jámais deixou de ser a lei da terra, é facil; assignalar até onde e por que modo, eis o difficil. É o que procuraremos averiguar n'outra parte, e abi teremos de considerar os celebres foros de Atfonso V sob diverso aspecto. Aqui o que importa é aproveitar as revelações que elles nos fazem ácerca da população inferior, ácerca da divisão perpetua de proprietarios, de colonos livres, e de adscriptos, que a expressão desdenhosa de villani como que cinge, extremando-os das classes privilegiadas. Aquellas leis ou canones conciliares dividem-se em tres partes, leis ecclesiasticas, leis civís, e instituições locaes da municipalidade de Leão<sup>4</sup>. São algumas destas ultimas, e sobre tudo as segundas, que nos subministram vestigios hem distinctos das duas gradações de colonos, e ainda dos herdadores, posto que menos explicitamente. Além dos escravos mouros existem servos christãos, que se denominam do rei, da igreja, ou de particular (alicujus) conforme o dominio directo do predio que possuem hereditariamente (hereditatem servi) pertence a qualquer dessas especies. Se algum delles fugir, provada a servidão, deve ser entregue ao senhor<sup>9</sup>. Quem comprar o predio do servo, perde-lo-ha e o custo<sup>3</sup>. No seculo XI elle está, pois, adscripto á gleba como anteriormente o vimos: por isso, se a abandona, é compellido judicialmente a volver a ella. É pelo menos assim que, no foral do municipio leonês, nós entende-

<sup>2</sup> Art. 7 e 22.

5 Art. 7.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Concil. legionens. — era 1058 — apud Muñoz y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 60. É o traslado mais perfeito pela accessão das diversas variantes. Póde, todavia, consultar-se na Esp. Sagr. T. 35 p. 340 e segg., e ainda em Aguirre T. 4 p. 336 e segg., onde, aliàs, vem com a data errada de 1012. Os art. 1 a 6 pertencem especialmente á igreja; os 7 a 19 á sociedade civil em geral; os 20 a 47 á cidade de Leão e seu termo ou alfoz.

mos a restituição do servo ao senhor. Ao lado, porém, do adscripto apparece o foreiro (junior)<sup>4</sup>. O foreiro é colono, mas evidentemente colono livre. Deve morar no predio, satisfazendo aos serviços ou prestações nelle impostas; mas apezar d'isso é-lhe lícito abandona-lo, levando só o seu cavallo e alfaias<sup>2</sup>. O junior, que por qualquer motivo passar deste para aquelle districto, póde comprar a herdade de outro foreiro, possuindo-a plenamente querendo ahi residir, e mudando de residencia retém metade das terras do predio, uma vez que não entrem nessa metade o solar ou morada com o seu horto. Sobre a sua metade o dominio util do foreiro é completo: tem liberdade de a vender a qualquer, ainda que seja pessoa nobre ou privilegiada<sup>3</sup>. A distincção, portanto, entre o colonato servil e uma especie de emphyteuse, que constitue o colonato livre, é clara e innegavel nestas leis, que, promulgadas para o reino de Leão, o concilio de Coyança de 1050 nos mostra haverem-se applicado a todos os territorios do occidente unidos á corôa leonesa antes e depois dessa epocha<sup>4</sup>.

Dissemos que nas leis de 1020 a existencia dos proprietarios ingenuos não-nobres, mas com dominio pleno, era menos explicita. Poderiamos vê-los nos homens de bemfeitoria, que ahi se mencionam (nos foros especiaes de Leão), e

<sup>2</sup> "Vadat liber cum cavallo et atondo suo n: Concil. legion. l. cit. art. 11. Os caballarii ou milites villani eram obrigados a ter cavallo para o fossado, mas isso não excluía que os colonos rusticos, foreiros ou peões, os livessem para seu uso. Ainda nos fins do seculo XII o foral leonês de Castello-bom (Cima-Coa) diz: "Qui vicino descavalgar que cavalleiro steterit pectet ei 10 morabitinos, et teneat ei la stribeira. Qui ad aldeano descaralgar pectet ei 2morabit. n: M. 5 de F. A. n.º 2 f. 6 no Arch. Nacion.

<sup>5</sup> Concil. legion. 9, 11.

<sup>4</sup> Concil. Coyac. na Esp. Sagr. T. 38 App. 1, e em Muñoz y Romero, op. cit. p. 208 e segg.

288

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A antiga versão castelhana do concilio de Leão, de 1020, traduz o junior do texto latino por mancebo forero, ome forero: Muñoz y Romero, op. cit. p. 77.

cuja liberdade parece absoluta e completa<sup>4</sup>, mas além de duvidarmos de que seja sempre exacta a idéa que se costuma ligar á palavra *benefactoria*<sup>8</sup>, e sobre tudo que o seja neste logar, a condição desses individuos, fosse qual fosse, podia ser um resultado das instituições municipaes. Indirectamente, porêm, cremos achar determinada a existencia dos proprietarios ou cavalleiros villãos, dos herdadores, pas leis civís do concilio. Depois de haver fallado dos servos fiscaes, ecclesiasticos, e particulares, e de se ter referido aos direitos e deveres dos colonos livres, o legislador passa a estabelecer uma regra geral sobre a hereditariedade das condições entre os homens dependentes da coróa :

«Mandamos, outrosim, que todo aquelle cujo pae ou avô  $^{s}$  costumaram cultivar as herdades reaes, ou pagar tributos ao fisco, o faça do mesmo modo que elles.  $^{4}$ »

Aqui vemos duas especies de individuos: 1.<sup>a</sup> a dos colonos quer adscriptos, quer livres, que possuíam hereditariamente casaes ou predios da corôa, e que hereditariamente devem continuar a cultiva-los: 2.<sup>a</sup> a dos simples contribuintes, os herdadores não-nobres dos seculos antecedentes, e que sujeitos de paes a filhos ao imposto, devem continuar a solvelo. Outro artigo refere-se, em nosso entender, especialmente aos ultimos:

<sup>2</sup> A de behetria. Teremos n'outra parte de fallar deste objecto. Então exporemos o erro que nos parece haver a maior parte das vezes em entender a palavra *benefactoria* na accepção de *behetria*, isto é, de povoação, territorio ou concelho, cujos moradores elegiam mais ou menos livremente o senhor da terra.

<sup>3</sup> Seguimos o texto da Academia de Historia de Madrid como obviamente mais provavel. O P. Risco (T. 35 da Esp. Sagr. p. 342) leu, como ella, pater aut avus, em logar de pater aut mater, que se acha no texto seguido pelo Sr. Muños y Romero.

4 Concil. Legion. 12.

HI.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Concil. Legion. 13.

«Tambem aquelles que estão no uso de ir ao fossado com o rei, com os condes, com os maiorinos, vão sempre a elle do modo que usaram.<sup>1</sup>»

Pelo que temos dicto em muitos logares do nosso livro. o leitor sabe que o caracter do fossado era o de uma correria, de uma especie de razzia no territorio inimigo, que opportunamente explicaremos melhor. Estas expedições militares suppõem pela sua natureza o serem feitas a cavallo. Quando, pois, os documentos nos revelam a anterior existencia de cuvalleiros villãos; quando sabemos que esses individuos são os herdadores, e nos lembramos dos privados godos, obrigados ao serviço de cavallaria; quando, emfim, achamos aqui individuos adstrictos ao fossado, marchando para elle sob o mando do rei, ou dos seus delegados (comites, maiorini), quem não verá nelles a manifestação dessa especie de classe média que sempre nos apparece, através dos seculos e das revoluções, possuindo livre e patrimonialmente os seus bens de raiz, sujeita a certos tributos, entre os quaes é o mais caracteristico o de servir, a cavallo e sem recompensa, na guerra<sup>2</sup>? Ella é, a nossos olhos, uma cadeia que une a liberdade antiga á liberdade moderna no meio das populações inferiores, e que a perpetúa, independente por um lado da organisação feudal, por outro da existencia ou não-existencia da vida municipal; protesto talvez unico, e admiravel . porque perenne, gravado neste nobre solo de Hespanha contra

1 Ibid. 17.

<sup>2</sup> Na demanda, tractada perante Affonso V em 1025, entre o bispo de Lugo e os habitantes do territorio de Braga, em que o primeiro sustentava que esse territorio fôra povoado com servos ou colonos da igreja de Lugo pelo celebre Odoario, e os segundos que os primordiaes povoadores seus antepassados tinham sido preseres ingenuos, era o principal argumento dos bracharenses em prova d'isso, que seus avós tinham feito o fossado d'elrei (Liber Fidei f. 12 v. e seg., e em Argote, Memor. Eccles. de Braga T. 3 App. 7). Este documento é um dos mais importantes para a historia das classes populares durante os seculos anteriores á monarchia portuguesa. a degradação popular no meio dos violentos abalos políticos e sociaes da idade média.

Taes eram as varias situações do homem de trabalho, do contribuinte na accepção mais ampla da palavra<sup>1</sup>: taes se conservaram até a separação de Portugal. Familias de creação ou adscriptos, colonos livres particulares, e da corôa, peões ou juniores, herdadores ou cavalleiros villãos, desenvolvem a actividade industrial do paiz, cultivam a terra, possuem-na com differentes graos de dominio, herdam-na de paes a filhos, e alimentam com diversos impostos, censos, prestações, foragens os ocios das classes elevadas, combatem ao lado dellas com os sarracenos, e sustentam com o fructo do proprio suor o rei, a igreja, a machina do estado. Desprezados, sujeitos a brutaes violencias, vão-se lentamente vigorisando. Unidos á monarchia e a monarchia a elles, por conveniencia ou antes por necessidade commum, a municipalidade renasce dessa união, e por ella a população inferior começa a resistir á violencia e á illegalidade, até chegar não só a repellir a força com a força, mas tambem a converter-se n'uma entidade politica.

Procurando indagar qual era o modo de ser das classes inferiores nos seculos decorridos desde o comêço da reacção christan até a separação de Portugal; fazendo-as como surgir d'entre as trevas com que a barbaridade dos documentos, o diminuto numero e a obscuridade das leis escriptas, e o silencio das chronicas nos encobriam a sua situação nesse periodo, temos frequentemente alludido aos tributos, ás prestações agrarias, aos serviços pessoaes que pesavam sobre ellas. Seguindo o systema que adoptámos pelo que respeita á

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Os nobres eram exemptos de tributos : as suas propriedades patrimoniaes representavam as sortes gothicas : muitas sê-lo-hiam originariamente. Os colonos servos ou não-servos que as cultivavam, solviam-lhes a elles prestações agrarias, serviços, etc. ; mas nada tinham que ver com o rei, com o estado, com o fisco. Destas terras houradas teremos a seu tempo de fallar.

sociedade wisigothica, deveriamos agora individuar estes variados encargos que pesavam sobre o povo, em relação quer a particulares, quer ao fisco. Assim procederiamos, se todos esses tributos, prestações e serviços se não reproduzissem plenamente na primitiva sociedade portuguesa; se não tivessemos de estuda-los e defini-los em relação á historia nacional com muita mais individuação do que o poderiamos fazer aqui. Remontando a eras antigas só quizemos mostrar as origens e a filiação da nossa sociedade sob um dos seus aspectos, e habilitar o leitor para entender a razão por que vamos achar no berço da monarchia uma parte do povo distribuido e collocado, fóra das municipalidades, de certa maneira e sob certas condições. É a esse objecto que devemos agora directamente dedicar-nos.

292

## PARTE III.

Idéa geral da divisão territorial do reino, na primeira epocha da monarchia. sob o aspecto administrativo. -- Condição civil das classes populares ao começar o seculo XII. Progressos graduaes da liberdade pessoal. Transformacão lenta da adscripção forçada em voluntaria. Causas e manifestações do facto. -- Classificação dos differentes grupos populares. -- Cavallaria villan. Suas origens e condições caracteristicas d'existencia. Varios grúos de cavalleiros villãos. - As quasi-emphyteuses. - Os reguengos. - Casaes foreiros, fogueiras ou jugarias. -- Distincção entre as duas especies de predios. -Os reguengos em especial. Diversos modos de ser dos cultivadores reguengueiros. - As jugarias ou predios foreiros onde se estabelece a adacripção espontanea. Condições varias da existencia dos jugadeiros. - Foreiros de predios urbanos. Cabaneiros, creados rusticos. --- Recapitulação.

**L**RANSPORTEMO-NOS pela imaginação aos seculos XII e XIII, quando, assegurada a independencia da corôa de Affonso I, recuadas as fronteiras sarracenas para além do Tejo e do Guadiana, e fixadas proximamente para o lado de Leão, pelo norte e oriente, nas suas extremas actuaes, Portugal constitue emfim um dos reinos em que se acha desmembrada depois da restauração a antiga monarchia dos godos. Remontando a essa epocha lancemos os olhos em roda de nós, e tentemos delinear os traços principaes de um quadro que contenha, se é lícita a expressão, a topographia social do reino. Imaginemos que nos achâmos sobre o viso de uma serra, d'onde para um e outro lado se descortinam montes. collinas, encostas, cobertas de bosques ou de estevaes, valles que verdejam cortados de rios caudalosos ou de pobres arroios, planicies extensas, gandras incultas e bravas, emfim um vasto territorio, com todos os accidentes de solo mais ou menos montanhoso, como é geralmente o do nosso paiz. Duas ou tres terras, ou districtos administrativos, militares e judiciaes, dividem essa larga extensão de terreno. Acolá um castello roqueiro, ou talvez apenas fabricado de vigas travadas entre si, e que se enlaçam com os pannos de barro e pedra, mostrando que a sua fundação remonta acaso ainda ao seculo XI<sup>1</sup>, é como a capital de um desses districtos<sup>2</sup>. Em volta delle, ou a certa distancia está assentado um grupo de habitações humildes, que ahi se accumularam, e que constituem uma villa, denominação generica tanto de gualquer aldeia ou aldeola, como das mais importantes municipalidades, e que corresponde na sua significação vaga ao moderno vocabulo povoação<sup>5</sup>. Em cada um destes tractos, que abrangem algumas leguas, e similhando as orlas de manchas espalhadas sobre tela de uma só côr, vêem-se as linhas de padrões, que discriminam e circumscrevem o couto ou a

<sup>4</sup> O castello Honesto assas celebre e importante, mandado reedificar por Affonso VII no principio do seculo XII, era construido sine calcis linimento cx minutis lapidibus trabibus interpositis (Hist. Compost. Liv. 2 c. 23). A necessidade de os edificar rapidamente á medida que as conquistas avançavam para o sul, tornaria frequentes essas construcções imperfeitas. É assim que facilmente se explica porque poucos dos castellos antigos que nos restam remontam além da epocha de D. Dinis ou de Affonso III.

<sup>2</sup> Vê-se dos antigos monumentos, e sobre tudo das Inquirições, que a cabeça de districto ou *terrs* era em regra um castello, quer collocado n'uma cidade ou villa municipal, quer solitario, quer rodeado de uma aldeia. Assim se Lisboa, Coimbra, Santarem, etc. eram cabeças de *terras* ou districtos, achamos tambem, por exemplo, o castello de Froião ou Floian, cabeça de um districto ou comarca *(terra, judicalus)* só composta de aldeias, a mais proxima das quaes era Ansalde (L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 84, 85, 87): o de Lanhoso, que estava no meio da populosa freguesia de S. Tiago, e cujo districto abrangia muitas parochias (L. 7 d'Inq. de Aff. III f. 63 e 64): o de Ponte de Lima (L. 9 de dictas f. 79) antes da fundação de Vianna, etc.

<sup>5</sup> « unam villam nomine aldeolam novam »: G. 7 M. 9 n.º 11 no Arch. Nac.: « unam bonam villam.... adiante chamada aldeam »: L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 16 v. c 17 v. — « Villa de Sapeiros, ct S. Fins et Stevay et Eligioo et Cerqueira et Carvas.... de quo termino sunt iste aldeole »: Ibid. f. 83 v. ctc.

honra da igreja ou do nobre, da ordem militar ou do mosteiro poderoso, ou que, finalmente, estremam os termos de um municipio antigo ou de novo instituido. Ha porém logares, onde se perde o fio desses padrões de pedra (patrones, petrones): é que uma arvore, um côrrego, a corrente de um rio, uma cordilheira marcam os limites dos terrenos immunes, sobre tudo dos municipaes. Tanto nestes logares d'excepção, como fóra delles, casaes, villares, granjas, terras lavradias, vinhas, soutos de castanheiros, templozinhos ruraes, e os outros vestigios da vida civil, nos apparecem recortados nas brenhas selvaticas, onde habitam o urso, o javali, o veado, e a caça de toda a especie, indicio de um paiz ainda barbaro e pouco povoado. O que distingue o aspecto do terreno privilegiado é que no centro da honra nobre se erguem acima das cabanas colmadas os paços do senhor, o solar do fidalgo: no couto ecclesiastico surge o mosteiro ou a cathedral, que eleva as suas torres quadrangulares e macissas sobre o burgo ou cidade episcopal, ou ao menos sobre uma parte della quando a povoação é junctamente cabeça de districto<sup>1</sup>; na commenda da ordem militar campêa a bailia ou preceptoria, a mansão (mansio) dos monges soldados; no termo dos concelhos imperfeitos não-cabeças de districto, e no meio da povoação apinhada dentro das barreiras, avultam os paços municípaes, ou talvez só a igreja, em cujo adro o

<sup>8</sup> Taes eram Visen e Lamego, antigos castellos cabeças de dous grandes districtos, onde o couto da sé abrangia só uma parte da povoação dilatandose por um lado para as aldeias e campos vizinhos, em quanto o districto ou *terra*, partindo tambem da povoação descia por outro lado, e alargando-se pouco a pouco deixava o conto episcopal encravado em si. Nas laquir. de Aff. III relativas a essés districtos (Inquir. na Beira L. 1 d'Inq. de Aff. III) se vê isto claramente. Não é, porém, aqui o logar opportuno de tractar de contos e honras, de cuja existencia interna e relações externas temos de fallar detidamente n'outra parte. Fique advertido desde já, para evitar a antecipação de citações futuras, que neste ponto só fazemos um quadro geral para fixar as idéas do leitor antes de entrar na materia especial que nos occupa, a situação das **classes** inferiores na primeira epocha da monarchia. povo se ajuncta para deliberar; emfim nos municipios perfeitos alteam-se o castello e o palatium do alcaide-mór, magistrado e chefe de guerra, que estende um dos braços para o villão burguês e outro para o rei, e une como um annel de cadêa estas duas entidades. Eis os indicios materiaes, que assignalam corographicamente as excepções ao systema geral de governo, que marcam a existencia dos tractos de terra, em cuja peripheria a acção do rei como administrador expira, e como chefe da justiça e de guerra apenas se exerce de um modo mais ou menos indirecto ou imperfeito.

Esses logares de privilegio, habitados e cultivados como o resto do reino, encerravam homens de trabalho, encerravam uma porção de individuos e familias da classe inferior. Como historiadores é-nos lícito hoje o que não o era aos reis e aos magistrados daquelles tempos, o devassa-los. Usaremos desse direito; porém não aqui, embora esta parte do presente trabalho seja especialmente destinada a descrever a situação do povo. O objecto das nossas indagações actuaes é na verdade a existencia do homem não-nobre, do villão, no sentido mais generico do vocabulo, mas do villão isolado, do chefe de familia como molecula social, se nos é lícita a expressão. A similbante luz os villãos do municipio formam uma classe à parte; constituem uma unidade moral, e as suas relações com o rei, com o todo do paiz, só existem por intervenção dessa pessoa moral chamada o concelho, de que elles são membros. Assim a sua historia deve ser forçosamente distincta, separada. Quanto aos colonos, que agricultam o solo immune, as circumscripções honradas ou coutadas, esses reproduzem no seu modo de ser a imagem de alguns dos gráos em que se divide a população solta das terras ou districtos reaes. Os homens do solar ou da igreja acham-se geralmente nas mesmas condições dos homens do rei, e a historia economica e social de uns é a de outros. A differença está cm que a uns é o fisco, ou o rei quem

exige a melhor parte do fructo do seu suor; que os domina e julga, emquanto outros dependem, sob estes diversos as-pectos, de um particular. O dominio e a propriedade da nobreza e do clero, e o dominio e a propriedade do rei ou do estado imitam-se mutuamente, organisam-se, modificamse em geral de maneira analoga. Por isso a situação dos individuos sujeitos a um senhor de couto ou de honra, que dão valor pelo trabalho ás amplas possessões das familias illustres e do alto clero, ficará conhecida nos seus principaes lineamentos logo que conhecamos a dos colonos regios. As differenças entre o homem inferior que vive na terra immuno e o que vive na terra devassa, menos numerosas e importantes que as suas similhanças, eram resultado apenas das relações de supremacia entre o principe e o vassallo, por mais eminente e poderoso que elle fosse. Sobre a nobreza e ainda, até certo ponto, sobre o clero, apezar das suas te-nazes pretensões de absoluta independencia, o rei tinha a acção de chefe supremo da magistratura judicial, e de chefe militar do paiz. Os effeitos desta supremacia no exercicio dos direitos sobre o proprio colono, inherentes ao personagem privilegiado, modificavam-lh'os de algum modo; mas é obvio que taes modificações não procedendo intrinsecamente da relação entre o colono e o senhor, mas das deste com o rei, pertencem naturalmente à historia especial dos coutos e honras, como formulas, ou manifestações, digamos assim, do modo de scr das classes superiores, do mesmo modo que as municipalidades eram formulas, ou manifestações do modo de ser de uma fracção da classe popular ou villan.

Dizemos que os concelhos eram apenas a formula de existencia de uma fracção do povo, e dizemo-lo mui de proposito. Habituados a vermos nos tempos modernos o paiz dividido todo, senão em municipios, ao menos em simulachros delles, e pertencerem todas as familias a essa especie de associações

locaes, é facil illudirmo-nos imaginando que no seculo XII ou XIII a situação política e administrativa do reino era por este lado analoga á actual, e que os termos municipaes partiam uns com outros sem solução de continuidade, embora no territorio de cada um delles se achassem como encravadas propriedades, ou circumscripções mais ou menos vastas, distinctas e privilegiadas por pertencerem ao clero e á fidalguia. Por outra, é facil suppor que todas as familias não-nobres só dependentes do rei se incluíam nesses gremios, imagem e tradição dos municipios romanos. E tanto mais facil é a illusão, quanto as expressões dos historiadores modernos, e até as suas terminantes affirmativas tendem a induzir n'um erro, que transfigura radicalmente a verdade historica<sup>4</sup>. É, todavia, quasi incomprehensivel como tão inexacto presupposto pode admittir-se e propagar-se. Bastava reflectir no modo por que se fundavam os concelhos, e distinguir bem a diversidade de indole desses diplomas, a que por um abuso de generalisação se tem dado indistinctamente o nome de foraes, e cujas differenças profundas na prosecução deste trabalho deveremos individuar, para se ter atinado com o erro. Fôra preciso crer que todas as communas municipaes se estabeleceram em territorios desertos, e pelo concurso de familias que de outras partes viessem de novo ahi residir. Na hypothese contraria, e nós veremos que ella era frequente, os habitantes do solo antes da concessão do foral, tinham - direitos e deveres para com o estado; eram governados, e portanto achavam-se n'uma certa situação social e politica anterior e differente da municipal. Quanto aos diplomas chamados indistinctamente foraes, muitos delles constituem sim-

<sup>1</sup> Sem fallar de Brandão e de outros historiadores que desconheciam o mechanismo social das epochas ácerca das quaes escreveram, os escriptos do proprio Amaral, tão superiores a quaesquer outros trabalhos historicos do nosso pais, representam, por esta parte, de um modo falso a organisação das classes inferiores na primeira epocha da monarchia. V. Memor. V (continuação) T. 7 das Mem. da Acad. p. 350 e segg. ples aforamentos collectivos de terrenos para desbravar, ou são titulos que convertem os colonos precarios, ou parciarios em colonos hereditarios e sujeitos á solução de um canoa certo em prestações agrarias e serviços pessoaes. Concedidos muitos delles a dous, tres ou quatro individuos, como se concebe que duas, tres ou quatro familias fossem constituir por esse acto uma sociedade complexa, cujas diversas magistraturas ellas nem sequer bastariam a preencher? Tal é o absurdo que resulta de uma dessas confusões de vocabulos fluctuantes e genericos, que a linguagem imperfeitissima da idade média nos legou, e que nem sempre o historiador moderno alcança discriminar.

A formula primitiva e commum de organisação popular, que a monarchia leonesa legou a Portugal no seu berço, não foi a municipal. Ao começar o seculo XII existiam já pelo nosso territorio concelhos mais ou menos completos, e nos primeiros tempos depois da separação elles cresceram constantemente em numero e importancia, sendo o desenvolvimento do principio municipal a feição prominente do reinado de Affonso I e ainda mais do de Sancho I, nomes venerandos para todos aquelles que virem no municipio o unico palladio da verdadeira e honesta liberdade. Apezar, porém, do progresso constante desse grande elemento politico, o seu predominio era ainda durante o seculo XIII, ao menos nas provincias ao norte do Mondego, uma excepção. Por contractos singulares ou collectivos, por uso immemorial ou remoto o agricultor villão vivia no herdamento que fecundava com o trabalho, e as suas relações mutuas com o rei, com o estado, eram individuaes e directas. Se ás vezes na solução dos direitos reaes, na prestação de serviços se dava o collectivo, ou a regra geral, para uma aldeia, para um grupo de casaes, para uma freguesia, para uma comarca, emfim, isso procedia não de instituições municipaes, mas de outras causas, como por exemplo a indivisibilidade dos predios em

relação ao tributo ou ao dominio directo, e a sua divisibilidade em relação ao uso delles. Essas causas e as circumstancias que d'ahi procediam ha-de em breve conhece-las distinctamente o leitor, e então se convencerá de que tudo isso era alheio ás instituições municipaes.

Os meios de governo, a natureza das diversas magistraturas que representavam o poder do rei ou do estado, são rodas da machina social de que ainda teremos de tractar especialmente. É inevitavel, todavia, dizer aqui poucas palavras sobre aquelles dos officiaes publicos, que serviam de anneis administrativos entre a população solta não-nobre e a auctoridade real.

Todo o reino estava dividido em districtos ao mesmo tempo administrativos e militares chamados terras, a que era preposto como chefe supremo um nobre, denominado o ricohomem ou tenente (ricushomo, diveshomo, tenens) e, ás vezes, senhor da terra (dominus terre). Ao mesmo tempo esses districtos formavam uma comarca judicial, um julgado (judicatum) cujo magistrado tinha simplesmente o nome de juiz, ou o de juiz da terra (judex, judex terre). Juncto do rico-homem e do juiz um official do fisco, o mordomo, sobremordomo ou mordomo-mór (maior, maiordomus, supermaiordomus, maiordomus-maior) entendia na arrecadação dos direitos reaes, designação que se applicava em geral aos redditos do estado. Commummente estes districtos subdividiam-se em prestamos (prestimonium, aprestamum), isto é, n'uma porção de casaes, aldeias, ou freguesias cujos rendimentos. no todo ou em parte, revertiam em beneficio de um prestameiro (prestamarius); eram a retribuição de um encargo publico geralmente militar, mas ás vezes civil. Os direitos reaes que não tinham esta applicação, constituíam no todo ou cm parte os proventos do rico-homem, o qual, nos castellos não incluidos n'algum concelho, tinha um castelleiro ou castellao (castellarius, castellanus) seu subordinado,

300

que, militarmente, correspondia ao alcaide-mór dos municipios. Com o decurso do tempo, e conforme o accrescimo da cultura e da povoação, os julgados tambem se dividiam, e districtos houve repartidos em mais de um julgado. O juiz tinha os seus officiaes subalternos ou sayões que parece haverem gradualmente sido substituidos pelos porteiros reaes. Por igual modo do mordomo-mór, do maior, como abbreviadamente se dizia, estavam dependentes os mordomos-menores, chamados da terra e das eiras, cujo ministerio fiscal ás vezes se dividia por outros, como, em alguns districtos, os subrogados (subregani), os mordomos especiaes dos prestameiros, e os mordomos da voz e coima ou das multas judiciaes. Abaixo destes havia ainda officiaes infimos, como os serviçaes (serviciales), classe numerosa cujo ministerio o nome está indicando, e cuja existencia era indispensavel n'uma epocha em que os impostos e rendas se recebiam pela maior parte em generos 1.

Tal era a organisação administrativa e judicial dos districtos em que o reino se dividia. As origens destes diversos cargos, as suas modificações segundo os tempos e logares, a categoria de cada magistratura, a sua significação como meio de governo, e, até onde a acção de cada uma dellas penetráva nas circumscripções privilegiadas, buscaremos averigua-lo nos seus devidos logares. Aqui bastará advertir que similhante organisação, a qual achamos geralmente estabelecida no seculo XIII, foi effeito do tempo e de circumstancias, não raro inapreciaveis; que mais de uma vez, como em quasi todos os factos sociaes da idade média, apparecem no meio dessa organisação anomalias cuja explicação é difficil quando não impossivel; que, finalmente, cumpre não

<sup>1</sup> Inquirições, passim. Na historia especial do governo, ou do poder regio, e das instituições judiciarias teremos, como já dissemos, de voltar ao assumpto dos ricos-homens e juises, bem como ao da fazenda publica; e ahi se verão os textos de que se deduz o mechanismo administrativo, que em resumo acabamos de expôr.

aferir aquelle mechanismo pelas idéas modernas; não imaginar que as funcções se discriminavam rigorosamente; que o rico-homem superentendia exclusivamente nos negocios militares ou administrativos, o juiz nas materias civís ou criminaes, o mordomo na percepção dos tributos e rendas do fisco. Seria isto attribuir a indole da sociedade actual á sociedade que passou. As diversas magistraturas caracterisavam-se pelo predominio e não pelo exclusivo de certas funcções. O principal mister do juiz, por exemplo, era, na verdade, julgar; mas casos havia em que elle intervinha em materias de servico militar, e de rendas e impostos. Davamse, vice-versa, outros em que o mordomo se convertia em julgador, e o rico-homem, o que talvez é menos estranho, figurava na decisão dos pleitos ou nas materias d'impostos e fiscalisação da fazenda publica. Existe já certa divisão de attribuições, conhecem-se os principaes caractéres que distinguem as varias magistraturas; mas, por nos servirmos de uma imagem material, nos pontos da sua peripheria, em que se encontram, as linhas divisorias desapparecem ás vezes, ou cruzando umas por outras, compenetram-se e confundem-se. E esta confusão torna tanto mais difficultoso o estudo da historia, quanto mais nos embrenhamos nas trévas dos tempos, remontando aos primeiros annos da existencia independente do reino. Assim premunidos, examinemos agora a situação das familias inferiores, estabelecidas sem nexo municipal no territorio de cada districto, e sujeitas immediatamente a essa jerarchia de ministros e officiaes do rei.

Vimos como em Leão, e por consequencia em Portugal ainda provincia leonesa, a população tributaria se achava distribuida. Abstrahindo dos servos mouros, o infimo gráo da escala social era o dos homens de creação ou adscriptos; seguiam-se os colonos livres *juniores* ou peões; acima delles estavam os herdadores, os proprictarios não-nobres, sujeitos só aos encargos e tributos publicos, representantes, emfim, do possessor romano e do privado godo, e precursores do cidadão moderno. Todas estas gradações, incluidas debaixo da denominação generica de *villani*, continuaram a subsistir separadas na primeira epocha da nossa historia: de todas ellas se compunha a população complexa dos territorios não-nobres, não-ecclesiasticos, e não-municipaes, sujeitos immediatamente á jerarchia administrativa que temos descripto. Comecemos pelos homens de creação ligados á gleba. A transformação por que nessa epocha passaram é facto, quanto a nós, ainda absolutamente desconhecido na nossa bistoria, mas nem por isso menos incontestavel, e que antes de tudo cumpre estabelecer claramente.

Ao começar o seculo XII a classe servil figura nos documentos como collocada ainda na mesma situação em que se achava no XI. O colono adscripto, quer á gleba real, quer á particular, tanto nobre como ecclesiastica, era denominado do mesmo modo homem de creação, servo, e os filhos seguiam a condição paterna<sup>4</sup>. Permitta-se-nos extrahir de um livro escripto na epocha em que a monarchia vae começar, uma passagem que nos parece resumir debaixo de diversos aspectos a situação das familias pertencentes á raça servil. Os personagens que intervem na questão a que ella se refere, são assaz conhecidos do leitor.

<sup>1</sup> O conde Henrique e D. Theresa doam á sé de Braga o mosteiro de Sancto Antonino, que compraram, cum suis hominibus et cum suos filios (Liber Fidei, f. 75 v.). O infante Affonso Henriques (1128) doa e couta varias herdades á mesma sé, sive cum servis, sive cum junioribus, sive cum injenuis qui ad regem pertinent (Ibid. f. 117). — Demarcações da herdade ou póvoa de Mamoa de Cabedelo: « et criazon de ipsa villa id sunt, filiis de Balteiro et de Trasili, et filios de Gresulfo et de Gonilla, filios de Gandulfo et sua prosapia" (Doc. do sec. 12 sem data : G. 18 M. 3 n.º 3, no Arch. Nac.). — « Absolvo vos famulas N. et N. filia N., et N. filius N. ut ab hac die sedeatis liberi et habeatis potestatem ire et morari" (1113, Doc. da Acad. para a Hist. Port. n.º 139). Vejam-se os doc. a p. 161 e segg. da Colleção de os doc. do seculo XII, tanto de Portugal, como de Leão e Castella, em que ainda figuram os homens de creação, ou servos de gleba, seria impossivel. « Naquella conjunctura a rainha D. Urraca affirmava que varios clerigos da igreja de Sanctiago, Diogo Budanense e seus irmãos Pelagio e Pedro e toda a sua geração com todas as suas propriedades (cum tota sua hereditate) eram servos de raça (capite censos)<sup>4</sup>, e queria provar com muitos argumentos que elles deviam prestar-lhe serviços na qualidade de servos. Como, porém, fossem conegos de Sanctiago, o bispo Diogo Gelmires, profundamente magoado da sua deshonra e damno, dirigiu á rainha instantes e repetidas súpplicas para que abandonasse inteiramente aquella demanda <sup>2</sup> por amor de Deus e de Sanctiago, e em remissão de seus peccados, deixando os ditos clerigos no goso pacífico e legitimo da liberdade. Condescendeu a rainha, e não só deixou de os inquietar, mas resolveu-se a conta-los desde então no numero dos seus familiares e particulares favorecidos. <sup>5</sup>»

Homens de raça servil ligados a certa propriedade tinham recebido a educação clerical e achavam-se revestidos de altas dignidades ecclesiasticas. Mas laço invisivel os prendia ao solo em que haviam nascido, e os olhos vigilantes do fisco haviam-nos seguido em silencio até o momento em que se julgára opportuno revoca-los á triste realidade da sua condição originaria. Libertados depois por um acto de munificencia régia abandonaram acaso ao fisco esses bens a que andavam como vinculados? Deveriamos crê-lo uma vez que nessa passagem se falla só das pessoas. Enganar-nos-hiamos todavia. Da prosecução da narrativa se vê que a propriedade seguiu a sorte dellas: foi livre. Poucos tempos depois os herdeiros dos conegos manumissos faziam doação desses

<sup>4</sup> Capite censi linha na idade média uma significação mui diversa da de direito romano. Eram os que estavam adstrictos á solução de quaesquer encargos servís em razão das pessoas ou da raça, e não em razão dos bens. V. Ducange, verbo Capitalis 4.

<sup>2</sup> « illiusmodi calumniam postponeret. » — Calumniam tambem significava demanda. Nos docum. de Moreira, do seculo X e XI, calumniare hcreditatem significa demanda-la; hcreditas calumniosa propriedade litigiosa.

<sup>8</sup> Hist. Compostell. L. 1 c. 160 § 2:

bens á igreja do apostolo, com restricções em proprio proveito, e não em relação ao fisco<sup>4</sup>.

Eis aqui outro facto referido no mesmo livro:

«Restava por discutir entre elles (o conde de Trava e Diogo Gelmires) um negocio ácerca dos homens de creação, que o conde exigia (requirebat) entre o Ulla e o Tambre..... Querendo o arcebispo terminar por uma vez aquella contenda concedeu ao conde certa aldeia chamada Lubre, sob condição de que nem elle, nem ninguem da sua linhagem, ou seu herdeiro tornasse a demandar aquella creação ou direito sobre ella, ou finalmente os seus bens dentro da honra de Sanctiago, salvo a aldeia Savardes com cincoenta homens de creação.<sup>2</sup>»

Nesta passagem acha-se perfeitamente caracterisada a confusão da terra com as pessoas. A contenda é ácerca dos servos; na cessão generica do conde tracta-se de homens e como accessorio de bens: na limitação, emfim, falla-se de uma aldeia e como accessorio de cincoenta homens que a povoam. Vejamos agora a fórma do contracto celebrado por esta occasião:

« Eu o conde Fernando.... a vós D. Diogo.... faço carta de escambo do meu quinhão da igreja (freguesia) de Sancta Maria de Transmonte e do outro quinhão da de Lenes.... a qual oitava parte com todas as suas dependencias onde quer que sejam, por todas as suas antigas demarcações e com toda a *sua creação*, em Transmonte, em Amaia, em Valeiron, em terra de Noya, em Navaria, em Pistomarchos, e de Sanctiago até o mar, comvosco tróco pela vossa aldeia e herdade de Sancta Eulalia de Lubre, etc. salvo cincoenta homens villãos, que retenho por povoadores da minha aldeia Savardes.<sup>5</sup>»

No meado do mesmo seculo encontramos um documento

Ibid.
Ibid. L. 3 c. 37.
Ibid. c. 40.
III.

20

## HISTORIA DE PORTUGAL.

exarado na capital do novo reino português, analogo aos anteriores:

« Na era 1187 (1149) João, bispo de Coimbra e seu irmão Martim Anaia dividiram entre si as propriedades (hereditates) que lhes pertenciam por successão paterna, sendo arbitros e partidores N. N. Estes dividiram todas as dietas herdades e distribuiram-nas por sorte. As que tocaram ao bispo D. João foram : — Em Torres, Godesendo com o seu casal, João Pedro, Martim Annes, Osendo Godins : — Em Vilarinho, Pedro Vermuiz : — Em Oes, Alvito Gonsalves, Truitesendo Pelaes, Pedro Peres, Gonsalo de Guimara, metade do casal de Vermudo Calvo, a quarta parte do casal de Gonsalo Suares, etc. <sup>4</sup> »

Similhantes exemplos poderiam multiplicar-se indefinidamente. Que nos pintam elles? O mesmo facto exterior que achamos na monarchia leonesa: a união estreita entre o homem de creação e o predio. A idéa de colono é, em relação ao dominio, á propriedade, equivalente á idéa de gleba. Na linguagem vulgar e ainda legal empregam-se indifferentemente os vocabulos e phrases que representam uma ou outra.

Mas acaso o facto occulto, interior, a servidão, que prendia o homem de trabalho ao solo fecundado pelos seus esforços, conservava-se immutavel? O progresso social, que transformára o servo romano de cousa em pessoa, e o servo wisigodo em adscripto, não ía alterando mais ou menos a situação do homem de creação leonês? Eis o que não parece provavel. Davam-se muitas circumstancias que deviam attenuar gradualmente a natureza pessoal da servidão de gleba. Estas circumstancias eram taes, que pouco a pouco a haviam de destruir; e foi o que succedeu. Apezar da associação íntima, da dependencia absoluta da terra em que as formulas, a linguagem dos diplomas nos mostram os colo-

Livro Preto f. 4 v.

306

• • •

nos, já no seculo XII nos faltam documentos em que se mencione a violencia material feita aos individuos para residírem, máo grado seu, no solo do casal que cultivam, violencia que vemos legalisada ainda no seculo antecedente, e que na essencia constituía a adscripção. Depois, as manumissões que se encontram, vê-se claramente que se refercm a escravos sarracenos, convertidos ou não ao christianismo, sem que nas outras, obscuras e duvidosas, se possa com certeza affirmar que se tracta de verdadeiros homens de creação, de pessoas servas por linhagem<sup>4</sup>. Tanto basta para nos fazer suspeitar, que a servidão de gleba se modificou, que os seculos não decorreram em vão. Nós vamos ver que, de feito, muitas circumstancias concorriam para transformar o adscripto em colono livre, embora essa transformação fosse lenta, e seja por isso impossivel assignar-lhe data precisa. O que sabemos é que ella se verificou durante o largo periodo decorrido desde os fins do seculo XI até os começos do XIII.

A principal causa que devia contribuir para alterar a indole da servidão de gleba era a instituição e rapida multiplicação dos grandes municipios, facto que coincide exactamente com a epocha em que vão desapparecendo nos monumentos os vestigios da adscripção forçada. Na historia dos concelhos acharemos que um dos incentivos, que se empregavam para attrahir a população, era converte-los em asylos de culpados. Muitos foraes encerram essa disposição, e quando se exceptua alguma especie de criminosos, nunca a excepção recáe sobre colonos fugidos aos senhores, antes ás vezes se declara expressamente, que o servo que se acolher

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Doc. n.<sup>os</sup> 139, 172, 198, 214, 246 da collecção de Doc. para a Hist Port. — Doc. n.<sup>os</sup> 12 e 14 das Dissert. Chronol. T. 3 P. 2. — Doc. do Elu cid. v. Carta d'ingenuidade. — Doc. do Arch. de Chellas, da era 1266, etc. — Os doc. n.º 14 do T. 3 das Dissert. Chronol. e os do Elucid. referem-se evidentemente a escravos mouros convertidos, e nos outros nada indica serem relativos a adscriptos.

ao territorio do concelho, fique por esse facto livre<sup>4</sup>. Assim quanto mais a organisação municipal se ía dilatando pelas provincias, tanto menos facil se tornava constranger o colono a habitar na gleba, sobre tudo se o concelho vizinho era daquelles que se estabeleciam em terrenos desertos, ou em povoações destruidas que se tentavam restaurar, e onde havia terras para distribuir aos novos habitantes. Por outro lado as immunidades dos coutos nobres e ecclesiasticos, immunidades não raro absolutas, offereciam tambem refugio contra a oppressão aos adscriptos não só das terras do rei. mas tambem das terras de outros fidalgos e igrejas. É obvio, portanto, que o invocar o direito estabelecido ácerca da adhesão á gleba, e o recorrer á força publica ou privada para reter o colono, não seria sempre o meio mais seguro de o obter, e que muitas vezes se tornaria necessario empregar para isso o movel do interesse, admittir a espontaneidade do servo, e por consequencia acceitar o principio da liberdade pessoal.

Outra causa, tendente a alterar os caractéres da servidão, era a existencia dos escravos mouros. Iguaes em condição aos antigos servos romanos, reduzidos á qualificação de cousas, e por isso exemplo permanente de tudo quanto ha odioso na absoluta negação da liberdade pessoal, devia repugnar, pelo menos aos animos mais generosos, o ver homens de origem goda, e irmãos de seus senhores pela unidade de crença, equiparados em certos casos a essa raça envilecida, objecto de mercancia como qualquer alfaia ou animal domestico, sem direitos, e quasi sem deveres ou responsabilidade

<sup>1</sup> Por exemplo o foral do castello de Penaruiva, dado por Sancho I: — "Omnes qui habuerint aliqua inlicita mala super se, de servitu vel homicidium, veniat ad ista villa, sedeant securos et ingenio. "Disposições analogas no da Covilhan, etc. Dos foraes de Hespanha veja-se Muñoz y Romero, Fuer. Munic. T. 1 p. 254, 257, 279, 292, 293, 521, etc. Ha, todavia, exemplos de se recommendar ao municipio no respectivo foral, que não admittam a povoadores colonos do rei. Ve-lo-hemos a seu tempo.

308

moral. O sentimento da fraternidade evangelica, dessa pura e sublime democracia, que acceitando todas as desigualdades sociaes as concilia com a dignidade e a liberdade do individuo, e a cuja influeucia pacifica, mas incessante, se ha-de em grande parte attribuir o contínuo progresso da libertação dos servos durante a idade média, não podia neste caso deixar de exercer nas idéas e nos factos benefico influxo. Ouçamos, de feito, a narrativa de um escriptor do seculo XII citado já a outro proposito, em que transluz vivamente a repugnancia que os espiritos mais nobres sentiam contra a conservação do ferrete servil em frontes que o baptismo mundificára. Essa narrativa resume e completa o nosso pensamento ácerca das opiniões que vogavam então a similhante respeito. O historiador falla de uma correria de Affonso Henriques nos territorios mussulmanos do occidente.

«Além de avultados despojos, os seus guerreiros tinham trazido e conservavam captiva certa porção da gente vulgarmente chamada os mosarabes, que vive sob o jugo pagão, posto que siga a lei de Christo. Sabendo do caso, o homem de Deus (S. Theotonio) ficou magoadissimo, e elle, que jámais cruzára a porta exterior do claustro, ardendo em zelo, saíu ao encontro do rei e de todo o exercito, e disse-lhes: «Oh rei, e vós barões, falhos da sancta igreja, porque reduzís assim a servos vossos irmãos? Peccastes contra o senhor vosso Deus !» Depois de lhes ter fallado por pouco tempo neste sentido, ameaçando-os com a colera celeste se não puzessem em liberdade aquella gente, o rei e os seus guerreiros soltaram todos os captivos mosarabes, e na presença do sancto os deixaram ir livremente. <sup>1</sup>.»

Eis aqui como a servidão pessoal repugnava ao sentimento christão. Na verdade a esphera de tal sentimento não era ainda assaz ampla. O bom prior de Sancta Cruz esqueceu na sua allocução, que o beneficio da liberdade, ou ao menos

<sup>1</sup> Acta Sanctor. Februar. T. 3 p. 114.

de um tractamento menos brutal, devia extender-se aos proprios infiéis. Mas, para epochas tão rudes, em que mais de uma tyrannia absurda era reputada direito, o nobre movimento do monge, e a prompta acquiescencia do rei e daquella feroz soldadesca ás suas palavras, mostram-nos quanto a idéa da dignidade moral do christão começava, emfim, a penetrar no amago da sociedade.

Dava-se ainda uma terceira circumstancia, mas de ordem material, que actuava na servidão de gleba, e contribuía po-derosamente para ir obliterando o principio do constrangimento pessoal. Era esta o accrescimo da população. Á medida que as correrias dos mouros deixavam de talar uma provincia, em consequencia de se dilatarem as fronteiras mais para o meio-dia, e que portanto se estabeleciam a paz e a segurança possiveis naquelles tempos, a população multipli-cava-se, e por uma lei economica esta multiplicação augmentava forçosamente o valor das terras já cultivadas, ou por outra, se áquelles tempos se póde applicar uma phrase da sciencia moderna, augmentada a offerta de trabalho, íase pouco a pouco escusando a cultura por constrangimento. Das duas maneiras por que então se concebia a divisão da posse da terra, o colonato espontaneo, e o forçado, a primeira tornava-se mais natural á medida que se augmentava a procura da terra. Os nobres nas suas honras, as igrejas nos seus coutos e testamentos, os condes e depois os ricos-homens nas terras ou districtos que o rei lhes dava a governar e fruir, deviam pensar menos em reconduzir violentamente á gleba o adscripto fugido, desde que para cultivar o casal abandonado se lhes offerecesse o colono voluntario debaixo das mesmas ou pouco differentes condições de serviços pessoaes e de prestações agrarias, ao passo que o servo em mais de uma hypothese antes temeria ser privado do solo onde habitava, do que desejaria abandona-lo, salvo quando os vexames do senhor ou a perpetração de algum crime

o levassem a buscar refugio, e propriedade nas terras de qualquer municipio.

Por estas, e talvez por muitas outras causas hoje difficeis de avaliar, se verificou um facto que os monumentos tornam indisputavel. A servidão do homem ao começar o seculo XIII achava-se convertida em servidão da terra. Era uma pova phase em que a sociedade entrava relativamente ao trabalho e á propriedade, e cuja duração tinha de protrahir-se por largo tempo. Segundo já dissemos, essa transformação procedendo de causas cujos effeitos eram lentos e irregulares, só vagarosamente podia completar-se. Remontando aos principios do seculo XII, ou aos fins do XI acharemos, talvez, n'uma parte estabelecida a liberdade pessoal, emquanto n'outra a dependencia da gleba se protrahirá até mais tarde. Nas honras e coutos sobre tudo, onde o servo se achava immediatamente debaixo da acção do senhor, e quando não in-/ fluissem ahi as circumstancias que expusemos, a adscripção, a residencia por constrangimento pessoal, devia resistir mais tempo á revolução que se operava. Se, porém, quisermos achar a esse facto uma data precisa, trabalharemos debalde. Buscar taes datas nas grandes transformações sociaes não só é um erro, mas conduz-nos muitas vezes a darmos a documentos e successos singulares e isolados o valor que realmente não tem.

Entre as leis de Affonso II, promulgadas em 1211, achase uma em que se encontram os ultimos vestigios do constrangimento pessoal, mas como excepção, e excepção illegitima. A lei proclama o principio da liberdade individual, oppõe-no á excepção, e condemna-a. Para se entender o texto deste acto legislativo, um tanto obscuro, importa fazerlhe algumas observações :

«.... estabelecemos firmemente que qualquer homem que for livre, em tedo o nosso reino, tome por senhor quem quiser, excepto aquelles que moram nas herdades alheias e nos testamentos, os quaes não devem ter outros senhores, senão os das herdades, nos quaes casos.... Isto estabelecemos para assegurar a liberdade, de modo que o homem livre possa fazer de si o que entender : E se contra isto quiser ir algum nobre, seja multado em 500 soldos, e se até a terceira multa se não emendar, ser-lhe-hão confiscados os bens, e elle expulso do paiz. <sup>1</sup> »

Ao primeiro aspecto esta lei parece contrariar a nossa opinião. Ella suppõe a existencia de servos. E servos existiam de feito; mas eram os escravos mouros que viviam em regra n'uma domesticidade abjecta, ainda que nos restem exemplos, posto que raros, de serem empregados quasi como colonos nos predios ruraes, vindo por isso a obter a manumissão<sup>2</sup>. O que na verdade a lei presuppõe, como principio universal, é a liberdade do individuo que cultiva a terra. Virtualmente e pelo facto de a restringir no que cultiva a alheia, ella o declara anterior e especialmente livre. A pessoa que habita n'uma herdade não-propria não deve tomar outro senhor senão o do solo. A lacuna que infelizmente se encontra no texto, estatuía provavelmente a sancção penal contra o colono que abandonava a residencia da colonia para ir ser homem de outrem. Esta pena era por certo o perdimento do uso que tinha no predio, do direito de o cultivar. Não podia ser outra. A disposição da lei não distingue: abrange toda a especie de colonato, tanto o que resultava da antiga adscripção da familia, como o que provinha de

<sup>1</sup> Liv. das L. e Post. (Leis de 1211). Esta lei, como as outras ahi contidas, já não existe no original latino-barbaro, mas só em uma versão portuguesa, talvez da epocha de D. João I. No meio della evidentemente ha uma lacuna ou de traducção ou de cópia, posto que o texto siga sem interrupção, ibi « en nos quaes casos esto estabelecemos en outorgamento de livridões etc. », leitura sem sentido, ou absurda, se não suppusermos essa lacuna depois de casos, e não collocarmos um ponto antes de csio.

<sup>2</sup> « ouvirom dizer que D. Maior Velia avia um mouro e uma moura e metteu-os in termio de Balthasares, e forrous e arromperom in esse logar e fezerom y morada »: L. 9 d'Inquir. d'Aff. III f. 68 v.

um pacto perpetuo, ou de um titulo precario, ou, emfim, da simples locação. Póde acaso imaginar-se que o constrangi-mento pessoal fosse em todas estas diversissimas hypotheses a consequencia da quebra da lei? Seria collocar o agricul-tor, pelo menos o colono livre, o *junior*, em peior condição do que se achava no principio do seculo XI, quando no con-cilio de 1020 se lhe concediam tantos direitos e franquias<sup>4</sup>: ciho de 1020 se lhe concediam tantos direitos e franquias<sup>2</sup>: seria, além d'isso, desmentir completamente todos os monu-mentos e o grande facto que resulta do seu complexo, o progresso não interrompido da liberdade individual. O que nós vemos neste importante acto legislativo é que a adscri-pção forçada, que foi uma instituição, se acha convertida n'uma cousa excepcional, contraria aos costumes, abusiva, emfim, que só o cavalleiro, o nobre, isto é, a força bruta e orgulhosa, practíca, mas que cumpre punir, e punir severa-mente. Não é a lei que faz uma revolução: ella está feita, e o legislador regula-a, impede-a de ultrapassar os termos do justo, de degenerar em anarchia e em quebra de direi-tos legitimos; porque naquella epocha as condições da di-visão do dominio directo e util eram taes, como veremos, que o colono, vivendo n'um senhorio e cultivando n'outro, se podia facilmente esquivar ao cumprimento de uma parte dos seus deveres para com o senhor do solo que agricultava. Assim a servidão de gleba em relação ás pessoas passou, e se della apparecem ainda vestigios, é com risco do que in-

Assim a servidão de gleba em relação ás pessoas passou, e se della apparecem ainda vestigios, é com risco do que intenta combater o progresso humano. Esses mesmos vestigios suppomo-los, porque a lei os suppõe. Os diplomas cessam de fallar do constrangimento pessoal e dos pactos de servidão perpetua e hereditaria pela quebra dos contractos civís, que encontrámos nos seculos anteriores<sup>2</sup>. Este silencio altamente significativo, e que por si só provaria uma occulta

<sup>1</sup> Vide ante p. 288.

<sup>2</sup> Vide ante p. 279.

mudança, harmonisa com a lei de Affonso II, e eleva a interpretação que lhe damos a um gráo de certeza irrecusavel.

Mas entendam-se bem as nossas palavras, não se attribua á nossa idéa maior alcance do que na verdade tem. Se o homem é livre, a terra fica serva. A existencia material do colono, que foi adscripto, só parcial e indirectamente póde ir melhorando, guando e onde o senhor conhecer que é do seu interesse melhora-la. O que se transforma é a sua situação moral. Pesadas prestações agrarias, serviços pessoaes frequentes, tudo o que torna dolorosa a vida do que fecunda a terra com o trabalho, continúa a subsistir. O que se quebra é o grilhão que preudia ao solo a raça servil. Nos marcos que estremam o casal ou a herdade, apaga-se a terrivel inscripção, que o Dante escreveu no portico do inferno: a esperança nasce para o adscripto. Quando as vexações forem intoleraveis, elle póde fugir de sob o tecto que o víra nascer, e ir buscar um senhor mais humano, ou associar-se a algum municipio nascente, sem que o braço da lei se estenda até lá para o reconduzir á gleba nativa.

Uma das cousas que caracterisam mais evidentemente a transformação, que se opéra nessa classe infima dos adscriptos, é a mudança de valor na denominação com que mais geralmente ella era designada nos tempos anteriores. As palavras homem de creação, que achamos applicadas ao servo adscripticio ainda pelo decurso do seculo XII, apparecemnos alteradas essencialmente na sua significação no seculo seguinte. Affonso II, confirmando a Pedro Ferreira as mercês que este recebêra de Sancho I, diz:

«Pedro Ferreira foi homem de meu pas e de sua creação, c seu hésteiro, c fez-lhe largos serviços : e é tambem meu homem e de minha creação.<sup>4</sup> »

4 Elucid. v. Ferros III p. 449.

)

Era acaso este homem de creação um servo de gleba real, a quem por singular capricho Sancho I fizera largas mercês, e que todavia continuava a ser adscripto da corôa no reinado de seu filho? Não. Era um guerreiro, um proprietario, que legava bens de raiz, cavallos, armas, tendas de campanha. No seu testamento (1225) elle deixa á ordem do Templo, além de duas herdades,

«.... a melhor cavalgadura que então possuirmos, e a nossa loriga, e os nossos sapatos de ferro e capello de ferro, e escudo e lança e espada e perponto, e duas béstas de corno com seus carcazes cheios de setas, e a nossa tenda de guerra.<sup>1</sup>»

Em 1265 Affonso III, regulando a solução do tributo das anúduvas, eximia dellas

«.... todos os individuos escusos por cartas dos concelhos, segundo o costume e foro da terra, e os homens de creação dos reis.<sup>2</sup> »

Similbante qualificação collocava pois o individuo que a possuia acima dos cavalleiros villãos, que, como veremos, não eram exceptuados desse gravoso encargo.

Nas Inquirições do seculo XIII acham-se mencionados não só homens de creação do rei, mas tambem de particulares, com circumstancias que indicam uma situação totalmente diversa da dos servos de gleba. Affonso II

«.... deu a Gonçalo Paes *seu de creação* uma herdade chamada o reguengo, e agora (1258) possuem-na seus filhos. Perguntada a testemunha se pagavam foro, disse *que não*.<sup>3</sup> »

Um dos trinta e oito herdadores reacs da freguesia de Sanctiago de Lanhoso

- <sup>2</sup> Lei das anúduvas, G. 3 M. 2 n.º 13 no Arch. Nac.
- <sup>3</sup> L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 11.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ibid. p. 450.

«.... deve ir em mandado, e quando desempenhar este encargo não tem de pagar voz e coima ou direituras, e o rico-homem ha-de-lhe dar de comer na viagem como se fosse homem de sua creação.<sup>4</sup>»

Os moradores de tres casaes reguengos de Bustello na terra de Gestaço eram monteiros de foro:

«.... e tem de ir a monte com o rei ou com o rico-homem até onde os mandar, isto dentro do districto; e quando forem com o rico-homem deve-os elle tractar como aos homens da sua creação.<sup>2</sup> »

Que nos estão revelando estas differentes passagens? Que das ruinas da servidão pessoal da gleba nasceu a servidão domestica voluntaria, ou por outra que a domesticidade tomou gradualmente diverso caracter; que as palavras homem de creação correspondem ao moderno vocabulo creado; que ser da creação de alguem é ser como membro da sua familia. Os individuos assim qualificados em relação ao rei, recebem delle doações de propriedades, e estas propriedades ficam immunes como as dos nobres. A classe dos servos fiscaes idoneos que encontrámos nos tempos gothicos, e que vimos preencherem diversos cargos da corôa, serem officiaes do rei, reproduz-se agora sob condições mais liberaes; é uma antiga tradição que se perpetúa transformando-se. O mesmo acontece em relação á domesticidade particular. Considera-se vantajoso para o colono, na solução de um encargo de scrviço pessoal, ser tractado pelo rico-homem como os seus homens de creação; isso compensa de certo modo ao contribuinte o gravame a que está sujeito. Logo, a sorte em geral do familiar do nobre governador do districto é comparativamente melhor. O seu homem de creação já não é o servo de gleba: é uma entidade que recorda o servo idoneo

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Inquir. de |1220 : L. 5 d'Inquir. de D. Dinis f. 55 v.

<sup>2 1</sup>bid. f. 85.

particular dos godos, no que havia mais favoravel na sua condição do que na do servo vil, mas a que falta o sello fatal da servidão pessoal. Se ainda aos vocabulos homens de creação se ligasse a idéa primitiva, certo que não seria uma vantagem para o colono real converter-se, embora temporariamente, em servo pessoal do rico-homem. Quanto a nós, o serviço domestico dos senhores e nobres, o qual sob o dominio leonês parece ter sido exercido pelos membros das familias adscriptas <sup>1</sup>, acha-se no seculo XIII convertido n'um acto espontaneo e individual, similhante na essencia á domesticidade moderna.

Transformados em colonos pessoalmente livres, os adscriptos entram, como pessoas civís, na classe dos juniores<sup>2</sup>, classe que assim fica tambem abrangendo todos os que cultivam sem dominio proprio um solo, para o qual passou a servidão do homem. A distribuição das terras, considerada genericamente, e antes de descermos ás modificações especiaes, torna-se menos complexa em relação aos individuos. Nas honras e nos coutos a propriedade está dividida entre

<sup>1</sup> Veja-se o curioso documento, que parece do comêço do IX seculo, publicado pelo Sr. Muños y Romero (Fueros Municipales T. 1 p. 153) com o titulo Cobrinellum de homines de terra de Gauzon, em que se distinguem os serviços das casalas, ou familias servis da terra de Gauzon, em servitium ruale (campestre) e em servitium de villa (de povoado), apparecendo até uma familia obrigada a preparar pergaminhos (pergaminos facere).

<sup>2</sup> Junior continúa no seculo XII e XIII a designar o colono, o homem que depende de outro como foreiro *u* sive cum servis, sive cum *junioribus* n: Doc. de 1128 (Liber Fidei f. 117). -u .... de servis de ancillis, de *junioribus* n: Doc. de 1140 (G. 6 M. unico n.<sup>6</sup> 29). -u non vendat .... militi, nec *juniori* n: Doc. de Pombeiro, era .... (G. 1 M. 3 n.<sup>6</sup> 3). -u non vendatis eam a freire, nec a frade, nec *junior* n: Doc. de 1214 (G. 11 M. 2 n.<sup>6</sup> 14). -u vendat tali homini qui compleat nostrum forum nec sedeat militem nec *juniori* n: Doc. de 1253 (Lobão, Append. Diplom. Histor. p. 330). -u*u* vendatis eam tali .... qui non sit generosus, nec *junior* n: Doc. de 126 (Id. ibid.). Podem citar-se centenares de documentos analogos. Note-se, em confirmação do que no texto acabamos de dizer, que nos documentos aqui citados, pertencentes á primeira metade do seculo XIII só figuram ainda os servi como distinclos dos *juniores*, e que nos do seculo XIII só figuram os *juniores* como designando a totalidade das classes infimas. o colono e o senhor, quer nobre, quer ecclesiástico. Ahi todos os cultivadores são foreiros com maiores ou menores encargos, com a hereditariedade, ou sem ella como os antigos colonos de titulo precario, com o direito de alienar o dominio util, ou sem esse direito, segundo as condições com que similhante dominio lhes foi transmittido. Nas terras reaes a situação do cultivador é em geral analoga á das terras particulares. Um vasto systema de colonato, que sóbe desde a locação até a quasi-emphyteuse, determina pela natureza do casal, da herdade, da quinta, do predio, emfim, a situação material dos colonos, sem que, todavia, por mais dura que esta seja, se deva deixar de presuppôr a existencia da espontaneidade, e portanto da liberdade pessoal. Sob este aspecto a condição das classes infimas tem-se, por assim dizer, nivelado.

Acima, porém, das familias que entram nas diversas subdivisões deste grupo, e abaixo das pessoas ou linhagens nobres e privilegiadas, está aquella classe de individuos, de cuja existencia nos apparecem vestigios em todos os seculos. Cumpre não esquecer o que anteriormente advertimos. O possessor romano é, digamos assim, immortal. Com o nome de privado entre os godos, com o de presor nos tempos primitivos da monarchia de Oviedo e Leão, elle passa desta à nova sociedade portuguesa com o de herdador, ou com o mais restricto de cavalleiro villão. A sua existencia foi, como vimos, complexa na origem: o presor dos estados ovetenses, quando as provincias sarracenas se aggregam á monarchia de Pelagio, acha a seu lado o mosarabe proprietario nao-nobre mas livre, isto é, o antigo privado godo: as duas situações são analogas: confundem-se por isso; e a designação de herdeiro ou herdador comprehende-as a ambas. A situação destes individuos é não só a mais simples no meio do complicado mechanismo da antiga sociedade, mas tambem a menos dissimilhante do proprietario rural moderno.

Descriptos os caractéres que distinguiam essa classe, e aquelles que lhe eram communs com as inferiores, tornar-se-ha mais facil o estudar a existencia social destas. É por isso que em vez de traçar o quadro da situação dos adscriptos agora convertidos em colonos pessoalmente, ou antes *potencialmente* livres, começaremos por expôr quaes eram as relações sociaes dos herdadores propriamente dictos, daquelles que já nos tempos leoneses achamos tambem designados pelos nomes de cavalleiros villãos<sup>4</sup>.

Em geral nos monumentos do seculo XIII quasi todos os termos, destinados a designar as instituições ou relações sociaes, tem uma significação fluctuante e vaga. O latim barbaro em que esses monumentos eram exarados reproduzia na indole, nas phrases, e frequentemente nos vocabulos as linguas vulgares, e as linguas vulgares ainda na infancia, pobres, rudes, desordenadas, offereciam a cada momento homonymias, que confundem o leitor moderno naquellas passagens dos antigos documentos, onde alguma circumstancia especial não vem fixar o sentido de certo vocabulo ou de certa phrase, aos quaes, n'outra passagem e acompanhados de outras circumstancias, se deverá attribuir differente significação. O mesmo vice-versa acontece quando dous termos essencialmente synonimos parecem corresponder a duas entidades diversas. Nas palavras herdador (herdator), cavalleiro (miles, caballarius), homem bom (bonus-homo) verificam-se ambos os factos. Herdudor na sua significação restricta corresponde ao presor, ao individuo não-nobre que possue hereditariamente a propriedade livre. Cavalleiro tambem tem um valor restricto: é o termo generico para designar o homem de guerra nobre. Quando, porém, é necessario

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Dos documentos citados em a nota XIV se vê o progressivo uso das palavras presores, heredes, tributarii, hereditarii, milites vi: lani para designar esta classe : nos documentos subsequentemente citados se verá continuar o uso dessas designações.

exprimir a idéa de colono hereditario em contraposição ao caseiro, ao colono, cuja situação é dubia, a palavra herdador serve tambem para o designar, bem como serve outras vezes para qualificar o nobre quando considerado como proprietario. Ao mesmo tempo a palavra cavalleiro, que na significação simples importa a idéa generica de nobre, de privilegiado, unida á sua contraria, villão (miles villanus) designa em especial o herdador, o homem tributario, n'uma epocha em que a principal característica da verdadeira nobreza era a completa exempção do tributo. A conjuncção, porém, dos dous vocabulos oppostos, que ao menos é precisa, nem sempre se verifica. As designações caballarius, miles, muitas vezes são empregadas em sentidos diversos: caballarius ainda que mais frequentemente signifique o herdador, tambem póde significar o cavalleiro nobre, e vice-versa ha exemplos do uso simples de miles para qualificar o cavalleiro villão. O vocabulo homens-bons (boni-homines), que, tractando-se das classes não-nobres, é applicado em especial á dos herdadores, como a mais auctorisada entre ellas, encontrar-se-ha em certos monumentos, principalmente em actos judiciaes, qualificando os individuos mais respeitaveis das classes nobres e privilegiadas<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> Inquirições de 1220 e 1258, passim (L. 5 d'Inq. de D. Dinis. — G. 3 M. 10 n.º 17. — G. 8 M. 2 n.º 3. — L. 9 d'Inq. d'Aff. III. — L. 5 d'Inq. do dicto. — L. 1 d'Inq. do dicto. — L. 2 d'Inq. de D. Dinis. — L. 2 de Doaç. de Aff. III). A citação vaga das inquirições é muitas vezes a unica possivel, resultando em regra os factos que estabelecemos no texto do estudo comparado de passagens a bem dizer innumeraveis. Desejosos, porém, de que o leitor possa avaliar por si se nos enganámos na apreciação desses preciosos monumentos da historia social primitiva, adduziremos não só os logares dellas d'onde se deduzem as nossas affirmativas, mas até as proprias passagens, quando išso fôr possivel, sem que hajamos de converter este livro n'uma compilação de citações. Quanto á designação de bons homens applicada aos nobres, vejam-se os documentos citados por J. P. Ribeiro (Dissert. Chronol. T. 5 Dissert. 21). Nos processos entre fidalgos ou prelados ahi colligidos, os bons homens não são, como elle suppoz, membros de municipalidades. Illudiu-o a palavra concilium, cuja significação é dupla, representando ora concelho, ora tribunal ou juizo. Se, todavia, as expressões que indicam os diversos gráos da escala social são vagas e confusas, e portanto insufficientes, os factos politicos e economicos, os deveres e direitos que determinavam as relações de cada individuo com a sociedade, subministram-nos indicios em geral mais seguros para distinguirmos as differentes classes. Assim, é nesse complexo de relações entre o individuo e a communidade, que nós iremos estudar a historia dos herdadores, ou cavalleiros villãos.

Examinando quaes eram as condições sociaes que caracterisavam o privado wisigodo, achámos que a mais notavel, aquella que a legislação gothica torna evidente, era a do serviço militar a cavallo. É esta mesma que nos apparece reproduzida para os herdadores, na primeira epocha da nossa existencia politica, debaixo da denominação de *fossado*. O nome de *cavalleiros villãos*, que lhes é attribuido exclusivamente, tem a sua explicação nesse facto. Vejamos agora como elle se tinha perpetuado, e as circumstancias que o acompanhavam.

Quando fallámos dos primeiros passos da restauração asturiana, procurámos fazer sentir que ella se reduziu por algum tempo a correrias impetuosas nos territorios sarracenos. Em taes correrias, destinadas unicamente a procurar recursos, a destruir os do inimigo, e a attrahir por vontade ou por força as populações mosarabes á nova patria christan, deviam dar-se certas circumstancias indispensaveis. O rei das montanhas, ou os seus chefes de guerra, logo que a volta da estação favoravel lhes consentia romperem pela agrura das serras, pelas gandras desertas, pelos atalhos ignorados dos conquistadores mussulmanos, partiam para os districtos em que haviam posto a mira. A natureza da expedição exigia que as marchas fossem rapidas, o apparecimento inesperado, a retirada segura; e só os troços mais ou menos numerosos de cavallaria podiam satisfazer a estas condições



ALUN JA

indispensaveis para o bom resultado. Subitamente esses terriveis guerreiros appareciam n'uma provincia, n'um districto mussulmano. Se as guarnicões das cidades e logares fortificados não alcançavam repelli-los no campo, acolhiam-se ás fortificações emquanto se appellidavam as tropas dos districtos vizinhos. Entretanto na corôa do outeiro, no viso da montanha, ou na garganta do valle os invasores acampavam. entrincheirando-se em vallos formados com a terra das cavas ou fossas, que abriam em roda, para não serem salteados emquanto faziam partir para o norte a população christan, e recolhiam os despojos dos sarracenos que não haviam podido escapar ao seu odio. Tal devia ser, pouco mais ou menos, a historia dessas expedições que a principio constituíam todo o systema de guerra, e que nos seculos posteriores ainda eram uma parte essencial delle, renovando-se os fossados todas as primaveras<sup>4</sup>. Quando, porém, pelas presurias ou pela aggregação de novas provincias se estabeleceu e progrediu na monarchia leonesa a classe dos herdadores independentes ou proprietarios livres, ao passo que se vigorisavam as instituições gothicas, attribuiram-se naturalmente a esses representantes dos antigos privados, pela analogia de situação, deveres e direitos analogos<sup>2</sup>. Assim a obrigação do fossado, que nos começa a apparecer nos monumentos leoneses desde o principio do seculo IX como pesando sobre individuos não-nobres<sup>5</sup>, é a substituição ou antes

<sup>4</sup> Ainda no seculo XIII Rodrigo Ximenes (De Reb. Hisp. L. 8 c. 1) fallando da reunião de tropas em Toledo para a batalha das Navas, na primavera de 1212, diz : « tempore quo solent reges ad bella procedere. » Como veremos, era de feito nesta estação que so emprehendiam os fossados.

<sup>2</sup> A idéa de *presuris* ainda durava no seculo XIII, e a palavra ainda ás vezes era empregada na sua significação essencial primitiva : « rex debet habere medietatem de Abasas cum suo termino, et milites debent habere medietatem de *presoria*» (L. 2 de Doaç. de Aff. III f. 77). *Presuria* se chamava certo terreno que se tomou para desbravar no Alemtejo : G. 1 M. 4 n.º 3, no Arch. Nac.

<sup>5</sup> Doc. 1 da Nota XIV no fim do Vol. Ahi são exceptuados da obrigação

a continuação do encargo designado no codigo wisigodo pela phrase caballos ponere, com a differença de que o estado de guerra permanente em que se acha a nova monarchia, torna frequente, e acaso desde logo annual, este serviço, ao mesmo tempo que se lhe applica uma denominação derivada do systema de castrametação adoptada naquellas correrias, a qual se empregava para designar as expedições militares, não só ua Peninsula mas tambem em outros paizes da Europa<sup>4</sup>.

Entre nós uma parte das causas, que faziam passar gradualmente a servidão do homem para a terra, actuavam tambem na idéa que se concebia da imposição do fossado. O tributo pessoal incorporou-se, por assim dizer, no solo: eram propriamente os casaes, as herdades, as quintas, as aldeias dos cavalleiros villãos que se diziam adstrictas á solução daquelle serviço. Estes predios designaram-se de dous modos diversos, ora pelos vocabulos de *herdade de fossadeira*, ou *afosseirada*, ora pela palavra *cavallaria*: a primeira formula predominava ao norte do Douro, a segunda ao sul deste rio<sup>2</sup>. Em geral por Alemdouro, nas propriedades cujos donos eram simples herdadores, e, em rigor, representavam os *presores* 

do fossado um certo numero de individuos da classe inferior. Isto firma a regra em contrario.

<sup>1</sup> Ducange, V. Fossatum 3.

<sup>9</sup> Inq. de 1220 e 1253 passim. Em geral nas de 1258 (que são as que abrangem Alemdouro e Beira), quando se referem aos districtos ao norte do rio, as expressões que empregam para designar a existencia de uma propriedade do cavalleiro villão é *a debet ire in fossatum »* ou *apectat fossadeira »* (quando reduzido o scroiço a prestação em dinheiro ou em generos), todavia encontra-se ás vezes a designação de herdade afosseirada, como por exemplo : *a N. comprou desta erdade afosseyrada d' criadores »* (L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 101). A identidade de natureza entre as cavallarias e as herdades afosseiradas, tornar-se-ha evidente a quem comparar as Inquirições na Beira (L. 1 d'Inq. de Aff. III) com as do Minho e Traz-os-Montes (L. 5, 7, 9 d'Inq. de Aff. III e L. 2 de Doaç. do dito, e L. 5 d'Inq. de D. Dinis). Os textos mais importantes talves para o provar são as passagens que se lêem a f. 119 e 120 do L. 1 d'Inq. de Aff. III ácerca das aldeias de Bafueyra e de Atiam, e que seria demasiado longo transcrever aqui.

21 \*

e privados, a obrigação do serviço pessoal do fossado achavase convertida n'uma contribuição fixa em gencros ou em dinheiro, a que se dava o nome de *fossadeira*. D'aqui nascia obliterar-se no espirito do povo a natureza inicial do tributo, e vir assim a predominar o vocabulo que exprimia melhor o facto então actual. Entretanto em muitos logares havia quem se lembrasse de que essa contribuição pecuniaria representava o serviço militar anterior<sup>4</sup>. Na Beira, pelo contrario, a conversão era menos frequente, e por isso, ainda nos casos em que a substituição se dava, a denominação de *cavallaria* prevalecêra, embora ás vezes para indicar aquella substituição se empregasse, como em Alemdouro, a expressão de fossadeira<sup>2</sup>.

Em regra este encargo que caracterisava as cavallarias, as herdades sujeitas ao fossado, consistia em estarem promptos, ordinariamente na primavera, os que possuíam esta especie de propriedades, para marcharem a qualquer expedição militar, que não excedesse um certo numero de semanas. Deviam levar cavallo e armas, as quaes se reduziam, segundo parece, a escudo e lança<sup>3</sup>. Para isto eram obriga-

<sup>1</sup> "Julgado do Prado, freguesia de S. Romão. — N. disse que ouvíra dizer a seu padre que viu demandar... que da Portela fizesen inde foro e levar delles dieyros. Item ouviu dizer que dos Coliares deviam levar cum elrei caralo e armas quando fosse in fossado.... Item N. concordavit foros (Portela) et fossadeira (Coliares) cum aliis (com as outras testemunhas) »: L. 9 de d'Ing. de Aff. III f. 52  $\sqrt{2}$ .

<sup>2</sup> « Districto de Lamego . . . habet 1 casale forarius regis de *caballaria* in Alvellos, et dat annualim regi pro fossadaria, etc. » : L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 140.

5 ".... est caballaria regis .... dant regi caballum et arma in suo exercitu »: L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 54 v. — "debent ire in hostem et annuduvam cum caballo et armis et permanere in hostem sive in annuduvam per sex ebdomadas »: Ibid. f. 145. — "Hoc est forum quod debent facere quando dominus rex fuerit in fossado vel in hoste vel in anúduva: debent ire cum suo corpore, et debent levare unum poldrum et unum scutum et unam lanccam, et debent stare cum suo corpore septem domaas »: Rol das Cavallarias do Vouga, G. 11 M. 2 n.º 2, no Arch. Nac. — Na inscripção do Marmelal (V. Vol. 2 nota XXII p. 486) diz-se que Affonso Peres Farinha fôra miles de uno scuto et de una lancca, posto que seus antepassados fossem nobres.

dos a terem sempre um cavallo com que se apresentassem nas mostras annuaes que se faziam<sup>4</sup>, quando com o decurso do tempo, triumphante já a reacção néo-gothica, o estado de guerra deixou de ser permanente, e a applicação dos fossados ou correrias se limitou ás occasiões de lucta com Leão e Castella.

Tal era a formula geral e simples do tributo de sangue, do serviço militar, imposto a classe mais elevada dos villãos. Variando gradualmente as circumstancias que imperiosamente exigiam a sua effectividade, essa formula foi-se pouco a pouco transformando. Já dissemos que no seculo XIII o fossado se achava convertido, em grande parte, especialmente nos districtos ao norte do Douro, n'uma contribuição predial fiza, denominada fossadeira, a qual era aqui em dinheiro, acolá em generos, e commummente em porções de tela de linho grosseira, ou bragaes (bracales)<sup>2</sup>. Ao sul daquelle rio, e sobre tudo na Beira central, os que queriam evitar o ter cavallo e servir com elle na guerra, pagavam cada anno uma especie de prestação chamada depois vulgarmente o cavallo de maio, que consistia a maior parte das vezes n'um morabitino em dinheiro. Na apparencia, o morabilino de maio equivalia a fossadeira; mas na essencia havia uma differença profunda. No primeiro caso a obrigação verdadeira e real era o fossado, e a solução do morabitino uma substituição transitoria, que podia ser recusada pelo rei quando o serviço do cavalleiro villão lhe conviesse mais do que o tributo, ao passo que a fossadeira era uma transformação absoluta do encargo<sup>5</sup>. Á medida que a monarchia se firmava

<sup>1</sup> Por exemplo: « Fuit semper usus de Taranca quod illi qui habuerint hereditates forarias de caballaria debent apparere cum caballo coram judice annuatim in festo S. Joh. Babtiste »: L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 148.

<sup>2</sup> Inq. de 1220 e 1258 em Alemdouro passim.

<sup>3</sup> Exemplos : « quilibet caballarius forarius regis debet dare annuatim 1.<sup>8</sup> die madii 1 morabitinum ratione equi, et si rex voluerit quod levent caballum in sua anúduvam vel hostem non debent dare ipsum morabitinum in ipso annos seus fundamentos, e que o reino cessou de dilatar-se pelas armas, estas substituições se interessavam ao proprietario livre, não eram menos vantajosas para o rei, que a maior parte dos annos não podia dar nenhuma applicação a um serviço pessoal, que presuppunha a existencia de interminaveis guerras.

Desçamos agora ás modificações, ás especialidades mais notaveis que havia no modo de existir dos cavalleiros villãos e da sua propriedade. Individuar sem omissão as differenças que se davam de districto para districto, de aldeia para aldeía e até de predio para predio, seria impossivel. Se os vicios de organisação nas sociedades modernas procedem em boa parte de um excesso de generalisação, de querermos vergar sempre a idéas e regras geraes situações diversas e factos especiaes, na idade média esses vicios procediam do excesso contrario. Tudo então era local e diversamente modificado: não havia talvez uma instituição, um principio universalmente e sem excepção applicado. D'ahi procede a difficuldade, quasi constante, de comprehender os monumentos dessas epochas, quando aliàs a sua interpretação se não torna de todo impossível. Limitar-nos-hemos, portanto, aqui a mencionar os tres grandes grupos em que se dividem os predios que se caracterisam pelo tributo annual do fossado, e a que se liga a existencia individual da mais elevada das classes populares.

Esses grupos são — 1.º as herdades simplesmente afosseiradas: 2.º as cavallarias, não só sujeitas ao fossado, ou a uma substituição equivalente e accidental, mas tambem á anúduva e, ainda á colheita e a outros tributos, como em lo-

no » (L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 37). — « et iste morabitinus fuit datus pro tali ratione quod caballarii non teneant caballum semper » (Ibid. f. 45 v.). — « dant annuatim de qualibet caballaria regi ratione quod non teneant caballum per annum singulos morabitinos » (Ibid. f. 46). — « dant regi ratione equi pro madio » (Ibid. f. 47 v., 50 v. etc.). — Elucidario v. Carallo de maio, salvos os erros que ahi se encontram sobre a natureza da colheita, da jugada, etc

gar competente veremos: 3.º as que, além d'isso, pagam foros e prestações, entre as quaes a luctuosa, e que por esse lado vão confundir-se com as colonias, servindo ao mesmo tempo como de annel intermedio, que une a ordem dos cavalleiros villãos ás classes que lhes são inferiores.

Das herdades simplesmente afosseiradas restam innumeraveis exemplos; mas a grande maioria dellas apparecem nos territorios ao norte do Douro<sup>4</sup>. A sua existencia é incontestavel, e todavia como explicar que houvesse propriedades de homens villãos absolutamente exemptas de todas as contribuições, salvo da que substituía o serviço militar a cavallo, substituição em geral assaz modica, ao passo que nem sempre os bens não-honrados dos nobres, como ainda veremos, estavam de todo livres dessas contribuições? Quanto a nós, a situação destes predios correspondia a um facto antigo e especial, ás presurias primitivas, e os herdadores do seculo XIII, que as possuíam, eram os herdeiros e representantes dos presores hereditarios, dos homens livres nãonobres que haviam descido das Asturias e da Galliza para o occidente, ou que tinham vindo espontaneamente da Spania para se associarem á reacção christan<sup>9</sup>. Se conhecessemos os monumentos da epocha leonesa em tão larga escala como os posteriores á fundação da nossa monarchia, talvez achassemos que esses predios afosseirados eram nos seculos anteriores cavallarias villans, cujos donos serviam effectivamente, pagando só a fossadeira naquelles annos em que o serviço militar se escusava. Com o decurso do tempo, e á medida que as expedições bellicas se tornavam menos frequentes, que as fronteiras se alongavam, que a multiplicação dos ho-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Inq. de 1220 e 1258 passim. Por exemplo, Sancto Emiliano (Lanhoso) 3 herdades só de fossadeira ou fossa (synonimos): L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 55. — Laurigia (Maia) 10 casacs de herdadores dictos: L. 5 d'Iuq. de Aff. III f. 13 v. — Sancta Maria d'Outeiro (Faria) 1 herdade dicta: L. 9 d'Inq. do dicto f. 5 v. etc.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> V. ante p. 269.

mens d'armas pobres fazia sentir menos a falta dos cavalleiros villãos, que, emfim, a população crescia nas provincias meridionaes, a substituição accidental do fossado em fossadeira fa-se convertendo naturalmente n'uma cousa fixa, cuja origem seria até ignorada se a sua denominação o não estivesse revelando. Diversas considerações vem reforçar a plausibilidade desta hypothese.

Entre os presores de que temos fallado e os privados mosarabes, que entravam na sociedade christan pela aggregação dos territorios em que viviam, devia dar-se uma distincção politica. Nos primeiros houvera a espontaneidade, a adhesão sincera, emquanto aquelles que eram incorporados na sociedade néo-gothica pela conquista, se achavam n'uma situação relativamente desfavoravel. Não era, portanto, natural que o tributo abrangesse do mesmo modo ambos os grupos. Os primeiros e mais dignos, por si ou por seus antepassados, tinham servido a patria commum em tempos tormentosos, quando os combates eram mais frequentes e cheios de riscos, e o fossado um terrivel mister; os segundos íam entrando no gremio leonês, ao passo que o poder christão augmentava e o mussulmano se dissolvia, e que a paz era muitas vezes implorada pelos corrompidos netos dos guerreiros sarracenos conquistadores da Península. Assim a obrigação do fossado tanto em si, como em relação ao merito dos individuos, tinha um valor mui diverso. Este valor, sufficiente nas familias dos primeiros, estava longe de o ser nas dos segundos. Nada mais natural, portanto, do que sujeitar a propriedade destas a contribuições de que a d'ess'outras era exempta. Desse modo se estabelecia entre ellas uma especie de equilibrio.

Considerando agora a questão sob outro aspecto, elle nos induz igualmente a acceitar como unica verdadeira a hypothese que estabelecemos. Dissemos já que as herdades sujeitas exclusivamente á fossadeira predominavam ao norte

do Douro, emquanto as cavallarias se conservavam ao meiodia no seu estado inicial. Aqui a conversão absoluta e fixa do tributo não apparece, ou apparece raramente, e ao mesmo tempo é sobre tudo pela Beira que o fossado acompanha outros tributos, que gravam a terra do cavalleiro villão<sup>4</sup>. Comparando o que anteriormente dissemos ácerca do movimento das populações nos seculos anteriores á monarchia, e os maiores vestigios do elemento mosarabe, que se encontram nos documentos relativos aos territorios ao sul do Douro<sup>2</sup>, comprehende-se e explica-se perfeitamente pela hypothese o facto que ahi se nos offerece. As cavallarias conservam a sua natureza original, porque são mais recentes, e porque o grupo dos cavalleiros villãos se compõe de familias pela maior parte mosarabes, e talvez de outras que, vindas do norte, acceitaram o jugo sarraceno quando a Beira voltou ao dominio mussulmano pelas conquistas de El-Mansur.

Caracterisados, em regra, os possuidores dos predios afosseirados como successores dos presores, e os das cavallarias como representantes dos privados mosarabes, resta fallar de outro tributo que além do fossado pesava sobre essas mesmas cavallarias, e que, pelas circumstancias especiaes de que se achava revestido, posto que commum ás outras classes populares, era, dadas essas circumstancias, exclusivo dos cavalleiros villãos. É elle o da anúduva. Consistia, como já temos tido occasião de o dizer, em ir ajudar pessoalmente a construcção ou reparo dos castellos, e dos edificios reaes que dentro delles havia. As mesmas causas que tinham dado origem ao fossado, trouxeram a imposição das anúduvas. No systema de guerra daquellas rudes epochas eram mais frequentes as correrias transitorias destinadas a talar os campos e a fazer prisioneiros, do que as invasões em massa para reduzir á obediencia um territorio. Este systema predomi-

<sup>1</sup> L. 1 d'Inq. de Aff. III passim.

<sup>2</sup> V. ante p. 184 c segg., e notas XIII c XIV.

nava entre os dous povos rivaes: se os fossados eram inesperados e contínuos da parte dos leoneses, as ghaswats dos sarracenos não eram menos repetidas e subitaneas. Todos sabem d'onde procede o nome de duas provincias da Hespanha, fronteiras por um largo periodo dos estados christãos. As Castellas deveram a sua denominação ao avultado numero de castellos destinados a proteger os povos circunvizinhos das entradas repentinas dos infiéis. Esse mesmo meio de defeza, essa construcção de asylos militares para a população das aldeias e casaes, foi empregado nos territorios de Portugal, não só contra os sarracenos, mas tambem contra os leoneses. Assim a anúduva vinha a ser a contribuição em trabalho, que abrangia major numero de individuos de todas as classes populares. O dever do cavalleiro villão chamado ao lavor dos castellos ou dos edificios reaes que ahi havia, era sómente apresentar-se a cavallo no logar aprasado, e dirigir os trabalhadores peões, armado de uma vara. Se faltava, incorria em certa multa<sup>1</sup>, salvo guando se lhe admittia a substituição do morabitino de maio. Esta substituição, porém, se o exima de ter cavallo, nem sempre o livrava do serviço pessoal, a que, ainda nesse caso, em muitos districtos era obrigado, tanto nos trabalhos publicos, como na milicia ou hoste, vocabulo com que então o exercito se designava<sup>9</sup>.

A terceira especie de predios caracterisados pelos deveres do fossado e da amíduva a cavallo, ou pela fossadeira, que

<sup>1</sup> « et quando fuerint in anúduva non debent facere nisi mandare cum una vara in sua manu. Et si forte non fuerint cum illa (com a anúduva) debent pectare 7 bragales »: Rol das cavallarias do Vouga, G. 7 M. 2 n.º 2, no Arch. Nac. — « Ilem : De militibus (scil. villanis) qui stant in anúduva in Marvan quibus filiant suos caballos et suas bestias, et faciunt in eis carretare calem, et facinnt eis carretare aquam in collo. Respondet (scil. rex) quod milites non carretent aquam in collo, nec capiant eis suos caballos, nec suas bestias; ex guo serviunt per sua corpòra »: Aggravamentos do concelho de Montemor nas côrtes de 1254 (?) G. 3 M. 5 n.º 19. — V. ante p. 36 nota (1).

<sup>2</sup> V. ante p. 90 e nota (1).

os substituía e cujos possuidores pertenciam á classe dos cavalleiros villãos, distingue-se das outras duas por encargos que tem antes a indole de prestações singulares estabelecidas em titulo especial, do que a de tributos mais ou menos geraes. Tanto entre as herdades onde o fossado se converteu já em contribuição fixa, como nas cavallarias effectivas, encontram-se exemplos desta ordem de propriedades. Além dos impostos que são communs ás demais, ellas estão variamente sobrecarregadas com outros que às vezes descem até os serviços pessoaes mais humildes 1. As cavallarias effectivas desta especie, situadas como as da especie anterior, principalmente ao sul do Douro, tinham em regra obrigação de dar luctuosa, genero de foro que de ordinario pagavam aos sephorios directos as familias de colonos quando morria o seu chefe<sup>2</sup>. Esta circumstancia é um facto importante, porque nos conduz a atinar com a origem de similhantes propriedades. Ellas eram evidentemente de uma natureza diversa das presurias, e dos bens patrimoniaes dos privados mosarabes. Quando os fossados se tornavam mais frequentes. ou que pela accessão das provincias novamente adquiridas augmentava a necessidade de reconstruir os castellos arrujnados pelos combates, e de edificar outros novos; á medida, tambem, que as familias dos antigos presores obtinham escusar-se do fossado a trôco de um tributo fixo, era facil occorrer a idéa de distribuir terras publicas por contractos singulares a homens livres, incluindo nas obrigações com que os oneravam a do servico a cavallo, tanto nas correrias como nas anúduvas. Accrescia ainda outra circumstancia:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Por exemplo: "2 casaes em Lauredo no districto de Lanhoso dant pro fossa.... et quando venerit maiordomus debent dare de vita qualem habuerint, et ire ad intorviscadam ": L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 55 e passim.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Inq. de 1220 e 1258 *passim*, e em especial L. 1 d'Inq. de Aff. III. — Sobre a luctuosa veja-se no Elucidario a palavra *loitosa*. Della tractaremos em seu devido logar.

ao passo que o servo de gleba se ía transformando em colono pessoalmente livre, e a servidão descia para a terra, isto é, ao passo que o progresso da civilisação elevava as classes infimas, era natural que os mais abastados ou favorecidos entre os colonos da corôa voluntarios e perpetuos, que já anteriormente existiam ao lado do colonato de gle-ba, tendessem a equiparar-se aos possuidores de predios pa-trimoniaes só tributados, sem que por isso as propriedades que cultivavam por aforamento mudassem de natureza. Assim, o duplo serviço de cavallaria effectiva, o fossado e anúduva, se accumularia aos trabalhos servís e prestações agrarias, e assim tambem, convertido aquelle duplo serviço militar em contribuição fixa, viria a apparecer a herdade afosseirada com os caractéres proprios dessa especie de predio conjunctos aos caractéres do colonato. Descrever aqui estes ultimos seria antecipar e confundir particularidades, que reservamos para a historia da fazenda publica. Baste, portanto, advertir que sobre a propriedade desta especie de cavalleiros populares recaíam em maior ou menor numero todos os variados encargos das colonias, e que sem o tributo da fossadeira ou sem a obrigação do serviço effectivo a cavallo, seria impossivel distinguir devidamente das classes inferiores esse grupo, que servia de transição entre ellas e os herdadores ingenuos.

Temos, pois, a ordem dos cavalleiros villãos, a que podemos chamar a aristocracia do povo, dividida entre si em tres grupos, mas constituindo em relação á propriedade e ao fisco duas especies distinctas. A primeira compõe-se dos possuidores de bens de raiz ingenuos e allodiaes, tributados por um systema d'encargos geraes de classe. A segunda é a daquelles cujos predios se acham, digamos assim, enxeridos no colonato livre, e em que se associam o tributo e os foros e prestações agrarias. E estas são mais ou menos gravosas, mais ou menos variadas, conforme a maior ou menor uberdade do terreno, o costume do districto, ou outro qualquer conjuncto de circumstancias locaes.

As cavallarias e herdades afosseiradas, que deviam ser e foram na sua origem vastos tractos de terra, quando a população era mais rara, e sobre tudo quando tinham nascido das primitivas presurias, com o decurso dos tempos passaram por transformações inevitaveis. A hereditariedade trazia em tres ou quatro gerações a divisão e a subdivisão do solo, tanto nas herdades allodiaes, como nas que, além de cavallarias, eram colonias da corôa. Afóra isso o direito de alienar plenamente os predios que competia aos presores e privados e a seus herdeiros ou representantes, e o que tinham os que eram herdadores colonos de transferirem o util, ou ao menos uma parte delle<sup>4</sup>, trouxe gradualmente grande numero de variações no modo de possuir as herdades afosseiradas e cavallarias. Em relação, porém, ao estado, ao tributo, descobre-se uma lei, um principio, que não está escripto em nenhuma parte, que muitas vezes soffre excepções, mas que muitas mais resulta dos factos, e que accommodando-se ás diversas especies de predios, torna de certo modo indifferente para o fisco a divisão da propriedade, quer possuida com dominio perfeito, quer com imperfeito. Este principio, que virá reproduzir-se na historia do simples colonato, achamo-la já actuando na organisação da propriedade dos cavalleiros villãos. Consistia elle em se considerarem os predios destes, através de todas as suas divisões e transformações, como indivisos. Embora o predio se retalhasse pela successão, ou se alienasse parcialmente; se era ingenuo e possuido com dominio pleno, elle se reputava como inteiro para a solução do tributo, e se era uma caval-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> V. ante p. 288. Não nos occorrem vestigios claros de que ainda subsistissem as limitações impostas no concilio de 1020 ás alienações do dominio util nas colonias livres. Mas essa questão de direito civil não é necessario discuti-la neste logar.

laria-colonia considerava-se do mesmo modo para a solução, tanto do tributo como das prestações.

Imaginemos que alguns presores não-nobres do seculo IX ou X vieram estabelecer-se n'um tracto de terra despovoada ou n'uma antiga aldeia gothica deserta e arruinada, e que alevantando novas habitações, ajudados pelos membros das suas respectivas familias, cultivaram uma certa porção de campos. Os baldios em roda são vastos; os gados pastam em commum por essas gandras solitarias, emquanto a cultura occupa uma certa aria em volta de cada casal. Todas as primaveras estes homens montam a cavallo ao chamamento dos magistrados guerreiros para atravessarem vinte. trinta e mais leguas, levando a devastação e a morte ás provincias sarracenas limitrophes. No fim de algumas semanas voltaram, não raro carregados de despojos, que lhes tornam a vida mais facil, e que por isso os habilitam para alargarem o ambito dos seus trabalhos ruraes. Das familias destes presores sáem pelos consorcios novas familias, e seus filhos e netos multiplicam os casaes até que o deserto desapparece, e os baldios começam a circumscrever-se aos terrenos de inferior qualidade. As presurias villans vão, emfim, topar com a colonia do rei, com a presuria do nobre, com o territorio da igreja, com as herdades que através de todas as revoluções conservaram sempre cultura e habitantes. Então essa população que cresceu e marchou de valle em valle, de campina em campina, volve sobre si; então os consorcios dos mancebos, a morte dos chefes de familia trazem a necessidade da divisão dos casaes em outros casaes. e a agricultura que até ahi progrediu em extensão, deve começar a progredir em intensidade, isto é, deve aperfeicoar-se nos methodos, applicar maior trabalho a menor terreno, e por consequencia exigir a presença e os esforços incessantes do cultivador. Por outra parte, os fossados annuaes tornam-se mais difficeis pela distancia, a guerra perde cada

vez mais o caracter de correria para tomar o de conquista permanente, e a importancia dos despojos vai deixando de equivaler ás perdas do proprietario rural, que para o fossado tem de abandonar por muitas semanas o lavor dos campos. Assim a principio, emquanto a successão das gerações não trazia a necessidade da divisão dos predios, o mais natural era que cada novo proprietario acompanhasse á guerra os chefes militares com armas e cavallo; mas desde que se verificava a hypothese contraria, aquelle encargo devia ir-se considerando como ligado, não tanto a certo individuo ou a certa familia, como a certa propriedade, embora retalhada entre diversos possuidores, ao mesmo tempo que, como vimos, gradualmente se convertia de servico pessoal n'uma substituição em generos ou em dinheiro. Nos predios livres onde continuava a subsistir a obrigação do serviço effectivo, e nas cavallarias-colonias a subdivisão por muitos possuidores trazia uma situação analoga. Por isso em todos os tres grupos se reproduz o mesmo phenomeno. A fossadeira sem outros foros (na herdade afosseirada-livre) ou com elles (na herdade afosseirada-colonia) e a obrigação de fossado e anúduva, accidentalmente substituida pelo morabitino de maio (na cavallaria-livre) ou com prestações e luctuosa (na cavallariacolonia), apparecem-nos como impostas collectivamente em duas ou mais herdades, n'uma ou mais aldeias, e até em freguesias inteiras, embora populosas. Essas herdades, essas aldeias, essas freguesias tinham sido na sua origem uma presuria, uma propriedade de privado mosarabe, ou uma colonia hereditaria, as quaes se foram gradualmente retalhando. Á medida, porém, que cada herdeiro, cada possuidor parcial deixou de poder representar por si uma cabeça tributaria, de satisfazer individualmente aos encargos geraes proprios da sua classe, ou aos encargos e prestações de cavalleiro-villão-colono, o tributo desceu para o predio, como descêra a servidão pessoal; fixou-se n'uma unidade ideal; encabeçou-se no casal originario, e talvez quasi sempre na linha dos primogenitos. Um individuo só apresenta o cavallo, faz o fossado e anúduva, paga a colheita, dá a vida ao rico-homem ou ao mordomo-maior, etc.<sup>4</sup>; mas os outros contribuem proporcionalmente para as despezas que provém destes encargos. Uma parte do antigo systema d'impostos dos tempos romanos<sup>2</sup> restaura-se: a reunião de muitos possessores como se fossem um só, o caput tributario, entidade imaginaria creada pela sciencia fiscal, resurge nos encabeçamentos. Facto e nome são antigos. Foi phenomeno casual? Foi tradição que nunca morrêra? É uma questão essa, que ingenuamente confessamos ser para nós insoluvel<sup>3</sup>.

No que levamos dicto expusemos a formula radical e simples da propriedade livre ou allodio, e das cavallarias-colonias possuidas por homens de raça ingenua. Como todas as instituições da idade média, essa formula variava nos accidentes. Apparecem-nos, por exemplo, predios afosseirados ou de cavallaria, onde vamos achar a desmembração e o encabeçamento como em embrião. Os filhos do herdador, do cavalleiro popular fallecido, repartiram entre si a herança paterna para cultivarem cada qual a sua parcella, posto que vivam junctos, ou separaram-se absolutamente. Mas a propriedade ainda não constitue uma parochia ou aldeia; não a

<sup>5</sup> Sobre este § Inq. de 1220 e 1258 passim. Nas de Aff. II é trivialissima a phrase: "De ista collacione (freguesia) dant pro fossadeira, etc. »—"Em Parada seis cabezas de quintana, que dan senos bragaes de fossadeira » (L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 51). — Em Folgosa havia tres aldeias que constituíam fogueira e meia, e d'ahi davam fossadeira (L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 62). A herdade de Fornizóo com a aldeia de Bassin e outras aldeias formava uma cavallaria, et homines qui debebant facere forum de caballaria adducebant vitam maiordomis ad ipsam hereditatem, que erat caput de caballaria (Ibid. f. 51). — Cavallaria em Usaganios. Um miles (âdalgo) comprou a 3.<sup>a</sup> parte dos casaes que a compunham; mas viram-no comparare terciam partem de caballo cum aliis hominibus de caballaria, pro ad faciendum cum illo forum regis (Ibid. f. 58). Estes e outros exemplos são frequentes.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> A seu tempo veremos em que consistiam estes tributos.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> V. ante p. 239.

constituírá, talvez, nunca pela sua exiguidade. Então os monumentos dizem-nos que N., provavelmente o mais velho, paga tanto de fossadeira com seus irmãos (con a sua germaydade)<sup>4</sup>. Ha tambem districtos, onde ainda no seculo XIII o systema dos encabecamentos não existe relativamente ás cavallarias, acaso porque a origem dellas é ahi demasiado recente, e ainda os predios divididos pela segunda ou terceira geração, ou parcialmente alienados, tem bastante valor para ser obrigado ao serviço a cavallo, ou á sua substituição, cada possuidor de uma dessas parcellas<sup>2</sup>. Outras modificações da formula geral que exprime a situação da classe dos cavalleiros villãos nos subministram os documentos; mas indicar todas as hypotheses, analogas aos precedentes exemplos, só caberia n'uma obra especial e largamente desenvolvida. Aqui a brevidade nos obrigaria a ser obscuros, e o leitor achar-se-hia embrenhado n'um dedalo, que, longe de Ihe fazer comprehender melhor a indole social daquellas epochas, só serviria de lh'a tornar mais nebulosa confundindolhe as idéas.

Antes de descrever a situação da classe popular mais elevada estabelecemos o grande facto da emancipação do adscripto, cuja condição social muda, porque a mão de ferro da lei cessa de o prender irrevogavelmente ao solo, mas cujo estado material, quando elle continúa a viver na herdade paterna, é do mesmo modo gravoso pelo excesso de encargos, que pesam sobre a terra, e virtualmente sobre elle. Em rigor, todas as diversas situações dos *homens do rei*, inferio-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Nas Inq. de Aff. II exprime-se o facto pelas palavras cum sua germaydade, ou cum sus germaiments. — « De hereditate de Aldara Petri et de sua germanitate debent dare .... in fossadaria....»: L. 7 d'Inq. de Aff. III f. 33 v., etc.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> «hereditas de N. de Tarauca erat foraria regis de caballaria, et modo N. habet unum casale de isla caballaria... et nullum forum facit.... Talis fuit semper usus de Tarauca quod illi qui habuerint hereditates forarias de caballaria debent apparere cum caballis, etc. »: L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 148.

res aos cavalleiros-villãos, podem portanto incluir-se debaixo da designação geral de peões (pedones), expressão que se contrapõe à que designa a classe popular superior, e que já nos tempos leoneses servia para distinguir os colonos voluntarios dos possuidores de propriedades ingenuas ou allodiaes<sup>4</sup>. Considerados em si, os colonos ou homens do rei devem classificar-se conforme os diversos modos de possuir corporalmente, ou de ter a herdade ou casal da corôa. Entre elles achamos tres variedades de condição: a do quasi-emphyteuta adstricto a um canon certo em moeda ou em generos e, segundo parece, livre da adscripção voluntaria; a do requenqueiro ou colono parciario; e a do jugueiro ou jugadeiro, genero intermedio que participa da condição do quasi-emphyteuta e da do reguengueiro. Consideradas, porém, em relação á immensa variedade de prestações e serviços que devem solver, cada uma destas tres classes de colonos subdivide-se em diversas especies. Os costumes tradicionaes de cada districto, a maior ou menor fertilidade do solo, as circumstancias accidentaes que concorriam no momento da colonisação, a epocha mais ou menos remota em que esta se verificara, o progresso economico e social do paiz, e mil outras causas, hoje inapreciaveis ou ignoradas, influtam na quantidade e qualidade do onus imposto aos colonos de cada freguesia, de cada aldeia e até de cada casal. O quadro desses variadissimos encargos, que completa a historia do estado e condição dos homens de trabalho, das classes inferio-

<sup>1</sup> V. ante p. 205 e segg. — Já notámos que no seculo XIII a palavra juniores ainda se empregava para designar os colonos em geral. O vocabulo pedones usava-se no mesmo sentido, e sobre tudo quando os individuos desta classe se contrapunham aos milics villani. Nos foraes, como veremos, elle apparece a cada passo; mas nos documentos particulares predomina a expressão junior. Ainda, tambem, no seculo XIII se recorria á palavra ingenua para indicar, em contraposição á colonia, a propriedade altodial. Por exemplo: na freguesia de S. Salvador de Nabaes (terra de Faria) um reguengueiro tinha, afóra o reguengo, unam heredilatem ingenuam: L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 3 v.

-

res nos primeiros tempos da monarchia, pertence a outra divisão do nosso trabalho. É por elle que o leitor poderá fazer uma idéa perfeita da situação dessas classes. Agora somos constrangidos a descrever unicamente a sua condição civil, limitando-nos a referir só os factos economicos que podem de algum modo illustra-la, e recordando apenas que, apezar do progresso incontestavel da emancipação popular, o estado material do adscripto não melhorou de subito ou por toda a parte. O que cessára fóra tão sómente a indissolubilidade dos laços que o prendiam á gleba.

Já dissemos que do colonato espontaneo nascêra, em nossa opinião, essa especie de cavallarias hybridas, que pelo tributo representavam a propriedade ingenua, e pelos serviços e prestações particulares a colonia. A sua origem não podia ser outra. Ahi, entretanto, advertimos que nem todos os colonos livres da corôa haviam de passar a constituir o terceiro grupo de cavalleiros villãos. Ao passo que se formavam de novo cavallarias-colonias, os mais abastados entre os antigos colonos livres da corôa entrariam não raro, voluntaria ou involuntariamente, na classe dos cavalleiros populares: mas houve por certo outros que se conservaram na sua situação anterior. Todavia o decurso do tempo, o accrescimo da população, as divisões successivas das propriedades ruraes ingenuas, o empobrecimento accidental dos possuidores de predios ou de fracções de predios de tal natureza, e por consequencia a alienação destes, havia de lançar diversas familias de origem livre, que por qualquer motivo não pudessem aggregar-se aos nascentes municipios, no colonato espontaneo, que o rei devia facilitar-lhes para os attrahir a desbravarem terrenos incultos fóra dos concelhos, a repovoarem casaes arruinados e desertos, ou cujos campos inferteis não pudessem supportar os gravames que pesavam sobre os reguengueiros, quando por qualquer motivo não conviesse elevar esses casaes a cavallarias-colonias. Effectivamente nos

monumentos da primeira epocha da nossa historia achamos propriedades que nem são privilegiadas, isto é, nobres ou ecclesiasticas, nem se acham adstrictas ao fossado e á anúduva a cavallo, ou ás suas substituições, mas sim a foragens e serviços diversos proprios de peões, faltando-lhes todavia os caractéres que, como vamos ver, distinguiam as herdades ou casaes habitados pelos reguengueiros e jugadeiros <sup>4</sup>. Achamos tambem predios que o rei ou os magistrados locaes, em nome ou por mandado delle, dão a cultivar por um canon ou censo certo de varios foros e servicos mais ou menos importantes, mas entre os quaes faltam certas condições que ordinariamente apparecem na conversão dos reguengos propriamente dictos em jugarias<sup>9</sup>. Entretanto similhantes indicios não bastam para qualificar essa especie de transmissão. É examinando as condições dos colonos simples reguengueiros e dos jugadeiros que poderemos apreciar melhor uma differença, embora vaga, uma individualidade propria na existencia do quasi-emphyteuta, que nos parece representar a tradição modificada da colonia precaria, ou beneficio popular wisigothico<sup>3</sup>, e do colonato livre dos peões de Leão<sup>4</sup>. Como, ao subir a maré pela fóz de rio caudal e impetuoso, as duas correntes oppostas se estorcem remoinhando por muito tempo antes de se incorporarem, do mesmo modo a numerosa classe dos adscriptos, gradualmente libertados, subindo para a dos colonos espontaneos, não se misturava com ella de subito. As duas correntes, por assim nos exprimirmos, conservavam ainda por um certo periodo vestigios dos signaes que as differençavam, antes de chegarem a confundir-se inteiramente.

Imaginemos quaes seriam as consequencias, que para a

<sup>1</sup> Nota XVI no fim do Vol.

4 Ibid. p. 281 e segg.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> V. ante p. 247.

distribuição das classes infimas pelo paiz devia ter a revolução que se operára no seu estado civil. A servidão, que fora o nexo dos homens de trabalho na sociedade romana, e ainda até certo ponto na gothica, transforma-se em adscripção á gleba nas Asturias e em Leão; e assim o grupo dos servos dilue-se no dos antigos adscriptos wisigodos, homologando-se ambos n'uma categoria unica. Depois o progresso da sociedade, e causas, de que n'outro logar apontámos as mais obvias, desmoronam lentamente o edificio da servidão de gleba: o homem liberta-se pessoalmente. Nos territorios e propriedades privilegiadas o adscripto entra na classe dos foreiros, porque abi não ha senão senhores e colonos, visto que na circumscripção immune o estado nada tem em regra com os ultimos, e quem une moralmente essas fracções de territorio ao resto do paiz são os direitos e deveres, as relações entre o rei e os vassallos nobres ou ecclesiasticos. Quando, frouxos ou quebrados os laços da adscripção, o colono transpõe fugitivo as balisas do couto ou da honra, o que a sociedade faz, em logar de o repellir outra vez para debaixo dos pés de um senhor cubiçoso ou brutal, é acceita-lo, dar-lhe asylo nos municipios, ou conceder-lhe neste ou naquelle districto algum predio da corôa para cultivar. Segundo a sua propria situação economica, e até physica, conforme a força productiva ou a grandeza do solo que se lhe distribue, e o estado diverso deste, culto ou inculto, elle será cavalleiro-villão-colono, herdador-peão, quasi-emphyteuta, jugueiro, caseiro ou colono parciario de simples reguengo; ficará junior do rei, como o poderia ter ficado do solar, da cathedral, ou do mosteiro na terra immune. Tudo isso é accidental, movel, incerto, dependente de mil circumstancias de tempo e de logar. Mas não são só estes adventicios, que estabelecem a confusão no colonato da corôa durante aquella epocha de transição. Os adscriptos e as terras do rei acham-se insensivelmente n'una situação nova. Ao

passo que o principio da liberdade pessoal progride e predomina, e o homem de trabalho se desprende da terra para viver, não com ella, mas por ella, a hereditariedade que se estribava na adscripção, que era um facto inseparavel d'aquell'outro, vacilla e cáe em ruinas d'involta com elle. O adscripto acha-se na gleba, no casal reguengo, porque ahi nasceu: porque seu pae vivêra abi. É um facto sem motivo racional, sem fundamento seguro. Se o expulsarem, póde invocar o uso; mas o uso, especie de perscripção barbara. não é como a perscripção romana uma doutrina, um principio d'onde derivem direitos. Póde estabelecer-se o uso contrario, porque o rei tem o dominio e posse plena do casal. e o colono é como um homem novo que alli surge, tendo deixado de ser homem da gleba. O sentimento da propriedade, ainda tão imperfeito e tenue como o dava a hereditariedade da adscripção, desapparece para o cultivador. Nada ha, entretanto, que nos leve a crer que as prestações e encargos de que elle estava onerado se reduzissem, ou que a sua sorte material melhorasse com a mudança de condição; antes aos outros inconvenientes accrescia a incerteza, incerteza que não raro se converteria em damno effectivo pela violencia ou cubiça dos magistrados locaes, ou do proprio rei. Assim a liberdade, cujos resultados beneficos as subsequentes gerações tinham de colhêr, era temporaria e exteriormente um mal. Grave lição para os que della renegam, quando, como todas as idéas grandes e generosas, exige para progredir ou realisar-se longos e asperos sacrificios.

Não faltam documentos que nos façam sentir, que no seculo XIII a occupação simples das terras da corôa ou reguengos propriamente dictos era considerada do modo como acabamos de descreve-la. Em 1259 o almoxarife de Guimarães<sup>4</sup> demandava os moradores daquella celebre villa

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Os almoxarifes eram officiaes superiores do fisco, de que teremos occasido de fallar no seguinte volume.

ácerca de certos reguengos que possuíam. A causa subiu á curia do rei ou tribunal supremo, e abi foi debatida. Pelo seu advogado o official do fisco queixava-se de que os burgueses não pagavam a elrei as prestações devidas dos reguengos que fruíam, e os procuradores do concelho allegavam que os réos solviam aquelles encargos com que os predios sobre que se contendia appareciam onerados no registo publico do almoxarifado, requerendo, portanto, agora que elrei os conservasse, pelas dictas herdades, no uso em que viveram nos tempos dos reis anteriores.

« Atalhou o almoxarife dizendo que achára aquellas herdades ermas e retalhadas entre os homens de Guimarães, perdendo assim elrei grande parte dos seus direitos; que os retentores não davam dellas ração (portionem) nem miunças (directuras) quaes deviam dar. Exigiram então os procuradores municipaes que o almoxarife indicasse quaes eram as herdades cujos foros elrei perdia. A isto replicou elle dirigindo-se especialmente em nome do rei a N. (um dos procuradores), perguntando-lhe porque retinha a herdade reguenga de Alfundão, e a embargava a elrei, que queria dá-la a quem della pagasse os direitos reaes? Replicou N. que essa herdade era sua; mas o almoxarife redarguiu inquirindo .... se dava della porção; ao que o procurador tornou que pagava o terço dos fructos, e que para isso deixava entrar lá o mordomo, pondo depois o dicto terço á sua custa no celleiro real de Guimarães. Acudiu então o advogado do auctor observando que com similhantes declarações o réo confessava que a dicta herdade era conhecidamente d'elrei, e que este devia fazer della o que entendesse e lhe aprouvesse, o que deixava á decisão do tribunal. E este resolveu o seguinte : Que elrei houvesse todas as herdades mencionadas no seu registo e fizesse dellas o que lhe parecesse, salvo aquellas ácerca das quaes lhe apresentassem carta de foro, ou lhe mostrassem. por testemunho de homens bons, que houvera concessão dellas para serem possuidas a foro. <sup>1</sup> »

Tal era a jurisprudencia, a doutrina geral ácerca das pro-

1 Liv. 1 de Doaç. de Aff. III f. 60 v.

priedades reguengas. Embora desde tempos remotos houvessem sido transmittidas de paes a filhos; embora solvessem dellas foros e quotas de fructos: estas ultimas trahiam a sua origem. No caso presente o predio estava, além d'isso, ermo, isto é, o colouo não residia ahi; fora para outra parte, e tinha-se associado a um municipio. Nascia este facto de ter expirado a servidão da gleba, mas tambem expirára com ella a hereditariedade. O rei podia dispôr do seu reguengo, exclusivamente seu. Era preciso um contracto escripto, ou um acto publico de transmissão, practicado ante testemunhas idoneas, para renascer uma espècie de copropriedade do cultivador, e por ella a hereditariedade; era preciso que por um titulo solemne se creasse de certo modo uma segunda adhesão á gleba, radicalmente diversa da antiga pelo novo elemento que nella intervinha, a espontaneidade do colono.

Havia pois uma distincção capital entre o reguengo alorado e aquelle onde os filhos e netos do antigo adscripto eram tolerados emquanto o rei ou os magistrados locaes não fixavam a sua sorte, ou convertendo-os em foreiros, ou expulsando-os para aforarem o predio a outrem, ou para o fazerem cultivar por distribuição temporaria do modo que depois veremos. A transformação, porém, dos reguengos e da situação das familias, outr'ora adscriptas, em foreiros, devia ser lenta como o fóra a transição para a liberdade pessoal. Não era possivel que ao mesmo tempo e por todo o reino se exarassem cartas, ou celebrassem as solemnidades requeridas para o facto se realisar. Além d'isso, emquanto os colonos se conservassem na gleba solvendo completamente os antigos encargos, nada ganhava o fisco em fixar a sua sorte, antes os magistrados do territorio obviamente interessavam em conserva-los naquella situação duvidosa. D'aqui procede evidentemente a coexistencia simultanea por todo o seculo XIII, dos reguengos simples de posse incerta para o cultivador, e daquelles em que a hereditariedade e, digamos as-

sim, o dominio util do colono, estribando-se em convenções escriptas ou não escriptas, se converteu n'um direito.

Vejamos como em geral os monumentos conspiram em nos fazer sentir estas distincções radicaes entre os predios da corôa habitados ou cultivados pelos diversos colonos. Quando em 1258 Affonso III manda os seus inquiridores pelo reino, ordena-lhes que inquiram ácerca dos direitós reaes novos e velhos.

«assim de reguengos como de foros como de foreiros. \* »

E na lei de 2 de abril de 1265, em que se occorre ás extorsões feitas pelas classes privilegiadas nos bens e rendas fiscaes, manda aos seus magistrados e ministros que tomem posse

«de todas as minhas herdades foreiras ou reguengueiras (alheadas indevidamente).<sup>9</sup>»

Na freguesia de Adaufe no districto de Panoias os officiaes da corôa

« deram dous casaes por *aforamento escripto (incartate)* e o homem que ahi habitava d'antes offerecia maior foro, e não quiseram dar-lh'os.<sup>3</sup>»

No foral de Pena da Rainha uma das condições que o rei impõe ao novo concelho é:

«Não deveis receber nem conservar nessa povoação homens foreiros, ou homens dos meus reguengos de fóra do termo de Pena da Rainha. 4

- <sup>1</sup> Liv. 9 d'Inq. de Aff. III f. 1. Liv. 4 de dictas do dicto f. 39.
- <sup>2</sup> Liv. 1 de Doaç. de Aff. III f. 163 v.
- <sup>3</sup> Liv. 2 d'Inq. de D. Dinis f. 41.
- 4 Liv. 1 de Doaç. de Aff. III f. 91.

« Sabe que toda a aldeia de Abasas era do rei, melade reguenga c metade foreira.<sup>1</sup> »

Na aldeia de Quanões tinha elrei tres casaes reguengos que pagavam rações, colheita e direituras:

«Esta herdade foi antes foreira : tinham obrigação de dar d'ahi um mordomo para receber o pão d'elrei de todo o reguengo de Alafões e mettê-lo por conta no celleiro do districto, e porque não quiseram ou não puderam servir com tal foro, desceu a reguengo.<sup>2</sup>»

Os sete casaes de S. Mamede de Ázere foram povoados a foro certo de jugada com serviços pessoaes. Uma das condições do contracto era:

« Se algum destes casaes .... se ermasse, ou não tivesse quem cumprisse as condições do aforamento, deveria tornar a ser reguengo.... Já um delles se acha (1258) convertido em reguengo e paga ração a elrei de pão, linho e vinho.<sup>3</sup> »

« Elrei tem em Balsemão (districto de Lamego) tres fogueiras reguengas, e tres casaes reguengos. Os moradores das fogueiras possuem-nas por direito hereditario (per hereditarium jus). Os (moradores) dos tres casaes não possuem estes por esse direito; mas o juiz d'elrei no districto de Lamego poroará os mesmos casaes quando o julgar opportuno. <sup>4</sup> »

Seria inutil adduzir mais textos para provar que entre o adscripto, que perdêra a hereditariedade, libertando-se, desaggregando-se da gleba, e o colono que a reconquistára obtendo ser foreiro, ha uma differença profunda. Entre o casal puramente reguengo e a *fogueira* ou casal aforado a distincção não é menos evidente. Como vemos da ultima passagem, o morador da fogueira e o do reguengo differençam-

Liv. 2 de dictas do dicto f. 77 v.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Liv. 3 d'Inq. de Aff. III f. 64 v.

<sup>5</sup> Liv. 1 de dictas do dicto f. 22 v.

<sup>4</sup> Ibid. f. 135 v.

se juridicamente pela hereditariedade e não-hereditariedade. O facto material de ser morador nada tem com o facto juridico. Em Balsemão todos os seis casaes eram cultivados e habitados, e todavia o juiz podia, quando o julgasse conveniente, povoar os tres que eram reguengos. Aqui povoar tem evidentemente a significação impropria de converter os caseiros em foreiros, uma vez que, como succedeu em Adaufe, por interesse ou capricho os não quisesse antes substituir por outros individuos. Segundo o que adiante mais especialmente veremos, a falta de cumprimento de qualquer obrigação da parte do colono hereditario destruia a especie de copropriedade no casal *encartado*. Embora elle continuasse a residir na gleba e a satisfazer aos demais encargos que lhe haviam sido impostos, o predio revertia á sua matureza originaria, como em Quanões e em Ázere.

Já fizemos notar a regra geral que se achava estabele-cida, e que a lei de Affonso II anteriormente mencionada nos revela, pela qual se considerava um dever para o colono a habitação no predio. Absolutamente fallando, esta regra era mais rigorosa do que a promulgada no concilio de Leão de 1020 ácerca dos juniores ou foreiros livres, se a sua sancção penal consistia, como dissemos devia consistir, no perdimento inteiro do predio. Mas lembrando-nos de que a adscripção forçada cessou, e das consequencias que d'ahi resultaram quanto ás pessoas e quanto ás cousas, essa lei, embora mais exigente, corresponde a um systema muito mais liberal, porque é applicada á classe outr'ora serva, cujos membros, abandonaudo o casal, não o perdiam, mas eram violentamente reconduzidos a elle. Vamos agora examinar se os factos vem demonstrar essa característica da residencia obrigada, posto que não forçada, tanto para os caseiros dos reguengos collocados na sua condição dubia, como para os foreiros que se achavam n'uma situação definida. Abramos, a bem dizer ao acaso, os grandes registos da propric-

## HISTORIA DE PORTUGAL.

dade publica, as Inquirições: ahi encontraremos a cada momento passagens analogas ás seguintes:

«Interrogados porque se acha agora deshabitado (depopulatum) este reguengo delrei, que d'antes estava povoado, disseram que esses que costumavam té-lo por avoenga (de paes a filhos) alienaram parte delle, e foram morar em herdamentos de ordens e de cavalleiros, e assim ficou ermo. E todavia retém o reguengo, e não querem abrir mão delle.<sup>1</sup>»

É a raça adscripta que abusa da liberdade. O seu titulo é nenhum: cultivam a gleba porque os antepassados viveram della e com ella. Entretanto, como o constrangimento pessoal desappareceu, ei-los que vendem uma parte do predio real, ei-los que abandonam a residencia. E comtudo não deixam de cultivar o reguengo, talvez porque os protegem os nobres e ecclesiasticos em cujas terras foram residir. O facto fere o espirito das testemunhas, que o denunciam: ha, portanto, nelle a quebra de uma regra, de um principio geralmente reconhecido e adoptado.

Um caso analogo occorria com um colono na parochia de S. Martinho de Cavalões no districto de Vermuim. Nas Inquirições de 1258 uma das testemunhas disse:

«N. costumara morar em Vencerei em herdade dependente do castello real de Vermuim, e fugiu para a honra de Outiz, para se esquivar ao encargo; não deixou, porém, de lavrar aquelle herdamento emquanto viveu, e depois delle seus filhos e netos.<sup>2</sup>»

Outra testemunha declarou:

« que tivera n'um casal seu de Cavalões o dicto N. que ahi morreu, e o mordomo pedia luctuosa delle como de foreiro delrei.»

Passando a inquirir em Sanctiago de Outiz, os commis-

- <sup>4</sup> Ibid. f. 129.
- <sup>2</sup> Liv. 7 de dictas do dicto f. 29 v.

sarios regios acharam confirmado o facto. N. tinha ido residir na honra, quando saíra de Vencerei, onde seus filhos viviam ainda cultivando o herdamento real, posto que seu pae tivesse ido acabar na mesma freguesia d'onde saíra<sup>4</sup>.

Temos aqui o colono que abandona a habitação do casal do rei onde morava por costume (solebat morare), para se acolher n'uma honra. Os magistrados não lhe obstam a que continue a lavrar o reguengo, acaso porque o protege o senhor da terra privilegiada; quando, porém, morre, o fisco pede a luctuosa delle. Entretanto seus filhos, residindo á sombra do solar, retém o herdamento d'elrei. É um abuso que as testemunhas notam e que os inquiridores registam. Registam-no, até, quando o reguengueiro não-residente, para minorar as consequencias do facto, se mostra prompto em satisfazer aos encargos do casal que não quer perder, posto que outras vantagens o levem a separar-se delle.

« N. que mora em Rebelo tem uma herdade reguenga em Reiriz e possue-a por avoenga. Todavia cumpre com os encargos della. <sup>2</sup> »

«No couto do mosteiro de S. Simeão veio habitar N. que deve ser mordomo. Dão annualmente um morabitino a cirei pelo seu corpo (pela sua residencia corporal).<sup>3</sup>»,

Quando o reguengueiro se havia convertido em herdador foreiro, o principio geral tinha a mesma applicação. Abandonada a residencia, o titulo que lhe assegurava a hereditariedade annullava-se. O predio convertia-se em simples reguengo. Já, a proposito da distincção entre este e a herdade foreira, o vimos no exemplo de Ázere. Não faltam outros similhantes. Em Baltar havia vinte e nove casaes reguengos e nove fogueiras de herdadores foreiros:

- <sup>2</sup> Liv. 1 de dictas do dicto f. 88.
- <sup>5</sup> Liv. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 109.

I Ibid.

«Todos aquelles individuos que tiverem parte no herdamento desses herdadores, são foreiros, e se quiserem mudar de residencia os seus predios cairão em reguengo. Se os venderem devem fazê-lo a quem se obrigue a satisfazer a este encargo. <sup>4</sup>»

Na ultima phrase se manifesta a natureza da adscripção voluntaria. O foreiro que adquiriu uma especie de copropriedade póde aliena-la e saír. Todavia a residencia de um colono é inseparavel do predio. O comprador ha-de viver ahi; aliàs o casal aforado se reduzirá a simples reguengo.

Circumstancias especiaes tornavam ás vezes necessario modificar o rigor do principio; mas essas modificações, que se declaravam nos diplomas dos aforamentos aos jugueiros, provam que o regular, o legal era o facto contrario. Affonso III aforando a seis povoadores o monte de Leboreiro, que se achava de fogo morto<sup>9</sup>, estatue:

«Se algum de vós quiser sair do respectivo casal, deve pagar dous morabitinos e levar tudo o que lhe pertence, sendo restituido a elle se de novo o pretender. E se por acaso sobrevierem guerras entre Portugal e Leão, de modo que vos seja impossivel viver ahi, saí com todos os vossos haveres, e quando a paz se restabelecer voltae aos casaes; porque nem eu devo perder os meus foros, nem vós esses casaes, posto que ahi não moreis. <sup>8</sup> »

Mas por muitas partes onde se não davam estas circumstancias imperiosas, ou o rei não tivera fortes motivos para conceder similhante faculdade, a fraqueza ou connivencia dos magistrados locaes, o favor e a cubiça das classes privilegiadas, o estado não raro tumultuario do reino haviam tornado trivial a quebra da lei de Affonso II, e offendido a cada passo o systema da adscripção voluntaria. Esses abusos trouxeram emfim (1265) as providencias repressivas, que men-

•

<sup>3</sup> Liv. 1 de Doaç. do Aff. III f. 104 v.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Liv. 5 de dictas de Aff. III f. 66 v.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> De focuo-mortuo : isto é, que já tinha sido habitado.

cionamos no livro antecedente<sup>4</sup>. Entretanto a severidade de taes providencias demostra, que todas as excepções ao principio geral subministradas pelos monumentos, embora numerosas, não passam de illegalidades mais ou menos disfarçadas, de casos singulares que não constituíam direito, e nem sequer procediam de privilegio.

Estabelecido o facto legal da residencia necessaria tanto para os foreiros, como para os reguengueiros, esta circumstancia deve ser considerada como a característica das duas especies de colonia da corôa. Se, porém, acharmos diplomas regios d'onde claramente resulte o facto contrario, sem que nelles se estabeleça a exempção da lei como privilegio ou concessão especial, conforme a vemos no aforamento do monte Leboreiro, que concluiremos d'ahi? Que fora da regra ordinaria estava outro principio juridico; que existia uma especie de concessão de propriedades do rei, em que o morar pessoalmente não era condição invariavel, quer expressa, quer tacita; que essa especie de colonato mais elevado constituía a quasi-emphyteuse a que acima nos referimos. D'ahi concluiremos tambem que a idéa dos beneficios gothicos, continuada nos colonos livres leoneses, subsistia não só para os predios que desde antigos tempos conservavam essa natureza (nem ha provas ou indicios de que nelles esta mudasse), mas tamben como uma formula de applicação permanente, de transmissão, digamos assim, do dominio util, embora rara. Embora rara, porque, de feito, os diplomas em que de um modo incontestavel, posto que indirecto, se possa firmar a existencia do facto, não são frequentes. Citaremos, todavia, dous exemplos que nos parecem decisivos.

1.º Sancho I afora ao prior do mosteiro de Ancede e aos seus frades um reguengo *para que o povoem*, pagando delle tres modios e tres quarteiros de pão, e passados quatro an-

<sup>4</sup> A lei de 2 de abril de 1265. V. ante p. 88.

nos mais cinco modios de vinho. Pelas outras direituras e foragens pagará o mosteiro dous morabitinos annuaes<sup>4</sup>.

2.° O mesmo principe concede perpetuamente uma herdade a Sueiro Mouro para que a plante, povoe e edifique. Estabelece-lbe, de accôrdo com o rico-homem, o foro que elle ha-de pagar, e os privilegios e obrigações dos povoadores. Auctorisa-o para que possa dá-la ou vendê-la a quem quiser, comtanto que se pague o foro<sup>2</sup>.

É evidente que no primeiro contracto não póde dar-se a condição tacita da residencia dos quasi-emphyteutas no predio. O prior e monges de Ancede não abandonariam por certo o mosteiro para irem viver no casal delrei. Hão-de povoa-lo, mas com seus caseiros ou colonos. No segundo mencionam-se estes expressamente; mas entre elles e o fisco está aquelle que ha-de solver um canon fixo á coróa, senhorio intermedio que o rei auctorisa até para alienar a parte do dominio que lhe transmitte. Similhantes contractos presuppõem uma especie de sub-emphyteuse, e parece ligarem a emphyteuse romana á dos tempos modernos.

Recapitulando: os predios da corôa estão divididos em tres grupos, que determinam tres classes d'individuos. Os reguengos simples povoados pelos antigos adscriptos, cujo titulo é apenas a avoenga, a residencia ahi dos seus antepassados; os reguengos aforados, em que ha uma certa translação parcial de dominio, e onde a hereditariedade se firma de novo por uma especie de adscripção voluntaria; finalmente, os predios da corôa transferidos a colonos ingenuos em tempos remotos e por contractos livres, quando existia a adscripção forçada, contractos que vemos celebrarem-se ainda até com individuos privilegiados, e que, portanto, se podem considerar como quasi-emphyteuticos. Quando, porém, os quasiemphyteutas pertencem á classe dos peões, e vivem na her-

<sup>4</sup> Liv. dos For. Ant. de Leit. N. f. 144 v.

S Liv. 2 de Doaç. de Aff. III f. 23.

dade ou casal foreiro, é difficil, ou talvez impossivel, estabelecer entre elles e os adscriptos voluntarios uma caracteristica propria, que precisamente os distingúa. É esta uma difficuldade que nos parece ha-de ser insoluvel sempre.

Mas os grandes cadastros do tributo e da propriedade publica, as inquirições, consideradas na sua totalidade, mostramnos um facto. É que, abstrahindo das terras privilegiadas, por pertencerem patrimonialmente à nobreza, ou legitimamente ao clero, dos territorios municipaes, onde a propriedade tinha uma organisação especial, e finalmente dos herdamentos dos cavalleiros villãos, quer estes deduzissem a sua origem dos presores e dos privados asturianos e mosarabes. quer fossem per si ou por seus antepassados colonos-cavalleiros, a maxima parte dos predios restantes entravam nas duas categorias de terras reaes, as simplesmente reguengueiras e as foreiras. Achámos o principio que caracterisa ambas as especies, a residencia obrigada, mas não forçada, e tambem as condições que as distinguem; a hereditariedade que se funda em titulo escripto ou na transmissão solemne para o foreiro; o uso, a avoenga simples, a transmissão particular de paes a filhos não revalidada pelo poder publico, para o reguengueiro. Agora resta examinar algumas circumstancias particulares, que se davam n'uma e n'outra especie de propriedades, e que servirão para o leitor conceber melhor o que constituía a existencia de cada um dos dous grupos de colonos e de predios. Comecemos pelos reguengos simples.

Antes de tudo cumpre advertir, que o vocabulo reguengo não escapava á condição ordinaria das palavras, que na linguagem imperfeitissima da idade média serviam para designar este ou aquelle facto social ou as suas modalidades. Reguengo tinha duas significações, uma vaga, outra restricta. Quando se tractava de predios sobre os quaes a corôa tinha dominio ou pleno ou directo, contrapondo-os ás propriedades immunes ou ás patrimoniaes, este vocabulo, servindo para os

HI.

designar, tomava um valor generico, equivalia á moderna expressão bens da coróa na sua significação mais ampla, porque naquellas eras o rei e o estado confundiam-se em relação ao dominio. Quando, porém, se pretendia distinguir o casal foreiro ou jugadeiro do reguengo propriamente dicto. onde o senhorio real era pleno e a situação do colono fluctuante, empregava-se o termo na sua significação restricta. D'isto vimos anteriormente exemplos. Entre muitas passagens dos antigos monumentos em que, pelo contrario, é empregado no sentido mais lato, apontaremos aqui os seguintes exemplos:

«A aldeia de Queirá é toda reguenga delrei, a saber cinco casacs reguengos e tres de jugada.<sup>1</sup> »

Na freguesia de Trasmires, na aldeia de Villares seis casacs reguengos pagavam de jugada dous moios de pão cada um e varias foragens: na aldeia de Moreira da mesma freguesia dez casaes reguengos pagavam uns o quarto, outros o quinto de ração, e alguns tambem direituras<sup>9</sup>.

Muitos casaes reguengos das freguesias de S. Martinho, Sancta Leogricia, Berufe, S. Mamede de Rioveirão na terra de Vermuim, pagavam varias prestações. Apezar de se chamarem reguengos, adverte-se todavia que « este foro tem-no por carta delrei», ou que « foram povoados pelo juiz de Vermuim e por carta delrei», ou finalmente « que os colonos os podem vender a quem satisfizer os encargos.<sup>5</sup>»

Na freguesia de S. Martinho de Carneiro na terra de Gestaço, havia vinte e tres casaes reguengos, dos quaes quatro ermos. O costume da terra era que os ermos déssem a quinta parte dos fructos em ração.

- 2 L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 46.
- 5 L. 7 d'Inq. de Aff. III f. 29 e segg.

<sup>4</sup> L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 60 v.

«Dos dezenove restantes, que estão povoados, dá cada um seis quartas de pão por jugada, etc. <sup>1</sup>»

« Em Agestrim é aposentamento delrei, do rico-homem e do mordomo, e os cinco jugueiros, que moram ahi no reguengo dão, etc.<sup>2</sup> »

Eis, portanto, a razão porque ás vezes á palavra reguengo ajunctamos as qualificações de *simples* ou de *propriamente dicto*, quando nos referimos á colonia fluctuante, ás propriedades reaes conservadas ainda *por costume* nas familias dos antigos adscriptos, ou cultivadas pelos diversos meios que depois veremos, quando os colonos por vontade ou por violencias dos poderosos se resolviam a abandona-las.

Uma das circumstancias principaes que caracterisam os predios de similhante natureza é a indole das prestações agrarias. O reguengo, seja qual fôr a fórma por que se cultive, produz em regra geral para o fisco, não um canon certo, mas uma quota dos fructos principaes chamada *porção* ou *ração (portio, ratio)*, e ás vezes *terrádigo (terraticum)*, que consiste na metade, no terço, no quarto, etc. O cultivador do casal reguengo é sempre colono parciario<sup>3</sup>. Na verdade essas porções ou rações, com as foragens que lhes andam annexas, convertem-se não raramente em renda certa; mas isto é apenas um expediente fiscal, um meio de simplificar a percepção dos direitos reaes, que não muda nem a natureza das prestações, nem a condição do colono<sup>4</sup>.

Outra circumstancia, que de ordinario se dava nos casaes reguengos, era a solução das miunças ou direituras (dire-

<sup>4</sup> L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 82 v.

<sup>2</sup> Ibid. f. 111. Nas Inquirições de 1220 a applicação do vocabulo reguengo ás terras jugadeiras é mais trivial que nas de 1258. Sente-se que as idéas fluctuam ainda, no meio da transformação que se opéra.

<sup>3</sup> Inq. de 1220 e 1258 passim.

<sup>4</sup> Esta materia pertence á historia da fazenda publica. Entretanto póde-se ver, como exemplo evidente d'isso, a Inquirição de 1258 em Sancta Eulalia de Palmeira (terra de Neiva), no L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 58.

23 .

cturae). As rações recaíam especialmente sobre os cereaes, o vinho e o linho, e ás vezes sobre os legumes ou outros productos mais importantes: as direituras sobre os pequenos proventos da cultura, como os do pomar, do horto, dos animaes domesticos<sup>4</sup>, mas com especialidade sobre a fruição da casa onde o cultivador se abrigava a si e aos seus gados. As miunças eram um tanto em generos, ou em moeda, não variavel como as rações, e, do mesmo modo que ellas, pagavam-se geralmente nos casaes reguengos. A distincção entre a natureza das rações ou terrádigo e das direituras resulta com evidencia de um grande numero de passagens que se léem nos monumentos do seculo XIII, como por exemplo:

«A rainha D. Theresa deu á igreja de Sancta Maria de Salto no julgado de Barroso uma herdade, da qual a dicta igreja recebe o terrádigo e elrei as direituras.<sup>9</sup>»

«Este casal (do mosteiro de Adaufe) não tem de seu senão a cabeça do casal, e um pateosinho *(cortinam)* dilatando-se por chãos reguengos. Dá por isso o terrádigo a elrei e as direituras ao mosteiro de Adaufe.<sup>3</sup> »

«Os dous casaes que existiam antigamente na Portela davam direituras, como os casaes de Paredes, mas agora estão despovoados. <sup>4</sup>»

«Destes casaes não dão direituras, porque estão ermos. 8»

As circumstancias, portanto, indicadoras do casal reguen-

<sup>1</sup> "Pro domos, et pro chousa, et pro arbores detis.... pro directuris": L. 2 de Doaç. de Aff. III f. 52.

- <sup>2</sup> L. 7 d'Inq. de Aff. III f. 80.
- 5 Ibid. f. 65 v.
- 4 Ibid.

<sup>8</sup> L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 66. No specimen da nota XVI se póde ver que as rações e direituras eram o que propriamente constituía as prestações reguengueiras, porque nos registos de 1220 se lançaram á parte na serie dos reguengos, emquanto as outras foragens e encargos delles se lançavam na sezie dos foros.

## LIVRO VII - PARTE III.

go simples, que se acha habitado pelo colono não-hereditario legalmente, é a solução cumulativa de porções e direituras. Os reguengos deshabitados formam, porém, uma categoria à parte, onde se encontram diversas especies de cultivadores. Apenas, em regra, se verificava o facto de se ermar o predio reguengo, as direituras desappareciam '; e assim devia aconteccr, porque ellas representavam principalmente o reddito proveniente da cabeça do casal, da habitação. O predio, ou era espontancamente abandonado pelo colono, ou o rei (melhor diriamos os magistrados e officiaes do districto) expulsava delle o morador antigo. Se o davam hereditariamente a um foreiro, convertia-se em herdamento jugadeiro, e alterando-se, a sua natureza vinha por essa mesma alteração a fixar-se. Quando, todavia, se não povoava de novo, o seu estado, em relação tanto ao colono como ao fisco, podia representar diversas hypotheses. A primeira e a mais ordinaria era o dar-se a cultivar annualmente a qualquer lavrador, mediante o simples pagamento das quotas de fructos ou rações. Legal ou illegalmente estes lavradores eram muitas vezes os habitantes de uma honra, ou os colonos de uma igreja ou mosteiro<sup>9</sup>, mas geralmente os casaes ermos distribuíam-se a homens do rei, isto é, não dependentes da nobreza ou do clero. A distribuição, que incumbia commummente aos mordomos dos districtos, e n'algumas partes aos ricos-homens ou prestameiros, obtinha-se a trôco de uma especie de luvas ou peita a que chamavam offreção<sup>3</sup>. N'algumas partes esses como rendeiros parciarios denominavamse San-Joanneiros, porque podiam ser despedidos nos meses

1 Inq. passim.

<sup>9</sup> Por exemplo: na parochia de Sancta Eulalia de Riba-Sil (L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 7 v.): na de Fandiñes (L. 2 de Doaç. de Aff. III f. 28 v.): em Castizal (L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 31): em Sancta Marinha de Vicente (L. 7 d'Inq. de Aff. III f. 14): em Sancta Maria de Sever (L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 84 v.), etc.

3 Inq. passim.

posteriores ao S. João, necessariamente depois das colheitas, quando solvessem as quotas dos fructos, e ás vezes as direituras. Estas, provavelmente, exigiam-se dado o caso de cultivarem só aquelle casal, residindo na habitação ou cabeça delle<sup>4</sup>.

Mas acontecia muitas vezes que as residencias dos casaes se arruinavam ou eram destruidas pelos nobres, pelas igrejas e até pelos proprios officiaes da coróa, interessados em conserva-los ermos para obterem as offreções<sup>3</sup>. Neste caso e quando não havia locatario annual, ou San-Joanneiro, que os cultivasse integralmente, desmembrava-se a propriedade, e as diversas folhas de terra dividiam-se em *leiras* ou *courellas*, que seareiros avulsos cultivavam, ou que se distribuíam pelos colonos de outros predios, quer jugadeiros, quer reguengueiros<sup>3</sup>.

Estas leiras ou courellas, e ainda ás vezes integralmente os casaes despovoados, davam-se tambem a cultivar, não a trôco de porções ou quotas parciarias, mas por uma renda certa, systema que se applicava não só nos reguengos que se distribuíam a seareiros sobre si, mas tambem nos que se aggregavam a outro casal habitado, quer reguengo ou foreiro do rei, quer pertencente a nobres, a igrejas ou a mosteiros.

<sup>1</sup> « qui morantur in suis propriis hereditatibus, et non sunt san Joancyros, et sunt herdadorcs, scilicet quod non possunt jectare cos de S. Johane ad S. Johanem annuatim »: L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 50 v. — «Villa de Nadaes est tota regalenga regis et dant de ca 4.<sup>am</sup> de pane et vino et 3.<sup>am</sup> de lino, et suas alias directuras; et addit quod non habent istam villam per forum de populacione, sed sunt sanjhoaneyros »: Ibid. f. 122 v.

<sup>2</sup> Inq. passim. Exemplos destes abusos dos magistrados, em Fafael L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 133, em Sauctiago de Amorim, L. 9 de dictas f. 1 v. etc.

<sup>3</sup> Inq. passim. « In Quinteela habet rex suum regalengum scil. 5 leiras.... dicitur quod de veteri fuerunt caput casalis »: L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 4. Em S. André de Parada havia muitos campos e leiras reguengas.... N'uma dellas « dicitur quod hic fuit caput casalis »: L. 7 de dictas f. 8. — Juncto á aldeia de Aguiar de Sousa havia 1 hcreditas que erat corelacta (acoirelada, dividida em coirelas) pelos 23 casaes da rilla »: L. 5 de dictas f. 65 v. etc.

Chamava-se a tal systema trazer, ou dar, de censuria<sup>1</sup>, ou por estiva. A censuria parece ter-se usado com especialidade como meio de trazer habitados certos predios, cujo valor productivo consistia mais na applicação do edificio do que na cultura, como as azenhas ou moinhos. Os exemplos das censurias são frequentes:

« Sanctiago de Outiz. A igreja traz uma leira reguenga. Não sabe (o parocho) o tamanho que têm ou quem a deu a essa igreja, mas paga por ella a elrei um alqueire de pão annual de *censuria*.<sup>2</sup>»

Os moradores de Ameedela possuíam varias agras (campos) por uso (simples reguengueiros), de que pagavam ração de sexta. Em Touril traziam, porém, um campo de que davam seis teigas de pão por censuria, quer o tivessem, quer não<sup>3</sup>.

«A ribeira de Alcaperna é toda reguenga. Ha nella dous moinhos, dos quaes o mais antigo dá de *censuria*, etc.<sup>4</sup>»

«Em S. Salvador de Zaões duas leiras reguengas, das quaes dão annualmente a elrei, de cada uma, ou um almude de pão por *cen*suria ou ração de terço. <sup>8</sup> »

Na freguesia de S. Pedro de Ermoriz havia varias leiras e campos reguengos com prestações certas, a que os inquiridores chamam, todavia, *porções* pela imperfeição da linguagem daquelles tempos:

«Todas estas rações se dão destes logares a elrei, quer as haja quer não, e dá-se-lhes vulgarmente o nome de *estivas*.<sup>6</sup> »

<sup>2</sup> L. 7 d'Inq. d'Aff. III f. 29 v.

6 Ibid. f. 35 v. A f. 65 acham-se varios outros exemplos destas estivas.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Como as outras designações dos factos sociaes na idade-média, censuria (ou encensoria) tinha varias significações bem diversas desta, as quaes teremos de referir na historia da fazenda publica.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> L. 9 de dictas f. 70.

<sup>4</sup> Ibid. f. 5.

<sup>5</sup> L. 7 de dictas f. 35.

IIa um facto na historia do colonato da corôa, que ao primeiro aspecto parece difficil de acreditar. É o grandissimo numero de reguengos simples que ainda existiam nos fins do seculo XIII, e que veremos não serem menos communs no seculo seguinte. Como, convertendo-se continuamente em herdamentos foreiros, conversão em que interessavam não menos os colonos que o rei; como, apezar das providencias de 1265, cujo complexo devia influir poderosamente naquella conversão, era e continuou a ser tão avultado o numero desses reguengos simples? Esta pergunta leva-nos a referir algumas particularidades relativas á origem da propriedade publica, particularidades que não cremos indifferentes ao objecto que actualmente temos em mira, o fazer sentir as diversas situações dos colonos.

Qual foi essa origem na sua parte principal, havemo-lo exuberantemente visto. As glebas reguengueiras foram em regra uma transformação das glebas dos adscriptos reaes. Mas não era esta a sua fonte unica. Nas provincias ao sul do Mondego e do Tejo, theatro de guerras sanguinolentas durante os seculos XII e XIII, dava-se a existencia de cavalleiros-villãos, de jugueiros, de reguengueiros, e as mesmas differenças entre as respectivas propriedades, que bavia nas provincias do norte. Mas aqui a população era incomparavelmente mais rara, e as circumscripções municipaes abrangiam a maxima porção do territorio. A organisação leonesa, a adscripção de gleba, não existia d'antes nellas, como não podia existir nenhuma instituição fixa, ainda daquellas que os mosarabes haviam conscrvado sob o jugo sarraceno. As povoações importantes, antes e depois da conquista, eram praças de guerra. Ao redor dilatavam-se campos quasi annualmente invadidos, e que era forçoso serem cultivados pelos moradores dos logares fortes, e não por lavradores residentes em casaes isolados e indefesos. O reguengo não podia portanto provir da conversão de adscriptos em homens livres, e constituir aqui a herança da corôa transmittida através dos seculos: devia ser, digamos assim, uma presuria real, um quinhão talhado pelo rei para si quando submettia qualquer destes assolados districtos, e depois de nelles conceder aos nobres, ás igrejas, e sobre tudo ás ordens militares e aos concelhos a maxima porção das terras, cujo valor, dada a raridade da população, era minimo comparado.com o das do norte. É um facto que se manifesta em varios documentos. Por exemplo, Affonso I doa á ordem de Calatrava:

«Todo o herdamento e vinhas, e almoinhas, e figueiraes, que para mim tomei nas cercanias d'Evora.<sup>1</sup>»

Este facto economico e social, que se verificava só no sul do reino, e que foi o mais recente e menos importante cm si, tem sido considerado pelos nossos historiadores e jurisconsultos como a origem capital e primitiva do reguengo<sup>2</sup>, erro que, admittido, tornaria impossivel attingir-se ao conhecimento da situação inicial dos colonos da corôa ou do rei. Todavia essa fonte de propriedade publica existiu, e embora não fosse a principal, foi ainda assim uma das origens da grande porção de reguengos, que havia na primeira epocha da monarchia. Nas provincias meridionaes, portanto, attenta a raridade da população, só lentamente se podiam ir convertendo os reguengos em predios foreiros hereditarios. As grandes causas, porém, da multiplicidade delles; as que operavam incessantemente, e neutralisavam as tendencias para estabelecer a hereditariedade nas familias das classes trabalhadoras, vinham a ser, por nos servirmos de dous termos juridicos, o commisso e o confisco. N'uma epocha em

<sup>2</sup> Mello Freire, Instit. Jur. civil L. 1 Tit. 4 § 2, nota. - J. P. Ribeiro, Reflex. Histor. p. 93 e segg., etc.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> G. 4 M. 1 n.º 8, no Arch. Nac.

que os encargos que pesavam sobre a terra eram durissimos, e em que ao mesmo tempo nada devia ser mais facil ao homem laborioso, do que achar quem lhe subministrasse um casal para cultivar quando deixasse o que até ahi possuíra, o foreiro tornava-se naturalmente remisso no desempenho dos seus deveres para com o fisco, o que produzia o commisso, ou a devolução á corôa do predio aforado. Por outra parte a falta de força no poder publico para prevenir os crimes, a obrigação inherente a muitos casaes possuidos por individuos pobres e humildes de servirem cargos de exactores, rendeiros, thesoureiros dos redditos publicos<sup>1</sup>, a bruteza dos costumes e muitas outras circumstancias produziam crimes, entre os quaes o peculato não era o menos trivial. Estes crimes traziam o confisco (cautum ou incautum)<sup>2</sup> dos bens do criminoso, e o confisco lancava esses bens na massa dos reguengos, a qual augmentavam emquanto não eram novamente aforados. Assim, ainda depois de convertida em jugadeira ou foreira, a antiga gleba dos adscriptos vacillava entre a plenitude do dominio da corôa e a limitação delle pela hereditariedade dos colonos; e por este modo a existencia dos reguengos ganhava forças para resistir ao pensamento de os converter em glebas de adscripção voluntaria, pensamento que com tanta energia se manifesta na lei de 1265.

Para melhor conhecermos o facto que havemos substanciado, e que nos será util no estudo do colonato da corda e do desenvolvimento da emphyteuse em Portugal nas epochas posteriores, ponhamos aqui alguns exemplos do commisso e do confisco:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Os cargos de mordomos, serviçaes, etc. Na historia da fazenda publica se tractará opportunamente desta materia.

 $<sup>^2</sup>$  "posuit incautum.... et recepit totum ad regem. — Ponunt eis cautum sive monitionem in quantum habent ": L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 147 v. e 149 v.

«Os moradores de uma das tres *fogueiras* reguengas (no sentido lato), que elrei tinha em Riba-de-Coura, eram apenas obrigados a ser mordomos das eiras, e depois, faltando esta fogueira a esse foro, foi tornada em quarto, isto é, dão a elrei a quarta parte dos fructos.<sup>4</sup> »

« Da herdade que foi de N. Viadeiro, faziam este foro: deviam ir a mandado d'elrei ou do senhor da terra até Coimbra, e não mais. Era o unico encargo que tinham. A herdade foi desamparada, e acha-se convertida em reguengo, e dão o terço dos fructos.<sup>2</sup> »

«A freguesia de S. Vicente de Fornellos era toda de herdadores. O mordomo que recebia os tributos fugiu, e deitaram-lhe a herdade em reguengo.<sup>3</sup>»

« N'uma das duas cavallarias de Alvelos moravam cinco irmãos. Tres delles mataram um saião de Viseu e fugiram da terra, e tres quinhões dessa cavallaria ficaram em reguengo. <sup>4</sup> »

«Ha ahi outra herdade que foi de N., serviçal, e que achámos sonegada devendo ser reguenga, porque esse individuo fugiu com muito dinheiro d'elrei.<sup>8</sup>»

Tal era a situação dos reguengos e dos reguengueiros, taes as causas principaes de continuar a existir em larga escala esta especie de propriedade publica, tida e cultivada por diversos modos. Agora vamos examinar o que eram em si as terras de jugada, ou jugarias, e a condição social dos colonos que as possuíam.

A idéa que commummente se liga ao vocabulo jugada, e a origem que desde os fins do seculo XV, a nossa legislação e os historiadores e jurisconsultos, mais ou menos ac-

<sup>1</sup> L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 127.

<sup>3</sup> L. 9 de dictas f. 102 v.

8 L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 59.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> L. 7 de dictas f. 49.

<sup>4</sup> L. 3 de dictas f. 52 v.

cordes com ella, lhe tem attribuido, são assaz inexactas <sup>1</sup>. Se os acreditassemos, a jugada teria sido um dos numerosos direitos reaes, uma especie de censo estabelecido em certa porção de terras tomadas aos mouros, que os reis distribuíam ao povo como patrimoniaes, emquanto reservavam para si outras com pleno dominio, as quaes constituíam inicialmente os reguengos. É sempre o facto especial e secundario convertido em fundamental e generico; é sempre a idéa de conquista, de substituição absoluta de uma raça á outra, de sociedade a sociedade, que tem conduzido a estas definições inexactas ou incompletas. Segundo a opinião geralmente admittida, para a imposição da jugada tomavam-se como base ou medida do tributo os jugos ou junctas de bois que cada lavrador empregava na cultura do respectivo predio, e d'aqui nascia o nome do tributo, que exclusivamente caracterisava as terras dessa natureza. Assim as propriedades reguengas e as jugadeiras coexistiriam em duas categorias distinctas, desde a occupação pelos conquistadores, sem se confundirem nem encontrarem. Se em Portugal os reguengos tiveram essencialmente a origem que se lhes attribue, póde o leitor julgar pelo que fica dicto, e quanto ás jugadas nós vamos ver se a analyse dos monumentos vem confirmar a opinião até agora adoptada.

Quando, pouco ha, procurámos fazer sentir, á vista de textos precisos, qual era a condição dos reguengueiros na primeira epocha da monarchia, e como essa condição era determinada pela natureza que haviam tomado as glebas, a que seus antepassados tinham andado inseparavelmente unidos, o leitor viu como a adscripção voluntaria ía gradual-

<sup>1</sup> Orden. Manuel. L. 2 Tit. 16. — Orden. Philipp. L. 2 Tit. 33. — Amaral, Memor. da Acad. T. 6 P. 2 p. 153, nota (d). — Mello Freire, loc. cit. e § 9, nota. — Elucidario, v. *Capdal, Censo, Fossadeira, Jugada*, onde, força é confessa-lo, não seria possivel amontoar mais erros do que os que ahi se acham accumulados não só acerca da jugada, como tambem da fossadeira, e de outros tributos e prestações agrarias.

mente restabelecendo para o colono a hereditariedade legal, que perecêra d'involta com a servidão ou adscripção forçada. Mais de uma das passagens então citadas lhe mostraram que as prestações dos predios foreiros, oppostos aos reguengueiros, e cujo modo de ser especial resultava dessa lenta transformação, se designavam pela palavra jugada, e que ao passo que o vocabulo reguengo na sua significação restricta se contrapunha ás herdades foreiras e as excluía, na significação lata e generica as abrangia tambem. D'ahi se conclue legitimamente e sem mais provas, que tanto os predios reguengueiros, como os jugadeiros, eram apenas duas modificações diversas do patrimonio publico, determinadás pela situação incerta dos colonos nos primeiros, e nos segundos pela possessão hereditaria e patrimonial que elles ahi adquiriam. Deste modo e em regra geral, longe de considerarmos as jugarias como representando uma especie de propriedade á parte, que inicialmente coexiste com o reguengo, movendose, por assim nos exprimirmos, n'uma orbita separada, não podemos ver nesse genero de predios mais do que uma nova formula do reguengo, formula trazida, tornada necessaria por um facto da ordem moral, o progresso da liberdade po-pular, combinado com as conveniencias fiscaes. O jugueiro é como o cavalleiro-villão-colono, um foreiro real, mas peão; é como elle herdador, mas herdador que comprou a hereditariedade pela solução de certas prestações e scrviços, c pela adhesão voluntaria á gleba, ao passo que ess'outro a comprou por encargos analogos e pelo serviço a cavallo na guerra e nas anúduvas, serviço que até certo ponto o nobilita. A jugada é uma condição puramente material imposta na herdade, e que liga a ella o colono por uma especie de copropriedade: é, não um tributo, mas o symbolo de um contracto civil livre; é um onus imposto condicionalmente ao colono espontaneo pelo rei como proprietario, ou antes como gerente da propriedade publica, e não como supremo

magistrado e legislador. Tambem os nobres, o clero, os particulares recebem dos seus foreiros jugadas; chamam-lhes tambem jugueiros<sup>1</sup>. É que nas terras immunes se practíca a mesma translação de uma parte da posse ou dominio; porque a liberdade pessoal vai rompendo todos os diques, e penetrando por toda a parte. Ouçamos agora o que nos dizem os documentos dos seculos XII e XIII ácerca das jugadas e dos jugadeiros reaes, e vejamos os factos que resultam da sua analyse.

O conde Henrique doa a Bernardo Franco cinco casaes em Villa-boa de Satan,

«livres e ingenuos de quaesquer direitos reaes. Não dareis delles jugada, nem fareis cavallaria. Do meirinho, que ahi entrar para malfazer e for morto, não receba coima alguma o governador do districto.<sup>2</sup>»

É uma doação e ao mesmo tempo uma carta de couto ou immunidade. Ermos ou habitados, os cinco *casaes* concedidos eram predios cultos, eram reguengos. Transferindo-os para um herdador, o conde exempta-os dos encargos a que poderiam ficar sujeitos. Esses encargos são ou a *cavallaria* 

<sup>1</sup> "Milites quot jugarios potuerint habere in hereditate suan: For. de Coimbra, Liv. Preto f. 239. N. doa ao mosteiro de Moreira varios bens reservando-os em sua vida « et si habueri semen aut tal jermano que in illas more, que facit tal servitio et tal cabedal, quomodo alio jugero »: Doc. de 1152 G. 79 da Collecç. Espec., no Arch. Nac. - "Si vero de illa progenie aliquis remanserit qui illum hereditatem ad fructum possit ducere habit (sic) illam; et cabedal et totas directuras, ut alius jugarius ecclesie, reddat »: Tit. de Ancede, Vol. 1 f. 168 v. no Arch. Nac. - " Et salvo jugueiro et mancipio alieno (de algum particular) qui non debent facere forum .... »: For. de Mogadouro, M. 9 de For. Ant. n.º 10. - "Homines qui morantur in hereditatibus alienis, videlicet jugarii et alii homines que morantur in heredilatibus alienis »: Lei de 1265, G. 3 M. 2 n.º 13. É evidente que se quiz distinguir aqui os foreiros particulares dos casciros ou colonos tambem particulares correspondentes aos reguengueiros. - Emprasamento vitalicio feito a um colono e sua mulher pelo mosteiro de Caramos com a condição de que «silis inde nobis fidelissimis jugariis »: Doc. de 1223 nos Extr. da Acad.

<sup>2</sup> Doc. de Pendorada, em Amaral I. cit.

ou a jugada. Sem a exempção expressa, Bernardo seria ou um cavalleiro villão ou um jugadeiro peão. São as duas situações que occorrem ao conde e de que elle o exime. Desde que uma propriedade publica é transmittida a qualquer individuo por um titulo de perpetuidade, ella ha-de ser considerada como cavallaria-colonia ou como jugaria, se expressamente se não declarar immune. Vamos ver, de feito, como aos predios da corôa se applicava necessariamente uma destas tres formulas — reguengos simples (colonato incerto), jugarias (colonato hereditario de peão), cavallarias (colonato hereditario de cavalleiro villão):

«Da villa de Parada pertence metade a elrei. Foi uma cavallaria, e desceu a jugada, e sendo de jugada desceu a reguengo. N. trouxe-o então arrendado por oito moios (censuria ou estiva). Agora o juiz de Viseu transformou esse reguengo em jugada, fazendo delle dous casaes, de cada um dos quaes dá....<sup>1</sup>»

A jugada vinha, portanto, a ser a caracteristica dos casaes convertidos de reguengos em foreiros. Mas era ella sempre e essencialmente, como se tem acreditado, um quantum certo, determinado pelo jugo ou juncta de bois com que o colono agricultava o predio? Não consentem os monumentos que similhante facto se considere como regra absoluta. Na verdade o canon frumentario, isto é, o foro dos cereaes que nas jugarias correspondia ás quotas incertas dos reguengos simples, tinha a maior parte das vezes essa base, sobre tudo nos concelhos, como veremos; mas a siguificação primordial de jugada parece ter sido antes a de foro fixo-contraposto

<sup>1</sup> L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 46 v. Para esta distincção de cavallarias, jugarias e reguengos veja-se o Doc. 3 do App. á Memor. das Inq. p. 16. Das carpentarias, de que ahi se falla, tractaremos na historia especial da fazenda a proposito dos serviços pessoaes. Na aldeia de Nesperido (L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 49 v.) acham-se perfeitamente caracterisadas as 3 especies de predios de colonos reaes — o reguengo, a jugaria, e a civallaria-colonia.

ús rações ou quotas incertas. De feito, não é raro encontrarmos predios jugadeiros onde a jugada se estabelecia independentemente do numero de arados com que o agricultor fazia a lavoura delles. Affonso III, por exemplo, afora a quatro povoadores o seu reguengo de Piminxel por seis quarteiros de pão annuaes e varias foragens.

«Se o mordomo não fôr receber estas jugadas pelo S. Miguel e nesse mesmo anno, não fiqueis responsaveis por ellas. <sup>4</sup>»

Sancho I dá a sua herdade de Soverosa a varios povoadores. De renda cada anno um moio de pão e outro de vinho. Direitos reaes de parada, de caça, etc. E se estas jugadas se não forem receber do S. João até o S. Martinho perde-las-ha o fisco<sup>2</sup>.

No reguengo de Sanguinedo convertido em foreiro por foros certos e colheita, chama-se ao complexo das prestações jugada<sup>3</sup>.

Na aldeia de Villares seis casaes davam cada um de per si certos moios de pão, gallinhas, dinheiro, espaduas, etc. de jugada<sup>4</sup>.

Affonso II afora a seis colonos a aldeia de Villa-chan para que paguem collectivamente oito moios de pão por jugada<sup>8</sup>.

Se aproximarmos estas citações, que poderiamos multiplicar indefinidamente, das que reunimos para mostrar a distincção entre o reguengo simples e aquelle onde se fixára de novo a hereditariedade do colono, veremos que a jugada indica na sua significação generica, e ás vezes um pouco vaga, o encargo que assignala o predio habitado pelo foreiro

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> L. 1 de Doaç. de Aff. III f. 5 v.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> For. Ant. de Leit. Nova f. 95.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> L. 2 de Doaç. do dicto f. 1 e v.

<sup>4</sup> L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 46.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Liv. 2 de Doaç. de Aff. III f. 51.

peão, voluntariamente adscripto e coproprietario. Deste caracter especial das jugarias resulta um facto. Posto que as palavras casal e fogueira, como tantas outras, fluctuem ás vezes na sua applicação, e haja mais de um exemplo de designarem ora os predios puramente reguengos, ora as jugarias, todavia nos grandes registos da propriedade publica, as Inquirições, predomina o uso de casal para qualificar os primeiros, e o de fogueira para indicar as segundas<sup>4</sup>. De feito, as propriedades jugadeiras, possuidas por um titulo mais seguro, não estavam tão sujeitas ás vicissitudes dos reguengos. A residencia do colono representada pela fogueira, pelo lar acceso, ou, por outra, a condição de afumegar, que, em tempos posteriores, se acha muitas vezes imposta em contractos particulares de emprasamento<sup>2</sup>, era sempre subentendida nos predios foreiros da corôa, pela obrigação ordinaria de morar nelles, ao passo que os reguengos, povoados sem titulo hereditario, ermados frequentemente, arrendados, ou unidos a predios de outra especie, não raro se achavam deshabitados. e extincto o fogo do lar domestico, caíndo ás vezes em ruinas as casas de morada, e desmembrando-se o casal em leiras.

Assim a significação primitiva de jugada parece ter sido em geral a de foro imposto ao peão morador na gleba, foro que symbolisava a adscripção voluntaria, e em que sobresaía ordinariamente a circumstancia de consistir em um quantum certo, ao passo que nos reguengos predominavam as prestações incertas ou quotas parciarias. Jugada, neste sentido, tem uma significação analoga á que os leoneses davam á palavra infurção<sup>3</sup>. Dizemos neste sentido, porque o vocabulo não es-

- <sup>4</sup> Inq. de 1220 e 1258 passim.
- <sup>2</sup> Lobão, Tract. Emphyt. Append. Tit. 2 passim.

<sup>3</sup> Os escriptores castelhanos são accordes em considerar a *infurcion* como a prestação que pagava o solarengo pela residencia ou fogueira (*por fumo*). Aso y Manuel, Fucro Viejo p. 36. nota. — Noguera, Notas a Mariana T. 3

Щ.

capou á sorte commum dos termos applicados na idade média a exprimir este ou aquelle facto social, e mais de uma vez o achamos empregado em accepções bom diversas<sup>3</sup>.

A jugada que tomava por base de contribuição o singel ou jugo de bois, apezar de se poder considerar como uma reminiscencia do systema tributario romano, da jugatio<sup>2</sup>, parece ter constituido uma especie, uma restricção do valor generico que se dava ao vocabulo. Dous factos o persuadem: 1.º o achar-se geralmente nos concelhos estabelecido por esse typo o tributo da classe dos peões, dos jugadeiros municipaes: 2.º o predominar o mesmo systema de jugadas nos predios immediata e singularmente foreiros á corôa nos districtos ao sul do Douro, emquanto ao norte deste rio a jugada parece imposta, talvez o major numero de yezes, sem attenção a esse typo. Como já advertimos, os concelhos eram transformações de um estado anterior, e a organisação da propriedade e das classes inferiores nos districtos septentrionaes do reino precedeu necessariamente á dos districtos centraes e meridionaes, cuja conquista foi posterior e gradual. Temos, até, monumentos positivos de que nos começos do seculo XII existiam duas especies de jugadas, a antiga e a nova. Dando foros a Viseu D. Theresa estabelece esta ultima para os jugueiros ou peões que ahi vierem povoar<sup>5</sup>. É, portanto, áquella epocha que provavelmente remonta a distinc-

p. 429 e 430, nota 95. O Sr. Muñoz y komero (Fueros Municip. T. 1 p. 132) chama á infurção signal de reconhecimento do dominio directo pelo solarengo, o que na essencia vem a significar o mesmo. É caracteristica da dependencia do colono em relação ao senhor pelo predio a que espontaneamente se adscreveu.

<sup>4</sup> Como por exemplo um simples San-Joaneiro chamado jugueiro: L. 5 d'Inq. de Aff. III f. 52. — A partição ou resgate que pagava o foreiro quando abandonava o predio para levar os bens móveis, de que em logar opportuno fallaremos, é denominada jugada no L. 9 d'Inq. de Aff. III f. 94 v.

<sup>2</sup> V. ante p. 239. — A jugalio tinha tambem por base o jugo de bois: Vicat v. Jugalio.

<sup>3</sup> « illos jugarios qui venerint populare in eam veniant ad foram de jugeda nore »: For. de Vis. de 1123 em Amaral, l. cit.

ção entre as duas formulas de um mesmo symbolo, e cuja duplicada existencia.é, em nossa opinião, incontestavel.

ħ

ł

O que caracterisa a jugada, a que servia de base o jugo de lavoura ou singel, ao qual ás vezes se dá o mesmo nome de jugada de bois<sup>1</sup>, é uma certa uniformidade. Póde dizerse que a regra era, pelo menos ao sul do Douro, pagar a jugaria, dos cereaes um quantum fixo de pão terçado ou quartado, e do vinho e linho uma quota incerta, geralmente a decima parte. Posto que esta regra tenha innumeraveis excepções, porque, como havemos mais de uma vez advertido, nas instituições e costumes da idade média não ha talvez um unico principio absolutamente invariavel, é certo que havia districtos inteiros onde esta taxa se estabelecera como foro commum, e qualquer predio em que apparecia a obrigação de a solver se considerava como jugadeiro<sup>2</sup>. Do mesmo modo, porém, que as quotas incertas ou rações, indicativo especial dos reguengos, recatam sobre os objectos de cultura, sem que isso obstasse á accessão das outras alcavalas e serviços, de que opportunamente havemos de tractar, assim nas jugarias desta especie a prestação característica era a que gravava os productos da terra, emquanto os outros encargos que a maior parte das vezes as oneravam, eram simples accessorios. Na aldeia de Gulfar, por exemplo, toda foreira de jugada, e composta de quarenta e tres casaes, depois de serem perguntadas as testemunhas (nas Inquirições de 1258) ácerca da jugada, e de haverem dicto em que consistia.

«Interrogadas écerca dos foros declararam que nomeam um mor-

"Pedes dat de jugada bovum,": Doc. da G. 8 M. 2 n.º 3 no Arch. Nac.
Tal era o de Sea. — Por exemplo: "....et dabat domino regi de foro, de tritico 1 quartario, de centeno 1 quartario, de milio 2 quartarios, et 10.<sup>am</sup> partem de vino et de lino, et istud dicitur jugata per forum de Sena »: L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 11.

24 \*

## **HISTORIA DE PORTUGAL.**

domo, que penhora e constrange pelos direitos reaes, e devem dar ao senhor da terra no 1.º de maio.... Pagam voz e coima e colheita, e vão ao exercito e anúduva.<sup>4</sup> »

Em Ulveira do Conde tinha elrei, além de varias cavallarias e reguengos simples, algumas herdades foreiras de jugada, que rendiam sete moios de pão terçado;

« e aquelles jugueiros que morarem em predio jugadeiro, devem dar corazil e fazer carreira uma vez no anno de modo que no mesmo dia possam voltar a casa, e igualmente os reguengueiros.<sup>2</sup> »

Ás vezes, provavelmente quando a fertilidade do casal o comportava, o colono do reguengo convertido em jugaria ficava adstricto á solução dos anteriores encargos, accrescentando-se-lhe a jugada, pela qual adquiria a copropriedade. As jugarias de Calveli, no districto de Lamego, achavam-se evidentemente nesta situação. Tinha elrei ahi tres *fogueiras* reguengas (sentido lato), as quaes

«dão quarto de vinho e sexto de linho, e direituras conforme o uso antigo (per suum usum); pagam voz e coima, vão á hoste e anúduva, dão colheita a elrei, almeitiga ao mordomo e dous soldos no 1.º de maio, e dão de cada fogueira tres quarteiros de pão de jugada.<sup>3</sup>»

Quando, ao contrario, pela pequenez do predio, pela magreza do solo, ou pela tenuidade de recursos do jugadeiro, elle não empregava na cultura dos cereaces senão um boi e uma vacca, duas vaccas, ou unicamente um boi, a jugada diminuia proporcionalmente<sup>4</sup>. N'outras partes esta gradação

- <sup>1</sup> Ibid. f. 29.
- <sup>2</sup> Ibid. f. 37.
- <sup>3</sup> L. 3 d'Inq. do dito f. 140 v.
- 4 Liv. 1 d'Ing. do dicto f. 89.

dava-se tão sómente entre os jugadeiros, que se ajudavam nos seus trabalhos ruraes com uma ou com duas rezes, ao passo que a prestação duplicava para o lavrador mais abastado que possuia dous singeis<sup>4</sup>. Finalmente o que cultivava á enchada (cavon), pagava de cereaes apenas algumas teigas<sup>2</sup>.

Vimos como a colonia-cavallaria podia descer a herdade de jugada, e os cavalleiros-villãos passar á classe dos jugadeiros ou peões, pela falta de cumprimento dos encargos e deveres, que distinguiam aquella especie de predios e de possuidores. Vice-versa, em varias partes (não temos sufficientes exemplos para affirmar que fosse um costume geral) o jugadeiro que, pelos seus esforços e economia, podia sustentar cavallo e ter escudo e lança, passava para a classe dos cavalleiros villãos, exemptando-se ou, na phrase da epocha, *defendendo-se* da jugada. Tambem em muitos logares, onde os jugadeiros tinham obrigação de preencher por escala qualquer magistratura ou cargos inferiores, os quaes, conforme veremos, andavam frequentemente annexos, como foro de serviço pessoal, ás colonias, elles ficavam absolvidos da solução da jugada no anno em que os serviam<sup>5</sup>.

Os colonos de adscripção voluntaria eram tambem chamados *foreiros* e *herdadores d'elrei*. Ambas as denominações, aliàs bastante vagas, lhes eram sem dúvida applicaveis. Como os cavalleiros villãos das diversas especies, elles estavam sujeitos a um *foro*, expressão a mais indeterminada da nossa antiga linguagem juridica e economica, e que n'uma das suas muitas accepções complexas significava em geral qualquer tributo, censo, ou prestação pertencente ao fisco. Como os

<sup>1</sup> Ibid. f. 29 (Gulfar). - L. 7 de dictas do dicto f. 91 (Gerês), etc.

<sup>2</sup> « et addunt quod *caron* debet dare sex talegas de jugata » : L. 1 d'Inq. do dicto f. 97 v.

<sup>3</sup> Exemplos de tudo isto em Sancta Maria de Biade, Padornelos, Pradoso (L. 7 d'Inq. de dicto f. 82 v. a 84), em Castaedo (L. 1 d'Inq. de dicto f. 31), etc.

cavalleiros-villãos-colonos, elles eram herdadores em virtude da copropriedade que tinham em predios da corôa; e por isso que o dominio directo da gleba estava no rei, as palavras herdadores d'elrei designavam perfeitamente o facto<sup>4</sup>. Todavia, pela pouca exacção com que de ordinario os redactores dos documentos se exprimiam, o vocabulo herdador só de per si, applicavel em especial aos cavalleiros villãos de raça ingenua proprietarios de terras allodiaes, servia não raro para designar assim os cavalleiros-villãos-colonos, como até os jugadeiros ou foreiros peões<sup>3</sup>. Do mesmo modo frequentemente as locuções homem foreiro, herdade foreira se usavam sem nenhuma outra qualificação, quando se tractava de jugadeiros n'um sentido absoluto, e sem relação a individuos das outras classes populares<sup>5</sup>.

Já anteriormente observámos que o foreiro ou jugueiro podia alienar o predio uma vez que o comprador estivesse no caso de viver na fogueira ou casal. Esta condição inevitavel, condição que o estudo particular do systema tributario nos ha-de provar ter sido uma consequencia forçosa do mechanismo fiscal, não só se achava subentendida nos aforamentos perpetuos feitos aos jugueiros, mas incluia-se expressamente no contracto quando reduzido a titulo escripto. Os antigos registos offerecem a prova d'isso a cada momento, sobre tudo desde o meiado do seculo XIII. Practicamente, em relação ás igrejas, mosteiros, e institutos pios, este principio padecia contínuas quebras pela influencia irresistivel de um clero, cuja cubiça era tão illimitada como sabemos. A liberdade de alienar, segundo consta de um sem numero de

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Inq. passim. Por exemplo: A freguesia de S. Paio de Preylar era toda reguenga: da aldeia porém de Cabanelas, incluida nessa parochia, eram dous terços d'elrei e um terço de herdadores d'elrei: L. 9 d'Inq. de Aff. IIF f. 57 v.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Inq. passim. Por exemplo : es herdatores moradores na freguesia de S. Felix, succursal de Sancto André de Travassos : L. 5 d'Inq. de Aff. III f. 84.

<sup>3</sup> Ing. passim.

ł

aforamentos, era restringida por uma formula que variava na phrase, mas que importava sempre a exclusão dos nobres, dos ecclesiasticos, e dos seus homens, isto é, dos seus caseiros e jugueiros<sup>4</sup>. N'isto a corôa não fazia senão repetir o que os nobres e o clero practicavam nas concessões de colonias para excluirem das proprias terras os homens do rei, e mutuamente os homens uns dos outros. As connivencias com os magistrados, a força aberta ou a corrupção para com os jugueiros do fisco, e sobre tudo a ignorancia e a superstição, fontes abundantes em que o clero mitigava um pouco a sua inextinguivel sede de riquezas, tornavam demasiado desvantajosa para a corôa essa lucta com as classes privilegiadas, conforme o veremos melhor na historia especial dellas. Entretanto procurava-se do modo possivel obstar aos inconvenientes fiscaes resultantes da divisão das jugarias entre herdeiros, e das alienações parciaes. O meio era applicar-lhes o mesmo systema empregado ácerca das cavallarias, o encabeçamento. Assim a propriedade podia mover-se nas duas espheras do dominio directo e do util, ou, para fallarmos talvez com mais exacção, conforme as idéas daquelle tempo, nas duas espheras do senhorio e do colonato. Em relação ao primeiro a jugaria ficava indivisa e intransitiva, e em relação ao segundo divisivel e transmissivel. Alguns exemplos nos farão sentir melhor como existia por um lado a divisibilidade do uso-fructo, e por outro a unidade fiscal.

Elrei tinha em Riba-de-Coura, e sobranceiras ao couto da sé de Lamego, tres fogueiras reguengas (sentido lato), duas das quaes costumavam pagar jugada, e a outra não, porque ahi fóra substituida pela obrigação de exercer o mordomado. Deixou de haver quem satisfizesse este encargo, c a fogueira caíu em reguengo, devendo por isso pagar quarto. Todavia na epocha das Inquirições de 1258 essa herdade

<sup>1</sup> Veja-se especialmente o L. 1.º e 2.º de Doações ou de Chancellaria de Aff. III passim. achava-se repartida entre diversos; uns pagavam o quarto, outros pensões certas. Só um campo, onde antigamente Sancho I costumava tourear, correr a cavallo, passear, e fazer jogos<sup>4</sup>, estava dividido em nove courelas, constituindo uma almoínha ou horta possuida por nove colonos que pagavam foro certo. Outro tinha ahi uma vinha que seu sogro possuíra, e de que pagava um modio de vinho, o que indica achar-se já fraccionada a fogueira quando possuida por foro. De resto vê-se que era, bem como as outras duas, uma vasta propriedade dividida em pequenos predios, dos quaes, antes e depois de ella caír em reguengo, tinham preado boa parte igrejas e cavalleiros<sup>8</sup>.

« Disse que morava em Breteande, e que comprou em Magustim um souto reguengo da *fogueira* de N.; mas dá de foro uma tejga de castanhas ao que mora na fogueira.<sup>3</sup>»

«A dicta igreja tem e possue outra herdade reguenga da fogueira de D. Godinha, e todavia ajuda a moradora da fogueira a pagar a jugada e a dar a colheita real.<sup>4</sup>»

No couto de Val-meirinho morava um individuo, que possuía fóra das portas do couto um terreno reguengo pertencente á fogueira de Carosa, mas de que dava foro:

«Interrogados se o mordomo delrei, ou o possuidor da cabeça da fogueira teria poder para tirar o terreno reguengo ao homem do couto, disseram que não. <sup>8</sup> »

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> « in quo.... solebat domnus rex Sancius, avus istius regis, mactare suos tauros, et currere caballos, et ambulare et ludere »: L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 187 v.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ibid.

<sup>3</sup> Ibid. f. 149 v.

<sup>4</sup> Ibid. (f. 143 v.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Liv. 1 d'Inq. do dicto f. 129.

«A aldeia de Gamardos é toda foreira delrei e constitue uma fogueira.<sup>4</sup>»

«Este casal pertenceu á fogueira de N. e foi dado, como formando a quinta parte da fogueira, nas partilhas (in particione) entre cinco irmãos.<sup>9</sup>»

« N. possue uma herdade foreira delrei de jugada desta jugaria. <sup>8</sup> »

«N. comprou dous quintos da sexta parte da herdade de N. e deveria dar o seu quinhão do foro com os villãos, e não dá cousa nenhuma, e elles pagam tudo. <sup>4</sup> »

. Eis, entre milhares, algumas passagens allusivas á desmembração material das jugarias, ao passo que legalmente se consideravam indivisas em relação ao dominio real; eis ahi tambem algumas, pelas quaes se conhecem os abusos que a mobilidade do uso-fructo trazia, as quebras que della resultavam no principio da exclusão de privilegiados. São similhantes abusos que tornam difficil o exame das inquirições, e indispensavel o estudo reflectido e comparado desses importantes cadastros; porque as declarações ahi registadas referem-se as mais das vezes aos factos sem os qualificar, e só raramente alludem ao direito. O excesso das illegalidades, não só nas transmissões dos herdamentos de peões foreiros ou jugadeiros, mas tambem das cavallarias e dos reguengos, trouxe a necessidade da lei de 1265, a que em mais de um logar nos havemos referido. Da intensidade, porém, e frequencia das dilapidações do patrimonio publico, e das violencias e oppressões practicadas pelas classes elevadas contra o povo, só faremos inteiro conceito quando es-

<sup>1</sup> Liv. 3 de dictas f. 67.

<sup>9</sup> Ibid. f. 129 v.

F

<sup>5</sup> Liv. 1 de dictas f. 50.

4 L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 90 v. A lei de 1265 que inserimos, em substancia, a p. 87 e 88 deste volume confirma e explica plenamente o facto que resulta destes extractos. tudarmos a historia dessas classes, e da economia fiscal do paiz nos primeiros tempos da monarchia.

Até aqui havemos considerado a população inferior corno ligada ao solo. Conforme dissemos a principio, a analyse do estado das classes populares e dos caractéres que as distinguiam, seria impossivel sem até certo ponto se escrever a historia da propriedade. N'uma epocha e n'um paiz essencialmente agricola a idéa do homem de trabalho e a de lavrador quasi que se confundem, e por isso ainda quando a adscripção forçada já deixou de existir como direito, e e. até, considerada como repugnante e criminosa, a linguagem vulgar conserva phrases que recordam tempos mais barbaros e servis, confundindo-se o individuo com a gleba que cultiva<sup>1</sup>. Era tão trivial o associar a imagem do villão, chefe de familia, com a do agricultor, que á primeira vista não se comprehendia, fora das municipalidades, como qualquer homem dessa esphera e em tal situação pudesse manter-se e a seus filhos, não pertencendo a algum dos grupos de proprietarios e colonos ruraes, embora existissem, como existiam, outros misteres, de que tirassem meios de subsistencia<sup>8</sup>. Não obstára, porém, essa associação de idéas a que dos progressos da liberdade houvesse nascido uma nova entidade, a mais humilde das classes populares, a dos jorna-

<sup>1</sup> Estas phrases improprias encontram-se ás veses ainda nas Inquirições de Affonso III. — "In Lapella habebat dñs. rex 7 h mincs, et dabant 8.<sup>am</sup> de quanto laborabant, etc. »: L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 119. (Inq. de 1251 em Celorico). "Homines de ista collacione solebant pectare vocem et calumpniam sed modo non pectant nisi guingue homines et medium, qui dant... et medius homo dat... et ista casalia... sed medium casale...»: L. 7 de Inq. de Aff. III f. 14 v.

<sup>2</sup> Os inquiridores de 1258 achando na aldeia de Queimadela 7 casas pertencentes ao mosteiro de Carquere sem campos annexos (sine alia hereditate) e habitadas por 7 homens que dellas pagavam foro ao mosteiro, ficaram admirados e perguntaram : per quod possunt isti homines vivere, qui non habent alias hereditates quas laborent, nec utentur de Carcari, nisi tamen ipsas casas 3 Souberam então que viviam de cultivar reguengos em Queimadela : L. 3 d'Inq. de Aff. III f. 144 v.

leiros e dos servos ruraes assalariados, que formavam o ultimo degráo na escala dos homens livres servindo como de transição entre estes e os sarracenos escravos.

Nos vastos registos da propriedade publica, nesses longos e particularisados indices de simples casaes reguengos, e de fogueiras colonisadas hereditariamente, encontramos ás vezes mencionados predios, a que, por nos servirmos da linguagem juridica, posto que em rigor pouco exacta, poderemos chamar urbanos. Estes predios, ora denominados casaes, ora cabaneiras, sem campos delles dependentes, de cujos productos os colonos pudessem subsistir, entravam nas diversas categorias da propriedade publica. De feito todas as hypotheses que se davam na distribuição dos predios rusticos, se verificavam nos urbanos. Havia uns habitados permanentemente, mas conservando a natureza de reguengos; havia-os dados pelos mordomos a trôco da offreção, e cujos moradores eram verdadeiros inquilinos; havia, emfim, outros foreiros e possuidos hereditariamente, especie de jugaria não-rustica. Os antigos monumentos nos offerecem não raros exemplos da existencia dessas variedades de colonos urbanos:

« Em Lamela-grande ha dez predios entre casaes e cabaneiras. <sup>4</sup> »

«Na freguesia (reguenga) de S. Thyrso de Meinedo ha vinte cinco cabaneiras, de que dão annualmente cada uma um capão e nove ovos, e dous dias de geiras por anno ao mordomo da terra.<sup>2</sup> »

« Em Sancta Maria de Zãos ha uma casa reguenga e dá-a o mordomo a quem lhe parece pela sua offreção. <sup>3</sup> »

«Testou umas casas foreiras delrei de hoste c anúduva, de colheita e de voz e coima.<sup>4</sup>»

<sup>1</sup> L. 7 d'Inq. do dicto f. 29 v.

<sup>2</sup> L. 5 de dictas f. 49 v. Havia ahi tambem casaes reguengos dos quaes davam rações, foragens e uma geira por semana.

<sup>8</sup> L. 5 d'Inq. de D. Dinis f. 36.

<sup>4</sup> L. 1 d'Inq. de Aff. III f. 137. Exemplos analogos ahi e a f. 138 e v. Entre elles um de casa com seu horto. « Em Sancia Christina de Longos ha duas cabanas reguengas, de que pagam annualmente.... e edificou-se ahi agora outra cabana, que ainda não paga nada. <sup>4</sup> »

«Tarouca foi povoada a foro de jugada e a foro de cavallaria. Os que tem foro de jugada pagam, tendo um jugo de bois, seis quarteiros de pão e um quarteiro de castanhas e o oitavo de vinho e linho.... e se lavrarem com um boi darão um moio, e se tiverem herdade, ainda que não a cultivem, solverão dous quarteiros de jugada. Quem *fór casado e possuir só uma casa*, dará ao rei annualmente do foro um quarteiro de castanhas, e do mesmo modo a mulher viuva que só possuir uma casa, pagará annualmente de foro a elrei um sexteiro de castanhas.<sup>2</sup>»

Estas diversas passagens, sobre tudo a ultima, não só provam a applicação das duas formulas de reguengo e jugaria aos predios urbanos de senhorio real, mas indicam-nos tambem um facto que era a consequencia necessaria da ruina da adscripção forçada e do progresso da liberdade pessoal. Na situação economica das classes laboriosas começam a despontar assomos da sua organisação futura, dos variados modos por que o trabalho se foi associando livremente ao capital no nosso paiz. N'um districto sertanejo, e portanto agricola, como Tarouca, a existencia desses predios jugadeiros, que os seus moradores não cultivam, apar destas casas foreiras, mas sem terras annexas, nas quaes os habitantes chefes de samilia tem um como dominio util, tem a hereditariedade, nos está dizendo que os ultimos cultivam as leiras ou campos dos casaes de jugada por contractos perfeitamente livres; que o jugadeiro do casal habita na foqueira, porque a jurisprudencia administrativa o constrange a isso, ou não habita, porque o abuso que se tem generalisado e a connivencia dos magistrados lh'o tolera; que tanto n'um como

<sup>4</sup> L. 7 de dictas f. 57.

<sup>2</sup> L. 3 de dictas f. 145.

n'outro caso não é elle que fertilisa a terra com o proprio suor, mas sim o pobre jugadeiro de uma simples choupana, que vae dar valor pelos seus esforços aos campos de outrem, repartindo com elle o resultado dos dous elementos da producção reunidos, o capital e o trabalho. A reducção da jugada para o foreiro que possue o casal sem o cultivar, parece ter por objecto promover os contractos de similhante especie entre os jugadeiros pobres e simplesmente urbanos e os que possuem bens ruraes, mas que por qualquer circumstancia não podem ou não querem tractar pessoalmente da sua cultura.

Sobre os direitos reaes nos predios urbanos, situados nas circumscripções municipaes, fallaremos opportunamente. Havia, porém, povoações de certo vulto, não organisadas municipalmente, onde o canon ou as foragens das casas de senhorio real, foreiras e reguengueiras, se distinguiam pelas circumstancias do predio, ou pela qualificação dos moradores. Assim, segundo acabamos de ver em Tarouca, e vemos, por exemplo, em Barcellos, as habitações dos foreiros urbanos, chefes de familia, eram oneradas com o dobro do que pagavam as viuvas pelas proprias moradas, cujo imposto equivalia ao dos mais humildes casebres (paredenarios), tambem só gravados com a metade da jugada ou foro commum dos predios da povoação<sup>4</sup>.

Estas cabaneiras ou choupanas quer reguengas, quer foreiras, eram sem dúvida habitadas pelos proletarios do campo, pelos jornàleiros, a que davam o nome de cabaneiros. A humilde esphera do cabaneiro manifesta-se na idéa de pouco valor que se ligava a similhante denominação. Associado, ainda tão intimamente, o homem á terra; determinadas as suas relações sociaes, o seu logar no mundo pelo dominio mais ou menos completo, pela posse mais ou menos

1 L. 9 de dictas f. 57.

segura do solo agricultado, o que não possuía, não uso-fruía sequer uma pequena gleba, considerava-se como o que quer que fosse inferior á dignidade humana. É, por diverso motivo, e sob nova fórma, quasi o conceito romano ácerca dos servos, homens, porém não pessoas. A opinião, ou melhor diriamos o instincto irreflexivo da idade média, transluz, por exemplo, nas seguintes phrases:

« Nestes seis casaes moram vinte e um homens e tres cabaneiros. 1 »

«Ha ahi quarenta e sete casaes e tres cabaneiros.<sup>9</sup>»

Aqui não só o cabaneiro é contraposto ao homem, mas tambem ao casal, porque as idéas de pessoa civil e a de predio cultivado são inseparaveis, e ao cabaneiro falta essa circumstancia característica.

Dissemos que a existencia dos proletarios, dos jornaleiros, era resultado da substituição gradativa da liberdade pessoal á servidão forçada da gleba. Effectivamente desde que as familias adscriptas podiam desaggregar-se do solo, mobilisar-se, desmembrar-se, a individualidade substituía-se naturalmente ao collectivo em cada nova geração. O accrescimo natural das populações, a impossibilidade de que a gleba originariamente destinada a uma pequena familia, bastasse a sustentar todos os descendentes do primitivo adstripto; as desigualdades de intelligencia e de actividade entre os homens, e mil outras causas deviam separar os individuos de uma linhagem, lança-los, por assim dizer, no mercado do trabalho, visto que o senhor do solo em que haviam nascido, nem podia compelli-los a servi-lo, nem, portanto, interessava em prover á sua subsistencia. É dessa tarba, cuja situação fica indeterminada, que nasce uma classe, não ma-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> L. 5 de dictas f. 33.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Ibid. f. 83.

ľ

terial e absolutamente nova, porque representa os servos idoneos dos wisigodos, e até certo ponto os libertos conservados pela lei sob o patronato do manumittente, mas que tem uma condição nova, a qual gera profunda differença entre epocha e epocha, e é o resultado do progredir humano, da revolução lenta que se operára durante cinco seculos. Essa condição é a espontaneidade. Já vimos como os vocabulos homem de creação, que designavam o adscripto, improprios agora para o distinguir, porque o seu estado civil mudou, passa-ram a qualificar a classe dos servidores domesticos voluntarios, cuja existencia generalisada no seculo XIII deixamos provada de modo indubitavel. Nella vinham naturalmente collocar-se não só os individuos de origem servil, constrangidos a buscar esse meio de subsistencia, como tambem os membros de familias inicialmente ingenuas, a quem os accidentes da fortuna, ou alguma outra circumstancia pessoal impediam agricultar o solo, quer como colonos, quer como proprietarios. Era assim que a domesticidade moderna começava desde logo a existir em assaz dilatada escala.

O homem de creação e o cabaneiro; o servo domestico espontaneo e o jornaleiro; esse grupo formado de diversos elementos que se caracterisa pela offerta do trabalho a trôco de um salario, quer em dinheiro, quer em subsistencias, e por periodos de um ou de muitos dias; o grupo, emfim, dos proletarios, apparece-nos, de feito, quasi desde o berço de Portugal, não só nos monumentos que se referem a um logar e a certo numero de individuos, mas em outros que dizem respeito a provincias inteiras e das mais povoadas, ou em geral a todo o paiz, onde presuppõe a existencia de uma população solta, sem propriedade de que subsista, sem familia talvez, e até sem residencia determinada, que vive ou deve viver na dependencia, no serviço de outrem. Esta população cambiante, incerta, assignalada ás vezes só por caractéres negativos, seria bastante para nos provar que uma grande transformação se verificára tanto nas idéas como nos factos relativos ás gradações sociaes inferiores, ainda quando para isso nos faltassem as provas que anteriormente colligimos. Se na realidade o facto da emancipação pessoal não houvera penetrado na triste noite da servidão, sem a qual o mundo antigo jámais comprehendêra a vida coflectiva dos povos fossem quaes fossem as suas instituições politicas, não viriamos por certo encontrar nos primeiros tempos da nossa historia o trabalhador assalariado, e essa especie de membro temporario e adoptivo da familia, o servidor espontaneo.

Uma lei de Affonso II, promulgada nos principios do seculo XIII, nos mostra effectivamente que o numero dos proletarios era assaz avultado para exigir providencias severas contra as paixões más de homens embrutecidos, e a quem a revolução que se operára déra essa arma de dous gumes, ao mesmo tempo tão util c tão fatal, o alvedrio das proprias acções, desconhecido nos tempos passados entre as classes infimas. A sociedade que lh'a deu tem o direito de os constranger a não usarem della em damno commum. O proletario póde escolher um mister, servir a quem lhe agradar, mas o paiz póde e deve repellir ou castigar a inercia e os crimes que della resultam; impôr áquelle cuja propriedade unica é o trabalho, a obrigação de trabalhar. Tal é o espirito da lei de Affonso II a que nos referimos:

«Cumprindo ao bom principe expurgar os seus estados dos homens máos, prohibimos que em nosso reino habite individuo nenhum sem bens de raiz, ou sem exercer algum mister de que possa subsistir, ou finalmente sem ter senhor que possa ficar responsavel por elle, se commetter qualquer delicto. A sancção penal'desta lei é, que se os ricos-homens e prestameiros tolerarem taes pessoas, ou não as prenderem e expulsarem, percam a terra que de nós tiverem, sendo encarregados os juizes territoriaes de os admoestar. Nas terras não dadas a alguem ordenamos aos alcaides e magistrados judiciaes, que façam cumprir os nossos mandados.<sup>4</sup> »

<sup>1</sup> Lei 24 de Aff. II no Liv. de L. e Post.

A estas resoluções que estabelecem o principio geral da compulsão ao trabalho, que combatem a ociosidade e a vadiice dos proletarios de qualquer especie, succedem outras que vão tocar n'uma das mais graves questões, ou antes na mais grave das que agitam actualmente a Europa, a organisação do lavor popular. É evidente que naquellas epochas, em que apenas existia a industria fabril e não se davam as complicações que hoje tornam quasi insoluvel essa terrivel questão, as providencias legaes ácerca do trabalho forçosamente se haviam de limitar ao ponto cardeal do preço delle, e sobre tudo aos salarios do serviço rustico. Tal é o caracter das disposições relativas a este objecto, que se encontram disseminadas n'uma especie de taxa ou tarifa estabelecida em 1253 para as permutações das mercadorias nos districtos mais populosos do reino, os de Alemdouro, e que, talvez com diversas modificações, se estendeu provavelmente aos outros districtos do paiz, como já em outro logar reflectimos<sup>4</sup>. Nella achamos determinado o custo da factura dos diversos trajos, emquanto no que respeita aos outros objectos de uso ordinario, quer de necessidade quer de luxo, se fixa cumulativamente o preço da materia e do feitio. O que nella, porém, nos interessa especialmente agora é a fixação do salario dos mancebos ou servidores rurses<sup>2</sup>. Ahi todas essas humildes graduações, que hoje distinguem os individuos empregados n'uma granja importante, nos apparecem como existindo já no seculo XIII: ahi encontramos o abegão (abe-

1 V. ante p. 43 e nota.

<sup>2</sup> Mancebs que desde o seculo XIII se vai tornando vulgar como designação de creado inferior, é evidentemente uma derivação de mancipium, que temos visto significar o servo, ou antes o servo infimo, e que já naquelle mesmo seculo designa, nos documentos latinos, o creado. Mancebs tem depois a significação dupla de homem moço e de servidor. É o mesmo que hoje succede com a palavra moço, que tanto se aprica ao individuo de idade juvenil como ao familiar. Desta applicação diversa do mesmo vocabulo ha inda na linguagem actual muitos exemplos.

ш.

gom), o lavrador (mancipius de lavoira), o azemel ou conductor das cavalgaduras (azamel), o moço da lavoura (cachopius de lavoira), o maioral dos vaqueiros (maior mancipius de vaccis), o conhecedor das ovelhas (cognitor de ovibus)<sup>1</sup>, o conhecedor dos porcos (cognitor de parcis), os zagaes e porcaricos (mancipii de ovibus et de porcis), o rapaz do gado (cachopius de ganato, rapax), a creada do campo (mancipia). Para cada uma destas especies de servidores. rusticos a lei estabelece uma tarifa de salarios annuaes, em dinheiro, em subsistencias e em vestuario. Evidentemente esses individuos que exercem infimos misteres são homens, embora sem propriedade, perseitamente livres, visto que a lei regula os contractos sobre serviços e retribuições, que elles celebram com os proprietarios e agricultores. Nos precedentes seculos, quando a servidão era o nexo das classes laboriosas e a reguladora do trabalho, as regras estatuidas na lei de 1253 seriam inuteis e acaso inintelligiveis.

Havendo descido até o ultimo degráo da escala social em que estão collocados os diversos grupos populares, se volvermos os olhos para o complexo dessas gradações que os distinguem, acharemos como facto predominante entre as classes inferiores o progresso da libertação do homem de trabalho caracterisando principalmente a sua historia no decurso dos seculos XII e XIII. Do christianismo, das invasões germanicas, da organisação especial das monarchias barbaras, do seu desenvolvimento e das suas modificações no meio da lucta com os sarracenos, da restauração da sociedade municipal sob novas condições, e da influencia directa ou indirecta desta nasceu na Peninsula a emancipação do trabalhador, do obreiro. Dessas causas umas eram de sua na-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> O conhecedor era uma especie de moço de gado, inferior ao alganame ou maioral, e talvez superior ao alfeireiro, e ao pousadeiro ou zagal. Vejamse as Posturas d'Evora de 1264, extractadas no Elucidario, verb. Alfeireiro, Alganame, Conhecedor.

6

tureza transitorias, outras permanentes. As invasões e reaccões. as guerras longas e sanguinolentas, as migrações, a confusão de costumes e leis, constituíam uma forca dissolvente e motriz que desaggregava, agitava, aproximava para as afastar de novo as moleculas sociaes chamadas a familia, e que facilitava pelo movimento perenne novas combinações. A religião, que iguala os homens perante Deus, a monarchia representante e instrumento da unidade social, e o municipio, o grande meio de cohesão espontanea das familias, o unico antemural dos humildes e fracos contra os prepotentes e fortes, eram pelo contrario causas positivas e perpetuas de organisação política, e portanto do desenvolvimento progressivo da liberdade pessoal. Emquanto a monarchia wisigothica e depois leonesa salvava no seu regaço o typo da ingenuidade popular nos curiaes e privados, nos presores e herdadores simples ou cavalleiros villãos, e o municipio, restaurado, aviventado pelo favor dos reis, ordenava e fortificava os vis, como verêmos em breve, para resistirem ao imperar sem limites, ao extorquir sem pudor nem piedade dos nobres, dos guerreiros, dos poderosos, o christianismo pela sua indole admiravel, e apezar do sacerdocio que se associára com os oppressores, promovia a libertação das classes servas fazendo coar lentamente nos animos a idéa da dignidade moral do christão, allumiando-as na sua bruteza para adquirirem gradualmente costumes mais brandos e mais puros, meio efficacissimo entre todos aquelles a que o trabalho póde recorrer para se esquivar aos abusos da força e da riqueza. A associação desses tres elementos trouxe no declinar da idade média uma idéa nova, e immensamente fecunda. A liberdade humana converteu-se n'um principio universal, a servidão n'um facto excepcional. Ao terminar o seculo XIII, póde-sc affirmar sem recêo de que os monumentos venham desmentir-nos, que a escravidão pessoal só existia para um numero insignificante de productores, de obreiros, os sarracenos cap-

25 \*

tivos na guerra, que não tinham podido remir-se. Os seus proprios correligionarios, que por convenções espontaneas se haviam incorporado na sociedade portuguesa, eram, como ainda veremos, homens pessoalmente livres.

Foi, dissemos nós, no declinar da idade média que a liberdade humana se converteu n'um principio universal. De feito, o mundo culto só até ahi a conhecêra como excepção. Para a vermos nas anteriores sociedades da Europa civilisada é necessario collocarmo-nos á falsa luz a que ellas a contemplavam. As republicas da Grecia e de Roma foram apenas illustres oligarchias. Que nos importa que o vulgacho romano tumultue governando na praça, ou se curve e arraste diante da mais brutal e estupida das tyrannias, a de um chefe de soldados mercenarios? Que nos importam esses oppressores chamados cidadãos romanos, quer vivam com dous asses por dia deitados na palha e á sombra do portico ou da arvore, quer dispendam diariamente milhares de sestercios nas devassidões e no luxo? São apenas dous grupos de oligarchas de diversa especie. Que nos importa que, insensato ou insensata no meio da sabedoria, o jurisconsulto romano ou a lei romana nos digam que o servo é homem, porém não pessoa? Os servos nas sociedades de outr'ora. quer sejam republicas, quer sejam imperios, foram os homens que trabalhavam, e conseguintemente foram a maioria. porque deviam sê-lo para com o fructo do proprio suor se alimentarem a si e aos ociosos, aos cidadãos, aos livres. A antiguidade infamando o trabalho perverteu as idéas; chamou ao privilegio liberdade, e á excepção regra. Se, porém, nas brilhantes republicas da Europa do polytheismo tinha dominado a negação absoluta da ingenuidade pessoal das classes laboriosas, nas rudes monarchias nascidas da reacção asturiana e do christianismo, cssa negação feroz herdada do imperio romano vacillára nos scus fundamentos, e em menos de cinco seculos caía ém ruinas: caía em ruinas á me-

388

t

dida que os municipios se estabeleciam e derramavam pelo territorio sob o influxo do sceptro e da cruz, e resistindo com a força que dá a união aos impetos tyrannicos dos podcrosos, offerecendo no seu seio abrigo ao servo oppresso, ensinavam, ou antes obrigavam o homem do privilegio a respeitar no homem de trabalho um seu similhante. Eis como a idade média, epocha tumultuaria, epocha de sangue e de trévas, em que ao primeiro aspecto a civilisação parecia expirar, foi em rigor um periodo de progresso. Com os elementos politicos e sociaes legados por ella aos seculos que se lhe seguiram, é que as nações modernas poderam desenvolver-se. Emancipado, e portanto ennobrecido moralmente o trabalho, no ambiente da liberdade as forcas da intelligencia e do corpo, operando cada vez mais energicamente, restauraram com rapidez singular a quasi morta civilisação, e dentro de quatro para cinco seculos fizeram passar as artes e a industria modernas muito além da méta das artes e da industria da civilisação antiga.

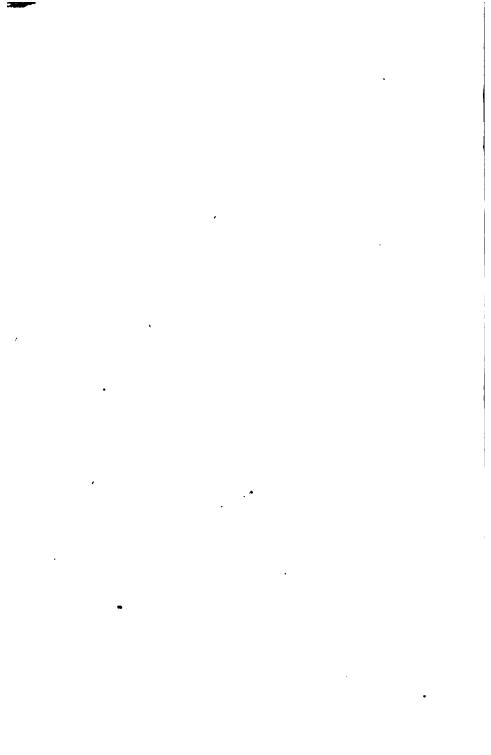
Mas, ainda o repetiremos uma vez, no seculo XII este progresso era essencialmente de ordem moral e em grande parte occulto. Suppondo que o adscripto ou a familia do adscripto continuasse a viver voluntariamente no predio da coróa, a sua sorte nem sempre, e talvez raras vezes, melhorou, quer elle ahi ficasse por simples uso ou avoenga (reguengueiro), quer por titulo novo de hereditariedade (foreiro, jugadeiro). As rações, foragens e jugadas, gravosas e variadissimas, os diversos e multiplicados serviços pessoaes pesavam sobre elle do mesmo modo que d'antes ou com pequena differença. E embora descessem esses encargos para a gleba; embora, absolutamente fallando, elle pudesse esquiva-los com abandonar o predio, não raro haveria n'isso um sacrificio ainda maior do que todos os gravames a que estava sujeito. A revolução não passára, não podia passar de repente a produzir o bem-estar da multidão, porque, como

todas as revoluções destinadas a durar, partia do interior para o exterior; das idéas para os factos. Assim, no estudo das classes inferiores no primeiro periodo da nossa historia temo-nos limitado a examinar as condições pessoaes de cada uma dellas. A outra face por onde deveriamos considera-las. o seu estado material, contempla-lo-hemos na analyse dos tributos. Esta analyse, que constitue a parte mais interessante da historia da administração publica, é ao mesmo tempo o complemento do guadro da condição social e economica do povo. Mas antes cumpre que o vejamos organisado nos municipios, onde a contribuição vai tambem pesar sobre elle, posto que de um modo menos duro. É depois d'isto que a natureza do poder real, a acção do governo, e por consequencia o systema fiscal podem ser bem avaliados. Então ser-nos-ha lícito dizer que conhecemos, até opde a distancia dos tempos o consente, a indole primitiva da sociedade portuguesa,

FIM DO TOMO III.

# NOTAS.

ł



# NOTAS.

# I.

#### INVASÃO DE AFFONSO III NO ALGARVE, pag. 9.

A CHRONICA de Affonso III por Pina contém varias particularidades ácerca da conquista do Algarve occidental, que omittimos pela razão dada no texto. A epocha em que o chronista viveu, posterior dous para tres seculos ao successo, a contradicção dos factos entre si, e com factos e documentos incontestaveis, os erros de data, a supposição de personagens, o transtorno de nomes, tudo, emfim, desauctorisa a narrativa do antigo historiador. Brandão, posto que diga inclinar-se difficultosamente a dar credito a nossas chronicas em cousa alguma tocante a esta empresa, inseriu na Monarchia Lusitana aquillo que não contrastava absolutamente os documentos conhecidos por elle, mas sendo a narrativa contradicta por estes cm tudo onde é possivel a confrontação, não nos parece que o resto deva ser admittido, ainda dubitativamente n'um corpo de historia séria. No 1.º volume das Memorias de Litteratura da Academia publicou-se uma chronica da conquista do Algarve, que a ser contemporanea lançaria grande luz sobre o successo. Infelizmente não é necessario ler mais do que um capitulo para conhecer o estylo e linguagem do seculo XV, ou talvez dos principios do XVI. Na substancia concorda geralmente com Ruy de Pina, e porventura serviu de texto ao chronista. Ás vezes os erros são nella ainda mais grosseiros, e o proprio editor se encarregou de apontar um bom numero dos notaveis. Indica-los todos fora trabalho não menos tedioso do que escusado. Evidentemente essa chronica, de que apenas existe uma cópia pouco remota, não é mais do que um tecido de vagas tradições, contra as quaes a experiencia nos deve ter assaz premunidos.

A chronica de Acenheiro, publicada igualmente pela Academia, e onde tambem se encontram varias especies relativas á conquista do Algarve, está abaixo da crítica. É apenas uma compilação indigesta feita por um homem ignorante e credulo, cujo testemunho só poderia ser aproveitado com circumspecção para a historia da epocha em que viveu.

# H.

#### LINHA DE DIVISÃO DAS CONQUISTAS DE POBTUGAL, LEÃO E CASTELLA NO MEIO-DIA, DAG. 12.

Por morte do imperador Affonso VII celebrou-se em Sahagun entre seus dous filhos e herdeiros. Sancho e Fernando, um tractado de futura divisão e limites para quando realisassem os seus designios de conquistas, designios que a morte de Sancho cortou em flor. Esse tractado em que os dous irmãos consignaram o pensamento commum de acabarem com a nascente monarchia portuguesa é um dos documentos mais curiosos para a historia da Peninsula meridional e occidental no meiado do seculo XII. Delle houveramos tirado proveito para illustrar o reinado de Affonso I se não nos tivesse escapado quando redigiamos o 1.º volume desta obra. É ácerca de similhantes faltas, que a sciencia e nós proprios agradeceriamos censuras. Valeria isso mais do que amontoar desatinos em defesa de tradições absurdas, e que até seriam blasphemas se não fossem demasiado ridiculas. Uma das circumstancias importantes desse diploma hoje impresso (Escalona, Hist. de Sahag. App. 3 Escrit. 174) é o indicar-nos os principados ou waliados independentes em que se dividia o Gharb ou occidente do Andalús. Niebla e Montanches com seus termos parece constituíam então dous pequenos estados. Mérida, Badajós e Evora formavam tres reinos distinctos. Mertola, Silves e Cacella com os territorios que correm ao longo da costa na direcção de Lisboa constituíam outro reino. O districto da margem esquerda do Tinto dependia de Sevilha. Foi pela corrente deste rio que os dous irmãos marcaram a divisão das respectivas conquistas, posto que n'um artigo addicional Sancho cedesse a Fernando metade de Sevilha e das suas rendas, bem como os castellos situados do Guadalquivir até Niebla. Basta pôr os olhos n'um mappa da Peninsula para conhecer que sc. depois, nas vistas de Cella-nova ou em outra gualquer conjunctura se estabeleceu essa especie de direito internacional sobre conquistas, a que allude o Tudense, e que accendeu a guerra entre Portugal e Leão pela-tentativa de Affonso I contra Badajós, é quasi impossivel que não fosse a corrente do Guadiana desde que volta para o sudoeste, nas immediações desta cidade, a demarcação das futuras fronteiras. Se aos portugueses se consentisse avancarem para as margens do Tinto, os leoneses ficariam inhibidos de se estenderem para o lado do mar, e, o que mais é, impossibilitados pela sua posição geographica de participarem na desmembração do imperio mussulmano do Andalús.

# III.

#### QUESTÃO SOBRE O DOMINIO DO ALGARVE, PAG. 16.

L

E

I

ļ

ł

Para se descubrir com certo gráo de claresa a tão obscura origem da longa questão entre Portugal e Castella, sobre o senhorio do Algarve, é preciso aproveitar o unico e tenue fio que, quanto a nós, póde guiar-nos nesse labyrintho. A passagem da historia de Conde, ou do arabe granadino Lizan-Eddin-Ibn-el-Katib, que elle parece ter seguido nesta parte (Prol. ad fin.), onde se nos diz que o senhor de Niebla capitaneava a cavallaria do Algarve é o primeiro clarão que surge no meio de tantas trévas. Fallando, depois, dos sarracenos, que não quizeram ficar em Sevilha, refere que uns foram para Granada, alguns para Xerês e outras cidades, parte delles, finalmente, para o Algarve (P. 4 c. 6 in medio). Combinando estas especies com a affirmativa da General, de que se convencionou na rendição de Sevilha o deixar-se livre para os mouros, além de outros logares, Niebla, conclue-se com probabilidade que cessando a supremacia de Sevilha sobre os territorios conservados ainda pelos almuhades ao sul do Tinto, Mohammed, que já no cerco daquella cidade figura como chefe das tropas algarvias, era a auctoridade suprema nestes territorios, e que retirando-se para a Africa o wali Abu-Hussein, ou Abul-Hasan, governador da provincia pelo imperador de Marrocos (Conde, ibid.), Mohammed ficava sendo naturalmente o wali de todo o occidente da Hespanha mussulmana, isto é, de Niebla, de Huelva, de Gibraleon, de Saltis e (transpostos os territorios dados aos Spatharios por Sancho II) do fragmento de provincia, onde estavam situados Faro, Oksonoba, Silves. etc.

Oue effectivamente pouco depois a parte destes territorios ainda não submettida formava um governo, ou estado, é o que não padece dúvida. Os historiadores arabes e christãos concordam unanimemente em que Niebla era a capital do Algarve mussulmano em 1257, considerando-se ainda o seu régulo como senhor de direito dos proprios logares conquistados pelos portugueses (Conde, P. 4 c. 7 § 1. - Marmol, Descripc. Gener. de Africa Vol. 1 p. 203 col. 2 in fine. - Anon. Continuador de Rodrigo Ximenes apud Noguera, Not. a Mariana, Ediç. de Valencia T. 5 p. 65, nota 6.-Chron. de Aff. X c. 4 in fine). Ainda depois (1283), quando já o Algarve áquem do Guadiana estava, havia muitos annos, incorporado na corda portuguesa, e todas as questões a este respeito se achavam terminadas, os territorios além do Guadiana até o Tinto (incorporados igualmente na coróa de Castella) constituíam uma especie de corpo político e se chamavam o reino de Niebla (L. 1 de Doaç. de Aff. III f. 161). Eis aqui, em nossa opinião, o laço, que unindo, a principio de facto, e posteriormente por pretensões de

direito, as povoações mussulmanas da margem direita do Tinto ás conquistas de Affonso III, é ao mesmo tempo o élo das discordias de Portugal com Castella sobre esta materia.

Quando em 1312 Fernando IV de Castella pretendia reivindicar as terras que na sua menoridade haviam sido cedidas a D. Dinis, a demanda foi levada ao julgamento amigavel de Jayme II de Aragão. Dos archivos daquelle reino extrahiu Curita (o mais exacto e seguro historiador da Peninsula) um resumo das allegações que enlão se fizeram do parte a parte. As de Portugal offerecem nova luz sobre as antigas contendas dos primeiros annos do reinado de Affonso III. Dizia-se, em abono de D. Dinis « que tendo movido guerra Affonso III a Aben-Maffó, senhor da terra do Algarve, a qual era da conquista de Portugal e se estendia até as margens do Guadiana, tendo-lhe ganhado algumas villas o cercára em um castello. d'onde, não podendo defender-se, viera ter a Castella com elrei Affonso (X) que então era infante, e concertára com clle deixar-lhe o direito daguelle reino; que sabendo elrei D. Affonso (III) que o infante se ingeria nas conquistas que lhe tocavam a elle, mandára queixar-se a D. Fernando (III) não só d'isto, mas tambem de que seu filho se aparelhasse para defender Aben-Maffó; que, não obstante a ordem do pae, o infante pactuára com o mouro, e lhe déra para viver a villa de Niebla, cedendo-lhe elle o seu direito no reino do Algarve» (Curita, Ann. de Aragão L. 5 c. 97). Continúa narrando como Affonso III casou com a filha de Affonso X, e o mais que havemos de aproveitar n'outra parte.

Nesta allegação devemos distinguir duas cousas, o essencial do successo e as circumstancias accidentaes que não podiam influir na resolução que se tomasse ácerca da demanda. Quanto á primeira é cvidente que D. Dinis não podia ignorar o que se passára n'um acontecimento tão celebre, e de que ainda existiriam testemunhas. Quanto aos accidentes, como o de ser a invasão do Algarve feita ainda em vida do esquecido e desterrado D. Sancho, aliàs occorrendo ella alguns meses depois da sua morte (se é que as ordens militares não tentaram alguma cousa antes da invasão capitaneada pelo rei, o que é muito possivel), o de haver sido dada Niebla a Ibn-Mahfot pelo infante, etc. podiam ser menos exactas as informações com que se redigiram os artigos por parte de Portugal. Feita esta distincção, o monumento que nos conservou Curita é de alta importancia para podermos penetrar nesse dedalo de incertesas.

Se, como vimos, Fernando III deixou Niebla aos sarracenos, não era possivel que o infante de Castella a désse a este ou áquelle, passado um ou dous annos. Suppondo, o que julgamos probabilissimo, que Mohammed fosse conservado na posse de Niebla a troco de reconhecer a supremacia de Castella, nem Fernando III era principe que por si quebrasse o pacto feito com o wali mussulmano, nem, admittindo que depois se houvesse apoderado de Niebla, o que 1

1

é contrario aos monumentos e até ás probabilidades, toleraria que seu filho, embora successor da coróa, alienasse, vivo elle, aquella povoação importante, que o anonymo historiador da expedição de 1189 chama forte castello (De Itin. Navali p. 45). Temos, além d'isso, o testemunho positivo da chronica de Cardena, pelo qual se vê que Niebla só foi incorporada na coróa de Castella no reinado de Affonso X, o qual « ganò el reyno de Murcia, e fué con elrey D. Fernando su padre en ganar a Sevilla e despues que fué rey ganò el reyno de Niebla e Xeres e otros castiellos muchos en la frontera » (Esp. Sagr. T. 23 p. 379). A General confirma a affirmativa do chronicon, dizendo que desde a tomada de Sevilha Fernando III adquiriu por armas ou convenções varios logares, salvos ende Niebra que sel tovo con Aben-Amarin que fue rey della, etc. (Cron. Gener. f. 426). O nome do régulo mussulmano offerece aqui mais uma variante, a de Aben-Amarin; mas não é, porventura, senão uma corrupção do texto impresso da General, grandemente depravado, segundo os criticos hespanhoes affirmam.

O que destes diversos factos se deprehende é o que seguimos no texto. Mohammed, senhor de Niebla e chefe dos cavalleiros do Algarre, não parece diverso do Aben-Maffó da allegação de D. Dinis e do Aben-Mahfot, rey de Niebla, que figura como dependente de Affonso X nos documentos deste principe desde o primeiro anno do seu reinado. É tambem digno de reparo, que as tradições vagas e incorrectas, colligidas pelos nossos chronistas, chamem ao rei mouro do Algarve Ben-Afan, Abu-Mafon, Ala-Mafon (Pina, Chron. d'Aff. III c. 10. — Acenheiro c. 13. — Chron. da Conq. do Alg. p. 93). Nada mais natural do que ter Ibn-Mahfot tentado defender os seus dominios áquem do Guadiana e, vencido, haver por vingança cedido ao guerreiro infante de Castella, cujas discordias passadas com Affonso III não devia ignorar, aquella comarca, perdida para elle, contentando-se com ficar rei de Niebla com as povoações e territorios situados entre o Tinto, o Odiel e o mar.

Os nomes de *Mohammed* e de *Ibn* ou *Ben-Mahfot* são na verdade differentes : mas o primeiro é um nome proprio e o segundo evidentemente um patronimico. Assim o rei de Niebla chamar-se-hia Mohammed-Ibn-Mahfot, e os diversos monumentos se conciliariam entre si, e até, em alguma cousa, com as tradições.

Para fortalecer a nossa opinião, estribada nos anteriores documentos, servirão algumas observações que vamos fazer a um testemunho irrecusavel, o do proprio Affonso X.

Existe na Bibliotheca do Escurial um codice do seculo XIII, que contém as *Cantigas de Nossa Senhora* compostas em gallego ou português por este principe. O prologo é precedido da seguinte epigraphe, publicada por Argote (Noblez. de Andaluz f. 151 v.), e modernamente com mais correcção por D. José Rodrigues de Castro (Biblioth. Españ. T. 2.º p. 637):

« Don affonso de Castella, « de Toledo, de Leon, « Rey é ben dês Compostela «ta o reyno Daragon, «de Cordova. de Jahen. «de Sevilla outrossi, « e de Murça, ù gran ben «lle fez deus com a prendi « do Algarve, que ganou « de mouros, e nossa ffé « meteu y, e ar pobrou « Badallous, que reyno é « muit' antiqu, e que tolleu « a mouros Neul e Xerés « Beger Medina, que prendeu, « e Alcalá doutra ves.

É o proprio Affonso X que nos assegura ter oblido dos mouros o Algarve, separando, porém, este successo da tomada de Neul (Nevl, Niebla) como cousas distinctas. Entre os versos que vão em italico os que se referem á acquisição do Algarve são seguidos pelos que dizem respeito á povoação de Badajós, cujas primeiras cartas de privilegio, expedidas por Affonso X, datam de 20 de janeiro de 1253 (1.º anno do seu reinado) e de 18 do mesmo mez de 1254 (Privil. de la Cor. de Castilla T. 6.º n.º 258). Depois é que se mencionam as conquistas de Niebla, Xerês, Bejar, etc., que effectivamente foram posteriores. Era natural que as reminiscencias do real poeta lhe succedessem no espirito, quando escrevia, com uma certa ordem nas datas. Note-se tambem a phrase ganou dos mouros (que exprime antes um contracto ou convenção do que uma conquista) seguida dest'outra e nossa ffé meteu y, o que bem claramente allude ao restabelecimento da sé de Silves, fundada ou restaurada por Affonso X (Bulla Cùm charissimus em Raynald. ad ann. 1255 § 51) antes do meiado de 1253, em que D. Fr. Roberto já era bispo, ao menos nominal, daquella diocese (L. 3 de Doaç. d'Aff. III f. 6 v.). Assim estes versos, escriptos sem intenção historica, tomam o valor de um documento comparados com as outras memorias, e explicados por ellas.

Para por de accordo a allegação de D. Dinis com o que nos transmittiram os monumentos arabes e christãos sobre a conservação de Niebla em poder dos mussulmanos, depois da conquista de Sevilha, suppozemos que a chamada concessão de Niebla, de que fallavam os procuradores de D. Dinis na corte d'Aragão, foi unicamente um pacto promissorio em que o infante castelhano se obrigava a respeitar de futuro um acto da generosidade paterna. Esta hypothese parece-nos a mais plausivel; mas é apenas uma hypothese.

A conquista de Aroche e Aracena pelos cavalleiros do Hospital, e a sua união á corôa portuguesa é um facto indubitavel memorado na inscripção do mosteiro do Marmelal (Vol. 2 p. 486 nota XXII). Por ella sabemos que essa conquista se realisou já em tempo de Affonso III (cepit ab eis Arouchi et Arecena et dedit eas domno Alfonso III regi Portugalie). Mas n'uma inquirição de 1302 (G. 20 M. 14 n.º 1) se diz que havia 50 annos, e mais que Aroche e Aracena pertenciam a Affonso III. Sendo necessario que tivessem sido tomadas antes de 1252 para haver 50 annos que pertenciam á corôa portuguesa, é elaro que para haver mais tempo, sem ultrapassar aquelle reinado, o facto devia coincidir com a invasão no Algarve. As razões militares persuadem além d'isso a simultaneidade das duas empresas.

Quanto á guerra que houve entre Portugal e o infante de Castella, a sua existencia é indubitavel não só pelos monumentos que Curita substanciou, e que antecedentemente aproveitámos, mas tambem por uma passagem da convenção sobre limites de 10 de fevereiro de 1267 (Mon. Lusit. P. 4 Append. Escrip. 30), onde se lê: « E la tregoa de los guarenta años, e los pleitos e las conveniencias que fueron puestas e firmadas entre nos quando yo D. Alfonso rey de Castilla era infante otorgamos que sean firmes e stables asi como jazen en las cartas que entre nos son fechas, fuera ende, todolos pleitos e todalas omenages e todalas posturas que fueron puestas o fechas, asi por cartas como sin cartas sobre razon del Algarve, las quales yo D. Alfonso .... quité e quito, etc.» Destas palavras, contidas n'um documento tão solemne, se prova ---1.º que as guerras, a que succedeu a tregua dos quarenta annos, se alevantaram sendo ainda infante Affonso X : 2.º que o resultado dellas foi o ceder-lhe Affonso III o Algarve por convenções annulladas completamente 17 annos depois : 3.º que deste facto se deve deduzir o ter sido desfavoravel a sorte das armas a Affonso III. aliàs seria incomprehensivel aquella cessão. Ha, porém, mais alguma cousa que leva esta materia á maior evidencia.

Entre as obras de Affonso X, o sabio, é a primeira na ordem das datas o Setenario, tentativa de codigo legal, melhor executada e concluida annos depois nas Leis das Partidas. A composição do Setenario foi ordenada por Fernando III, e Affonso X era ainda infante quando trabalhou neste livro. No prologo que depois lhe ajunctou, fallando dos beneficios recebidos do céo por seu pae, e enumerando os estados em que elle obteve dominio, exprime-se assim : « Ca de parte del padre heredó a Leon et Gallizia et Asturias, et aun el reyno de Badayos, e que fué antiguamente muy honrada cosa. Et de la parte de la madre heredó á Castiella et Toledo... Por conquista ganó el reyno de Cordoba, et de Jahen, et de Se-

villa .... Por su linage ganó el regno de Murcia, et señaladamente por su fijo el mayor, D. Alonso, et fisol haber el de Jahen. et otrori el de Algarbe, etc. » (apud Marina, Ens. Hist. Crit. § 290. nota 1). Neste mesmo prologo, fallando de si proprio o auctor diz ter herdado de seu pae « los reynos de Castilla, de toledo, de leon. de gallizia, de sevilla, de jahen e de badajos, del algarve, etc. » (apud Rodrig. de Castro, Bibliotheca Españ. T. 2 p. 681). A primeira passagem poderia interpretar-se como allusiva ao contracto com Ibn-Mahfot subre a cessão dos territorios ao occidente do Guadiana : mas quem reparar em que essas phrases significam litteralmente a incorporação do Algarve, ao menos de direito. na coróa de Castella é necessario referi-las á cessão feita por Affonso III, não especialmente ao infante, mas a Castella, com a heranca de cujo throno vemos este affirmar que lhe viera o senhorio do Algarve. De feito um contemporaneo, o auctor anonymo da 2.º Chronica de Sahagun, fallando de Fernando III di-lo « reynante en el Algarbe » (Escalona Append. I c. 73). Se as cousas se passaram como insinuam os monumentos aproveitados por Curita, a guerra devia coincidir com os ultimos mezes de 1250. Vimos estar concluida a conquista na primavera deste anno, e elrei assistindo em Faro e fazendo ahi mercês de terras nos seus novos dominios. Vencido e expulso, Ibn-Mahfot contractava entretanto com o infante D. Affonso, e este preparava-se para realisar o convenio. Não podia, portanto, tardar muitos meses o rompimento com Portugal. Achamos, porém, Affonso III expedindo diplomas na Guarda em setembro (Doc. do Cart. da Camara do Porto nos Extr. da Acad. - Figueiredo, N. Malta T. 2 p. 17. - Doc. d'Alcobaça na Collecç. Espec. G. 29 no Arch. Nac.) e é a data do logar destes documentos que nos persuade ter sido a guerra feita pelas margens do Coa, fronteira cujo centro de defesa era a Guarda. De feito as treguas parece estarem ajustadas nos principios do anno seguinte, porque durante elle achamos sempre o rei português longe das fronteiras, e entretido com objectos de administração interior (L. 1 d'Aff. III f. 144 v. -Doc. de S. Vicente, Collecç. Espec. G. 29. - L. 2 de Aff. III f. 33 v. e 34. - Liv. das Leis e Posturas, Lei de 14 de janeiro de 1251), achando-se ainda em abril de 1252 em Guimarães (Collecç. Espec. G. 29 L. 2 de Aff. III f. 33).

# IV.

#### GUEBRA DE 1252, pag. 21.

Na antecedente nota mostrámos que em 1250 houve uma guerra entre o *infante* Affonso de Castella e Affonso III, terminada por treguas, uma de cujas condições provámos que necessariamente foi a incorporação de *direito* dos districtos do Algarve na coróa castelhana. Pelos fundamentos apontados no texto parece que nem o facto seguiu o direito, nem que este fosse indisputavel. O que, porém, é rigorosamente certo é que dentro de dous para tres annos houre duas guerras por causa do dominio daquella provincia. Confundiram-nas os historiadores, e essa confusão augmentou as difficuldades que ha em distinguir e fixar os successos subsequentes relativos á questão do Algarve.

Se um diploma acima de toda a excepção nos manifesta ter existido uma guerra e treguas entre Affonso X e Affonso III antes de aquelle ser rei, outros nos provam a existencia da segunda guerra depois da morte de Fernando III, e portanto a quebra dessas anteriores treguas. Em harmonia com os monumentos mencionados em a nota III, d'onde deduzimos a cessão de 1250, achamos um diploma de Affonso X, de outubro de 1252 (Privileg. de Alicante, Collecç. de Privil. de la Cor. de Castilla T. 6 p. 102), em que se diz reinante en el Algarde. Assim vemos que este principe tomava aquelle titulo desde o começo do seu reinado, como uma qualificação que lhe vinha com a coróa herdada de seu pae, e que não o adoptou só em junho de 1253, como parece insinuar Colmenares (Hist. de Segov. c. 22 § 1), dizendo ser deste mez e anno o primeiro diploma regio por elle conhecido, em que Affonso X se inculque como reinando no Algarve.

As condições com que terminou a guerra de 1252 a 1253 deduzem-se das allegações feitas em 1312 por D. Dinis, epitomadas nos Annaes de Curita (Liv. 5 c. 97), onde se vê que depois d'isto elrei D. Affonso de Portugal para se congraçar com elrei D. Affonso de Castella, casou com sua filha D. Beatriz, concordando em que se tivesse della um filho, em este chegando aos sete annos restituiria (o de Castella) as villas de Serpa, Moura, Aróche e Aracena e o reino do Algarve. Que Affonso III veio a este accórdo pelo temor de que o desfecho da guerra lhe fosse desfavoravel, conhece-se da carta dirigida em 1262 pelos prelados de Portugal ao papa sobre a sanação das irregularidades que houvera no casamento d'elrei com D. Beatriz, o qual se fizera por causa do grave e evidente perigo que corria o rei e o reino (Litt. Praelator. apud Brandão, Mon. Lusit. L. 15 c. 27).

Nas allegações citadas acima e em a nota antecedente, vé-se, ainda no resumo de Curita, que ha uma lacuna sobre as consequencias da cessão de Ibn-Mahfot e da guerra e treguas que se lhe seguiram sendo Affonso X infante. Evidentemente não convinha a D. Dinis fallar nessas treguas, cujás condições foram demasiado desvantajosas a Portugal, e de cuja existencia só indirectamente poderam escapar vestigios para a posteridade em documentos que aliás não convinha annullar. A razão porque o diploma desse primeiro convenio desappareceu dos nossos archivos parece obvia. É provavelmente a mesma porque esqueceu a D. Dinis fallar do successo nas allegações de 1312. Na historia deste principe teremos oc-

ш.

à

k

ţ

j,

١

t

ŝ

26

.

casião de mostrar quanto clie cra acautelado em prevenir os testemunhos inconvenientes que os documentos podiam subministrar á historia. É na verdade singular que nem a concordia de 1250, nem a de 1253 se encontrem nos registos de Affonso III, nem no meio de numerosos diplomas originaes do seu reinado que existem na Torre do Tombo.

A Fr. Francisco Brandão (Mon. Lusit. L. 16 c. 4) fez embaraco a condição mencionada nas allegações de 1312 de reter Affonso X o Algarye até Affonso III ter um filho de 7 annos, ao passo que nos diplomas de 24 d'abril de 1260 (Mon. Lusit. L. 15 c. 5) e de 20 de setembro de 1264 (ibid. c. 30) se diz que Affonso X tinha pelos tractados o dominio do Algarve em sua vida. O embaraço procede da falsa luz a que se tem visto sempre esta questão historica, fazendo-se de varios factos um só, de diversas guerras uma guerra, de varios convenios uma concordia unica. Bastava a razão para indicar o contrario. Ambos os reis tinham a peito pussuir aquelles territorios : nenhum delles, por isso, havia de perder ensejo de os occupar, salvo quando achasse major interesse em o não fazer. Isto é que é a verdade da indole humana : isto é o que se practicava na idade média sem grandes escrupulos ou disfarces. Bem mal a terá estudado quem não souber quanto a quebra de fé nos mais solemnes pactos era, durante ella, frequente e pouco bypocrita. Hoie as nações e os governos são mais discretos. Amam a plausibilidade, e sabem adornar com arte nos seus actos escriptos a deslealdade e a violencia. No resto as cousas não mudaram; e se no passado aprendemos para o presente, a historia ha-de aproveitar sempre em estudar no coração humano que é, o coração humano que foi.

Na sequencia da nossa narrativa o leitor verá como dessa e d'outras contradicções apparentes sáe luz, que ajuda a esclarecer os factos.

Quanto ao que dissemos no § a que esta nota se refere sobre a reserva dos padroados, ainda nas doações mais completas das terras da coróa, é isso o que resulta de muitos documentos que hão-de servir de esclarecimento a outra divisão do nosso trabalho. Entretanto lembraremos aqui para exemplo as plenissimas doações de castellos e senhorios feitas á ordem de Sanctiago no Alemtejo e no Algarve, nas quaes, todavia, não se julgavam incluidos os padroados, porque destes se fizeram doações especiaes. O protesto contra a eleição e sagração do bispo de Silves (Mon. Lusit. P. 4 Append. 31) prova que a cessão de Affonso III fóra feita com esta reserva embora tacita, condição tanto mais inevitavel quanto os effeitos da cessão eram limitados a certo numero de annos. Por essa mesma razão as doações de berdamentos feitas pelo rei castelhano só podiam ser temporarias ou prestimoniaes.

A vinda de D. Beatriz para Portugal, e a data do seu consorcio

(e portanto a celebração da paz) fixámo-la no meiado de maio, porque os diplomas de Affonso III expedidos successivamente de Santarem a 15 de março, de Murça a 1 de Maio, de Lamas de Orelhão a 2 do mesmo mês, e de Bragança a 10 (em que se conhece o progresso da viagem da côrte até a fronteira), só figura elle (Liv. 1 de Doaç. de Aff. III f. 1 e v. — Liv. 2 do dicto f. 56), ao passo que na confirmação do foral de Bragança dada em Chaves a 20 de maio (Liv. 1 de D. Aff. III f. 2) figura já o rei una cum urore mea regina D. Beatrice.

# V.

# TRACTADO COM O ARAGÃO EM 1254, pag. 88.

A existencia deste tractado, inteiramente desconhecido, deduz-se de outros dous convenios substanciados pelo exacto e laborioso Curita. Menciona elle no cap. 49 do L. 3 dos seus Annaes a convenção celebrada em 5 de abril de 1254 entre Javme I de Aragão e Theobaldo de Navarra, pela qual o principe aragonês se obrigava a defender o moco Theobaldo contra todo e qualquer potentado, excentuando, porém, desta guerra, que se offerecia a fazer ao mundo inteiro em defeza de Navarra, o conde de Proenca, notando o historiador, por motivos que não vem a proposito aqui, o ser esta a unica excepção que Jayme I punha ás suas bellicosas promessas, o que persuade não estar elle ligado então por allianças offensivas e defensivas a nenhum outro principe. Em setembro, porém, de 1255, havendo passado o infante D. Henrique de Castella á corte de Aragão seguido de muitos ricos-homens e cavalleiros, por desgostos com Affonso X. Jayme I celebrou com os foragidos em odio do rei castelhano um tractado analogo ao que fizera com Theobaldo II ; «exceptuando los reyes de Portugal y Navarra y a lo conde de la Proenca con los guales tenia gran amistad » (Curita, ibid. c. 52). Vemos, portanto, que entre abril de 1254 e setembro de 1255 Affonso III e Jayme se haviam colligado, provavelmente por ajustes secretos e não escriptos, visto não achar Curita nenhum diploma relativo a tal facto, que nesse caso não deixaria de mencionar directamente. Coincidindo com estes successos as bullas de proteccão á Navarra, Aragão e Portugal, e a vinda do legado Fr. Valasco, póde-se plausivelmente suspeitar que elle não fosse absolutamente estranho á feitura de similnante liga, pelos motivos que hypotheticamente indicámos no texto.

# VI.

# DOMINIO PLENO DE AFFONSO III NO ALGARVE DEPOIS DE 1254 E ANTES DE 1259, pag. 40.

O documento a que nos referimos no texto acha-se a f. 62 (aliàs 92) do celebre Livro dos Copos do cartorio de Palmella. É uma especie de circular de Affonso III « Rex Port. et comes Bolon. universis pretoribus, alvazilibus, judicibus, alcaldibus, almoxarifis et scribanis, et illis qui loco eorum sunt, ab Ulixbona usque ad Almadanam, et de Alm. usque ad Palmellam, et de P. usque ad Sctuval et de S. usque ad Alcazar et de A. usque ad S. Jacobum de Cacem et de S. J. de C. usque ad Aljazur et de A. usque ad Lagus et de L. usque ad Porches, et de P. usque ad Albofariam et de A. usque ad S. Mariam de Faraon, et de S. M. de F. usque ad Tavillam, et de T. usque ad Cacellam, et de C. usque ad Ayamontem, et de A. usque ad Mertolam, et de M. usque ad Serpam, et de S. usque ad Mouram, et de M. usque ad Arouchy, et de A. usque ad Aracenam, et generaliter ad omnes frontarias, berias, et portus, tam per mare quain per terram, que in isto medio consistunt, » Ordena-lhes que não deixem saír prata de regno meo, nem em barra, nem em mocda, nem em obra; prohibe-lhes igualmente que não consintam na exportação de pannos de côr, pelles, couros, ou mel, salvo per illos portus per quos veniunt panni de Francia; que aos passadores daquellas merchandias tirem para o fisco, se os colherem ás mãos, tudo quanto levarem, e que os ricos-homens ou prestameiros, que tenham terras da coroa nessas fronteiras, hajam a terça parte das tomadias como incitamento para melhor guardarem os portos, estradas e veredas. Resalva por fim as portagens, regula o processo dos contraventores, e adverte os magistrados de que os punirá severamente se não cumprirem á risca as disposições antecedentes. É datada de 6 de dezembro de 1291 (1253). Esta carta não deixa a menor dúvida sobre o dominio e auctoridade effectiva de Affonso III no Algarve na epocha cm que foi expedida.

Mas a data do documento é que nos parece inteiramente inadmissivel; nem seria a unica errada que se encontrasse no Livro dos Copos, registo compilado nos fins do seculo XV. O protesto contra a cleição do bispo de Silves e contra as doações que lhe haviam sido feitas por Affonso X, como usofructuario do Algarve, é datado de 22 de janeiro de 1254, pouco mais de quarenta dias depois daquelle em que se diz exarado este diploma. Os dous documentos excluem-se. Como poderia Affonso III estabelecer prohibições similhantes quando as rendas do Algarve estavam cedidas ao rei de Castella? As providencias contidas no diploma repugnam ao dominio util que Affonso III reconhecia nessa mesma conjunctura competir ao sogro. Assim é necessario suppormos que ao transcrevercm o documento lhe deixaram incompleta a data. O título de conde de Bolonha, que Affonso III abandonou nos principios de 1259, prova, porém, que elle é anterior a este anno, e portanto pertence indubitavelmente ao periodo decorrido de 1254 a 1258.

ĥ

As questões suscitadas entre Affonso III o os seus subditos em 1255 sobre a alteração da moeda, alteração que presuppõe a escaceza de dinheiro nos cofres publicos, parece-nos ter tanta relação com as severas providencias para impedir a saída da prata do reino, que não duvidamos acreditar pertencer o documento acima extractado ou ao mez de dezembro de 1254, ou ao do anno seguinte. A quebra da moeda, como expomos n'outro logar do texto, consistia em recolher o numerario de prata e dar por elle outro viciado com mais liga. É obvio que a especie de circular tendente a cohibir a saída daquelle metal (no caso de ter relação com esse facto) devia preceder ou pelo menos coincidir com a quebra de mocda. A espoliadora pretensão de Affonso III patenteou-se nos principios de 1255; porque no mejado de março daquelle anno já as resistencias haviam apparecido de toda a parte e já o rei cedia em parte a ellas (L. 1 de Aff. III f. 150. — Dissert. Chronol. T. 2 p. 15). Assim a data de dezembro de 1254 é preferivel á de dezembro de 1255.

Celebrada, como vimos na antecedente nota, uma liga com Aragão em 1254, ou quando muito no principio de 1255, o que não nos parece tão provavel, e achando-se aquelle paiz em hostilidade aberta com Castella, não é natural, nem talvez possivel que Affonso III, aliàs irritado contra o sogro, ficasse neutral, tanto mais que Affonso X tinha nessa conjunctura por adversario seu proprio irmão, ao qual haviam seguido para a côrte de Jayme I tantos outros fidalgos illustres resolvidos a guerrearem sem tregua nem descanço o principe castelhano (Curita L. 3 c. 52). A este argumento, porém, de probabilidade accresce outro mais positivo deduzido dos documentos.

É indubitavel que durante os ultimos mezes de 1256 e os primeiros de 1257 o titulo de rei do Algarve desapparcce dos diplemas de Affonso X e dos documentos particulares que a elle alludem (Novembro 17 de 1256 : em Salaz. y Castro, Casa de Lara T. 4 p. 679.—Janeiro de 1257: em Argote, Nobl. de Andal. f. 137. —Doc. de 1257, sem data de mez : em Alarcon, Relac. Geneal. n.º 101). No fim deste anno (novembro) já apparece um diploma regio em que Affonso X se intitula outra vez do Algarve (Privileg. de la cor. de Castilla T, 5 n.º 52) e diz-se ser dessa epocha a doação de Albufeira á ordem de Aviz pelo mesmo principe (Estatutos de Aviz p. 9). Todavia ainda n'uma carta sua de 8 de março de 1258 se torna a omittir o Algarve (Privil. de la cor. de C. T. 5 n.º 53). Vemos pois irem desapparecendo nos documentos de Castella os vestigios do senhorio do Algarve, ao passo que se avivam nos de Portugal, e successivamente, nos annos posteriores a 1258, achamos verificar-se o phenomeno inverso, como se vé da nossa narrativa. Isto indica ou uma lucta ou uma serie de mudanças de parcialidade nos possuidores dos castellos e povoações daquella provincia, e sobre tudo nos spatharios, porque se o facto resultasse de modificações feitas nos convenios anteriores celebrados entre os dous principes, a suppressão do Algarve nos dictados da corôa de Castella seria rigorosamente synchroniça aos documentos portugueses, que provam o senhorio exclusivo de Affonso III durante aquelle periodo.

Ha ainda outra paridade notavel. Assim como, existindo doacões plenissimas dos castellos de Avamonte e Cacella á ordem de Sanctiago por Sancho II, Affonso III os doa de novo á mesma ordem sem se referir ás doações anteriores, em vez de as confirmar, excopção singular na praxe seguida em taes casos desde os reinados antecedentes, do mesmo modo Affonso X confirma em 1261 á sé de Silves varios bens que já lhe doára em 1253 (L. 3 do Aff. III f. 3 e 6 v. - G. 15 M. 3 n.º 3, no Arch. Nac.), confirmação tambem singular, porque estas só se faziam de rei a rei, e nunca pelo proprio doador quando como esta eram plenas e perpetuas. Ora sendo a explicação obvia das novas concessões de Affonso III a interrupção de dominio, deve suppor-se um motivo igual para o acto analogo de Affonso X. Vemos, em 1254, Affonso III declarar que logo que possa privará o bispo dos bens que lhe déra o rei de Castella : vemos este confirmar-lhe em 1261 as doações que lhe fizera. Quem não deduzirá d'aqui o mesmo que se conclue dos outros documentos, isto é, que Affonso III realisára a sua ameaca, e que para a realisar cumpria que estivesse por algum tempo na posse do dominio pleno do Algarve?

# VII.

#### CONQUISTA DE NIEBLA EM 1257, pag. 51.

A chronica de Affonso X (cap. 6), cuja auctoridade é na verdade insufficiente, como já n'outra parte advertimos, colloca em 1257 a conquista de Niebla. Mariana (L. 13 c. 11) omitte o successo, e Ferreras adianta-o ao anno de 1259 (P. 6 p. 241 e seg.) com o fundamento de figurar Ibn-Mahfot como vassallo do rei até este anno em *todos* os diplomas de Affonso X. Noguera (Notas a Mariana T. 5 p. 65 n.° 6) leva-o ainda mais longe, a 1262, estribando-se no testemunho do Anonymo continuador de Rodrigo Ximenes. Contra estas opiniões está, porém, a dos historiadores arabes, que concordam na data com o antigo chronista, e lançam na balança a favor deste o peso do seu testemunho (Conde, P. 4 c. 7. — Marmol, Vol. 1 f. 203 e seg.). As considerações que vamos fazer acabam de confirmar a chronologia do historiador de Affonso X, aliàs tantas vezes defectivo, principalmente nas datas.

ł

£

l

O unico testemunho que se oppõe ao desse chronista é o do Anonymo continuador de Rodrigo Ximenes. Mas em que epocha viveu elle, e qual é, portanto, a sua auctoridade? Eis o que não está liquido. Suspeitamos que o Anonymo não seja outrem senão o historiador Lopes de Ayala, que floreceu nos fins do XIV seculo, ou outro escriptor de epocha incerta que aproveitou as narrativas do arcebispo, continuando-as, para tecer uma especie de historia geral de Hespanha diversa da *Chronica General*. Para illustrar este ponto póde-se ler com proveito o artigo relativo a Rodrigo Ximenes no T. 2 da *Bibliotheca Española* de D. José Rodrigues de Castro.

Ferreras concorda com Mariana em attribuir ao infante D. Henrique a revolta dos mouros subditos da coróa de Castella, e nomeadamente a de Ibn-Mahfot. O proprio Noguera, porém, atraza até os principios de 1256 a discordia do infante com seu irmão, levado pela opinião de Mondejar (Memor. de D. Alonso P. 4 c. 5); mas nós temos o testemunho preciso do pacto celebrado por Henrique na corte de Aragão contra o rei de Castella em 6 de setembro de 1255 (Curita, L. 3 c. 52). E effectivamente os historiadores arabes, que mencionam essa discordia (Conde, P. 4 c. 6 in fine), a attribuem á mesma epocha em que Curita a collocou. Assim a data de 1259 que, aliàs, a chronica antiga, e Ferreras com ella, attribue a esta rebellião do infante, é que parece inexacta, não só á vista daquelle testemunho positivo, mas porque, achando-se fixada a paz definitiva entre Castella e Aragão nos fins de 1257 (Noguera, Notas a Mariana p. 64 n.º 3), mal podia dous annos depois offerecer-se o infante a Jayme I para combater Affonso X, quando já estava terminada a guerra. Por outra parte, os historiadores arabes, attribuindo o rompimento dos dous irmãos a um tempo pouco posterior (poco despues : Conde 1. cit.) á conquista de Xerês, Arcos, Sidonia e Nebrixa, confirmam a data offerecida por Curita, e seguida com pouca differenca por Noguera, isto é, a dos fins de 1255 ou principios de 1256.

Posto isto, como acreditar que, sublevando-se Ibn-Mahfot (instigado pelo infante) quando muito neste ultimo anno, só em 1262 fosse acommettido e subjugado por Affonso X? Segundo a versão dos escriptores arabes e da chronica antiga o castigo seguiu de perto a offensa, e Niebla, reduzida depois de longo assedio, caíu em poder dos christãos no anno immediato de 1257.

Porventura que a chronologia do Anonymo, que obrigou Noguera a transferir para o anno de 1262 a conquista daquella cidade procede apenas da confusão de dous factos diversos. Em 1261 houve uma sublevação geral dos mussulmanos da Andaluzia, que se dilatou até uma parte ao menos do antigo Gharb (Conde P. 4 c. 7 in medio). É possivel que o incendio se propagasse até Niebla, que esta fosse de novo submettida, e que o Anonymo confundisse os dous successos. Esta hypothese parece-nos a.mais provavel.

Emfim, a circumstancia de figurar ou não figurar Ibn-Mahfot entre os confirmantes nas pancartas de Affonso X, o que fez grande força a Noguera (posto que ignoremos se elle viu alguma de 1257 em que o rei de Niebla fosse mencionado), não é sufficiente para nos fazer por de parte as anteriores considerações sobre a epocha da tomada de Niebla. O exame dos diplomas regios de Castella e de Portugal, desde os reinados de Affonso X e Affonso III, mais de uma vez offerecem exemplos de que os nomes dos confirmantes que nelles figuram provam apenas a existencia desses individuos. e não a sua presença na córte, como os de epochas anteriores. As series dos ricos-homens, prelados, mestres das ordens, etc. nelles escriptas, tornaram-se pouco a pouco um simples formulario. Não nos atrevemos a dizer se em Castella se verifica esta circumstancia ainda em tempo de Fernando III; mas em Portugal estamos convencidos de que ella só comeca a dar-se no reinado do conde de Bolonha. Assim nada mais facil do que conservarem os notarios o nome do rei de Nichla entre os dos vassallos de Affonso X durante o levantamento e cerco desta cidade, se é que desse periodo existe algum diploma regio em que Ibn-Mahfot seja mencionado.

# VIII.

#### os foraes de affonso III, pag. 59.

O numero de povoações fundadas de novo por Affonso III vemos ser bem differente do que geralmente os historiadores supposeram, quando em vez de nos atermos ás rubricas dos diplomas regios daquelle reinado, rubricas postas com levesa, durante o seculo XVI. nos registos e pergaminhos avulsos deste principe, examinamos e analysamos o conteúdo delles. Nunes Franklin, paleographo exacto, mas pouco intelligente, contribuju muito, modernamente, com o seu Indice de Foraes, para confirmar o erro antigo de que Affonso III fóra um incansavel fundador de villas como Sancho I. A denominação de foral, que importa hoje a idéa de uma instituição de concelho, o mesmo, acaso, que as cartas pueblas de Hespanha, é mal applicada a grandissima parte dos documentos citados no livro de Franklin. Correndo, por exemplo, os diplomas de Affonso III, indicados como foraes na terceira relação do Indice, conhece-se que são verdadeiros aforamentos de herdades reaes feitos a um, dous, tres, ou mais foreiros, segundo o numero de casaes, que, em consequencia da maior ou menor extensão do terreno, ahi se podiam ostabelecer ou estavam já estabelecidos. A indole destes aforamentos não é diversa da dos aforamentos particulares, e só se distingue em um accidente, a solução de alguns impostos que unica-

#### NOTAS.

mente a corúa podia estabelecer, como serviço militar (fossado, appellido, hoste), as faxinas (anúduvas), o tributo sobre a criminalidade (calumnia), etc. Esta especie de contracto não é, porém, mais frequente naquelle reinado do que em outro qualquer.

!

ł

ł

ţ

Desapparecendo já por tal modo da lista dos foraes de Affonso III um grande numero de diplomas, restam ainda outros, relativos a terras municipaes ou não municipaes, cujo valor é apenas o que lhe démos no texto, isto é, o de conversões de direitos reaes, embora ás vezes possam illudir os menos attentos, pelos caractéres de instituição de concelho que simulam. Apontaremos em prova do facto alguns dos mais notaveis.

1.º

Valença: 1262 (L. 1 de Aff. III f. 64). Neste diploma o que se encontra é a repetição do antigo foral de Contrasta, a mudança de nome da villa no de Valença, e a conversão dos tributos em 150 morabitinos annuaes. Prohibe-se ao rico-homem a entrada da villa ut meliùs populetur. É crivel que então se procurasse attraír alli moradores, mas vê-se que o principal objecto era a conversão dos direitos reaes em dinheiro. Esta repovóação e esta mudança de nome eram factos positivos e actuaes? É lícito duvida-lo. Rodrigo de Toledo (L. 9 c. 15) chama já a Contrasta Valentiam, antes de 1245; ou se ha-de entender que naquella passagem falla de Coyança (Valencia de D. Juan), o que é altamente improvavel, porque se tracta abi das vistas da infanta de Portugal, Theresa, com a rainha Berengaria de Castella, e não é crivel que o logar do encontro fosse no fundo da provincia de Oviedo, em vez de ser no de uma povoação da fronteira de Leão e Portugal (V. o nosso Vol. 2 p. 309).

#### 2.°

Cintra, Ourem, Montemór-Velho (ibid. f. 49 e v.). Estes tres concelhos achavam-se lesados na renda que haviam ajustado com elrei « quod daretis mihi annuatim de ipsa villa pro omnibus directis meis. » Manda, por provisão de 2 de fevereiro de 1261, que voltem ao systema antigo dos primitivos foraes, mas resalvando sempre a sua idéa economica das rendas a dinheiro: et montet ipsas rendas quicumque cas coluerit montare. Isto é, reservava-se o direito de as fazer arrematar por somma certa.

#### 3.°

Melgaço (ibid. f. 27 e 50). O seu antigo foro era o de Ribadavia na Galliza. Affonso III, em 1258, converteu-lh'o no de Monção, augmentando a 350 o numero dos povoadores que deviam pagar 350 morabilinos velhos a pro omnibus juribus, foris, et calum-

niis.» O rico-homem poderia abi entrar, sem, comtudo, haver obrigação de lhe dar colheita, e pagando elle aquillo de que precisasse. --- Em 1261 os habitantes de Melgaco queixaram-se de lesão no novo foro. Restituiram-nos por isso ao antigo. « et mando — diz Affonso III - quod quilibet vicinus recuperet et habeat totum suum herdamentum » o que prova ter-se feito uma nova divisão de terrenos, ou sesmo, para augmentar o numero dos moradores e por consequencia a renda. È isto que provavelmente significam, em geral. as palavras populare de noro, que se encontram nesses chamados foraes. Com a restituição da antiga carta municipal nem por isso voltaram os direitos reaes á fórma primitiva. Foram, porém, os 350 morabitinos reduzidos a 1:000 soldos leoneses, e o rei cedeu ao concelho o direito de pór alcaide no castello, com a restricção de que fosse fidalgo. Concedeu-lhe tambem o privilegio de prohibir absolutamente a entrada do rico-homem do districto na villa c seu termo, salvo por ordem do rei, e para defesa do reino,

# 4.°

Leiria (ibid. f. 49 v.). Este concelho tinha tomado da corôa em tempo de Sancho II o reguengo de Ulmar com a condição de pagar o quinto dos fructos. Affonso III convencionára com elle uma renda certa em dinheiro. Dissolve-se a conversão, por lesiva ao concelho, em 1261.

5.°

Vianna (ibid. f. 32 e 62 v.). Convertida em concelho, com este nome, a povoação d'Atrio na fóz do Lima, recebe o foral de Contrasta. Os direitos reacs são, porém, logo substituidos pela renda annual de 1:100 morabitinos velhos.

# 6.°

Coimbra (ibid. f. 49 v.). O systema de converter em renda pecuniaria os direitos senhoriaes estava tão generalisado, que os tributos unidos á alcaidaria da capital do reino foram arrendados. d'onde resultaram varios gravames aos habitantes da cidade. Affonso III, obrigado pelos clamores destes, ordenou em 1261 se provesse o cargo em quem lhes guardasse os seus foros, e que de cetero non rendetur.

7.°

Comarca de Cerveira (ibid. f. 81 v.). Em 1266 todos os direitos que o rico-homem devia receber foram convertidos n'uma rendu annual de 300 morabitinos. — Por esta mudança os villãos obtiveram o privilegio de não entrar no districto o mordomo ou exactor NOTAS.

do fisco, ficando além d'isso o rico-homem obrigado, quando ahi fosse, a pagar tudo a dinheiro, ou, aliàs, devendo descontar-se-lhe na renda annual o valor dos objectos que gastasse.

8.°

3

ł

ŧ

Comarca de Panoyas (ibid. f. 82). De um documento relativo ao chanceller Estevam Annes, vê-se que no principio do reinado de Affenso III este entregára aos povos do districto os castellos e préstamos que ahi possuía a trôco de renda certa.

Noura e Murça (ibid. f. 86). Trocados em 1268 os foros por 150 morabitinos annuaes.

9.º

10.°

Aguiar da Beira (M. 4 de For. Ant. n.º 1). Communica-se-lhe o foral de Trancoso em 1258, convertendo-so os direitos da corôa em renda annual de 300 libras.

11.°

Aldeias ao redor de Bragança (M. 9 de For. Ant. n.º 9). Contracto em 1253 para reduzir a dinheiro (2:000 libras annuaes) os tributos que pertenciam ao rico-homem.

#### 12.°

*Rio-livre* (L. 1 d'Aff. III f. 16). No mesmo anno os villãos deste concelho obtêm o direito de escolher alcaide para o castello por uma conversão analoga de 400 libras.

13.°

Vinhaes (G. 15 M. 4 n.º 18). No mesmo anno iguaes concessões pela conversão de 600 libras. 14.º

Farayos (ibid. n.º 20). Por 20 libras annuaes a aldeia de Favayos rime todos os tributos, e obtem o privilegio de nomear o seu juiz.

Bastam estes exemplos, aos quaes se poderiam ajunctar innumeraveis outros, para conhecermos qual é o valor real da maior parte dos chamados foraes do reinado de Affonso III.

No Archivo Nacional se encontram outros documentos que provam

1

não ser absolutamente novo o systema de converter as variadissimas prestações que os povos pagavam, quer como foros, quer como rações e direituras, n'uma renda annual em generos ou em dinheiro. Uma lei de Affonso II allude ao facto de andarem os tributos dos concelhos arrendados por elles mesmos em sommas certas (Lei 13 no Liv. das L. e Post. f. 2 v.), posto que não estivessem ainda reduzidas a contractos permanentes como no tempo de Affonso III. Na G. 15 M. 8 n.º 25 no Arch. Nac. se encontra uma carta de Affonso III a um certo Lourenço Soares dictus Freyre, a quem elle havia arrendado os direitos reacs de Penalva por 500 libras annuaes. Sabendo deste contracto, o concelho mandára mostrar a elrei uma carta de Sancho II, « in qua continetur quod ipse rex D. S. arrendavit eis terram de Penalva et collectam pro ad semper, quod darent ci pro renda de ipsa terra 100 marabitinos novos in auro vel tales marabitinatas de denariis quod valcant marabitinos, etc.» Attendendo a esta circumstancia, elrei ordena ao rendeiro que largue mão dos direitos reaes, e que fique em vigor o contracto com o concelho. Outro analogo com a villa de Alijó achamos, effectivamente, de Sancho II (For. Ant. de Leit. Nov. f. 95) por 15 morabitinos ou pelas equivalentes marabitinatas de denariis. Assim foram convertidos em 1240 os direitos de Penaverde em renda certa de morabilinos novos (M. 7 de For. Ant. n.º 5), e outros que poderiamos citar. Do proprio Affonso II sabemos que trazia os tributos de algumas povoações convertidas em rendas certas a generos, o que, por exemplo, acontecia em Barcellos (Ing. de 1220 no L. 8 d'Ing. de D. Dinis f. 105 v.), e pelo resto do districto (Neiva) a dinheiro (ibid.).

Eis aqui pois como já em tempos anteriores a Affonso III se começavam a substituir por quantidades certas de dinheiro ou de generos os tributos e serviços. Assim devia acontecer se, como crèmos, a mudança nascia da necessidade de simplificar o systema tributario, do accrescimo gradual da moeda, e da sua accumulação lenta nos gremios populares. Esse gradual desenvolvimento da riquesa monetaria transluz da comparação dos documentos de Sancho II com os que primeiro extractámos Affonso II converte os foros de Barcellos em uma renda de generos (modios), e Sancho deixa aos villãos de Penalva a liberdade de pagarem em ouro ou em dinheiros miudos, sem valor ou quasi sem valor intrinseco, porque o ouro póde ainda faltar-lhes para o pagamento. Nas conversões, porém, feitas por Affonso III não se falta senão de ouro e prata (morabitinos e libras), e não se prevê a falta dessas especies para serem substituidas por mocda fraca.

Quanto, porém, ao systema de arrematar as rendas publicas a particulares por sommas certas, com que os rendeiros entravam nos cofres do fisco, esse já era largamente applicado durante o governo de Sancho II, como se conhece do que referimos a pag. 322 do 2.º vol.

۲

# IX.

z

#### PAZES DE 1263 COM CASTELLA, Dag. 66.

Como já n'outra parte notámos, a questão sobre o dominio do Algarve entre Portugal e Castella, assaz obscura pela falta de memorias coevas, e pela perda ou suppressão de alguns documentos que deviam illustra-la, ainda foi tornada mais obscura pela confusão com que os historiadores têm feito de factos diversos e distantes, posto que ligados, um facto unico sem distincção de tempo. O cap. 30 do L. 15 da Monarchia Lusitana offerece d'isto um notavel exemplo. Segundo Brandão a concordia de 1253 tinha deixado litigioso o dominio daquella provincia. Havia dúvidas que vicram a resolver-se de 1263 a 1264. Quanto a clle a nomeação dos embaixadores de Castella em abril de 1263, a dos demarcadores das fronteiras pelo alto Alemtejo e Beira-baixa em junho de 1264, e a cessão feita por Affonso X do dominio que lhe restava no Algarve, em setembro deste mesmo anno, são um facto unico. O historiador imagina depois que por esta concessão de 1264, Portugal se obrigou a ajudar Castella com as 50 lanças, serviço que cessou com a convenção de Badajós de fevereiro de 1267.

Dos proprios documentos, porém, de que Brandão se valeu, se conhece que tudo i to é inexacto. Na carta patente de 20 de setembro de 1264 diz expressamente Affonso X (depois de enumerar as diversas prerogativas que, em nossa opinião, reservára para si, de accordo com o genro, na paz do anno antecedente) « estas quatro cosas davandichas que yo retenia por vuestro otorgamiento para mi en el Algarve, quito etc.»; e abaixo, fallando das 50 lanças e da fiança ou terçarias, em que por causa dellas deviam ficar os castellos reaes da provincia, prosegue « e los castiellos del Algarbe estem en aquella fieldade, que está puesta en las cartas que ende son fechas entre mi e vos para comprir-se a mi la ayuda y el servicio que a mi deve ser fecho por el Algarve de los 50 cavalleiros en mi vida, assi como yase en las cartas davandichas.»

É obvio que as cartas em que Affonso X reservára (retenia) as 4 cousas que nesta cedia, e em que se estatuíra o serviço das 50 lanças, haviam precedido *(esten en aquella fieldade que está puesta)* esse accórdo de 1264, e é impossivel ver nessa obrigação um resultado deste ultimo convenio.

Na carta de 16 de fevereiro de 1267, em que o rei castelhano cede a final de todo e qualquer direito que lhe restasse no Algarve, diz tambem expressamente que déra a D. Dinis o Algarve, do mesmo modo que o tinha de Affonso III, com a obrigação, porém, de o ajudar o infante, emquanto elle vivesse, com 50 lanças, obrigação que por este novo diploma cessa, ficando absolvidos do preito que haviam feito, como fiadores do cumprimento desse encargo, os fidalgos portugueses que tinham em terçaria os castellos daquella provincia. Ora, alludindo-se já na carta de 20 de setembro de 1264 a essa obrigação das 50 lanças como resultante de um contracto anterior, vendo-se pela de 1267 que ella foi imposta a D. Dinis, digamos assim, por uma especie de subfeudo, e que o infante nasceu nos fins de 1261, é evidente que tal contracto só podia verificar-se em 1262 ou 1263. Mas tendo nós documentos de que se fizeram ajustes de paz entre as duas corôas neste ultimo anno, é tambem evidente que a essa conjunctura se deve attribuir o facto.

Que as quatro regalias reservadas por Affonso X, e especificadas na carta de 20 de setembro de 1264, eram já uma modificação posterior a 1260 do dominio que o rei de Castella exercêra anteriormente no Algarve, em virtude dos ajustes de 1253, conhece-se do protesto de 1254 sobre a igreja de Silves e da carta de 1260 sobre a doação de Albufeira aos freires de Avís, comparados com esse diploma de 20 de setembro de 1264. Neste diz Affonso X : «outorgo que a respeito de todas as doações que eu fiz no Algarre possaes proceder como julgardes conveniente para vós e vossos filhos » : logo era a jurisprudencia contraria que até ahi vigorava, isto é, o serem as doações feitas por elle legitimas e irrevogaveis, apezar do scu apenas vitalicio dominio. Como, porém, combinar este direito com o protesto de 1254 c com a licenca pedida a Affonso III para entregar aos freires de Avís Albufeira em 1260? Quem não vê que a regalia das doações, cedida em 1264, devia ter sido fixada depois daquelle anno?

Admittido este facto, fica simples e claro o modo como o Algarve se incorporou definitivamente na coróa portuguesa. Pelas pazes de 1263 o dominio da provincia passou por uma ficção feudal para Affonso III, salvas as quatro regalias jurisdiccionaçs resalvadas por Affonso X. O dominio util deste ficava representado por essas quatro regalias, e por uma especie de subinfeudação ao infante D. Dinis com o serviço de 50 lanças. Cedidas as regalias em 1264, a que se reduzia na realidade o negocio ? A ficar o Algarve a Portugal, e este onerado com aquelle serviço á coróa de Castella emquanto Affonso X fosse vivo. Era este o facto material e palpavel. Delle provavelmente nasceram essas idéas de sujeição feudal de Portugal a Castella, que a tradição revestiu de varias circumstancias, e que ainda até o seculo passado os escriptores hespanhoes sustentaram com razões tão boas, pouco mais ou menos, como as que empregavam geralmente os nossos para as impugnar.

#### DATA DA LEI DE AFFONSO III SOBRE AS POUSADIAS, pag. 84.

ł

A lei de Affonso III que prohibe aos nobres o pousarem nos herdamentos do termo de Cernancelhe, e das comarcas de Lacdra, de Montenegro e Vallariça, ou em outros quaesquer herdamentos reaes, quer reguengos quor foreiros, acha-se incluida no Titulo 27 do Livro 2 da Ordenação affonsina com a era 1345, data impossível n'uma lei de Affonso III. O deturpado de todos os codices que serviram de texto á edição (por não haver outros), tornam impossivel o determinar a data precisa da lei pelo seu contexto. No codice do Porto (o mais correcto) Affonso III intitula-se Rei de Portugal e Conde de Bolonha, o que atrasaria a-data da lei a 1259. Nos outros codices chama-se Rei de Portugal e do Algarce, o que a faria posterior a 1268. É ella dirigida a Vasco Martins Pimentel, meirinho-mór. Vasco Martins Pimentel foi meirinho-mór de Portugal cm tempo de Affonso III (Nobil. attrib. ao Conde D. Pedro Tit. 35. - Liv. velho das Linhag. nas Prov. da Hist. Geneal. T. 1 p. 158) mas em epocha incerta. A designação de meirinho-mór póde applicar-se á suprema magistratura de meirinho-mór de Portugal, ou á de simples meirinho-mor de provincia em que ficavam aquelles districtos (Alemdouro). Em 1264 Nuno Martins era meirinho-mór entre Douro e Minho (Ribeiro, Reflex. Hist. P. 2 p. 40) e meirinhomór em Portugal Affonso Martins (ibid. p. 45). Já, porém, em 1265 Nuno Martins era, segundo crêmos, meirinho-mór em Portugal, porque, além de figurar entre os ricos-homens de Affonso III, confirma a doação régia do Lamegal simplesmente com a designação de meyrinus, o que indica antes o meirinhado geral que um simples meirinhado de provincia (L. 3 de Aff. III f. 2 v.). Ora, apparecendo o mesmo Nuno Martins como meirinus maior em 1274 (Doc. de Vairão nos Extr. da Acad.), vê-se que elle foi meirinho-mór do reino desde 1265 até 1274. Ha um documento das Benedictinas do Porto (Extr. da Acad.) de 1261 em que Nuno Martins figura como meyrinus. Devia então ser meirinho-mór de provincia, visto que em 1264 era outrem meirinho-mór do reino, e é pouco provavel que lhe fosse tirada a suprema magistratura neste anno, para the ser restituida no seguinte. Assim Vasco Martins Pimentel podia ser meirinho-mór no Alemdouro antes de 1261, e só o poderia ser geral do reino depois de 1274, anno em que ainda o era Nuno Martins, o que concorda com o Nobiliario que affirma ter Vasco Martins Pimentel, meirinho-mór de Portugal, saído do seu paiz por desgostos com Affonso III, e ido servir Affonso X na guerra contra o principe D. Sancho, o que coincide com os ultimos annos de Affonso III. Assim, ou a data da Lei se ha-de suppor posterior a 1274 ou anterior a 1261. Nós inclinamo-nos a crer que ella é desta

cpocha, e dirigida a Vasco Martins como meirinho-mór em Alemdouro antes de Nuno Martins, ao qual devia succeder naquella alta magistratura, tendo sido seu antecessor no meirinhado provincial. Leva-nos a esta conjectura a intima relação que nos parece encontrar entre a lei e os abusos, que as Inquirições de 1258 revelam no artigo das aposentadorias ou *pousadias*.

Os compiladores da Affonsina tomaram, e com razão, este decreto, que parece uma providencia local, como lei geral. Pela naturesa das cousas era impossivel que existindo por toda a parte os mesmos abusos, se buscasse remedia-los n'uma parte, consentindo-os em outra. O que se deve concluir ácerca desta lei e d'outras analogas é que se registava uma das circulares dirigidas a qualquer districto, e que por faltar nos registos a moderna prevenção, que se costuma ajunctar a similhantes diplomas « Identicas se expediram, etc.», ellas nos apparecem hoje como singulares e locaes.

XI.

# ARCEBISPOS DE BRAGA DEPOIS DA MORTE DE MARTINEO GIRALDES, pag. 124.

Se o celebre Pedro Julião ou Pedro Hispano, que subiu ao pontificado com o nome de João XXI ou antes XX, se deve ou não contar entre os arcebispos de Braga, e as demais questões ácerca da sua vida e escriptos tem, pela celebridade litteraria do sujeito. dado origem a largas contendas entre os escriptores nacionaes e estrangeiros. Deixando aos que exclusivamente tractarem da historia ecclesiastica do reino ou ainda da sua historia litteraria, o apurar o que pertence á biographia deste português illustre, limitar-noshemos a indagar o que diz respeito á sua eleição para arcebispo de Braga. Jorge Cardoso (Agiologio, XIX maio, Comment.) pretende mostrar, por uma serie de documentos, que fóra successivamente prior de Mafra, conego da sé de Lisboa, thesoureiro da do Porto, e prior de Guimarães. A difficuldade está em saber se todos esses Pedros Juliões são sempre o mesmo individuo, o celebre Pedro Hispano. Citando o Censual do Porto, nesse chartulario podia Cardoso ter visto que o thesoureiro a que ahi se allude é diverso individuo (Censual f. 140 nota marginal, nas Dissert. Chronol. T. 5 p. 105); além de que, a escriptura a que o auctor do Agiologio se refere não se encontra no logar citado.

O que é certo é que em maio de 1272 já nos diplomas regios figurava como eleito de Braga Magister Petrus Julianus (Doc. de 12 de maio de 1272 no L. 1 de Aff. III f. 114) o que se repete em outro de 7 de dezembro (ibid. f. 117 v.), e todavia a jurisdicção archiepiscopal achava-se nas mãos do cabido (ibid. f. 118), o que indica estar ausente Pedro Julião. Em 1273, e ainda no anno se-

416

guinto reina nos diplomas regios grande incertesa: ora a cadeira archiepiscopal é declarada vaga (Doc. de 16 d'agosto e 18 de novembro de 1273, ibid. f. 124 e 126, e G. 18 M. 3 n.º 19), ora cleito nella Pedro Julião (Doc. de 4 de setembro de 1273, e de 5 de fevereiro de 1274, ibid. f. 125 e 156, e G. 15 M. 11 n.º 49), o que sufficientemente prova a dúvida que havia sobre ser ou não confirmada a eleição, o que resultava da ausencia do escolbido, e da razão que adiante veremos. É incontestavel, porém, que em abril de 1273 o papa o reconhecia como eleito, porque chamava ao concilio de Lyão o *eleito de Braga* (Concilior. Ampliss. Collect. T. 24 col. 57), e nessa conjunctura só o podia ser Pedro Hispano.

O que embaraçou muito os escriptores ecclesiasticos, que tractaram do archiepiscopado de Pedro Julião, foi o acha-lo mencionado como confirmando por aquella epocha os diplomas de Affonso III. Supposeram que isto provava a sua residencia em Portugal, quando outros monumentos o faziam presente em Italia nessa mesma conjunctura. Já, porém, anteriormente advertimos que os nomes dos prelados nos diplomas regios deste reinado provam a sua *existencia*, e não a sua *presença*, tendo-se tornado as confirmações dos bispos uma simples formula; tanto, que Vicente do Porto ahi figura tambem, e todavia sabemos que elle residia então na curia e só muito depois voltou a Portugal. Assim a questão simplificase, e torna-se mais facil averiguar o que ha de verdade na prelazia de Pedro Hispano.

Tudo persuade que a eleição deste se fez estando elle ausente de Portugal, d'onde parece ter saido annos antes. Fa-lo acreditar a bulla *Constitutus* (julho de 1268) que refere Cardoso (l. cit.), em que se vê que um arcediago da diocese de Braga, chamado Pedro Julião, se achava em Viterbo em 1268, c sabermos, aliàs, que o Pedro Julião eleito arcebispo de Braga, e não confirmado por Gregorio X, era arcediago de Vermuim naquella diocesc (Ughelli, Italia Sacra, Vol. 1 col. 235).

Do rescripto de 18 de maio de 1275, que o mesmo Ughelli cita a este proposito, e que Macedo (Lusitania Purpur. p. 40, 96) igualmente cita e resume, consta que a eleição fôra apresentada ao papa, e que este não a confirmára, por ter creado pouco antes (paulo anté) o arcediago de Vermuim cardeal e bispo tusculano. Sobre a data deste ultimo facto variam os escriptores. Segundo Ughelli (ibid.) o antecessor de Pedro Hispano no cardinalato e na diocese de Frascati (Tusculum), falleceu em janeiro de 1273, e a creação do novo bispo-cardeal verificou-se no mesmo anno. De feito, Pedro Hispano assistiu já como membro do sacro collegio ao concilio de Lyão, celebrado de maio a julho de 1274 (Rayn. ad ann. § 7, 12). Isto concorda plenamente com os documentos de Portugal dos fins de 1273 (G. 18 M. 3 n.º 19) e do anno seguinte, onde se lè sedis bracharensis vacat (Mon. Lus. L. 15 c. 36).

ш.

i

1

I

Cunha (Hist. Eccles. de Braga P. 2 c. 35) menciona uma carta escripta em Perusia por Pedro Julião arcebispo eleito de Braga e cardeal. Esta carta podia ser escripta nos fins de 1273 em que Macedo e Ughelli o dizem elevado ao cardinalato, o que remove as difficuldades que ella apresentou a Cunha, persuadido de que fóra escripta em 1274. Em dezembro de 1273 ainda elle não tinha partido para Lyão de França, onde Gregorio X celebrou concilio em 1274, e porventura ainda Pedro Julião esperaria conciliar o cardinalato com o arcebispado.

O mesmo Cunha (op. cit. c. 37) menciona um certo Sancho como eleito depois da rejeição do bispo de Frascati. A bulla que diz dirigida ácerca delle a Affonso III e datada de Beaucaire, deve ser relativa a Ordonho, porque no rescripto de 1275, citado por Ugbelli e por Macedo, diz expressamente o papa que não tendo podido confirmar a eleição de mestre Pedro, por o haver feito cardeal bispo de Frascati, nomêa em seu logar Ordonho, abbade fonsellense, tambem português de nascimento. Assevera, porém, Cunha existirem no archivo bracharense memorias de Sancho, como eleito, até 1275, em que por morte ou renúncia sua lhe succedeu Ordonho nomeado pelo papa. Restam, porém, igualmente memorias de mais dous eleitos em 1275; um outro Martinho Giraldes em março (Dissert. Chronol. T. 5 p. 151), e um D. Giraldo em junho (Doc. orig. do Cart. de S. Jorge nos Extr. da Acad.).

O que estas fugitivas especies indicam, em nossa opinião, é um facto obvio, e moralmente necessario. Era impossivel que Affonso III, morto o seu principal adversario, não pretendesse influir em qualquer eleição que se fizesse, para que o metropolita de novo eleito fosse homem seu apaniguado. É por outra parte naturalissimo que o clero descontente forcejasse para evitar esse mal. Desta lucta resultaram provavelmente discordias entre o cabido e o rei, e eleições não reconhecidas pelo poder civil, ou impostas por este e não acceitas pelo clero. D'ahi o vago e a actual incertesa historica ácerca da verdadeira situação da metropole da Galliza desde a morte de Martinho Giraldes até a nomeação do abbade fonsellemse, feita por Gregorio X, e acceita, segundo parece, sem resistemcia de Affonso III, como já o havia sido a de Fr. Vasco para a sé da Guarda em tempo de Clemente IV.

# XII.

#### ULTIMA DOENÇA DE AFFONSO III, pag. 131.

No manifesto feito em 1320 por D. Dinis contra o principe D. Affonso (depois Affonso IV), diz elle que seu pae Affonso III lhe déra casa « en tempo que pasava ja el per desescis annos e avia bem catorze que elrey D. Affonso jazia en huma cama e que se nom poNOTAS.

dia levantar » (G. 13 M. 11 n.º 12, no Arch. Nac.). Assim Affonso III teria jazido entrevado desde 1264. Apezar, porém, do testemunho de D. Dinis, os documentos dizem-nos que ainda em 1269 e 1270 elle viajava, durante o rigor do inverno, pela Beira, Estremadura e Alemteio (L. 1 d'Aff. III f. 92, 93, 97, 98, 109). É verdade que o achamos residindo constantemente em Lisboa desde abril de 1270 até novembro de 1272 (ibid. f. 98 a 118), mas já em Santarem desde dezembro desse anno até maio de 1273 (ibid. f. 118 a 122), d'onde tornou para Lisboa. Aqui se conservou até setembro (ibid. f. 121 a 126), achando-se de novo em Santarem (por occasião das côrtes) desde novembro até abril de 1274 (ibid. f. 126 a 129), voltando a Lisboa para não mais saír da sua nova capital (ibid. ff. segg.). Que a doença de Affonso III não era considerada senão como pretexto para não ouvir os delegados, vê-se da Bulla De regno Portugaliae. É crivel que o rei, consumido pelos cuidados de uma vida agitada e talvez pelas devassidões, fosse valetudinario; mas tambem é muito natural que, como Luiz XI, soubesse naquella conjunctura tirar vantagem desse inconveniente, e que no seu tolhimento, que, pelo menos, não durou tantos annos como depois affirmava D. Dinis (principe mui pouco escrupuloso em desfigurar os factos historicos), houvesse uma parte de farça. Todavia a sua residencia em Santarem, durante as côrtes de 1273 - 4. explica-se bem suppondo que se não levantava da cama como affirma D. Dinis. Podia transportar-se para alli pelo Tejo, sem que lhe fosse necessario andar ou montar a cavallo.

# XIII.

# FRONTEIRAS DE LEÃO NO OCCIDENTE, E POPULAÇÃO DO NOBTE DE PORTUGAL. NA PRIMEIRA METADE DO SECULO XI, pag. 190.

Os limites da Galliza ao sul nos annos decorridos desde a morte de El-Mansur (1002) até a epocha das conquistas de Fernando I na Beira, conhece-se terem sido os que indicámos no texto pelos logares que quasi uniformemente os chronicons apontam como reduzidos por aquelle principe. Foram os sarracenos expulsos de Sca, Viseu, Lamego, S. Martinho de Mouros, Penalva, Travanca (territorio de Lamego) e de outros castellos vizinhos (caetera castella christianarum vicinitatum), e finalmente de Coimbra (Chron. Gothor., Chron. Lamec., Chron. Conimbric., Monach. Silens., etc.). Achava-se, portanto, a Beira quasi toda debaixo do jugo mussulmano quando elle emprehendeu taes conquistas em que, segundo a Chronica dos Godos, consumiu oito annos. A parte, porém, da provincia que jaz entre o Douro e o Vouga e ao occidente do Paiva, fora submettida antes. É sabido que Affonso V morreu de uma setta no cerco de Viscu, e o commettimento desta povoação no centro da 27 \*

Beira indica terem os christãos tomado fá alguns castellos ao noroeste. O monge de Silos diz-nos vagamente que este principe fora um fortissimo expugnador dos barbaros (os sarracenos) e das suas cidades (Esp. Sagr. T. 17 p. 311), posto que nem elle nem nenhum outro chronista precise os factos em que se estriba similhante qualificação. Justificam-na, porém, até certo ponto os documentos de Portugal nesta epocha. Taes são dous relativos ao antigo mosteiro de Sever ao norte do Vouga (Liv. Preto da sé de Coimbra f. 66 e 67). Um delles, do anno 1005, é o contracto de venda daquelle mosteiro, feita por Sandino Didaz a Froila Gonsalves; o outro é a doacão, ou antes incorporação delle no de Vaccarica feita em 1019 por Nuno Fernandes e Sandino Fernandes. Este ultimo documento (primeiro na ordem do chartulario) é precedido por uma historia do asceterio de Sever, que é ao mesmo tempo a bistoria daquelle districto por esses tempos. Em resumo : um certo Sueiro Gondesindes e sua mulher possuíam, ainda no seculo X, a herdade de Sever em que se incluía o mosteiro. Antes de morrerem, elles legaram esses liens ao abbade Jacob, que, não tendo herdeiros, os restituíu aos dous filhos do seu bemfeitor, os quaes os deram a um presbytero e a um diacono para ahi viverem monasticamente. Falleceu o presbytero, a tempo que eram já fallecidos tambem os segundos doadores, ficando só no mosteiro Sandino, o diacono. Occorreu então, diz o documento, surgirem os ismaelitas, filhos da perdição, e apoderarem-se daquelle territorio; daquelle e do mais desde o Douro até Cordova. Lançou-se com elles (cum eos andante) um certo Froila Gonsalves, que do resto da narrativa se conhece ser pessoa notavel. provavelmente um desses cuamés (comites) christãos alliados de El-Mansur, de que fallam os historiadores arabes. Sandino seguiu Froila Gonsalves, e vendeu-lhe illegalmente o mosteiro, apezar de existirem filhos dos doadores e padroeiros, fazendo-lhe escriptura de venda (é a que citámos). Agora — prosegue a noticia — teve Deus miscricordia, e restituíu esta terra ao poder de (ha uma lacuna : naturalmente christianorum) e governando (sedente : na phrase daquella epocha, sedens não significa simplesmente residindo, mas importa a idéa de residir no exercicio de alguma auctoridade) em Montemor Froila Gonsalves, Deus não quiz tolerar este estado de cousas, e Mendo Lucidez subjugou-o (?) (supervaliavit cum), e expropriou-o daquelle mosteiro, e desta cidade, e de toda esta terra, e tomou-lhe tudo o que adquiríra (ganatum : esta palavra tinha a dupla significação de gado e de adquirido: aqui parece-nos ter a segunda, até pelo que segue), e apoderou-se de todos os documentos relativos ao mosteiro. Por este meio Sever recaíu de novo em poder da familia dos doadores, Nuno e seus irmãos, filhos de Fernando Soares e sobrinhos de Sandino Soares, os quaes o doam a Vaccarica.

Este documento, combinado com o immediato, mostra incontes-

NOTAS.

2

tavelmente que em 1005 ainda permaneciam as cousas, pela linha do Douro, como El-Mansur as deixára, mas que nos annos anteriores a 1019 o dominio leonês se havia já dilatado de novo ao occidente do Paiva, e ao sul, pelo litoral, até Montemor. Isto concorda com um documento de Pedroso, de 1017 (citado por Amaral, Mcm. de Litter. da Acad. T. 7 p. 127, nota 138, e lançado por integra entre os Documentos para a Historia Portuguesa (n.º 38) impressos pela Academia, mas não publicados), em que se contém um relatorio dos bens de Gonsalo-Ibn-Egas, situados no Marnel (Sancta Maria de Lamas), pelas margens do Vouga, em Agueda, elc., no qual figura como conde em Riba-d'Agueda o Mendo Lucidez da escriptura de Sever, e se diz que nessa conjunctura se achava em Montemor Affonso V. Apezar das revoluções occorridas entre os mussulmanos, pouco depois da morte do celebre hadjeb e de seu filho, revoluções que enfraqueceram o poder mussulmano na Hespanha occidental, e que explicam a audacia e a fortuna dos fronteiros leoneses do Douro, Montemor não existiu muito tempo em poder dos christãos, porque na Chronica dos Godos e no Livro da Noa, ou Chronicon Conimbricense, lemos que tornou a ser tomada aos sarracenos em 1034 por Gonsalo Trastamires, morto d'ahi a quatro annos em Avenoso (Aveloso?), segundo parece, n'alguma entrada para além do Paiva. Estas guerras passavam-se no reinado de Bermudo III, que consta ter dado batalha, vencido e captivado um chefe sarraceno nas vizinhancas de Oliveira de Azemeis, não sabemos em que anno, por estar errada a data do successo, tanto no Chronicon Copimbricense como no dos Godos. A fórma, porém, por que se noticía abi o facto, dizendo-se que foi Bermudo quem atacou (fecit arrancadas), indica que os fronteiros sarracenos tinham ainda mais uma vez alargado o seu dominio por uma parte do territorio ao norte do Vouga, c novamente recobrado a faixa de terra á beiramar até Montemor, que Affonso V avassallára por si ou pelos seus capitães.

Esta mobilidade das fronteiras; este combater perpetuo no mesmo campo de batalha, embora vasto, que parece dever justificar a idéa que nos infundem os chronistas de uma devastação e despovoação absoluta nos districtos ruraes, ainda se manifesta em varios documentos de 1040 e de 1041 (Liv. Preto f. 55 v., 62, 154. — Dissert. Chron. T. 4 P. 1 p. 145, 146), dos quaes se evidencêa estender-se a auctoridade do conde portugalense, Menendo Nunes, pelas vizinhanças do Vouga, e em que se menciona Fernando I como reinando naquelles territorios, muito antes das suas conquistas na Beira.

O illustre Amaral (l. cit.) inferiu da raridade dos documentos, relativos a transacções sobre propriedade, na primeira metade do seculo XI, a existencia de uma grande despovoação no nosso actuat territorio em resultado da conquista de El-Mansur. Sem negar os effeitos ordinarios de similhantes acontecimentos, observaremos que nem a raridade de escripturas é tamanha como se presuppõe, nem a consequencia que della se tira rigorosa. Crêmos bem que as familias nobres, os magistrados e guerreiros, e uma parte do clero abandonassem o territorio subjugado pelos inimigos, ou fossem victimas da ferocidade militar. É até possivel que houvesse aqui ou acolá, neste ou naquelle villar, algumas migrações forçadas como as que ordenou Affonso I para crear barreiras de desertos entre si e o inimigo, ou para augmentar do unico modo possivel a populacão de outros districtos. Mas que o servo ou o tributario, principalmente o de raca mosarabe, o homem de trabalho que nada perdia em mudar de oppressão, seguisse voluntariamente a sorte dos senhores é o que não parece crivel. Os documentos podiam perderse ou ser destruidos na fuga dos poderosos, na destruição de castellos ou povoações importantes e de um ou d'outro mosteiro, que a tolerancia ordinaria dos chefes mussulmanos nem sempre alcancaria salvar do fanatismo do vulgo; mas segue-se acaso d'ahi que o colono abandonasse por isso os seus lares humildes, as arvores que plantára, as terras que cultivava? Os diplomas que nos restam relativos a esses territorios, onde a lucta foi tão encarniçada e longa como acabamos de ver, vem firmar com factos positivos isso mesmo que a razão está indicando. Na carta de venda de Sever por Sandino Didaz a Froila Gonsalves, exarada em 1005, diz-se que os sarracenos vieram e devastaram as cidades e passos fortificados (portellas) e todos os logares sanctos, e que nessa epocha (in diebus ipsius permanente) elle Sandino adquiríra com seu irmão villas e mosteiros, e que doára um que possuía (S. Paio) aos frades de Vaccariça, reservando o de Sancto André c S. Christovam situado na aldeia de Sever, a qual confrontava com a aldeia de Martim, com a de Paço e com a de Nespereira. É este mosteiro que elle aliena a Froila Gonsalves com as suas casarias, pomares, soutos, terras lavradias, maninhos, etc. Pelo outro documento anterior sabemos que este contracto era celebrado quando o dominio mussulmano chegava ao Douro. Os mosteiros de Sever, S. Paio e Vaccarica, as aldeias de Martim, Paço e Nespereira existiam, pois, apezar da destruição feita pelos sarracenos, existiam as aldeias adquiridas por Sandino. Quem cultivava essas terras lavradias, esses pomares e soutos? Ouem ficava habitando essas casarias de Sever, que elle aliena? Seria o comprador residente em Montemor, e conde daquelles districtos pelos sarracenos como vamos ver? Ha forçosamente individuos que não figuram no contracto, mas cuja existencia se contém virtualmente nelle : são os colonos, a população rural que habita essas aldeias, lavra esses campos, colhe o fructo desses pomares, e cujo senhorio directo, por nos servirmos de uma phrase moderna, o diacono Sandino cede a Froila Gonsalves.

Em 1002 achamos um certo Gosendo Tunoiz vendendo a outro

christão, Reinaldo, uma herdade que comprára David Godins in Villa Corcosa no territorio de Lafões, em que se mencionam varios casaes cum totas suas prestationes (Liv. Preto f. 192). Lafões estava incontestavelmente nesta epocha debaixo do dominio sarraceno.

1

ł

Ł

t

6

t

I

Em 1006 Froila Gonsalves doa a Vaccariça Villa-nova no districto de Coimbra, na proximidade do Bussaco (ibid. f. 35). Do mesmo modo nesta conjunctura o territorio de que tracta o documento era sarraceno. Froila Gonsalaes é talvez o mesmo que comprára Sever.

Em 1016 Recemundo Maureliz doa Recardães a Vaccariça (ibid. f. 60). Neste anno já, porventura, os leoneses dominavam nas margens do Vouga; mas o doador diz que metade dessa villa fóra do Atanagildo, e que elle a comprára a uma filha do antigo possuidor, e a outra metade a um tal Genilo. Estas transacções pelo menos haviam-se feito no tempo do dominio arabe.

Em 1018 o mosteiro de Sever, que no anno seguinte vemos unido a Vaccariça pelos que se diziam legitimos padroeiros, é entregue a este mesmo asceterio pela condessa D. Toda, a quem seu primo coirmão Froila Gonsalves encommendára désse a Vaccariça todos os bens que elle possuía desde o monte Ezebrario até o Vouga. Com Sever e todas as suas pertenças e rendas (prestationes) a condessa entrega outros bens, entre os quaes uma herdade em Nespereira, que o dicto conde D. Froila houvera de um certo Eita Toderedez, c a quarta parte da villa de Spinitelo (Espinbel?) ao sul do Vouga (ibid. f. 63). Aqui se vê ter sido Froila Gonsalves um conde dos christãos sob o dominio sarraceno, isto é, um conde mosarabe. D. Toda, sua prima, era provavelmente mulher de algum dos condes do partido leonês, acaso do mesmo Mendo Lucidez que expulsára Froila Gonsalves.

Em 1019 Matilli doa a Vaccariça varios bens que herdára de seus arós e parentes em Sever e em Quintanela, e a sua villa de Castellãos, e o que tinha em Calambria (Cambra, ou Cambres?) e em Pessegario (Pessegueiro?) (ibid. f. 58). A serem estas aldeias as que conservam hoje os mesmos nomes nos bispados de Viseu e Lamego, apezar dos progressos das armas leonesas nos annos immediatamente anteriores, ainda neste anno estavam todas ou parte dentro dos districtos dominados pelos mussulmanos.

Em 1036 Natalia e sua filha l'almella doam a Vaccariça muitas aldeias, e uma casa no meio do castello de Penacova para ahi se fazer uma igreja dependente do mosteiro (ibid. f. 45). Achando-se ainda Viseu e Coimbra governadas pelos mouros, é impossivel acreditar que Penacova fosse de christãos, attendendo á sua situação.

Em 1064 os monges de Vaccariça fizeram um inventario (ibid. f. 36) de todos os bens que possuíam desde o Vouga até o Mondego. Note-se que nesse anno é que Coimbra foi tomada por Fernando I, e provavelmente este inventario redigiu-se para que na confusão resultante daquelle facto não se apropriasse o fisco alguns bens do mosteiro. Ahi se mencionam as povoações de Moçarros com sua igreja, Villar de Correixe com sua igreja, Sangalhos, Barró com sua igreja, Morangaus, Tamengos com sua igreja, Horta, Ventosa, Cepins, Eilantes com sua igreja, Alfavara com sua igreja, Murtede com sua igreja, aldeia de Mestre Montagueime com um mosteiro, Freixenede, igreja de Sancta Eulalia juncto ao rio Certoma, Vimieiro, mosteiro de Louredo, Sancta Christina, Canelas, Lugo com sua igreja, S. Paio de Varzeas, mosteiro de Trasoi, Sancta Christina de Mortagoa, mosteiro de Soure, e igreja de S. Salvador de Coimbra.

Suppondo o precedente inventario redigido nos fins de 1064, cinco mezes depois da conquista de Coimbra, dir-se-ha que neste curto prazo se povoaram todas essas aldeias e se edificaram ou restauraram tantos mosteiros e igrejas?

Escolhemos no Livro Preto os documentos relativos especialmente a Vaccariça, para se poder ajuizar melhor do estado da população na Beira, pelos districtos mais disputados naquella epocha entre christãos e sarracenos. Se um só mosteiro possuía tantos logares povoados, e que ainda subsistem em parte com os mesmos nomes; se dependiam delle tantas igrejas e pequenos asceterios, a que, segundo o uso constante, andavam sempre annexos villares e bens ruraes, qual seria o numero dos que possuíam outros mosteiros e os proprietarios seculares ? Unido á sé de Coimbra, no tempo de Affonso VI, o cenobio de Vaccariça, os seus titulos passaram para alli. Se não houvessem sido registados no celebre chartulario daquella cathedral, elles, talvez, não tivessem chegado até nós. A falta, portanto, de documentos da mesma epocha, relativos a diversos districtos, não prova a sua despovoação, mas que se não deu um concurso analogo de circumstancias que salvasse esses documentos.

Apezar, porém, da escaceza de monumentos, ainda podemos citar outros que se referem, não a uma corporação monastica, mas a uma familia illustre, e que conspiram com os de Vaccariça em nos revelar a existência da população rural nos territorios entre Douro e Mondego, immovel no solo, digamos assim, não obstante a mobilidade ou antes incertesa das fronteiras entre leoneses e sarracenos. São elles tres pergaminhos de Pedroso ácerca dos bens de Gonsalo-Ibn-Egas, a um dos quaes, citado por Amaral, ha pouco alludimos. Acham-se na collecção inedita, mas impressa, da Academia (collecção selecta quanto á authenticidade dos diplomas, posto que feita com pouquissima exacção paleographica), numerados 38, 55 e 57. Consta delles que um certo Egas Erotez, pessoa principal no districto portugalense entre Douro e Vouga, se retirára para o norte quando El-Mansur restabeleceu na Beira o dominio de Cordova. Reconquistada por Affonso V uma porção de ter-

ritorio ao sul do Douro, Egas Erotez voltou alli e recobrou o senhorio dos villares e aldeias que lhe pertenciam, vindo a fallecer no reinado de Bermudo III. Seu filho Gonsalo-Ibn-Egas, casado com D. Flamula, e que já possuía por si e por sua mulher varios bens naquelles sitios, reuniu a elles os de seu pae. Eram uns e outros avultados, e de todos se ordenaram successivamente dous inventarios, em 1050 e em 1077, onde se individuaram quaes os herdados e guaes os adquiridos. Estes extensos documentos alludem a um tal numero de aldeías e povoações, que parece referirem-se a epochas mui proximas de nós. As vezes tece-se ahi a historia de algumas aldeias e casaes, dizendo-se que foram compradas por D. Gonsalo a N. que as houvera de heranca, o que evidentemente mostra como os mussulmanos tinham respeitado a propriedade dos que se haviam submettido á sua auctoridade, e como, no meio da lucta entre sarracenos e leoneses, a transmissão dos bens se fazia regularmente, quanto o consentia a imperfeição do direito, ou a quebra accidental deste mesmo direito n'um ou n'outro caso.

Ha no inventario de 1077 (n.• 38) uma circumstancia que indica bem claramente a existencia da população rural fixa nesses numerosos villares e casaes, cujo dominio directo mudava pelos meios ordinarios de transmissão. No anno da conquista de Coimbra era morto D. Gonsalo, e seus filhos foram inquietados na posse de algumas aldeias e herdamentos. Apresentaram elles um inventario (talvez o de 1050) em que se continham os bens que seu pae possuíra, tanto por *herança* como por compra. Ordenou-se então um inquerito, e achou-se que o inventario estava exacto. Este inquerito seria possivel, sobre tudo ácerca, dos bens de herança, se nesses logares, onde se procedia a elle, não houvesse testemunhas antigas que ahi residissem, e que soubessem a historia de cada propriedade durante a vida de tres gerações, ao menos?

No Livro Preto (f. 7) achamos tambem uma doação ou antes confirmação de Fernando I á sé de Compostella (Iria) de varios bens nas cercanias de Coimbra, datada da era 1101 (aliàs 1103, anno 1065 : V. Dissert. Chronol. T. 1 p. 24 e segg.), na qual se refere á doação que dellas fizera a Sanctiago Affonso III, a qual effectivamente se acha no mesmo Livro Preto (ibid. e impressa nas Dissert. Chronol. ibid.). Os moradores desses villares e herdades pertencentes a uma sé leonesa, situada mui longe no sertão da Galliza, haviam provavelmente deixado de pagar aos senhores directos as rações e tributos, ou o fisco mussulmano se apoderára dessas rendas. Na carta de restituição Fernando I assevera que subjugára pouco antes o territorio onde aquelles bens estavam situados. Eram elles uma aldeia sobre o Viadores (Viaster), que corre a menos de tres leguas de Coimbra, com sua igreja, a aldeia de Creixomir (Treixomil?), a aldeia e igreja de S. Lourenço perto do Certoma (S. Lourenço do Bairro?), e o terço da aldeia de Travazolo entre

o Agueda e o Vouga. Este diploma, que nos prova terem as fronteiras leonesas, dilatadas por Affonso V até Montemor, recuado já para o Vouga (fecimus hanc scripturam firmitatis de villis quas olim Adefonsus rex bene memorie in suburbio colimbriense, quas nuper Domnus de manu gentilium abstulit et.... ditioni nostre subdidit, etc.) tambem leva á evidencia que debaixo do dominio mussulmano, e n'um territorio conquistado e reconquistado tantas vezes n'um curto numero de annos, subsistiam não só povoações ruracs, mas até igrejas, embora as consideremos como humildes ermidinhas reservadas para o culto dos que moravam nos villares ou aldeolas dos arredores.

Finalmente, dous documentos de Lorvão do anno de 1002, citados por Fr. Manuel da Rocha (Portugal Renascido p. 162), demonstram que este celebre mosteiro não só fóra respeitado pelos sarracenos, mas ainda se enriquecia sob o seu dominio com doações e legados tanto no territorio portugalense (leonês), como no conimbricense (sarraceno). — Outros analogos publicou Fr. Bernardo de Brito na Chronica de Cister e na segunda Parte da Monarchia; mas, além d'escusados, fóra pouco seguro cita-los pela impuresa das mãos que no-los transmittiram.

Se este era o estado desse tracto de terra que servia de principal theatro á lucta, mais vantajoso devia ser relativamente á população o dos districtos entre o Minho e o Douro. Effectivamente so os diplomas pertencentes ao mosteiro de Leça que se encontram no Livro Preto, e que por brevidade omittimos, provam a existencia de um grande numero de aldeias, granjas, mosteiros e igrejas por Alemdouro; provam-no igualmente os documentos do *Liber Fidei* de Braga c de *D. Mumadona* de Guimarães pertencentes á primeira metade do seculo XI, citados por Argote no T. 3 das Memorias do Arcebispado de Braga desde pag. 293 até 360, bem como os insertos na Collecção de Documentos para a Historia Portuguesa, impressa pela Academia, desde o n.º 37 até 60, além de muitos outros que se acham mencionados ou transcriptos em diversas obras historicas.

### XIV.

### os mosarabrs, pag. 195.

No Appendice III ao Volume 4.º da Historia de Hespanha do Sr. Romey, destinado a mostrar a influencia da lingua arabe na formação do castelbano, o historiador suppõe que o modo como essa influencia se exercitou foi pelos captivos sarracenos trazidos para Leão, e pelos transfugas e renegados da mesma raça que vieram engrossar o numero dos subditos leoneses. O grande elemento de população, chamado os mosarabes, esqueceu-lhe, como depois lhe esqueceu inteiramente o reinado de D. Urraca no principio do Ľ

2

п

į.

I

ş

)

•

I

seculo XII, saltando 26 annos, e ligando o governo de Affonso VII ao de seu avô Affonso VI. Quanto a elle, os servos entre os christãos, a que alludem centenares de documentos, eram todos mouros ou filhos de mouros; « porque, diz o auctor francês, não podiam ser outra cousa.» Isto prova uma ignorancia completa das instituições sociaes e politicas da Hespanha wisigothica e néogothica. Por outra parte, achando mencionados, em muitos diplomas, sacerdotes, magistrados e officiaes publicos da coróa de Leão, cujos nomes são arabes, ou mixtos, considera-os uniformemente como mussulmanos renegados. A difficuldade que lhe offereciam aquelles documentos em que um individuo de nome arabe se diz filho de outro individuo de nome godo, devia tê-lo feito suspeitar que era possirel ter existido quem, havendo nascido christão e continuando a sé-lo, tivesse um nome mussulmano, o que bastaria para lhe trazer á memoria a existencia dos mosarabes. Estava, porém, tão preoccupado pela sua idéa ácerca dos renegados, que encontrando em um diploma em que figuram varios monges todos com a designação conversus, imaginou, até, que eram outros tantos mussulmanos convertidos, c feitos monges, quando n'um escriptor nacional seu, no proprio Ducange, podia ver que conversus significava ordinariamente na idade média monge, e em especial monge leigo. Nesta parte, seja-nos lícito dize-lo, a nota do Sr. Romey offerece mais vasta materia aos epigrammas, do que qualquer das inexacções que elle notou com tão soberano despreso ou com tão lepida graciosidade em todos os escriptores hespanhoes.

Pelo que toca em especial ao nosso paiz, contentar-nos-hemos aqui com citar, entre muitos documentos d'onde se colhe a existencia de uma numerosa população mosarabe nos tempos immediatamente anteriores á monarchia, e que reforçam o que dissemos na precedente nota, alguns mais notaveis. É o que basta, á vista das considerações offerecidas no texto.

- 922 Documento relativo ao mosteiro de Crestuma. O bispo de Coimbra D. Gomado, recolhendo-se ahi a fazer vida eremitica, houve o mosteiro da mão de Abderrahmem et Maurone confratres et Ielvira abbatissa (parece que os tres eram irmãos, visto que possuíam em commum o mosteiro). Depois o bispo comprou uma azenha sobre o Umea, que era de Fragiario e de Arias Abrahem (L. Preto f. 38).
- 1036 Na doação de Natalia e sua filha Palmella a Vaccariça de varios bens ruraes e de casas no castello de Penacova para a edificação de uma igreja, figuram como testemunhas no meio de outras de nomes godos, Zacoi-Ibn-Belliti, Iub-elin-Abdelá-Argeriquiz, Zacoi-Ibn-Zacoi, apparecendo ahi a confirmação de um bispo sem nome « Ego episcopus confirmo, et divina Dei gratia sanctificavi. » Se, como parece scr indubitavel, se tracta neste documento de bens situados

em territorio sarraceno, poderemos suppôr que estas testemunhas fossem mouros chamados a intervir na doação para a feitura de uma igreja; mas, nessa hypothese, como apparecem logo dous renegados, porque Zacoi-Ibn-Belliti equivale a Zacoi filho de Vellito (nome godo), e Abdelá-Argeriquiz a Abdallah filho de Argerico (nome igualmente godo)? Accresce que nas sés de Viseu, Lamego, Coimbra, Porto, Braga, Tuy, etc. ou não havia bispos, ou estes viviam na Galliza longe das suas dioceses nominaes. Esse bispo, que confirma e sanctifica a doação, quem póde ser, portanto, senão um bispo mosarabe?

- 1053 -- Na carta de reconhecimento da villa de Esmoriz (Doc. para a Historia Portuguesa n.º 57), já citada na nota XIII, diz-se, como vimos, que Egas Erotez, pac de D. Gonsalo-Ibn-Equal tendo habitado por muitos annos entre o Vouga e Douro se retirára para entre Douro e Lima, quando os ismaelitas se apoderaram daquelle territorio, voltando annos depois para a terra d'onde saíra. Egas Erotez era. pois, um habitante da Beira-alta antes das conquistas de El-Mansur, e tão pouco mussulmano que fugiu para Alem-'douro quando o districto onde habitava foi submettido ao jugo sarraceno. Seu filho, segundo o que se deduz deste e de outros documentos de Pedroso relativos á mesma familia, era pessoa illustre, christão, e subdito da corôa leonesa. Porque, pois, se chamava D. Gonsalo-Ibn-Egas? Não nos está revelando esta circumstancia. que a sua linhagem era mosarabe?
- Scm data Demarcação de certa herdade comprada pelo abbade de Vaccariça, Tudeildo, a Citello-Ibn-Alazate e a sua mulher Ermegoda Incet, a qual era filha de Manualdo Froilaz e de Sesilli (nomes godos) (L. Preto f. 52).
- 1064 Doação redigida em estylo puramente arabe, posto que com palavras latinas, pela qual o conde Sesnando doa ao mosteiro de Vaccariça a villa de Orta. Depois da confirmação do conde, segue-se logo Izerac-Iben-Zoleima antes dos bispos Paterno, Domingos e Julião e do senior Gundesindo, aos quaes seguem immediatamente na 1.º columna Pelagius-Ibn-Alafe, Midus-Ibn-Daviz, Zacharias-Ibn-David, Zoleinan-Ibn-Afra. Na 2.º columna varios Presbyteros de nome godo, entre os quaes Ero redactor do diploma (ibid. f. 48).
- Sem data (Reinado de Áffonso VI e governo de Sesnando em Coimbra). Noticia de uma demanda entre Lorvão e Vaccariça sobre a igreja de S. Miguel e outros bens deixados a Vaccariça pelo presbytero Zalama. Entre os inquiridores que o conde Sesnando mandou examinar e resolver o ne-

gocio foram Atan (Haitham) *fuis* do Vouga, e o arcediago Zoleima (L. Preto f. 57).

- Sem data (Governo de Sesnando). Testamento de Bona Menendez. É evidentemente uma dona mosarabe que veio habitar na Beira depois da conquista leonesa; porque manda « ingenuare omnem criationem (servos) » que consigo trouxera de Zurita (povoação a leste de Toledo, ainda então sujeita aos sarracenos). As alfaias, pannos, etc. que testa, quasi tudo tem nomes arabes : o serviço de mesa (servifium mensae) que especifica, convem mais ao luxo sarracene que á rude singelesa dos povos de Leão. Entre os confirmantes um Petrus presbyter Zoleima, e entre as testemunhas Calaf levita e Merwan (ibid. f. 213).
- 1090 Justa, filha de Exeiza Alvane, vende ao bispo D. João uma vinha pegada com outra de seu irmão Abdirahman e com outra de sua irman Maria, mulher de Pedro Atanagildiz. Redige o contracto um certo Zuleimen (ibid. f. 14).
- 1096 Doação da igreja de S. Martinho á sé de Coimbra pelo abbade Pedro. Fez-se a doação « coram idoneis testibus ad officium misse adstantibus.» Confirmam, entre outros, Pelagius-Abu-Nazar (á letra o padre christão?), presbyter, Zoleiman Leovegildiz presbyter, Petrus qui et Zalama (Pedro tambem chamado Zalama?), presbyter. Entre as testemunhas um Marvan (Merwan) Menendiz e um Martinus Iben Tomad (ibid. f. 16 v.).
- 1118 Foral collectivo dos mosarabes, castelhanos, e francos de Toledo (Muñoz y Romero, Fuer. Munic. T. 1 p. 363). Este documento é decisivo, em nosso entender, para provar que esses nomes arabes, que se encontram em innumeraveis documentos celebrados entre subditos de reis christãos, ou ácerca de propriedades situadas nos seus dominios, representam na maior parte homens de raça mosarabe. Sendo este documento relativo exclusivamente aos tres diversos grupos da população christan de Toledo, e não tendo nada que ver com elle os sarracenos que ahi ficaram. achamo-lo no fim acceito e jurado, não só por muitos individuos de nome gothico, mas tambem por outros, cujos nomes e patronimicos são arabes e até escriptos em caractéres arabicos, os quaes declaram que juram os foros e os subscrevem. A impossibilidade moral da intervenção de tantos sarracenos n'um acto similhante parece-nos evidente.

### XV.

#### CLASSES POPULARES NOS SECULOS IX B X, DOG. 274.

Entre os documentos que nos restam destes dous seculos preferimos extractar os seguintes, que nos parecem os mais importantes para illustrar a situação das classes populares na epocha em que ellas se foram organisando, e em que já nos apparecem largos vestigios do seu modo d'existir posterior. As idéas geraes, que destes extractos resultam, facilitam grandemente o estudo da situação do povo no primeiro periodo da nossa historia. Alguem, talvez, notará que desprezassemos fazer excerptos da assaz extensa escriptura de fundação do mosteiro de Obona por Adelgastro (780), e das actas do concilio de Oviedo de 811. É que a genuinidade destes dous documentos é mais que muito suspeita.

1.°

804 — a non habcant kastellaria, aut anubda, vel fossadaria, et non patiantur injuriam sajonis neque pro fossato, neque pro furto, neque pro homicidio, nec pro fornicio, neque pro calumnia aliqua. Et nullus sit ausus inquietare eos pro fossato, annubta sive labore castelli, vel fiscale, vel regale servitium »: Esp. Sagr. T. 26 Append. 1.

2.°

804 — « et feci ibi presuras cum meis gasalianibus mecum commorantibus.... composuimus presuras.... presimus ibi presuras.... Et construxi coenobium cum meis gasalianibus»: Ibid. Append. 2.

### 3.°

824 — « omes, qui venerint ad villam de Brania Ossaria non dent anupda, non vigilias de castellos, nisi dent tributum et infurtione quantum poterint ad comite qui fuerit in regno»: Carta de Povoação de Brañosera: Muñoz y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 16.

**4**.°

841 — Affonso III doa á sé de Lugo, destruida pouco antes pelos sarracenos e agora restaurada de novo, muitas aldeias, entre as quaes — «villares de Cerveira et caeteros totius vallis Atanae, quos ex nostra familia populamus nominibus N. N. (seis nomes) cum filiis et uxoribus suis, ut habeant et possideant habitantes in lucensi ecclesia... jure per-

z

petuo, cum ecclesia S. Joh. de Parata cum hominibus ibi habitantes tam ipsos nostrae familiae homines, quam et supervenientes, tam ex advenis, quam ex proselytis terre, comitatus seu regie familie, ibi commorantes, sine ulla calumnia regie vocis, et sine omni servitio et censu fisci regis, vobis eos condonnamus, ut nullam nobis redeant censuram seu servitium ab hodierno die; set sint liberi et absoluti a parte regis homines in ipso commorantes cauto, et vobis et habitatoribus S. M. lucens. sedis redant obsequia legitima et censuram vestrae hereditatis prout vobis placuerit medictatem, tam praesentes quam subsequentes, secundum ecclesiasticam familiam»: Esp. Sagr. T. 40 Append. 16.

### 5.°

- 857 «si occiderit hominem regis, vel alicujus.... et non poterit reddere pro illo homicidium, intret pro eo. Si vero homo regis occiderit hominem ecclesiae S. Salvatoris tam servum quam liberum, et non poterit dare integrum homicidium, intret pro eo. Omnis etiam homo habitans in hereditate S. Salvatoris, tam servus quam liber non faciat aliquod fiscale servitium regis non reddat.... pro homicidio.... non rausum.... non fosataria.... non portaticum in officinis salinarum, nec in fluminum vel mare »: Esp. Sagr. T. 37 Append. 10.
  - 6.°
- 870 « ecclesia .... fundata in villa Sonozello de presores de ipsa villa .... contestamus illa hereditate pro suis terminis quos habuimus de presuria, quos preserunt nostros priores cum cornu et cum alvende de rege»: Ribeiro, Dissert. Chronol. T. 1 Append. n.º 2.

### 7.°

878 — « nostras mancipias nominatas Ascgili cum filiis suis, et Sontrilli (nomes gothicos).... et tres suas mancipias nominatas ipsas mauras Mariame et Sahema et Zafara»: Doc. da Acad. para a Hist. Port. n.º 3.

8.°

882 — « Musara et Zamora dão á igreja de S. Pedro de Cette, que fundaram, ipsa villa (Lourosa) per ubi illa obtinuimus de presuria » : Doc. da Acad. para a Hist. Port. n.º 4. 886 — «populavimus (Affonso III) é novo terram illam.... capuimus, mancipavimus et jure nostro.... subditam colonibus nostris, tradimus vobis annoxam reddentes rationem»: Esp. Sagr. T. 17 Append. 1.

### 10.°

891 — Entre outras mercès, Affonso III doa ao mosteiro de Sancto Adrião, que funda em herdade da corôa, 23 servos que nomêa, «qui sunt in monasterio ecclesiae vestrae.... et omnes progenies illorum»: Esp. Sagr. T. 37 Append. 12.

### 11.°

897 — « et engenuatur nostros serbos .... et dedi ad ipsa filia mea 100 de meos serbos inter barones et mulieres ad serviendum, sicut in mea 5.º exierunt, ut serviant ad illa pro ingenuos dum vida visseri et post ovito suo vadant ubi voluerint illos et filios et neptus, qui de cos nati fuerint, et ex progenie illorum, et non abcant licentia ex genere meo acrepantare illos pro a servicio»: Doc. da Acad. para a Hist. Port. n.º 5.

### 12.°

897 — Affonso III, confirmando antigas doações á sé de Lugo, fazlhe novas mercês e concessões, entre as quaes « mancipia, quae ex hismaelitarum terra captiva duximus, quinquaginta.... Regiam quoque familiam, quomodo ibi habitat, vel qui de diversis adveniunt partibus, eodem modo obsequium impendant eidem sedi quemadmodum nobis et antecessoribus nostris impendere solebant a diebus antiquis.» Vae enumerando varias aldeias cum familiás, e entre ellas « Villa de Venati cum ecclesia S. Stephani, quam nostra fundavit familia, scilicet Benenatus Sunila, Gundesindus Presbyler, et Avus Rudericus »: Esp. Sagr. T. 40 Append. 19.

### 13.°

905 — « Monasterium S. Claudii .... et villam.... cum suis deganeis .... Monasterium S. Eugeniae de Moreta cum omnibus deganeis suis .... Monasterium S. Mariae de Parammos cum omnibus deganeis suis .... Monasterium S. Mariae .... cum deganeis quas habet in Galletia .... Et quicumque servorum nostrorum voluerit, licentiam habeant dandi ecclesiam quintam partem suae hereditatis»: Esp. Sagr. T. 37 Append. 11.

14.°

912 - « degancas suas praenominatas, id est, ecclesiam S. Mariae et villam Armentari et ecclesiam S. Cosmae .... et guicumque servorum nostrorum voluerit licentiam habeat dandi ecclesiae quintam partem suae hereditatis »: Esp. Sagr. T. 37 Append. 13.

### 15.º

914 - Ordonho II doa á sé de Mondonhedo Valle Jornes « cum ecclesia S. Joannis ab integro et familiis nostris, et hereditatibus que intra ipsum vallem sunt, ab integro, et 40 homines tributarii, qui reddant .... et alium servitium frequenter exsolvant regalem »: Esp. Sagr. T. 18 Append. 6.

16.°

915 — « hacc omnia .... concedimus possidenda .... statuens ut ipse populus ingenuus tantum episcopo .... in ipso loco persolvant, quantum censum statutum est regi .... Quod homines infra urbem commorantes .... si infra 40 dies de aliqua servituti calumniati extiterint, illico ex ea eficiantur : non calumniati absque ulla calumnia permaneant»; Esp. Sagr. T. 19 Append. pag. 351.

17.º

927 - O conde D. Guterre doa ao mosteiro de Sancta Maria de Logio duas villas. «Addicimus ibidem nostros homines, qui ibidem sunt propè habitantes, tam liberi (servi? liberti?) quam ingenui. Concedimus licentiam ad nostros homines per omnes nostras mandationes vel adjunctiones, quantos hic voluerint stare vel proclamare ad ipsum locum .... liberi • et absoluti permaneant .... et qui sunt de Paratela homines 20. De Monterroso 20. In Argondi Gundisalvus et progenies cum hereditate eorum : et de Paramo 20 et hereditas eorum »: Esp. Sagr. T. 18 Append. 13.

### 18.°

932 - « Ego Steph. abba sic habui judicio cum omnes meos heredes (coherdeiros) qui sunt heretarios (herdadores, possuidores hereditarios) in illos molinos etc. »: Berganza, Antiguid. T. 2 Aupend. Doc. 22.

III.

### 19.°

932 — « et ab omnibus privationibus et majoribus cujus que loci illius census sit congregatio, est per manus corundem missis.... flat deductio »: Privil. de la Cor. de Cast. T. 5 n.º 2.

### 20.\*

935 — «donamus locum .... Balzaramium .... sit concessum ecclesic vestre, et cultoribus vobis deservientibus »: Berganza, · Antiguid. T. 2 Append. Doc. 24.

### 21."

941 — « insuper damus vobis licentiam populandi, tamen non de meos homines, et de meas villas, sed de homines excusos, et de alias villas, et undecumque potueritis, et sint liberi et ingenui ab omni foro malo, et non intret ibi sayonem, neque per fonsatum, neque per annubdam, neque per homicidio, neque per fornicio, neque per aliquam calumniam »: Berganza T. 2 Append. Doc. 26.

### 22.°

942 — Ramiro II noméa Froila Gutterrez, sob a tutela de sua mãe. governador do commisso ou districto de Caldellas com duas decanias vizinhas, « ita ut per manus vestras ipse populus nostram fidelem exhibeant rationem »: Esp. Sagr. T. 18 Append. 15.

### 23.°

952 — « donamus .... commissum sicut cos habuerunt multi comitos per ordinationem regiam .... ut vestrae domui persolvant fiscalem censum quem regiae potestati persolvere assueverunt non ut servi, sed ut ingenui »: Esp. Sagr. T. 19 Append. p. 365.

### 24.°

955 — « varones et mulieres, senices et javenes, maximos et minimos, totos una pariter qui sumus habitantes, villanos et infanzones de Berbeia et de Barrio et de S. Saturnini, tam D. Justa de Maturano, quam Alvaro Sarracinez et Oveco Didaz et Garcia Alvares de Rabanos qui sunt hereditarios in Barrio » : Muñoz y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 31. NOTAS.

### 25.°

961 — *e populorum ingenuorum fiscum persolventium*, quod regiae potestati facere consueverant»: Esp. Sagr. T. 17 Append. p. 368.

### 26.°

969 — « ut nullus homo super te sit imperium ... neque per furto, neque homicidio, neque fornicio, neque maneria, neque serna, neque fossatora, neque annuteba, neque mulla paria castellera, sed ab omni integritate sis ingenuss et liber ac (alias a) comitialia seu regalia debita » : Berganza T. 2 Append. Doc. 65.

ł

### 27.°

971 — « et do vobis meum palacium in castrello de Munio Romaniz cum omni hereditate que ad me pertinet cum toto vico meo et vassalis » : Berganza T. 2 Append. Doc. 66.

### 28.°

971 — carta regia de ingenuidade a D. Garcia, « ut ipsas casas quas comparavit tuo patre .... habeas ingenuas, tu et omnes germanos tuos qui babitant in ipsas casas, et ita nulla scusatia pectet, nec nullo fuero malo de pecta habeant, et de tua ganantia vel comparatione quae tibi potueris, ex hodie et deinceps, super hoc adenantare similiter habeas ingenuum »: Privileg. de la Cor. de Castilla T. 6 n.º 213.

### 29.°

972 — « ad populandum damus ibidem licentiam, ut qui ibi habitaverit nullam super se habeat regalia aut comitialia imperia, neque respondeat aliquid ad ejus debita, non per furtum, nec per homicidio, neque pro fornitio : non per mameria, neque per serna, neque per fossatera, neque per annubda, neque per castelleria, neque pro facienda ulla, sed ab omni integritate sint ingenui et liberi a comitali seu regali debiti, et serviant Deo et S. Petri secundum judicavit (al. judicaverit) Cardeniae abbati» : Berganza T. 2 Append. Doc. 70.

### 30.°

974 — Fernando Vermudez doa a Vermudo Aboleza « tua hereditate propria in quod habitas.... Et facias que tua exinde voluntate extiterit et servias cum ipsa hereditate qui tibi bene-28 \* fecerit in terra legionensi»: Escalona, Hist. de Sahag. Append. 3 n.º 18

31.°

974 - Foral de Castro Xeriz pelo conde de Castella Garcia Fernandes. Chama-se-lhe « scripturam libertatis sive ingenuitatis ad fidelissimos varones de Castro Xeriz .... Damus foros bonos ad illos caballeros ut sint infanzones .... et populetur suas hereditates ad avenientes et escotos, et habeant illos sicut infanzones, et si sue gentes aleves fuerint desheritent illas.... et non habeant super nuzo neque maneria .... Caballero qui non habuerit prestamo non vadat in fonsado .... et habeant segniorem, qui benefecerit illos .... Et illos clericos habeant foro sicut illos caballeros. Et ad illos pedones damus forum ut firment super caballeros villanos de foras de castro, et non habeant super se nulla serna, neque nulla facendera, nisi uno die in barbechar, et alio in seminar, et alio in podar, et singulos carros de messe ad illam terram. Et varones de Castro non dent portazgo, ni montazgo, ni tramam, et non habeant super se neque maneriam neque fonsadera, neque nulla alia facendera. Et se illo comite tenuerit arcato, faciant se tres pedones in uno, et de uno illo asino, et vadant illos duos. Et si homines de Castro matarent judeo, tantum pectet pro illo quomodo pro christiano, et libores similiter hominem villarum » : Muñoz v Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 37 e 38.

32.°

981 — « Denique placuit mihi ut confirmarem vobis in Poza 15 homines casatos, et tertiam partem in Pozo de Rubio et quatuor senras » : Berganza T. 2 Append. Doc. 75.

985 — Um certo Nazari, que fizera estragos nos bens de Donani Zalamizi, personagem importante, compoz-se com elle por um plazum ligale, em juizo de homines bonos, obrigando-se a reparar os damnos, e faltando ao « placito, abeatis lizentia me adprendere Nazari con sua mulier et con suos filios incurbatus in servitio vestro sicut et alios serbos originales fatiunt»: Doc. de Moreira, Collecç. Espec. G. 78 no Arch. Nac.

995 - « et juraverunt Alvero Sarracinez et D. Justa de Maturana

<sup>33.°</sup> 

### NOTAS.

de infanzones; et de villanos Eita Valerit et Tello Sarracinez de Barrio, qui fuerunt hereditarios » : Muñoz y Romero, Fuer. Municip. T. 1 p. 32.

#### 35.°

1001 — Donazano, por morte de sua mulher Leodesinda, com quem casára por carta de dote (per dotalis ordinis), adquirindo varios bens na constancia do matrimonio, doa a dous filhos, scus e della, parte dos mesmos bens, « et sunt ipsos meos filios mancipius proprius de Osoredo Tructesindiz de parte de ipsa mea mulier Leodesinda, et pro id accessit mihi voluntas, etc. »: Liv. Preto f. 201.

### XVI.

### CARACTER DA SERVIDÃO NA MONARCHIA NÉO-GOTHICA, pag. 277 e seg.

O nosso A. Caetano do Amaral (Memoria IV no T. 7 das Memor. de Litter. da Acad. p. 215) diz que « todos estes (os servos) como se não fossem pessoas, entravam na materia ou preço dos contractos, como os gados e outros bens.» Um escriptor recente, o Sr. Muñoz y Romero (Fuer. Municip. T. 1 p. 125) é ainda mais explicito, affirmando que as familias de servos originaes (de creatione) eram consideradas como cousas. Masdeu (T. 13 p. 42) affirma que o senhor dispunha dos servos na vida e na morte do mesmo modo que d'outros quaesquer bens seus. Em nosso entender estas proposições, que na essencia são as mesmas, não correspondem exactamente ao facto, produzindo no espirito do leitor a idéa da existencia de uma servidão analoga á romana. Amaral confundiu os servos christãos, ao menos os particulares, com os escravos mouros, que de feito se consideravam como cousas. Restringindo, porém, a questão aos primeiros, bastaria observar uma circumstancia para conhecer, que na monarchia de Oviedo o caracter da servidão é o do colonato adscripticio, talvez desde a epocha de Affonso II. Esta circumstancia consiste em não se encontrar entre milhares de documentos de compras e vendas ou antes de escambo, porque a isto se reduziam a maior parte dellas, um unico (pelo menos dos que conhecemos) em que um ou mais desses servos originales ou de creatione sejam exclusivamente trocados por propriedades, por alfaías, por animacs, ou por generos, como acontece com os servos mouros. Nos contractos de transmissão em que elles figuram como objecto do contracto, achamo-los sempre vinculados com as villas. com as decanias, com a terra, emfim. No tempo dos godos as pessoas dos servos constituíam de per si materia de compra e venda (Cod. wis. L. 5 Tit. 4 1. 14 c 15), e todavia ainda assim entravam,

como vimos, na cathegoria de pessoas, porque gosavam de certos direitos civís. Como, pois, acreditar que na monarchia néo-gothica recahissem na servidão romana, fossem rigorosamente cousas, quando todos os monumentos conspiram em no-los apresentar confundidos com os antigos adscriptos, de cuja existencia especial e distincta não encontramos, alias, nenhum vestigio?

O Sr. Muñoz y Romero cita na verdade dous documentos, um de 999, outro de 1090 (ibid. p. 126, nota 21), em que estriba a sua opinião. O primeiro, que só conhecemos por um resumo de Flores (Esp. Sagr. T. 19 p. 183), refere-se á contenda entre o bispo de Iria e um certo Vigila, ácerca dos individuos nascidos dos consorcios entre as familias servas da igreja iriense, e as familias pertencentes a Vigila, individuos que este pretendia fossem exclusivamente scus servos. Decidiu elrei a questão ordenando se dividissem igualmente entre os dous contendores. O documento de 1090 é relativo igualmente a uma demanda entre o bispo d'Oviedo e o conde Pedro, governador do districto, ácerca de uns servos que o bispo affirmava que pertenciam á sé, e o conde que eram creação d'elrei. Procedeu-se a um inquerito, cujas actas o Sr. Romero estampou adiante (p. 159 e segg.). Demasiadamente barbaras e obscuras, a sua interpretação é difficil ; mas nellas se mencionam diversas familias de servos, cujos membros parece deverem ser repartidos entre o fisco e a igreja.

Nós, porém, não podemos ver estes diplomas á mesma luz que o Sr. Romero os viu: isto é, não podemos dar-lhes uma interpretação litteral. Quanto a nós, o que elles representam é uma contenda sobre a adscripção desses individuos a esta ou áquella gleba, e por consequencia sobre quem tinha o direito de exigir delles os servicos pessoaes a que eram adstrictos, e talvez as prestações agrarias impostas nos casaes que cultivavam. Assim entendidos, estes diplomas referem-se a questões de redditos, quer em trabalho, quer em generos; virtualmente a uma contenda sobre dominio territoríal. Note-se, de feito, que na demanda do bispo d'Iria este allegava que pertenecian al apostol los incluidos en las 12 millas del giro (o territorio concedido á sua sé em volta do tumulo de S. Tiago) desde los reyes antiguos (Flores, l. cit.), isto é, fazia resultar o seu direito sobre os individuos do dominio que tinha na gleba a que elles se achavam vinculados. No inquerito de 1090 ha tambem uma passagem bem significativa. Quando nesse documento se tracta dos servos do mosteiro de Cartavio, os quaes o abbade D. Nuno tinha em prestimonio da mão do bispo de Oviedo, depois de mencionarem algumas familias que residiam por diversos logares, e que no todo ou em parte pertenciam áquelle mosteiro, proseguem as testemunhas : « Dicimus vobis pro illa muliere de Xemeno de Metale, quae est nepta de Froga cartaviensi. et habuit casares suos de Cartario, sic. in Modias et Villaleocadi et in Metale, et cognovit se ŝ

ipsa mulier quod erat cartaviensis, et venit cum filiis suis in Cartavium, fuit que omnis ejus generatio cartaviensis et est nunc.» As palavras venit in Cartarium cum filiis significarão, acaso, que esta mulher e seus filhos abandonaram os casaes que tinham havido de Cartavio para virem viver no mosteiro, pela razão de reconhecerem que o dominio desses mesmos casaes, que cultivavam, lhe pertencia? Certo que não. Venit cum filiis significa evidentemente que reconheceram deverem solver ao mosteiro prestações e serviços por elles. Quando neste mesmo documento se diz que certos servos cram integros de Cartavio, suppõe-se a possibilidade de haver um servo que pertencesse por metade a um senhor, e por metade a outro. Essa integridade ou essa metade é obvio que se refere aos serviços ou prestações. Podemos conceber a separação dos membros de uma familia, mas que um individuo se dividisse entre dous senhores por outro modo, que não fosse pela solução das imposições dominicaes em generos e em trabalho, seria impossivel imagina-lo.

O que resulta, quanto aos servos, dos documentos que o Sr. Romero publicou juncto ao seu commentario ao concilio de Lcão de 1020 é, se não nos enganamos, o mesmo que em geral resulta de dezenas de documentos analogos : é a adhesão perpetua do servo á gleba: é o que nós estabelecemos no texto, a conversão dos servos em colonos adscriptos e hereditarios. O dominio sobre as aldeias e casaes exprime-se nesses documentos variamente, mencionando-se ora os individuos que os habitam, ora os nomes dos casaes e aldeias (veja-se em especial com attenção o documento a p. 161 e seg. da obra do Sr. Romero), o que, em nosso entender, é um indicio da união, digamos assim, inextricavel entre a gleba e o colono. O uso e o dominio da propriedade movem-se cada qual na sua esphera + o uso divide-se, accumula-se, torna a separar-se unicamente pela hereditariedade nas gerações servís, ao passo que ao dominio succede o mesmo, não só pela hereditariedade do senhorio. mas tambem por toda a especie de contractos, contractos cuja materia é a percepção das prestações e serviços, que ligam o homem que usa ao homem que domina. Os variados factos juridicos, que resultam deste movimento complexo da propriedade, expressos em documentos escriptos n'um latim barbaro, e por notarios que ignoravam completamente a arte de exprimir as suas idéas com precisão e claresa, geram contínuas perplexidades no leitor moderno que os examina, e nada mais facil do que induzi-lo em erro quando pretende deduzir delles consequencias geraes. Sirva-nos isto de desculpa se nos enganamos, afastando-nos da opinião do Sr. Romero, que provavelmente deve conhecer e avaliar melhor do que nós os monumentos do seu paiz.

### XVII.

### AS INQUIRIÇÕES E O COLONATO NA PRIMEIRA EPOCHA DA MONARCHIA, pag. 356.

Offereceremos nesta nota ou appendice um specimen das Inquirições de 1220, pelo qual o leitor possa fazer uma idéa daqueile systema de registos publicos e ao mesmo tempo, até certo ponto, ajuizar por si ácerca das distincções que estabelecemos no texto entre as diversas especies de colonato da coróa e em geral da propriedade tributaria extra-municipal. N'um trabalho inteiramente novo (porque a situação social e economica das classes inferiores no principio da monarchia nunca foi nem descripta nem estudada) não temos a pretensão de ser completo e sempre exacto. Errámos, acaso, mais de uma vez na apreciação dos factos : mas outros virão após nós que rectifiquem os nossos erros, e reduzam a mais claresa e exacção a historia do mechanismo primitivo da nossa sociedade. Como bem observou já o illustre J. P. Ribeiro (Memor. das Inquiriç. Introducç. p. 5) a exposição da economia do paiz naquellas epochas deve ter por base os foraes e as inquirições. Entretanto o estudo destes monumentos capitaes não é facil pela sua obscuridade e extensão, e muito menos emquanto jazerem ineditos no fundo dos archivos publicos. Quando entre nós houver casualmente um governo que saiba ler; quando se olhar para as pobres letras patrias (se tal dia tem de raiar), um dos primeiros cuidados dos homens encarregados de promover em geral o progresso litterario, e em particular o da historia, será a publicação desses preciosos diplomas e registos, em que, por assim dizer, a antiga organisação da sociedade se nos revela na sua parte mais importante e ao mesmo tempo mais obseura. Duvidamos de que em qualquer outro paiz da Europa, mais rico do que Portugal em monumentos historicos de differente genero, se achem alguns, que subministrem tão variadas e miudas especies para se conhecer a situação das classes populares e da propriedade como as nossas Inquirições. Na Allemanha, na Inglaterra, na França, na Italia, onde os governos tão cuidadosamente tractam de trazer á luz publica tudo o que póde illustrar a existencia dos seculos passados. não conhecemos nada que equivalha sob esse aspecto ao complexo das Inquirições. Quanto aos foraes, ainda restringindo-nos aos que respeitam á instituição de verdadeiras municipalidades, e aos guaes entendemos dever-se limitar essa denominação, crêmos que, dada igual superficie de territorio, nenhuma nação offerecerá igual numero dessas cartas de povoação ou de communa. Sobre esta materia, porém, n'outro volume teremos occasião de descer a mais particularidades.

Aos extractos que seguem, e que reduzimos a vulgar para facilitar a sua intelligencia ao leitor não habituado ao latim barbarissimo em que os antigos documentos, e portanto as inquirições, estão exarados, accrescentaremos breves observações quando as julgarmos convenientes para elle sentir melhor como o estudo comparado desses importantes registos nos faz penetrar no amago da organisação da propriedade territorial possuida pelos villãos, quer como ingenuos, quer como colonos da coróa distribuidos nas categorias mencionadas no texto.

Para este specimen démos preferencia á inquirição relativa ás diversas freguesias do districto administrativo ou terra de Lanhoso, por nos parecer este um dos que subministram especies mais variadas. O systema do registo (L. 5 de Ing. de D. Dinis e L. 1 de Inq. de Aff. II) é o seguinte : Os factos economicos nelle contidos distribuiram-se em cinco divisões : 1.ª Foros e dadivas (prestações): 2.ª Reguengos: 3.ª Padroados: 4.ª Bens de ordens, mosteiros e igrejas em que o rei tinha alguns direitos : 5.ª Bens ou direitos reaes sonegados. Esta ultima acha-se incorporada ás vezes com a 1.ª. A separação entre foros e prestações parciarias mostranos desde logo que a idéa geral de reguengo era distincta da de propriedade aforada ou jugadeira. São, sobre tudo, essas duas divisões que importam neste logar, e por isso aproximamos, pondo-as em frente por extracto ou em resumo, as duas series de prestações, as parciarias (reguengos), e as de foros.

### L. 5 d'Ing. de D. Dinis f. 54 v. | L. 5 d'Ing. de D. Dinis f. 61 v.

### Foros e prestações.

S. Martinho de Louredo. ---Tres chefes de linhagem de 3 casaes, com a sua germaydade pagam fossadeira. Todos os da freguesia pagam voz e coima, e devem dar de comer ao mordomo (de districto) quando por ahi passar, menos da igreja. Os moradores da aldeia de Ventosella vão a introviscada.

### Requengos.

S. Martinho de Louredo. — Nenhum reguengo.

Vê-se d'aqui que a freguesia abrange duas aldeias — Louredo e Ventosella. - Louredo compõe-se de tres herdades patrimoniaes affosseiradas já divididas entre irmãos, e Ventosella de casaes nãoreguengos, onde ha o encargo de um serviço pessoal (introviscada), além da vida ao mordomo e do imposto na criminalidade. Ventosella é, pois, uma aldeia de colonos que provavelmente só ahi tem as casas e alguns pequenos cidos, cultivando n'outra parte, ou cujos campos são inferteis.

S. Bartholomeu do Villar de Speranci. — Todos os da aldeia vão a introviscada salvo de um casal. Voz e coima salvo um casal da freiria (da ordem de Calatrava) provavelmente o mesmo exempto da introviscada. S. Bartholomeu do Villar de Speranci. — Tem elrei a metade de 1 campo e do monte. Do campo pagam o 3.º (dos fructos) e o mordomo dá-o a cultivar a quem quer. Do monte pagam o 7.º e de alguns logares o 12.º (dos cereaes) e do vinho 4.º e varias miunças (directuras). A freiria d'Evora não leva mais do que isto (dos seus colonos).

Speranci é uma aldeia de colonos, parte do rei, parte da ordem de Calatrava. Nenhum casal que fosse outr'ora cavallaria-colonia ou cavallaria-ingenua, porque não ha fossadeira. Os colonos da ordem são immunes para o fisco. Os aldeões parece cultivarem no monte os reguengos e meio campo, tambem reguengo, no valle. Ha na aldeia casaes d'onde vão a introviscada e pagam ao fisco voz e coima, e portanto são colonos reaes, emquanto dos reguengos pagam porções e miunças.

S. Trega. — Muitos casaes reguengos. Cada fogueira varios foros em generos, luctuosa e gaiosa. Outros casaes não reguengos com foros em generos, e que devem ir uma vez em cada semana ao castello. Dous dos colonos que nomêa são mordomos da terra e das eiras. Todos os da freguesia vão a introviscada e a appellido, c pagam voz e coima. S. Trega. — Tem elrei 12 casaes reguengos, e varios terrenos avulsos. Pagam 3.º de pão e linho e metade do vinho, e uma espadua de cada casal (direitura).

Nesta freguesia apparece de um modo claro a distincção das duas especies de colonia. Os casacs reguengos mencionam-se em ambas as series. Pela qualidade de reguengueiros os colonos que os habitam pagam como parciarios as quotas incertas de fructos, chamadas rações ou porções, e as miunças: e além d'isso foros analogos aos dos casaes foreiros, sendo adstrictos aos mesmos serviços. Pelo contrario os colonos não reguengueiros pagam exclusivamente foros e executam os serviços. Vê-se que é um terreno fertil aquelle, e que por isso póde supportar tantos encargos. Mas porque tamanba desigualdade entre cultivador e cultivador ? É que

442

### NOTAS.

evidentemente ha aqui duas origens diversas de colonia : 1.º os casaes reguengos são as glebas dos adscriptos, em que nada se alterou da antiga e gravosa servidão, salvo a espontaneidade da residencia, comprada a trôco da incertesa da posse : 2.º os casaes foreiros, quer por titulo, quer por transmissão solemne perante testemunhas.

S. Martinho de Aguas Sanctas de Mouri. — Differentes casaes. Alguns campos reguengos que o mordomo dá a cultivar recebendo a sua offreção. Da freguesia pagam collectivamente fossadeira, e as prestações por estiva (foro cerrado fixo) e voz e coima. N'uma quinta é pousadia do mordomo, dão-lhe ahi de comer, guardam-lhe os presos, e o gado penhorado. N. (um dos colonos) deve ser mordomo da terra. S. Martinho de Aguas Sanctas de Mouri. — Dos campos reguengos que ahi ha dão o 3.º do trigo temporão (octono) e metade do milho.

Ou foi uma só cavallaria-colonia convertida em herdade affosseirada que se acha subdividida, mas encabeçada, ou foi um aggregado dellas fundadas com foros communs, posto que a uma ou outra se ajunctassem encargos especiaes. Ambas as hypotheses explicariam a fossadeira collectiva e o foro cerrado. A quinta sobre que pésam maiores encargos seria, na primeira hypothese, a cabeça da cavallaria. O motivo porque um colono, ou por outra, o casal possuido por esse colono tem a obrigação do mordomado da terra, é desconhecido ou só o explica a segunda hypothese. Os campos reguengos, como não constituem casal e são cultivados pelos colonos de fossadeira a tróco de luvas (offrecio) ao mordomo, devem só contribuir para o fisco com as rações e direituras, caracteristicas de reguengo.

S. Miguel de Ataide. — Pagam fossadeira collectiva e voz e coima. S. Miguel de Ataide. — Tem elrei metade do monte de Paçô, e dão delle 3.º do pão.

Herdade patrimonial ingenua reduzida a fossadeira. Os proprietarios moradores na freguesia cultivam o meio monte reguengo pagando delle o terco, mas, segundo parece, absolvidos de direituras.

Sancta Maria de Mouri. — Prestações (dadiva) collectivas. Em Caldeses da herdade de N. reguengo. varios foros e fossadeira. Da de N. foros. Introviscada. Voz e coima.

Aqui ha duas aldeias, Mouri e Caldeses, ambas foreiras da coróa; Mouri povoada primeiro, conforme todas as probabilidades, por colonia simples: foragens communs, introviscada, voz e coima. Caldeses, fundada, talvez, depois e composta de duas herdades, uma das quaes cavallaria-colonia, ou logo colonisada como herdade affosseirada por ser o colono da classe de milites villani (hypothese que muitas vezes se daria) e impondo-se-lhe, pela bondade do solo ou por outro qualquer motivo, foros especiaes, além dos encargos geraes dos anteriores habitantes da parochia. A outra herdade aforada a um simples colono peão, uma jugaria de simples formula.

Sancta Maria de Renduffe. — Não tem ahi elrei foro algum, salvo voz e coima em Sobradelo, porque todo o resto da freguesia está dentro do couto de Fontearcada. Sancta Maria de Renduffe. — Nenhum reguengo.

Territorio immune por ser couto. Uma aldeia que fica fóra dos marcos, e cujos moradores estão sujeitos ás multas nos casos crimes, por pagar só voz e coima se conhece que é propriedade de fidalgo ou de igreja, embora não honrada de calumnia. Destas propriedades se tractará em logar opportuno.

S. Paio de Brumacs. — Só tem elrei ahi voz e coima, e alguns vão a introviscada.

Parece um territorio da mesma natureza de Sobradelo na freguesia anterior. Dos colonos particulares, que ahi habitam, alguns estão adstrictos a um encargo de serviço pessoal. Este facto póde explicar-se por ínais de uma hypothese. A que nos parece preferivel é a de que esses colonos tivessem parte, como herdeiros, n'algum casal foreiro ao fisco, e em que houvesse de serviços pessoaes só a introviscada.

S. Salvador de Rocios. — Foros e fossadeira collectivos, luctuosa individual quando morrer qualquer foreiro. Alguns vão a introviscada; outros não. 5 colonos tinham sido mordomos. HaS. Salvador de Rocios. —Varios campos reguengos, de que dão o 3.º exclusivamente.

### 444

via 1 quinta e 1 herdade, cada uma das quaes pagava a foragem especial de 1 soldo.

Situação analoga á da freguezia de S. Martinho de Aguas Sanctas. Ainda que não se declare aqui o serem os campos reguengos dados a cultivar pelo mordomo, assim devia acontecer.

S. Julião de Covellas. — Fossadeira collectiva. N. (fidalgo) comprou uma herdade e della deixou de pagar a sua quota de fossadeira (1 bragal e 1 mealha). De Buviães dão fossadeira. Na freguesia ha outros casaes avulsos, dos quaes uns pagam foros, outros fossadeira. O mesmo fidalgo comprou um delles, e elrei perde o foro. S. Julião de Covellas. — Nenhum reguengo.

Organisação simples. Duas aldeias de casaes ingenuos, reduzidos a affosseirados. Casaes avulsos, uns de colonos reaes, outros ingenuos. Um fidalgo que, por compra, nobilita dous predios villãos, um affosseirado, outro de herdador peão, e defrauda a fazenda publica, facto trivialissimo nas Inquirições.

S. Martinho de Ferreiros. — Fossadeira collectiva. Voz e coima.

S. Martinho de Ferreiros. — Havia tres casaes reguengos ; 3.º de pão e linho, e metade do vinho e direituras. Varios castanhaes reguengos.

Nesta freguesia entravam na solução da fossadeira os tres casaes reguengos? Da inquirição não se póde deduzir com certesa a affirmativa. Dada, porém, tal hypothese explicar-se-hia o facto pela origem possivel dos 3 casaes reguengos, isto é, por terem sido predios de herdadores ingenuos que houvessem caído em reguengo por confisco (o que, como vemos no texto, era a praxe seguida naquella epocha), ou colonias-cavallarias que houvessem caído successivamente por commisso em jugaria e reguengo.

S. Emiliano. — 3 herdades af-	S. Emiliano. — Nenhum re-
fosseiradas unicamente.	guengo.
Sanctiago. — 38 casaes forei-	Sanctiago. — 1 casal reguen-
ros de peões com muitas foragens	go. 3.º de pão e linho, e varias

	direituras. Campos reguengos só de rações de 3.º uns, de 6.º ou- tros, de 12.º outros. Estas por- ções eram pagas por uma stire ou renda certa de 50 moios.
--	---

Aqui os 38 herdadores foreiros (ou jugadeiros da primeira formula) parece trazerem o casal e campos reguengos pagando uma renda collectiva ou estiva.

S. Martinho de Travassos. — Herdades affosseiradas singular- mente. Voz e coima.	S. Martinho de Travassos. — Campos reguengos a 3.°.
S. Adrião de Soutelo. —Va- rias herdades de fossadeira sin- gular. A ordem do Hospital fa- zia perder o fisco parte dessas fossadeiras.	S. Adrião de Soutelo. — 3 ca- saes reguengos. 3.º das terras lavradias no valle ou juncto da aldeia (de villa) e 4.º do monte. Direituras gravosas. No valle de Beneito 1 reguengo de que N. (fidalgo?) se apossou em parte, e perde elrei d'ahi os fructos.

A phrase relativa ao reguengo de Beneito (perdet inde rex fructum) está indicando que os productos das terras reguengas no seu estado simples se consideravam como do rei, e que os 2 terços ou a metade, que se deixavam ao cultivador, eram como retribuição do trabalho e despesa da cultura. O cultivador era considerado neste caso como uma especie de caseiro, e o rei tinha nellas a plena posse civil, conforme dissemos no texto.

Mosteiro de Fonte-arcada (era ao mesmo tempo freguesia). — Duas herdades que pagavam fo- ros: uma que pagava fossadeira.	Mosteiro de Fonte-arcada. — Nenhum reguengo.
Sanctiago de Paredes. — 1 ca-	Sanctiago de Paredes. — Re-
sa, 1 casal e alguns castanhaes	guenga a 6.º parte de 1 casal e
foreiros. Voz e coima.	dando por isso o 3.º do pão, vi-

nho e linho. Direituras gravosas. Reguengos em *leiras* ou folhas, a 3.º umas, outras a 4.º ou a 6.º.

Eis um facto que apparece repetido frequentes vezes nas Inquirições; o ser reguenga uma parte de um casal não-reguengo. A divisão indefinita entre os filhos e netos dos possuidores dos predios e o confisco, quer por acção fiscal, quer por multa, explicam as mais das vezes estes fraccionamentos das propriedades quanto á sua naturesa e dominio.

S. Genesio de Calvos. — Voz e coima. Vão a introviscada. O prestameiro e o mordomo tem pousadia no reguengo. S. Genesio de Calvos. — 4 casaes d'elrei. 3.º de pão, línho e vinho. Direituras.

Porventura a parochia consistia nos 4 casaes reguengos, e o que se lê na serie dos foros refere-se a elles, pelo duplicado caracter das prestações dos reguengos habitados. Veja-se o que fica dicto ácerca da freguesia de S. Trega.

Sancto Estevam de Geraz. ---Ha ahi 3 casaes de herdadores de que dão varias foragens ou foros. Os filhos e netos de N. e de N. devem ser mordomos de districto (maiordomi maiores). Descendentes de outros individuos que noméa devem ser uns mordomos maiores ou de districto. e outros menores ou inferiores. Os descendentes de N. devem ser serviçaes. O mordomo (maior) pousa nos casaes reguengos, mas dão-lhe vida todos os da freguesia. N. doou a 4.ª parte de 1 casal aos hospitalarios e perde elrei os seus direitos dessa 4.<sup>a</sup>. Os filhos de N. negam uma direitura. Todos os da freguesia hão-de ir á introviscada. e os reguengueiros uma vez por semana ao castello, e ao monte cortar varas para arcos. De uns casaes dão luctuosa, e d'outros não. Voz e coima.

Sancto Estevam de Geraz. — 15 casaes reguengos. 3.º de pão, vinho e linho. Direituras. Dão tantas espaduas quantos forem os foros.

É uma das freguesias mais interessantes. Offerece a distincção precisa entre os 3 herdadores que pagam foro, ou colonos por contracto espontaneo, e os 15 reguengueiros, filhos e netos de adscriptos, sobrecarregados de encargos e serviços, além do 3.º dos fructos e das miunças. Apparece tambem ahi bem distincta a differença dos foros e das rações nos reguengos. S. Miguel de Ferreiros. — N'um dos casaes reguengos que ahi ha tem o encargo de dar cada morador do casal uma espadua (de porco). Uma herdade affosseirada. Todos os reguengueiros devem ir ao castello e á introviscada, e dar vida ao mordomo quando ahi fór. Tres herdades com varios foros. Voz e coima. S. Miguel de Ferreiros. — 4 casacs reguengos. 3.º de pão e linho, ½ de vinho. Direituras. Algumas leiras reguengas que dão 4.º de pão e direituras.

A circumstancia mais notavel neste extracto é a de suppor a inquirição diversos moradores n'um casal reguengo. Este facto, que por outros documentos se mostra ser frequente, explica-se pela subdivisão dos predios em relação aos colonos, e á cultura, ao passo que subsistia a indivisibilidade em relação ao rei ou ao dominio. Veja-se o que ácerca de Leão e Castella observámos na nota XVI, e as freguesias antecedentes, onde os diversos irmãos cultivam o mesmo predio, e pagam os foros junctamente ou em germaydade.

S. Miguel de Villela. — Nenbum foro ao rei. S. Miguel de Villela. — Nenbum reguengo.

Territorio absolutamente immune, ou por ser couto de igreja ou mosteiro, ou por ser honra de fidalgo, ou por outro qualquer motivo desconhecido.

Sancta Maria de Ladrões. — Fossadeira collectiva. N. e N. foram mordomos. N. foi-o por força. Um fidalgo comprou ahi uma herdade foreira, e elrei perde o foro. Os filhos de N. emprazaram (emplasarunt) uma herdade foreira com D. Maria Paes (dona nobre) e perde elrei o seu foro, e o mesmo succede com outra que comprou um fidalgo. Sancta Maria de Ladrões. — Nenhum reguengo.

A particularidade nova que apparece nesta parochia é a encensoria dos habitantes de um casal a uma dona nobre, para esquivarem o serviço odioso do mordomado e a solução da respectiva quota da fossadeira collectiva. Destas encensorias tractaremos, a proposito das maladias, em logar opportuno. S. Pedro de Avidi. — É aldeia sobre si *(per se)*, composta de seis moradores só, com o abbade ou parocho. Não tem elrei ahi nenhum foro, porque é aldeia honrada. Omittida na scrie dos reguengos.

Concluida a inquirição do districto os inquiridores accrescentam, na serie dos foros, uma circumstancia relativa á freguesia de S. Martinho de Louredo, ou que esquecêra, ou que as testemunhas haviam calado, sabendo-a elles depois por outro modo. Havia ahi dous casaes do mosteiro de Refoios (obtidos por compra ou por testamento) que pagavam foro e fossadeira, davam vida ao mordomo, íam a introviscada, e pagavam voz e coima.

Destes extractos póde o leitor avaliar quanta luz as Inquirições dos diversos districtos subministram sobre as duas grandes categorias das colonias de foreiros e dos reguengueiros, e tambem sobre as differenças das herdades affosseiradas, quer ingenuas, quer de colonia, reforçando assim os outros documentos apontados juncto ao texto.

449

нr.

29

### HISTORIA DE PORTUGAL.

### ADDITAMENTOS AO SEGUNDO TOMO.

A pag. 325 (nota) dissemos que o appellido de *Capello* foi dado a Sancho II pelos seus contemporaneos. A f. 17 do L. 10 d'Inquirições de D. Dinis declara effectivamente uma testemunha que vira Sancho Capello rei.

Da nossa narrativa a pag. 397 e seg., e sobre tudo da nota (1) a pag. 398 sobre a deposição de Sancho II, se conclue naturalmente que no concilio de Lyão se não tractou dos negocios de Portugal, e que essa deposição foi um acto exclusivamente practicado pela curia. Eramos dessa opinião pelo que dissemos ácerca dos diplomas então expedidos, pela explicação que démos á formula de fratrem nostrorum consilio, etc. Tudo o que então advertimos é exacto; e apezar d'isso sabemos que no concilio se ventilou a questão de Portugal. Escapou-nos, quando escreviamos esse paragrapho, um testemunho preciso e contemporaneo, o do biographo de Innocencio IV, Nicoláo de Curbio (Baluzii Miscell. Vol. 7 pag. 374). Daremos aqui a passagem relativa ao assumpto, que se conhece ter sido escripta debaixo da influencia das idéas propaladas na curia pelos conspiradores.

« Et quia plerunque plerique delirant et multiformiter secundùm superiorum exempla, rex Portugalliae Sancius, qui erat circa regni sui regimen multiplici negligentia et ignavia jam dejectus, propter quod pupillo non judicabat, causa viduae ad ipsam non ingrediens deperibat, ecclesiae destruebantur et monasteria, ipsum regnum et multipliciter quassabatur, meritis ipsius accusatis et examinatis in ipso concilio, ad petitionem et instantiam praelatorum venientium ad concilium saepèdictum, fratrem ipsius regis Alfusum coadjutorem et conservatorem regni dominus papa de fratrum suorum consilio coadjunxit. »

Vê-se pois que a questão de Portugal foi debatida no concilio, posto que o acto da deposição de Sancho, decretada posteriormente, não fosse practicado com a mesma solemnidade com que se publicára a do imperador Frederico. Pelo que, porém, respeita ao procedimento que D. Rodrigo da Cunha attribue ao bispo de Lisboa, o silencio de Nicoláo de Curbio, que apresenta os prelados portugueses como uniformes em sentir, revalidaria o que dissemos ácerca do discurso posto na bocca do bispo D. Ayres, quando o estylo do proprio discurso não fosse a refutação da sua authenticidade.

A pag. 439 (nota IV ad fine) dissemos que o rio de Nisa nasce juncto de Alpalhão como o de Figueiró. Induziram-nos em erro os

### NOTAS.

٠.:

mappas do reino que tinhamos á vista. Em mais de um destes erros caírá forçadamente quem escrever a historia de um paiz, cujas cartas topographicas são tão imperfeitas como as nossas. Similhante imperfeição só deixará d'existir quando se ache concluida a carta geral do reino, em que se trabalha ha tantos annos, e que se não tem terminado, apezar dos esforços do illustre engenheiro (o Sr. Folque) que actualmente dirige esses trabalhos, pela escacesa dos recursos que lhe tem sido subministrados. Fazemos theatros que custam 300 ou 400 contos de réis; mas escaceam-nos meios pecuniarios para concluirmos um monumento de sciencia, uma cousa não só util, mas até indispensavel para a administração do paiz, e que é uma vergonha não possuirmos. Eis, entretanto, uma nota que nos foi communicada pelo Sr. José Maria Grande, em que se rectifica o nosso erro:

«O rio, ou antes ribeira, de Nisa, não nasce ao pé de Alpalhão, como o ribeiro de Figueiró, mas sim n'uma aldeia chamada Ribeirade-Nisa, sila nas faldas occidentaes da serra de Portalegre.»

A pag. 501, no fim da nota XXVI, accrescente-se: Arriel era uma aldeia proxima de Montemor o Velho, de cuja existencia actual não achamos vestigios. N'um documento de 1091 (Liv. Preto f. 145) lemos « in loco qui dicitur Arriel juxta civitatis Montis Majoris ad orientem, subtus monte molinus, secus flumen Mondecum.»

• • . . . -.

### INDICE.

### LIVRO VI.

#### 1248-1279.

Affonso III rei. — Conquista dos restos do Algarve. — Estado do dominio christão e mussulmano na Peninsula. Origem e causas das contendas sobre o senhorio do Algarve. --- Guerra entre Affonso III e o infante Affonso de Castella. Pacificação. - Desordens internas de Portugal e providencias para as reprimir. ---Morte de Fernando III e successão de Affonso X. - Renovação das pretensões deste sobre o Algarve. Mediação de Innocencio IV e condições da reconciliação. Casamento illicito de Affonso III com Beatriz de Guilhen. --- Novas dissensões entre os dous principes. - Questões internas do reino. Côrtes de 1254. - Liga dos reis de Aragão, Navarra e Portugal em odio de Affonso X. Affonso III espolía este do usofructo do Algarve. — Effeitos da situação economica do reino. Tentativas de alteração na moeda. --- Prevenções nas fronteiras do sul. --- Affonso X recobra o usofructo do Algarve. -- Desenvolvimento da riqueza publica em Portugal. Systema fiscal de Affonso III. - Suscitam-se ainda outra vez contendas sobre o Algarve, que terminam por um accôrdo definitivo. --- Quebra da moeda. Côrtes de 1261. - Representação do clero a Urbano IV para revalidar o matrimonio do rei. - Soccorros enviados a Castella. Motivos, circumstancias e consequencias deste successo. Affonso III obtem o senhorio pleno e pacifico do Algarve. - Comêço das discordias com os prelados. Repressão dos abusos administrativos, e seus effeitos em relação ao clero. Alguns bispos sáem de Portugal e dirigem-se á Italia. Suas queixas, e avaliação dellas. Meritos e demeritos de Affonso III. Os valídos. - Intrigas na curia romana. Astucia do principe português. Providencias de Clemente IV não realisadas. - Morte do papa, e eleição de Gregorio X. -- Irritação da contenda entre a corôa e o clero. Resoluções do novo papa sobre a materia. Côrtes de 1273. Nenhum resultado dellas. Gregorio fulmina terriveis censuras contra o monarcha. - Successão de Innocencio V, Adriano V e João XXI. Procedimento do nuncio Fr. Nicolau em Portugal. - Tumultos civis. - Obstinação do rei. Seu arrependimento tardio, e morte. --- Epilogo.

3 a 151

### LIVRO VII.

### PARTE I.

Considerações sobre o estudo da historia social. — Falsa idéa que predomina ácerca da população da Hespanha christan nos se-

PAG.

culos immediatamente anteriores á fundação da monarchia portuguesa. — Causas do erro. — Caracter da lucta entre a conquista mussulmana e a reacção néo-gothica. — Differenças e similhanças dessa lucta comparada com a conquista wisigothica. — Situação e historia dos mosarabes. As suas migrações forçadas e voluntarias explicam o rapido incremento da população leonesa. Vestigios e effeitos dessas migrações pelo nosso territorio durante o seculo XI e ainda durante o XII. — Elemento sarraceno. A sua acção directa mui pouco sensivel até o reinado de Affonso VI. Adquire então novas forças. Limitações deste facto. — A população judeica. — As colonias froncas. — Resumo. 155 a 217

### PARTE II.

Reflexões prévias : o municipio e a liberdade. Conveniencia de estudar a situação do povo, externa e anteriormente aos concelhos. --- Grandes divisões da população nos tempos gothicos. Diversos elementos della, e combinação desses elementos.- Os nobres e os não-nobres. Predominio da raça hispano-romana entre os ultimos. --- Caracter principal que distingue as duas graades divisões da população. Propriedade tributada e não-tributada. — Tradições romanas ácerca dos impostos e da condição das pessoas. Influencia dessas tradições na monarchia wisigothica. --- Subdivisões populares. Curiaes, privados, plebeus addictos á gleba. Contribuições. - Colonos livres. - Servos ou escravos. Origens germanicas e romanas da servidão. - Servidão entre os wisigodos, e suas especies. --- A manumissão e os libertos. - O povo depois da conquista arabe e durante a reacção christan. - Estado tumultuario e vago da população nas Asturias. Diversas influencias na organisação primordial. --- Novo caracter da servidão. Os adscriptos. --- Homens livres inferiores. Presores hereditarios, herdadores, tributarios, villãos, juniores, peões. Valor e distincção destas varias designações. -Conclusão. 218 a 292

### PARTE III.

Idéa geral da divisão territorial do reino, na primeira epocha da monarchia, sob o aspecto administrativo. — Condição civil das classes populares ao começar o seculo XII. Progressos graduaes da liberdade pessoal. Transformação lenta da adscripção forçada em voluntaria. Causas e manifestações do facto. — Classificação dos differentes grupos populares. — Cavallaria villan. Suas origens e condições caracteristicas d'existencia, Varios gráos de cavalleiros villãos. — As quasi-emphyteuses. — Os reguengos. — Casaes foreiros, fogueiras ou jugarias. — Distincção entre as duas especies de predios — Os reguengos em especial. Diversos modos de ser dos cultivadores reguengueiros. — As jugarias ou predios foreiros onde se estabelece a adacripção espontanea. Condições varias da existencia dos jugadeiros. — Foreiros de predios urbanos. Cabaneiros, creados rusticos. — Recapitulação.

293 a 390

PAG.

### INDICE.

•

٠

.

### NOTAS.

		PAG.
I.	Invasão de Affonso III no Algarve.	393
П.	Linha de divisão das conquistas de Portugal, Leão e Castella	
	no meio-dia.	394
Ш.	Questão sobre o dominio do Algarve.	395
IV.	Guerra de 1252.	400
<b>v</b> .	Tractado com o Aragão em 1254.	403
VI.	Dominio pleno de Affonso III no Algarve depois de 1254 e an-	
	tes de 1259	404
VII.	Conquista de Niebla em 1257.	406
VIII.	Os foraes de Affonso III.	408
IX.	Pases de 1263 com Castella.	413
Х.	Data da lei de Affonso III sobre as pousadias.	415
XI.	Arcebispos de Braga depois da morte de Martinho Giraldes.	416
XII.	Ultima doença de Affonso III.	418
XIII.	Fronteiras de Leão no occidente, e população do norte de Por-	
	tugal na primeira metade do seculo XI.	419
XIV.	Os mosarabes.	426
XV.	Classes populares nos seculos IX e X.	430
XVI.	8	437
XVII.	As inquirições e o colonato na primeira epocha da monarchia.	440
ADDIT	AMENTOS AO SEGUNDO TOMO.	450

## ERRATAS E CORRECÇÕES.

Pag	. 15.		nota	(1)		Т. 4	P. 4
						Maravidit	Maravidil
n	88 -		lin.	28		possam	podem
"	180 -		"	27	(nota)	tongh	though
"	197 -	-	n	2	· '	Bedi-Huds	Beni-Huds
n	<b>2</b> 05 -		"	24		Rainha	rainha
**	222 -		"	15		concelhos e communas	concelhos ou communas
n	230 -		nota	(1)		aud	and
n	231 -		"	(1)		Walsa	Wulsa
n	312 -		"	(1)		livridões	livridõe
39	334 -	_	lin.	10		aria	área
ж	379 -		n	9		casaes .	Casas
*	394 -		×	14	—	nós proprios	nós proprio

Desde pag. 274 cm diante, onde se acharem citadas as Notas finaes XIV, XV, XVI, deve ler-se XV, XVI, XVII.

# 

• . . .

. .

•

